



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

3 3433 08187816 1

ÉTUDE SUR LES PERSONNAGES

MENTIONNÉS

DANS L'IDJAZA DU CHEIKH 'ABD EL QÂDIR EL FÂSY

PAR

MOHAMMED BEN CHENEB

Professeur à la Médersa d'Alger

Extrait du tome IV des *Actes du XIV^e Congrès
International des Orientalistes.*

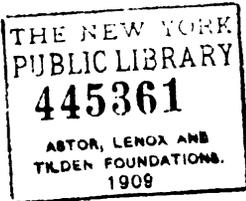
PARIS
ERNEST LEROUX, ÉDITEUR
28, RUE BONAPARTE (VI^e)

—
1907

ÉTUDE SUR LES PERSONNAGES

MENTIONNÉS

DANS L'IDJĀZA DU CHEIKH 'ABD EL QĀDIR EL FĀSY



PAR

MOHAMMED BEN CHENEB

Professeur à la Médarsa d'Alger.

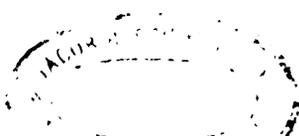
Il paraît superflu de rappeler que, même de nos jours, on délivre aux étudiants qui ont satisfait à leurs examens de fin d'études, des diplômes universitaires attestant le degré de savoir de l'impétrant. Ce titre de capacité est appelé par les Arabes *idjāza* ; il correspond à peu près à notre licence d'enseignement.

Pour pouvoir professer la théologie, le droit, ou telle autre partie des sciences musulmanes, il faut avoir reçu d'un docteur, qui doit ce titre à l'aveu de ses contemporains, une licence, l'autorisant à enseigner c'est-à-dire à transmettre, pour employer une expression arabe, ce que l'on a reçu et appris¹. Et pour se faire une idée de l'importance de cette licence, il est bon d'ajouter à ce qui précède, que celui qui s'occupe de magie, de géomancie et autres sciences analogues, devient fou indubitablement s'il n'a pas été initié par un cheikh et surtout s'il n'a pas obtenu de lui une *idjāza*².

« Au moyen-âge, dit Cherbonneau, les lettrés d'Espagne et d'Afrique étaient dans l'usage de voyager en Orient, non moins pour visiter les *Saints lieux* de l'islamisme, que pour s'instruire au contact des savants ; et les jeunes *talebs*, à la fin de leurs études, ne se croyaient aptes à l'enseignement, que lorsqu'ils s'étaient fait délivrer des diplômes de licences par les professeurs les plus éminents. Ils n'espéraient mériter la confiance de leur concitoyens qu'après avoir lu les auteurs classiques devant tel ou tel docteur de Tlemcen, de Bougie, de Tunis ou du Caire ; et, de retour dans leurs foyers, ils avaient bien soin, en écrivant leurs impressions de voyage, de citer les maîtres dont ils avaient écouté les leçons. »

1. De Sacy *Chrest.*, 2^e éd., I, 123 et 467 ; Belin, *J. As.* mai-juin 1885, p. 548 et s.

2. Berbrugger, *Voyages dans le Sud de l'Algérie*, pp. 30, 54 et 78 ; El Ayyachy, *Rilah*, éd. Fās, I, 55.



« De nos jours, ces grands pèlerinages littéraires ne sont plus aussi répandus, du moins pour l'Algérie, mais on voit encore à la célèbre université du Caire, *El Azhar*¹, aux leçons de ses doctes professeurs, de jeunes élèves venus du Maroc, aussi bien que de la Perse et de Bokhara². »

Mais actuellement l'*idjâza* a perdu de sa valeur primitive et depuis fort longtemps on n'en demande la délivrance que pour s'attirer la bénédiction ou les bonnes grâces du *cheikh*; et c'est pour cette raison seulement que l'on voit, par exemple, un savant de Fâs écrire pour demander une *idjâza* à un professeur du Caire.

A propos des mots de Sidi Khalil *الأ مصحح* (chap. I, section 1, « Il est défendu à l'homme d'employer des objets d'or ou d'argent, fût-ce même une ceinture en cuir ou une arme recouvertes de plaques faites de ces métaux, mais non quand il s'agit d'un exemplaire du Coran »), les commentateurs ajoutent, malgré l'opinion de Borzoly, qu'il est permis d'orner l'*idjâza* avec de l'or, de l'argent ou de la soie³.

M. Ignaz Goldziher dans son excellent ouvrage intitulé *Muhammadianische Studien* (Halle, a. S., 1890), p. 188 et suivantes, et M. W. Marçais dans sa savante traduction du *Taqrib d'En Nawawi* (Paris, 1902) et surtout dans les nombreuses annotations dont il a enrichi son ouvrage, me dispensent de parler des différentes sortes d'*idjâza*. Néanmoins je rappellerai que d'ordinaire, une *idjâza* doit contenir le ou les isnâds de celui qui la délivre. Et ce n'est que sous ce rapport que les licences nous présentent un certain intérêt qui consiste à nous faire connaître le lien qui unit entre eux et, pour ainsi dire, dans une même catégorie, les savants du monde musulman.

Autant que je sache, on ne connaît pas en Europe de licence générale mentionnant les différentes sciences musulmanes ainsi que leurs isnâds.

Plusieurs *idjâza* générales circulent chez les savants algériens dont les principales sont délivrées par les docteurs suivants :

الإمداد في معرفة علو الأسناد للشيخ عبد الله بن سالم بن 1°
محمد بن سالم بن عيسى البصري منشأ المكي دارا الشافعي مذهبا

1. Sur cette université cf. Solaïmân Raçad el Hanafy, *Kanz el djawhar fy târthk el Azhar*, Caire, 1320; Mostafâ Buïram, *El Azhar* Caire, 1321.

2. Cherbonneau. *J. As.*, sept. 1854, p. 144.

3. Khirchy, I, 99, Boulàq, 1317, Gloses de Rahoûny sur le Comment. de Abd el Bâqy ez Zorqâny sur Sidi Khalil, I, 89, Boulaq, 1307; 'Abd el Bâqy ez Zorqâny sur Sidi Khalil, I, 36, Caire, 1306.

2° الأَمِّ لايَفاظ الِهَمِّ للشيخ ابراهيم بن حسن الشهرزوري
الكوراني المدني

3° سَنَدُ الشيخ محمد صالح الرِّضوي البخاري

Ce savant est venu à Alger en ramadhân 1261 (sept. 1845);

4° Fragment de كَنز الرواة للشيخ ابي مهدي عيسى الثعالبي
(Voir *El Ayyâchy*, III, 193).

5° اجازة سيدي عبد القادر الباسي

Cette dernière *idjâza* seule a pour auteur un Occidental et c'est pour cette raison que je l'ai choisie. La plupart des savants qui y sont mentionnés sont occidentaux et leur isnâd nous montre par quelle voie telle science ou tel ouvrage arriva au Maghrib.

Voici la table des matières de cette licence :

- 1° Traditions,
- 2° Exégèse coranique,
- 3° Principes et sources du droit,
- 4° Grammaire,
- 5° Rhétorique,
- 6° Théologie,
- 7° Langue et littérature,
- 8° Droit et jurisprudence,
- 9° Biographie et chronologie,
- 10° Soufisme.

J'ai donné la biographie des savants qui y sont mentionnés en commençant par l'auteur lui-même et les impétrants.

Je dois la communication de cette *idjâza* à l'obligeance de M. Delphin, ancien directeur de la Médersa d'Alger, que je me plais à remercier bien vivement ici, pour les encouragements qu'il n'a jamais cessé de me prodiguer.

Le manuscrit contient 16 feuillets de 23 lignes, mesurant 163/250 mm; l'écriture d'une main maghrébine est assez bonne. La copie, achevée le 18 chawwâl 1306 (12 juin 1889) a été quelque peu revue, et parfois corrigée, par le cheikh El Harchâwy de Tlemcen.

Cette *idjâza* figure en partie dans la biographie que donne de son auteur, *Mohibby* dans sa *Kholdçat el athar fy a'yân el Qarn el hâdy 'achar* (II, 444); dans la biographie du cheikh Abou Sâlim El 'Ayyâchy donnée par le *Nachr el Mathâny*, II, 49 et s., 69 et s.

TRADUCTION DU TEXTE

**Licence d'enseignement délivrée à plusieurs savants par le Cheikh
'Abd El-Qâdir El Fâsy.**

'Abd El Qâdir Er Râchidy, de Fâs, qui espère le pardon du Puissant, dit : Voici une licence précieuse et une table des matières magnifique que la circonstance a obligé de faire, et de réunir dans le même collier ceux qu'elle comprend ; en voici l'écrin de son joyau et son texte *in extenso* :

Certes, le plus noble but vers lequel se dirigent les bonnes intentions, la meilleure pensée inspirée par les intelligences de ceux qui possèdent la sagesse et la lumière, c'est la louange de Celui qui récompense par ses bienfaits, celui qui se dirige vers Lui, c'est la prière et le salut sur notre maître Moḥammed qui termine la chaîne des prophètes et des apôtres, ainsi que sur sa famille, ses compagnons, et ses partisans.

'Abd er-Raḥmân, fils d'Abd El-Qâdir Et Fâsy El Fihry el Fâsy, l'esclave qui, en présence de nombreux et grands obstacles, n'arrive pas par l'intercession des gens de bien à la porte du bien, qui, sans arrière-pensée ; sert la science et les savants (que Dieu lui pardonne, le traite avec indulgence et le guide vers le bien !) dit :

Notre camarade, le jurisconsulte, le traditionniste, le sagace, Aboû Salim 'Abd Allah ben Moḥammed Aboû Bakr El 'Ayyâchy a écrit une lettre, dans laquelle il demandait la délivrance d'une licence à notre père, le précis des sciences, le savantissime, le minutieux, celui qui cherche à approfondir les sciences rationnelles et traditionnelles, et qui en extrait des perles que l'intelligence ne peut con-

cevoir, Abou Moḥammed 'Abd El Qâdir, fils de 'Aly, fils de Yousof (que Dieu fasse durer pour tous sa bénédiction et qu'il réjouisse par eux ce que comprend son royaume inébranlable !). Il énumérait en outre certaines personnes pour qui il sollicitait la licence pensant que c'était l'objet de leur désir. Par suite de sa belle constance, son amitié sincère, il envoya, par son intermédiaire, une licence à moi et à mon frère, dans cette demande, quoique la distance qui nous sépare soit égale à celle qui sépare le ciel de la terre.

Quand mon père eut pris connaissance de cette demande dans laquelle on y sollicitait de lui : donner le détail de ce qu'il avait appris en fait de poésies et de prose, de composition connue ou non ; indiquer dans l'Isnâd les dates successives, il se plaignit que, par faiblesse, il ne pouvait écrire et m'ordonna de le remplacer.

Pendant un certain temps, je reculai de frayeur avant d'entreprendre cette affaire, et d'aller au devant de personnes avec lesquelles il te suffit d'entrer dans la gloire ; en me disant qu'elles sont plus aptes et plus convenables à la science, plus dignes d'entrer dans cette lice. Mais je pensais aussi que c'était, mon Dieu, un moyen de m'exposer aux parfums exhalés par ces lieux, et d'y obtenir une part avec celui qui y arrive et celui qui y demeure.

Donc, lorsque le ferme désir se présenta, mon père qui, à ce point de vue, va droit au but, commença par douter que l'ardeur se vérifie, que la langue de la gaieté parle avec le désir de jouir du même bien qu'un autre ; et avec tout cela, renvoyer l'excuse à l'étendue est la meilleure excuse que l'on puisse faire ; car « *une main ne peut donner que ce qu'elle a* » est un proverbe encore employé.

Le cheikh à qui est demandée la licence susnommée dit : « Je délivre une licence au solliciteur précité, à son fils, à son frère, à son neveu, à son ami le fin lettré Abou 'Amr 'Othmân ben 'Aly, au cheikh, au savant qui sait de mémoire, qui se conforme à son savoir, Abou Mahdy 'Isâ eth-Tha'aliby, au cheikh qui se conforme à son savoir, Mollâ Ibrâhîm ben Ḥasan Ech Chahrazouïry de Médine et à

ses enfants, nos frères, Aboû 'Aly Ḥasan El 'Adjamy de la Mekke, et Aboû l 'Abbâs Aḥmed BA-Qochaïr El Mekky, du Yémen, au jurisconsulte Aboû l 'Abbâs ben 'Abd Allah El Monâwy de la Mekke, au savantissime, au perspicace Moḥammed ben Raçoûl El Koûrâny, descendant de Ḥasan fils de 'Aly, au très docte Aboû Ishâq Ibrâhîm ben 'Abd Er-Raḥmân El Khyâry, à ses enfants et à ses petits-enfants mentionnés dans la demande.

Je délivre également la licence à mes deux enfants 'Abd Er-Raḥmân et Moḥammed; aux jurisconsultes très célèbres, qui savent de mémoire, qui ont réuni ensemble les sciences traditionnelles et rationnelles, Aboû'l 'Abbâs Aḥmed ben El Ḥâdjdj Moḥammed ben El 'Arby connu sous le nom d'Ibn El Ḥâdjdj, et Aboû 'Abd Allah Moḥammed El 'Arby ben Aḥmed ben Dilât, au jurisconsulte qui sait de mémoire, le sieur Moḥamméd El 'Arby ben Moḥammed Ech Chérif El Bou'nâny, au jurisconsulte et professeur Moḥammed ben Mobârak El Mar'râwy, au jurisconsulte très docte, 'Abd El Wâhid ben Idris Eṭ-Tâhy (lis. Eṭ-Tâhiry) el Djoûty, au jurisconsulte Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed, fils du jurisconsulte Moḥammed Mayyâra. Cette licence est générale pour tout ce que nous avons étudié, tout ce dont nous avons été autorisé d'enseigner, tout ce que nous avons entendu, tout ce que nous avons appris en fait de principes et de conséquences. Les impétrants peuvent alors enseigner ce que bon leur semblera et comme ils l'entendent; toutefois ils ne pourront transgresser aux règles habituelles, aux usages établis et connus. Cette délivrance est faite en réponse à la demande précitée et en vue d'obtenir leurs suffrages que je désire d'avoir.

Hadîth ou Traditions musulmanes.

Çaḥîḥ de Bokhâry. — Je le rapporte d'après plusieurs savants :

I. — Notre maître, l'imâm, le savant par excellence,

le magnanime, le saint parfait, celui dont les qualités extérieures et intérieures le font distinguer, celui qui possède (la science, l'inspiration, inculquée par Dieu), et les faveurs divines, l'illumination dans les connaissances, une clairvoyance évidente, qui possède de vastes connaissances, le savantissime, le judicieux, le perspicace, notre Seigneur, notre intercesseur auprès de Dieu, Abou Zaïd 'Abd Er-Rahmân ben Moḥammed ben Yousof El Fâsy, oncle de notre père (que Dieu le reçoive dans le sein de sa miséricorde!), qui le rapporte d'après son maître, l'imâm, le minutieux, le sagace Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim El Qaççar et d'après son frère, le grand savant, le saint très connu Abou'l Maḥâsin Yousof ben Moḥammed El Fâsy, qui, tous les deux le rapportent d'après l'imâm, le traditionniste, le voyageur, le voisin de [la maison de] Dieu, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou'l Fadhl Kharouf, de Tunis, et d'après l'imâm, le traditionniste Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er-Rahmân El-Yasitny, et d'après le savant aux vastes connaissances, l'orateur Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er-Rahmân ben Djallâl de Tlemcen; mais Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim El Qaççar rapporte seul d'après l'imâm du ḥadits, le plus pieux de son époque Abou No'aïm Ridhwân ben 'Abd Allah el Djazy (lisez el Djanwy), le maître Abou l 'Abbâs Aḥmed El Ḥasan ben 'Abd Er-Rahmân ben 'Abd El 'Aztz Et-Tasoûly, l'imâm Abouṭ Tayyib El R'azzy par idjâza, l'imâm Bedr Ed Dîn El-Qorâny? par idjâza, l'imâm Abou Zakariyyâ par idjâza, Abou l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Ibrâhim ed Dokkâly par idjâza; Le cheikh Abou l Maḥâsin Yousof ben Moḥammed El Fâsy rapporte seul d'après le maître, l'imâm, le savant Abou l 'Abbâs Aḥmed ben Aly el Mandjoûr et l'imâm, le qâdhy Abou Moḥammed 'Abdel Wahhâb Ez-Zaqqâq.

Quant au cheikh Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou l Fadhl Kharouf, de Tunis et au cheikh Abou No'aïm Ridhwân ben 'Abd Allah El Djanwy, tous les deux rap-

portent d'après le maître, le tradionniste, le voyageur, Abou Moḥammed 'Abd Er-Raḥman ben 'Aly Soqaïn El-'Acimy d'après el-Qalqachany, Sakhâwy et Zakariyyâ qui tous les trois rapportent d'après Ibn Ḥadjar, d'après Et-Tanoûkhy, d'après El Ḥadjdjâr.

Abou l Fadhl Kharouf seul rapporte encore d'après Kamâl Ed Dîn Moḥammed ben 'Aly Et-Ṭawil El Qâdiry, d'après Chihâb Ed-Dîn El Ḥidjâzy, d'après Ibn Abou l Madjd, d'après El Ḥadjdjâr, d'après Ez-Zabîdy, d'après Abou l Waqt, d'après Ed-Dâouûdy et Abou Dharr 'Abd Allha ben Aḥmed El Harawy qui tous les deux disent qu'ils rapportent d'après Es-Sarakhsy et El Kachmihany, mais Abou Dharr ajoute qu'il rapporte encore d'après El Mostamly; et ces trois derniers rapportent d'après El Firabry, d'après El Bokhâry.

Kamâl Ed Dîn Moḥammed ben 'Aly et Ṭawil El Qâdiry, d'après Ech Charaf El Monâwy, d'après le saint El 'Irâqy, d'après son isnâd;

Kharouf, d'après Chams Ed Dîn El Laqâny et le frère de celui-ci, Nâcir Ed Dîn El Laqâny, tous les deux d'après Cheikh Zarrouq, d'après ses *isnâds*.

Sa'id d'après Ibn R'arib (ou R'âzy), d'après ses *isnâds*, et d'après Cheikh Zarrouq d'après plusieurs entre autres, 1° Othmân Ed Dîmy, d'après Ibn Moḥyy, 2° Abou Zaïd Eth-Tha'âliby, d'après Abou 'Abd Allah ben Marzoûq, 3° Cheikh Es Senouÿsy, d'après Abou 'Aly Aberkân et Abou l Ḥasan El-Qalaçâdy, tous les deux d'après Ibn Marzoûq d'après ses *isnâds*;

El Yasitny d'après Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds* et d'après 'Abd El Ḥaqq Es-Sinbâdjy, d'après Ibn Ḥadjar, d'après ses *isnâds*, et d'après Abou 'Abd Allah El Ḥattâb, d'après Zakariyyâ, El Qalqachandy, Es-Sonbâṭy, et Cheikh Zarrouq d'après leurs *isnâds* respectifs;

Ibn Djallâl, 1° d'après Abou l 'Abbâs Ibn 'Atâ' Allah, d'après Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds*, 2° d'après son père Abou Zaïd ben Djallâl, d'après l'oncle de son père Abou Moḥammed 'Abd Allah, d'après Abou 'Abd Allah et Tan-

hamy (?), d'après ses maîtres orientaux et occidentaux mentionnés dans son *Fihrist*, parmi lesquels est mentionné Ibn Marzouq El Hafid d'après ses maîtres mentionnés dans son *Fihrist*; 3° Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moûsâ et autres d'après Abou 'Abd Allah Es-Senoûsy, d'après Abou Zaïd Eth-Tha'âliby et autres; 4° par *idjâza*, d'après Nadjm Ed-Din El-R'aïty, d'après Zakariyyâ;

Et-Tasoûly, 1° d'après Ibn R'âzy d'après ses *isnâds*, 2° d'après Abou l 'Abbâs Ed Deqqouïn, d'après el Mawâq, d'après El Mintoûry, d'après ses *isnâds*;

Ibn R'âzy, 1° d'après Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân Es-Sakhâwy, d'après Ibn Ḥadjar, d'après ses *isnâds*, 2° d'après El Kafif Ibn Marzouq, d'après son père El Hafid d'après ses *isnâds*;

El R'azzy, 1° d'après Zakariyyâ et 'Abd El Ḥaqq Es-Sonbâty, tous les deux d'après Ibn Ḥadjar d'après ses *isnâds*; 2° d'après Kamâl ed-Din Moḥammed ben 'Aly Et-Ṭawil El Qâdiry, d'après ses *isnâds*;

El Badr El Qarâfy: 1° d'après Djamâl ed Din ben Zakariyyâ, Abou 'Abd Allah ben Abou 'ç Çafâ el Bakry, Bahâ Ed Din ech Chanchouïry, ech Charif El Bolqiny, Nour Ed Din El Qarâfy, tous d'après Es-Soyoûty d'après ses *isnâds*, 2° Moḥammed El Fichy. d'après Moḥammed ech Châmy El 'Othmâny. d'après Es-Soyoûty également, 3° d'après le saint homme 'Abd El Wahhâb ech Cha'râny d'après Zakariyyâ Soyôuty, El Kamâl Et-Ṭawil el Qâdiry, el Qalqachandy, el Qastallâny, tous d'après leurs *isnâds*; 4° d'après Djamâl Ed-Din Ibn Zakariyyâ d'après son père, el Qalqachandy d'après leurs *isnâds*, et d'après Nadjm Ed-Din El-R'aïty, d'après ses *isnâds*;

Ech-Chanchouïry d'après Zakariyyâ, Fakhr Ed-Din ed Damy, El Kamâl Et-Ṭawil El Qâdiry, 'Abd El Ḥaqq Es-Sonbâty, et El Qalqachandy, d'après leurs *isnâds*;

Abou Zakariyyâ El Ḥaṭṭâb, d'après son père et son oncle paternel Barakât, tous les deux d'après Cheikh Zarrouq et d'après son grand-père (El Ḥaṭṭâb) d'après lui (Cheikh Zarrouq) également, son père (El Ḥaṭṭâb) d'après Zakariyyâ, es

Sonbâty, El-Qalqachandy, tous trois d'après Ibn Hâdjâr, d'après ses *isnâds*; son grand-père (El Haqqâb (d'après Abou l Hasan Es Sanhouÿry, d'après Ibn Abou'l Madjd et El Qâyaty;

Abou'l Qâsim ben 'Abd El Djabbâr et Abou'l 'Abbâs ben Ibrâhîm, tous les deux d'après Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds*;

Abou'l Qâsim ben 'Abd El Djabbâr seul, d'après son père, d'après Ibrâhîm Et-Tâzy, d'après Abou'l Fath Moÿammed ben Abou Bakr el Marâr'y (ou el Madâr'y), d'après Ibn El Forât, d'après Ibn Djamá'a, d'après Ibn Zobair, d'après ses *isnâds*; mais el Marâr'y d'après le cadî 'Iyâdh d'après eç Çadafy, suivant ses *isnads*;

El Mandjoûr, d'après Nadjm Ed-Dîn El R'aïty, par *idjâza*, et d'après plusieurs mentionnés dans son *Fihrist*, entre autres Abou l Hasan ben Hâroûn, Abou Moÿammed ben Hâroûn El Wancherîsy, Abou Moÿammed Soqâin; tous d'après Ibn R'âzy; mais Soqâin seul d'après Cheikh Zarrouq; et Abou Moÿammed ben Hâroûn El Wancherîsy seul, 1° d'après son père Abou l'Abbâs el Wancherîsy, d'après Es Senouÿsy, d'après Eth-Tha'âliby et El Qalaçady, tous deux d'après leurs *isnads*, 2° d'après El Kafif Ibn Marzoûq, d'après son père, suivant leurs *isnâds*.

Ez Zaqqâq, 1° d'après son oncle paternel Abou'l 'Abbâs [Ez Zaqqâq], d'après son grand père Abou l Hasan [Ez Zaqqâq], d'après El-Mawwâq, d'après El-Mintouÿry suivant ses *isnâds*; et d'après Hafid el Hafid Ibn Marzoûq, d'après son père d'après son grand-père suivant ses *isnâds*; 2° d'après Soqâin, Ibn Hâroûn et El Wancherîsy déjà cités.

II. — D'après notre maître, le savant très perspicace et docte imâm Abou 'Abd Allah Moÿammed El 'Arby ben Abou'l Mahâsin ben Youÿsof par *idjâza*, d'après Cheikh El Qaççâr, et son père Ibn (*sic*) Abou l Mahâsin, son oncle paternel Abou Zaïd, son frère le savant qui fait autorité et est digne de foi, le premier et le plus grand traditionniste de son époque Abou'l 'Abbâs Aÿmed ben Youÿsof d'après

son père précité, Cheikh El Qaççâr, Ibn 'Abd El Djabbâr précité par *idjâza*, le grammairien, le savant Eç Çoufy, le Cheikh et imâm Abou t Tayyib El Hasan ben Yoûsof Ez Zayyâty, d'après le Cheikh Abou 'l Maḥâsin, El Qaççâr, El Mandjôur suivant leurs *isnâds*.

III. — Notre maître, l'imâm dans les sciences naturelles et rationnelles, le grammairien, le rhéteur, le traditionniste, Abou 'l Qâsim ben Moḥammed ben Abou 'n No'aïm El R'assâny de qui nous avons entendu le *Çahîh* en entier et qui nous a délivré une *idjâza* pour Bokhâry et pour autres, 1° d'après El Mandjôur suivant ses *isnâds*, 2° A d'après le savant traditionniste et jurisconsulte Abou 'l 'Abbâs Aḥmed Bâbâ du Soudân, d'après son père le savantissime et très docte Abou'l 'Abbâs Aḥmed ben Aḥmed ben 'Omar ben Moḥammed Aqit Allah de Tinbouctou, d'après son oncle Abou 'th-Thanâ Maḥmouð, d'après son grand-père Abou 'l 'Abbâs précité, d'après Es-SoyouÛty suivant ses *isnâds*, B d'après Naçir ed-Dîn El Laqâny, d'après Cheikh Zarrouq suivant ses *isnâds*; C El Odjhoûry, Et-Tadjiry et tous les deux d'après El Ladâny précité, mais El Adjhoûry ajoute Chihâb Ed-Din Aḥmed El Fichy, d'après Ibn Fihir, suivant ses *isnâds*; D le cheikh Moḥammed en Nahrawâny El Khazqâny, d'après son père 'Alâ Ed-Dîn Aḥmed ben Moḥammed ben Qâdhakhân El Qifÿ El Ḥanify, d'après Chams Ed-Dîn Es-Sakhâwy, d'après Ibn Ḥadjar; E Yoûsof El Irmidhy' ech Charif, d'après Es-SoyouÛty, Barakât El Ḥaṭṭâb dont l'*isnad* a précédé, Chihâb eddin Aḥmed ben 'Omar el Moqaddasy, d'après Zakariyyâ suivant ses *isnâds*; F le cheikh 'Abd El 'Aziz El-Lamÿ de Médine, d'après son oncle Abou 'Amr 'Otsmân ben 'Abd El Wâhid, d'après Ibn R'âzy suivant son *isnad*; mais 'Abd El 'Aziz El Lamÿ ajoute Abou l 'Abbâs Ez-Zaqqâq comme il est dit plus haut :

Aḥmed Bâbâ a reçu des *idjâzas* d'Abou Zakariyyâ El Ḥaṭṭâb et d'autres savants.

IV. — Notre maître, le traditionniste, le jurisconsulte, le mufti et le khaṭîb de Fâs, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Mo-

ḥammed El Maqqary de Tlemcen, d'après son oncle Abou 'Othmân Sa'id et 'Abou 'l Abbâs Babâ précité ;

Son oncle 'Othmân, 1° d'après Kharouf selon ses *isnâds* précités, 2° Ibrâhim [Et-Tâzy], d'après Ibn 'l Ḥâdj El Yabdary, d'après Es Senouÿsy selon ses *isnâds* ; et d'après Abou 'Abd Allah Ech-Chaïby, d'après son père, le grand traditionniste, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah ben 'Abd El Djalil, d'après ses maîtres mentionnés dans son *fhrîst* et dont le plus célèbre est l'imâm Ibn Marzouq.

Çaḥîḥ de Moslim. — D'après notre maître Abou Zaïd précité, d'après son maître El Qaççâr et d'après son frère Abou'l Maḥâsin, tous les deux d'après Kharouf, d'après Et Tawil, d'après El 'Alam El Bolqiny, d'après Et Tonoukhy, d'après Ibn Djamra, d'après Abou'l Monayyir, d'après Ibn Qâdh, d'après Ibn Mandat, d'après El Djawzaqy, d'après Makky, d'après Moslim.

En outre Kharouf, 1° d'après Soqâin, d'après Zakariyyâ, 2° d'après Ridhwân, d'après Soqâin, d'après Zakariyyâ, 3° d'après El 'Arby par *idjâza*, d'après Zakariyyâ, d'après Ez Zarkachy, d'après El Bayâny, d'après Ibn 'Asâkir, d'après El Mo'ayyed, d'après El Forâwy, d'après El Fârisy, d'après El Djolouÿdy, d'après Ibn Sofyân, d'après Moslim.

Par la voie d'El Ḥaṭṭâb et El Qarâfy unissant leurs *isnâds* précités jusqu'à Zakariyyâ d'après son *isnâd*, et jusqu'à Es Soyouÿty et autres suivant les *isnâds* précités, et jusqu'à Ibn R'âzy suivant ses *isnâds*.

Par la voie d'Ibn 'Abd El Djabbâr, d'après son père, d'après Et-Tâzy, d'après El Marâr'y, d'après son père, et Abou Ishâq Ibrâhim ben Ishâq El Oÿyouÿty, d'après Abou'l Ḥasan 'Aly ben 'Amr ed Dâny, d'après Abou 'Aly El Ḥosaïn ben Moḥammed El Bakry, d'après El Mo'ayyed, d'après El Forâwy, d'après El Fârisy, d'après El Djoulouÿdy, d'après Ibn Sofyân, d'après Moslim.

Je rapporte ce Çahîḥ par audition pour une partie et par *idjâza* pour le reste, d'après notre maître le qâdhi Abou 'l Qâsim ben Abou'n No'aim selon ses *isnâds* précités

jusqu'à Ibn R'azy, Es Soyouty, Zakâriyyâ et autres, d'après l'*isnâd* d'Abou l 'Abbâs Aḥmed Bâbâ, d'après son père, d'après El-Kharqâny (*sic*) sus-nommé, d'après son père, d'après plusieurs entre autres Es Sakhâwy, d'après plus de vingt savants, tels que El 'Izz Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥim ben Moḥammed El Ḥanafy, Omm Moḥammed Sâra bent Sirâdj Ed Dîn 'Omar El Khamawy (*sic*) ech Châfi'y, Abou Dharr 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed Ez Zarkachy, Abou Boraïda 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed El Qabbâny, tous les deux ḥanbalites, qui tous sauf la femme, ont dit : nous rapportons d'après El Bayâny, d'après Ibn 'Asâkir, mais le dernier a ajouté d'après les deux maîtres, 1° Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou l Qâsim de Tunis, d'après Abou Moḥammed 'Abd El 'Aziz Naçr El Ḥadhramy, 2° Abou 'Abd Allah Moḥammed El Ançâry qui a reçu *autorisation* d'Abou l, Qâsim ben Abou Bekr El Irbily; la femme rapporte d'après Abou l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd El Karîm El Ba'ly, qui a reçu *autorisation* d'Omm el Walid Zaïnab bent 'Amr ben Kindy; les quatre El Irbily par *audiition* et les trois autres par *autorisation*, d'après Abou 'l Ḥasan el Mo'ayyad, d'après El Forâwy, d'après 'Abd El R'âfir El Fârisy, d'après El Djoloûdy, d'après Ibn Sofyân, d'après Moslim ben El Ḥadjdjâdj.

Je rapporte également et par *idjâza* d'après notre oncle, l'imâm Abou 'Abd Allah El 'Arby d'après ses précédents *isnâds* jusqu'à Zakariyyâ.

El Mowaṭṭâ de Mâlik. — C'est d'après les *isnâds*, de nos trois maîtres jusqu'à Ibn R'azy et jusqu'à Zakariyyâ et El Qalqachendy d'après Ibn El Forât, d'après Ibn Djamâca, d'après Ibn Ez Zobaïr, d'après Ibn Khalil, d'après Ibn Zarqou'n, d'après El Khawlâny, d'après Et Ṭalamakny, d'après Abou 'Isâ, d'après 'Ohaïd Allah ben Yahyâ, d'après son père, d'après Mâlik, que Dieu soit satisfait de lui!

Un *isnâd* plus court est celui-là jusqu'à Ibn el Forât, d'après Ibn Abou Asila (ou Amila), d'après Ibn Es Sakhâwy, d'après El Mo'ayyed, d'après Es Sayyidy, d'après Zâhir,

d'après El 'Abbás, d'après Abou Moç'ab, d'après Málik que Dieu soit satisfait de lui!

D'après nos *isnáds* jusqu'à Kharouf, d'après Chams Ed Dîn El Laqâny, d'après Borhân ed Din Ibrâhîm ben Moḥammed ben 'Omar El Laqâny, d'après Ibn Ḥadjar, d'après Nadjm ed Dîn Ibn 'Aqil El Bâlisî, d'après Zaïn Ed Dîn Et-Talbenty, d'après Abou l Ḥasan Moḥammed ben Rachîq ed Diry et 'Abd El Mohaïmin El Bakry; H'. Ibn 'Aqil dit : je rapporte d'après Moḥammed ben 'Aly El Ḥalfy et Abou l Ḥasan El Hamadâny ; El Ḥalfy d'après Ed Dolâmy et 'Abd El Moḥsin ben 'Abd Allah ben 'Abd el Moḥsin et autres; El Hamadâny d'après Abou l 'Abbás Aḥmed ben 'Isâ eç Çiqilly qui tous rapportent d'après Abou l Fadhl 'Abd El 'Aziz Ez Zohry, d'après Abou Bakr Et-Tortouçhy, d'après El Bâdjy, d'après Ibn Sahl, d'après Ibn el Qaṭṭân, d'après Ibn Daḥwa, d'après Ibn ech Chaqqâq, d'après Ibn El Mokwy, d'après El Lou'lou'y, d'après Abou Çaliḥ El Manâmy [l. Ma'âfiry] et El'Otby, d'après Yaḥyâ ben Yaḥyâ El Laithy, d'après Málik, que Dieu soit satisfait de lui!

D'après nos *isnáds* précédents jusqu'à El Mintoûry d'après Abou Bakr Aḥmed ben Moḥammed ben Djozaï d'après son père, d'après Abou Dja'far ben Ez Zobair d'après ses *isnáds* qui se trouvent dans sa *fahrasa*.

D'après mon *isnâd*, d'après Abou'l Ḥasan 'Aly ben 'Omar El-Qaidjâty, d'après le qâdhi Abou 'Aly El Ḥosain ben 'Abd El 'Aziz ben Abou l Aḥwaç d'après ses *isnáds* qui se trouvent dans sa *fahrasa* et d'après ses *isnáds*, d'après Abou Zakariyyâ Yaḥyâ Es Sarrâdj d'après ses *isnáds*.

En somme, je rapporte les livres des ḥadîts et autres par les *isnáds* des *fahrasa* mentionnées.

Sonan d'Abou Dâwoïd. — Je les rapporte d'après les *fihrist*s précipités et d'après nos *isnáds* jusqu'à Zakariyyâ, d'après Ibn El Forât, d'après Abou Amîla, d'après El Fakhr ben El Fakhkhâry, d'après Ibn Ṭabarzad, d'après

1. Le H chez les traditionnistes indique un changement dans l'*isnâd*.

El Khaṭīb Ibn Thābit, d'après Ibn 'Amr El Ma'āchy, d'après El Lou'lou'y, d'après (lui) Abou Dāwoūd.

Djami' d'Et-Tirmidhy. — D'après les *isnāds* précédents jusqu'à Ibn Ṭabarzad, d'après El Koroûkhy, d'après El Djarrāḥ, d'après El Maḥboûby, d'après Et Tirmidhy.

Sonan d'En-Nasā'iy. — D'après les mêmes *isnāds* jusqu'à Zakariyyā d'après Ridhwān ben Moḥammed El Masilty (?) eç Çoufy, d'après Ez Zaïn El 'Irāqy, d'après Naçir ed Dîn Et-Toûnisy, d'après Châkir Allah, d'après Abou Fâqit (?), d'après Abou Zar'a. [Ṭābir ben Moḥammed] El Maqdisy, d'après [Abou Moḥamméd 'Abd Er-Raḥmān ben Abou Moḥammed] Ed Douny, d'après [Abou Naçr Aḥmed ben El Ḥosaïn] El-Kassār, d'après [Abou Bakr Aḥmed ben Moḥammed ben Ishaq ben] Es Sinny, d'après En-Nasā'iy. D'après les *isnāds* d'El Mintoury, d'après Ez Zaïn El 'Irāqy par *idjāza*.

Mosnad d'Ed Dārimy. — C'est d'après les *isnāds* de Bokhāry jusqu'à Es-Sarakhsy d'après 'Isā ben 'Omar Es Samarqandy, d'après Ed-Dārimy.

Mosnad d'Abd ben Ḥomaïd El Kachchy. — C'est également d'après les mêmes *isnāds* jusqu'à Es Sarakhsy, d'après Ibn Khozāim Ech-Chācity [lisez Ech Chāchy], d'après Ibn Ḥomaïd El Kachchy.

Mosnad d'Ibn Mādjah. — C'est d'après nos *isnāds*, jusqu'à Ibn Ḥadjar, d'après Abou l Ḥasan 'Aly ben Moḥammed Abou 'l Madjd, d'après El Ḥadjdjār, d'après Abou's Sa'ādāt El Ḥamāsy, d'après Abou Zar'a El Moqaddasy d'après Moḥammed ben El Ḥasan El Moqaddasy, d'après Abou Ṭalḥa El Qāsim ben Abou 'l Mondhir El Khaṭīb, d'après Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Ibrāhīm ben Salma ben Yaḥyā El Qaṭṭān d'après (lui) Ibn Mādjah.

Mosnad d'Ech Chāfi'y. — C'est, d'après les mêmes *isnāds* jusqu'à Zakariyyā d'après Ibn El Forāt, d'après Abou 'Abd Allah El Khazradjy, d'après Abou 'l Ḥasan Es Sa'dy, d'après Abou'l Makārim El Içbahāny, d'après Abou Bakr Ech Charbrāwy, d'après Abou Bakr Aḥmed ben El Ḥasan El Djāinam, d'après Abou 'l 'Abbās El Açam d'après Er Rabī' ben Solāi-

mân, d'après Ech Châfi'y (que Dieu soit satisfait de lui!)

Mosnad d'Abou Hantfa. — C'est d'après les mêmes *isnâds* jusqu'à Zakariyyâ, d'après El 'Izz 'Abd Es Salâm El Bar'dâdy, d'après Aboû Tâhir Ibn El 'Izz, d'après El Hâfidh Aboû 'l 'Abbâs Ech Chaïbany, d'après Aboû 'l Madjd Zâhir Eth-Thaqafi, d'après Aboû'l Faradj Eç Çairâfy (*sic*), d'après Aboû Bakr El Bâtîrqâny, d'après Ibn Hamza, d'après Ibn Mokharradj (*sic*, il faut peut-être lire d'après celui qui l'a extrait et mis en ordre, (*'an mokharrijih*) Aboû Moḥammed 'Abd Allah ben Moḥammed ben Ya'goûb El Hârîtsy En Nidjâry.

Mosnad d'Aḥmed ben Ḥanbal. — C'est d'après nos *isnâds* jusqu'à Es Soyouṭy, d'après Ibn Maqîl, d'après Eç Çalâh ben Aboû 'Amr, d'après El Fakhr ben En-Nidjâry, d'après Aboû 'Aly Ḥanbal ben 'Abd Allah, d'après Aboû'l Qâsim Hibat Allah ben El Hoçain, d'après Aboû 'Aly El Ḥasan ben 'Aly Et-Taïmy, d'après Aboû Bakr El Qaṭi'y, d'après 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥanbal, d'après son père (que Dieu soit satisfait de lui!).

Ouvrages de 'Iyâdh. — C'est :

1° D'après les précédens *isnâds* jusqu'à Zakaryyâ et El Qalqachendy, d'après Ibn El 'Irâqy, d'après Ed Dolâmy, d'après Ibn Tâmitit, d'après Ibn Eç Çâir' d'après 'Iyâdh;

2° D'après les mêmes jusqu'à Eṭ Tawil, d'après El Ḥidjâzy, d'après El 'Irâqy, d'après El Maïdoûny, d'après Ibn Mançoûr, d'après Ibn Khamîs, d'après (lui) 'Iyâdh;

3° D'après les mêmes jusqu'à En-Nadjm El Ra'îty, d'après 'Abd El Ḥaqq Es Sonbâty, d'après Qoṭb Ed-Dîn El Djawhary, d'après Ibn el Forât, d'après Ed-Dilâcy, d'après Ibn Tâmitit, d'après Ibn Eç Çâir', d'après (lui) 'Iyâdh;

Il se peut qu'il se trouve dans cet *isnâd* des erreurs, mais alors on dit : Ibn El Forât, d'après El Borhân Ech-Chouḥdy, d'après Ed-Dilâcy, d'après Ibn Tâmitit, d'après Ibn Eç Çâir', d'après Aboû 'Amr 'Otsmân ben Et Touzy, par *autorisation* d'Aboû Moḥammed ben Bartala, d'après Aboû l Ḥasan 'Aly ben Aḥmed El R'âfiqy, d'après le qâdhi 'Iyâdh (que Dieu lui soit miséricordieux!)

Ouvrages d'Izz Ed-dtn ben 'Abd Es Salám, d'El Mon-dhiry, d'Er Ridhá Eç Çafâiy, et d'Abou'l 'Abbás El Qor-toby. — C'est d'après les mêmes *isnáds* jusqu'à Es Soyóuty, d'après Ibn Maqíl, d'après Moḥammed ben 'Aly El Hid-jázy, d'après Ech Charaf Edh Dhimyáty, d'après tous les quatre.

[*Ouvrages*] *de Chiháb Ed-Dtn El-Qodhá'y.* — C'est d'a-près les *isnáds* jusqu'à Ibn Ḥadjar, d'après Abou'l Ma'ály 'Abd Allah ben 'Amr ben 'Aly El Azhary, d'après 'Áicha bent 'Aly ben 'Omar Eç Çanhádijyya, d'après Aḥmed ben 'Aly Ed Dimichqy et Ismá'íl ben 'Abd El Qawy ben Abou l 'Aziz Azzouúz [tous les deux] d'après Abou l Qásim Hibat Allah ben 'Aly ben Mas'ouúd El Bouçiry, d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Barakát ben Hilál Es-Sa'ouúdy, d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Saláma El Qod-há'y.

Ouvrages d'En Nawawy. — C'est d'après les mêmes *isnáds* jusqu'à Zakariyyá, d'après Ibn Ḥadjar et El Qalqa-chendy, d'après son père 'Aly, d'après son grand-père Aḥmed; mais Ibn Ḥadjar ajoute ainsi que plusieurs d'après Abou Ishaq Ibráhim El Ba'ly, d'après El Badr Ibn Dja-má'a, Abou l Ḥasan 'Aly ben El 'Aṭṭar, Ech Chams Ibn El Qammáḥ, 'Aly ben Ayyouúb El Maqdisy, Ibráhim ben 'Al-wán dont le père a dit avec Ibn Ḥadjar : Nous rapportons d'après Ech Chiháb El Wásity, d'après Abou'l Khabbáz; mais El Qalqachendy ajoute d'après Moḥammed ben Moḥammed El Bichry, Ez Zaïn El Maqdisy, El Qanány, Ech-Chaïkh El Wásity, Fátima et 'Á'icha El Kinániyyatáni par *Idjáza* pour [l'ouvrage intitulé] *El Adhkár*, et tous les *Arba'tn* et tous les livres d'En Nawawy, et d'après Ibn El Khabbáz, d'après (lui) En Nawawy.

D'après les mêmes *isnáds* jusqu'à Ibn R'ázy et d'après l'imám Moḥammed ben 'Abd Er-Raḥmán Es Sakháwy, d'après 'Abd er-Raḥmán El Qabbány d'après Ibn el Khab-báz, d'après (lui) En Nawawy;

D'après les *isnáds* d'El Badr El Qaráfy, d'après En Noúr El Qaráfy, d'après El Moqry Qoraïch El 'Otsmány el

baçir, d'après Ech Chams Ibn El Djazoûly, d'après Ech Chams Ibn El Khabbâz, d'après (lui) En Nawawy.

Ouvrages d'El-Bar'awy. — C'est d'après les mêmes *isnáds* jusqu'à Zakariyyâ et El Qalqachendy également d'après Ech Chihâb el Wâsiyy, Ez Zaïn El 'Abbâsy, Ech Chams Ed Damîry, Ibn Bardas, Ibn Nâçir Eç-Çaḥâba, 'Aïcha et Fâtîma el Kinâniyyatâni et autres, d'après Eç Çalah, d'après Abou 'Omar et autres, d'après El Fakhr Ibn En Nidjâry, d'après Abou l Makârim Fadhl Allah Ibn Moḥammed En Nouqâny, d'après Abou Moḥammed El Ḥasan ben Mas'oud El Bar'awy.

Ouvrages d'Abou 'Abd Allah Ibn Faradj El Qorṭoby. — C'est également, jusqu'à El Qalqachendy, d'après plusieurs, entre autres Ibn El Forât, d'après El 'Izz Ibn Djama'a, d'après Abou Dja'far Ibn Ez Zobaïr d'après Abou 'Abd Allah El Qorṭoby.

Ouvrages d'Ibn Abou'd Donyâ. — C'est d'après nos *isnáds* jusqu'à Ibn Ḥadjar, d'après Abou Horaïra Ibn Edh Dhahaby, d'après Ibn 'Asâkir, d'après El Lamty, d'après Ibn Masawaih, d'après Eç Çairafy, d'après Eç Çaffâr, d'après Ibn Abou'd Donyâ.

Hadith enchainé par primordial ou inaugural (c'est-à-dire les ḥadiths enchainés par l'usage des mots « le premier ḥadith par moi entendu » (Cf. sur ce mot Marçais, *Le Taqrib d'En Nawawi*, p. 208). — C'est d'après nos *isnáds* jusqu'à Ibn Ḥadjar, Es Soyoûty, Ibn R'azy, d'après leurs *isnáds*. C'est ainsi que je rapporte tous les ḥadiths enchainés, et d'après nos *isnáds* jusqu'à Abou Zakaryyâ El Ḥaṭṭâb, d'après son grand-père et d'après son oncle paternel également, d'après El Marâ'iny, d'après Ibn El Forât, d'après Abou 'Abd Allah El Bayâny, d'après Fakhr Ed Din Ibn En Nidjâry, d'après Abou'l Faradj ;

D'après nos *isnáds* jusqu'à El Kharqâny d'après un grand nombre de *râwys* dont le plus grand est El Mo'ammir 'Abd El Ḥaqq Es Sonbâty d'après plusieurs cheikhs dont le principal est Abou'ç Çafâ Khalil ben Salma Eç Çaboûny Ed Dimichqy, Abou't Tayyib Cha'bân El

Kinány El 'Asqalány, *El Mosnida* Omm Moḥammed Zaïnab bent Zaïn Ed Dîn El 'Irâqy, la supérieure Omm El Makârim Ons, épouse d'Ibn Ḥadjar El 'Asqalány, le voyageur Zaïn Ed Dîn El Má'noûsy, Abou'l Fath Moḥammed ben Çalâḥ Ed Dîn El Djazary El Ḥanafy, d'après 'Abd Er Raḥîm ben Ḥosaïn El 'Irâqy, d'après El Maïdoûny, d'après 'Abd El Laṭîf El Ḥarrâqy, d'après Abou'l Faradj El Djawzy, d'après Abou Sa'id en Nîsâboûry, d'après Abou Çâliḥ *el Mo'adhdhin*, d'après Abou Tâhir Ez Ziyâdy, d'après Abou Ḥâmid El Bazzâr, d'après 'Abd Er Raḥmân El 'Abdy, tous disent : C'est le premier ḥadîth que j'ai entendu de lui, d'après *Ḥâfidh el Omma*, Sofyân ben 'Oyaïna (c'est le premier ḥadîth qu'il nous a dit), d'après 'Omar ben Dînâr, d'après Abou Qâboûs, client d'Abd Allah ben 'Omar (que Dieu soit satisfait d'eux deux!), d'après le Prophète (que Dieu le bénisse et lui accorde le salut!) : « Le Clément est clément pour les cléments. *Er râḥimoûna yarḥamohom er Raḥmân* ».

Ce ḥadîts a été extrait parallèlement par, 1° El Baïhaqy dans *El Konâ*, d'après 'Abd Er-Raḥmân ben Bichr ben El Ḥakam, 2° par l'Imâm Aḥmed [ben Ḥanbal], 3° par El Ḥomaïdy dans leurs *Mosnads*, d'après Abou 'Oyaïna; El Baïhaqy (dans *Ech Cha'b*) et autres l'ont extrait d'après Ez Ziyâdy; Abou Dâwoûd le rapporte dans ses *Sonan* d'après Mosaddid; mais Abou Bakr ben Chaïba le rapporte d'après Abou 'Oyaïna sans enchaînement; Et-Tirmidhy dit que c'est un ḥadîts *bon et parfait*; El Ḥâkim le cite dans son *El Mostadrak*; le Ḥâfidh Chams Ed Dîn Moḥammed ben 'Abd Er-Raḥmân Es Sakhâwy (que Dieu le reçoive dans le sein de sa miséricorde!) dit que c'est le plus exact des ḥadîts enchaînés, mais Dieu est plus savant.

Exégèse qoranique

I. Je le rapporte, 1° par *audition* et par *idjâza* d'après notre maître Abou Zaïd, d'après ses maîtres précédemment cités, 2° par *audition* d'après notre maître Ibn Abou

'n No'aïm qui m'a délivré seulement une *idjâza* (sic), d'après notre maître Abou 'Abd Allah El 'Arby d'après lui (sic) et d'après ses maîtres précités.

Je rapporte l'exégèse d'Ibn 'Atiyya, d'après ses *isnâds* jusqu'à Ibn Hadjar, d'après Abou Hayyân El Açr'ar, d'après son grand-père Abou Hayyân, d'après Ibn Abou'l Aḥwaç, d'après El Kalâ'y, d'après Abou'l Qâsim ben Hobaïch, d'après (lui) Ibn 'Atiyya; et par le même *isnâd* jusqu'à Abou Hayyân d'après Abou'l Ḥosaïn Moḥammed El Ach'am (sic) par *idjâza* délivrée à Grenade, d'après Abou'l Ḥasan El R'âfiqy Ech Chaqouÿry à Cordoue, qui est le dernier disciple qui rapporte d'après lui (Ibn 'Atiyya);

D'après nos *isnâds* jusqu'à Zakaryyâ, d'après Ibn El Forât; d'après Ibn Djamá'a, d'après Ibn Ez Zobaïr, d'après Ech Châry, d'après El Hadjry, d'après Ibn 'Atiyya.

II. Je rapporte le commentaire d'Ez Zamakhchary, d'après le même *isnâd* jusqu'à Abou Hayyân, d'après Abou Dja'far ben Ez Zobaïr d'après Abou'l Khaṭṭâb Moḥammed ben Aḥmed ben Khalil es Sokoûny, d'après Ibn Ṭâhir El Khochoû'y qui est le dernier qui ait rapporté d'après (lui) Ez Zamakhchary;

D'après le même *isnâd* jusqu'à Abou Hayyân d'après Abou'l Ḥasan 'Aly ben Aḥmed ben 'Abd El Wâhid El Maqdisy connu sous le nom d'Ibn En Nidjâry, d'après Abou Ṭâhir El Khochoû'y qui est le dernier qui ait rapporté d'après Ez Zamakhchary.

III. IV. D'après le même *isnâd* je rapporte le commentaire d'Abou Hayyân, et d'El Baïdhâwy, ainsi que tous ses livres, d'après nos *isnâds* jusqu'à Ibn Hadjar, d'après Ibn edh Dhahaby, d'après Ibn Elyâs, d'après El Baïdhâwy.

V. Je rapporte le commentaire d'El Fakhr, d'après nos *isnâds* jusqu'à El Baïdhâwy, d'après les disciples d'Et-Tâdj El Ormawy, d'après lui.

Sciences des sources ou principes du droit

C'est d'après nos trois maîtres ainsi qu'il a été dit précédemment, et d'après notre maître, le jurisconsulte, le

perspicace, le savantissime, le controversiste, Abou Moḥammed 'Abd El Waḥid ben Aḥmed ben 'Achir El Ançary, que je rapporte *Djam'el Djâwâmi* d'après les mêmes *isnáds* jusqu'à Zakariyyâ d'après Ibn El Forât, d'après son auteur Tâdj Ed Dîn Es Sobky ;

Je rapporte 1° le Commentaire d'El Djalâl El Maḥally, d'après les [mêmes] *isnáds* jusqu'à Zakariyyâ et Es-Sonbâty, d'après (lui) El Djalâl El Maḥally ;

2° le commentaire d'El 'Irâqy, d'après les [mêmes] *isnáds* jusqu'à El Kamâl Et-Ṭawil et jusqu'à El R'aïty d'après El Kamâl Et-Ṭawil également, d'après Ech Charaf El-Monâwy, d'après *El Waliyy El 'Irâqy* ;

3° la *Hâchyya* d'Ibn Abou Charif, d'après l'*isnâd* d'El R'aïty, d'après Djalâl Ed-Dîn 'Abd El Qâdir Eç Çany, d'après El Kamâl, d'après Ibn Abou Charif.

Je rapporte le *Mokhtaçar* d'Ibn El Ḥâdjib, ainsi que tous ses ouvrages, d'après l'*isnâd* de Zakariyyâ, d'après El Marâr'y, d'après Abou Ṭalha El Howâry, d'après Ed Dimyâty (*sic*), d'après Ibn El-Ḥâdjib.

Grammaire

Je la rapporte par *audition* d'après notre maître Abou Zaïd, d'après Abou'l 'Abbâs El Qaddoumy, 2° d'après son élève Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof Ez Zayyâty, d'après lui (El Qaddoumy), d'après Ibn Moḥyy (?), d'après Ez-Zawâwy, d'après Eç-Çar'ir, d'après ses *isnáds* ;

Notre père la rapporte d'après Ibn Moḥyy et d'après son élève El-Qaddoumy, et d'après son père (notre grand-père) Abou'l Maḥâsin, d'après Ibn Moḥyy également et d'après d'autres ;

Ibn Abou'n No'aim la rapporte d'après El Qaddoumy, et Ibn Moḥyy également ;

Ibn Ez-Zobaïr la rapporte d'après Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Qâsim ben Moḥammed ben 'Abd Allah El A'râb El Miknâsy d'après Ibn Moḥyy ;

Notre oncle paternel Abou 'Abd Allah El 'Arby rapporte d'après Abou Tayyib El Hasan Ez-Zayyaty, Abou l Qasim Ibn El Qadhhy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed El Morsy, Abou l Hasan 'Aly ben Abou l A'râb;

Abou 't Tayyib et Abou'l Qasim rapportent d'après El Qaddoumy; [mais] Abou 't Tayyib ajoute d'après ses deux frères Abou'l 'Abbâs Aḥmed et Abou 'Abd Allah Moḥammed qui tous les deux rapportent d'après El Qaddoumy;

Le qâdi Abou l Hasan ben 'Imrân (A'râb?) d'après El Qaddoumy;

Ibn Abou'l A'râb rapporte également d'après El Mandjûr d'après Ibn Moḥyy et autres.

Je rapporte l'*Alfiyya*, 1^o d'après le canal (*tartq*) d'Ibn Ḥadjar, d'après Abou Ḥayyân Moḥammed ben Ḥayyân, d'après son grand-père Abou Ḥayyân, d'après Ibn En Nahḥâs, d'après Ibn Mâlik;

2^o d'après le canal d'El Mintoûry, d'après El Qaidjaty, d'après Chams Ed-Dîn Abou 'Abd Allah El 'Araby, d'après Abou, l Hasan ben Mozâḥim, d'après El Badr Ibn Djamâ'a;

[Je rapporte] par *idjâza* pour l'*Alfiyya* et pour autres ouvrages d'Ibn Mâlik, d'après El Mintoûry, d'après Ibn Lobb, d'après Ibn Çâbir El Wâdyachy, d'après Noûr Ed-Dîn Abou'l Hasan ben El Aṭṭâr, d'après Ibn Mâlik.

[Je rapporte] d'après l'*autorisation* reçue par El Mintoûry d'Abou Bakr Ibn Djozaï, d'après El Badr Ibn Djamâ'a, d'après Ibn Mâlik.

Je rapporte les ouvrages d'Ibn Hichâm par des *isnads* jusqu'à Ibn Ḥadjar d'après Moḥibb Ed-Dîn, d'après son père El Djamâl Ibn Hichâm.

Je rapporte le commentaire d'El Makoûdy, d'après le canal (*tartq*) d'Ibn Moḥyy, d'après Ibn R'âzy, d'après Abou Zaïd El Kâwâny, d'après El Makoûdy, par le canal d'Ibn Modjbir.

Je rapporte l'*Alfiyya* également par des *isnads* jusqu'à Zakariyyâ, d'après El 'Alam El Bolqîny, d'après Abou Ishâq Et-Tanoûkhy, d'après Ech Chihâb Maḥmoud ben Solâimân, d'après Ibn Mâlik. Il en est ainsi de tous ses ouvrages.

Je rapporte l'*Adjorroumiyya* d'après l'*isnâd* de Zakariyyâ, d'après Er Râ'y, d'après Ibn 'Abd El Mâlik, d'après Abou Dja'far El Khozâmy, d'après le cadî Moḥammed ben Ibrâhim, d'après son auteur.

Rhétorique et exposition

C'est d'après nos trois maîtres également : Abou Zaïd d'après El Qaççâr, d'après Kharouf; de même notre maître Abou 'Abd Allah El 'Araby, d'après notre maître Ibn Abou No'aïm d'après El Mandjoûr d'après El Kharouf, El Yasitny et autres;

Ces deux derniers d'après des maîtres orientaux et occidentaux.

Je rapporte le *Talkhiç el Miftâh* d'après notre *isnâd* jusqu'à Ibn R'âzy, d'après El Kafif Ibn Marzoûq, d'après son père El Ḥafîd, d'après son grand-père, d'après El Borhân Eç Çafâqisy, d'après son auteur El Djalâl El Qazwîny.

Ceci est d'après le canal (ṭariq) d'El Mandjoûr et El Qaççâr d'après El Yasitny.

El Qaççâr dit : Je le rapporte d'après El Mastoûty d'après Ibn R'âzy, d'après Moḥammed Ibn Marzoûq, d'après son père, d'après le grand-père de son père El Khaṭîb, d'après El Qazwîny.

Je le rapporte également d'après votre *isnâd* jusqu'à Zakariyyâ, d'après Abou 'n No'aïm. En Na'iny (*sic*), d'après El Farrâ El Ba'ly d'après son auteur. Il en est de même pour tous ses ouvrages.

Ouvrages de Sa'd Ed Dîn. — C'est d'après notre *isnâd* jusqu'à El R'aïty, d'après Es-Sonbâty, d'après Faqy Ed Dîn El Hoçaïny, d'après Chams Ed Dîn El Hâdjiry, d'après Sa'd Ed Dîn Et-Toftâzâny; d'après notre *isnâd* jusqu'à El Djalâl El Maḥally, d'après 'Alâ Ed Dîn En-Nadjdjâry; d'après notre *isnâd* jusqu'à Zakaryyâ, d'après El Bannâny, d'après 'Alâ Ed Dîn précité, d'après (lui) Sa'd Ed Dîn.

Ouvrages d'El-'Adhad. — Par *isnâd* jusqu'à Es-Sa'd d'après (lui) El-'Adhad.

Ouvrages d'Es-Sayyid El-Djordjány. — Par l'*isnád* d'Es-Sonbáty, d'après Chams Ed Dîn Es Sarwany, d'après Es-Sayyid Mohammed El-Djordjány, d'après son père.

Théologie

C'est d'après nos trois maîtres également ; notre maître Abou Zaïd et notre maître Abou 'l Qásim, tous les deux d'après El Mandjour, et notre maître Abou 'Abd Allah d'après eux deux, d'après El Mandjour ; mais notre maître Abou Zaïd ajoute d'après Abou 'Abd Allah, d'après El Qaççâr ;

El Mandjour et El Qaççâr, tous les deux, d'après Kharouf, Ibn Djallâl, El Yasitny, et autres ; Kharouf d'après un certain nombre (*djamâ'a*) de Tunisiens pour tous ou pour la plupart d'entre eux ; El Yasitny est son condisciple, entre autres : l'imâm Abou 'Abd Allah Maqouh, le jurisconsulte, le vertueux, le rhétoricien, le qâdhi Abou l 'Abbas Aïmed Solaitin, le jurisconsulte, le Chérif Ibn 'Aly, le jurisconsulte, le muphti, le Khâtib Abou Moïammed Ez Zandiwy, le jurisconsulte, le soufy, le savant *rationaliste*, Abou 'Abd Allah Moïammed El Howaidjib, le cheikh Mawlâ Ismâ'il Ech Chirawány, Abou Bakr Ech Chirawány [qui est] le disciple de l'imâm El Kázaroûny, Moqlâ (*sic*, Mollâ?) Morchid Ech Chirawány à la Mekke ; les deux saints et frères Chams Ed Dîn et Nâçir Ed Dîn El Laqány en Égypte, le saint homme, le cheikh Moïammed El Biyâchy [qui est] le disciple du saint El Bâby (El Obby?) à Tunis ;

El Yasitny ajoute d'après Sayydy 'Omar El Wazzâz à Constantine, et autres.

Ouvrages d'Es Sanoûsy. — Par *isnád* jusqu'à Ibn Djallâl, d'après Abou Othmân Sa'id El Kafif, d'après Es Senoûsy ;

D'après l'*isnád* d'El Yasitny, d'après Abou Zakariyyâ Yahyâ Es-Souÿsy, d'après (lui) Es Senoûsy ; d'après l'*isnád* d'El Mandjour d'après Abou l 'Abbas Aïmed ben Djida, d'après (lui) Es Senoûsy et d'après son élève Abou 'Abd Allah ben Abou Madyan, d'après (lui) Es Senoûsy.

Ouvrages d'Ibn Zakry. — Par l'*isnâd* d'Abou 'Otsmân El Kafif, d'après (lui) Ibn Zakry.

Ouvrages d'Es Sa'd; d'El 'Adhad; d'El Baidhâwy; d'El Fakhr. — C'est d'après les *isnâds* relatés plus haut.

Ouvrages d'En-Nasafy. — D'après l'*isnâd* d'Es-Soyoûty, d'après El Fakhr ben Mor'affil, d'après Es Fakhr ben El Bokhâry, d'après Abou Modhaffar Es Sam'âny, d'après son père 'Abd El Karîm, d'après (lui) En-Nasafy.

Ouvrages et école (tarik) d'El Ach'ary. — D'après le précédent *isnâd*, jusqu'à El Fakhr, d'après son père, d'après Abou 'l Qâsim ben Nâçir El Ançâry, d'après Imâm El Haramaïn, d'après Abou 'l Qâsim, El Iskâf (d'après El Ostâdh) El Açfirâny, d'après Abou 'l Hasan El Bâhily, d'après le cheikh Abou 'l Hasan El Ach'ary (que Dieu soit satisfait d'eux tous!).

Ouvrages d'El Biqâ'y. — C'est d'après nos *isnâds* jusqu'à El R'aïty, d'après Chams Ed Dîn Ed Dabdjy, d'après Borhân Ed Dîn El Biqâ'y.

Ouvrages d'Abou Ishâq Ech-Châtiby. — C'est d'après l'*isnâd* d'Ibn Fâhr, d'après Er-Râ'y, d'après Abou l Hasan Ibn 'Aly, que je rapporte par audition et je rapporte (sic) *Marâcid El Mo'tamis* par audition d'après son auteur; d'après le cheikh Abou 'Abd Allah El 'Araby, et tous ses autres ouvrages par *idjaza*, d'après son père, El Qaççâr, son oncle paternel Abou Zaïd, son frère Abou 'l 'Abbâs, tous les deux d'après El Qaççâr;

Son oncle, son père, son frère, d'après El Mandjoûr; mais son père, El Qaççâr et El Mandjour seuls d'après Abou 'Abd Allah ben Djallâl, d'après Abou 'Othmân El Kafif, d'après Es Senoûsy et Ibn Zakry.

Langue et littérature

Ouvrages de lexicologie. — C'est par *idjaza* d'après les trois maîtres, par *isnâd* jusqu'à Ibn Hadjar, d'après Madjd Ed Dîn El Firoûzâbâdy, l'auteur du *Qâmoûs*; d'après les *isnâds* d'Es Soyoyty, d'après Ibn Fihir, d'après (lui) [El

Firouzábády] d'après *isnád* jusqu'à Ibn Marzouq, d'après lui (El Firouzábády).

Maqçoura d'Ibn Doraïd. — C'est d'après leurs *isnáds* jusqu'à Ibn Abou'l Aḥwaç, d'après Ibn 'Amr, d'après Ibn Mawhib (*sic*), d'après Abou 'Amr, d'après Moçlim El Kâtib, d'après (Ibn Doraïd) ;

D'après leurs *isnáds* jusqu'à El Mintoûry, d'après Abou 'Abd Allah Ibn 'Omar, d'après Ibn Solaimân El Qortoby, d'après Ibn Ḥawt-Allah, d'après Ibn Wâdjib, d'après Ibn Hodhaïl, d'après Abou Dâwoûd Solaïmân ben Nadjàh, d'après Ed Dány, d'après Abou Moslim El Bar'dady El Kâtib, d'après lui (Ibn Doraïd).

Maqçoura de Ḥâzim. — C'est d'après l'*isnád* d'El Mintoûry, d'après Abou 'Amr, d'après le qâdhi Ibn 'Abd Er-Razzâq, d'après Ibn Rachîd, d'après lui (Ḥazim) ;

Par *autorisation* d'El Mintoûry, d'après Abou Bakr ben Djozaï, d'après Ibn Râchid (*sic*) qui l'a écrite sous (sa dictée) la dictée de Ḥâzim.

Af'âl Ibn El Qouṭiyya. — C'est d'après leurs *isnáds* jusqu'à Ibn Abou'l Aḥwaç, d'après Abou 'Abd Allah et autres, d'après Moḥammed ben Faradj, d'après le qâdhi Yoûnos ben 'Abd Allah, d'après (lui) Ibn Qouṭiyya.

Façih Tha'lab. — C'est d'après l'*isnád* d'Ibn Abou'l Aḥwaç, d'après Ibn Baqy, d'après Es Salafy, d'après Abou 'Aly El Ḥaddâd, d'après Abou No'aïm El Ḥâfizh, d'après Ibn Kaisân, d'après Tha'lab ;

D'après Ibn 'Omar, d'après Ibn Mawhib, d'après Abou 'Omar, d'après Abou Moslim El Kâtiby, d'après Ibn El-Anbâry, d'après (lui) Tha'lab.

Livre d'Ez Zabîdy. — C'est d'après les mêmes *isnáds*, d'après Ibn Baqy, d'après Choraïh ben Moḥammed, d'après Ibn Marwân ben Sirâdj, d'après Abou'l Qâsim El Afily (?), d'après Ez-Zabîdy ;

D'après Abou 'Aly 'Omar ben Moḥammed, d'après Abou Bakr ben El Djaz (?), d'après Abou'l Aḥwaç, d'après El A'lam, d'après El Afily, d'après (lui) Ez-Zabîdy.

Alfâzh Ibn Es-Sikkil. — C'est d'après l'*isnád* précédent

jusqu'à Ibn El Anbâry, d'après son père, d'après Abou Moḥammed Rostem et Aḥmed ben 'Obaid ben Naçîḥ, d'après (lui) Ibn Es Sikkî;

D'après notre *isnâd* jusqu'à Ibn El Afily, d'après Ibn Ibbân, d'après 'Abou 'Aly, d'après Abou 'Amr El-Moṭar-rîzy, d'après Tha'lab, d'après (lui) Ibn Es-Sikkî.

Adab el (Kitâb, sic) Kâtib d'Abou Moḥammed Ibn Qotaïba. — C'est d'après le même *isnâd* jusqu'à Ibn 'Omar, d'après Ibn Mawhib, d'après Abou 'Amr, d'après 'Abd El Wârith, d'après Qâsim ben Aḩbar', d'après (lui) Ibn Qotaïba.

Maqâmât El Ḥarîry. — C'est d'après son *isnâd*, d'après Abou 'l 'Abbâs ben 'Ayyâch El Kinâny, d'après Abou Ṭâhir Barakât ben Ibrâhîm El Khochoû'y, d'après El-Ḥarîry;

D'après El Kolâ'y, d'après Ibn Ḥamîd et Ibn Ḥabîch, d'après Abou 'l Ḥadjdjâdj El Aidhy (*sic*), d'après El-Ḥarîry;

D'après les *isnâds* d'El Mintoûry, d'après Ibn 'Omar, d'après Abou 'l Ḥasan El Qorṭoby, d'après Ibn Abou l Aḩwaç, d'après l'*isnâd* ci-dessus.

Fîḡh ellor'a d'Abou Maṇçoûr Eth Tha'âlîby. — C'est d'après l'*isnâd* d'Ibn Abou 'l Aḩwaç, d'après Ibn 'Omar, d'après Abou Bakr ben El 'Araby, d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Barakât Es-Sa'dy El Miçry, d'après Abou l Faradj, d'après Abou Naçr ben Eç Çabâḩ El Kâtib El Baghdâdy, d'après Eth Tha'âlîby.

Qalâid El 'Iqyân. — C'est d'après le même *isnâd*, d'après Ibn 'Imrân Moûsâ ben 'Abd Er-Raḩmân, d'après Abou (lis. Ibn) 'l 'Araby, d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah ben El 'Awiç, d'après (lui) El Faṭḩ ben Khaḡân.

Diwan ech Cho'arâ es-Sitta. — C'est d'après son *isnâd*, d'après Ibn Baqy, d'après Choraïḩ ben Moḥammed, d'après Abou Marwân ben Sirâdj, d'après Abou Sahl El Ḥarrâny, d'après Ibn Abou 'l Ḥabbâb, d'après Abou 'Aly El Qâly, d'après Ibn Doraid, d'après Ibn Ḥâtîm, d'après El Açma'y, d'après ses autorités.

Poésies d'El Ma'arry. — C'est d'après son *isnâd*, d'après

Ibn Baqy, d'après Es-Salafy, d'après Abou' l Qâsim ben 'Omar d'après Abou' Bakr ben El 'Araby, tous les deux d'après Zakariyyâ Et-Tibrizy, d'après (lui) El Ma'arry.

Poésies d'El Motanabby. — C'est d'après le même *isnâd*, d'après Ibn Baqy, d'après Es-Salafy, d'après Abou' l Barakât Ech Chîradjy (?) et Abou' R'alib El Baqillâny, tous les deux d'après Abou' l Hasan 'Aly ben Ayyoub Es-Sâry ben El Kâtib, d'après Abou' t Tayyib El Motanabby.

Poésies d'Abou' Tammâm. — C'est d'après le même *isnâd*, d'après Abou' l Qâsim ben Baqy, d'après Abou' l Hasan El Kinâny, d'après Hâzim, d'après Ibn El Aflily, d'après Ibn Ibbân, d'après Abou' 'Aly El Bar'dâdy, d'après Ibn Darsatawaih, d'après Abou' l Hasan El Kosouÿry d'après Abou' Tammân.

DROIT

Je le rapporte d'après plusieurs :

I. — Notre maître, l'imâm Abou' Zaïd qui rapporte d'après son maître El Qaççâr, son frère Abou' l Maḥâsin et son maître Abou' Zakariyyâ Yahyâ Es Sarrâdj et son maître Abou' Moḥammed 'Abd El-Wahîd El Homaïdy ;

El Qaççâr d'après l'imâm, el *khatîb*, le saint Abou' Châma, et d'après son père le savantissime, le *hâfidh*, Abou' Moḥammed 'Abd Er-Rahmân ben (cheikh, faqîh) Abou' 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhîm Ed Dokkâly, d'après Ibn R'âzy, Abou' l 'Abbâs Ez Zaqqâq, Abou' l Hasan 'Aly ben Hâroun El Modhaffary, Abou' Moḥammed 'Abd El Wahîd El Wancherisy ;

Le cheikh Abou' l Maḥâsin rapporte d'après Abou' Moḥammed ben Ibrâhîm précité, le cheikh, le vertueux, Abou' l Bakht Mobârak ben 'Aly Et Târakhty El Maçmoûdy, Abou' Moḥammed 'Abd El Wahhâ Ez Zaqqâq, Abou' 'Abd Allah Ibn Djallâl, Abou' 'Abd Allah El Yasitny, Abou' l 'Abbâs El Mandjoûr, Abou' Zaïd El Khabbâz ;

Et-Târakhty rapporte d'après Ibn Hâroun, et El Wancherisy qui tous les deux rapportent d'après Ibn R'âzy ;

Ez-Zaqqâq rapporte d'après son oncle paternel Abou 'l Abbâs, d'après son père Abou 'l Ḥasan, d'après El Mauwâq, et autres ;

Ibn Djallâl rapporte d'après Ibn Aṭâ' Allah, d'après Ibn R'âzy, d'après son père, d'après son oncle paternel, d'après Et-Ténisy ;

El Yasitny rapporte d'après Ibn R'âzy, Abou l 'Abbâs El-Wancherisy, Abou 'l Abbâs Ez-Zaqqâq ;

El Mandjoûr rapporte d'après ses maîtres mentionnés dans son *Fihrist* ;

Abou Zaïd El Khabbâz rapporte d'après Abou 'l Ḥasan 'Alyben 'Isâ Er-Râchidy, d'après le cheikh Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds* ;

Abou Zakariyyâ Es Sarrâdj et Abou Moḥammed El Ḥo-maidy : tous les deux rapportent d'après Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid El Wancherisy et Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb Ez-Zaqqâq ; le premier d'après son père, d'après Ibn R'âzy et le disciple de ce dernier Ibn Hâroun, et autres ; son père (El Wancherisy) d'après ses maîtres tlemceniens, tels qu'Abou 'Abd Allah Ibn El 'Abbâs, El Kafif Ibn Marzoûq, Abou Sâlim El 'Oqbâny, et autres ; le second, d'après son oncle paternel Abou 'l 'Abbâs, Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥmân Soqaïn, Abou l Ḥasan Ibn Hâroun, Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid El Wancherisy, précité ; Abou 'l 'Abbâs Ez Zaqqâq rapporte d'après son père Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Abd Allah, d'après El Maw-wâq ;

Soqaïn, Ibn Hâroun et El Wancherisy rapportent d'après Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds* ;

Mais Soqaïn ajoute d'après cheikh Zarrouq, d'après El R'oury [lis. El Qawry], Abou Zaïd Eth Tha'âliby, Abou 'l 'Abbâs Ḥaloulou, Abou 'Abd Allah Er Raççâ', Aḥmed ben Younos El Qosanṭiny, qui tous les quatre rapportent d'après Abou 'l Qâsim El Borzoly et Tounisy ;

Mais Eth-Tha'âliby ajoute d'après Abou 'Abd Allah El Obby, Abou 'Abd Allah El Bisâty et Ibn Marzoûq El Ḥafizh ;

Haloùlou ajoute d'après Abou 'l Fadhl Qâsim, le commentateur de la *Risâla* ;

Er-Raççâ' ajoute d'après Abou 'Abd Allah ben 'Oqâb Et Touïnisy ; Er Raççâ' rapporte également d'après Eth Tha 'âliby, d'après Abou 'l Qâsim El 'Abdoûsy ; qui, tous à l'exception d'El Bisâty et El 'Abdousy, rapportent d'après l'imâm de l'école [malikite] Ibn 'Arafa ;

El 'Abdoûsy rapporte d'après son père Abou 'Imrân Moûsâ ben Moḥammed ben Mo'ty, d'après Sayydy 'Abd el 'Aziz El Qarawy, Sayyâdy 'Abd Er Raḥmân ben 'Affân El Djazoûly ;

El Qarawy d'après Abou 'l Ḥasan Eç Çar'ir ; et El Djazoûly d'après Abou 'l Fadhl Râchid El Walidy, Abou Ishâq Yaḥyâ ben Maṭar (en marge : Moṭarrif) El A'radj [lis. Abou Ibrâhim Ishâq ben Yaḥyâ ben Maṭar El Waryar'ily El A'radj], qui tous les deux rapportent d'après Abou Moḥammed Çâlih, d'après Abou Moûsâ El Moûminâny, Abou Qâsim El Baqqâl, tous les deux, d'après Abou 'l Qâsim El-Baqqâl (*sic*) tous les deux (*sic*), d'après Abou 'l Qâsim ben Bachkowâl, d'après Ibn 'Attâb, Ibn Rochd et Ibn El 'Araby ;

Ibn El 'Attâb (*sic*), d'après Abou 'l Moṭarrif connu sous le nom d'Ibn Bach'ir, d'après Abou 'l 'Abbâs Ibn Dhakwân, d'après Abou Moḥammed ben Açbar', d'après Moḥammed ben Wadhdhâḥ, d'après Yaḥyâ ben Yaḥâ à El Laïthy, d'après Ibn El Qâsim, d'après Mâlik ;

Ibn Rochd rapporte d'après Abou Dja'far Ibn Zarrouq [lis. Ibn Zarq], et Abou 'Abd 'Allah *mawlâ* Ibn Eṭ Tallâ', les deux, d'après Ibn El Qaṭṭân, d'après Ibn Daḥoûn, tous d'après Ibn El Mokwy, d'après El-Lou'loû'y, d'après Abou Çâlih, d'après Abou 'Abd Allah El'Othy, Ibn Wadhdhâḥ, Ibn 'Aziz et Ibn Maṭrouḥ, tous, d'après Yaḥyâ El Laïthy ;

Ibn El 'Araby, d'après Eṭ Torṭoûchy, d'après El Bâdjy, d'après Ibn Sahl, d'après Ibn El Qaṭṭân, selon ses *isnâds*. — Ces maîtres ont d'autres *isnâds* qu'il est trop long de signaler.

II. Notre père, le cheikh, le savant qui se conforme à ce qu'il sait, Abou 'l Hasan 'Aly ben Abou l Maḥâsin Yoûsof El Fâsy rapporte d'après : 1° son père, 2° El Habty (*sic*) Abou Zakariyyâ Yaḥyâ Es Sârrâdj, 3° le qâdhi Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid El Ḥomaïdy, 4° l'imâm Abou 'l 'Abbas El Mandjoûr;

1° Son père rapporte d'après le cheikh Abou Zaïd 'Abd Er-Raḥmân El Khabbâz El Qaçry, d'après le cheikh Abou l Hasan 'Aly ben 'Isâ Er Râchidy, d'après Ibn R'âzy, d'après ses *isnâds*.

1° Son père rapporte également d'après le cheikh Abou 'Abd Allah El Yasitny, d'après Abou 'l 'Abbâs Ez Zaqqâq ainsi qu'il a été dit précédemment; d'après Soqaïn, ainsi qu'il a été dit précédemment; d'après El Laqâny, d'après Abou 'l Hasan Es Sanhoûry, d'après 'Obâda Ez Zalif, d'après El Aqfahisy, d'après Bahrâm, d'après Khalil;

Abou 'l Maḥâsin rapporte également d'après Sayyidy 'Abd El Wahhâb Ez-Zaqqâq et Sayyidy Mobâarak Et-Târikhy (*sic*) qui tous les deux rapportent d'après Sayyidy 'Aly ben Hâroûn et 'Abd El Wâhid El Wancherizy d'après son oncle paternel Abou 'l 'Abbâs, d'après Soqaïn ainsi qu'il a été dit plus haut; et d'après El Khaṭib Ibn Marzouq et par *idjâza* d'après El Ḥafid Ibn Marzouq, ainsi qu'il a été dit plus haut;

Abou 'l Maḥâsin rapporte également d'après : 1° Abou Zaïd Ibn Ibrâhim ainsi qu'il a été dit plus haut; 2° d'après Ibn Djallâl, d'après, Ibn 'Atâ'llah, d'après Ibn R'âzy;

Ibn Djallâl rapporte également d'après son père le jurisconsulte Abou Zaïd, d'après son oncle paternel Abou Moḥammed 'Abd Allah, d'après Et Ténézy, d'après son père, d'après Ibn Marzouq, d'après En Nâçir El Ishâqy, d'après Khalil.

III. — Notre oncle paternel Abou 'Abd Allah Moḥammed El 'Araby par *idjâza* d'après : 1° notre maître Abou Zaïd; 2° d'après Abou 't Tayyib Ez-Zayyâty; 3° son frère Abou 'l 'Abbâs; 4° le qâdhi Ibn Abou No'aïm; 5° le qâdhi Abou Moḥammed 'Abd El 'Aziz El Mar'râwy qui tous rap-

portent d'après Es Sarrâdj, El Homaïdy, El Mandjoûr, et leur maître El Qaççâr, sauf Ibn Abou No'aïm pour ce dernier; 6° d'après le cheikh, le mufti *El Khaïtb* Abou 'Abd Allah Moḥammed El Morsy, d'après El Mandjoûr et Abou 'l Qâsim Ibn Ibrâhîm, d'après Ibn R'âzy;

Abou 'l Qâsim Ibn Ibrâhîm rapporte également d'après Ibn Ed Daqqouïn, d'après El Mawâq, d'après El Mintoûry d'après ses *isnâds*;

7° Notre maître rapporte également d'après le cadî Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Abd-Er-Raḥmân ben 'Imrân qui rapporte d'après El Zaççâr, Abou Râchid Ya'qoub El Yadry, les deux fils d'Abou Zâïd Ibn 'Imrân; El Yadry rapporte d'après Soqaïn, Ibn Hârouïn, son père d'après Ibn Hârouïn, Abou Moḥammed El Wancherisy et son père Abou 'l'Abbâs Aḥmed ben 'Imrân d'après l'*Ostâdh eççar'ir*, d'après ses *isnâds*.

IV. — Notre maître, le qâdhi Ibn Abou 'n No'aïm Aḥmed d'après Es Sarrâdj, El Homaïdy, El Mandjoûr; et d'après Abou 'l'Abbâs Aḥmed Bâbâ, d'après son père, d'après El Adjhady (lis. El Odjhoûry), d'après Ech Chams El Laqâny, d'après Abou 'l Ḥasan Es-Sanhoûry, d'après 'Obâda Ez Zainaby, d'après El Aqfahisy, d'après Bahrâm, d'après Khalil (*sic*) d'après El Manoûfy, d'après Ibn El Qawba' Et-Tou'nisy, d'après Yahyâ Ibn Zaïtoûn (*sic*);

Abou 'l'Abbâs Aḥmed Bâbâ rapporte également d'après son maître Moḥammed ben Maḥmoûd El Wankâry (*sic*), d'après son père Maḥmoud El Wankâry, d'après son père Maḥmoud et Abou 'l'Abbâs Aḥmed ben Sa'id;

Aḥmed Bâbâ rapporte également d'après son père Aḥmed et ce dernier, Ibn Sa'id et Maḥmoûd [tous les trois] rapportent d'après Maḥmoûd ben 'Omar, d'après Moḥammed ben 'Othmân El Mar'riby, d'après En Noûr Es Sanhoûry, d'après Ech Chams El Bisâty, d'après les disciples de Khalil.

V. — Notre maître, le mufti, le *Khaïtb*, le *Hâfizh* Abou 'l'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Maqqary qui rapporte d'après son oncle paternel Abou 'Othmân Sa'id, d'après

Et-Ténesy, Aboû Moḥammed 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq, Aboû Moḥammed El Wancherisy Aboû 'Abd Alah ben Djallâl, Ibn Hâroûn déjà cités plus haut et d'après Chaqroun ben Hiba, d'après Ibn El Hâdjij El Yadry [lis. El Yabdarx], d'après Es Senouÿsy, d'après Eth-Tha'âliby, et autres;

Ibn Hiba rapporte également d'après plusieurs autres maîtres qu'il serait long d'énumérer;

Les deux Maqqary rapportent aussi d'après plusieurs autres maîtres.

VI. — Notre maître, le jurisconsulte, le perspicace Aboû Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben 'Achir El Ançary El Andalosy d'après des maîtres orientaux et occidentaux qu'il est long d'énumérer, entre autres le cheikh El Qaççâr, Ibn En No'aïm, le qâdhi Aboû 'l Ḥasan ben 'Imrân, le jurisconsulte, le mufti, le vertueux Aboû 'Abd Allah Moḥammed El Ḥawwâry, le jurisconsulte Aboû l Ḥasan 'Aly ben Qâsim El Baṭṭiwy (*sic*), parmi les Égyptiens, le cheikh Sâlim Es Sanhoûry, le cheikh 'Abd Allah Ed Danchoûry [lis. Ed Danouçhary], Eç Çaiÿy Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Yaḥyâ El R'arby ech-Châfi'y el Miçry, disciple d'En Nadjm El R'aity, Ech Chams El Barhamtoûchy (?), Ech Chams Moḥammed ben 'Abd Er-Raḥmân El 'Alqamy, et autres.

Il rapporte également à Gabès en premier lieu d'après le jurisconsulte, le vertueux Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben 'Aziz Et-Todjily qui rapporte d'après El Mandjoûr, El Ḥomaïdy, Es Sarrâdj, Aboû 'l Qâsim Ibn 'Abd El Djabbâr, disciple d'Ibn R'âzy;

Ibn 'Aziz rapporte également par *idjâza* d'après Moḥammed ben 'Aly Ech Châmy qui est un *illettré*, (*wa howa châikhon 'ammireyyon*) mais il possède un *isnâd* solide d'après Soqaïn.

Ibn 'Achir rapporte également par *idjâza* d'après le maître, le *lien*, le *ḥâfidh*, Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben El Qâdhy, d'après plusieurs maîtres orientaux et occidentaux, tels qu'El Qaççâr, El Mandjoûr, Es-Sarrâdj, El

Yadry, Et-Târikhty dont l'*isnâd* a été indiqué plus haut, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yoûsof Et-Tarr'y par *id-jâza* pour le *Fihrist* d'El Mintoûry, d'après Abou l Qâsim Ibn Ibrâhîm, d'après Ed Daqqoûn, d'après El Mawwâq, d'après El Mintoûry ; et tels que le jurisconsulte, le vertueux, le voyageur, Abou l'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed-Ou-Adhfâl, le cheikh Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou 'l Ḥasan El Bakry, En Nadjm El R'aïty, Djamâl ed dîn Ibn Zakariyyâ, El Mandasy (*sic*), El 'Alqamy, Abou Zakariyyâ El Ḥattâb, Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb, et autres ; le cheikh, El Ḥâdjîdj, le voyageur Abou Djam'a Sa'id ben Mas'oud Eç Çanhâdjy El Madr'ouchy qui rapporte d'après l'Imâm Moḥammed ben Moḥammed Eṭ Ṭablâwy El Miçry, Abou 'l Ḥasan 'Aly ben R'anîm El Mandasy, le cadî Badr Eddîn Moḥammed ben Yaḥyâ El Qarâfy, Abou Zakariyyâ Yaḥyâ El Ḥattâb, et parmi les (habitants) savants de Biskra, d'après 'Abd Allah ben Abou'l Qâsim El R'omry *Er rahḥâl el mo'ammâr* qui rapporte d'après 'Omar El Moqry (El Maqqary ?) Sayyidy 'Omar El Bordjy.

El R'omry était entré dans Tunis et avait étudié sous la direction d'Abou 'l Fath El Barkachy, Sâlim El Harawy, Abou Moḥammed Solaïtin ; à Constantine sous celle d'El Wazzâz [lis. El Wazzân], d'après Moḥammed El Aṭṭâr, le qâddi Moḥammed El R'arby, et autres.

Abou Djam'a rapporte également d'après le cheikh 'Abd El Karim ben Yaḥyâ El Fakkoûn (Faggoûn) le grand, qui est un des disciples d'El Wazzân ; Ibn El Qâdhy rapporte également et par *idjâza* d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Ya'qoûb par *tadbîdj* et d'autres maîtres qu'il énumère à part dans un ouvrage, et également d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed El Ḥadhry El Wazwâly (?) qui rapporte d'après El Kharroûby, Ech Châtiby, Abou'l Qâsim Ibn 'Abd El Djabbâr, Abou Fâris 'Abd El 'Azîz El R'omâry Es Sidjilmâsy, d'après El Bakry et qui rapporte

1. Sur ce mot, cf. Marçais, *Le Taqrîb d'En Nawawl*, p. 225.

de même d'après Abou Zakariyyá Yahyá ben Bakkár, d'après l'*Ostádh eç Çar'tr* et également d'après le cheikh Abou'l Qásim Ibn 'Abd El Wáhid ben El 'Abbás El Makhloúfy dont l'*isnáð* est d'après Sayydy Ridhwán ben 'Abd (*sic*) El Djanwy, Sayyidy Moḥammed ben Abou 'l Ḥasan El Bakry, le Cheikh Qoṭb Ed Dín El 'Adjamy El Makky, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er-Raḥmán El 'Alqamy, le cheikh Et-Ṭabláwy et d'après son père Sayyidy 'Abd El Wáhid, d'après En-Nadjm El R'aïty, Abou'l Ḥasan El Bakry, El 'Alqamy et Et-Ṭabláwy déjà cités ; — d'après le qádhí Abou Moḥammed Sayyidy 'Abd El Wáhid Ech Charíf Es-Sidjilmásy par *idjaza* et par *tadbtdj* d'après ses maîtres mentionnés dans son *Fihrist* ; — d'après également le cheikh, le vertueux Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Abou Bekr Ibn El Ḥádj dj Mousá Et Towáty, également d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben (Moḥammed ben Abou Bakr Ibn El Ḥádj dj, ces six mots sont barrés) Yafi' (lis. Bar'ior') Es-Soudány, d'après Abou 'Abd Allah Abou N Nadjm jusqu'à Moḥammed ben Moḥammed ben Aḥmed El-Atháry Et-Tarikhty, d'après El Qalqachendy, d'après Ibn Ḥádj ar ; — et par *tadbtdj*, d'après également Abou Zakariyyá Yahyá ben 'Aly ben Yahyá El Máliky El Khaçiby, d'après El Qaççár, Sayyidy Ridhwán, (et autres), le cheikh Abou Ráchid El Yadry (et son *isnáð* a été indiqué plus haut), Sayyidy Mobárah Et Târikhty (et son *isnáð* est cité plus haut), Sayyidy Yahyá Es Sarrádj (et son *isnáð* est cité plus haut), Abou 'Abd Allah Moḥammed El Machcháṭ El Manáfy (*sic*), d'après Ibn R'ázy et autres parmi les savants occidentaux ; — quant aux Orientaux, [il convient de citer] le cheikh Ibráhm El 'Alqamy, Abou 'Abd Allah Er-Ramly, En-Noúr El Qaráfy, Abou 'l Ḥasan Ibn R'ánim El Maqdisy, Abou 'Abd Allah El Bahnásy, le cheikh Sálím Es-Sanhouúry, Ibn Fadjla Ez Zorqány, le cheikh Ráchid ben 'Abd Allah El Bar'dády, El Djamáal El Maḥally, Mançoúr El Manoúfy, 'Abd Er-Raḥmán ben Fihir, 'Abd Allah Ed Daïlamy El Ḥanafy (l'énumération de leurs *isnáðs* serait trop longue).

VII. — Notre maître, le jurisconsulte, le respectable (*El mosinn*) professeur, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed El Khabbáz El Andalosy qui rapporte d'après El Mandjoûr, Es Sarrádj El Yadry, Abou 'Abd Allah El Ḥadhramy précité.

Risála d'Ibn Abou Zaïd [El Qairawány]. — C'est par le canaḥ de Soqaïn, d'après Ibn R'azy, d'après ses *isnáds*; et d'après les *isnáds* précédents jusqu'à Mawlá Ibn El Tallá', d'après Makky ben Abou Tâlib, d'après le cheikh Ibn Abou Zaïd.

Le cheikh Soqaïn rapporte également d'après Abou l Maḥásin Yoûsof ben Ḥasan ben Marwán Eṭ-Tatáiy, d'après El Moḥibb Abou 'Abd Er-Raḥmán et son frère Ez Zaïn. Abou Moḥammed 'Abd Er-Raḥmán tous les deux fils d'En Naçir Moḥammed ben El Ḥasan En Náqouçy, 'Izz Ed Dîn 'Abd Er-Raḥim ben El Djamál Ibrahim Es Soyoúty, d'après Ibn 'Arafa, d'après Ibn Djábir El Wádyáchy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Es Salám, d'après Abou-Moḥammed Ibn Ḥároûn, d'après Abou 'l Qásim Ibn Eṭ-Tailasán, d'après 'Abd El Ḥaqq, d'après Moḥammed Mawlá Ibn Eṭ-Tallá', d'après Makky, d'après (lui) Ibn Abou Zaïd.

[Le cheikh Soqaïn] rapporte également la *Risála* d'après Zakariyyá, d'après Ibn El Forát, d'après Ibn Omaïla (?), En Nadjdjáry, d'après El Khochoû'y, d'après Er Rázy, d'après Ibn El Walid, d'après Ibn Abou Zaïd.

Mokhtaçar Ibn El Ḥádjib. — Je le rapporte ainsi que tous les ouvrages d'Ibn El Ḥádjib d'après l'*isnád* de Zakariyyá, d'après El Marár'y, d'après El Ḥarráwy, d'après Ed Dimyáty, d'après (lui) Ibn El Ḥádjib.

Ouvrages d'Ibn Rochd, Ibn 'Arafa et Ibn El 'Araby. — Je les rapporte d'après nos précédents *isnáds* jusqu'à eux.

Ouvrages d'El Qabbáb. — C'est d'après l'*isnád* d'El Mintoûry, d'après Es Sarrádj, d'après (lui) El Qabbáb.

Ouvrages d'El Ḥafid Ibn Rochd. — C'est d'après son *isnád*, d'après Ibn 'Omar, d'après El Qorṭoby, d'après Ibn Abou 'l Aḥwaç, d'après Abou 'l Maḥásin Sahl ben Moḥam-

med ben Sahl ben Málík, d'après (lui) El Ḥafid Ibn Rochd. D'après un autre *isnád* remontant jusqu'à Ibn Abou 'l Aḥwaç, d'après lui.

Ouvrages du qâdhi 'Abd El Wahhâb. — C'est d'après les précédents *isnáds* jusqu'à El Walid El Bâdjy, d'après Abou l Fadhl ben 'Amrouûs, d'après (lui) le cadî 'Abd El Wahhâb. — D'après les *isnáds* d'El Mintoûry d'après Abou 'Abd Allah Ibn 'Omar, d'après El Qorçoby, d'après Ibn Abou 'l Aḥwaç, d'après Ibn El Qâsim Aḥmed ben 'Omar, d'après Ibn El 'Araby, d'après Abou 'l Qâsim El Warrâq, d'après (lui) le qâdhi 'Abd El Wahhâb.

Ouvrages d'Ibn Châs. — C'est par le même *isnád* jusqu'à El Mintoûry, d'après Abou Bakr Ibn Djozaï, d'après Abou 'Abd Allah Ibn Rabî', d'après Abou Ishâq El Lakhmy, d'après (lui) Ibn Châs.

Tahdhib El Barâdî'y. — C'est par le même *isnád* jusqu'à Ibn Lobb, d'après Abou l Ḥasan El Qafdjâty, d'après Ibn Abou l Aḥwaç, d'après Abou 'Omar El R'âfiqy, d'après Abou 'Abd Allah Ibn El Faras (*sic*), d'après Abou l Ḥasan Et Tolaïtaly, d'après Abou Bakr Tâhir (?) Ibn 'Abd Er-Raḥmân ben Djamáhir, d'après Abou Bakr 'Atiq ben Faradj, d'après (lui) El Barâdî'y.

Ouvrages biographiques et historiques.

Ouvrage d'El 'Irâqy. — C'est d'après nos précédents *isnáds* jusqu'à (lui) El 'Irâqy.

Chamâil Et Tirmidhy. — C'est d'après nos *isnáds* jusqu'à (lui) Et Tirmidhy.

Livre d'El Kalâ'y. — C'est d'après nos *isnáds* jusqu'à Ibn Abou l Aḥwaç, d'après (lui) El Kalâ'y.

Histoire et tous les ouvrages d'Ibn Khaldoun. — Je les rapporte d'après nos *isnáds* jusqu'à Ibn Ḥadjar, d'après (lui) Ibn Khaldoun. En somme, je rapporte ce qui appartient à Ibn Ḥadjar, d'après nos *isnáds* jusqu'à lui.

Ouvrages soufites (*Kotob el qawm*).

El Qoût. — Je le rapporte d'après l'*isnâd* de Zakariyyâ d'après Ibn El Forât, d'après Ibn Djamâ'a, d'après Ibn Ez Zobaïr; et d'après l'*isnâd* d'Ibn Hadjar, d'après Ibn Hayyân, d'après ben Abou ez Zobaïr (*sic*), d'après Ech Châry, d'après El Hadjary, d'après Ibn 'Aÿiyya, d'après son père, d'après Abou Bakr Moÿammed ben Ni'ma El Qorachy, d'après 'Abd El Hakam ben Moÿammed Eç Çiqilly, d'après Aÿmed ben Cho'aïb El Moqry, d'après Abou Tâlib El Makky;

D'après nos *isnâds* jusqu'à Et Tawil, Zakaryyâ et Es-Soyoûty qui tous rapportent d'après El Hidjâzy, d'après El Hadjdjâr, d'après Ibn Nazrat (?), d'après Abou l Fath El Djordâny (*sic*), d'après Abou 'Aly El Hindy, d'après 'Omar ben Abou Tâlib, d'après son père, Abou t Tayyib (*sic*) El Makky (que Dieu soit satisfait de lui?).

Ouvrages d'Es Sâhily. — C'est d'après nos *isnâds* jusqu'à El Mawwâq, d'après Eç Çannâ' (*sic*), d'après (lui) Es Sâhily.

Ouvrages d'El Bouçiry. — C'est d'après l'*isnâd* de Zakariyyâ, d'après Ibn Forât, d'après Ibn Djamâ'a d'après (lui) El Bouçiry;

D'après l'*isnâd* d'El Mintoûry, d'après Ibn Lobb, d'après Ibn Djâbir El Wâdyâchy, d'après Eth Thaqaÿy Et Touzary, d'après (lui) El Bouçiry;

D'après également l'*isnâd* d'El Mintoury, d'après Noûr Ed Dîn Abou l Hasan El Achhab, d'après Ibn Djamâ'a, d'après (lui) El Bouçiry.

Ouvrages d'El R'azzâly. — C'est d'après l'*isnâd* de Zakariyyâ, d'après Abou 'n No'aïm Ridhwân El Hâfidh, d'après Ibn Abou l Madjd, d'après Solaïmân Ibn Hamza, d'après Moÿammed ben 'Imâd (?) El Harrâny, d'après Abou Sa'id 'Abd El Karîm Es Sam'âny, d'après Moÿammed ben Ts'abit, d'après El R'azzâly.

D'après l'*isnâd* d'Ibn Ez Zobaïr, d'après Abou Bakr El

Qortoby, d'après Abou Moḥammed El Balawy d'après son père Abou l Qâsim, d'après (lui) El R'azzâly; d'après nos *isnâds* jusqu'à Es Salafy, d'après (lui) El R'azzâly.

Ouvrages de l'Imâm El Ḥaramâin. — C'est d'après nos *isnâds* jusqu'à Es Salafy, d'après Abou'l Ḥasan Et-Ṭabary, d'après (lui) l'Imâm El Ḥaramâin.

Ouvrages d'Ech Châdhily. — C'est d'après l'*isnâd* de Kamâl Ed Din Et Ṭawil, d'après Moḥammed ben El Djazouly, d'après Et Ṭâdj Es Sobky, d'après Moḥammed ben 'Atâ Allah, d'après El Morsy, d'après (lui) Ech Châdhily.

Ouvrages d'Ibn 'Aṭâ Allah. — C'est d'après ce même *isnâd* que je rapporte les ouvrages d'Ibn 'Aṭâ Allah et d'après notre *isnâd* jusqu'à El Qaççar, d'après Abou'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Ibrâhîm Ed Dokkâly, d'après le cheikh Abou 'Abd Allah Ibn R'âzy, d'après Abou 'Abd Allah Es Sarrâdj, d'après son père, d'après son grand-père, d'après le cheikh Abou 'Abd Allah Ibn 'Abbâd, d'après le cheikh Abou Isḥâq Ibrâhîm ben Aḥmed ben Ibrâhîm El Amawy Er Rondy, d'après *El Ostâdh el Moqry bil ḥaram Ech Charif el Makky* Sirâdj Ed Din 'Omar ben Moḥammed ben 'Aly Ed Damanhouÿry Ech Châfi'y, d'après Charaf Ed Din Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ech Chaïkh Abou 'l Ḥasan, d'après son père le cheikh Abou 'l Ḥasan Ech Châdhily (que Dieu soit satisfait de lui!); d'après l'*isnâd* d'El Mintoÿry, d'après Es Sarrâdj, d'après Ibn 'Abbâd;

D'après l'*isnâd* d'Elqalqachendy, d'après El Wâsity, d'après El El Midoÿmy (*sic*), d'après El Morsy, d'après Ech-Châdhily;

D'après l'*isnâd* de Ibn R'âzy, d'après Abou 'Abd Allah Es Sarrâdj, d'après son père, d'après son grand-père Abou l Qâsim El Bordjy, d'après El Yâfi'y, d'après Ibn El Maltq (*sic*), d'après le cheikh Yaçoût, d'après le cheikh El Morsy, d'après Ech Châdhily; d'après l'*isnâd* du cheikh Zarrouq, d'après Ech Chams Es Sakhâwy, d'après El Qabbâby, d'après Ibn 'Aṭâ Allah.

Ouvrages du cheikh Zarrouq. — Je rapporte les ouvrages du cheikh Zarrouq d'après nos précédents *isnáds* remontant jusqu'à lui.

Quant à sa *Wadhifa*, je la rapporte d'après l'*isnâd* de Kahrouf, d'après EnNâçir El-Laqâny, d'après (lui) Zarrouq;

D'après l'*isnâd* de Kharouf, d'après *El Waliyy el Kebir* Tahir ben Zayyan El Qosanîny, en résidence à Médine que Dieu l'ennoblisse ! d'après (lui) Zarrouq;

D'après l'*isnâd* de El Qaççâr, d'après Abou Zakariyyâ El Haççâb, d'après son père, d'après le cheikh Zarrouq (que Dieu soit satisfait de lui!)

Ouvrages de Sayyidy 'Abd El Qâdir El Djilâny (que Dieu nous fasse profiter de sa bénédiction!). — C'est d'après nos *isnáds* jusqu'à El Hadjdjâr, d'après 'Abd El Latîf ben El R'abîty (*sic*), d'après (lui) 'Abd El Qâdir El Djilâny.

Ouvrages d'Abou Madyan. — C'est d'après le canal d'El Mintoûry, d'après Abou Bakr Ibn Djozaï, d'après Abou 'Abd Allah ben 'Adhboûn (*sic*), d'après plusieurs maîtres, d'après Abou Moçammed ben Tolt (*sic*), d'après Abou 'Abd Allah ben Hammad Eç Çanhâdjy, d'après (lui) Abou Madyan.

Ouvrages d'El Qochaïry. — C'est d'après l'*isnâd* d'El Mintoûry, d'après Es-Sarrâdj, d'après Abou l Barakât Ibn El Hâdjdj, d'après Abou Ishâq El R'âfiqy, d'après Abou 'Abd Allah El Azdy, d'après Abou Ahmed ben Sakina, d'après Abou 'dh Dhafar 'Abd El Mon'im, d'après son père Abou 'l Qâsim El Qochaïry.

Ouvrages d'Abou l Hasan El Hirâby [lis. *El Hiraly*]. — C'est d'après le même *isnâd*, d'après Ibn Lobb, d'après Ibn Djâbir El Wâdyâchy, d'après Abou 'l 'Abbas El R'obryny, d'après le cadî Abou Fâris ben Koçailâ, d'après (lui) El Hirâly.

Ouvrages d'El Hâtîmy. — C'est d'après notre *isnâd* jusqu'à El Kamâl Eç Tawil, d'après Moçammed ben El Djazary, d'après Ismaïl El Djabarty, d'après Moçammed ben Moçbil;

D'après notre *isnâd* jusqu'à Es-Soyouÿty, d'après Moḥammed Eç Çodjâ'y (*sic*), d'après El Borhân El 'Alawy, d'après 'Abd El Ḥamid ben Kouÿhy (*sic*), d'après 'Abd Allah El Içbihany, d'après Aḥmed El Fârouqy El Wâsity, d'après El Ḥâtimy;

D'après notre *isnâd* jusqu'à El R'aity, d'après El Badr El Machhady, d'après *El Mosnad* Moḥammed ben Moqbil également, d'après Ibn Es Sân (?), d'après Aḥmed ben Abou Ṭalib Eç Çâlihy, d'après le Ḥâfidh Moḥibb Ed Din Ibn En Nadjdjâr, d'après (lui) El Ḥâtimy (?) qui rapporte d'après Djamâl Ed Din Moḥammed ben Yoûnos El 'Abbâs (*sic*) Eç Çaffâr, à la Mekke d'après le cheikh Sayyidy 'Abd El Qâdir El Djilâny (que Dieu nous fasse profiter de leurs bénédictions!).

Diwân et ouvrages d'Ibn El Fâridh. — Je les rapporte par *isnâd* jusqu'à Ibn Moqbil, d'après Moḥammed ben 'Aly El Harrâry (*sic*), d'après Ech Charaf Ed Dimyâty, d'après El Ḥâfidh Zakyy Ed Din El Mondhiry, d'après l'auteur, Ibn El Fâridh.

Ouvrages d'El Mondhiry. — C'est d'après le même *isnâd*. 'Awârif el Ma'ârif et *Ouvrages d'Es-Sohrawardy*). — C'est d'après l'*isnâd* d'Ibn Moqbil, d'après Abou Bakr Ibn El Moḥibh, d'après Abou Naç Ech Chirâzy, d'après (lui) Es-Sohrawardy.

Je rapporte les ouvrages soufites en général, et en particulier ceux d'Ibn 'Atâ-Allah et ceux qui sont du même (sens) genre, d'une manière utile, savante et profitable en faisant connaître leurs minutieux secrets, la vertu de leurs subtils enseignements et l'éclat de leur lumière, d'après notre Seigneur, maître et appui, le savant soufite, le magnanime, qui a réuni en lui les sciences légales et mystiques, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed qui rapporte les ouvrages soufites, qui a bu leurs coupes très claires, qui a entendu avec savoir leurs livres, s'est pénétré de leurs enseignements, a profité de leurs secrets et de leurs vertus, d'après son frère et maître, le *chaïkh* parfait, celui qui est désigné comme *qoṭb*, Abou 'l Maḥâsin

Yoûsof ben Moḥammed El Fâsy, d'après son appui dans la *voie*, son maître, le saint parfait, l'un des *awtâd* des gens de Dieu, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben 'Ayyâd El Madjdhoûb El Hilâly après avoir rencontré un nombre considérable de gens de Dieu, Très-Haut, à seul titre de s'attirer leur bénédiction. Il rapporte, *de visu* et *de auditu*, d'après des maîtres que l'on ne peut énumérer, mais son appui est son maître El Madjdhoûb. C'est ce qui fait que son *isnâd* s'arrête à lui seul, et qu'il ne relève d'aucune autre (*voie*) école.

D'ailleurs, notre maître Abou Zaïd, dit dans quelques-unes de ses *idjâzas* qu'il a délivrées à ses disciples pour l'enseignement du *Çahth* de Bokhâry et autres, en énumérant ses maîtres : « Notre maître, le connaisseur, le magnanime, celui qui possède la science et l'applique, *dhou 'l hâl*, celui dont l'autorité en droit, en soufisme et en fidéisme est de notoriété publique, le célèbre, l'objet de la bénédiction divine, celui qui possède la lumière et la sagesse, le chaikh de son temps, notre frère et notre père, Abou 'l Maḥâsin, monseigneur, Yoûsof ben Moḥammed El Fâsy (que Dieu répande sur nous sa bénédiction !); j'ai assisté à ses cours, ai entendu maintes et maintes fois ses leçons, en compagnie des savants et des élus les plus grands. J'ai acquis dans le courant de ces réunions des connaissances minutieuses et subtiles et les secrets du fidéisme; toutefois, à cause de sa grande magnanimité en ne s'occupant que de ce qui est agréable à Dieu, il (que Dieu soit satisfait de lui!) ne prenait pas de la peine pour garder l'*isnâd* et à s'attacher à la *transmission* ainsi que cela est de règle pour celui qui s'adonne aux sciences *apparentes*. Il n'avait de volonté que pour les *sciences secrètes* ayant pour but Dieu, quoiqu'il eût un grand nombre de professeurs de jurisprudence, de grammaire, des sources de la religion et du droit, de la science du Qorân, ayant leurs *isnâds* remontant jusqu'à Ibn R'âzy, ou Cheikh Es Senoûsy et autres encore. Mais l'état de celui auquel il a succédé et les lumières de son maître El Madjdhoûb l'empor-

tèrent sur lui : il ne prononçait que le nom de l'Être Suprême, il ne s'occupait que de Lui, brûlé par l'amour de Dieu et éloigné de tout ce qui n'est pas Lui. Aussi, disait-il souvent que n'importe quelle beauté ne saurait éloigner un bon cœur de Dieu. Le Prophète (que Dieu le sauve !) a dit : « Le mot le plus vrai qu'ait dit le poète est :

« Oh ! toute chose est vaine, hormis Dieu [Labid]¹ ».

Il aurait mieux valu pour nous de suivre ses traces, son chemin, et ne pas s'occuper de *transmission*, ne pas éprouver de joie pour l'étude discutée des textes ; mais, tout sage a un moment d'aberration, tout voyageur (marcheur) a un moment d'arrêt, tout savant fidéiste a un moment de *faiblesse* (*hadjbat*). La sagesse de Dieu, Très-Haut, a décidé que j'apprenne et enseigne. Remettons-lui les affaires, et ne tournons pas nos regards vers ce qu'il ne nous a pas choisi pour l'époque. « Il se peut que vous ayez de l'aversion pour ce qui vous est avantageux » (*Qorân*, II, 213). Dieu a voulu que ses créatures soient ce qu'elles sont, nous devons donc le louer jusqu'à ce qu'il soit satisfait.

Fin de ce que contiennent les *idjâza* de notre maître Aboû Zaïd. Achevée grâce à Dieu et par un effet de sa bienveillante assistance. L'original copié ici commençait par ces mots : Louange à Dieu ! Que Dieu bénisse notre Seigneur Mohammed et sa famille et leur accorde le salut ! L'esclave, l'humble devant son maître, celui qui espère obtenir sa miséricorde et son pardon, 'Abd El Qâdir ben 'Aly ben Yoûsof El Fâsy que Dieu le couvre de sa clémence, et rende brillant son auditoire et son *asile*, dit : « L'*idjâzâ* contenue dans ce livre et délivrée aux impétrants précités, objet de mon affection, est (vraie) valable et c'est par notre autorisation et par notre ordre qu'elle a été rédigée, dans le seul but de m'attirer leur suffrage et de profiter de la bénédiction de leurs prières. Autrement, ce qui convient à la plume de l'esclave, impuissant et faible, c'est de

1. Sur cet hémistiche du poète Labid, cf. Brockelmann, *Die Gedichte des Labid*, p. 11, vers 2, Leiden 1891 ; Ibn Qotaïba, *Liber poesis et poetarum*, éd. de Goeje, p. 101, Leide, 1904.

de ne pas suivre ces passages étroits, de ne pas s'opposer aux principes et ne pas se jeter sur les rangs des savants célèbres. J'espère que l'impétrant égaré (الصالح, *sic*) et surtout celui qui est mon parent et à quelque degré qu'il soit, ne coupera pas les liens qui l'attachent à ses parents ou à ses maîtres, ne fût-il retenu que par le moindre lien. J'espère également que cette œuvre ne soit qu'en vue de plaire à Dieu, et qu'Il agréera les efforts que nous avons faits dans l'enseignement, et qu'Il ne considère pas comme ceux (*Qorân*, XVIII, 103 et 104) « qui ont le plus perdu à leurs œuvres ; dont les efforts dans ce monde ont été en pure perte, et qui croyaient cependant avoir bien agi ». Car c'est une évidente perdition, une ruine manifeste quand l'homme fait des efforts dans ce qui ne lui est pas profitable, pour toute sa vie à ce qui ne lui est pas utile, mais plutôt à ce qui l'éloigne et l'écarte de la vérité. (*Qorân*, C, 9) « jusqu'au moment où ce qui est dans les tombeaux sera bouleversé et où les secrets du cœur paraîtront au grand jour (*Qorân*, XXXIX, 48), alors ils verront venir de la part de Dieu des choses qu'ils ne s'imaginaient pas ».

Que Dieu nous fasse suivre le chemin de ceux qui sont dirigés et inspirés par Lui, et qu'Il nous abreuve de la boisson des hommes de science et de savoir, par un effet de sa grâce ! Amen !

Que Dieu bénisse notre Seigneur *Mohammed* qu'il a choisi parmi ses créatures, sa famille, ses épouses et ceux qui ont suivi son chemin, qui se sont saisis de sa *voie* et de sa règle qu'il a tracées, et qu'il leur accorde beaucoup le salut !

Ceci a eu lieu dans les derniers jours de Djomâdâ II de l'année 1184 (22 septembre-21 octobre 1770).

Terminée par ces mots : Louange à Dieu, le généreux ; que Dieu bénisse notre Seigneur, notre Prophète, notre Maître, *Mohammed*, dont la lumière est éclatante (magnifique), sa famille, ses compagnons qui sont les héritiers du Paradis et qu'il leur accorde le salut !

Fin de la copie de ces *idjâza*, écrite par la main de l'es-

clave, le pécheur, qui espère la miséricorde et le pardon de son Maître Moḥammed ben Moḥammed ben 'Allâl, originaire d'Ed Daïlam(?), né et résidant à Marrakech. Que Dieu lui accorde son pardon, ainsi qu'à ses père et mère, à ses professeurs, ses amis et à tous les musulmans ; car il est le plus miséricordieux.

O mon Dieu, bénis notre Maître *Moḥammed*, qui a ouvert ce qui avait été fermé, qui a achevé (scellé) ce qui a précédé, qui a secouru le droit par le droit, qui a dirigé vers son droit chemin, bénis sa famille selon son rang et sa quotité magnifique! (Qorân, XXXVII, 180, 181, 182). « Gloire à Dieu, Dieu de Grandeur, il est trop au-dessus de leurs imputations! Que la paix soit avec les apôtres! Gloire à Dieu, maître de l'univers! »

L'achèvement a correspondu au 18 chawwâl de l'année 1306 (17 juin 1889).

(Qorân, XXVII, 60.) « Louange à Dieu (et cela suffit), et paix à ceux d'entre ses serviteurs, qu'il a élus ! »

[En marge]. Louange à Dieu. Cette copie a été collationnée avec l'original en corrigeant les quelques fautes qui s'y trouvaient par (celui qui l'a lue et qui l'a corrigée) l'esclave de Dieu, le Puissant, Moḥammed (?) El Ḥarchawy.

[Post-Scriptum].

Louange à Dieu!

Ce qui suit a été ajouté à ce qui précède :

« Louange à Dieu seul! Que Dieu bénisse notre Seigneur Moḥammed, son Prophète et son Esclave, et qu'il lui accorde le salut!

Celui qui espère le pardon du Puissant, le Chaikh 'Abd El Qâdir, dit :

Le Cheikh Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou Ḥafç ben 'Abd Er Raḥmân Ech Chemmâkhy (?) El Bakry m'a prié de lui délivrer une *idjâza* sur ce que nous avons entendu de nos professeurs et nos maîtres suivant ce que ren-

ferme notre *Fihrist* en fait d'*isnâds*, j'ai répondu à l'appel de celui cherche à s'attacher au Maître des maîtres ; car il avait entendu de nous un bon fragment du commentaire des *'Aqâid En Nasafy*, du maître, du savantissime second (*sic*), Sa'd Ed Dîn Et Taftâzâny, du Commentaire du Maître 'Adhad *El millat waddîn* (alors que la chose était obligatoire) sur *Oçoûl* d'Ibn El Hâdjib.

Je l'ai donc autorisé à enseigner toutes les sciences suivant leurs diversités, leurs genres et leurs espèces, selon que nous les avons rapportées d'après nos maîtres, qui les ont rapportées d'après les leurs et ainsi de suite, en n'en omettant aucune ligne, ni fragment de ligne, suivant les conditions requises par la tradition. Que Dieu le fasse parvenir au plus extrême désir, et qu'il l'aide à se conformer aux connaissances dont il le gratifie, par un effet de sa grâce, de sa bonté et de sa puissance.

Écrit à la date du Djomâdâ II, de l'année 1184, par celui qui a besoin de Dieu Très-Haut, le précité, qui s'est nommé au commencement de ces lignes. Que Dieu le protège! Amen!

Fin de ce qui a été trouvé. Louange à Dieu, suivant tout état ! Il n'y a de force ni de puissance qu'en Dieu, l'Élevé, le magnifique.

BIOGRAPHIES

DES

PRINCIPAUX PERSONNAGES MENTIONNÉS DANS L'IDJAZAH

§ 1^{er}

'Abd El Qâdir El Fâsy.

Aboû Moḥammed 'Abd El Qâdir ben 'Aly ben Yoûsof El Fihry de Fâs, surnommé Aboû 's So'oud naquit à El Qaçr El Kebir (Alcazar), le lundi 2 Ramadhân 1007 (29 mars 1599) c'est-à-dire pour le vulgaire *l'année de l'éléphant*. Dès l'âge le plus tendre il se livra à l'étude du Qorân, du droit, des Ḥadîth et de la langue sous la direction de son père Aboû 'l Maḥâsin 'Aly, et de plusieurs savants de sa ville natale. Mais dans les premiers jours de Radjab 1025 (15 juillet 1616), il se rendit à Fâs afin de compléter ses études et entra à la Mèdersa Miçbâḥiyya, où en peu de temps il fit des progrès très sensibles. L'amour du travail lui faisait souvent oublier ce qu'il devait faire et l'on raconte qu'il lui arrivait maintes fois de se trouver dans un chemin qu'il ne devait pas prendre. Ses études terminées, il voulut retourner à El Qaçr sa ville natale; mais à une demi-étape de Fâs, il fut assailli, lui et ses compagnons, par des brigands qui pillèrent toute la caravane. Il rentra alors à Fâs et alla raconter cette aventure à l'oncle de son père, Aboû Zaïd, qui fut en outre son professeur. « Cet événement, lui dit ce dernier, t'indique suffisamment, mon cher 'Abd El Qâdir, qu'il te faut résider à Fâs pour toujours ». Il se maria alors à Fâs et se consacra entièrement à répandre et à vulgariser la science. En peu de temps il était connu de tou

le Maghrib ; et de tous côtés, on vint l'entendre. On admirait ses vastes connaissances, ses belles et éloquentes périodes, le moyen qu'il trouvait toujours pour aplanir les difficultés. On disait souvent qu'intelligent ou non, on saisissait toujours ses explications toujours claires et précises. Il employait dans ses cours, tantôt l'arabe le plus pur, tantôt la langue du peuple. Ses contemporains étaient d'accord pour déclarer qu'il était le maître dans les sciences tant positives que spirituelles (ou mystiques). Dans les discussions scientifiques ils le prenaient pour autorité. Les savants de l'Afrique du Nord, qui vinrent après lui étaient ou bien ses élèves ou bien les élèves de ses élèves. Les habitants de Fâs, grands ou petits, avaient confiance en lui, et lui témoignaient une grande affection et le comparaient à El Hasan El Baçry. Durant toute sa vie, il fuyait le monde, refusait de profiter des biens *ħobous* et pour vivre il copiait le *Caħth* de Bokhary¹, qui lui rapportait énormément. Il n'acceptait jamais les dons que les habitants de Fâs venaient lui offrir. On raconte même que lorsque Mouley Er Rachid monta sur le trône (1^{er} avril 1664), il voulut lui envoyer des cadeaux ; mais le cheikh en apprenant la nouvelle, lui fit dire ceci : « Occupe-toi d'un autre que moi, car celui qui m'a nourri depuis le berceau jusqu'à la vieillesse ne saurait me laisser avec la faim ». On rapporte aussi qu'il faisait tous les jours les cinq prières soit à la Mekke, dans la Ka'ba, soit à Médine, au tombeau du Prophète. D'après l'auteur de la *Çafwat*, une personne digne de foi, a assuré l'avoir bien vu tourner autour de la Ka'ba. « Quand je me retirai de devant lui, dit-elle, il vint me trouver, me saisit par l'épaule et ayant tourné mon visage, il m'appela par mon nom, en ajoutant : « Voilà le Haħim, le lieu où les prières sont exaucées ». Je me rendis alors dans ce lieu et je priai pendant un certain temps. Revenant ensuite sur mes pas afin de le revoir, je rencontrai à sa

1. La bibliothèque de la Grande Mosquée d'Alger possède une de ces copies.

place, son élève Aḥmed ben Moṣá Ez-Zarhoṭny que j'étais certain d'avoir laissé avec le chaikh à Fás ».

Ses maîtres furent d'abord à El Qaḥr : son père, R'anim Es Sofyány, son frère Aboú 'l Abbás Aḥmed, Moḥammed Ez Zayyát, Moḥammed Er Raffàs, 'Abd El Qawy; et à Fás : l'oncle paternel de son père Aboú Zaïd (d'après Moḥibby, Aboú Moḥammed 'Abd Er Raḥmán ben Moḥammed), qui fut toujours son soutien, Aboú Ḥámid Moḥammed El 'Arby El Fásy, qui lui délivra un diplôme de fin d'études en Djomádá I 1032 (3 mars, 2 avril 1623), Aboú 'l Qásim ben Aboú 'n No'aïm El R'assány, Aboú 'l 'Abbás Aḥmed ben Moḥammed El Maqqary de Tlemcen, l'auteur du *Nafh et tlb*, Aboú 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed El Djannán de Grenade, Aboú Málik (Aboú Moḥammed, d'après Moḥibby) 'Abd El Waḥid ben Aḥmed Ibn 'Achir, Aboú 'l Ḥosain Aboú 'l Ḥassan d'après Kattány et Moḥibby) ben Ez Zobaïr de Sidjilmása, le savant Aboú Zaïd (Aboú 'l Qásim) ben 'Aly ben Aboú 'l Qásim Ibn El Qádhy, Aboú 'l Ḥasan 'Aly ben Moḥammed Mazany de Tlemcen, Aboú 'Abd Allah Moḥammed El Kharroûby, Aboú Mahdy 'Isá Ech Charqy, etc. Dans le Soufisme, ses maîtres furent tout d'abord l'oncle paternel de son père qui l'initia, et après la mort de ce dernier, Moḥammed ben 'Abd Allah Ma'n El Andalosy. Le chaikh 'Abd Er Raḥmán Ez Zináty disait à la Mekke : « Les maîtres dans le soufisme sont nombreux mais leur chef est, sans conteste, 'Abd El Qádir El Fásy ».

Parmi ses disciples on peut citer Aboú 'l 'Abbás Ḥamdoún El Mazwâr, Aboú Fâris Ez Zayyáty.

Son fils Aboú Zaïd composa sur ses disciples, qu'il rangea par catégories de dix, un ouvrage intitulé : *Ibtihâdj el baḥâir fy man qara 'alâ' ch chaïkh 'Abd El Qádir*.

Il n'aimait pas à composer des ouvrages, ni même commenter par écrit un texte. Il résolvait de vive voix les questions qu'on lui posait, et qu'un de ses amis réunissait et en fit un recueil de *fatwa* que l'on considère aujourd'hui comme une autorité, dit l'auteur de la *Çafawat*. Pourtant, il composa pour les femmes et les enfants un ouvrage théo-

logique bien connu intitulé : *El 'Aqlda*, et un second ouvrage qu'il fit pour le peuple du nom d'*El Fiqhiyya*; *Tammat el adjyâd fyyççâfnât en nodjabâ El Djiyâd* (Tunis, 1320). On lui attribue un plus grand nombre d'ouvrages; mais en réalité, ce sont les résumés de ses cours. C'est lui qui rédigea soit d'après des notes, soit sous sa dictée, les ouvrages attribués à l'oncle paternel de son père, ainsi que les gloses sur Bokhâry et le Qorân parus après la mort de ce dernier.

Il mourut dans l'après-midi du mercredi 8 Ramadhân 1071 (et d'après Mohibby et Kattâny 1091 : 4 oct. 1680), qui est sans doute une erreur, le 8 Ramadhân 1071 n'est pas un mercredi, mais bien un samedi. Il fut enterré, à droite du *mihrab*, dans la *zâwiya* où il professait et qui prit alors son nom. Des discours furent prononcés sur sa tombe par le savant El Youÿsy et El Hâdjij 'Aly ben Moÿammed Barakât de Tétouan.

On peut consulter les ouvrages suivants sur la vie de 'Abd El Qâdir El Fâsy : *Toÿfat El Akâbir fy manâqlb ech chaïkh 'Abd El Qâdir* et le *Bostân El Azâhir fy akhbâr ech chaïkh 'Abd El Qâdir*, tous les deux par son fils Aboû Zaïd 'Abd Er Raÿman; El Kattâny : *Salwat El Anfâs*, I, 309, Fâs, 1310; Mohibby, *Kholâçat El Athar*, II, 444, Caire, 4 v. in-4°, 1284; El Wafrâny, *Çafwat man intachar*, 181, Fâs, s. d.; 'Inâyat ouÿly l Madjd, *Toÿfat El Wârid Waççâdir*, par son arrière petit-fils Maÿammed Aboû 'l Qâsim El Fâsy, *Mabâhith El Anwâr* d'Aboû 'l 'Abbâs El Wallâiy (?), cités par Kattâny; El Qâdiry, *Nachr El Mathâny*, II, 58, Fâs, 1310; Ibn Zâkoûr, *Nachr azâhir el bostân fymân adjâzâny bil Djazâir wa Tiÿwân*, p. 57, Alger, 1319; El 'Alamy, *El Ants el moÿrib fy man laqiyaho mo'allifoho min odabâi l Mar'rib* Fâs, 1315; Aboû Hâmid Moÿammed El 'Arby ben Aboû 'l Maÿâsin Youÿsof El Fâsy, *Mir'at el Maÿâsin fy akhbâr Abl 'l Maÿâsin* (Ms. Bibl. nat. d'Alger, n° 1063), bâb II, façl 8.

§ 2

Moḥammed ben 'Abd El Qâdir El Fâsy.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd El Qâdir El Fâsy naquit à Fâs dans la nuit du jeudi au vendredi 15 Rabi' I, 1042 (1^{er} octobre 1632).

Après avoir appris par cœur le Qorân sous la direction du cheikh Abou Zaïd Ibn El Qâdhy, il étudia la grammaire et la littérature avec son père, son oncle paternel, Abou 'l 'Abbâs Ez Zammoûry, Abou 'l Ḥasan 'Aly Ez Zarhoûny, le droit et la théologie avec son père, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân ben Djellâl, Abou 'l 'Abbâs El Abbâr. L'oncle paternel de son père, El 'Arby El Fâsy ne fut pas son maître, mais lui délivra une idjâza. En faisant le pèlerinage de la Mekke, il se fit délivrer des diplômes par Ez Zaïd (lis. Ez Zain) Et Ṭabary, Ech Chaharzoûry, El Bâbily, Ech Chabrâmallisy, El Khirchy, Ez Zorqâny, etc.

C'est une des sommités de son siècle, dans les sciences traditionnelles et rationnelles; il faisait ses cours *gratis pro Deo*. Il possédait une mémoire prodigieuse et on pouvait compter sur tout ce qu'il rapportait oralement ou par écrit. Il était pieux, résigné, modeste, craignait Dieu et s'abstenait de tout ce qui est défendu et illicite, et avait beaucoup de retenue quand il devait parler de lui-même. Doué de nobles sentiments, il refusa les fonctions les plus importantes. Il aimait beaucoup les discussions scientifiques, sans toutefois se départir de l'équité et du respect. A la cour, le roi l'écoutait et se rangeait toujours à son avis. Il avait les mêmes références pour les grands et pour les petits. Il s'était spécialisé, dans la première partie de sa vie, dans l'étude de la langue arabe; mais sur la fin de ses jours il se borna à l'enseignement des Ḥadîth, de l'exégèse coranique et des livres mystiques.

Il eut pour disciples 'Abd Es Salâm El Qâdiry, et son frère El 'Arby, Moḥammed ben 'Abd Es Salâm El Bannâny, 'Abd Allah El Masnawy, Idris El Moudjiry (?) qui a dit de lui dans son ouvrage intitulé *El Fihrist* : « Mes yeux n'ont jamais vu parmi ceux que j'ai rencontrés en Orient et en Occident un savant qui lui ressemble quant au physique, au moral, au désir d'acquérir et de répandre la science, de faire le bien à autrui, qu'il soit proche ou non ».

Quoique souffrant beaucoup des hémorroïdes qu'il avait abondantes, il ne manquait jamais ses cours, ne s'en plaignait pas à ses visiteurs, et la douleur n'apparaissait jamais sur son visage.

Il composa les ouvrages suivants :

1° Commentaire d'*El Hiçn El Haçtn*; 2° Commentaire des vers témoins d'Ibn Hichâm El Ançary (publ. à Fâs en 1310) intitulé *Takmil El Marâm*; 3° Commentaire de la *Nokhba* d'Ibn Hâdjâr sur la technologie des Hâdith mis en vers radjaz par l'oncle paternel de son père El 'Arby El Fâsy; 4° Commentaire d'*Eç Tâli 'El Mochriq fy samâi 'l mançiq*, resté inachevé; 5° *El Mabâhîts El inçhâyya fy 'l djomlat el inçhâyya wa 'l khabaryya*; 6° Un bon traité sur le libre arbitre en réponse à Ibrâhîm Ech Chaharzoûry de Médine; 7° Une poésie dans laquelle il cherche accès auprès de Dieu par l'intermédiaire des Compagnons du Prophète; 8° Un volume sur le second hémistiche du premier vers de l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik, complétant la réponse qu'avait faite son père.

C'est lui qui rassembla les gloses du savant 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed El Fâsy sur le *Mokhtaçar* et les gloses, en les complétant, sur le commentaire du Coran d'El Djalâlâin que son père avait rédigées jusqu'au chapitre XX. Ses notes sur les diverses questions scientifiques et ses décisions dans le droit sont très nombreuses et formeraient plusieurs volumes si on les réunissait.

Il mourut le 28 radjab 1116 (27 novembre 1704) dans sa maison connue à Oued Ech Chorfa, et fut enterré le lendemain dans la zâwiya où il professait à gauche du Miḥrâb.

Quelques jours avant sa mort on l'entendit réciter les vers suivants :

« Au secours, au secours, ô hommes bien nés : nous sommes vos golfes, vous qui êtes des mers. Les secours ne sont utiles que dans l'adversité, mais non quand les prix sont bas ».

Cf. El Ofrány, *Çafwat man intachar* 215 ; El Kattány, I, 316; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, II, 92b; *Soblouk et tartf, el Warya*; *El Fihrist* d'Idris el Mondjiry (?); *Mabâhih el Anwâr* d'Abou 'l 'Abbâs El Wallâly; *Inâyat Oûly 'l Madjd; el Mawrid el Hany*, les gloses d'Et Temmâq sur le commentaire d'*El Hiçn el Haçtn*, cités par El Kattány; Ibn Zâkoûr, 58; El 'Alamy, *El Anis*, p. 12.

§ 3

'Abd Er Raḥmân l en 'Abd El Qâdir El Fâsy.

Il naquit a Fâs dans l'après-midi du dimanche 17 Djoumâdâ II, 1040 (22 janvier 1631).

Il avait des connaissances générales très étendues, une très grande facilité de s'assimiler les questions les plus difficiles, une mémoire prodigieuse; et l'on raconte qu'à sept ans il savait déjà le Coran par cœur et qu'à dix ans il en connaissait les différents modes de récitation. De bonne heure, il s'adonna beaucoup à l'étude de la médecine et de l'astronomie ainsi que les sciences qui s'y rattachent. Quoique doué d'un caractère doux, il dépassa les savants de son époque et son père le comparait déjà au célèbre polygraphe El Soyouty, et lui rendait témoignage de ses connaissances. A cause de son habileté et de son grand savoir, un grand nombre de ses maîtres et de ses disciples étudièrent sous sa direction. Lorsqu'il arrivait dans une société, on lui cédait la première place, et quand il traitait une question il en passait soigneusement en revue tous les points qui s'y rattachent, de telle sorte qu'on ne

pouvait rien trouver à reprendre. Il connaissait la *propriété des noms* et des carrés magiques (*El Awfâq*) sur lesquels il composa plusieurs ouvrages. Il était reçu avec beaucoup d'égards par le sultan Mouley Er Rachid. Il lui arrivait quelquefois que lorsqu'il entra à la cour, le roi et les courtisans le voyaient marcher renversé, la tête en bas touchant le sol et les pieds en haut marchant sur le plafond. Alors le roi et sa cour riaient de lui, mais lui, de son côté, se moquait d'eux car en réalité, il marchait comme d'habitude. Il composa ses ouvrages sans faire aucun brouillon, ni rature, ni correction, sauf les additions. En peu de temps et sans avoir recours aux livres, il faisait paraître ses publications.

Ses maîtres furent en Occident son père, son oncle paternel Aḥmed ben 'Aly, Aboû Moḥammed 'Abd El Wahhâb ben El Arby El Fâsy, Mayyâra le Grand, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Aboû 'l Qâsim Ibn Soûda, Aḥmed connu sous le nom de Hamdoûn el Abbâr, Aboû Zaid Ibn El Qâdhy, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Aboû 'l Maḥâsin, Aboû l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed Ez Zammoûry, Aboû 'Abd Allah Ech Charif, El Boû'nâny, et en Orient : Ez Zaïn Eṭ Ṭabary, Edh Dharîr, Ech Chabrâmallisy, Ech Chaharzoûry.

Il mourut le mardi 16 djomâdâ I. 1096 (21 février 1685) après avoir gardé le lit, atteint par la paralysie, environ six ans. Il fut enterré à droite du miḥrâb, aux pieds de son père.

On dit qu'il composa plus de cent soixante-dix ouvrages parmi lesquels on cite les suivants :

1° *Miftâḥ ech chifâ* sorte d'appendice du *Chifâ* du qâdhy 'Iyâdh, en 2 vol., qu'il écrivit quelques jours avant sa mort; 2° un Commentaire en vers de la *Toḥfa* d'Ibn 'Açim; 3° un traité en vers sur l'Astrolabe, *Nokhbat eṭ ṭollâb fy 'amal el aṣṭarlâb*; 4° un autre sur le calcul du temps, *Wafiyat el maṭloûb*; 5° un Traité de médecine en vers; 6° *El Oqnoûm fy mabâdy l 'Oloûm*, sorte d'encyclopédie où il parle de plus de trois cents (sciences) sujets diffé-

rents et suivant quelques-uns cent douze ou cent cinquante sujets seulement; 7° *Azhâr el bostân fy ahhbâr ech chaïkh Abd er Raḥmân*; 8° *Toḥfat el Akâbir fy akhbâr ech chaïkh 'Abd El Qâdir* [son père]; 9° *Ibtihâdj el Qoloûb bikhabar ech chaïkh Abi 'l maḥâsin wa 'ch chaïkh El Madjdhoûb*; 10° *Et Taystr wat tashl fy dhikri mâ ar'falaho 'ch chaïkh Khalil min aḥkâmi 'l mor'âsatiwat tawlidji wa't tasytr* (que j'ai traduit et fait paraître sous le titre de *La Plantation à frais commun*, Alger 1895); 11° *Maṭlab fy robo 'l modjayyab*; 12° *Mandhoûma*; 13° *El r'orra fy 'l Kalâm 'alâ el ibra*; 14° *El djomou' fy ilm el moustqy wetṭobou'*, en vers radjaz; 15° *El 'amalyyât el fâsiyya*, 430 vers sur le droit coutumier de Fâs; 16° Commentaire du précédent; 17° *Charḥ el marâçid*, de l'oncle paternel de son père; 18° *Fadhâil el 'ârif billah Maḥammed Ibn 'Abd Allah*; 19° *Charḥ eṭṭâli' el mochriq fy 'l manṭiq*; 20° *El bâhir fy ikhtiçâr el achbâh wa' n nadhâir*; 21° *R'âyat el waṭar fy 'ilm es siyar*, 1000 vers; 22° *El lom'a fy qirâ'at es sab'a*; 23° *El qatf ed dâny fy 'l bayân wa l ma'âny*; 24° Commentaire du précédent; 25° *Nadhm çor'ra 's Sanoûsy*.

Cf. El Ofrâny : *Çafwat man intachar* 201; Kattâny I, 314; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* II, 6; *Itiqât ed dourar 'Inâyat oûly l madj* cités par Kattâny; *El 'Alamy el Ants el moṭrib*, 13; Brockelmann, *Arabische Litteraturgeschichte* II, 460 et 463; Berlin, 1902.

§ 4

*Abou Sâlim 'Abd Allâh ben Moḥammed Abou Bekr
El Ayyâchy.*

Il naquit en 1037 (avril 1628) à Aït 'Ayyach, dans les derniers jours de Cha'bân. Ses maîtres furent El Abbâr, Mayyâra, Abou Zaïd Ibn El Qâdhy, Abou Moḥammed 'Abd El Qâdir El Fâsy qui est son autorité et lui délivra une licence. Il étudia dans sa ville natale sous la direction

de son père, et à Dar'a sous celle d'Abou 'Abd Allah ben Naçir de Dar'a. Il fit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke, séjourna dans les deux villes saintes et à Jérusalem. En Orient il suivit les leçons de 'Aly El Odjhoûry, Ech Chihâb El Efendy qui a commenté la *Chifâ* du qâdhy 'Iyâdh, Abou Mahdy Eth Tha'aliby, Abou Ishâq Ech Chahrazoûry et autres savants cités dans sa *Rihla*.

Il était pieux, fervent, homme de bien, méprisant les choses d'ici-bas. Dans ses cours, il penchait vers le soufisme.

Il composa les ouvrages suivants :

1° une *Rihla* ou Relation de voyage intitulée : *Mâo 'l mawâid* 2 vol. impr. à Fâs en 1316; trad. en partie par Berbrugger, *Voyages dans le Sud de l'Algérie*, Paris 1846, in-4°, p. 1-164 et par A. de Motylinski, *Itinéraires entre Tripoli et l'Égypte*, Alger, 1900, in-8°, p. 11-38; 2° un traité versifié sur la vente qu'il commenta ensuite; 3° un traité sur la particule conditionnelle law; 4° *Tanbth el himam el 'âlya 'alâ'z zohd fy 'd donya el fânyu* (soufisme); 5° *Iqtifâ el athar wa tohfât el akhilla bi asântd el adjilla* (*Iqtifâ el athâr ba'da dhahabi ahl el astâr* (nachr)); 6° *El Hokm bî l 'adl wa 'l inçâf ed dâfi' lil khilâf fy mâ waqa'a baynâ fopahâ Sidjilmâsa mina'l Ikhtilâf* (traité sur le point de savoir si l'on doit ou non suivre l'opinion d'Es Senoûsy quand il dit que l'on ne saurait être bon musulman si l'on ne comprend pas l'acte de foi et si l'on ne se pénètre pas de sa signification); 7° un recueil de poésies fait par son fils Hamza et intitulé *En Noûr el bâsim fy kalâm ech chaïkh Abou Sâlim*.

Il mourut de la peste le vendredi matin 10 et d'après El Qâdiry 18 Dhou l Qa'da de l'année 1090 (14 ou 22 décembre 1679).

Cf. El Ofrâny *Çafwat* 191; première page de la *Rihla* d'El 'Ayyâchy; Fagnan, *Catal. des ms. de la Bibl. nat. d'Alger*, nos 1670 et 1902, 2°; Ibn Zâkoûr de Fâs : *Nachr azhâr el bostân fy man adjâzany bil Djazâir wa Tîṭwân*, p. 60; De Motylinski, *Itinéraires entre Tripoli et l'Égypte*

(extrait de la *Riḥla*), p. 11-12; Berbrugger, *Voyages dans le Sud de l'Algérie*, p. II-XXXVIII; El Yoûsy *Mohâdharât*, p. 76 et 150; 'Abd Er-Raḥmân El Djabarty *'Adjâib el âthâr fy 't tarâdjim wal akhbâr*, I, 65, Boulâq, 1277; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 464; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, II, 45.

§ 5

Abou 'Amr 'Othmân ben 'Aly El Yoûsy.

Poète excellent et fin lettré, il étudia sous la direction de 'Abd El Qâdir El Fâsy. Il est l'auteur d'un ouvrage en radjez sur l'égalité des musulmans. Il mourut en 1084 (18 avril 1673-17 avril 1674).

Cf. : El Ofrâny, *Çaḥwat* 173, qui reproduit en l'abrégé l'article de l'*Ibtihâdj el baçâir fy man qarâa 'alâ 'ch chaïkh 'Abd El Qâdir*; El Yoûsy, *Mohâdharât in fine*; El Qâdiry, *Nachr el mathâny* II, 13.

§ 6

Abou Mahdy 'Isâ Eth Tha'âlîby.

'Isâ ben Moḥammed ben Moḥammed ben Aḥmed ben 'Âmir surnommé Djâr Allah, Abou Maktoum, Abou Mahdy, naquit dans la tribu des Tha'âlîba qui paraît avoir occupé la partie orientale de la Mitidja et qui a été surtout illustrée par le célèbre savant 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'âlîby enterré à Alger. Il descendait de Dja'far ben Abou Tâlib. Après avoir appris toutes les sciences que l'on enseignait dans son pays natal sous la direction de son père et surtout sous celle du chaïkh 'Abd eç Çâdiq, il se rendit à Alger où il rencontra le célèbre savant (Abou 'ç Çalâh ou) Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Abd El-Wâḥid el Ançary originaire de Sidjilmâsa dans le Tafilalet (voir

Mohibby III, 173; Ibn Zâkoûr 8) de qui il suivit régulièrement les cours pendant plus de dix ans. 'Aly ben 'Abd El Wâhid El Ançary, admirant chez son élève la bonne conduite et une très grande intelligence, lui donna la main de sa fille. Plus tard il lui conseilla même de la répudier, et cet événement n'influa en rien sur les relations du maître et de l'élève. Bien plus, il lui ordonna de le suppléer dans quelques-uns de ses cours. Aboû Mahdy suivit en outre les leçons du grand Mufti Sa'id ben Ibrâhîm Qaddoura et de Aboû 'Othmân Sa'id ben Aḥmed El Maqqary qui fut mufti de Tlemcen pendant 60 ans. A la mort de son maître 'Aly ben 'Abd el Wâhid, à celle du protecteur de celui-ci, disgracié quelque temps avant la fin de ses jours, et à celle de ses parents victimes de la peste, il se rendit à Constantine accompagné pendant 8 étapes par Yaḥyâ ben Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Isâ ben Aboû 'l Barakât connu sous le nom d'Ech Châwy qui voulait terminer ses études même en voyage. Dans cette dernière ville il suivit les leçons du savant Aboû Moḥammed 'Abd El Karîm El Faggoûn. Ensuite il alla à Biskra où il fut rencontré en 1059 (1649) par Aboû Sâlim El-'Ayyâchy qui devait être plus tard son élève. En passant par Tunis, il fréquenta le cheikh Zaïn El 'Abidin; et de là il fit le pèlerinage de la Mekke en 1062 (1651-52) où il séjourna d'abord pendant deux ans à partir de 1063 (1652-53). C'est dans cette ville sainte qu'il s'adonna sérieusement à l'étude des Ḥadith sous la direction d'El Qachchâchy, d'Ez Zaïn eṭ Ṭabary, de 'Abd El 'Azîz Ez Zamzamy, et de Chams Ed Dîn El Bâbily auquel il consacra son Fihrist intitulé : *Kanz er rowât el-madjmou' min dorar el modjâz wa yawâqit el masmoû'*. Puis il alla au Qaire pour suivre les leçons de 'Aly El-Odjhoûry, Chihâb Ed Dîn El Khafâdjy, El Mâmoûny, Chabrâmallisy. De là il se rendit dans la Haute Égypte pour étudier plusieurs auteurs (énumérés par Moḥibby) avec le cheikh Aboû 'l Ḥasan 'Aly El Miçry. Enfin il rentra à la Mekke où il se mit à répandre la science. Par sa méthode simple et rationnelle, il attira

à ses cours un nombre très considérable d'auditeurs.

Son maître le cheikh El Bâbily lui dit un jour : « De l'Occident nous n'avons reçu personne qui ait une mémoire comme celle d'El Maqqary, ou qui ait une intelligence comme toi ». Il appartenait surtout à l'école des Châdhiliyya. Parmi ses élèves on peut citer Ibrâhîm ben Ḥasan El Koûrâny et Abou Sâlim El 'Ayyâchy qui lui consacra un assez long article dans sa *Rihla*. Il composa son *Kanz er-rowât* précité et dont la préface a été rédigée par Abou Sâlim El 'Ayyâchy ainsi qu'il le dit dans sa *Rihla*; c'est une sorte de recueil biographique de ses maîtres par le canal desquels l'ouvrage qu'il a étudié lui a été transmis. Il semble qu'il a écrit un second ouvrage intitulé : *Maqâlid el Asânid* (biographies de ses maîtres mâlekites et des râwy d'Abou Ḥanîfa).

Il mourut le 24 redjeb 1080 (19 décembre 1669).

Cf. : El Ofrâny, *Çafwat* 163; Moḥibby III, 240; El 'Ayyâchy II, 125-212; *ibid.*, I, 29, 292; I, 193 et s.; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 275; Aḥmed ben Maḥammed ben Nâcir ed Dar'y, *Rihla* I, 210 (éd. Fâs).

§ 7

Mollâh Ibrâhîm ben Ḥasan (Ḥosâin d'après la Çafwat) El Kourdy, El Koûrâny, Ech Chaharzoûry, Abou Ishâq.

Il naquit dans la petite ville de Chahrân dans le Kurdistan persique en Chawwâl de l'année 1025 (12 octobre-10 novembre 1616); il s'adonna de bonne heure à l'étude de la langue arabe, avant de s'occuper de la logique, de la philosophie, des mathématiques, de l'astronomie, de la rhétorique, du droit selon l'école chaféite et de l'exégèse coranique. Après s'être marié et après avoir perdu son père, il voulut, accompagné de son jeune frère ' Abd Er Raḥmân, se diriger vers la Mekke afin de s'acquitter du pèlerinage. Après avoir dépassé Baghdâd de quelques

étapes, son frère tomba gravement malade et il fut obligé de retourner avec lui dans la capitale des Abbasides où il passa deux ans. Pendant son séjour dans cette ville, il se perfectionna dans l'arabe et apprit le turk afin d'enseigner dans ces deux langues. De là il se rendit à Damas à la recherche d'un *initiateur fidéiste*. Il y passa quatre ans d'enseignement. C'est dans cette ville que, apprenant le bon renom du célèbre soufy Safiyy eddîn Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Qachchâchy de Médine et après avoir correspondu avec lui, il résolut d'aller le trouver dans la ville du Prophète. Il se transporta ensuite au Qaire en passant par Jérusalem, et après un court séjour il alla à Suez où il s'embarqua pour Djedda. Il fit le pèlerinage de la Mekke, se rendit à Médine où après avoir visité le tombeau du Prophète, il alla à la zâwiya du chaikh El Qachchâchy qui, après l'avoir initié, lui accorda la main de sa fille et lui ordonna de répandre la science. A la mort du chaikh, et sur la recommandation de ce dernier, il fut le chef de la zâwiya. Aboû Sâlim El 'Ayyâchy, l'auteur de la *Rihla*, fut son maître dans la science des Ḥadîth, et son élève en métaphysique, en mathématiques, et dans le soufisme. « Il réunit, dit El 'Ayyâchy, toutes les bonnes qualités : science, piété, modestie, patience, clémence, souffrance, sincérité, pureté d'intention. Il se conformait à son savoir, ne tenait aucun compte de sa passion, ne revêtait ni le costume des savants prétentieux ni celui des soufys ambitieux. Il correspondit avec les savants de Fâs au sujet du libre arbitre et des versets 51, 52, 53 et 54 du chapitre XXII (Voir sur ce sujet *El Manâr* III, 157; IV, 81). Quant au libre arbitre, il ne suivit pas l'opinion du grand Es Sanoûsy et fut pour ce motif l'objet, de la part des savants de Fâs, de la plus acerbe critique et fut accusé d'avoir commis une faute impardonnable. »

Parmi ses disciples, on peut citer El 'Ayyâchy, qui lui a consacré un très long article dans sa *Rihla*, Aboû Marwân de Sidjilmâsa à qui il délivra une licence générale, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd El Qâdir El Fâsy, Aboû 'l

'Abbâs ben Nâçir. Il mourut à Médine le 28 Djomâdâ I (var. Radjab) de l'année 1101 (10 mars 1690). Les ouvrages qu'il composa sont :

- 1° *Inbâh el anbâh 'alâ i'râb la ilâha illâ Allah* qu'il commença dans son pays natal et qu'il n'acheva qu'à Médine; 2° *Ifâdhât el 'Allâm fy mas'alat el Kalâm*; 3° *Alqawl el djaly fy taḥqîq qawl el imâm Ibn Zaïd ben 'Aly*, réponses faites aux savants zaïdites du Yémen; 4° *Et Tatimma 'alâ, l mas'alat el mohimma* (du libre arbitre); 5° une *risâla* sur le même sujet composée à la demande d'El 'Ayyâchy; 6° *Dhail et Tattimma*, appendice au n° 3; 7° opuscule sur le premier ḥadith de Bokhâry; 8° opuscule sur la supériorité des hommes ou de la Ka'ba; 9° un grand et un petit commentaire du traité de théologie versifié de son maître Çafiy Ed Din Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Qachchâchy; 10° une risâlat sur la demande de la Grâce à Dieu; 11° un traité de grammaire dans le genre des *Régisants* de Djordjâny; 12° *Asmâ el Idrtsiyya*; 13° *El ilmâm bitahrîr qawlai's Sa'd wa'l 'Içâm*; 14° *Nidhâm ez zabardjad fy l arba'in el mosalsala*; 15° *Masâlik el abrâr ila aḥâdith en Naby 'l Mokhtâr*; 16° *El maslak el qarib ilâ so'âlât el ḥabîb*; 17° *El amam li iqâdh el himam*; 18° *Imdâd dhawy 'l isti'dâd li soloûk maslak el âsâd* (es sadâd); 19° *Risâlat fy djawâz ro'yat Allah ta'âla*; 20° *Madd el fayy fy taqrîr laïsa kamithlihi chayy*; 21° *El djawâb el machkoûr 'an es so'âl el mandhoûr*; 22° *El djawâb el kâfy'an mas'alat ihâtat 'ilm el makhloûq bil r'aïr el motanâhy*; 23° *Machra' el woroûd ilâ maṭla' el djoûd*; 24° *Ichrâq ech çâms bita'rib el kalimât (Kolliyât) el khams*; 25° *Iqâdh el qawâbil liitaqarrobin nawâfil*; 26° *Qaçd es sabîl bitawḥîd el 'aly el wakîl*; 27° *Takmil et-ta'rif likitâb et-taqrîf*; 28° *Hâchiyat charḥ El Andalosiyya li 'l Qaçary fy 'l 'arouûdh*; 29° *Enntbrâs likachf el iltibâs el wâqi' fy 'l Asâs*; 30° *El Djawâb el 'atid fy mas'alat awwal wâdjib wa mas'alat et taqlid*; 31° *Dhiyâ el miçbâh fy charḥ bahdjat el arwâh*; 32° *Adjwibat fy mas'alat taqablal Allah wa l moçḥafa khalf eç Çalawât*; 33° *El Motammima lil mas'alat el mohimma*

(voir n° 3); 34° *Tahqîq et tawfiq bain kalâm ahl el kalâm wa ahl et tariq*; 35° *Charh el 'aqida eç çahîha*; 36° *Bohr'at el masir ilâ tawhîd el 'aliyy el kabir*; 37° *'Odjâlat dhawy'l achbâh bi tahqîq i'râb lâ ilâha illâ Allâh*; 38° *El qawl el mobin fy mas'alat et-takwîn*; 39° *El ilmâ' el mohît bitahqîq el kasb wa 't tawstî bâina tarafâi el ifrât wa 't tafrit*; 40° *Maslak el i'tidâl ilâ fahm âyat khalq el af'âl*; 41° *Ithâf ez zaky bi't tohsat el morsalat ilâ 'n Naby*; 42° *Mirqât eç ço'oud ilâ çihhat el qawl biwahdat el wodjoûd*; 43° *R'âyat el marâm fy mas'alat Ibn El Homâm*; 44° *Nibrâs el inâs bi adjwibat mas'alat ahl Fâs*; 45° *Maslak es sadâd ilâ mas'alat khalq af'âl el 'ibâd*; 46° *Ithâf el khalaf bitahqîq madhhab es salaf*; 47° *Taçhîh mas'alat el r'arâniq*; 48° *Risâlat fy chay'iyyat el ma'doûm*; 49° *Risâlat fy insân Fir'awn*.

Cf. El Qâdiry, *Nachr el mathâny* II, 130; El 'Ayyâchy I, 320 et suivantes; El Ofrâny, *Çafwat* 210; Kattâny I, 318, lig. 5; El Djabarty I, 67; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 385.

§ 8

Abou l 'Abbâs Ahmed Bâ Qochâir El Makky du Yémen.

Ahmed ben 'Aly ben 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed Djalâkh Bâ-Qochâir, naquit dans la petite ville d'El 'Adjr, dans le Hadhramaut. Il apprit le Qorân sous la direction de son grand-père maternel El Hâdy Bâ-Qochâir qu'il fréquenta assidûment pendant longtemps. Après avoir étudié la diction qoranique, l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik, le *Qatr* d'Ibn Hichâm, il se rendit au tombeau du cheikh El Djawhary, à El Mostafâdh où il enseigna le Coran et autres sciences. Il alla ensuite résider à la Mekke, accomplit le pèlerinage et suivit les cours de son oncle paternel 'Abd Allah Bâ Qochâir (Mohibby III, 42), 'Abd El 'Aziz Ez Zamzamy, 'Aly El Djamâl, Ahmed ben Tâdj Ed Dîn. Mais lorsque Abou Mahdy 'Isâ ben Moḥammed Eth Tha'âliby arriva dans la

ville sainte, il compléta ses études sous sa direction. Son oncle paternel l'aimait beaucoup, le considérait comme son propre fils et quand il recevait une question il le chargeait de faire les recherches, et de rédiger la réponse en son nom. Il lui accorda enfin la main de sa fille. Après la mort de son oncle et sur l'autorisation de ses maîtres il se décida à enseigner.

Il mourut le jeudi 17 Rabi' II de l'année 1075 (11 novembre 1664), mais, d'après El 'Ayyáchy, il mourut dans la seconde moitié de Djomáda I, 1875 (décembre 1664).

Il composa les ouvrages suivants :

1° Un traité de successions et de calcul en mètre radjaz qu'il commenta longuement; 2° un abrégé des gloses d'Ibn Qásim sur la *Tohfa*; 3° plusieurs petits traités sur des questions diverses; 4° un recueil de poésies.

Cf. : Moħibby I, 251; El 'Ayyáchy II, 221, 226.

§ 9

Abou 'Aly Hasan El 'Adjamy El Makky.

Abou 'Aly Hasan ben 'Aly ben Yaħyá ben 'Omar El 'Odjaïmy (*sic*) El Makky El Ĥanafy avait des connaissances générales très étendues et un goût spécial pour le soufisme. Parmi ses maîtres des deux villes saintes, il convient de citer en premier lieu Safiyy Ed Dîn El Qachcháchy qui lui ordonna de s'adonner à l'étude de la propriété des noms, des lettres et des cercles magiques. Il se spécialisa dans cette branche et y devint une des sommités de l'époque, sans toutefois sortir du droit chemin. Pour l'étude des traditions, il suivit les leçons d'Abou Mahdy 'Isá Eth Tha'aliby, Zayn El 'Abidîn Et-Ṭabary, 'Abd Allah ben Sa'id Bâ Qochair Chams Ed Dîn El Bábily, et fréquenta El 'Ayyáchy pendant tout le temps que ce dernier passa à la Mekke et à Médine. Parmi ses disciples on cite 'Abd El Khâliq Ez Zadjdádjy El Ĥanafy, Tâdj Ed Dîn Ed

Dahhân El Makky El Hanafy, Moḥammed ben Et Tayyib ben Moḥammed El Fâsy, etc.

Il est l'auteur de plusieurs petits traités sur le soufisme ; mais son ouvrage le plus important est une *Risâla* où il traite particulièrement de quarante confréries religieuses, de leur filiation remontant jusqu'aux fondateurs. El 'Ayyâchy en a donné un résumé très succinct dans sa *Rihla*. Il naquit à la Mekke en 1049 (4 mai 1639-23 avril 1640), et mourut à Et Taïf, le vendredi 3 Chawwâl de l'année 1113 (3 mars 1702).

Cf. El Ofrâny : *Çafwat* 164; 'Ayyâchy II, 212; El Moḥibby III, 242, pour l'orthographe de son nom; Djabarty I, 69; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 392.

§ 10

Moḥammed ben Rasoûl El Ḥasany El Koûrâny.

Moḥammed ben Rasoûl El Ḥasany El Koûrâny El Madany El Barzandjy, compatriote et élève du savant cheikh Ibrâhim ben Ḥasan Ech Chaharzoutry, arriva après ce dernier à Médine qu'il prit pour résidence. Il y suivit les cours du cheikh El Qachchâchy, après avoir visité Hamadân, Bagdad, Damas, Constantinople et le Qaire.

Il était doué d'une grande intelligence et fit parfois un cours de droit chaféite dans la ville sainte.

Il naquit le 12 Rabi' I de l'année 1040 (20 octobre 1630) et mourut à Médine en 1103 (24 septembre 1691-12 septembre 1692).

Il composa :

1° un traité dans lequel il prit la défense de l'école chaéite dans la prononciation à haute et intelligible voix du *bas-mallah* avant la récitation du premier chapitre du Qorân lors de la prière, et dans lequel il combattit l'opinion des Ḥanéfités en citant les arguments les plus décisifs non tirés des deux *Çahîḥ* de Moslim et de Bokhâry; 2° *Anhâr*

el salsabl liryâdh anwâr et tanzil; 3° *Sawâ' es sabl ilâ irrâb hasbonâ Allah wa nî'ma'l wakl* (Qorân III, 167); 4° *Bor'yat et-ṭalib li'limâm Abi Tâlib*; 5° *El ichâ'a li achrât es Sâ'a*; 6° *Ilhâm eç çawâb li ouily 'l albâb*.

Cf: El 'Ayyâchy *Er Riḥla* II, 57; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 389.

§ 11

Abou Ishâq Ibrâhîm ben 'Abd Er Raḥmân El Khiyâry.

Ibrâhîm ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly ben Moûsâ ben Khidhr El Khiyâry de Médine, fin poète, célèbre traditionniste, littérateur et historien chaféite, naquit le mardi 3 (et non 13 comme le dit Brockelmann), chawwâl 1037 (6 juin 1628). Il suivit tout d'abord les cours de son père 'Abd Er Raḥmân (El Moḥibby II, 367, El Khafâdjy, *Nozhat El Alibbâ*, 210; *Çafwat* 126; *Nachr El Mathâny* I, 186), puis ceux de Mirmâh de Bokhârâ pour les œuvres de Moḥy Ed Din Ibn 'Araby, ceux de Moḥammed Er Roûmy connu sous le nom d'El Malir'ary pour le commentaire du Qorân de Baïdhâwy. Mais il suivit surtout les leçons d'Abou Mahdy 'Isâ Eth Tha'aliby qui, lorsqu'il se rendit en 1066 (1655-56) au Qaire, se fit délivrer pour lui une licence par ses maîtres. Chargé de la *Khoṭba* dans la mosquée du Prophète, il composa un ouvrage sur la naissance du fondateur de l'Islâm, intitulé *Kholâçat el Abḥâth wa'n nouqoul fy mawlid er Râsoûl*. Il se mit alors à enseigner dans une médersa qui, peu de temps après, lui fut enlevée par un savant étranger de Médine peu scrupuleux. Cet événement l'obligea à se rendre en Turquie pour se faire reconnaître ses droits à cette médersa. Il relata son voyage dans un ouvrage intitulé: *Toḥfat el odabâ wa salwat el r'orabâ*. Il partit de Médine avec les pèlerins syriens et entra le 28 çafar 1080 (29 juillet 1669) à Damas où il fut traité on ne peut mieux. Les entretiens littéraires qu'il eut avec les savants et les poètes de cette ville sont reproduits dans sa relation de voyage Pen-

dant les 18 jours qu'il y passa, il étudia avec le grand traditionniste Moḥammed ben Badr Ed Dîn El Balbâny, le savant 'Abd El Qâdir ben Mostafâ Eç Çafouÿry. De là, il se rendit à Yêni-chéhir où étaient le sultan Moḥammed et le grand mufti Yaḥyâ ben 'Omar El Minqâry avec lequel il étudia une partie du commentaire de Baïdhâwy. Le grand mufti lui délivra une licence et lui reconnut ses droits sur la médersa d'où il avait été chassé. Il retourna ensuite à Constantinople et de là à Damas où El Moḥibby, auteur de la *Kholaçat el athar*, reçut de lui une licence datée du 2 Radjab 1081 (15 novembre 1670), après avoir étudié avec lui le *Çaḥth* de Bokhâry. En se rendant en Égypte, il étudia sur son passage à Ramla avec Khayr Ed Dîn ben Aḥmed Er Ramly El Ḥanafy, à Gaza avec 'Abd El Qâdir ben Aḥmed connu sous le nom d'Ibn El Faççaïn. Pendant son séjour au Caire, il suivit les cours de 'Alâ Ed Dîn Ech Chabrâ-mallisy, Moḥammed ben 'Abd Allah El Kharchy (El Khirchy) El Mâliky, Yaḥyâ ben Abou's So'ou'd Ech Chahâwy El Ḥanafy, Aḥmed ben Moḥammed El Ḥanafy, connu sous le nom de Ḥamâwy. Il resta au Caire jusqu'au 20 chawwâl de la même année (2 mars 1671). En compagnie des pèlerins égyptiens il arriva à Médine le 28 de dhoûl Qâ'da (9 avril). Il rentra dans sa médersa et se voua alors à l'enseignement. Il mourut, dit-on, empoisonné, le 1^{er} Radjab 1083 (23 octobre 1672).

Cf. : El Moḥibby I, 25; El Ofrâny, *Çafwat*, 126; El Qâdiry, *Nachr el Mathany* II, 120; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 393.

§ 12

*Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben El Hâdj dj Moḥammed ben
El 'Arby connu sous le nom d'Ibn El Hâdj dj.*

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben El Hâdj dj El 'Arby ben Moḥammed ben 'Aly ben Moḥammed connu sous le nom d'Ibn El Hâdj dj, et dont la généalogie remonte jusqu'au

compagnon du Prophète Hâritha fils d'El 'Abbâs ben Mir-dâs (Ibn 'Abd El Barr En Namiry El Qorṭoby, *El listi'âb fy ma'rifati 'l aḥâb* II, 500, Haïderabad, 1319 hég., in-4°) naquit à Fâs dans les premiers jours de l'année 1050 ou 1042 (10 août 1630 ou 19 juillet 1632). Il avait des connaissances générales très vastes, un jugement très sain, une sagacité extraordinaire et une foi bien ardente. Ses maîtres occidentaux sont : Zaïd Ibn El Qâdhy, Abou 'l 'Abbâs Ahmed ben Djallâl de Tlemcen, Abou 'l 'Abbâs El-Abbâr, le qâdhi Ibn Souïda, Abou 'Abd Allah Moḥammed le grand Mayyâra, Hamdoûn El Mazwâr Abou 'l Hasan 'Aly Ez Zarhoûny. En Orient, lors de son pèlerinage à la Mekke qu'il fit en 1078 (22 juin 1667-11 juin 1668) il eut pour maîtres : Zaïn Ed Dîn eṭ Ṭabary, El Bâbily, Ech Chaharzoûry, Ech Chabramallisy, 'Abd Es-Salâm El Laqâny, El Khirchy. Son élève Moḥammed ben 'Abd Es Salâm El Bannâny a composé un ouvrage sur les maîtres d'Ibn El Hâdjdj. Ses disciples sont : Abou Moḥammed 'Abd Es Salâm El Qâdiry, son frère El 'Arby, le martyr Abou Moḥammed 'Abd Es Salâm Djassoûs, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim Ibn Zakoûr, Abou 'Abd Allah El Masnâwy, El Qadjdjâry, Ibn Raḥḥa, Abou 'l 'Abbâs Ibn El Mobâarak, Abou 'Abd Allah Ibn Zakry, Moḥammed ben 'Abd Es Salâm El Bannâny. Il enseigna presque exclusivement le *Précis* de Sidi Khalil. Nommé malgré lui, qâdhi à El Madînet El Baïdhâ, puis au nouveau Fâs le 22 Moḥarrem 1105 (24 sept. 1693), sa conduite et son équité furent exemplaires. Il mourut le mercredi 1^{er} Rabî' I 1109 (17 septembre 1697).

Cf. : El Ofrâny, *Çafwat* 213; El Kattâny I, 153; 'Abd Es Salâm El Bannany, *Fihrist*; Idrîs El Mandjara, *Fihrist*; El Qâdiry, *Nachr el mathâny* II, 181; *Iltiqâṭ ed dorar*; *El ma-wrid el hany*; *Riyâdh el Ward* cité par El Kattâny); Ibn Zakoûr, *Nachr azâhir el bostân*, pp. 62, 65 et s.

§ 13]

Abou 'Abd Allah Moḥammed El 'Arby ben Aḥmed ben Dilât (sic).

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Abou Bakr Ed Dilâiy surnommé El Masnâwy, appartient à la grande et célèbre famille des Dilây qui donna plusieurs savants éminents. Il naquit en 1072 (27 août 1661-16, août 1662) à la zâwiya El Bakiyya où il commença ses études. A la prise de celle-ci, il entra avec son père à Fâs en 1079 (11 juin 1668-1^{er} juin 1669). Professeur distingué, esprit fin, littérateur et poète, jurisconsulte et théologien, El Masnâwy eut pour maîtres El Ḥasan El Yoûsy, son grand oncle Abou 'Abd Allah Moḥammed *El Morâbiṭ* Ed Dilâiy, Sidi 'Abd El Qâdir El Fâsy, le fils de ce dernier Abou 'Abd Allah Maḥammed qui lui délivra une idjâza générale, 'Abd Es Salâm El Qâdiry, etc., etc. Il aimait à traiter les questions de théologie, et refusait toujours de répondre à celles qui concernent le mariage et le divorce. Après avoir enseigné la rhétorique et la logique, et sur le retour de l'âge, il se mit à expliquer le *Çaḥîṭh* de Bokhâry et le Qorân, et l'on raconte qu'un jour après avoir expliqué longuement le verset 102 du chapitre XII, il se mit à pleurer et à sangloter, comme s'il faisait ses adieux : ce fut sa dernière leçon. Dans sa dernière maladie il composa une longue pièce de vers dans laquelle il demande pardon à Dieu. Sur sa recommandation, on l'accompagna à sa dernière demeure en récitant cette pièce qui, depuis, est chantée à Fâs dans les enterrements. Il remplit les fonctions d'imâm et de professeur à la Madrasa El 'Inâniyya, puis à la mosquée d'Idris. Parmi ses élèves on cite Mayyâra El Ḥafîd, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ḥamdoûn El Bannâny, Ibn 'Abd Es Salâm El Bannâny, Abou 'Abd Allah Djessoûs, Abou 'Abd Allah Ibn Zakry, etc. Il mourut le samedi 16 Chawwâl 1136 (9 juillet 1724).

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Naçrat el qabdh fy 'r radd âlá man ankara machrou' y-yataho fy çalâtaï en nafl wa 'l fardh*; 2° *De la suppléance de l'imâm dans la prière*; 3° *Kitâb en Naçra*; 4° *Nattdjat et tahqiq fy ba'dh ahl en nasab el watthq*; 5° *Djahd el moqill el qâçir fy naçrat ech chaïkh 'Abd El Qâdir* (voir n° 3); 6° *El Qawl el Kâchif 'an ahkâm el istinâbat fy 'l wadhâif* (voir n° 2); 7° *Çarf el himma ilâ tahqiq ma'nâ 'dh dhimma*.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el mathâny* II, 124; El Kâtâný III, 44.

§ 14

*Moḥammed El 'Arby ben Moḥammed ech Charif
El Bou'nâny.*

Aboû 'Abd Allah Moḥammed El 'Arby ben Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Solaimân El Bou'nâny était jurisconsulte, littérateur. Il étudia avec Aboû Moḥammed 'Abd El Qâdir El Fâsy, et fut initié au soufisme ainsi que son père et son grand-père par le cheikh Aboû 'l Ḥasan 'Aly ben 'Abd Er Raḥmân Ed Dar'y. Il occupa successivement les fonction d'imâm de la mosquée des Andalous, fut chargé de la khotba à la même mosquée, professeur à celle d'El Qarawayn puis qâdhi à Tâza. Il mourut avant son père, victime de la peste, en 1089 22 févr. 1678-12 févr. 1679).

Cf. El Kâtâný I, 200; El Qâdiry, *Nachr el mathâny*, II, 42.

§ 15

Moḥammed ben Mobâarak El Mar'râwy.

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Mobâarak El Mar'râny de Sidijlmâsa, né en 1019 (26 mars 1610-16 mars 1611) et mort le 5 Rabi' I 1092 (26 mars 1681), dans la ville de Fâs,

fut un célèbre grammairien et avait une belle voix quand il récitait le Qorân. Il fut imâm à la mosquée où est enterré Mouley Idris, y enseigna, et y occupa ainsi qu'à la mosquée d'El Qarawayyn la chaire de prédicateur. Il eut pour maître Abou Moḥammed 'Abd El Qâdir El Fâsy, et pour disciples Mouley 'Abd Allah ben Ibrâhîm El Wazzâny. Il est l'auteur d'un recueil de réponses à diverses questions, et d'un traité didactique versifié et rimé en dâl sur les lectures qorâniques.

Cf. El Ofrâny *Çafwat* 190; El 'Alamy, *El Ants el motrib*, p. 14; El Qâdiry, *Nachr el mathâny*, II, 75; El Kattâny II, 88, *Itiqâṭ ed dorar* cité par El Kattâny.

§ 16

*Abou Moḥammed 'Abd El Wâhîd ben Idris El Tahiry
El Djoûty.*

Savant qui mourut du vivant de son père, à Marrakoch le lundi 15 Rabi' II, 1080 (13 septembre 1669 ?). Il fut transporté dans une bière à Fâs où il fut enterré le vendredi 6 Djomâdâ II de la même année, non loin du tombeau de Aḥmed ben 'Aly Es Soûsy.

Cf. El Qâdiry, *Nachr el mâthâny*, I, 275; El Kattâny, *Salwat* II, 87.

§ 17

*Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed
El Faqth Moḥammed Mayyâra.*

Abou 'Abdallah Moḥammed ben Moḥammed (ou Aḥmed) ben Moḥammed ben Aḥmed Mayyâra de Fâs, petit fils du Grand Mayyâra (*Çafwat* 140, El Kattâny I, 165; *Nachr el mathâny* I, 235) et surnommé le jeune, jurisconsulte célèbre, savant distingué dans les sciences rationnelles et traditionnelles, traditionniste éminent, multi émérite et aimé des grands et des petits.

Il eut pour maîtres Abou Moḥammed 'Abd El Qâdir de Fâs, Moḥammed le fils de ce dernier, el Arby Bardalla. Il ne sortait de sa maison que pour remplir les fonctions d'imâm et de professeur à la mosquée 'Iyâch dans le quartier des bijoutiers et orfèvres. Il mourut le vendredi 15 Moḥarram 1144 (21 juillet 1731) et fut enterré à côté du mausolée de son grand-père.

Cf. : El Kattâny, *Salwat* I, 167; *Soloûk et-ṭariq el wâryia; el Mawrid el Hany; Iltiqât ed Dorar*; El Qâdiry, *Nachr el mathâny*, II, 155 b.

§ 18

Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben Yousof El Fâsy.

Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben Yousof ben 'Abd Er Raḥmân ben Abou Bakr Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben Abou Bakr Moḥammed ben 'Abd Allah ben Yaḥyâ ben Faradj ben El Djadd El Fihry El Mâlaqy El Qaçry El Fâsy, naquit à El Qaçr El Kabîr le dimanche 19 Moḥarram de l'année 972 (28 août 1564). Ayant perdu son père à l'âge de deux ans, il fut élevé par son oncle paternel Abou 'l Maḥâsin Yousof. Il apprit le Qorân, la grammaire, le droit, etc. En 986 (10 mars 1578-28 février 1579). Abou 'l Maḥâsin l'envoya avec son fils Abou 'l 'Abbâs Aḥmed, à Fâs afin de compléter leurs études.

Il eut alors pour maîtres Abou Zakariyyâ Yaḥyâ Es Sar-râdj, Abou Moḥammed 'Abd El Waḥid El Ḥomaïdy, Abou 'l 'Abbâs El Mandjoûr, Abou 'l 'Abbâs El Qadoûmy et surtout El Qaççâr qui lui délivra un *idjâza*, et qui se plaisait souvent à faire allusion à ses vastes connaissances. Il fréquenta pendant de longues années, Abou 'l Maḥâsin qui l'initia surtout au soufisme. A la fin de ses études, il enseigna les *Ḥadith* et le droit dans la mosquée qui était attenante à la maison qu'il habitait. En 1027 (29 décembre 1617-19 décembre 1618), et après la mort d'Abou 'l Maḥâ-

sin, il construisit une *zâwiya* dont il prit la direction. Il mourut à Fâs dans la nuit du mardi au mercredi 27 Rabi 'I de l'année 1036 (18-t8 décembre 1626). Parmi ses disciples on cite Abou' n Naçâih Moḥammed ben Moḥammed ben 'Abd Allah Ma'n, son neveu 'Abd El Qâdir El Fâsy, Moḥammed ben 'Aly Es Souÿsy, etc. Sur la fin de sa vie, il enseigna surtout l'exégèse qoranique et le *Ḥadith* à propos duquel il disait : « Pour expliquer et étudier Bokhâry, Moslim et la *Mowâtâ* je n'ai besoin que d'*El Machâriq* du qâdhi 'Iyâdh ». On dit aussi qu'il composa sans faire de brouillon tous ses ouvrages dont les principaux sont :

1° *Ḥâchiyat 'alâ 'l Bokhâry*; 2° *Ḥâchiyat 'alâ 'l Djalâ-lain*; 3° deux *Ḥâchiyat 'alâ 'ç çor'rá li's Sanouÿsy*; 4° *Ḥâchiyat 'alâ 'l Mokhtaçar* de Khalil; 5° *Ḥâchiyat 'alâ Dalâil el khairât*; 6° *Ḥâchiyat el Ḥizb el kabir li'ch Châdhily*; 7° *Tafstr el Fâihât 'ala ãariq el ichârat*; 8° *Adjwibat wa taqâyld*; 9° *Ḥâchiya 'alâ charḥ El Maḥally 'alâ Djam' el djawâmi' li's Sobky*.

Cf. El Qâdiry, *Nachr* I, 150; El Ofrâny, *Çafwat*, 34; El Moḥibby *Kholâçat* II, 378; Moḥammed el Mahdy, *Momti'* 159; Kattâny, *El Salwat* II, 302; Abou' Ḥâmid Moḥammed El 'Arby El Fâsy, *Mirat el maḥâsin*, f° 111 r°.

§ 19

Abou' 'Abd Abdallah Moḥammed ben Qâsim El Qaççâr.

Abou' 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim ben Moḥammed ben 'Aly El Qaisy El Qaççâr naquit à Fâs en 938 (15 août 1531-3 août 1532). A la prise de Grenade par les Espagnols en 876 (20 juin 1471-8 juin 1472) et d'après *Nachr el Mathâny* en Rabi I, 897, son père vint s'établir à Fâs. Il possédait de vastes connaissances, tant traditionnelles que rationnelles; et de tous côtés, on venait entendre sa parole, écouter les solutions qu'il présentait. Il était pieux, timide, et pleurait toutes les fois qu'on pro-

nonçait le nom du Tout-Puissant. L'auteur de l'ouvrage intitulé *el Mir'â* (le miroir) en dit le plus grand bien. Il eut pour maîtres Abou No'aïm Ridhwân ben 'Abd Allah El Djanwy, Moḥammed Kharouf Et Toûnisy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Djallâl, etc. Parmi ses disciples on cite Abou 'l 'Abbâs El Maqqary, Moḥammed ben Abou Bakr Ed Dilâïy, 'Abd El Hâdy Es Sidjilmâsy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof Abou 'l Maḥâsin El Fâsy, etc. Après avoir demandé conseil à son élève Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed El Fâsy qui en réfêra à son frère Abou 'l Maḥâsin, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim El Qaççâr, à bout de ressources et ne pouvant plus subvenir à sa subsistance, se décida à se rendre à la cour du sultan El Mançoûr qui le traita généreusement et le chargea des *fatwa* et de la *Khoṭba* à la mosquée d'El Qarawyyin. Auparavant, notre auteur avait rendu un grand service à El Mançoûr dans les circonstances suivantes. Quand le neveu du sultan, En Nâçir, se révolta et mit en ébullition tout le Maroc, El Qaççâr écrivit de sa propre main une lettre au grand marabout Moḥammed ben 'Aly ben Risoûn (?) lui recommandant de soutenir la cause d'El Mançoûr. Ce dernier, ayant eu connaissance de cette démarche, eut de la considération pour son auteur qui, lorsqu'il arriva à la Cour, fut récompensé par les charges dont on a parlé plus haut. Mais les envieux se mirent à le dénigrer auprès du fils du sultan Moḥammed El Mâmoûn qui sans en référer à son père, finit par le révoquer. El Qaççâr écrivit alors au souverain qui le réintégra dans ses fonctions en ajoutant au bas de la nomination : « Sachez, ô mon fils, que nous sommes redevable à El Qaççâr de notre pouvoir, nous ne pouvons le changer contre un autre qui lui ressemble et à plus forte raison contre un autre que ne le vaut pas, Coupez court à toutes les menées d'Ibn 'Imrân Ech Chelâsy et des autres ». El Qaççâr parlait peu et écrivait peu encore, il rédigeait ses notes sur des bouts de papier que ses héritiers vendirent au poids. A cause de son peu d'éloquence, on ne voyait à ses cours qu'un

ou deux disciples. Il savait l'histoire et la généalogie. A la mort du sultan El Mançoûr, le fils de ce dernier, Zaïdân, le manda à Marrâkoch. El Qaççâr, tout en se mettant en voyage, demanda à Dieu qu'il ne le lui fit pas voir, et mourut en route à la zâwya d'Ibn Sâsy. Il fut néanmoins transporté à Marrâkoch, et enterré suivant les uns en face de la porte du cimetière de Sidi Abou 'l 'Abbâs Es Seby, et suivant d'autres à côté du tombeau du qâdhi 'Iyâdh. Il mourut en Ramadhân 1012 (juin 1691).

Cf. El Ofrâny : *Safwat* p. 16 ; El Kattâny II, 62 ; El Qâdiry *Nachr el Mâthany* I, 62 ; El Mohibby, *Kholaçat* IV, 121 ; Abou Hâmid Moḥammed El 'Arby El Fâsy, *Mir'at el maḥâsin* f° 122 v°.

§ 19

Abou'l Maḥâsin Yousof ben Moḥammed ben Yousof El Fâsy.

Il naquit dans la nuit du jeudi au vendredi 19 Rabi' I 938 ou 938 ajoute le *Momt' el asma* (11 novembre 1530-1^{er} novembre 1531) dans la ville d'El Qaçr où son grand-père naquit aussi. C'est ce dernier qui porta le premier le surnom d'El Fâsy, c'est-à-dire de Fâs, parce qu'il se rendait souvent à Fâs pour faire du commerce. La famille des Fâsy remonte aux Banoû 'l Djadd, descendants des Banou Fihir, notables de Malaga, ville qu'ils quittèrent pour Fâs vers 880 (7 mai 1475-26 avril 1476). Très versé dans le droit et dans le soufisme, il eut des disciples des pays les plus éloignés. Il eut pour maîtres dans les sciences traditionnelles 'Abd Allah ben Sâsy, Sa'id ben Abou Bakr, 'Abd Allah El Habty, El Mandjoûr, 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed el Yasitmy, Khroûf de Tunis, et dans le soufisme le célèbre Abou Zaïd (ou Abou Moḥammed) 'Abd Er Raḥmân El Madjdhoûb, qu'il fréquenta dès l'âge le plus tendre. C'est aussi ce dernier qui lui conseilla d'aller résider à Fâs, où il entra le 18 Rabi' I 988 (4 mai 1580). Il appartenait à la grande école des Châdhilites et l'on compte parmi ses parents et ses descendants plus de 30 savants. Il mourut à Fâs dans la

nuit du samedi au dimanche 18 Rabî' I, 1013 (15 août 1604, à l'âge de 76 ans et demi.

Cf. El Ofrány, *Çafwa* 27; *Momti' el asmá'* 133; El Qâdiry, *Nachr el mathâny* I, 89; El Kattány, *Salwat* II, 306; El Mohibby, *Kholâçat* IV, 507; Aboû Hâmid Moḥammed El Arby El Fâsy, *Mir'at el maḥâsin fy akhbâr Abl'l Maḥâsin* ms. Bibl. nat. d'Alger, n° 1863; *Ibtihâlj el qoloûb bikhabari Abl'l Maḥâsin wa chaïkhihi el Madjdhoûb* (cités par la *Çafwa* et le *Nachr el Mathâny*); *Rawdh el Maḥâsin ez zâhya bimaâthir Abi'l Maḥâsin el bahya* par son petit-fils El Mahdy ben Aḥmed; *El Djawâhir eç çafya bilmaḥâsin el Yoûsofiya* par son arrière petit-fils Aboû Zaïd 'Abd Er Raḥmân; *Ed Dorrat el farida fy'l' atrat el madjida*, appelée encore *Ed Dorr eç çafy min el djamâl el Yoûsofy* par l'auteur du *Nachr el mathâny*, pièce contenant 284 vers relatant la vie du chaïkh Aboû 'l Maḥâsin, de son frère et de leurs descendants; *Toḥfat ahl eççadiqiyya* (cités par le *Nachr el mathâny*).

§ 20

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aboû 'l Fadhl Kharouf de Tunis.

Il étudia à Tunis, fit un voyage en Orient où il suivit les leçons de Kamâl Ed Dîn Eṭ-Ṭawil, et de 'Abd El 'Azîz ben Fahd El Makky. Fait prisonnier par des corsaires chrétiens, il fut délivré par le sultan mérinide Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Waṭṭâsy, grâce à l'intervention du savant Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân El Yasîmty. Arrivé à Fâs, il occupa le poste de *Cheïkh El Djamá'a* et celui de âdel d'un quartier de la ville (charge semblable à celle de nos greffier-notaires). Il était très versé dans les sciences traditionnelles et rationnelles. Il était surtout un logicien remarquable. Parmi ses nombreux disciples d'Occident, on peut citer Aboû 'Abd Allah El Qaççâr, le qâdhy El Homaïdy, Aboû 'l Maḥâsin Yoûsof El Fâsy, Ridhwân El Djauwy, Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Aly

El Mandjoûr. Il mourut à Fâs en Çafar ou Rabi' I 966 (13 novembre-12 décembre 1558-11 janvier 1559).

Cf. Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 205; Kattâny, *Salwat* III, 281; El Qâdiry, *Nachr el mathâny*, I, 67 et I, 93.

§ 21

Abou' Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben 'Abd Er Raḥmân El Yasttmy (ou El Yastitmy).

Il naquit en 897 (4 novembre 1491-23 octobre 1492). Juriste, et rhéteur vindicatif, il eut pour maîtres en Occident Ibn R'âzy, Yaḥyâ Es Soûsy, Ez Zaqqâq, Abou' Imrân Ez Zawâwy, Ibn Hâroûn, 'Abd El Wâhid El Wancherisy, Soqqâin El 'Açimy, Abou' 'l 'Abbâs El Habbâk. Il fit un voyage en Orient, pendant lequel il étudia avec les savants suivants : Moḥammed ben Moûsâ, Abou' Othmân Sa'îd El Monâwy à Tlemcen, 'Omar El Wazzân, Moḥammed El 'Atṭâr à Constantine, le savant logicien Ma'ouçh, Abou' 'l 'Abbâs Aḥmed Solaiṭin, Moḥammed El Hlowâidjib, Ibn 'Aly, Abou' 'l Qâsim El Barkachy, Abou' Moḥammed Ḥasan Ez Zaldiwy, Abou' 'Abd Allah Ibn 'Abd Er Raḥî, Abou' 'Abd Allah El Bayâchy, à Tunis, les deux frères El Laqâny en [9]31-1525, Abou' 'l Ḥasan El Bakry au Qaire, Molla 'Abd Er Raḥmân El 'Adjamy, Moḥammed El Ḥaṭṭâb, 'Abd El 'Aziz El Lamty à la Mekke. Parmi ses disciples on cite El Mandjoûr, El Qaççâr, 'Abd El Wâhid El Homaïdy, Ridhwân El Djanwy, Abou' 'l Maḥâsin Yousof El Fâsy, etc. Il retourna à Fâs en [9]32-(1526), et se mit à enseigner; à la mort d'Abou' Moḥammed 'Abd Wâhid El Wancherisy, il fut nommé mufti, poste qu'il garda jusqu'à sa mort qui arriva dans la nuit du mardi au mercredi 1^{er} Moḥarrem 959 (d'après la *Djadhwa*, 16 moḥar.) 29-30 décembre 1551.

Il est l'auteur des ouvrages suivants :

1^o *Commentaire sur et-Tâdjoûry*, au sujet de la vérification de la qibla de Fâs; 2^o réponse à Makhloûf El Bâl-

bâly au sujet de l'état de pureté légale de l'urine du malade; 3° Réponse à Ez Zaqqâq sur un point de théologie; 4° Commentaire de Sidi Khalil (chapitre des Ablutions); 5° Droits et devoirs réciproques du roi et de ses sujets; 6° Réponse à la *Risâla* d'Abou 'Abd Allah Moḥammed El Kharrouby, natif de Tripoli et résidant à Alger, intitulée: *Risâlat dhy'l iflâs ilâ khawâççi ahl madînatî Fâs*, traitant des cinq principales règles. Ce dernier ouvrage occasionna de graves dissentiments entre cet auteur et le savant Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed El Haby, et le sultan fut obligé de faire mander à sa cour les deux savants et de les faire comparaitre devant un grand madjlès présidé par lui.

Cf. : Ibn 'Askar, *Dawḥa* 8, 45; Ibn El Qādhy, *Djadhwa* 152; Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 368 (Fâs 1317); *ibid.*, *Kifâyat el Moḥtâdj li ma'rifati man lâsa fy 'd dibâdj*, f° 194 v°, ms. de la Bibliothèque de la Médersa d'Alger; El Kattâny, *Salwa* III, 59.

§ 22

Ibn Djellâl.

Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân connu sous le nom de Ibn Djellâl naquit à Tlemcen en 908 (9 juill. 1502-26 juin 1503) et mourut à Fâs le 8 Ramadhân 981 (2 janvier 1574). Jurisconsulte, théologien, traditionniste et littérateur, Ibn Djellâl eut pour maîtres Abou 'Otsmân Sa'îd El Monâwy, Aḥmed ben Aṭâ' Allah, 'Abd El Malîk El Bordjy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moûsâ, Aḥmed ben Yousof El Milyâny, etc. Il se rendit à Fâs en 958 (9 janvier-29 décembre 1551) sous le règne du sultan Abou 'Abd Allah Moḥammed Ech Chaïkh qui tout en le chargeant des fonctions de mufti, le nomma professeur et *khatîb* à la mosquée des Andalous, puis à la mosquée d'El Qarawiyyn. Parmi ses disciples on cite Abou 'l Mahâsin Yousof El Fâsy, Ridhwân El Djanwy, El Mandjôur, etc.

Cf. : Aḥmed Bábá, *Naïl* 311 (reproduit textuellement sans rien y ajouter par) Ibn Maryam *Bostân*, n° 110 ; El Kat-tány, *Salwat el Anfás*, II, 26 ; Ibn 'Askar, *Dawḥat ennâchtr* 90 ; Ibn El Qádhy, *Djadhwa* 206 ; El Qádiry, *Nachr el ma-thány* I, 93 *in fine*.

§ 23

Abou No'aïm Ridhwán ben 'Abd Allah El Djazzy
(lis. *Djanwy*).

Il naquit en 912 (24 mai 1506-13 mai 1507) et mourut à Fás dans la nuit du mercredi au jeudi (13 ou 14 Rabi' I d'après le *Momti*) 24 Rabi' I 991 (8 avril 1583). Savant traditionniste, modèle de piété, poète religieux, calligraphe émérite, il pleurait souvent, à tel point que son maître Soqqaïn l'appelait « Ridhwán le pleureur ». Il eut pour maîtres Abou Moḥammed 'Abd Allah El R'azwány qu'il ne quitta pas même lorsque ce dernier se rendit à Marrákoç, Abou ' Abd Allah Moḥammed Eṭ-Ṭalib, frère de celui-ci, Soqqaïn. Il eut une correspondance assez suivie avec Abou 'Abd Allah El Kharrouby d'Alger sur différentes questions de Soufisme. Un jour, le sultan El Mançoûr à qui il avait enseigné le *Çâhîh* de Bokháry, lui fit envoyer plusieurs charges de grains. Le cheikh était absent quand les porteurs arrivèrent chez lui. Néanmoins, on déchargea le grain dans une pièce et l'on s'en alla. De retour, le cheikh fit enlever le grain, le distribua aux pauvres et démolit la pièce qui le renferma afin qu'aucun grain du roi ne restât chez lui. Son père 'Abd Allah El Djanwy était originaire, ainsi que son nom l'indique, de la ville de Gênes. Il se convertit à l'islam et vint s'établir dans un pays musulman, le Maroc. Arrivé à Rabât, il se maria avec une Juive qui venait de se faire musulmane et c'est d'elle qu'il eut son fils Ridhwán.

Cf. : Abou Ḥamid Moḥammed El 'Arby, *Mir'at el maḥâ-sin*, n° 143 v° ; El Ofrány, *Çafwa*, 6 ; El Qádiry, *Nachr el ma-*

thâny I, 65 et II, 112 b; *Momtl*, 89; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 153; *Tohfat el Ikhwân wa mawâhib el imtinân fy manâqib Sidi Ridhwân*, par son disciple Abou 'l 'Abbâs el Marrâny (*Çawaf, Momtl*); El Kattâny, *Salwa* II, 257.

§ 24

Ahmed ben El Hasan ben 'Abd Er Rahmân ben 'Abd El 'Aziz Et Tasoûly.

Grammairien et célèbre juriste, mort à Fâs en Radjab 969 (7 mars-6 avril 1562); il eut pour maîtres : Ed Deggoûn, Ibn R'âzy, Chaïkh Zarroûq et pour élève le célèbre mufti de Fâs, Moḥammed El Qaççâr. (Il ne faut pas confondre ce savant avec le commentateur de la *Tohfa* d'Ibn 'Açim (Caire, 1317). Ce dernier s'appelle Abou 'l Hasan 'Aly ben 'Abd Es Salâm Et Tasoûly).

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Nail* 79; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 67; El Kattâny, *Salwat* III, 250.

§ 25

Abou 't Tayyib El R'azzy.

Badr Ed Dîn Et Tayyib Moḥammed ben Radhy Ed Dîn Moḥammed El R'azzy El 'Âmoly Ed Dimichqy, juriconsulte, théologien, traditionniste et poète, mort 949 (17 avril 1542-6 avril 1543).

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Djawâhir edh dhakhâir fy 'l kabaïr wa ç çar'râir.*

Cf. : El Khafâdjy, *Raihanat elalibbâ wa zahrat el ḥâyat ed donyâ*, p. 128, Caire, 1306; Brockelmann, *Ar. Lit.* II, 354.

§ 26

Badr Ed Dîn El Qarâfy.

Grand jurisconsulte malékite, Moḥammed ben Yaḥyâ ben 'Omar ben Aḥmed ben Yoûnos, connu surtout sous le nom d'El Qarâfy, naquit au Caire dans la nuit du 26 au 27 Ramadhân 939 (22-23 avril 1533 et mourut le jeudi 22 Ramadhân 1080 (14 février 1670. Il eut pour maîtres, Et Tâdjouÿry, Djamâl Ed Dîn Yoûsof ben Zakariyyâ El Qâdhy, Nadjm Ed Dîn El R'aïty, Abou 'Abd Allah ben Abou 'ç Çafâ El Bakry. Pour le *Mokhtaçar* de Sidi Khalil, il eut pour maîtres 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly El Odjhoÿry, Zaïn ben Aḥmed El Djzy, son père, qui tous les trois l'ont étudié d'après Chams Ed Dîn El Laqâny, d'après 'Aly Es Sanhoÿry, d'après 'Obâda, d'après 'Abd Allah El Aqfahisy, d'après Tâdj Ed Dîn Bahrâm, d'après Khalil, l'auteur du *Mokhtaçar*.

Il devint qâdhi et composa les ouvrages suivants :

1° *Aṭâ Allah el Djâlîl el Djâmi' limâ 'ayyanaho min charḥin khamîl âla Mokhtaçar Khalîl*; 2° *El qawl el ma'noûs fy ḥall mochkilât el Qâmoûs* de Firoûzâbâdy); 3° *Ta'lliq 'âla awâil Ibn el Hâdjib*; 4° *Charḥ el mouwaṭṭâ*; 5° *Charḥ et thadhîb*; 6° *Fihrist*; 7° *Tawchîḥ ed dîbâdj wa ḥilyat el ibtihâdj* qui renferme plus de trois cents biographies (c'est un complément du *Dîbâdj* d'Ibn Farḥoûn); 8° *Risâlat fy djawâb so'âl er raf*; 9° *Risâlat fy makhraj ḥadith lawlaka mâ khalaqto aflâk*; 10° *Ed dorar el montsa fy l farâr' 'ân el wadhîfa*; 11° *El djawâhir el montathira fy hibat es sayyid l'omm el walad wa 'l modbira*; 12° *Taḥqiq el ibâna fy çihḥat isqât mâ lam yâdjib min el ḥidhâna*; 13° *Iḥkâm et-taḥqiq bi aḥkam et ta'liq*; 14° *Dorar en nafâs fy chân el kanâis*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ 373; El Khaṣâdjy, *Raiḥânat el Alibbâ* 259; El Moḥibby, *Kholaçat el Athar* IV, 258; El Qadiry, *Nachr el Mathâny* I, 59. Brockelmann, *Arab. Litt.* II, 316.

§ 27

*Abou l'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Ibrâhîm
Ed Dokkâly.*

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Khayyâṭ ben Ibrâhîm Ed Dokkâly, jurisconsulte et littérateur, eut pour maîtres El Masnâwy, Abou 'Abd Allah Moḥammed El 'Arby ben Aḥmed Bordalla, etc.

Il composa un ouvrage que la mort l'empêcha de terminer mais que son frère, Abou 'Abd Allah Moḥammed, reprit et acheva : *Silsilat edh dhahab el manqôud fy dhikr el 'alâm min el aslâf wa 'l djodôud.*

Cf. El Kattâny, *Salwa*, II, 79.

§ 28

Abou l'Abbâs Aḥmed ben 'Aly El Mandjôur.

Aḥmed ben 'Aly ben 'Abd Allâh connu sous le nom d'El Mandjôur naquit à Fâs en 926 (23 décembre 1519-12 décembre 1520). Un des plus célèbres savants modernes du Maghrib, il possédait de vastes connaissances générales : langue, histoire, droit, théologie ; il savait même jouer du luth et connaissait le jeu des échecs. Il consacra sa vie entière à la science et enseigna à Fâs et à Marrâkoch. Chaque année, il se rendait à la cour du sultan El Mançôur qui lui donnait plusieurs présents que le cheikh distribuait aux pauvres. Il eut pour maîtres El Yesitmy, Soqqain, Ibn Hâroûn, 'Abd el Wâhid el Wancherisy, Ez Zaqqâq, et pour élèves Abou 'Abd Allah Er Radjrâdjy, Ibrâhîm Ech Châwy, Belqâsem ben No'aïm, Aḥmed ben Abou l 'Afiya, Aḥmed Bâbâ, Ibn El Qâdhy, Ibn Souâda et enfin le sultan El Mançôur à qui il délivra une *idjâza*. Il mourut dans la nuit

du dimanche au lundi mi-Dhou 'l qa'da (*Djadwah* : lundi 16 Dhou 'l Qa'da) 995 (18-19 octobre 1587).

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Marâqy 'l madjd fy âyât es sa'd*; 2° et 3° deux commentaires (un grand et un petit) sur le traité de théologie d'Aḥmed ben Zakry; 4° Commentaire sur la *Lâmiyyat* d'Ez Zaqqâq (droit); 5° Gloses sur le commentaire d'Es Sanoûsy sur son plus grand traité de théologie; 6°, 7° et 8° deux gloses et un commentaire du *Qawâ'id eççor'râ* d'Ez Zaqqâq; 9° Commentaire sur le traité versifié d'el Wanchertsy; 10° et 11° deux *Fihrist* (un grand et un petit) sur ses maîtres; 12° *Charḥ 'alâqât el madjâz* d'Ibn eç Çayyâr' El Khazradjy; 13° *Charḥ et kholâça* (commentaire de l'*Alfya* d'Ibn Mâlik) sur la demande du sultan El Mançoûr; 14° *Taqyid el abyât el moçâr ilaihá fy qaçtât El Khazradjy*; 15° *Charḥ el mokhtaçar min moltaqaç ed dorar*.

Cf. *Çafwa*, 4; *Dawḥa*, 45; Ahmed Baba, 80; *Djadwah*, 28; *Salwat*, III, 60; *Kifâyat el moḥtâdj* d'Aḥmed 'Bâbâ, *Nozhat el Hâdy*, p. 109 (éd. de Fâs); *Fihrist* d'Abou 'l Qâsem ben No'aïm son élève.

§ 29

Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq Et Todjlbj de Fâs.

Ce célèbre juriste avait une mémoire et une intelligence extraordinaires. Il était littérateur, médecin, théologien. Il fut qâdhi, puis mufti de Fâs après la mort de 'Abd El Waḥid El Wanchertsy, sous le règne du sultan Abou 'Abd Allah Moḥammed Ech Chaïkh de Soûs, révoqué par ce dernier, puis réintégré par le sultan mérinide Abou Ḥassoûn quand il s'empara du pouvoir. Rentré à Fâs, le sultan Abou 'Abd Allah Moḥammed Ech Chaïkh, après avoir vaincu Abou Ḥassoûn en Dhou 'l Qa'da 960 (9 octobre-8 novembre 1553), accusa Ez Zaqqâq d'appartenir au parti d'Abou Ḥassoûn et le fit mettre à mort. Il mourut sous le

fouet en Dhoû 'l Qa'da 961 (*Dawha, Djadwah*, 960) 28 septembre-28 octobre 1554. Il était né en 905 (8 août 1499-28, juillet 1500). Il eut pour maîtres : son oncle Aboû 'l 'Abbâs Ez Zaqqâq, El 'Abbâs El Habbâk, Soqqâin, Ibn Hâroûn, 'Abd el Wâhid El Wancherisy, et reçut une *idjâza* du Hâtid Ibn Marzoûq de Tlemcen, lors de son passage à Fâs. Parmi ses disciples figure le célèbre El Mandjoûr. Il enseigna Sidi Khalil, *Djam' el djawâmi'*, l'*Alfiya* d'Ibn Mâlik, le Commentaire du *Qorân* d'Ibn 'Atya, le Commentaire de Bokhâry d'Ibn Hadjar, la *Risâla* d'Aboû Zaïd en indiquant les parallèles tirés de Sidi Khalil qu'il savait par cœur. Il commenta quelques vers seulement du traité de droit versifié de son grand-père.

Cf. Ibn 'Askar, *Dawha*, 43; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa*, 276; El Moħibby I, 246; El Kattâny, *Salwa*, II, 84 et III, 282; Aħmed Bâbâ, *Nail* 162; El Qâdiry, *Nachr el mathâny* II, 28 (reproduit l'article d'Aħmed Bâbâ sans rien y ajouter); Aħmed Bâbâ, *Kifâyat*, fo 77 ro.

§ 30

Abou Moħammed (et Aboû Zaïd) 'Abd Er Raħmân ben 'Aly ben Aħmed Soqqâin El 'Açimy.

Juriste, traditionniste, voyageur infatigable, Soqqâin se rendit en Orient en 909 (26 juin 1503-14 juin 1504). Après avoir accompli le pèlerinage, il traversa le Soudan où il fut traité partout avec beaucoup d'égards, passa à Kânou, et rentra à Fâs en 924 (13 janvier 1518-3 janvier 1519). Il fut chargé de la *khořba* à la mosquée des Andalous, puis de la Fatwa après la mort de Moħammed ben Moħammed El Qawry; mais quelque temps après il fut révoqué et remplacé par Ibn Hâroûn. Il eut pour maîtres : Ibn R'âzy, Cheikh Zarroûq, Aboû Mahdy El Mâwâsy, Aboû Fâris El Boûfardjy, Aboû Zaïd El Ĥomaïdy, Ez Zawâwy; et en Orient, Borhân Ed Dîn el Qalqachandy, Aboû Zakariyya El

Ançary, Es Sakhawy, c'est-à-dire les principaux disciples d'Ibn Hadjar. Il eut pour élèves : Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Aly El Mandjoûr, El Yasitny, 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq, Aboû No'aïm, Ridhwân ben 'Abd Allah El Djanwy, Aboû Râchid El Yadry. Il mourut à Fâs dans les premiers jours de l'an 956 (30 janvier 1549).

Cf. : Aḥmed Bâba, *Natl* 152; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 73 v°; Ibn El Qâdhi, *Djadhwa* 261; Ibn 'Askar, *Dawha* 45; El Kattâny, *Salwa* II, 159.

§ 31

El Qalqachandy.

Moḥammed Hîdjâzy hen Moḥammed ben 'Abd Allah connu sous le nom d'El Qalqachandy, naquit à Akra dans la nuit du 16 au 17 de Dhoû 'l Qa'da de l'année 957 (28-28 novembre 1050) et mourut au Qaire le mercredi soir 16 Rabi' I^{er} de l'année 1835 (17 décembre 1625). Prédicateur soufy de la branche des Cha'râwy de l'ordre Khalwaty, de l'école chaféite, traditionniste, lecteur du Qorân, El Qalqachandy étudia tout d'abord le Qorân qu'il apprit par cœur, la grammaire, le droit et les Ḥadith et eut pour maîtres Nadjm Ed Dîn El R'aïty, Djamâl Ed Dîn Ibn El Qâdhi Zakariyâ, Aḥmed ben Aḥmed ben 'Abd El Ḥaqq, Es Sonbâty, 'Abd El Wahhâb Ech Cha'râwy, Chams Ed Dîn Moḥammed Er Ramly, reçut une *idjâza* d'Aḥmed ben Sind vers 970 (1562-63), de 'Abd El Bâqy El Ba'ly.

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Fath El Mawlâ en Naçtr bi charḥ El Djâmi' eç Çar'tr*, en 12 vol. chacun de 50 cahiers; 2° *Comment. de l'Alfiyya* d'Es Soyoûty sur les sciences du ḥadith; 3° *Sawâ' aç Cirat fy bayân El A'chrât*; 4° *El Qawleç chafi' fy' ç çalât 'alâ 'l ḥabib ech chafi'*; 5° *Charḥ eṭ Tayyiba El Djazariyya*; 6° *Eṭ Tayyiba*, poème didactique avec la même rime que la *Châibiyya*; 7° *Commentaire* du précédent; 8° *trois comment.* sur la *Moqaddima el Djazaryya*; 9° *Comment. des Arba'tn*

ḥadīth d'Es Soyoûty ; 10° Comment. des *Qawâ'id Edh Dhawâbiṭ* d'En Nawawy ; 11° Comment. d'un fragment de l'Abrégé de Bokhâry par Ibn Abou Djamra ; 12° Comment. d'un fragment du poème didactique intitulé *Et Tahrir d'El 'Amrīty* ; 13° *El qawl el Machrouḥ fy 'n nafs wa'rrouḥ* ; 14° *Kachf el lithâm 'an âyat ouḥilla lakoum laïlat eç Çiyâm* ; 15° *El Qawl el maqboûl fy kaffârat dhanb el maqtoûl* ; 16° *Wouthouq el yadaïn bimâ youdjâb 'an ḥadīth dhy 'l yadaïn* ; 17° *Er Raqtm el mastour fy 'ilm el mawtâ biman yazour ou 'l qoboûr* ; 18° *Mo'tarak el Khalâç fy taktir soutrat el Ikhlâç* ; 19° *El Djawâb ech chafti 'an el djannâber rafti* ; 20° *El Qawl el 'aly fy rou'yat el malik el 'aly* ; 21° *Es Sirâdj el Wahhâdj fy idhâḥ ray'atou rabby wa 'alaïhi 't tâdj* ; 22° *El Djalâlat bimadd et alif qabla hâi 'l Djalâlat* ; 23° *El mawârid el mosta'dhabat bimaçâdir el 'imâmat wa 'l 'adhabat* ; 24° *El borhân fy awqâf es soltân* ; 25° *El Isti'lâm 'an rou'yat en nabyy fy 'l manâm* ; 26° *El Djawâb al maçoûn fy âyat innakoum wa mâ ta'boudouïn* ; 27° *Ithâf es sâ'il bimâ li Fâṭimat min el fadhâil* ; 28° *Iḥlâq el 'inân fy rou'yat Allah ta'âlâ fy 'l 'iyân* ; 29° *Tanbīh el yaqdhân fy qawlsobhân* ; 30° *El qawl el mathboût fy qiçat Hârouṭ* ; 31° *Kachfen niqâb fy ḥayât el anbiyâ idhâ tawârâw fy 't tourâb*, etc.

Cf. : El Moḥibby, *Kholâçat et athâr* IV, 174.

§ 32

Es Sakhâwy. — Moḥammed ben Moḥamméd ben Aḥmed ben Moûsa Es Sakhâwy.

Né à Médine, il eut pour mattres 'Abd El Qâdir ben 'Abd El Wârith, El Qarâfy, Es Sanhouÿry, Es Laqâny, Aḥmed ben Yoûnos. Il fut suppléant de qâdhi, puis qâdhi de Médine pendant trente ans, et commenta certaines parties du Précis de Sidi Khalīl. Il eut pour élèves entre

autres, le traditionniste de Fàs Soqqain El 'Āçimy. Il mourut en 913 (1507-08).

Cf. : Aḥmed Babā, *Nail* 358; *Ibid.*, *Kifāyat*, f° 188 v°.

§ 33.

Abou Yahyā Zakariyyā ben Moḥammed ben Aḥmed El Ançary.

Il naquit en 824 (6 janvier-26 décembre 1421) au Qaire, où il mourut le mercredi 3 Dhoù 'l Hidjdja de l'année 926 (14 novembre 1520). Savant jurisconsulte chaféite, traditionniste, grammairien et soufite, Abou Yahyā El Ançary remplit les fonctions de grand qādhi au Qaire et de Cheikh El Islām pendant plus de vingt ans de suite, sous le règne de cinq princes mamlouks : En Naçir Moḥammed Qait bey, Edh Dhāhir Qouçowa, El Achraf Djān Bilāt, Toumān bey, et El Achraf El R'oury. Pendant quatre-vingts ans, il enseigna les sciences mulsumanes au Qaire et notamment à la *Qobba* d'Ech Chāfi'y et à la *Madrasa't El Djamliyya*. Parmi ses élèves, on cite le célèbre jurisconsulte et surtout soufite, 'Abd El Wahhāb Ech Cha'rāny qui le fréquenta pendant vingt ans.

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Faṭḥ el Bāqy bi charḥ Alfyyat el 'Irāqy*; 2° *Faṭḥ et Djāllil bi bayān Khaṣfiyy anwār et-tanzil* (gloses sur le comm. de Baïdhāwy); 3° *Ed Daqāiq el moḥkama fy charḥ el moqaddama* (d'El Djazary); 4° *Hāchyat 'alā charḥ Djām' el djawāmi' li 'l Maḥally*; 5° *El adhwā' el lahidja fy ibrāz daqāiq el Monfaridja* (d'Et-Touzary); 6° *Faṭḥ rabb el baryya bicharḥ el Qaçdat el Khazradjiyya*; 7° *El moṭli'* (comm. de l'*Isār'ouūdiy*); 8° *El-lou'lou' ennadhīm fy rawm et-ta'allom wa 't ta'ltm*; 9° *Moqaddima fy 'l alfādh el motadāwala fy oçouil el fiqh waddin*; 10° *El maqçid litalkhiç mâ fy 'l morchid fy 'l waqf wa 'l ibtidā*; 11° *Faṭḥ er-Raḥmān bikachf mâ yalbas fy 'l Qor'ān*; 12° *Hidāyat el motanassik*

wa kifâyat el motamassik; 13° El i'lâm bi aḥdith el aḥ-kâm; 14° Risâlat fy 'l basmala wa 'l ḥamdala; 15° Tâhrir tanqih el lobâb; 16° Manhadj eṭ-tollâb fy 'l fiqh; 17° Nahdj eṭ tâlib li achraf el maṭâlib; 18° Manhadj el woḡouî li taḥ-rrer el foḡouî fy 'l farâidh; 19° El i'lâm wa 'l ihtimâm bid-jam' fatâwy Chaïkh El Islâm; 20° El Fotoûhât el ilâhyya fy naf' arwâḥ edh dhât el insânyya; 21° Risâlat fy ta'rif el alfâdh ellaty yatadâwa lohâ mohraqiqqou' ç çoufyya; 22° Et toḥfat el 'alyya fy 'l khotâb el minbarrya; 23° Aqçâ 'l ma'âny fy 'l mâ'âny; 24° Toḥfat nodjabâ el 'aqr fy aḥ-kâm en-nouîn es sâkinat wa 't tanwîn wa 'l madd wa 'l qaçr; 25° Charḥ Kifâyat el hoḥfâdh; 26° Charḥ chodhoûr edhdhab li Ibn Hichâm; 27° Lobb el oçouî (mokhtaçar Djam' el djawâmi' li 's Sobky); 28° Fath er Raḥman charḥ loqtat el 'adjlâm li 'z Zarkachy); 29° Charḥ el bahdjat el wardiyya; 30° Charḥ Minhâdj en Nawawy; 31° Charḥ el arba'in en Nawawyya; 32° Charḥ rawdh eṭ tâlib; 33° El molakkkhaç min talkkhtç el miḥtâḥ; 34° Charḥ ech-châfiya; 35° Mokhtaçar âdâb el Baiḥaqy; 36° Charḥ risâlat et-tawḥîd.

Cf. : Ibn Iyâs, *Badâi' ez zohour fy waqâi' ed dohoûr* III, 241, Bouîlaq 1311; Ech Cha'râny *Tabaqât* II, 123, Qaire, 1305; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 99.

§ 34

Abou 'l Fadhl Aḥmed ben 'Aly connu sous le nom d'Ibn Hadjar El 'Asqalâny.

Chihâb Ed Din Abou 'l Fadhl Aḥmed ben 'Aly ben Moḥammed ben Hadjar El 'Asqalâny El Kinâny Ech-Châfi'y naquit le 12 Cha'bân 773 (19 février 1372) à Ascalon, en Syrie; il perdit son père de bonne heure et fut élevé par un parent. A peine âgé de onze ans, il accomplit le pèlerinage de la Mekke. Il passa quelques années dans cette ville pendant lesquelles, tout en faisant du commerce, il se livra à l'étude des belles-lettres et composa même de

fort jolies *qaçtdas*. Puis il se rendit au Qaire pour étudier les *Hadith*. En 793 (9 décembre 1390-29 novembre 1391), et dans le même but, il fit un voyage dans la Haute-Egypte, puis en Syrie. En Cha'bân 798 (10 mai-8 juin 1396), il épousa la fille de l'inspecteur de l'armée, Karim Ed Dîn ben 'Abd El 'Aziz, puis il visita le Yémen. A Zabid, il fit la connaissance du célèbre lexicographe, El Firoûzabâdy, l'auteur du *Qâmoûs*; et en 800 (24 septembre 1397-13 septembre 1398), il fit une deuxième fois le pèlerinage de la Mekke. Il retourna ensuite au Qaire, et en 802 (3 septembre 1399-22 août 1400) à Damas, revit encore le Qaire, la Mekke, Zabid et alla jusqu'à Aden. En 806 (21 juillet 1403-10 juillet 1404), il fut nommé, au Caire, professeur de *Hadith* et de droit chaféite. En 824 (6 janvier-26 décembre-1421), il devint suppléant du grand qâdhi Djamâl Ed Dîn El Bolqîny. Le 27 Moçarram 827 (1^{er} janvier 1424), il fut nommé grand qâdhi, mais en Dhoû 'l Qa'da de la même année, il fut licencié. Le 30 Djomâdâ II 852 (30 août 1448), il occupa encore ce poste, et mourut au Caire le 28 Dhoû l Hidjdja de l'année 852 (21 février 1449). Parmi ses maîtres, dont le nombre s'élève à plus de six cents, on cite surtout Abou 'l Fadhl El 'Irâqy, El Borhân Ech Châmy, El Bolqîny, Ibn El Molaqan, etc.

Il composa les ouvrages suivants :

1° *El içâba fy tamytz eç Çahâba*; 2° *Nozhat el albâb fy 'l alqâb*; 3° *Tahdhib tadhib el Kamâl fy ma'rifat er ridjâl*; 4° *Lisân el mizân*; 5° *Ta'liq et ta'lliq*; 6° *Tabçir el moutabih bitahrir el moçtabih*; 7° *Nokhbat el fikar fy moçtalâh ahl el athar*; 8° *Nozhat en nadhar fy tawdhîh Nokhbat el fikar*, commentaire du précédent; 9° *Ed dirâyat fy takhrîdj aḥâdith el hidâyat*; 10° *Fatâwy (fy 'l ḥadith)*; 11° *Takhrîdj aḥâdith el Mokhtaçâr*; 12° *Ta'djil el manfa'a bi riwâyat ridjâl el a'immat el arba'a*; 13° *Kitâb el machyakha el bâsima lil Qibâby wa Fâtîma* (maîtres de 'Abd Er-Raḥmân ben 'Omar El Qibâby † 838 et de Fâtîma bint Khalil 833); 14° *El mo'djam el mofahras*; 15° *El*

mo'djam el moassas lil mo'djam el mofahras; 16° *Ta'rif ahl et taqdis bimarâtib el mawçoûfln bittadlis*, connu également sous le nom de *Ṭabaqât el modallisin*; 17° *Mosnad El Bazzâz*; 18° *Zahr el firdaws*; 19° *Boloûr' el marâm min adïllat el aḥkâm*; 20° *Budhl el ma'oun fy akhbâr eṭ ṭâ'oun*; 21° *El baṣṭ el mabthoûth fy khabar el borroûth*; 22° *El as'ilat el faïqa wa 'l adjwibat el lâïqâ*; 23° *Natâïdj el afkâr fy takhrîdj aḥâdith el adhkâr*; 24° *El Khiçâl el mokaffira lidh dhonoub el moqaddama wa 'l mo'akkkhara*; 25° *El imtâ' bi'l arba'in el moṭabâyina bicharḥ es Samâ'*; 26° *Djawâb as'ila tata'allaq bilḥadith fy waqf balad El Khalil*; 27° *Fy ḥall mochkilât ḥadhârat fy so'âlût*; 28° Fragments du même genre que le précédent numéro; 29° *El isti'dâd qabl el fawt fy naçrat malak el muwt*; 30° *El Djawâb ech-châly min es so'âl el ḥâfy*; 31° *El as'ilat el moftda wa 'l 'adida*; 32° *Ed dorar ez-zâhira fy bayân aḥwâl el âkhira*; 33° *Risâla fy so'âl el mayyit fy l qabr*; 34° *Kitâb el monabbihât 'alâ el isti'dâd li yawm el ma'âd*; 35° *Kachfes sitr 'an ḥokm eç çalât ba'd el witr*; 36° *Tabyîn el 'adjab bi mâ warad fy fadhîl Radjab*; 37° *Risâla sur une question de droit*; 38° *Risâla fy adab edh dhaif wa 'l modhayyif*; 39° *Ez zahr en nadhr fy naba' el Khidhr*; 40° *Mawlid en Naby*; 41° *Ed dorar el kâmina fy a'yân el m'at ath thâmina*; 42° *Inbâ' el r'omr bi abnâ' el 'omr*; 43° *Tawâly 't ta'sts fy ma'âly Ibn Idris (l'imâm Ech-Châfi'y)*; 44° *Raf' el içr 'an qodhât Miçr*; 45° *Tardjamat El Baïdhâwy*; 46° *El marḥama el r'aithyya bittardjama El Laithyya*; 47° *Dlwân*; 48° plusieurs poésies en radjaz; 49° *Mokhtaçar el asâs*; 50° *Faṭḥ el bâry fy charḥ Çahîḥ El Bokhâry*; 51° *Taqrib et tahdhîb*; 52° *Nokat Ibn Ç'alâh*; 53° *Taqrib el minhadj bitartib el modradj*; 54° *Talkhîç el khabr fy takhrîdj aḥâdith charḥ el kabr*; 55° *El Kâf ech-châf fy takhrîdj aḥâdith el Kachchâf*; 56° *El qawl el mosaddad fy dh 'dhabb 'un mosnad Aḥmad*.

Cf. *Es Soyoûty, Ḥosn el moḥâdhara* I, 170; Ibn Iyâs, *Ba-dâ' ez zohour*, II, 32; *Et ta'llqâtes Saniyya 'alâ l fawâïd el bahiyya*, p. 17 (publ. en marge de : Moḥammed 'Abd El

Ḥaqq El Loknawy, *El Fawâid el bahyya fy tarâdjim el Ḥanafyya*, Luknow 1304); Van Dyck *Iktifâ' el qânou' bimâ howa matbou'*, pp. 98, 144, 136, Qaire, 1897; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 67.

§ 35

El Tânoukhy.

Abou Ishâq Ibrâhîm ben Aḥmed 'Abd el Wâhid Et Tânoukhy, connu au Caire sous le nom d'El Borhân Ech Châmy.

§ 36

Chihâb Ed Dîn El Ḥidjâzy.

Chihâb Ed Dîn Abou 'ṭ Ṭayyib ou Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben 'Aly ben (El) Ḥasan ben Ibrâhîm El Ançâry El Khazradjy El Ḥidjâzy El Qâhiry 'El 'Obâdy, naquit en Cha'bân de l'année 790 (5 août-3 septembre 1388). Il étudia sous la direction d'El Madjd El Ḥanafy et El Borhân El Abnâsy; il reçut l'*idjâza* de El 'Irâqy, El Ḥâitsamy, etc. Il s'occupa surtout de littérature et devint un poète assez bon. Il mourut au Qaire en Ramadhân de l'année 875 (21 février-23 mars 1471); Brockelmann donne la date de 874 (4 mars-3 avril 1470).

Il composa les ouvrages suivants :

1° *El lom'a ech Chihâbiyyâ min el borouq el Ḥidjâzyya*; 2° *Rawdh el âdâb*; 3° *Konnâs el ḥawâry fy l ḥisân min el djawâry*; 4° *Djannat el wildân fy 'l ḥisân min el r'ilmân*; 5° *Ez zandjabil el gâti' fy ṭayy dhât el barâqi'*; 6° *Naïl er râ'id fy n Nil ez zâ'id*; 7° *Qalâid en noḥour min djawâhir el boḥour*; 8° *El Qawâ'id*; 9° *El maqâmât min charḥ el maqâmât*; 10° *Et tadhkira*.

Cf. : Es Soyouṭi, *Ḥosn el moḥâdhara* I, 275; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 18.

§ 37

Ibn Abou 'l Madjd.

Abou Bakr ben Abou l Madjd, surnommé 'Imâd Ed Dîn naquit en 735 (1^{er} septembre 1334-31 août 1325) et mourut au Qaire en Djomâdâ I, 854 (12 juin-13 juillet 1450). Il eut pour maîtres El Mizzy, Edh Dhahaby, et composa les ouvrages suivants :

1^o Abrégé du *Tahdhîb el Kamâl*; 2^o *Tadjrid el awâmir wa 'n nawâhy min el Kotob es sitta*.

Cf. Es Soyoûti, *Ḥosn el moḥâdhara I*, 228.

§ 38

Ez Zabîdy.

Sirâdj Ed Dîn Abou 'Abd Allah El Ḥosaïn ben El Mobâ-rak Ez Zabîdy El Ḥanbaly.

Cf. *Tâdj El 'Aroûs* s. v. *Zabad*, p. 362.

§ 39

Abou l Waqt.

'Abd El 'Awwal ben Abou 'Abd Allah 'Isâ ben Cho'aïb ben Ishâq, surnommé El Mo'ammi Es Sidjzy (originaire du Sidjistân), naquit à Hérât en Dhou 'l Qa'da 458 (24 septembre-24 octobre 1066) et mourut à Bagdad dans la nuit du samedi au dimanche 6 Dhou 'l Qa'da 553 (29-30 novembre 1158). C'est un grand traditionniste, homme de bien; il arriva à Baghdâd le mardi 21 Chawâl 552 (27 novembre 1167). Il est bon d'indiquer ici l'*isnâd* d'Ibn Khallikân qui concorde avec celui de Sidi 'Abd El Qâdir El Fâsy : « J'ai étudié le *Çahîth* de Bokhâry en 621 (1224) à Irbil avec Abou Dja'far Moḥammed ben Hibat Allah ben El Mokarram ben

'Abd Allah Eç Çoufy (né dans la nuit du 26 au 27 Ramadhân 538 (3 ou 4 avril 1444) et mort à Baghdâd en Moḥarram 621 (Janv.-févr. 1224), d'après Abou 'l Waqt au collège Nidhâmya à Baghdâd en Rabi' I 553 avril 1158), d'après Abou 'l Ḥasan 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben Moḥaffir Ed Dâwoûdy en Dhoû 'l Qa'da 465 (juil. 1074) d'après Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥamâwaih de Sarakhs en Çafar 381 (avril 991), d'après Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou Yoûsof ben Maṭar de Farabr en 316 (928-29) d'après Bokhâry en 248 (862-63) et en 252 (865-66).

Cf. Ibn Khallikân I, 306; Edh Dhahaby, *Tadhkirat El Hoffâdh* IV, 110.

§ 40

Ed Dâwoûdy.

Abou 'l Ḥasan 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben El Modhaffir (var. Manṭiq) ben Moḥammed ben Dâwoûd ben Aḥmed ben Ma'âdh ben Sahl ben Ḥakam ben Chirzâdh Ed Dâwoûdy El Boûsandjy naquit en Rabi' II de l'année 374 (1-30 septembre 984) à Boûsandj, petite ville des environs de Hérat. Ses mattres furent Abou Bakr El Qaffâl, Abou 't Tayyib Eç Ça'loûky, Abou Ṭâhir Ez Ziyâdy, Abou Ḥamid El Asfarâiny, Abou l Ḥasan Eṭ-Ṭalisy, 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥamawaih de Sarakhs, Abou Moḥammed ben Abou Soraidj. Abou 'Abd Allah El Ḥâkim, etc. Il étudia à Boûsandj, Hérat, Nisâboûr et Baghdâd. Parmi ses disciples on cite Abou 'l Waqt, Mosâfir ben Moḥammed, 'Aïchat bint 'Abd Allah El Boûsandjy, Abou 'l Maḥâsin As'ad ben Ziyâd El Mâliny, etc. Jurisconsulte chaféite, traditionniste, poète, littérateur, soufite, pieux, il ne mangeait qu'en dehors de sa ville natale, que ce qu'il emportait ou se faisait expédier personnellement de Boûsandj, dans la crainte de manger ce qui n'est pas *très canoniquement* licite. Il avait commencé l'étude des *Ḥadith* à l'âge de six

ans. Il mourut dans sa ville natale en Chawwâl 467 (20 mai-18 juin 1075).

Cf. Es Sobky, *Ṭabaqât ech-châfi'yya el Kobrâ*, 6 vol., Qaire, 1324, III, 228.

§ 41

Abou Dharr 'Abd Allah ben Aḥmed El Harawy.

D'après Maqqary I, 355 et Edh Dhahaby *Tadhkirat el Hoffâdh* III, 301, c'est 'Abd ben Aḥmed ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben 'Afr (ou R'afir) El Ançary El Mâliky, tandis qu'Ibn Farḥoun, p. 208, le nomme 'Obaid ben Aḥmed, naquit à Harât dans le Hidjâz vers 355 (28 décembre 965-17 décembre 956) et mourut à la Mekke en Dhou l Qa'da 435 (31 mai-30 juin 1044) ou quelques jours après Chawwâl 434 (14 mai-12 juin 1043). Il eut pour mattres à Harât, Abou 'l Fadhl ben Ḥamirawaih, Bichr ben Moḥammed El Mazany; à Sarakhs, Abou Moḥammed ben Ḥamawaih, Zâhir ben Aḥmed; à Balkh, Abou Ishâq El Mostamly; à Merw, Abou 'l Haitham el Kachmâheny; à Baçra, Abou Bakr Hilâl ben Moḥammed ben Moḥammed, Chaibân ben Moḥammed Edh Dhabo'y; à Baghdad, Abou 'Omar ben Ḥobbawaich, Abou 'l Fadhl Ez Zahry, Abou 'l Ḥasan Ed-Dâraqoṭny; à Damas, 'Abd el Wahhâb ben El Ḥasan El Kilâby; au Qaire, Abou Moslim El Kâtib. Il eut pour disciples: son fils 'Isâ, 'Aly ben Moḥammed ben Abou 'l Hawl, Moûsâ ben 'Isâ de Sicile, 'Abd Allah ben El Ḥasan Et Tennisy, Abou Çaliḥ de Nîsâboûr, 'Aly ben Bakkâr Eç Çoûry, Aḥmed ben Moḥammed El Qazwiny, Abou 'ṭ Ṭâhir Ismâ'îl ben Sa'id En Naḥwy, Abou 'l Walîd El Bâdjy, 'Abd Allah ben Sa'id Ech Chaibâny, 'Abd El Ḥaqq ben Hâroûn Es Sahmy, Abou Bakr Aḥmed ben 'Aly de Tripoli, Abou Châkir Aḥmed ben 'Aly El 'Othmâny, etc. Après ses voyages à Sarakhs, Balkh, Baçra, Baghdâd, Damas, Qaire, il séjourna jusqu'à sa mort à la Mekke, où il composa les ouvrages suivants :

1° Énumération des disciples de Bokhâry ; 2° Énumération de ceux que Bokhâry rencontra et de qui il ne rapporta rien ; 3° *El kitâb el kabîr fy 'l mosnad eç çahîh* ; 4° *El mokharradj 'alâ 'ç Caḥṯhain* (Bokhâry et Moslim) ; 5° *Kitâb el Djâmi* ; 6° *Kitâb es sonna waç 'çifât* ; 7° *Kitâb ed da'awât* ; (ou *ed do'â*) ; 8° *Kitâb Fadhâil el Qor'ân* ; 9° *Kitâb Masântd el Mowattâ* ; 10° *Kitâb Fadhl 'âchoûrà* ; 11° *Kitâb karâmat el awliyâ* ; 12° *Kitâb Fadhâil el 'idaîn* ; 13° *Kitâb er ro'yâ wa 'l manâmât* ; 14° *Kitâb Fadhâil Mâlik* ; 15° *Kitâb el manâsik* ; 16° *Dalâil en nobowwât* ; 17° *Kitâb er ribâ wa 'l yamîn el fâdjira* ; 18° *Kitâb Chahâdat ez Zawr* ; 19° *Kitâb bai'at El 'Aqaba* ; 20° *Mâ rowiya fy bism Allah er rahmân er rahîm* ; 21° *Kitâb choyoukkih*.

Cf. : Edh Dhahabi, *Tadhkirat el Ḥoffadh* III, 301 ; El Maqqari, *Nafh eç Ṭîb* I, 355 ; Ibn Faḥoûn, *Ed Dibâdj*, 208 ; Ibn El Athîr, *Kâmil*, Qaire, 1303, IX, 177.

§ 42

Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥamawaih de Sarakhs.

D'après Abou Bekr Ben Khair, p. 94 (éd. Codera et Ribera), ce personnage vivait à Hérat en 373 (983-84).

§ 43

Abou 'l Haïtham Moḥammed ben (El) Makky ben Moḥammed ben Zarrâ' de Kouchmaihany (bourgade près de Merv).

Il vivait à Balkh en 387 (997).

Cf. Abou Bekr ben Khaïr, éd. Codera et Ribera, p. 94 ; Es Soyouûfi, éd. Meursinge, n° 21 du texte ar.

§ 44

Abou Ishâq Ibrâhîm ben Aḥmed ben Ibrâhîm El Mostamly.

Il vivait à Balkh en 374 (284-85), mourut 376 (986-87) et se rendit à Farabr 314 (*sic*) (926-27).

Cf. Aboû Bekr ben Kaïr (éd. Codera et Ribera), p. 94.

§ 45

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof ben Maḥar de Farabr, faubourg de Bokhâra, sur le Djiḥoun.

Il naquit en 231 (7 septembre 845-28 août 846) et mourut le 3 chawwâl (ou le 20) 320 (8 ou 25 octobre 932). Il est le dernier disciple de Bokhâry qui ait entendu son *Çahîh* et c'est lui qui a répandu le plus les traditions du maître. Il étudia le *Çahîh* avec son auteur une fois à Farabr en 248 (7 mars 862-24 février 863) et une deuxième fois à Bokhâra.

Cf. Ibn Khallikân, I, 487; Ed Dyarbekry, *Târlkh el Khamîs* II, p. 39, l. 31; *Tâdj el 'Arous* s. v. *Firabr*; Aboû Bekr ben Khair (éd. Codera et Ribera) 94 et s.; Aboû 'l Fidâ, *Tarikh* II, 84; Ibn El Athîr, *El Kâmil* VIII, 86.

§ 46

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ismâ'il ben Ibrâhîm El Bokhâry.

Il naquit à Bokhâra le 13 Chawwâl 194 (21 juillet 810) et d'après Aboû Bekr ben Khair le vendredi 12 Chawwâl. Dès l'âge de 16 ans il visita la Mekke, Médine, Damas, le Qaire, Baçra, Balkh, Hérat, Er Rayy, Nisaboûr, Koûfa, Merw, Wâsiṭ, 'Ascalon, etc., pour recueillir les traditions. Après une absence de 16 ans, il retourna dans sa ville natale où il professa un cours de traditions et où il composa son grand ouvrage le *Çahîh*. Il mourut le 31 ramadhân 256 (31 avril 870) à Kharteng, village près de Samarqand, où l'avait banni le gouverneur du Khorâsân.

Parmi ses ouvrages imprimés en Orient et en dehors de son *Çahth* qui a été édité plusieurs fois à Bouîlaq, au Qaire, à Constantinople et dans l'Inde, on peut citer :

1° *Khatr El Kalâm fy l qirâ'at Khalf el imâm*; 2° *Qor-rat el 'aïnâin biraf' el yadaïn* [*fy ç çalât*], Qaire 1320; 3° *Kitâb eth tholâthiyyât*; 4° *Et ta'rtkh el kabtr*; 5° *Tafsir el Qor'ân*; 6° *Qadhâyâ 'ç çahâba*; 7° *Qadhâyâ t tâbi'tn*.

Cf. Ibn Khallikân, I, 455; Ed Dyarbekry, *Târtkh el Khamis* II, 382; Abou Bekr ben Khair, 94 et s.; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh* II, 134; Es Sobky, *Tabaqât* II, 2; Van Dyck *Iktifâ et elqanân'*, 125; Abou 'l Fidâ II 51; Ibn El Athir VII, 79; R. Basset, *Les manuscrits arabes de la Zaouyah d'El Hamel*, Florence, 1897 in-8°, p. 34-61. Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 155; Ibn Qotloûbor'a, *Clas. Hanaf.*, éd. Flügel, Leipzig, 1862, p. 81.

§ 47

Ech Charaf El Monâwy.

Charaf Ed Dîn Yaḥyâ ben Sa'd Ed Dîn Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed El Monâwy naquit en 798 (16 octobre 1395-5 octobre 1396) étudia sous la direction d'El Waliyy El 'Irâqy, Ech Charaf Ibn El Kowaik, remplit les fonctions de professeur à la mosquée d'Ech Châfi'y, puis celles de qâdhi d'Égypte. Es Soyoûty fut son disciple et prononça son éloge funèbre. Il mourut au Qaire le lundi 12 Djomâdâ II de l'année 871 (20 janvier 1467).

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Charḥ Mokhtaçar El Mozany*; 2° *El ihtimâm bitakh-ridj arba'tn ḥadth min marwy chaïkh el islâm*.

Cf. Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara* I, 210; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 76.

§ 48

El 'Irâqy.

Waliyy Ed Dîn Abou Zâr'a Aḥmed ben Abou 'l Fadhl

'Abd Er Raḥīm ben El Ḥosāin ben 'Abd Er Raḥmān El Irāqy naquit en Dhoù 'l Ḥidjdja 762 (2-31 octobre 1361) et mourut le 27 Cha'bān 826 (5 août 1423) et d'après Ibn Ḥadjar le jeudi 27 Ramadhān de la même année. Il étudia au Qaire et à Damas et eut pour maîtres son père Abou 'l Fadhl; pour les hadith, El Bolqīny pour le droit, Zaīnab bint Qāsim, Djowairyya bint El Hakāry. Il fut grand qādhi d'Égypte. Parmi ses disciples on cite le jurisconsulte Khalil ben Moḥammed El Aqfahasy.

Il composa les ouvrages suivants :

1° *Charḥ el Bahdja el wardyya*; 2° *Charḥ en nokat*; 3° *Mokhtaṣar el Mohimmāt*; 4° *Charḥ Djam'el djawāmi*; 5° *Charḥ Taqrīb el asānid* de son père; 6° *El mostafād min mobhamāt el matn wel isnād*; 7° *El ahādith el 'ochāryyāt*; 8° *Risāla fy 'l ḥokm biṣṣiḥḥa wa 'l modjib*; 9° *Tahrir el fatāwy 'alā 't tanbih wa 'l minhādj wa 'l ḥāwy*; 10° *Charḥ el ordjōūza el Yāsīmniyya*.

Cf. Ibn Ḥadjar *Inbā' el r'omr fy anba' el 'omr* (ms. Bibl. nat. d'Alger n° 962, en 2 vol.); II, f° 100; 2° Es Soyoūty, *Ḥosn el Moḥādḥara* I, 170; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 66.

§ 49

Chams Ed Dīn El Laqāny.

Moḥammed ben Ḥasan ben 'Aly ben 'Abd Er Raḥmān, Chams Ed Dīn El Laqāny, naquit à Laqānat, village de la basse Égypte, le vendredi 10 Moḥarram 857 (22 janvier 1453) et mourut au Qaire le mercredi 14 Rabi' II de l'année 935 (27 décembre 1528). Il eut pour maîtres Borhān Ed Dīn El Laqāny, Es Sanhoūry, Taqīyy Ed Dīn El Ḥiṣny, Chaikh Zarrouq. Il expliqua avec grand succès le *Mokhtaṣar* de Sidi Khalil sur lequel il rédigea de copieuses notes.

Cf. Aḥmed Baba, *Naīl* 362; *Ibid.*, *Kifāyat*, f° 190 r°.

§ 50

Nâçir Ed Dîn El Laqâny.

Moḥammed (*sic*) ben Ḥasan ben 'Aly ben 'Abd Er Raḥmân, Nâçir Ed Dîn El Laqâny, naquit en 873 (1468-69) et mourut au Qaire en Cha'hân 958 (août 1551). En dehors de Molla 'Aly El 'Adjamy, il eut les mêmes maîtres que son frère Chams Ed Dîn. Parmi ses disciples, on peut citer Aḥmed ben Aḥmed le père d'Aḥmed Bâbâ; Mohammed Bar'ya' et le frère de ce dernier Aḥmed Bar'ya'. Savant jurisconsulte mâlekite, il s'occupa du droit surtout pendant 60 ans.

Il composa les ouvrages suivants :

1° Des gloses sur le *Tawdhîḥ* de Sidi Khâlil; 2° sur le commentaire d'El Maḥally sur Es Sobky; 3° le commentaire de Sa'd Ed Dîn Et Taftâzâny sur les *'Aqâid En Nasafiyya*; 4° le commentaire de Sa'd Ed Dîn Taftâzâny sur le *taçrif* d'El 'Izzy; 5° Commentaire de la préface du *Mokhtaṣar* de Sidi Khalil.

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 364; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 193 v°.

§ 51

Chaïkh Zarrouq.

Aḥmed ben Aḥmed ben Moḥammed ben 'Isâ El Bornosy El Fâsy, connu sous le nom d'Ez Zarrouq, naquit à Fâs le jeudi 28 Moḥarram 846 (8 juin 1442). Orphelin dès l'âge de sept ans, il fut élevé par sa grand'mère, apprit le Qorân et le métier de savetier. A seize ans il se livra entièrement à l'étude de la science. Quant aux sciences du Qorân, il suivit les leçons d'El R'ouÿry, Ez Zarbouÿny, El Madjadjâcy, El Ostâdh Eç Çar'ir; la *Risâlah* d'Ibn Abou Zaïd El Qaïrawâny, les leçons de 'Abd Allah El Fakhkhâr, Es Saṭṭy; le droit, les leçons de son oncle maternel Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Fichtâly, Ez Zarhoÿny, El Madjadjâcy; le

soufisme, les leçons de 'Abd Er Raḥmān El Madjdhoûb. En Occident, ses maîtres furent encore 'Abd Er Raḥmān Eth-Tha'āliby enterré à Alger, Ibrāhīm Et-Tāzy, El Machadāly, Chaïkh Ḥoloûloû, Er-Raççâ 'Aḥmed ben Sa'id El Ḥab-bāk, Et Tenesy, le grand Es Senoûsy, Ibn Zakry, Abou Mahdy 'Isā El Madāsy; et en Orient, Es Sanhoûry, Ed Damiry, Es Sakhāwy, Abou 'l 'Abbās Aḥmed ben 'Oqba El Ḥadhramy, Chihāb Ed Dīn El Ibchīty, etc. Ses principaux disciples furent Sidi Aḥmed ben Yoûsof (enterré à Miliana), Chihāb Ed Dīn El Qaşallāny, Chams Ed Dīn El Laqāny, Moḥammed ben Aḥmed El Ḥattāb l'ainé, [Zaīn El 'Abidīn 'Aly ben] Tāhir de Constantine, etc. Jurisconsulte, traditionniste, soufy, voyageur infatigable, son nom est très connu dans tout le nord de l'Afrique. Il fit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke et mourut non loin de Mas-rāta à environ six ou sept étapes à l'est de Tripoli de Barbarie, en Çafar 899 (11 nov.-10 décembre 1493).

Il composa de nombreux ouvrages :

1° Deux commentaires de la *Risālah* [d'Abou Zaïd El Qairawāny]; 2° Commentaire de l'*Irchād d'Ibn 'Askar*; 3° Commentaire de Sidi Khalil dont Aḥmed Bābā a vu plusieurs fragments; 4° Commentaire de la *War'lasīyya*; 5° *Charḥ El moqaddamat El Qorṭobyā*; 6° Commentaire de la *R'afīqiyya*; 7° Commentaire d'*El Aqīdat El Qodsiyya* d'El R'azzāly; 8° plus de vingt commentaires sur les *Ḥikam* d'Ibn 'Aṭā Allah; 9° deux commentaires sur le petit *Ḥizb El Baḥr* du cheikh Abou 'l Ḥasan 'Aly Ech Chādhily; 10° Commentaires sur les passages difficiles du grand *Ḥizb*; 11° Commentaire sur le grand *Ḥizb*; 12° Commentaire sur les *Ḥaqāiq wa'r Raqāiq (wad Daqāiq?)* d'El Moqry (El Maqqary?); 13° Commentaire sur le *Qaf'* (ou *Qīta'*) de Chochetry; 14° *El maqçad el asmā el asnā fy charḥ el asmā el ḥosnā*; 15° Commentaire des *Marāçīd* de son maître Abou 'l 'Abbās Aḥmed ben 'Oqbā El Ḥadhramy; 16° *En Naçṭha el Kāfiya limam Khaççaho Allāho bil'āfiya* qu'il abrégéa ensuite; 17° *I'ānāt el motawwadjih el msktn 'ala tartq el faḥ wa't tamktn*; 18° *El qawā'id fy't taçawwof*;

19° *En Noçh el anfa'*; 20° *El djanna lil mo'taçim min el bida' bissonna*; 21° *'Omdat el morid eççâdiq min asbâb el maqt fy bayân eç tartiq wa dhikr kiawâdith el waqt*; 22° Glosses succinctes sur Bokhâry dans lesquelles il s'occupe surtout de la vocalisation des mots; 23° petit traité de la science du *Ĥadth*; 24° Nombreuses lettres sur la littérature et la morale; 25° *El Woçoûl fy l foçoûl*; 26° Commentaire sur le poème didactique d'Ibn el Bannâ de Malaga; 27° *El Konnácha*; 28° *Toĥfat el morid*; 29° *Er Rawdhat*; 30° *Mozil el labs 'an âdâb asrâr el qawâ'id el khams*; 31° *Tafstr el moĥaççiln liriýasat el 'ilm wa 'l 'amal*; 32° la *Wadhfa*; 33° Commentaire de la *Qacida* de Dhimyâty; 34° Poème intitulé *Marzouqiyya (sic)*; 35° *Woçoûl eç taçliya*; 36° Poème didactique en mètre *radjaz* sur les défauts dans le çoufisme; 37° *Ed dorar el montakhaba fy 'l adwiya el modjarraba*; 38° *Mokâtabat ilâ kâffat foqara*; 39° *Tamhid (t'asts) qawâ'id et taçawwof wa oçoûlih*; 40° *Fy oçoûl edh dhikr*; 41° *El maççad el asma (asna) fy ma yata'allaq bimaççacida el smâ*; 42° *Sirâdj el ĥikam*; 43° *El djâmi' lidjomal min el fawâ'id wa 'l manâfi'*; 44° *En-naçâih*; 45° *El Kachf*.

Cf. : *Catalogue des Manuscrits de la Bibliothèque d'Alger*, par Fagnan, n° 34, 573, 576, 2; Rinn, *Marabouts et Khouân*, p. 270; Berbrugger, *Voyages dans le sud de l'Algérie*, p. x; El 'Ayyâchy, *Rihla* I, 96 et II, 378; El Kattâny, *Salwat el Anfâs* III, 183; Ibn El Qâdhy, *Dajdhwa*, 64; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 20, verso; Motylinski, *Itinéraires entre Tripoli et l'Égypte*, p. 15, 37, 41, 60; Aĥmed Bâbâ, *Naïl el Ibtihâdj*, 71; *Ibid.*, *Kifâyat el Moĥtâdj*, f° 20 v°, reproduit par Aĥmed Bey en Nâib el Ançâry dans son Histoire de Tripoli, intitulé *El Manhal el 'adhb fy târtkh Tarâbolos el R'arb*, p. 181, Constantinople 1317; R. Basset, *Dictons satiriques attrib. à Sidi Aĥmed ben Yousof*; p. 208, J. as. sept-oct. 1890; *Tâdj el 'Arou's* s. v. « زرف »; Ibn 'Askar, *Dawĥat en nâçhir*, 38; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 253; Abou Ĥâmid, *Mir'at el maĥâsin*, f° 130 v°.

§ 52

Ibn R'ázy.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Aly ben R'ázy El Othmâny, naquit, d'après Aḥmed Bâbâ, en 841 (5 juillet 1437-24 juin 1438) et d'après Ibn el Qâdhy en 858 (1^{er} janvier-22 décembre 1454) à Miknása des Oliviers où il étudia d'abord. Il se rendit ensuite, en 891 (7 janvier-8 décembre 1486), à Fâs où il eut pour maîtres entre autres el Yandjy et le célèbre El Qawry. Il possédait de vastes connaissances : langue, littérature, prosodie, droit, exégèse coranique, traditions, mathématiques, histoire, etc. Il fut d'abord imâm à la mosquée de sa ville natale, passa vingt ans chez les Kitâma, occupa ensuite l'imâmât du nouveau Fâs, et enfin celui de la mosquée d'El Qarawiyn. Il mourut à Fâs le 9 Djomâdá I de l'année 919 (14 juillet 1513). Parmi ses élèves on peut citer 'Abd El Wâhid El Wancherisy, Ibn Hâroun, Aḥmed Ed Daqqouñ.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Chifâ el r'alli fy ḥalli moqafî Khalîl*; 2° *Takmil et taqytd wa taḥlîl et-ta'qîd 'alâ 'l Modawwana*; 3° *Ḥall mochkil Ibn 'Arafa fy mokhtḥaraih*; 4° *Imtâ' dhawy 'listihqâq biba'dh min zawâid El Morâdy wa fawâidi Abl Ishâq* (comment. de l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik); 5° *Monyat el ḥossâb fy 'l ḥisâb* (traité d'arithmétique en vers); 6° *Bor'yat eṭ ṭollâb* (comment. du précédent); 7° *Dhail el khazardjiyya* (prosodie); 8° *Nadhm mochkilât er Risâlah*; 9° *At ta'allol birosoûm el isnâd ba'd intiqâl el ahl wa' n nâd* (*Fihrist* de ses maîtres); 10° *Ḥâchiyat 'alâ 'l Bokhâry*; 11° *Inchâd ech chartd fy dhawâll el Qaçtd* (comment. du poème didactique du célèbre Châtiby sur la récitation du Qorân); 12° *El Maṭlab el kolly fy moḥâdathât el imâm El Qolly*; 13° *Er Rawdh el hatouñ fy akhbâr Miknásat ez Zaitouñ* trad. en partie par Houdas : *Monographie de Mequinez*, Paris, 1885, in-8°; 14° *El Djâmi' el mostawfy bidjadâwil El Ḥawfy*; 15° *El maṣâil el*

ḥisdn el marfoú'a ilá ḥibr Fás wa 'l Djazáir wa Tilimsán; 16° *Nadhm maráḥil El Ḥidjáz*; 17° Commentaire du précédent; 18° *Taḥarry el maqálah fy nadhâir er Risalah*; 19° *Irchád el labtb ilá maqâçid el Ḥabib* (c'est peut-être le n° 16); 20° *Is'áf es sâil fy taḥarry el maqâtil*; 21° *Dalâil*; 22° *Kolliyât* (droit malekite); 23° Poème didactique sur les dix genres de récitation du Qorân; 24° *Tafçil 'iqd ed dorar*; 25° *Nadhm fawâçil el maqâl*; 26° Commentaire du précédent; 27° *Imdád djarr el qaçd*; 28° *Înâs el iqçád wa taḥrtr* (ces deux derniers sont des abrégés du n° 11).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 359, *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 189; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 203; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 36; Ben Cheneb, *De la transmission du recueil de traditions de Bokhâry aux habitants d'Alger*, page 15 du tirage à part; El Kattâny, *Salwat*, II, 73; René Basset, *Recherches bibliogr. sur les sources de la Salwat el anfâs*, p. 19, n° 30, in *Recueil de mémoires et de textes publ. en l'honneur du XIV^e Congrès des Orient.*, Alger, 1905; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 240.

§ 53

Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmán ben Moḥammed ben Makhloûf Eth Tha'âliby d'Alger.

Il naquit vers 785 (1383-84) et mourut à Alger en 875 (1470-71). Savant autorisé, pieux, fervent, jurisconsulte, traditionniste, *parfait croyant*, Eth Tha'âliby est surtout célèbre par ses nombreux ouvrages qu'il composa dans un but de piété et d'édification et notamment par son commentaire du Qorân. Plusieurs de ses maîtres entre autres Waliyy Ed Dîn El 'Irâqy et Ibn Marzouq el Ḥafid vantèrent ses vastes connaissances et sa piété. Après avoir quelque peu étudié à Alger et dans ses environs, il se rendit à Bougie en 802 (1399-1400) où il suivit les cours des disciples du célèbre 'Abd Er Raḥmán El War'lisy et du cheikh

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Idris : Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Othmân el Magallâty (Manguellâty), Abou 'r Rabi' Solaïmân ben El Ḥasan, Abou l Ḥasan 'Aly ben Moḥammed el Boli-ly (?), 'Aly ben Moûsâ, Abou l 'Abbâs En-N'gâwsy, etc. En 809 (1406-07), il se rendit à Tunis où il étudia sous la direction des disciples de l'illustre jurisconsulte Ibn 'Arafa : Abou Mahdy 'Isâ El R'obrny, le célèbre Abou 'Abd Allah El Obby qui lui délivra une *idjâza*, Abou l Qâsim El Borzoly, Abou Yousof Ya'qoûb Ez Zar'by. Le Qaire l'attire ; il y suivit les leçons d'El Belâly, Abou 'Abd Allah El Bisâty et Walyy Ed Dîn El 'Irâqy qui lui délivra une *idjâza* ; et se dirigea ensuite vers la Mekke où il continua à étudier. De retour à Tunis, il étudia encore et suivit les cours d'Abou 'Abd Allah El Qalchâny qui avait remplacé Abou Mahdy 'Isâ El R'obrny qui était mort, ceux du cheikh Ez Zarrouq qui arriva à Tunis en 819 (1416-17) et où il séjourna environ pendant un an, de qui il obtint une *idjâza*. On peut encore citer parmi ses maîtres 'Abd El Waḥid El R'aryâny, Abou l Qâsim El 'Abdoûsy. Ses principaux disciples furent : Moḥammed ben Moḥammed Ibn Marzoûq El Kafif, le grand Es Senoûsy, 'Aly Et Talloûty le frère utérin d'es Senoûsy, Moḥammed ben 'Abd El Karim El Mar'by, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd Allah Ez Zawâwy el Djazâiry, 'Abd Es Salâm El Laqâny, Cheikh Zarrouq.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El djawâhir el hisân fy tafstr el Qor'ân* 2 v. (en cours d'impression); 2° *Rawdhat el anwâr wa nozhat el akhyâr*; 3° *Kûtâb el anwâr fy mo'djizât ennabyy 'l Mokhtâr*; 4° *El anwâr el modhtâ el djâmi' bain ech char'a wa 'l ḥaqiqa* (sic); 5° *Riyâdh eç çâliḥîn wa toḥfat el mottaqîn*; 6° *Iltiqât ed dorar*; 7° *Ed dorr el fâiq* (prières, sermons); 8° *El 'oloûm el fâkhira fy aḥwâl el âkhira*, 2 v. (publié au Qaire en 1318); 9° *Charḥ Ibn El Ḥâdjib el far'y* (droit); 10° *Irchâd es sâlik*; 11° *Arba'in ḥadîth*; 12° *El mokhtâr min el djawâmi' fy moḥâdhât ed dorar el lawâmi'*, Alger, 1324; 13° *Djâmi' el fawâid*; 14° *Djâmi' el ommahât fy âḥkâm el 'ibâdât*;

15° *Kitâb ennaçâih*; 16° *Tohfat el ikhwân fy i' râbi ba'dhi ayy el Qorân*; 17° *Edh dhahab el ibritz fy r'arib el Qorân el 'aziz*; 18° *El irchâd fy maçâlih el 'ibâd*; 19° *Marât* (visions); 20° *Fihrist*; 21° *Charh Mokhtaçar Sidi Khalîl*; 22° *Charh Ibn Hâroûn*; 23° *Charh r'orar Ibn 'Arfat*; 24° *Charh 'Oyoûn masâil el modawwana*; 25° *El Djâmi' el kabir*; 26° *Charh ed dorar el lawâmi' fy qirâat el Imâm Nâfi'* (peut-être le n° 12); 27° *Abrégé du Fihrist cité plus haut*; 28° *Rihla*; 29° *El 'iqd en naftis*; 30° *Djâmi' el khairât*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 148; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 71 r°; *Moḥâdharât El Yousi*, 79; Eth Tha'aliby, *El 'oloûm el fâkhira*, I, p. 1, Qaire, 1318; Aḥmed ben Moḥammed Ed Dar'y *Rihla*, I, 210, Fâs, s. d.; Devoulx, *Les édifices religieux de l'ancien Alger*, Alger, 1870, in-8° p. 37-48; Trumelet, *Les Saints de l'Islam*, Paris, 1881, in-12, p. 33-40; Bargès, *Complément de l'histoire des Beni Zeyian*, Paris, 1887, in-8°, p. 393-327; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 249.

§ 54

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Aḥmed ben el Khaṭṭb Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Abou Bakr ben Marzouq el 'Adjisy, connu sous le nom d'Ibn Marzouq el kaftf fils d'Ibn Marzouq el ḥaftd.

Savant, orateur, traditionniste, jurisconsulte, Ibn Marzouq el Kaftf naquit à Tlemcen dans la nuit du lundi au mardi 1^{er} dhoûl Qa'da 824 (28 octobre 1421). Il étudia tout d'abord dans sa ville natale sous la direction de son père pour les deux *Çaḥîth* surtout, et qui lui délivra une *idjâza*. Abou 'l Fadhl Ibn El Imâm, le qâdhi Abou 'l Fadhl Qâsim El 'Oqbâny, Aḥmed ben Moḥammed ben 'Isâ El Ladjdjây de Fâs. Pendant son pèlerinage de la Mekke, il eut pour maîtres : 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'aliby, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Belqâsem (*sic*) El Machdâly, Abou 'Abd Allah ben 'Oqâb El Djodhâmy de Tunis, Abou Moḥammed

'Abd Allah ben Solaimân ben Qâsim el Bodjaïry (?) de Tunis, Ibn El 'Abbâs à la Mekke en 861 (29 novembre 1456-19 novembre 1457). Par correspondance il reçut avec ses cousins une *idjâza* d'Ibn Hâdjâr du Caire. Ses disciples furent : Ibn Marzoûq el Khaṭîb son cousin, Ibn El 'Abbâs eç Çar'îr, Ibn R'âzy par *idjâza*. Il mourut en 901 (21 septembre 1495-9 septembre 1496).

Cf. : Aḥmed Babâ, *Nail*, 354; *Ibid.*, *Kifâyat*, 186 v°; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 106 v°.

§ 55

Abou 'Abd Allah Maḥammed ben Yousof ben 'Omar ben Cho'aïb Es Senoûsy.

Originaire des Benî Senoûs, tribu située non loin de Tlemcen et descendant, par sa mère, du Prophète, par son petit-fils El Ḥasan, théologien, théophiste, fidéiste, juriconsulte, logicien, grammairien, pieux, fervent, toujours pénétré de la crainte d'offenser Dieu, Es Sanoûsy a, sans contredit, rénové l'islam au commencement du ix^e siècle. Ses ouvrages théologiques ont fait oublier ceux de ses prédécesseurs. Les savants du Maghrib sont tous d'accord pour vanter son mérite. Les grands soufys et à leur tête Abou Moḥammed 'Abd Allah El Habty affirmaient que l'on ne pouvait rien glaner derrière Es Senoûsy. Sa crainte de Dieu lui fit toujours refuser les présents que lui faisaient le roi de Tlemcen et les grands de la cour; il refusa même de participer aux revenus des ḥobous de la Medersa d'El Ḥasan Aberkân. Sa ferveur le poussait à jeûner tous les deux jours. La date de sa naissance est incertaine, Mallâly son élève après avoir affirmé qu'Es Senoûsy lui avait dit deux ans environ avant sa mort qu'il était âgé de 55 ans, dit qu'il est mort à l'âge de 63 ans. Dans tous les cas, on peut dire qu'il est né après 830 (6 novembre 1426-22 octobre 1427). Il mourut à Tlemcen et fut enterré aux Eubbâd, le dimanche 18 Djomâdâ II, 895 (10 mai 1490) d'après

Ahmed Bâbâ qui reproduit el Mellâly, et non le 12 Djomâdâ II 895, ainsi que le donne M. Fagnan dans son *Catalogue des Manuscrits de la Biblioth. d'Alger* sous le n° 630. La tradition veut qu'il soit venu à Alger et ait suivi les doctes leçons du célèbre Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'âliby et qu'il ait poussé une pointe jusqu'à Bougie, alors un des principaux centres des études musulmanes. Ses maîtres furent très nombreux : son père Abou Ya'qoub Yousof, son frère utérin Abou 'l 'Abbâs 'Aly Et Talloûty, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'âliby d'Alger, qui lui délivra une *idjâza* et lui enseigna surtout les deux *Çahth*, Naçr Ez Zawâwy, Abou 'Abd Allah El Ḥabbâk, El Ḥasan Aberkân Er Râchidy, Abou 'l Ḥasan El Qalaçady qui lui délivra une *idjâza*, Ibrâhîm Et Tâzy El Wahrâny, le célèbre Elayôly qui réintroduisit la théologie dogmatique dans le Mag'rib, Ibn Marzoûq le commentateur de la Bordha, Abou 'Abd Allah Ibn El 'Abbâs le commentateur de la *Lâmiyyat* d'Ibn Mâlik (morphologie), Abou 'l 'Abbâs Ahmed ben Zâr', Abou 'Abd Allah Aqerqâr, Abou 'Othmân Qâsim El 'Oqbâny, Abou 'Abd Allah ben el Djellâb, etc. Ses élèves furent : Ibn Çâ'd, Abou 'l Qâsim Ez Zawâwy, Ibn Abou Midîân, Yaḥyâ ben Moḥammed, Ibn El Ḥâdj dj El Yabdary, Ibn El 'Abbas eç Çar'îr, Moḥammed El Qal'y, Ibrâhîm El Wadjdtdjy, Ibn Maloûka, etc. Il composa les ouvrages suivants : 1° *Aqldat et tawḥîd el Kobra* et son commentaire intitulé *'Omdat ahl et tawfiq wa't tasdîd fy 'aqldat ahl et tawḥîd, el mokhrîdja min dholoûmât el djahl wa rabqat et taqlîd*; 2° *El Wosîâ* et son commentaire; 3° *Eç Çor'rá* et son commentaire; 4° *El Moqaddimât* et son commentaire; 5° *Charḥ 'aqldat (Dawḥat: qaçldat) El Ḥawdhyy*; 6° *Charḥ Mokmil Kamâl el ikmâl* (comment. du *Çahth* de Moslim en 2 vol.); 7° Commentaire d'*El Qaçld fy 'ilm et tawḥîd* d'Abou 'l 'Abbâs Ahmed ben 'Abd Allah d'Alger (le texte commenté a été publié à Tunis en 1311); 8° *El Moqarrib (?) el mostawfy fy charḥ farâîdh el Ḥawfy*; 9° *Charḥ et tasbth dobor eç çalâwât*; 10° *Charḥ asmâ Allah el ḥosnâ*; 11° *Charḥ Isâr'oudjy* de Borhân ed dîn el Biqâ'y (*sic*); 12°

Mokhtaçar d'El Khoûndjy et son commentaire; 13° *Chârḥ Çahlḥ el Bokhâry*, inachevé (j'en possède un exemplaire); 14° *Charḥ Qaçîdat el Ḥabbâk* sur l'Astrolabe intitulé '*Omdat dhawy 'l albâb wa nozhat el ḥossâb fy charḥ bor'yat et ḥollâb fy 'ilm el aṣṭorlâb*'; 15° *Charḥ abyât el Allry* (sic) sur le soufisme; 16° Commentaire de la pièce commençant par : *tatahhar bimâi 'l r'aithi*; 17° *Mokhtaçar ḥachiyat Taftâzâny âlâ 'l Kachchâf* de Zamakhchary; 18° Commentaire sur le poème didactique d'Ibn el Yâsamîn sur l'algèbre et les équations; 19° une autre '*aqida* contenant des arguments décisifs contre le libre arbitre; 20° *Charḥ Mokhtaçar ez Zerkachy* sur le *Çahlḥ* de Bokhâry; 21° *Charḥ mochkilât el Bokhâry*; 22° *Charḥ djomal el Khoundjy* (logique); 23° *Charḥ mokhtaçar Ibn 'Arfa*; 24° *Charḥ Ordjôuzat Ibn Sinâ* (médecine), inachevé; 25° *Mokhtaçar fy 'l qirâât es sab'*; 26° *Charḥ ech Çâtl-biyya el Kobrâ*, inachevé; 27° *Charḥ el War'lisiyya* (droit), inachevé; 28° Poème didactique sur les successions; 29° Abrégé de *Ri'âyat el Moḥâsiby*; 30° *Mokhtaçar er Rawdh el anef* d'Es Soheily, inachevé; 31° *Mokhtaçar bor'yat es sâlik fy achraf el masâlik* d'Es Sâhily; 32° *Charḥ el Morchida*; 33° *Ed Dorr el mandhoûm fy Charḥ Moqaddimat Ibn Adjerroûm* (grammaire); 34° *Charḥ djawâhir el 'oloûm* d'El 'Adhod; 35° Comment. du Coran (I, II-4; XXXVIII jusqu'à la fin); 36° Recueil de *Fetwa*; 37° Glose sur les deux *far'* d'Ibn el Ḥâdjib; 38° *Ḥafidhat*; 39° *El Mokhtaçar el manṭiq* et son commentaire (logique); 40° *Noçrat el faqtr*; 41° *Noçrat ahl ed dîn wa ahl el yaqln 'alâ man ta'arradh fy ṭ tariq fy'r radd 'alâ Abl 'l Ḥasan eç Çar'ir el Miknâsy*; 42° *Eṭ ṭibb en nabawy*; 43° *Kitâb el ḥaqâiq*; 44° *Kitâb el modjarrabât*; 45°; *Çalawât*.

Cf. Ibn Aşkar *Dawḥat*, 89; Alimed Bâba, *Naîl* 346. Ibid. *Kifâyat*, 1° 181 v°; Ibn Maryam, *Bostân*, 1° 101 v° et s.; Brockelmann, *Ar. Litt.* II, 250; Destaing, *Étude sur le dialecte berbère des Beni Snous*, t. I, Paris, 1907, p. 377, note 1.

§ 56

Abou 'Aly Aberkân.

El Ḥasan ben Makhloûf ben Mas'oud ben Sa'ïd el Mazily Er Râchidy Abou 'Aly, connu sous le nom d'Aberkân (en berbère « le Noir »). Après la mort de ses parents il se dirigea vers l'Orient, et, arrivé à Bougie, il y séjourna pendant longtemps pour suivre les cours de 'Abd Er Raḥmân el War'îsly. Ensuite il alla à Constantine et étudia avec le cheikh Abou 'Abd Allah el Marrâkochy. De là, il se rendit en Orient pour accomplir le pèlerinage qu'il se défendait dans la suite d'avoir fait. De retour, il prit Tlemcen pour résidence et compléta ses études sous la direction de Sidi Ibrâhîm El Maçmoûdy, et Ibn Marzoûq el Ḥaffid. Il enseigna à Tlemcen et expliqua l'*Alfiyya* d'Ibn Malîk et surtout la *Risâla* d'El Qairawâny, les *Farâ'idh* d'el Ḥawfy qu'il annota. Ses disciples furent : El Ḥâfidh Et Tenesy, 'Aly Et Taloûty, le grand Es Sanotsy. Il mourut à l'âge de cent ans environ, fin Chawwâl 857 (2 novembre 1453).

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 91; Ibid., *Kifâyat*, f° 42 r°; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 31.

§ 57

'Aly ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Aly El Qorachy
El Basty connu sous le nom d'El Qalaçâdy.

Mathématicien, jurisconsulte, traditionniste, voyageur infatigable, pieux et vertueux, El Qalaçâdy naquit en Andalousie à Baṣṭa (Baza, anc. Basti) où il commença ses études sous la direction d'Abou 'lḤasan 'Aly El Qarbâny (?). Il se rendit ensuite à Grenade où il étudia sous la direction d'Abou Ishâq ben Fotoûḥ, Abou 'Abd Allah de Saragosse. De là, il résolut de faire le pèlerinage de la Mekke.

Arrivé à Tlemcen, il fut reçu par Moḥammed Ibn Marzouq El Kafif, et dans cette ville, il eut pour maîtres : Abou 'l Fadhl Qasim El 'Oqbany, Ibn Marzouq eç Çoufy, Abou 'l 'Abbás Aḥmed ben Zar'ou, Moḥammed Ibn En Nadjdjâr Moḥammed connu sous le nom de Ḥammou. A Tunis, il suivit les cours des disciples d'Ibn 'Arafa, entre autres Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Ibrâhîm ben 'Oqâb El Djodhâmy, Abou 'l 'Abbâs El Qalchâny, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd Er Raḥmân Ḥoloûlou. En Orient, ses maîtres furent Ibn Ḥadjar, Ṭâhir En Nowairy, Abou 'l Faṭḥ El Marâ'y (*sic*) (El Marâr'y), Djalâl Ed Dîn El Maḥally, le grammairien Ech Chomony. Il retourna ensuite à Grenade, d'où, après un laps de temps et par suite des troubles et de la marche des chrétiens contre la ville, il partit pour se rendre une seconde fois en Orient; mais la mort le surprit a Bâdjâ de l'Ifrîqiyya (Béja de Tunisie) le 15 dhou l ḥidjja 891 (31 décembre 1486). Parmi ses nombreux disciples, on peut citer : le grand Es Senouÿsy qui reçut de lui une *idjâza* générale, Abou 'Abd Allah El Mellâly, Aḥmed ben 'Aly Dâwoûd El Bilawy.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Achraf el masâlik ilâ madhhab Mâlik*; 2° *Charḥ Mokhtaṣar Khalîl*; 3° *Charḥ Risâlat Abî Zaïd El Qayrawâny*; 4° *Charḥ et Taḥqîq*; 5° *Hidâyat el anâm fy charḥ Mokhtaṣar qawâ'id el islâm*; 6° *Charḥ radjaz el Qorṭoby*; 7° *Tanbîh el insân ilâ 'ilm el mizân*; 8° *El madkhal edh dharôry*; 9° *Charḥ Isâ-r'ouÿdy* (logique); 10° *Charḥ el anwâr es saniyya (Ḥadîth)*; 11° *Charḥ radjaz ech Charrân ou Charrâz (?)*; 12° *Charḥ hikam Ibn 'Atâ Allah*; 13° *Charḥ radjaz Abî 'Amr Ibn Mandhoûr fy Asmâ en Naby*; 14° *Charḥ el Borda*; 15° *Charḥ radjaz Ibn Barry* (lecture et récitation du Qor'an); 16° *Charḥ radjaz Abî Ishâq ben Fotoûh* (astronomie); 17° *Charḥ radjaz Abî Moqri'*; 18° *En Naçîḥa fy 's siyâsa el 'amma wa 'l khâçça*; 19° *Hidâyat en nodhdhâr fy toḥfat al aḥkâm wa 'l asrâr*; 20° *Kachf el djilbâb 'an 'ilm el ḥisâb*; 21° *Kachf el asrâr 'an 'ilm el r'obâr*; 22° *Et Tabçira*;

23° *Qānoūn el ḥisāb wa r'oniyat dhawy 'l albāb*; 24° Commentaire du précédent; 25° Deux commentaires (un grand et un petit) sur le *Talkhīṣ* d'Ibn El Bannā; 26° Commentaire sur l'*Ordjōūza* d'Ibn El Yāsīmīn (algèbre); 27° Abrégé du précédent; 28° *Kolliyyāt el farāīdh*; 29° Commentaire du précédent; 30° *Edh dharōry fy 'ilm el mawārtih*; 31° *El mostawfy li māsāïel Ḥawfy*; 32° Deux commentaires sur el *Ordjōūza* et *Tilimsāniyya* (un grand et un petit); 33° *Charḥ farāīdh Ḥālīh ben Charḥ*; 34° *Charḥ farāīdh Ibn ech Chāt*; 35° *Charḥ farāīdh Mokhtaṣar Khallī*; 36° *Charḥ farāīdh et Talqīn*; 37° *Charḥ farāīdh Ibn el Ḥādḡib*; 38° *Charḥ el 'Otbīyya* (successions); 39° *R'oniyat en-noḥat* (gramm.); 40° Deux comment. sur le précédent; 41° *Tāqrib el mawārtih wa montahā el 'oqoūl el bawāḥīth*; 42° *Charḥ Mokhtaṣar El 'Oqbāny*, inachevé; 43° *Madkhal eṯ ṯālibīn*; 44° *Mokhtaṣar* (gramm.); 45° *Charḥ Alfīyyat Ibn Mālīk* (gramm.); 46° *Charḥ el Djarroūmyya*; 47° *Charḥ Djomal ez Zōdjādḡy*; 48° *Charḥ Molḥat el l'rāb* de Ḥarṯry; 49° *Charḥ el Khazradḡiyya* (métrique); 50° *Mokhtaṣar* (métrique); 51° *Rīḥla* contenant la biographie de ses maîtres.

Cf. : Aḡmed Bābā, *Nail*, 201; *Ibid.*, *Kifāyat*, f° 99 r°; Maqqary, *Nafḥ eṯ ṯīb*, II, 45; Brokelmann, *Ar. Litt.*, II, 266.

§ 58

Mohammed ben Aḡmed ben Mohammed ben Mohammed ben Abou Bakr ben Marzouḡ el Ḥafīd (petit-fils).

Il naquit, ainsi qu'il le dit lui-même à la fin de son commentaire sur la *Bordah*, dans la nuit du dimanche au lundi 14 Rabi' I 766 (10 décembre 1364), à Tlemcen, où il mourut, suivant ses élèves El Qalaḡādy, Cheikh Zarroṯḡ, Saḡhāwy, le jeudi 14 Cha'bān 842 (30 ou 31 janvier 1439). Il fut enterré le lendemain vendredi, après qu'on eut prié sur lui à la grande mosquée de Tlemcen, en présence du Sultan Abou'l 'Abbas Aḡmed et des principaux de la

Cour. Il possédait des connaissances très étendues sur le Qorân, la tradition, les *Hadith*, le droit, l'histoire, la langue et la littérature, la logique, la rhétorique, la métrique, le soufisme, etc. Il alla à Fâs, fit le pèlerinage de la Mekke une première fois en compagnie du célèbre jurisconsulte Ibn 'Arafa en 790/1388, et une deuxième fois en 819/1416. Ses maîtres furent : son père, son oncle paternel, Abou Moḥammed 'Abd Allah Ibn El Imâm, Sa'id El 'Oqbâny, Abou Ishâq El Maçmoûdy sur la vie duquel il composa un ouvrage, Abou l Ḥasan El Achhab El 'Ammâry, l'imâm Ibn 'Arafa de Tunis, Abou l 'Abbâs El Qaççâr, Ibn Ḥayâty de Fâs, Abou Zaïd El Makoûdy, Moḥammed ben Mas'ou'd eç Çanhâdjy El Filâly, Sirâdj Ed Dîn El Bolqîny du Caire, Abou 'l Fadhl El 'Irâqy, Sirâdj Ed Dîn Ibn El Molaqqin, Chams Ed Dîn El R'omâry, Madjd Ed Dîn El Fîroûzâbâdy l'auteur du *Qâmoûs*, Moḥibb Ed Dîn Ibn Hichâm le fils du célèbre grammairien de ce nom, Noûr Ed Dîn En Nowaïry, Ibn Khaldoûn, Nâçir Ed Dîn Et Tenesy, 'Othmân Ez Zarwâly, Bahâ Ed Dîn Ed Damâmîny, Noûr Ed Dîn El 'Oqâily; à la Mekke, Ibn Çadiq, Ridhwân Ez Zaïny, Ibn Hadjar. D'Espagne, il reçut des *idjâza* d'Ibn El Khachchâb, Abou 'Abd Allah El Qidjâty, El Ḥaffâr, Ibn 'Allân, Ibn Djozay. Ses élèves furent : son fils Ibn Marzoûq El Kaff, 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'aliby d'Alger, 'Omar El Qalchâny, Moḥammed ben El 'Abbâs, Naçr Ez Zawâwy, El Ḥasan Aberkân, Abou 'l Barakât El R'omâry, Abou'l Fadhl el Machdâly, le qâdhî de Grenade Abou 'l 'Abbâs ben Abou Yaḥyâ le chérif ainsi que son frère Abou 'l Faradj, Ibrâhim ben Fâïd Ez Zawâwy, Abou l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd Er Raḥmân de Nedroma, 'Aly ben Thâbit, Chihâb Ed Dîn Ibn Koḥaïl Et Tidjâny, Aḥmed ben Yoûnos de Constantine, Yaḥyâ ben Idir, Abou 'l Ḥasan El Qalaçâdy, 'Isâ ben Salâma de Biskra, Yaḥyâ el Mâzoûny, auteur des *Nawâzil*, El Ḥâfidh Et Tenesy, l'imâm Ibn Zakry.

Il composa les ouvrages suivants : 1° Trois commentaires sur la *Bordah* d'El Bouçîry : le plus grand intitulé *Idhhâr çîdq el mawadda fy charḥ el Borda*, le moyen, et le

plus petit appelé *El istl'âb limâ flhâ min el bayân wal i'râb*; 2° *El mafâth el Qirâsiyya fy charh ech Chaqrâtt-siyya*; 3° *El mafâth el marzouqiyya fy istikhrâdj romouâz el Khazradjiyya* (métrique); 4° *Er Rawdha*, poème en *radjaz* dans lequel il a réuni l'*Alfiyya* d'Ibn Loyoûn et d'El 'Irâqy sur la science des *Ḥadith*; 5° *El Ḥaditqa*, poème en *radjaz* dans lequel il a abrégé l'*Alfiyya* d'El 'Irâqy; 6° *El Moqni' ech Châfy*, poème en *radjaz* contenant 1.700 vers sur le calcul du temps; 7° *Alfiyya* en *radjaz* dans laquelle il a imité Ech Châṭibyia (sur la lecture du Qorân); 8° Versification en *radjaz* du *Talkhitç el Miftâh* (rhétorique); 9° Versification en *radjaz* du *Talkhitç* d'Ibn El Bannâ; 10° Versification en *radjaz* des *Djomal* d'El Khoundjy; 11° Abrégé en *radjaz* de l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik (grammaire); 12° *Nihâyat el amal fy charh Djomal El Khondjy*; 13° *Ir'tinâm el força fy mohâdathat 'Âlim Gafça*, *radjaz* sur diverses questions de droit et d'exégèse qorânique (ce savant de Gafsa est Aboû Yaḥyâ Ibn 'Oqaïba, cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 391); 14° *El Mi'râdj ilâ isimṭâr fawâid Ibn Sarrâdj*, réponses aux questions de grammaire et de logique que lui avait posées Ibn Sarrâdj, qâdhi de Grenade; 15° *Noûr el yaqîn fy charh awliyyâ Allah el mottaqîn*, dans lequel il parle des *abdâl* chez les soufys; 16° *Ed Dalil el moûmy fy tardjthi tahârat el kâr'id er roûmy*; 17° *En Noçh el khûlîç fy'r radd 'alâ modda'y rotbat el Kâmil linnâqiç*, réplique à son contemporain l'Imâm Qâsim El 'Oqbâny au sujet de sa *fetwa* sur les faqîrs soufy; 18° *Mokhtaçar el Ḥâwy fy 'l fatâwy* d'Ibn 'Abd En Noûr de Tunis; 19° *Er Rawdh el bahidj fy mas'alat el Khalldj*; 20° *Anwâr ed darâry fy mokarrarât el Bokhâry*; 21° Ouvrage sur la vie de son maître Ibrâhîm El Maçmoûdy; 22° Commentaire de la sou-rate de la reconnaissance du dogme de l'unité de Dieu, CXII, d'après la méthode philosophique; 23° *El matdjâr er rabth was sa'y er radjth wa'r rahb el fasth fy charh el djâmi' eç çahth Çahth el Bokhâry*, inachevé; 24° *Rawdhat el arîb fy charh et tahdhib*, inachevé; 25° *El Manza' en nabil fy charh Mokhtaçar Khalil*, inachevé; 26° *Idhâh el*

masâlik fy alfiyyat Ibn Mâlik, inachevé; 27° Commentaire des vers témoins cités par les commentateurs de l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik, inachevé; 28° Recueil de discours religieux; 29° Plusieurs *fetwa* et réponses sur diverses questions dont quelques-uns ont été reproduits par El Mazoûny dans ses *Nawâzil* et El Wanchertsy dans son *Mi'yâr*; 30° '*Aql-dat ahl et tawhîd el mokhridjat min dholmat et taqlid*, traité de théologie que le grand Es Senoûsy a imité dans sa *Eç Çor'ra*; 31° *El Ayât el wâdhihât fy wadjh dilâlat el mo-djizât*; 32° *Ed Dalil el wâdhih el ma'loûm fy tahârat kâr'id er Roûm*; 33° *Ismâ' eç Çomm fy ithbât ech charaf min qibal el Omm*; 34° *Charh far'ay Ibn el Hâdjib*; 35° *Charh et Tashil* (d'Ibn Mâlik?); 36° Biographie d'El Maqqary.

Sa biographie est donnée par Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 304, reproduite textuellement et sans y ajouter une lettre par le *Bostân*, f° 88. L'abbé Bargès qui, dans son *Complément de l'Histoire des Benou Ziyân*, Paris, 1887, in-8, p. 218, traduit presque entièrement l'article de Aḥmed Bâbâ, ne s'aperçoit pas de la supercherie du *Bostân*, et donne la liste des ouvrages composés par Ibn Marzouq el Ḥafîd, dont les titres sont pour la plupart ou mal transcrits ou mal traduits. Cf. Ben Cheneb, *De la transmission du recueil de traditions de Bokhâry aux habitants d'Alger*, p. 12; Aḥmed Bâbâ, *Kifâyat*, f° 156 r°; René Basset, *La Khazradjyah*, p. ix, Alger, 1902.

§ 59

Abou 'l Qâstm ben Moḥammed ben Abou 'n No'aïm el R'as-sâny de Fâs.

Il naquit à Fâs en Ramadhân de l'année 952 (9 novembre-6 décembre 1545). Savant distingué, Abou 'l Qâstm fut qâdhi de Fâs et sa conduite fut sans reproches. Il était un orateur éloquent, quoique Aḥmed Bâbâ lui reprochât de citer des *Ḥadith* apocryphes. Il eut pour maîtres : Abou 'l Qâsim ben

Ibrahîm, Aboû 'l 'Abbâs El Mandjoûr, Ibn Modjbir El Massâry, Aḥmed El Qadoûmy, Aboû Zâkaryâ Yahyâ Es Sarrâdj, Aboû Mâlik El Homaïdy. Ses disciples furent : Aḥmed El Maqqary, Ibn 'Âchir, Aboû 'l Ḥasan 'Aly ben Ez Zobaïr de Miknâs, Aboû 'Abd Allah El 'Arby ben Yousof El Fâsy, Aḥmed ben 'Aly Es Soûsy. Il enseigna les *Hadith*, la rhétorique, la théologie, la grammaire et l'exégèse coranique à Fâs et à Marrâkoch où le sultan l'envoya pendant quelque temps. Il fut tué par les Lamty qui tirèrent sur lui deux coups de fusil non loin de la porte de la Medersa d'Aboû 'Inân, à son retour du nouveau Fâs où il venait de prononcer la *khoṭba*, le vendredi 5 dhoû 'l Qa'da de l'année 1032 (2 septembre 1623). Sa mort fut la cause de troubles qui durèrent pendant onze mois.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 147; El Ofrâny, *Çafwa*, 74; El Wafrâny, *Nozhat el Hâdy*, p. 203, éd. Fâs s. d.; El Kattâny, *Salwat* II, 104.

§ 60

Noûr Ed Din 'Aly ben 'Abd Allah connu sous le nom d'Es Sanhoûry.

Né en 814 (25 avril 1411-13 avril 1412) à Sanhoûr, bourgade d'Égypte, Es Sanhoûry quitta son village natal après avoir appris par cœur le Qorân et se rendit au Qaire où il fréquenta les cours d'*El Azhar*. Il eut pour maîtres : Ez Zaïny Tâhir, Zaïn Ed Dîn 'Obâda, Aboû 'l Qâsim En Nowaïry, Aḥmed El Bidjây, El Bisâty, Ibrâhîm Ez Zawâwy, Yahyâ El 'Alamy, Aboû 'Abd Allah Er Râ'y, Bedr Ed Din Et Tenesy, Es Sonbâty, Abou 'l Djawd, Ibn [Aboû 'l] Majd, Ibn El Homâm Ech Chomonny, El R'ayâty. Il eut pour disciples : Aboû 'l Ḥasan El Manoûfy, El Ḥattâb el Kabîr, Chams Ed Din Et Tatâiy, Aḥmed Zarrouq. Il fit le pèlerinage et resta quelque temps à la Mekke où il enseigna. Dans les derniers jours de sa vie, ses cours de droit malékite à la Medersa El Barqoûqiyya et à El Achrafiyya étaient

des plus importants du Qaire. Il mourut le 19 Radjab 889 (12 août 1484).

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Commentaire sur le Mokhtaçar de Khalil*, incomplet; 2° *Ta'liq 'alâ 't tal-qin*; 3° *Charḥ El Djarroûmiyya* (on dit qu'il en a composé deux); 4° *Et Trihâd*.

Cf. : Aḥmed Bâba, *Nail* 200; *Ibid.*, *Kifâyt*, f° 98 v°.

§ 61

Ibrâhîm ben Moḥammed ben 'Aly Et Tâzy.

Savant, poète, traditionniste, théologien, pieux, vertueux, Qoṭb Aboû Sâlim (et Aboû Ishâq) Ibrâhîm Et Tâzy passait pour le plus saint homme de son époque et l'on disait couramment : « Il se considère comme Sidi Ibrâhîm Et Tâzy, — dusses-tu être au rang de Sidi Ibrâhîm Et Tâzy que je ne pourrais souffrir tel... » Il appartenait aux Beni Lent, tribu berbère de Tâza, ville dans laquelle il naquit. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke en compagnie du savant soufy Aḥmed El Mâdjery. Dans la ville sainte il revêtit la *khirqa* qu'il reçut de la main de Charaf Ed Dîn Er Râ'y, et de Çâliḥ ben Moḥammed Ez Zawâwy. Il fit une visite au saint Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Omar El Howwâry qui lui accorda sa bénédiction, se fit son élève et après la mort de ce dernier, il occupa sa place à Oran. Il eut pour maîtres : Aboû Zakariyyâ Yahyâ El Wâzi'y, Taqiyy Ed Dîn Moḥammed ben Ahmed El Hasany de Fâs, Aboû 'l Fath Ibn Aboû Bekr El Qorachy, 'Abd Allah El 'Abdoûsy, Moḥammed ben Marzoûq. Il eut pour élèves : El Hâfidh Et Tenesy, Es Senoûsy, 'Aly Et Talloûty, Aḥmed Zarroûq. Il composa plusieurs pièces dans un but de piété et d'exhortation, et d'autres à la louange du Prophète. Il mourut le 9 Cha'bân 866 (10 mai 1462).

Cf. : Aḥmed Bâba, *Nail* 24; *Id.*, *Kifâyât*, f° 35 v°.

§ 62

Aboû 't Tayyib El Hasan ben Yoûsof Ez Zayyâty des Banoû 'Abd El Wâd.

Aboû 't Tayyib El Hasan ben Yoûsof ben Mahdy ben Yaḥyâ ben Mahdy ben Yoûsof ben Mahdy ben 'Abd El Wâdy Ez Zayyâty, connu sous les noms d'Ez Zayyâty et d'Ibn Mahdy, possédait de très vastes connaissances générales, surtout en droit, en littérature, en *Ḥadith* et en soufisme. Il quitta de bonne heure sa ville natale et vint à Fâs où il eut pour mattres : Aboû Mâlik El Ḥomaïdy, el Qâççâr qui lui délivra une *idjâza* générale. Ayant fait connaissance avec le cheikh Aboû 'l Maḥâsin Yoûsof, qui lui donna sa fille en mariage, il renonça au monde et s'adonna tout entier au quiétisme du soufy le plus absolu. Néanmoins, il professa et eut un grand nombre de disciples.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Charḥ çalât 'Abd Es Salâm ben Machtch*; 2° *Charḥ nadhm el djomal* d'El Madjrâd; 4° *Ḥâchiyat* sur le commentaire de la *Lâmiyyat* d'Ibn Mâlik par El Magallâty, 5° *Ḥâchiyât 'alâ 'ç Ç'or'rá*; 6° *Ḥâchiyat 'alâ charḥ el Djarroûmiyya*, de Sidi ech Charif; 7° *Charḥ awdhaḥ el masâlik* d'Ibn Hichâm (à moitié); 8° *Ḥâchiyat 'ulâ mokhtaçar Khalil*; 9° *Ḥâchiyat 'alâ charḥ el Makouÿdy 'alâ Alfyyat Ibn Mâlik*; 10° *Charḥ Lâmiyyat Ibn Mâlik* (cité par la *Çafwa* qui divise en 2 le n° 4); 11° *Ḥâchiyat 'alâ charḥ edh dhabl li 't Tenesy*. Vu les révoltes qui commençaient à troubler Fâs, Ez Zayyâty quitta la ville en 1022 (1613) et alla demeurer au Djebel Koûren (Gouret) (?) où il mourut le mardi 24 Ramadhân 1023 (29 octobre 1614); il était né le 15 Djomâdá II de l'année 964 (15 avril 1557).

Cf. El Ofrâny, *Çafwa* 81; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 125; Aboû Ḥâmid Moḥammed El'Arby El Fâsy, *Mir'at el maḥâsin*, f° 126.

§ 63

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Abou 'l Maḥâsin Yousof El Fihry El Fâsy.

Traditionniste, il savait par cœur les deux *Çaḥîḥ* de Boḥary et de Moslim tellement bien qu'on corrigeait souvent les exemplaires défectueux suivant ce qu'il récitait. Il récitait souvent de longs passages des commentateurs des deux *Çaḥîḥ* tels qu'Ibn Ḥadjar et El Obby. Il était en outre un jurisconsulte distingué. Il passait son temps, en dehors de ses cours, à prier ou à réciter le Qorân. Il naquit à El Qaçr El Kabîr, dans la nuit du samedi au dimanche 6 dhoû l'Ḥidjdja 971 (17 juillet 1564). Dès l'âge le plus tendre, il apprit en une seule fois le Qorân, et se rendit avec son oncle qui était de même âge que lui, à Fâs où ils complétèrent leurs études. Il eut pour maîtres : Abou 'Abd Allah Moḥammed Ez Zayyâty, Abou 'l 'Abbâs El Mandjoûr, Yaḥyâ Es Sarrâdj, le qâdhî El Ḥomaïdy, Abou 'l Qâsim Ibn Souûda, El Qaççâr qui lui délivra une *idjâza*. Il étudia avec son père Yousof surtout les livres de soufisme et les deux *Çaḥîḥ*. Lors de la question de la ville d'El 'Arâïch que le sultan voulait céder aux Chrétiens, Abou 'l Abbâs Aḥmed, pour ne pas assister à la révolte qui eut lieu dans la capitale, sortit de Fâs le samedi 15 Çafar 1020 (2 mai 1611), se rendit à la montagne d'Abou Ziry où résida Sidi 'Abd Er Raḥman El Madjdhoûb. C'est là qu'il mourut le mercredi 21 Rabî II 1021 (20 juin 1612) et fut enterré le lendemain jeudi.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ râiyat es so-loûk* d'Ech Charichy ; 2° *Charḥ 'Omdat el aḥkâm* de 'Abd Er R'any ben Sorouûr ; 3° un ouvrage sur le *Dhikr*, en chœur ; 4° *Ḥâchiyat 'alâ charḥ eç Çor'rá* d'Es Senouûsy ; 5° ouvrage sur *Wazn el a'mâl wa takfir es sayyî'ât bi la'mâl eç câliḥat* ; 6° ouvrage sur les enfants des polythéistes ; 7° ouvrage sur *es Samâ'* ; 8° *Ḥâchiyat 'alâ Çaḥîḥ Mostlim*

qu'il ne termina pas; 9° *Ed dorr el hisân fy 'l kalâm 'alâ laïlat en niçf min Cha'bân.*

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 111; Abou Hâmid Moḥammed El 'Arby, *Mir'at el maḥâsin*, f° 114 r°; El Ofrâny, *Çafwat*, p. 46; El Kattâny, *Salwat* II, 321.

§ 64

Abou Zaïd (et Abou Moḥammed d'après le Nachr el Mathâny et le Momti) 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben Yousof El Fâsy.

Il naquit à El Qaçr El Kabir (Alcazar) le dimanche 19 Moḥarram 972 (28 août 1564), mourut à Fâs dans la nuit du mardi au mercredi 27 Rabî' I, 1036, et fut enterré à côté de son frère Abou 'l Maḥâsin (15 décembre 1626). Il fut juriconsulte, théologien, traditionniste et fut considéré surtout comme grand soufy. Il résolvait les questions qui paraissaient très difficiles et faisait un cours d'exégèse qorânique, de *Hadith* d'après El Bokhâry et de droit d'après Khalil. A peine sevré, il perdit son père. Il se rendit avec son neveu à Fâs en 986 (10 mars 1578-28 février 1579). Il eut pour maîtres : El Qaddoûmy, Abou Zâkariyyâ Yahyâ Es Sarrâdj, El Mandjoûr, El Qaççâr, etc. Sur la fin de ses jours, il eut une *Zâwiya* où on étudiait et récitait les *wird* et les *ḥizb* de l'école *châdélite*.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Hâchiyat 'alâ tafstr El Djalâlâin*; 2° Deux *Hâchiyat 'alâ churḥ eç Çor'â* d'Es Senusy; 3° *Hâchiyat 'alâ Mokhtaçar Khalil*; 4° *Hâchiyat 'alâ Çahḥ El Bokhâry*; 5° *Hâchiyat 'ala Dalâil el Khaïrat*; 6° *Hâchiyat 'alâ el Ḥizb el kabir* d'Ech Châdhily; 7° notes sur diverses questions; 8° *Tafstr el fâtḥa 'alâ ʔariq el ichâra.*

Cf. El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 150; El Ofrâny, *Çalwa* 34; Moḥammed El Mahdy El Fâsy, *Momti* 159; Abou Hâmid Moḥammed El 'Arby, *Mir'at el maḥâsin*, f° 111 r°; El Kattâny, *Salwat* II, 302.

§ 65

*Abou 'Abd Allah (et Abou Hâmid) Mohammed El 'Arby
ben Abou 'l Maḥâsin Yousof El Fâsy.*

Il naquit à Fâs le lundi 6 chawwâl 988 (15 novembre 1580). Jurisconsulte, traditionniste, poète, fin littérateur, calligraphe émérite, Moḥammed El 'Arby, après avoir terminé ses études et par suite des troubles qui suivirent la cession d'El 'Arâich aux chrétiens, sortit de sa ville natale, parcourut tout le Maroc et vint résider enfin à Tétouan où il mourut le samedi 14 Rabî' II 1052 (12 juillet 1642). Deux ans plus tard, il fut exhumé, transporté à Fâs, où il fut enterré à côté de son père. Il eut pour maîtres : son frère Aḥmed, son père, son oncle paternel Aboû Zaïd 'Abd Er Raḥmân, El Ḥasan Ez Zayyâty, Aboû 'l Abbâs Aḥmed Ez Zayyâty, le qâdhi Aboû Mâlik El Ḥomaïdy, Aboû Zâkariyyâ Yahyâ Es Sarrâdj, Aboû 'l Ḥasan 'Aly ben 'Imrân, Aboû 'Abd Allah El Morry, Aboû 'l Ḥasan A'râb, Qâsim Ibn El Qâdhy, Aboû 'Abd Allah El Qaççâr, Aboû 'l Qâsim ben Aboû 'n No'aïm.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Marâçid el mo'tamad fy maqâçid el mo'taqad* (théologie); 2° *Talqṭh el adhhân bitanqṭh el borhân*; 3° *Eṭ Ṭâli' el moçriq min ofoq el manfiq* (ces 3 ouvrages en vers); 4° la *Djarroummiyya* en vers; 5° *Iqd ed dorar fy nadhm nokhbat el fikar*; 6° Commentaire du précédent; 7° Commentaire sur la *Chaqratisyya*; 8° *Mandhoûmat fy 'dh dhakât*; 9° *Eṭ Ta'llf fy aḥkâm el lafi*; 10° *Qaçdat fy 'l djadwal, fy 'l ḥaml*; 11° plusieurs pièces de vers; 12° *Mandhoûmat fy laqâb el Ḥadîth* (autre que le n° 5); 13° *Sahm el içâba fy ḥokmi Ṭâba*. Surpris par la mort il ne put terminer les ouvrages suivants : 1° *Mirât el maḥâsin, fy akhbâr Abi 'l Maḥâsin*; 2° Commentaire de la *Bânat So'âd*; 3° Commentaire des *Dalâil el Khairât*; 4° *Charḥech Chifâ*.

Cl.: El Ofrâny *Çafwa* 71; El Qadiry, *Nachr el Mathâny* I,

180; Abou Hamid Moḥammed El 'Arby, *Mir'at el maḥâsin*, f° 120 v°; El Kattâny, *Salwat* II, 313; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 460 (où il faut lire *Nazm fi' ddakât*); René Basset, *Recherches biogr. sur les sources de la Salwat el Anfâs*, p. 25, n° 62.

§ 66

Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Marzouq fils d'Ibn Marzouq El Kafif qui est le fils d'Ibn Marzouq El Ḥafid, et connu sous le nom d'Ibn Marzouq Ḥafid El Ḥafid.

Il naquit à Tlemcen et eut pour maîtres : son père Ibn Marzouq El Kafif, Es Senouÿsy, Et Tenesy, Ibn Zakry. Il mourut victime de sa jalousie (*mar'bouÿan bihi*) vers 925 (3 janvier-23 décembre 1519).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail* 76; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 23 v° qui reproduit textuellement Aḥmed Bâbâ.

§ 67

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben 'Aly ben 'Abd El Mâlik El Qâisy El Mintoûry.

Savant jurisconsulte, traditionniste, lecteur du Qorân, El Mintoûry naquit à Grenade où il remplit plus tard les fonctions de qâdhi. Il eut pour maîtres Abou 'Abd Allah El Qidjâty qui lui délivra une *idjâza* générale, Ibn Lobb, Ibn Baqy, 'Abd Allah ben 'Omar, El Balensy, le qâdhi Abou Bakr ben Djozâi, El Ḥaffâr, Moḥammed ben Moḥammed Er Ro'aïny, Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Mançoûr El Achhab de Tlemcen, Ibn 'Arafa, et El 'Irâqy par *idjâza*. Ses élèves furent: Abou Yaḥyâ ben 'Açim, l'auteur du *Charḥ et-Toḥfa*, le savant El Mawwâq.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ ed dorar el lawâmi' fy açl mağrai el imâm Nâfi'* d'Ibn Barry sur la lecture du Qorân ; 2° un grand *Fihrist*. Il mourut le lundi 3 dhoû l Hidjdja 834 (13 août 1431).

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl* 302 ; *Ibid.*, *Kifâyât*, f° 154 v°.

§ 68

*Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof ben Abou 'l Qâsim
El 'Abdary connu sous le nom d'El Mawwâq.*

Il fut qâdhi, mufti, khaṭib, le dernier savant de Grenade. On raconte d'après El Qaççâr, le mufti de Fâs, que lorsque les Chrétiens s'emparèrent de Grenade, ils s'enquirent du plus savant de la ville. On leur désigna El Mawwâq, le ministre de leur roi le manda. Tout d'abord il refusa de se rendre auprès de l'ennemi, mais, sur les instances des musulmans, il y alla. Arrivé au devant de lui, le ministre lui tendit la main et El Mawwâq la baisa. De retour chez lui, il fut blâmé par ses coréligionnaires d'avoir embrassé la main d'un mécréant. D'autre part, la main du ministre s'enfla peu de temps après le départ d'El Mawwâq qui fut redemandé et prié d'invoquer Dieu pour guérir la main du ministre. Il eut pour maîtres : Abou 'l Qâsim Ibn Es Sarrâdj, El Mintoury, Moḥammed ben Yousof Eç Çannâ'. Ses disciples furent : Ahmed Ed Daqqoûn, Abou 'l Ḥasan Ez Zaqqâq, Ahmed ben Dâwwoûd. Il mourut dans un âge très avancé en Cha'bân 897 (29 mai-27 juin 1492).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Et Tâdj el Iklll fy charḥ Mokhtaçar Khalil* ; 2° Abrégé du précédent ; 3° *Sanan el Mohtadln fy maqâmât ed dîn* (commentaire du verset 29 du chap. XXXV, en 9 *maqâma* en un appendice).

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 345 ; *Ibid.*, *Kifâyât*, f° 180 v° ; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 203 ; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 62 ; El Kattâny, *Salwat* III, 96 ; El Qarâfy, *Tawchih* (ms. de Paris), f° 81 (cité par Fagnan, *Catal. des mss. de la Bibl. nat. d'Alger*, n° 1165).

§ 69

*Abou 'l 'Abbás Aḥmed ben 'Aly ben Qásim Ez Zaqqâq
Et Todjiby.*

Il naquit à Fâs où il suivit surtout les cours de son père Abou 'l Ḥasan 'Aly. Il fit le pèlerinage de la Mekke et pendant son voyage il rencontra plusieurs savants. Il mourut à Fâs en 931 ou 932 (29 oct. 1524-18 oct. 1525-8 oct. 1526). Parmi ses élèves on cite son neveu 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq qui le fréquenta beaucoup, Abou Moḥammed 'Abd Allah El Habty, Abou Zaïd 'Ab der Raḥmán Soqaïn, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° Commentaire d'une partie de la *Risâlah* d'Ibn 'Abou Zaïd ; 2° Commentaire d'une partie de la *Modawwana* ; 3° Commentaire des deux premiers chapitres du *Mokhtaṣar* de Khalil ; 4° Commentaire de la première moitié du poème didactique de son père intitulé *El minhadj el montakhab fy qawâ'id el madhhab*, laissé à moitié terminé.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 66 ; Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 77 ; Ibid., *Kifâyat*, f° 23 v° ; Ibn 'Askar, *Dawḥa*, 41 ; El Katâtany, *Salwat* III, 248 ; El Moḥibby, *Kholâṣat* I, 246.

§ 70

*Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Qásim ben Moḥammed Et Todjiby,
connu sous le nom d'Ez Zaqqâq.*

Il naquit à Fâs et suivit surtout les cours de Abou 'Abd Allah El Qawry. Il possédait de très vastes connaissances sur la grammaire, les *ouçoûl*, l'exégèse qorânique, les traditions, le soufisme ; mais il s'occupait particulièrement du droit. Il savait par cœur le *Mokhtaṣar* de Khalil dont il expliqua dans de nombreuses notes les passages les plus difficiles. Il alla à Grenade et étudia surtout avec le grand El Mawwâq. Sur la fin de sa vie, il lisait la *khoṣba* à la mos-

quée des Andalous à Fàs où il mourut dans un âge très avancé, en Chawwâl 912 (14 février-15 mars 1507). Il avait une très belle écriture que l'on prenait comme modèle. Au sujet de son surnom Ez Zaqqâq, on dit que l'aïeul de notre auteur, voyant que tous les enfants mâles qui lui naissaient mouraient dès l'âge le plus tendre, fit vœu de verser une outre d'huile sur le garçon qui lui naîtrait, et de donner ensuite cette huile en aumône. Le premier enfant baigné par l'huile ayant vécu, fut surnommé *dhou'z ziqq* l'homme à l'outre.

Il composa sur le droit malékite un poème didactique appelé *Lâmiyyat*; 2° *El minhâdj el Montakhab fy qawâ'id el madhhab*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 203 ; *ibid.*, *Kifâyat*, f° 100 v° ; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa* 302 ; El Kattâny, *Salwat* II, 84.

§ 71

Abou l'Abbâs El Wancherisy.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Yaḥyâ ben Moḥammed ben 'Abd El Wâhid ben 'Aly El Wancherisy, est le plus célèbre jurisconsulte malékite du ix^e siècle. Il naquit à Tlemcen où il fit ses études en suivant les cours d'Abou 'l Fadhl Qâsim El 'Oqbâny, le fils de celui-ci Abou Sâlim (ou Abou Ishâq d'après la *Djadhawa'*) Ibrâhîm ben Qâsim El 'Oqbâny, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed El 'Oqbâny, Moḥammed ben El 'Abbâs, Baraqât El Farouqy d'Alger, Abou 'Abd Allah El Djallâb, Ibn Marzouq El Kalf, etc. A la suite d'une affaire qu'il eut avec le sultan de Tlemcen, le 1^{er} Moharrem 874 (11 juillet 1469), sa maison fut pillée et il dut se cacher et fuir ensuite à Fàs où il entra la même année, pour ne plus en sortir. Malgré ses vastes connaissances il n'hésita pas à assister aux leçons du qâdhi El Miknâsy. A Fàs, il expliqua la *Modawwana* et surtout les deux Traités de droit d'Ibn El Ḥâdjib qu'il

commenta dans la suite. Il était éloquent et possédait une bonne plume; pour sa valeur comme grammairien on pouvait dire que le grand Sibaweïhi aurait pu le prendre pour maître s'il avait existé de son vivant. Parmi ses élèves, on peut citer son fils 'Abd El Waḥid, Aboû 'Ayyâd ben Falḥ El Lamṭy (ou Aboû 'Abbâd ben Malḥ El Lamṭy), Aboû Zakariyyâ Es Soûsy, Moḥammed ben 'Abd El Djabbâr El War-tedr'iry, 'Abd Es Samiḥ El Maçmoûdy, le qâdhi Moḥammed ben El R'ardîs. Il mit à profit la riche bibliothèque de ce dernier pour composer ses ouvrages. Il fut mufti de Fâs.

Ses ouvrages sont : 1° *El Mi'yâr el mor'rib wal djâmi' el mo'rib 'an fatâwy 'olamâ Ifriqiyya wal Andalos wal Mar'rib*, 6 vol.; 2° *Ta'Uq'alâ far'ai Ibn El Ḥâdjib*, 3 vol.; 3° *R'oniyat el mo'âçir wa 't tâly fy charḥ wathâiq El Fach-tâly*; 4° *Idhâḥ el masâlik ilâ quwâ'id madhhab Mâlik*; 5° *El Fâiq fy iḥkâm el wathâiq* (inachevé); 6° un ouvrage sur les *forouq* en droit malékite; 7° *Fihrist* de ses maîtres. Il mourut, âgé d'environ 80 ans, le mardi 20 Çafar 914 (19 juin 1508), année de la prise d'Oran par les Espagnols.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 74; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 22 r°; Ibn El Qâdhy, *Djadhwa*, 80; Ibn 'Askar, *Dawḥa* 37; El Kattâny, *Salwat*, II, 153; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 23 v°; Bargès, *Complément de l'hist. des B. Zeyân*, p. 420; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 248.

§ 72

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân ben Ḥosâin Er Ro'aïny connu à la Mekke sous le nom d'El Ḥaṭṭâb.

Venus d'Espagne, ses ancêtres s'établirent à Tripoli de Barbarie où El Ḥaṭṭâb naquit le vendredi de la troisième décade de Çafar 861 (17-27 janvier 1457). Après avoir étudié le droit sous la direction de Moḥammed El Fâsy et de son frère, il quitta avec ses parents Tripoli en 877 (8 juin 1472-2 mai 1473) et se rendit dans la ville sainte. Il eut

pour maîtres : Sirâdj Ed Dîn Ma'mar, Es Sanhouÿry, 'Abd el Mo'ty ben Khaçib, Yaÿyâ El 'Alamy, Moÿammed ben Aÿmed Es Sakhâwy, qâdhi de Médine, Aÿmed Zarrouq, Abou 'I Khaïr Es Sakhâwy, Chams Ed Dîn Er Râ'y ben Nâçir. Il eut pour élèves surtout ses deux fils Moÿammed et Barakât. Il fut surtout professeur de droit et de langue. Il vivait encore vers 944 (10 juin 1537-30 mai 1538).

Cf. : Aÿmed Bâbâ, *Nail* 363 ; Ibid., *Kifâyât*, f° 191 r°.

§ 73

Es Sonbâty.

Moÿammed ben Moÿammed ben 'Abd El Latîf El Amawy El Maÿally connu sous le nom d'Es Sonbâty Waliyy Ed Dîn eut pour maîtres El Aqfahsy, El Bisâty, 'Alâ Ed Dîn Ibn Abou 'I Madjd, Ibn Hâdjâr. En 819 (1416-17) il reçut un diplôme d'El Aqfahsy l'autorisant à enseigner et à délivrer des *fatwas*. Il devint qâdhi du Qaire le 9 Çafar 853 (4 avril 1449) et mourut le jeudi (*sic*) Radjab 861 (mars-juin 1457).

Cf. : Aÿmed Bâbâ, *Nail* 329 ; Ibid., *Kifâyât*, f° 171 r°.

§ 74

Abou 'Abd Allah Moÿammed ben Moÿsâ [El Wadjtdjy].

Savant jurisconsulte et mufti de Tlemcen, il eut pour maîtres le mufti Moÿammed ben 'Isâ, Moÿammed ben 'Abdallah ben Djalâl El Wa'zâny (d'après Ibn Maryam, f° 110 r°). Il eut pour élèves son fils 'Abd Er Raÿmân, Aÿmed ben Bidjâ'y, Moÿammed ben Yaÿyâ Abou 's Sâdat El Mad-youÿny, Yaÿyâ ben 'Omar Ez Zawâwy, Yaÿyâ Es Senouÿsy, Moÿammed ben 'Abd Er Raÿmân ben Djalâl El Wa'zâny, Moÿammed Chagrouÿn ben Hibat Allah El Wadjtdjy, 'Aly El Bahloûl. Il mourut en 950 (1543-44).

Cf. : Ibn Maryam, *Bostân*, f° 110 ; Ibn 'Askar, *Dawÿat en*

Nâchir, 95; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 362; *Ibid.*, *Kifâyat*,
f° 192 r°.

§ 75

Aḥmed Fd Daqqouïn.

Abou' l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Moûsâ ben Yousof Eç Çanhâdjy, connu sous le nom d'Ed Daqqouïn, naquit à Grenade où il étudia d'abord sous la direction d'El Mawwâq. Il se rendit ensuite avec son père à Fâs où il compléta ses études et eut pour maîtres El Ostâdh Eç Çar'ir, Ibn R'âzy, etc. Jurisconsulte, traditionniste et poète, il fut prédicateur à la mosquée El Qarawiyyin, à Fâs. Parmi ses disciples on cite Abou' l Qâsim ben Ibrâhîm, Abou' l 'Abbâs Et Tasoûly, Chaqrouïn ben Abou' Djam'a El Mar'râwy, etc. Il mourut à Fâs le 1^{er} Cha'hân 921 (10 septembre 1515) et d'après El Qâdiry en 924.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 75; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat* 66; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 127; El Kattâny, *Salwat* III, 248.

§ 76

Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân Es Sakhâwy.

Chams Ed Dîn Abou' l Khaïr Moḥammed ben 'Abd Er Raḥman ben Moḥammed ben Abou' Bakr ben Othmân ben Moḥammed Es Sakhâwy naquit à Sakhâ, village de la Basse-Égypte, en Rabi' I de l'année 831 (20 décembre 1427-19 janvier 1428). Jurisconsulte, historien, littérateur et surtout traditionniste comme le veut son contemporain le célèbre Es Soyoûty, il fréquenta surtout Ibn Ḥadjar El 'Asqalâny. Après la mort de ce dernier, il partit en voyage et visita Alep, Damas, Jérusalem, Naplouse, Er Ramla, Ba'albek, Homs, etc. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke où il fit la connaissance de plusieurs savants avec lesquels il étudia le *Ḥadith*, entre autres Abou' l Fath, Taqiy Ed Dîn Ibn

Fahd, etc. Il retourna ensuite au Qaire où il enseigna les *Ḥadīth*, puis accomplit encore le pèlerinage de la Mekke où il expliqua les *Ḥadīth* et ses propres ouvrages. De retour dans la capitale égyptienne, il se mit à compléter l'ouvrage de son maître Ibn Ḥadjar sur les *Ḥadīth* que renferme *El Adhkâr* d'En Nawawy.

En 885, il fit encore le pèlerinage et passa un an dans la ville sainte, puis en 892 et séjourna à la Mekke jusqu'en 894, puis en 896 et séjourna jusqu'en 898. Il se rendit ensuite à Médine où il resta jusqu'à sa mort qui arriva en Cha'bân (et d'après Brockelmann en Chawwâl et au Qaire) de l'année 902 (4 avril-3 mai 1497).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Edh dhoû'el lâmi' fy a'yân el qarn et tâsi'*; 2° *El kawkab el modhl'*; 3° *Dhail dowal el islâm* (compl. de l'*Hist. d'Edh Dhahaby*); 4° *Dhail raf' el 'içr 'an qodhât Miçr* (compl. de l'*Hist. d'Ibn Ḥadjar*); 5° *El i'lâm bi 't tanblh li man dhamma ahl et-tawâ-rlkh*; 6° *El djawâhir el madjmoû'a wa 'n nawâdir el masmoû'a*; 7° *El maqâcid el ḥasana fy bayân kathir min el aḥâ-dīth el machhoûra 'alâ 'lalsina*; 8° *El' qand'a fy mâ yahson ihâta bihimin achrât essâ'a*; 9° *El qawl el monabby 'an tard-jamat Ibn 'Araby*; 10° *Et-tawadjdja hli'r rabb bida'awât el karab*; 11° *El qawl el badi' fy 'ç çalât 'alâ 'l ḥabīb ech chaft'*, terminé en Ramadhân 861 (juill.-août 1457); 12° *Irtiqâ' el r'oraf*; 13° *Es sirr el maktoûm fy 'l farq baïn el ma'âlâin el maḥmoûd wa 'l madhmoûm*; 14° *Toḥfat el aḥbâb wa dor'yat et-tollâb*; 15° *El qawl et tâmm fy 'r ramy bi 's sihâm*; 16° *Fath el mor'th bicharḥ alfyyat el ḥadīth*; 17° *Et-tibr el masboûk fy dhail es soloûk* (compl. d'Es soloûk de Maq-rizy); 18° *'Omdat el mohtadjdj fy ḥokm ech-chatrandj*; 19° *El manhal el 'adhd er rawy fy tardjamat En Nawawy*; 20° *Charḥ el Hidâya li 'l Djazary*; 21° *El djawhar wa'd dorar fy tardjamat Ibn Ḥadjar*; 22° *El Fawâid el djaliyya fy 'l asmâ en nabawiya*; 23° *El Fakhr el 'Alawy fy 'l maw-lid en nabawy*; 24° *Rodjhân el kiffa fy manâqib ahl eç çoffa*; 25° *El açl el açl fy tahrim en naql min Et Tawrât wa 'l Indjill*; 26° *Irtiyâḥ el akbâd bi faqd el awlâd*.

Cf. : Es Soyouÿty, *Lib. de Interpr. Korani*, éd. Meursinge p. 45, Leide, 1839; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 377; *Et-ta'liqât essanyya*, p. 45; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 34; *Tâdj el 'arouïs s. v° Sakhâ*.

§ 77

Es Soyouÿty.

'Abd Er Raĥmân ben Abou Bakr ben Moĥammed ben Sâbiq Ed Dîn Ayyouÿb ben Moĥammed ben El Khodĥaïry El Osoyoÿty, naquit dans la nuit du samedi au dimanche 1^{er} Radjab 849 (2-3 octobre 1445). Orphelin à l'âge de cinq ans et demi, il fut élevé par un oncle qui lui fit apprendre le Qorân avant d'avoir huit ans. Après avoir appris par cœur, dit-il, *El 'Omdat, el Minhâdj, l'Alfiyya* d'Ibn Mâlik, il commença au commencement de l'année 864 (28 oct. 1459), à suivre les cours des maîtres de l'époque et notamment Chihâb Ed Dîn Ech Châremsâhy qui lui délivra une licence d'enseignement en 866 (1461-62), 'Alam Ed Dîn El Bolqiny, qui lui délivra une *idjâza* d'enseignement en 876 (1471-72), Charaf Ed Dîn El Monâwy, Taqiyy Ed Dîn Ech Chibly El Ĥanafy, Moĥy Ed Dîn El Kâfidjy, Saïf Ed Dîn El Ĥanfyy. Il fit ensuite un voyage en Syrie, dans le Hidjâz, dans le Yémen, dans l'Inde, dans le Takrouÿr et dans le Mar'reb. Il devint professeur de jurisprudence châfêite à la Medersat ech Chaïkhoûniyya où avait déjà enseigné son père. A la suite d'une enquête judiciaire, les uns disent d'une cabale, il fut révoqué et se retira alors dans son habitation de l'île d'Er Rawdha (Rauda) où il mourut le jeudi 18 Djomâdâ I de l'année 911 (17 oct. 1505). Il composa plus de cinq cents ouvrages dont la plupart ne sont que des petits traités de quelques feuillets, et dont la plupart ne sont que de la compilation et quelquefois même une simple retouche d'ouvrages anciens peu connus. Malgré tout ce que l'on en peut dire, Es Soyouÿty a le mérite

de nous avoir conservé ainsi un certain nombre d'ouvrages qui seraient perdus.

Parmi ses nombreuses compositions qu'on a publiées jusqu'à ce jour, on peut citer : 1° *El Itqân fy 'oloûm el qor'ân*, Le Qaire, 1306, 2 v. in-4; 2° *Ed Dorr el manthouër fy 'l tafstr bi'l ma'thouër*; 3° Fin du Commentaire du Qorân de Djalâl Ed Dîn El Maḥally; 4° *Tadrib er râwy fy charḥ taqrib En Nawawy*; 5° *El La'âly el maçnou'a fy 'l aḥâ-dlth el mawdhou'a*; 6° *Lobb el lobâb fy taḥrtr el ansâb*; 7° *Charḥ eç çodoûr bicharḥ ḥâl el mawtâ wa 'l qoboûr*; 8° *El bahdja el modhiyya fy charḥ el Alfyya* (d'Ibn Mâlik); 9° *El Farîda* (imitation de l'*Alfyya* d'Ibn Mâlik); 10° *Charḥ chawâḥid el Mor'ny*, Le Qaire, 1322, in-4°; 11° *El Akhbâr el marwiyya fy sabab wadh' el 'Arabiyya*; 12° *El Achbâh wa nadḥâir* (gram.); 13° *'Oqoûd el Djomân fy l ma'âny wal bayân*; 14° *Tabaqât el hoffâdh*; 15° *Ṭabaqât el mo-fassirtn*, éd. Meursinge, Leyde, 1839, in-4; 16° *Târîkh el kholafâ*, Le Qaire, 1305, in-4; 17° *Ḥosn el moḥâdhara fy akhbâr Miçr wa 'l Qâhira*, Boulaq, s. d. 2 vol. in-4; 18° *Ech Chamârîkh fy 'ilm et târîkh*; 19° *Charḥ bânat So'âd*; 20° *Maqâmât*, Constantinople, 1298, in-8; 21° *El Kanz el Madfoûn wa 'l folk al machḥoûn*; 22° *El Mozhir*, Boulaq, 1286, 2 v. in-8; 23° *En Noqâya*; 24° *El Wasâil ilâ ma' rifat el awâil*; 25° *Er Raḥma fy 't tibb wa 'l ḥikma*; 26° *El Mardj en nadhtr*; 27° *El Monâ fy 'l konâ*; 28° *Lobâb en noqoûl fy asbâb en nozoûl*; 29° *Mofḥamât el agrân fy mobhamât el Qor'ân*; 30° *El iklîl fy 'stinbât et-tanzll*; 31° *El Khaçâiç el Kobrâ*; 32° *Dorr es saḥâba fy man dakhâl Miçr min eç çahâba* dans le *Ḥosn el moḥâdhara*; 33° *El djâmî eç çar'tr min Ḥadîth el bachtr en nadhtr*; 34° *Mieçbâh ez zadjâdja 'alâ sonan Ibn Mâdja*; 35° *Et-tathbt fy 'ilm et-tabît*; 36° *Ed dorar el ḥisân fy 'l ba'th wa na'tm el djinân*; 37° *El tdhâh fy 'ilm en nikâh*, Le Qaire, s. d. in-8; 38° *El iqtirâh fy 'ilm oçoûl en nahw wa djadlaih*; 39° *Ed dorr en nathtr mokhtaçar Nihâyat Ibn El Athlr*; 40° *Ech charaf el moḥaṭtam fy mâ mann Allâh bihi 'alâ waliyh Sayidy. Er Rifâ'y min taqbil yad en Naby*; 41° *Raçf el la'âl fy waçf el hilâl*; 42°

Mochtahâ el 'oqouÛl fy montahâ 'n noqouÛl; 43° Dtwân el hayawân; 44° Rtsâla fy 'ilm el hatt; 45° Et ta'dhîm wa 'l minna fy ann abawu.ï RasouÛl Allah fy l djanna; 46° Tanzîh el anbiyâ 'an tachblîh el ar'biyâ; 47° Masâlik el honafâ fy wâlidai el Mostafâ; 48° Nachr el 'alamain el montfain fy îhyâ el abawain ech-charifain; 49° Es sobol el djalyya fy 'l âbâ el 'aliyyâ; 50° Inbâh el azkiyâ fy hâyat el anbiyâ; 51° El maqâmat es sondosiyya fy 'n nisbat el Mostafawtyya; 52° Ed doradj el montfa fy 'l âbâ ech chartfa; 53° Rachf ez zolâl min es sihr el halâl; 54° Bard el akbâd 'inda faqdel awlâd; 55° Kitâb el ma'âmy ed daqlqa fy idrâk el ha-qtqa; 56° Zahr er robâ fy charh el modjtabâ (sonan En-Nasâÿy); 57° Daradjât mirqât eç ço'ouÛd ilâ sonan Abi Dâwoûd; 58° Aqldat; 59° Charhe ç çodour bihâl el mawtâ fy 'l qobour; 60° El aradj fy 'l faradj; 61° El hirz el mant' min el qawl el badi' fy 'ç çalât 'alâ 'l habîb ech chafi'; 62° Tabyidh eç çahfta fy manâqib Abi Hanifa.

Cf. : Es SoyouÛty *Hosn el mohâdhara* I, 155; *Ibid.*, *Maqâmât*, éd. Constantinople, 1298; *Ibid. Lib. interp. Kor.*, éd. Meursinge, Prolég., p. 21; *Et-ta'liqât es sanyya*, p. 15; Goldziher, *Zur Charakteristik Gelâl ud Dîn us Sujât's*, Vienne, 1871, in-8; Van Dyck, *Iktifâ el qanoû'*, 75, 86, etc.; Brockelmann, *Ar. Litt.*, 143-158.

§ 78

El Ftchy.

Moḥammed ben Moḥammed Moḥibb Ed Dîn ben Aḥmed El Ftchy naquit en Radjab 917 (sept -oct. 1511). Il eut pour maîtres Naçir Ed Dîn El Laqâny, Chams Ed Dîn Et Tatâÿy, Ed Damtry, 'Aly El Odjhoûry, El Fath el Watâÿy, Chaïkh el Islâm Et Tonoûkhy el Ḥanbaly, Moḥammed Ech Châmy Ech Châfi'y, Aḥmed ben En Nadjdjâr, 'Abd El 'Aziz El Azdy. Parmi ses disciples on cite Badr Ed Dîn El Qarâfy.

Cf Aḥmed Bâbâ, *Nail* 370; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 196 r°.

§ 79

Moḥammed Ech Châmy El 'Othmâny.

Chams Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof ben 'Aly ben Yousof Eç Çaliḥy Ech Châfi'y Ech Châmy, originaire de Damas, se rendit au Qaire, logea à El Bar-
qouqiyya et mourut le 14 Cha'bân 942 (8 février 1536).

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Sobol el hodâ wa 'l'irchâd fy strat khair el 'Ibâd* ou *Es strat ech châmiyya*. (Biographie du Prophète); 2° *El âyât el 'adhlmat el bâhira fy mi'râdj sayyid ahl ed donyâ wa 'l'âkhira*; 3° *'Oqouûd el djomân fy manâqib el Imâm Abi Ḥanîfa En No'mân*; 4° *Maḥla' en noûr fy fadhl Et Tôûr wa qam' el mo'tady 'l kasoûr*; 5° *El fadhl el mobtn fy 'ç çabr 'inda faqd el banât wa 'l bantn*.

Cf. Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 304.

§ 80

'Abd El Wahhâb Ech Cha'râny.

Abou 'l Maw'âhib 'Abd El Wahhâb ben Aḥmed ben 'Aly Ech Châ'râny El Ançâry Ech Châfi'y, vécut comme soufite au Vieux-Caire (El Fostât) et se fit connaître de bonne heure par ses écrits mystiques que ses ennemis prétendirent être en contradiction avec les principes de l'orthodoxie musulmane. Il paraît même qu'on falsifia quelques-uns de ses ouvrages afin de le convaincre d'hérésie, sans pourtant y réussir. Il croyait avoir reçu de Dieu les dons les plus merveilleux, entre autres ceux de faire des miracles et d'entretenir des relations avec les Anges et le Prophète. Il fonda une école soufite qui porte son nom. Malgré l'appréciation peu flatteuse de M. Goldziher (*Muh. Stud.*, II, 290), Ech Cha'râny est un jurisconsulte et un soufite de mérite. Il naquit en 898 (23 octobre

1492-12 octobre 1493) et mourut au Qaire en 973 (29 juillet 1565-19 juillet 1566).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Ed dorar el manthouira fy bayân zobd el 'oloûm el machhoûra*; 2° *El yawâqit wa 'l djawâhir fy bayân 'aqâid el akâbir*; 3° *Farâid el qalâid fy 'ilm el 'aqâid*; 4° *Kachf el hidjâb war rân 'an wadjh as'ilat el djânn*; 5° *El fath el mobtn fy djomla min asrâr ed dîn*; 6° *Irchâd eţ tâlibtn ilâ marâtib el 'olamá el 'âmiltn*; 7° *El mtzân ech cha'râniyya ou el khidhriyya ou el mtzân el kobrâ*; 8° *Lawâqih el anwâr el godsiyya fy bayân qawâ'id eţ Çoufiyya*; 9° *Sawâti' el anwâr el godsiyya fy mâ çadarat bihi el fotoûhât el makkiiyya*; 10° *El qawl el mobtn fy 'r radd 'an Mohy 'addtn*; 11° *El kibrit el ahamar fy bayân 'oloûm ech chaikh el Akbar*; 12° *Tanbih el mor'tarrtn*; 13° *El anwâr el godsiyya fy bayân âdâb el 'oboûdiyya*; 14° *Machâriq el anwâr fy bayân el 'ohoûd el Mohammadiyya*; 15° *Madâridj es sâliktn ilâ rosoûm tartq el 'âriftn*; 16° *El bahr el mawroûd fy l mawâthiq wal 'ohoûd*; 17° *Mawâztn el gâçirtn*; 18° Sept courtes prières pour la semaine avec de copieuses explications; 19° *Mokhtaçar tadhkirat El Qortoby*; 20° *Irchâd el mor'filtn min el foqahâ wa 'l foqarâ ilâ choroûţ çohbat el omarâ*; 21° *Kachf el r'omma 'an djâmi' el omma*; 22° *Dorar el r'awwâç 'alâ fatâwy Sayyidy 'Aly el khawwâç*; 23° *El djawâhir wa 'd dorar (el kobrâ, el wosta, eţ çor'rá)*; 24° *El mawâztn ed dorriyya el mobayytna li'aqâid el firaq el 'aliyya*; 25° *En nafahât el godsiyya fy qawâ'id eţ Çoufiyya*; 26° *Risâlat el morid eţ çâdiq ma'a farid el khâliq*; 27° *El badr el montr fy r'arib ahâdlth el bachtr en nadhtr*; 28° *El adjwiba el mardhiyya 'an aïmmat el foqahâ wa 'ç coufiyya*; 29° *Bahdjat en nofoûs wa 'l ahâdq fy mâ tamayyaz bihi 'l qawm min el âdâb wa 'l akhlâq*; 30° *Hoqoûq ikhwat el islâm*; 31° *Miftâh es sirr el Qodsy fy tafsir âyat el korsy*; 32° *El djawhar el maçoûn wa 's sirr el marçoûm fy mâ tontidjoh el khalwa min el asrâr wa l 'oloûm*; 33° *Risâlat fy 'l qawâ'id el kachfiyya el moûdhiha lima'âny 'ç çifât el ilâhiyya*; 34° *El kachf wa 't tabyttn*;

35° *El djawhar el maçoûn fy kitâb Allah el maknoûn*; 36° *Sirr el mastr wa 't tazawwod liyawm el maçtr*; 37° *Minah el minna fy 't talbts bi 's sonna*; 38° *Risâlat fy ahl el 'aqâid ez zâir'a wa omoûr tanfa' man yortd el khawdh fy 'ilm el kalâm*; 39° *Rad' el foqarâ 'an da'wâ 'l wilâya el kobra*; 40° *El minah es saniyya 'alâ 'l waçiyya el Matboûliyya*; 41° *El akhlâq el Matboûliyya el mofâda min el hadhra el Moçammadiyya 'alâ Sayyidinâ Açmad El Matboûly*; 42° *Diwân*; 43° *Lawâqih el anwâr fy tabaqât el akhyâr*; 44° *Laçâif el minan wa 'l akhlâq fy bayân wodjouûb et taçaddoth bi ni'mat Allah 'alâ 'l iqlâq*; 45° *El moqaddima en nahwiyya fy 'ilm el 'arabiyya*; 46° *Mokhtaçar tadhkirat Es Sowâidy fy 't tibb*.

Cf. Van Dyck, *Iktifâ el qanoû'*, p. 169 et 498; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 335.

§ 81

El Qastallâny.

Abou 'l 'Abbâs Açmed ben Moçammed ben Aboû Bakr El Khaçib Cihâb Ed Dîn El Qastallâny Ech Çâfi'y naquit au Qaire le 12 Dhoû l Qa'da en 851 (20 janvier 1448) et y mourut le vendredi 3 Moçarram 923 (31 janvier 1517), l'année de la conquête de l'Égypte par le sultan Sélim II (lisez I). Prédicateur et traditionniste, il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *El mawâhib el ladoniyya bi 'l minah el moçammadiyya* dont Yoûsof En Nabhâny a donné dernièrement un bon abrégé; 2° *Irçâd es sâry licharç Çâhç el Bokhâry*; 3° *El fath el Mawâhiby fy 'l Imâm Abi 'l Qâsim Ech Çâtiby*; 4° *Laçâif el ichârât li fonouûn el qirâ'ât*; 5° *Masâlik el honafâ ilâ machârî eç çalât 'alâ n Nabiy el Moçafâ*; 6° *Maçâmât el 'ârifin*; 7° *Charç el moqaddama el Djazariyya*; 8° *El moqaddama fy 'l Hadith*.

Cf. : Ibn Iyâs, *Basâi' ez zohoûr fy waçâi' edh dohoûr* III, 105; C. Van Dyck, *Iktifâ*, p. 97, 126, 128; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 73.

§ 82

Abou Zakariyyâ Yahyâ ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân El Haṭṭâb.

Jurisconsulte malékite, Abou Zakariyyâ appartient à une famille de Fâs connu sous le nom d'El Haṭṭâb. Il serait né en 902 (9 septembre 1496-30 août 1497) à la Mekke où il serait mort, d'après Brockelmann, le 2 Rabi' II, 954 (23 mai 1547). Aḥmed Bâba, qui a reçu de lui une *idjâza* affirme qu'il vivait encore en 993 (3 janvier-23 décembre 1585).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Risâlat wastlat et ṭollâb li ma'rifat a'mâl el laïl wa'n nahâr bi tartiq el ḥisâb*; 2° *Risâlat fy ma'rifat istikhrâdj â'mâl el laïl wa'n nahâr bi robo' el djaïb*; 3° *Taḥrîr el kalâm fy masâïl el iltizâm*; 4° *Kitâb el adjwiba fy 'l fiqh.*

Cf. : Aḥmed Bâba, *Naïl*, 394; *Ibid.*, *Kitâyat*, p. 212 r°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 393.

§ 83

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân ben Ḥasan Er Ro'aïny connu sous le nom d'El Haṭṭâb.

Littérateur, grammairien, jurisconsulte, traditionniste, l'un des plus grands savants malékites que le Hidjâz ait donnés, auteur de plusieurs ouvrages dans lesquels il reprend souvent avec raison des jurisconsultes comme Ibn 'Abd Es Salâm, Khalil, Ibn 'Arafa, des traditionnistes comme Ibn Ḥadjar, Es Sakhâwy, Es Soyouÿty, l'Imâm El Haṭṭâb naquit dans la nuit du samedi au dimanche 18 Ramadhân de l'année 902 (21 mai 1497), et mourut le dimanche 9 Rabi' II de l'année 954 (30 mai 1597). Il eut pour maîtres : son père El Haṭṭâb *El Kabîr*, Aḥmed ben 'Abd El R'affâr, Moḥammed ben 'Irâq, 'Abd El Qâdir En Nowaïry, Aḥmed ben Abou 'I

Qâsim, cousin du précédent, El Borhân El Qalqachandy, 'Izz Ed Dîn 'Abd El 'Aziz Ibn Fahd, Djamâl Ed Dîn Eç Çany, 'Abd Er Raḥmân El Qâboûny qui tous lui accordèrent une *idjâza*. Il eut pour disciples : son fils Abou Zakariyyâ El Haṭṭâb, Moḥammed El Folâny, 'Abd Er Raḥmân Et Tadjouÿry, Moḥammed El Qâisy.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° Commentaire du *Mokhtaçar* de Khalil que, surpris par la mort il laissa en brouillon, mais que son fils Abou Zakariyyâ mit au net. 4 vol. ; 2° *Charḥ Manâsik Khalil*; 3° *Charḥ Qorrat el 'ain* d'El Imâm El Ḥaramain; 4° *Tahrîr el kalâm fy masâil el iltizâm*, cf. le n° 3 de la biog. n° 80; 5° *Hidâyat es sâlik el moḥtâdj libayân f'el el mo'tamir wal ḥâdj*; 6° *Tahrîr el maqâla fy charḥ nadhâir er Risâla*, commentaire du poème en *radjaz* d'Ibn R'âzy; 7° *Tâfrîdj* (var. *tafrîḥ*) *el qoloûb bilkhiçâl el mokaffirati limâ taqaddama wa mâ taakkkhara min edh dhonoûb*; 8° *El Bichârat el hayyna bianna 't ta'oûn lâ yadkhol Makkat wa 'l Madîna*; 9° *El Qawl el matn inna 't ta'oûn lâ yadkhol el balad el amtn*; 10° *Omdat er râwtn fy aḥkâm eç tawâ'in*; 11° *Moqaddîma* sur la grammaire, ouvrage dans lequel il a amplifié la *Djarroûmiyya*; 12° *Trois risâla* sur le moyen de connaître les heures de la prière par des calculs astronomiques sans avoir recours à aucun instrument : *el Qobrâ, el Wostâ, eç Çor'râ*; la 2° seule a été achevée; 13° Ouvrage sur la supériorité du Prophète vis-à-vis des autres prophètes et apôtres, et des anges; 14° Ouvrage sur la *vraie qibla*, sorte de commentaire d'un chapitre de l'*Iḥyâ 'oloûm ed dîn* d'El R'azâly intitulé *Du Voyage*; 15° Abrégé de l'analyse grammaticale de la *Djarroûmiyya* d'El Azhary. Les ouvrages suivants sont restés inachevés: 16° Commentaire du *Qor'ân* jusqu'au chapitre VII; 17° Gloses sur le commentaire de Baidhâwy; 18° Gloses sur l'*Iḥyâ* d'El R'azâly, environ les trois quarts; 19° *Charḥ Qawâ'id 'Iyâdh*; 20° Gloses sur le commentaire d'El Qabbâb sur les *Qawâ'id 'Iyâdh*; 21° *Qawâ'id*, semblables à celles de *Iyâdh*; 22° *Ta'lliq 'alâ Ibn El Ḥâdjib*; 23° *Ta'lliq 'alâ el djawâhir*; 24° *Ta'lliq 'alâ Ibn*

'*Arafa* en ce qui concerne les définitions; 25° *Hâchiyat alâ 'l Tawdhîh* (gram.) ainsi que sur son commentaire par El Azhary; 26° *Charḥ Mokhtaṣar El Ḥawfy*; 27° Gloses sur tous les passages de Djawhary considérés comme erronés par Firoûzâbâdy; 28° Notes sur tous les mots que Firoûzâbâdy explique par des synonymes; 29° *Hâchiyat 'alâ 'ch Châmil* (droit); 30° *Hâchiyat 'alâ 'l Irchâd*; 31° Ouvrages sur les lectures du Qorân; 32° Gloses sur le *Qaṭr en nadd* d'Ibn Ḥichâm (gram.) etc., etc.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl* 366; Ibid., *Kifâyat*, f° 192 r° ; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 387.

§ 84

Barakât ben Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân El Ḥaṭṭâb.

Originaire de Tripoli de Barbarie, mais né à la Mekke, Barakât El Ḥaṭṭâb fut un jurisconsulte distingué qui eut pour maîtres surtout son père, et pour disciples particulièrement son neveu Aboû Zakariyyâ Yaḥyâ El Ḥaṭṭâb. Plusieurs savants entre autres le père d'Aḥmed Bâbâ, lièrent connaissance avec lui dans la ville sainte. Il mourut dans un âge très avancé, après 980 (14 mai 1572-3 mai 1573).

Il est l'auteur de : *El Manhadj el djallî fy charḥ Mokhtaṣar Khalîl* en 4 vol.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 85; Ibid., *Kifâyat*, f° 40 r° .

§ 85

El Qiyâty.

Moḥammed ben'Aly ben Ya'qoûb Chams Ed Dîn, naquit vers 785 (6 mars 1383-24 fév. 1384) et mourut le lundi 28 Moḥarram 850 (25 avril 1446). Qâdhî principal du Qaire, grammairien, savant littérateur, appartenant à l'école cha-

féite, il eut pour maîtres Sirâdj Ed Dîn El Bolqiny, Badr Ed Dîn et Tonbodhy, 'Izz Ed Dîn Ibn Djamâ'a, 'Alâ Ed Dîn El Bokhâry, etc. Après avoir été professeur de *Ḥadīth* à la medersa El Borqouqiyya, puis de droit chaféite à El Achrafiyya, à Ech Châfé'y, et à Ech Chaïkhoûniyya, il devint qâdhi. Parmi ses disciples on cite le père d'Es Soyouÿty. Il commença à commenter *El Minhâdj* d'En Nawawy que la mort l'empêcha d'achever.

Cf. : Es Soyouÿty, *Hosn el Moḥâdhara* I, 208 ; Ibn Ḥadjar *Inbâ el r'omr*, II, f° 220 r°.

§ 86

Abou 'l Qâstm ben 'Abd El Djabbâr.

Il me semble que ce soit le même qu'Abou 'l Qâsim ben 'Abd El Djabbâr el Watadr'try El Figuiguy mort en 931 (29 oct. 1524-18 oct. 1525). Il est l'auteur d'un commentaire sur un poème cynégétique de son compatriote Ibrâhîm ben 'Abd El Djabbâr.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 114 ; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 97 ; El Wafrany, *Çafwat*, 141 (?).

§ 87

Abou 'l Faḥ Moḥammed ben Abou Bekr El Mârâr'y.

Il paraît être Moḥammed ben Moḥammed ben Abou 'l Qâsim El Mârâr'y, jurisconsulte malékite, littérateur et historien qui mourut au Qaire en dhou 'l Ḥidjdja 811 (17 avr.-16 mai 1409).

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 294 ; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 140 v°.

§ 88 •

Ibn El Forât.

Les personnages portant ce surnom sont nombreux, il me semble toutefois que c'est Aḥmed ben 'Abd El

Khâliq ben 'Aly ben El Ḥasan ben 'Abd El 'Aziz ben Moḥammed ben El Forât ainsi connu. Aḥmed Bâbâ, citant Ibn Ḥadjar, dit que c'est un jurisconsulte, littérateur, et savant poète, il mourut en 804 (1401-02).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 59.

§. 89

Ibn Djamâ'a.

'Izz Ed Dîn Abou 'Omar 'Abd El 'Aziz ben Badr Ed Dîn Moḥammed ben Ibrâhîm ben Sa'd Allah ben Djamâ'a El Kinâny El Ḥamawy naquit à Damas en Moḥarram 694 (nov. décemb. 1294) et mourut à la Mekke en Djomâdâ II de l'année 767 (fév. 1366). Il fut un grand traditionniste et jurisconsulte chaféite; il eut pour maîtres Ed Dimyâty, Ibn 'Asâkir, 'Omar ben El Qawwâs, etc. Après avoir voyagé en Syrie et dans le Ḥidjâz, il fut qâdhi principal du Qaire de 738 jusqu'en 766, date à laquelle il se rendit à la Mekke. Ibn Qonfodh dans son commentaire de *R'arâmy Çahîh* (septième catégorie) dit qu'en 768 (1366-67) mourut au Qaire le traditionniste Abou Moḥammed 'Abd El Aziz ben Moḥammed ben Djamâ'a El Kinâny Ech Châfey. D'autre part Ibn Châkir El Kotoby II, 174 cite un Ibn Djamâ'a qui naquit à Ḥamâ en 639 (1241-42) qui composa plusieurs ouvrages sur les *Hadith*, devint qâdhi principal du Qaire et y mourut en 773 (1371-72).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Mokhtaṣar strat en Naby*; 2° *Kitâb el arba'in el wostâ el mokhtaṣar min el arba'in el kobrâ*; 3° *Hidâyat es sâlik fy 'l manâsik* (var. *ilâ ma'rifat el madhâhib el arba'a fy 'l manâsik*); 4° *Qaçida tadhammanat moçtulah el ḥadith*; 5° *Nozhat el alibbâ*.

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el moḥâdhara* I, 168; Ibn Naçir Ed Dîn, *Kitâb et tibyan libadi'at el bayân XXXIII* • *Ṭabayat du Suppl.* ; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 72.

§ 90

Le qâdhi 'Iyâdh.

Abou 'l Fadhl 'Iyâdh ben Moûsâ ben 'Iyâdh ben 'Amr (ou 'Omar) ben Moûsâ ben 'Iyâdh ben Moḥammed ben Moûsâ ben 'Iyâdh El Yaḥçoby naquit à Ceuta le 15 Cha'bân 476 (29 décembre 1083) et mourut à Marrakoch le vendredi 7 Djomâdâ II (ou Ramadhân 11 décembre) de l'année 544 (13 octobre 1149). Jurisconsulte malékite, traditionniste, historien, littérateur, poète, 'Iyâdh, après avoir étudié dans sa ville natale, se rendit à Cordoue en 507 (1114) où il s'adonna surtout aux *Ḥadîth*, et eut pour maîtres Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Aly ben Ḥamdîn, Abou 'l Ḥosâin ben Sarrâdj, Abou Moḥammed ben 'Itâb, Abou 'l Walid ben Rochd. Dans l'Espagne orientale, il suivit les leçons du qâdhi Abou 'Aly Ḥosâin ben Moḥammed eç Çadafy, Abou 'Abd Allah El Mâzary; il reçut des licences d'Abou 'Aly El R'assâny et d'Abou Bakr Eṭ Torçouchy. De retour de ses pérégrinations scientifiques, il fut qâdhi de Ceuta où sa conduite fut très appréciée. En 531 (1136-37) il fut qâdhi de Grenade, mais après un laps de temps il redevint qâdhi de Ceuta. Il fut un des premiers à saluer l'arrivée des Almohades et se rendit à Salé pour rendre hommage à leur chef. Mais quand il vit que la dynastie des Almohades en 543 (1148-49) était affaiblie par les troubles, il s'enfuit de sa ville natale et se réfugia à Marrâkoch où il mourut. Parmi ses élèves on cite Ibn Bachkowâl, 'Abd Allah ben Aḥmed El Asiry ('Açiry), Abou Dja'far ben El Qaçir de Grenade, Abou Moḥammed 'Isâ ben El Ḥadjary, Moḥammed ben El Ḥasan El Ḥâiry (ou El Djâbiry) :

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el Ikmâl fy charḥ Moslim* (complément du commentaire de Mâzary intitulé *El mo'lim fy charḥ Kitâb Moslim*); 2° *Machâriq el anwâr fy iqtifâ Çahîḥ el âthâr* (dict. des termes rares que

l'on rencontre dans la *Mowattâ* de Mâlik, le *Çahth* d'El Bokhâry et le *Çahth* de Moslim); 3° *Charh Hadith Omm Zar'*; 4° *Et tanblhât*; 5° *Kitâb ech Chifâ bita'rif hoqouq el Moçtafâ*. Constantinople, 1312, in-8°; 6° *Tartib el madârik wa taqrîb el masâlik lima rifat a'lâm madhhab Mâlik*; 7° *Kitâb el i'lâm bihodoûd qawâ'id el islâm*; 8° *Kitâb el ilmâ' fy dhabî er riwâyat wa taqyid es samâ'*; 9° *Bor'yat er râid ilâmâ tadhammanah Hadith Omm zar' min el fawâid*; 10° *Kitâb el R'onya fy choyoûkkih*; 11° *Kitâb el mo'djam fy choyoûkh Ibn Sokkara*; 12° *Kitâb Nadhm el borhân 'alâ hodjdjat djazm e-âdhân*; 13° *Kitâb mas'âlat el machrouf bâinahoum et tazâwor*; 14° *El maqâcid el hisân fy mâ yalzam el insân*, inachevé; 15° *Kitâb el 'oyoûn es sitta fy akhbâr Sebta*; 16° *R'onyat el kâtib wa bor'yat eç tâlib fy 'ç çoboûr wa 't tarassol*; 17° *Kitâb el adjwiba el mohabbara 'alâ 'l as'ila el motakhayara*; 18° *Adjwibat el Qorçobyyn*; 19° *Adjwiba 'ammâ nazala fy ayyâm qodhâih min nawâzil el ahkâm*; 20° *Sirr es sorât fy adab el qodhât*; 21° Un recueil de khotba; 22° Un diwan de poésies; 23° *Kitâb el 'aqida*; 24° *Kitâb Djami' et târikh*; 25° *Aqida*; 26° *Qaçida* sur la Souârat LXV.

Cf. Ibn Khallikân I, 392; El Fath ben Khâqân, *Qaldâid el 'iqyân*, 255 (éd. de Paris); Edh Dhahaby, *Tadhkirat el hoffâdh* IV, 99; Ibn Farhoûn, *Dibâdj*, 177; Ibn el Qâdhî, *Djadhwat*, 277; El Kattâny, *Salwat el Anfâs* I, 151; El Maqqary, *Azhâr er riyâdh fy akhbâr 'Iyâdh*, t. I. Tunis, 1222; Aben Pascuali, *Assila*, n° 972; Aben al Abbar, *Almoçham*, éd. Codera, n° 279; Adh Dhabby, *Bor'yat el mata-lammis*, éd. Codera, n° 1269; Aben al Abbar, *Takmila*, éd. Codera, n° 1947; René Basset, *Sources de la Salwat el anfâs*, n° 10; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 369.

§ 91

Eç Çadafy.

C'est Abou 'Aly El Hosâin ben Moçammed ben Ferro

ben Hayyoûn Eç Çadafy connu sous le nom d'Ibn Sokkara de Saragosse, où il naquit en 452 (6 février 1060-26 janvier 1061) et mourut à la bataille de Cutanda¹ le 24 Rabî' I, 514 (2 avril 1120-22 mars 1121). Il étudia d'abord à Saragosse sous la direction d'El Bâdjy et d'Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Moḥammed ben Ismâ'îl, à Valence sous celle d'Abou 'l 'Abbâs El 'Adhary, à Almería sous celle d'Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Sa'douñ El Qarawy et d'Abou 'Abd Allah ben El Morâbiṭ. Il partit pour le pèlerinage de la Mekke le 1^{er} Moḥarram 481 (27 mars 1088) et eut pour mattres dans la ville sainte Abou 'Abd Allah El Ḥasan ben 'Aly Eṭ Ṭabary, Abou Bakr Eṭ Tortoûchy; à Baçra, Abou Ya' lâ El Mâliky, Abou 'l 'Abbâs El Djordjâny, Abou 'l Qâsim ben Cha'ba; à Bagdad, 'Aly ben El Ḥosaïn ben Qoraïch, 'Âmir ben El Ḥasan, Mâlik ben Aḥmed El Banyâsy, Abou 'Abd Allah El Ḥomaïdy; à Wâçiṭ, Abou 'l Ma'aly Moḥammed ben 'Abd Es Salâm El Içbîhâny; à El Anbâr, Abou 'l Ḥosaïn ben El Akhdhar El Khaṭṭb; à Damas, Abou Naçr El Mâqdisy, Abou 'l Faradj El Isfarâiny; au Qaire, Abou 'l Ḥasan El Khal'y, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Ibrâhîm Er Râzy et El Habbâl qui lui délivra une *idjâza*; à Alexandrie, Abou 'l Qâsim El Warrâq et Cho'aïb ben Sa'id, etc. Il revint en Espagne en Çafar 470 (25 juillet 1077-14 juillet 1078) et prit pour résidence Murcie où il se mit à professer. Il fut nommé malgré lui qâdhi de Murcie, mais au bout de quelque temps, il quitta ces fonctions et se remit à composer des ouvrages et à enseigner dans la mosquée de cette ville où il resta jusqu'à l'affaire de Cutanda. Il eut pour disciples Ibn Bachkowâl, le qâdhi 'Iyâdh, Ibn Çâbir de Damas et son frère Abou 'l Ma'aly Moḥammed ben Yaḥyâ El Qorachy, Abou Moḥammed ben 'Isâ, Abou 'Aly ben Sahl, etc.

(1) Cf. sur la prise de Cutanda par Alphonse le Batailleur, *Al bayâno'l Mogrib* I, 317 du texte ar. et p. 460 de la trad. Fagnan; Ibn et Athîr, *Kâmeil*, éd. du Qaire, t. X, p. 249.

Cf. Ibn Farḥoṭn, *Dibâdj* 108; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh* IV, 50; El Maqqary, *Nafh et Ṭib* I, 365; Dozy, *Musul. d'Esp.*, IV, 259; Aben Pascuali, *Assila*, n° 327.

§ 92

Abou 'l Hasan Ibn Hâroûn.

Abou 'l Hasan 'Aly ben Moûsâ ben 'Aly ben Moûsâ ben Hâroûn, originaire de Maṭr'ara, localité près de Tlemcem, natif de Fâs, où s'était transporté son père en 818 (13 mars 1415-1^{er} mars 1416), mourut dans cette ville âgé d'environ quatre-vingts ans en Dhoû 'l Qa'da 951 (14 janvier 13 février 1545). Poète, traditionniste, jurisconsulte, mathématicien, métricien, historien et littérateur, Ibn Hâroûn eut pour maîtres : Ibn R'âzy qu'il fréquenta pendant plus de vingt ans, Abou 'l 'Abbas El Wancherîsy, El Qâdhy El Miknâsy, Abou Mahdy El Mâwâsy, Abou 'l Faradj de Tanger. Parmi ses disciples on cite : 'Abd El Wâhid El Wancherîsy, El Yessîmy, Ez Zaqqâq, El Mandjôur. Il devint mufti, professeur et khaṭîb à la mosquée d'El Qarawayyîn.

Cf. El Kattâny, *Salwat el Anfâs* II, 82; Aḥmed Bâbâ, *Nail* 205; Ibid., *Kifâyat*, f° 101 r°; Ibn 'Askar, *Dawḥat en Nâchir* 40; Ibn el Qâdhy, 302; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny* I, 60.

§ 93

En Nadjm El R'aïty.

Nadjm Ed Dîn Moḥammed ben Aḥmed ben 'Aly ben ben Abou Bakr El R'aïty Ech Châfi'y originaire d'Alexandrie, mort au Qaire le 17 Çafar 981 (19 juin 1573). Parmi ses élèves on cite Sâlem ben Moḥammed Es Sanhoûry, Abou 'n Nadjâ. Il fut pendant un laps de temps, le véritable directeur du gouvernement. Il dirigea successivement l'école soufite d'Ec Çalâhyya et d'Es Siryâqoussiyya.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Machyakha*; 2° *El farâid el mandhoûmâ wa 'l fawâid el moḥakkama fy mâ yoqâl fy' btidâ tadrts el Ḥadîth ech charif*; 3° *Bahdjat es sâmîtn wa 'n nâdhirtn bimawlid sayyid el awwaltn wa 'l âkhirtn*; 4° *El ibtihâdj bi 'l kalâm 'alâ l isrâ wa 'l mi'râdj*; 5° *Qiççat mi'râdj en Naby*; 6° *Kitâb el isrâ wa 'l mi'râdj*; 7° *El adjwiba el mofida 'alâ 'l aç'ilat el 'aliyya*; 8° *Fadhâil (var. fawâid) laïlat en niçf min Cha'bân*; 9° *Mawâhib el karrim el mannân fy l kalâm 'alâ laïlat en niçf wa fatiḥat sôurat ed dokhân*; 10° *Qoṭb elawtâd wa 'n nodjabâ*; 11° *Qiççat 'Oûdj ben 'Ouj*.

Cf. : El Moḥibby, *Kholâçat* II, 204 (lig. 5); Brockelman, *Ar. Litt.*, II, 338.

§ 94

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed Bâbâ du Soudan.

Aḥmed ben Aḥmed ben Aḥmed ben 'Omar ben Moḥammed Aqît ben Omar ben 'Aly ben Yaḥyâ ben Moḥammed Kadhâla ben Makky (Bakky) ben Niq (Niâ) ben Laff (Laqq) ben Yaḥyâ ben Tachto ben Tanfir (Tatfar) ben Ḥairây (Djirây) ben En Nadjr (Kadjar) ben Naçr (Nçor) ben Abou Bakr ben 'Omar, appartenant à la tribu berbère des Çanhâdja, fraction El Mâssa (El Mâsina), naquit au village d'Arâwân dans la nuit du samedi au dimanche 21 dhoû l Ḥadjdja de l'année 963 (27 octobre 1556) (d'après le *Nachr el Mathâny*, 960) et mourut à Tinboktou le 7 Cha'bân 1032 (6 juin 1623) d'après El Moḥibby, 1035 (5 mai 1626) d'après le *Nachr el Mathâny*, 1036 (24 avril 1627) d'après la *Çafwat*. Dès l'âge le plus tendre il se mit à la recherche de la science et étudia sous la direction de son père, de celle de son oncle paternel Abou Bakr, du savant Moḥammed Bar'yo'.

Après la prise de Tinboktou pour les Marocains commandés par le général du Sultan El Mançoûr, Maḥmoûd, Aḥmed Bâbâ et les membres de sa famille furent enchaînés

et conduits à Marrâkoch où ils restèrent emprisonnés pendant quatre ans (deux ans, d'après la *Çafwat*). A l'avènement du sultan Zaïdân, ils furent relaxés. Mis en liberté, Aḥmed Bâbâ se mit à enseigner à Marrâkoch, à la mosquée des Chorfa où ses cours furent suivis par le grand qâdhi Abou 'l Qâsim ben Abou 'n No'aïm El R'assâny qui avait alors plus de soixante ans, le qâdhi de Mequinez (Miknâsa) Abou 'l 'Abbas ben El Qâdhi, le mufti du Maroc Er Radjrâdjy. D'après des traditions locales plus ou moins sûres il paraît qu'Aḥmed Bâba, avant de retourner à sa ville natale, fit le pèlerinage de la Mekke et passa par Alger où il séjourna quelques jours, traité avec beaucoup d'égards par les savants de l'époque.

Il composa plus de quarante ouvrages dont les principaux sont : 1° *Naïl el ibtihâdj bitaḥriz* (var. *bidhdhail 'alâ ed dîbâdj* pub. à Fâs 1307, 1 vol. in-4°, 396 p. ; 2° *Kifâyat el mohtâdj bi'ma'rifat man lâisa bi'd Dîbâdj* (nouvelle recension abrégée du précédent); 3° Commentaire du chapitre de la *Dîme* jusqu'au milieu du chapitre du mariage du *Mokhtaḥar* de Sidi Khalîl; 4° Gloses sur différents passages du dit *Mokhtaḥar*; 5° *Minan er rabb el djalîl fy mohimmât taḥrir Khalîl* en 2 vol.; 6° *Fawâïd en nikâḥ 'ala Mokhtaḥar el Wichâḥ* d'Es Soyoûty; 7° *Tanbîh el wâqif 'alâ taḥrir niyyat el Ḥâlîf*; 8° *Ta'liq 'alâ awâil el Alfiyya* d'Ibn Malik, intitulé *En nokat el wafiyya bicharḥ el Alfiyya*, inachevé; 9° *En nokat ez zakyya bicharḥ el Alfiyya*, inachevé; 10° *Naïl el amal fy tafdhil ennyyat 'alâ 'l 'amal*; 11° *R'âyat el idjâda fy mosâwât el fâ'il lil mohtadâ fy charḥ el ifâda*; 12° *Ennokat el mostadjâda fy mosâwâtihimâ fy charḥ el ifâda*; 13° *Et Taḥdîth wa 't ta'nis fy l ihtidjâdj d'Ibn Idris*; 14° *Djalb en ni'ma wa daf en niqma bimodjânabat edh dhalamat outy edh dhilma*; 15° *Charḥ eç çor'ra* d'Es Senoûsy; 16° *Mokhtaḥar tardjamat* d'Es Senoûsy; 17° *El maḥlab wa'l ma'rab fy a'dham asmâi'r rabb*; 18° *Tartîb djâmi' el mi'yâr* d'El Wancherisy, inachevé; 19° *Ed dorr en na-dhîr*; 20° *Khamâil ez zahr*; 21° *Nachr el 'ablr* (les 3 derniers numéros sont des recueils de prières sur le Prophète).

Cf. : El Ofrány, *Çafwat*, 52; El Qadiry, *Nachr el Ma-thány*, I, 151; Mohibby, *Kholâcat el athar*, I, 170; El Wa-frány, *Nozhat el Hâdy*, éd. Fâs, 81; éd. Houdas, 97, 98 et 169-171 de la trad.; Cherbonneau, *La Litt. ar. du Soudan*, *Ann. de la Soc. Archéol. de Constantine*, II, 31-42; Wustenfeld, *Die Geschichtschreiber der Araber*, 260-261; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 466-467; Es Salâwy, *Kitâb el Istiqâ*, III, 63; René Basset, *Sources de la Sawat el anfâs*, n° 12, p. 11; Aḥmed Bâbâ, *Kifâyat*, f° 212 v°; *Ibid.*, *Naïl*, 79, in fine. *Târtkh es Souḍân*, éd. Houdas, p. 35, 218, 244; tr. fr., p. 57, 333, 374.

§ 95

Abou' l 'Abbâs Aḥmed ben Aḥmed ben 'Omar ben Moḥammed Aqt Allah, le père d'Aḥmed Bâbâ.

Traditionniste, logicien, rhéteur et surtout savant jurisconsulte, il naquit le 1^{er} Moḥarram de l'année 929 (20 novembre 1522) et mourut dans la nuit du dimanche au lundi 17 Cha'bân de l'année 991 (6 sept. 1583). Après avoir étudié dans son pays natal sous la direction de son oncle paternel Maḥmoûd ben 'Omar, il se rendit en Orient 956 (30 janv. 1549-20 janv. 1550) pour faire le pèlerinage de la Mekke, et suivit les leçons de Naçir Ed Dîn El Laqâny, du Chérif Yoûsof El Armyoûty, l'élève d'Es Soyoûty, Djamâl Ed Dîn Ibn Zakariyyâ, Et Tâdjoûry, El Odjhoûry, Amin Ed Dîn El Maïmoûny, Ibn Ḥadjar El Makky, El Malâiy, Barakât El Ḥaṭṭâb, 'Abd El 'Aziz El Lamty, 'Abd El Mo'ty Es Sakhâwy, 'Abd El Qâdir El Fakihâny, et fréquenta surtout le çoûfy Abou' l Makârim Moḥammed El Bakry. De retour à Tinbouktou, il se voua à l'enseignement. Parmi ses élèves on cite les deux frères Moḥammed et Aḥmed ben Maḥmoûd Bar'yo', les deux frères 'Abd Allah et 'Abd Er Raḥmân ben Maḥmoûd ben 'Omrâ, son fils Aḥmed Bâbâ.

Il composa divers ouvrages : 1° *Charḥ takhmîsât (Mokhammasât) el 'ichrinyyât el Fâzâziyya* d'Ibn Moḥib (lita-

nies), inachevé; 2° *Charḥ Mandhoûmat El Martly* sur la logique; 3° *Hâchyat 'alâ charḥ Et Tatây* sur le *Mokhtaçar* de Sidi Khalil; 4° *Charḥ 'alâ djomal El Khoûndjy*; 5° *Charḥ 'alâ Çor'rd'Es Senoùsy*; 6° *Charḥ el Qortobiyya*. Cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, p. 79; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 24 r°.

§ 96

Abou 'th Thanâ Maḥmoûd ben 'Omar ben Moḥammed Aqṭt ben 'Omar (ben 'Aly) ben Yahyâ.

Il naquit à Tinbouktou, en 868 (15 sept. 1463-3 sept. 1464) et mourut dans la nuit du jeudi au vendredi 16 Ramadhân 955 (19 octobre 1548). Doué d'une nature tranquille et d'une mémoire surprenante, il fut le marabout le plus vénéré du Soudan et jamais nul ne jouit d'une plus grande considération. En 904 (19 août 1498-8 août 1499) il fut nommé qâdhi de Tinbouktou, il rendit la justice en ne tenant aucun compte du rang du délinquant. Les fonctions de magistrat ne l'empêchèrent pas d'expliquer la *Modawwana*, la *Risâlah* d'Ibn Aboû Zaïd, le *Mokhtaçar* de Sidi Khalil, l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik, etc. En 915 (21 avril 1509-10 avril 1510) il partit pour le pèlerinage de la Mekke, rencontra sur sa route plusieurs savants, entre autres les deux El Laqâny, Ibrâhm El Maqdisy, Chaïkh Zakariyyâ, El Qalqachandy, etc. Parmi ses disciples, on cite ses trois fils qui furent plus tard qâdhis, Moḥammed, El 'Âqib et 'Omar, le père d'Aḥmed Bâbâ. Il composa un *Commentaire sur le Mokhtaçar de Sidi Khalil*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 376; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 201 v°; El Qadiry, *Nachr el Mathâny*, I, 24; *Târikh es Soudân*, texte, p. 30, 38; trad., p. 51, 62.

§ 97

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Omar ben Moḥammed Aqṭt.

Connu sous le nom d'El Ḥâdjdj Aḥmed, il naquit à

Tinbouktou, étudia sous la direction de son grand-père maternel le qâdhi de la capitale du Soudan, Indar'a Moḥammed et sous celle de son oncle maternel Mokhtâr. En 908 (7 juillet 1502-26 juin 1503) il accomplit le pèlerinage de la Mekke. Au Qaire, il fit connaissance avec Es Soyouÿy et le cheikh Khâlid El Azhary, le commentateur de la *Djar-roûmiyya* et du *Tawdhîh* d'Ibn Hichâm El Ançary sur l'*Al-fîyya* d'Ibn Mâlik. A son retour, qui coïncidait avec la révolte de Sonny 'Aly, il se fixa à Kano, puis dans d'autres villes, où il donna des leçons surtout de droit. Parmi ses disciples on cite son frère, le qâdhi Maḥmoûd ben 'Omar. Il mourut à l'âge de quatre-vingts ans environ, dans la nuit du jeudi au vendredi (*sic*) Rabi' II, 942 (29 sept. 1535) et d'après le *Kifâyat* en 943 (22 septembre 1536).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 76; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 22 v°.

§ 98

El Odjhoûry.

Noûr Ed Dîn Abou' l Irchâd et Abou' l Ḥasan 'Aly ben Aḥmed (var. Moḥammed) ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly El Odjhoûry, était originaire d'un petit village de la Basse-Égypte du nom d'Odjhoûr El Ward, où il naquit en 967 (3 octobre 1559-22 septembre 1560) ou en 975 (8 juillet 1567-26 juin 1568) et mourut au Qaire dans la nuit du samedi au dimanche 1^{er} Djomâdâ I de l'année 1066 (26-27 février 1656). Savant jurisconsulte malékite, d'une grande piété, jouissant d'une certaine autorité même au Maroc d'où on lui adressait des questions juridiques, El Odjhoûry eut pour maîtres : Badr Ed Dîn El Qarâfy, Ibn El Qâsim El 'Obbâdy, Ech Chanawâny, 'Omar ben El Djâny (var. El Djây), Badr Ed Dîn El Karkhy, Moḥammed ben Ibrâhîm Et Tatâiy, Moḥammed ben Aḥmed Er Ramly, Çâlih El Bolqfny, Karim Ed Dîn El Barmoûny, Chaïkh 'Othmân El R'azzy, etc. Parmi ses disciples on cite 'Abd El Bâqy Ez Zorqâny,

Aboû 'Abd Allah Moḥammed El Kharachy (El Khirchy, El Kharchy), Chams Ed Din El Bâbily, Noûr Ed Din Ech Chabramillisy, Chihâb Ed Dîn El 'Adjamy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El momti* [*el dja-llil*] '*alâ Mokhtaçar Khalil* (3 comment. : un grand, un moyen et un petit); 2° *Charḥ* (var. *ḥâchiyat*) '*alâ 'r Risâla [libn Abi Zaid]*; 3° *En noûr el wahhâdj fy 'l kalâm 'alâ 'l isrâ' wa 'l mi'râdj* (var. *Charḥ Ḥadith el Isrâ'*); 4° *Kitâb fy fadhl yawm 'Achoûrâ*; 5° *Ed dorar es saniyya fy charḥ nadhmes strat en nabawiyya* (var. *Charḥ alfiyyat El 'Irâqy fy 's siyar*); 6° *R'âyat el bayân bi ḥill charab mâ lâ yor'ayyib el 'aql min ed dokhân* (var. *Risâla fy ibâḥat ed dokhân*); 7° *Ḥâchiyat 'alâ charḥ Et Tatâiy 'alâ 'r Risâla*; 8° *Charḥ 'aqîdat er Risâla*; 9° *Charḥ Mokhtaçar Ibn Abi Djamara*; 10° *Charḥ Alfiyyat Ibn Mâlik*; 11° *Charḥ tahdhib Et Taflâzâny*; 12° *Ḥachiyat 'alâ Nokhbat el fikar Ibn Ḥadjar*; 13° *Mansik el ḥadjdj çar'ir*; 14° *Charḥ ech chamâil*; 15° *Mandhoûma fy oçouil ed din*; 16° *Commentaire du précédent*; 17° *Risâla fy fadhl chahr Ramadhân*; 18° *Hidâyat el Mannân fy fadhâil lailat en niçf min Cha'bân*; 19° *Aḥkâm el khonthâ*; 20° *Risâla fy 'l mor'arasa wa aḥkâmihâ*; 21° *Risâla fy fadhâil el Qahwa wa manâ f'ihâ* (var. *moqaddama fy fadhl el bonn*); 22° *Risâla fy mâ yadjouz çarḥoh min es saftna 'inda khawf el r'araq*; 23° *El adjwiba el moḥarrara li as'ilat el barara*; 24° *Quelques vers.*

Cf. : El Ofrâny, *Çafwat*, 126; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 215; El 'Ayyâchy, *Rihla*, I, 138; El Moḥibby, *Kholâçat*, III, 157; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 317.

§ 99

Chihâb Ed Dîn Aḥmed el Ftchy.

Aḥmed ben Moḥammed ben 'Aly El Ftchy, Chihâb Ed Dîn, eut pour maitres Es Sanhoûry, 'Abd El Ḥaqq. Es Son-

bâty. Il fut un jurisconsulte malékite dont les décisions faisaient autorité, remplit les fonctions de *nâib* au Qaire. A la prise de l'Égypte par le sultan Sélim, il fut un de ceux qui furent emmenés en 923 (24 janvier-13 janvier 1517) à Constantinople où il mourut. Parmi ses élèves figure El Odjhoûry. Il rédigea des gloses sur le *Tawdhîh* de Khalil.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 76; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 22 v°.

§ 100

'Abd El 'Aztz El Lamty El Madany.

'Abd El 'Aziz ben 'Abd El Wâhid (var. 'Abd El 'Aztz) El Lamty El Fâsy El Madany, naquit à Fâs, et mourut à Médine. Savant jurisconsulte, traditionniste, littérateur, poète, lecteur autorisé du Qorân à Médine, il eut pour maître Abou 'l 'Abbâs Ez Zaqqâq, accomplit plus de trente fois le pèlerinage de la Mekke, visita Jérusalem, Damas et Alep, et en 956 (30 janv. 1549-20 janv. 1550) rencontra le père d'Aḥmed Bâbâ à Médine où il mourut en 964 (4 novembre 1556-24 octobre 1557). Ibn El Qâdhy dit seulement qu'il mourut vers 880 (*sic*). Il composa un grand nombre de poèmes littéraires et didactiques et l'on dit qu'il fit une *Alfiyya* dans laquelle il inséra plusieurs vers ou fragments de vers de l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik. On lui doit aussi des gloses sur le *Mokhtaṣar de Sidi Khalil*, une *Ordjouza* sur les (25) sciences musulmanes qu'il adressa de Médine à son frère qui était à Fâs.

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 161; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 76 v°; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 270; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 394.

§ 101

Abou Sa'ïd et Abou 'Amr 'Othmân ben 'Abd el Wâhid El Lamty El Miknâsy El Maïmouny.

Savant jurisconsulte, traditionniste, originaire des Zenâta de Miknâsa où il naquit en 888 (9 fév. 1483-30 janvier

1484). Il savait par cœur, d'après les sept lectures, le Qorân, qu'il étudia sous la direction d'Ibn R'âzy, suivit les leçons d'Abou 'l 'Abbâs El Ḥabbâk, Ibn Hâroun, Abou Moḥammed El Wancherisy, El Yassitny. Il mourut en 954 (15 mars 1545-3 mars 1546) et le sultan et les grands de la cour assistèrent à ses funérailles.

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 182; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 290; El Kattâny, *Salwat*, III, 65.

§ 102

Abou l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed El Maqqary.

Aḥmed ben Moḥammed ben Aḥmed ben Yaḥyâ ben 'Abd Er Raḥmân ben Abou 'l 'Aïch ben Moḥammed naquit à Tlemcen vers l'an 1000 (19 oct. 1591-8 oct. 1592). Après avoir étudié surtout le *Ḥadith*, sous la direction de son oncle Abou 'Othmân Sa'id qui fut mufti de Tlemcen pendant plus de soixante ans, il se rendit à Maroc et à Fâs, remplit les fonctions d'Imâm et de mufti à la mosquée d'El Qarawiyn depuis Djomâdâ I de l'année 1022 (19 juin 1613) jusqu'aux premiers jours de Ramadhân 1027 (22 août 1617). Il quitta alors le Maghreb pour accomplir le pèlerinage de la Mekke; et l'année suivante, il se maria à son retour au Qaire. Il se rendit ensuite en Syrie, visita Jérusalem, Damas, fit encore cinq fois le pèlerinage, séjourna quelque temps à Médine où il enseigna les *Ḥadith*, revint au Qaire, revisita Jérusalem, et ensuite Damas où il fut reçu par Aḥmed ben Châhîn, directeur de l'École Tchaqmaqiyya. Il fit alors un cours de traditions musulmanes qui obtint un grand succès. Il retourna ensuite au Qaire, répudia sa femme, et se préparait à partir pour Damas quand la mort le surprit en Djomâda II de l'année 1041 (25 décembre 1631-23 janvier 1632); d'après Mayyâra le 15 Radjab de la même année (7 février 1632).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Nafh et Tlb min*

r'oçn el Andalos er raṭlb wa dhikr waztrihâ Lisân ed dtn el khaṭīb, 4 vol. Boûlâq, 1279, Qaire, 1302, 1304; 2° *Fath el mota'âl fy madh en Ni'âl* [du Prophète]; 3° *Idhâat eddodjonna fy 'aqâid ahl essouna* (poème didactique sur la théologie); 4° *Azhâr er riyâdh fy akhbâr el Qâdhy 'Iyâdh*, 2 vol., Tunis, 1322; 5° *Qaṭf el mohtaçar fy akhbâr el Mokhtaçar*; 6° *Ithâf el mor'râ fy takmil charḥ eç çor'râ*; 7° *'Arfen nachy fy akhbâr Dimichq*; 8° *El r'athth wa samln wa 'r rathth wa 'th thamln*; 9° *Rawdh el Âs el 'âtir el anfûs fy dhikr man laqltoḥ min a'lâm Marrâkoch wa Fâs*; 10° *Ed dorr eth thamln fy asma el Hâdy el Amln*; 11° *Ḥâchyat Omm el barâhln*; 12° *Kitâb el bad'a wa 'n nach'a*; 13° *Risâlat fy 'l wafq el mokhammas el khâly el waçat*; 14° *Azhâr el kimâma fy 'l 'imâma*; 15° *Ḥâchiyat 'alâ Mokhtaçar Sidi Khalll*; 16° *Kitâb ech Chifâ*.

Cf. : Moḥammed ben Aḥmed Mayyâra, *Eddor eth thamin wa 'l mawrid el ma'in fy charḥ el morchid el mo'in 'alâ dh dharoury min 'oloûm ed dtn d'Abou Moḥammed Abd El Waḥid ben Aḥmed ben 'Aly ben 'Achir*, p. 45 éd. Qaire, 1317; El Ofrâny, *Çaṣwat*, 72; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 157; El Moḥibby, *Kholâçat el Athar*, I, 302; El Khafâdjy, *Nozhat el alibbâ*, 285; El Youÿsy, *Moḥâdharât*, 59; Wüstenfeld, *Die Geschichtschreiber der Araber*, p. 265; Dugat, *Notice sur Al Makkari*, en tête de l'éd. des *Analectes*, Leyde, 1855 61; R. Basset, *Notice sur les manusc. orient. de deux bibliot. de Lisbonne*, p. 24; Pons Boygues, *Ensayo biobibliografico*, 417; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 296.

§ 103

Abou 'Othmân Sá'id El Maqqary.

Abou 'Othmân Sá'id ben Aḥmed (Moḥammed d'après la *Djadhuat* et le *Nachr* d'El Mathâny) naquit à Tlemcen vers 930 (1523-24) et mourut en 1030 (1620-21). Il étudia à Tlemcen et à Fâs et eut pour maitres Abou Mâlik El Wancherisy. Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Hâroun, Abou Moḥammed

'Abd El Wahhâb ben Moḥammed Ez Zaqqâq, Abou 'l Maḥâsin El Fâsy, El Mandjoûr, etc. Il fut mufti de Tlemcen pendant soixante ans et composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ ṣalât el Qoṭb ben Machtch* (ou plutôt *Amchtch*); 2° *Charḥ tâyyat ech Chartchy*; 3° *El Mabâḥith el aḥliyya*; 4° Une *khoṭba* dans laquelle il inséra les noms de tous les chapitres du Qorân.

Cf. : El Maqqary, *Nafh eṭ Ttb*, IV, 392; El Ofrâny, *Çafwat*, 43; El Qadiry, *Nachr el Mathâny*, I, 60; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 323; Aḥmed ben Moḥammed ben Naçir Ed Dar'y, *Rihla*, I, 210, Fâs, s. d.

§ 104

Ibn El Ḥâdj dj El Yabdary.

Aḥmed ben Moḥammed ben El Ḥâdj dj El Yabdary et d'après Ibn Meryem, Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Othmân ben Ya'qoûb ben Sa'îd ben 'Abd Allah El Monâwy El Warnîdy, connu sous le nom d'Ibn El Ḥâdj dj. Après avoir habité un endroit nommé Ithlâthen, il se transporta à Oued Yabdar, au lieu dit Masmâ'il. Il eut pour maître Aḥmed ben Moḥammed ben Zakry de Tlemcen qui lui délivra une *Idjâza* en Rabl' II 897 (février 1492), Et Tenesy et Es Sanousy. Poète émérite, il correspondit en vers avec Ibn R'âzy; vertueux, pieux, sans reproche. Il eut pour disciples un neveu, El Ḥâdj dj ben Sa'îd, Moḥammed ben Bilâl El Madyoûny, 'Abd Er Raḥman El Ya'qoûby. Il mourut vers 930 (10 nov. 1523-29 oct. 1524).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Nadh m 'âqdat es Sanoûsy eç Çor'râ*; 2° *Nadh m fy 't tasmyya aina tachra*; 3° *Takhmits* d'une pièce de Sidi Aboû Madyan rimant en *râ*; 4° Plusieurs pièces de vers à la louange du Prophète; 5° *Nadh m çor'â eç Çor'râ* d'Es Sanoûsy; 6° *Charḥ stnyat Ibn Bâdts*; 7° *Charḥ el Borda* (inachevé) pour lequel il s'est servi du commentaire d'Ibn Marzoûq El Ḥafîd, de celui d'El 'Oqbâny et de celui de 'Aly ben Thâbit; 8° Commentaire de la phrase suivante de la Risâla « *wa anta khairo*

manzoûlin bihi » dans lequel il explique à quoi se rapporte le pronom dans « *bihi* ».

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 76; Ibid., *Kifâyat*, f° 22 v°; Ibn Maryan, *Bostân*, f° 3-11; Bargès, *Compl. de l'Hist. des Beni Zeiyan*, 439, Paris, 1887.

§ 105

Abou 'Abd Allah Mohammed ben 'Abd Allah ben 'Abd El Djalll Et Tenesy.

Savant jurisconsulte, littérateur et historien, Et Tenesy eut pour maîtres Abou 'l Fadhl Ibn Marzoûq, Qâsim El 'Oqbâny, Ibn El Imâm, Moḥammed En Nadjdjâr, Ibrâhim Et Tâzy, Ibn El 'Abbâs. Son contemporain Es Sanoûsy déclarait qu'il était un des plus grands savants de l'époque. Il eut pour disciples : Abou 'Abd Allah ben Ça'd, El Khaṭîb Ibn Marzoûq Es Sibṭ, Ibn El 'Abbâs Eç Çar'îr qui suivit ses leçons pendant dix ans, Belqâsim Ez Zawawy, 'Abd Allah ben Djalâl. Il mourut, d'après Wanchertsy, en Djo-mâdâ I de l'année 899 (7 février-9 mars 1494).

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Nadhm ed dorar wal 'Iqyân fy dawlat âli* (var. *fy charaf Bant*) *Zayyân* trad. en partie par Bargès, *Histoire des Beni Zeiyan*, Paris, 1872, in-12; 2° *Tâ'ltf fy dhdhabṭ*; 3° *Râḥ el arwâḥ*; 4° *Ta'ltq 'alâ far'y Ibn Ḥâdjib*; 5° *Djawâb 'an mas'alat Yahouûd Towât*; 6° Plusieurs décisions juridiques reproduites par El Wancherisy dans son *Mi'yâr*.

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 353; Ibid., *Kifâyat*, f° 186 r°; [reproduit textuellement sans indication de source par] Ibn Miryam, *El Bostân*, f° 106; Bargès, *Complément de l'histoire des Beni Zeyan*, p. 379-389; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 241.

§ 106

El 'Alam El Bolqtny.

'Alam Ed Dîn Çâliḥ ben Chaïkh El Islâm Sirâdj Ed Dîn 'Omar El Bolqtny naquit en 791 (31 décembre 1388-20 dé-

cembre 1389) et mourut dans la nuit du dimanche au lundi, 12 Djomâdâ II de l'année 871 (20 janvier 1467). Savant jurisconsulte chaféite, il eut pour maîtres son père, son frère, Ech Chouţoufy, 'Izz Ed Dîn Ibn Djamâ'a, Chihâb Ed Dîn Ibn Hodjâ (*sic*), Aboû 'l Fadhl El 'Irâqy, professeur à la Medrasat Elkhachchâbiyya, d'exégèse qorânique à El Borqouqiyya, à Ech Cherifiyya, de *Ḥadîth* à Kaïtbey, il fut nommé grand qâdhi chaféite en 826 (15 décembre 1422-5 décembre 1423). Parmi ses élèves, Es Soyoûty est le principal et c'est grâce à lui que ce dernier fut nommé professeur à la Medrasat Ech Chaïkhoûniyya. Meursinge le fait mourir en 868 (15 septembre 1463-3 septembre 1464). Il composa : 1° un commentaire du *Qorân*; 2° il acheva *Et Tadrîb* de son père; 3° *El djallhar el fard fy mâ yokhalif el horr el 'abd*.

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 210; Meursinge, *Sojutii Liber*, p. 14; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 96.

§ 107

Ibn Aboû Djamra.

'Abd Allah ben Sa'id ben Aboû Djamra Aboû Moḥammed El Andalosy El Azdy fut un savant jurisconsulte, pieux traditionniste, un saint homme auquel on attribue plusieurs miracles. Parmi ses élèves on compte surtout Aboû 'Abd Allah Moḥammed El 'Abdary, connu sous le nom d'Ibn El Ḥâdjâdj, l'auteur du *Kitâb el Madkhal*. Il mourut au Qaire en 699 (28 septembre 1299-16 septembre 1300) et d'après Van Dyck et Brockelmann en 675 (15 juin 1275-4 juin 1276). Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Mokhtaṣar Çahîh el Bokhâry*, intitulé *Kitâb djam' en nihâya fy bad' el khâir wa r'âya*; 2° *Bahdjat en nofoûs wa taḥallîhâ wa ma'rifat mâ 'alâihâ wa lahâ* (Commentaire du précédent); 3° *Kitâb el marâiy*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 119; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 56 r°; Van Dyck, *Iktifât el Qanou'*, 126; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 372.

§ 108

Abou 'l Monayyir.

Il faut lire Ibn el Monayyir, nom que portent deux frères, Naçir Ed Dîn Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Maṇçoûr ben Abou 'l Qâsim ben Mokhtâr ben Abou Bakr ben 'Aly et Zaïn Ed Dîn Abou 'l Ḥasan 'Aly. Il me paraît difficile de dire lequel des deux est notre traditionniste. Le premier naquit en 620 (4 février 1223-24 janvier 1224) et mourut le 1^{er} Rabî' I de l'année 683 (18 mai 1284). Il fut qâdhi d'Alexandrie sa ville natale, eut pour maîtres son père, Abou Baḥr 'Abd El Wahhâb ben Rawâḥ ben Aslam de Tôûs, Djamâl Ed Dîn Abou 'Amr Ibn El Ḥâdjib.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Baḥr el kabir fy nokhab* (var. *baḥth*) et *tafsir*; 2° *El Intiçâf min el Kachchâf* (de Zamakhchary); 3° *El moqtafâ fy âyât el isrâ*; 4° *Ikhtiçâr et Tahdhîb*; 5° *Monâsabât 'alâ tarâdjih el Bokhâry*; 6° Recueil de *Khoḥba*; 7° *Diwân* de poésies. Le second mourut le vendredi 13 dhoû 'l Ḥidjdja de l'année 695 (12 octobre 1296), eut pour maîtres son frère Naçir Ed Dîn et Ibn El Ḥâdjib, fut qâdhi d'Alexandrie après son frère, et composa les ouvrages suivants : 1° Commentaire sur le *Çahḥ* de Bokhâry; 2° *Tahrir et tanzih wa tahdhir et tachbih*.

Cf. Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 191; Ibid., *Kifâyat*, f° 93 v°; Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 78 et 205; Es Soyouty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 142 et 143; Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, I, 72; Brockelmann, *Geschichte der Arab. Litt.*, I, 416 et 431.

§ 109

Ibn Mandah.

Abou 'l Qâsim 'Abd Er Raḥmân ben Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ishâq ben Moḥammed ben Yaḥyâ ben Mandah El 'Abdy naquit à Ispahan en 383 (26 février 993-15 février 994). Il eut pour maîtres Zâhir ben Aḥmed de

Sarakhs par *idjâza*, son père Abou 'Abd Allah, Ibrâhîm ben 'Abd Allah ben Khorsanadqawlih, Ibrâhîm ben Moḥammed El Ḥallâb, Abou Dja'far ben El Marzabân El Abhary, Abou Razîn Eṭ Ṭabarâny, Abou 'Omar ben Mahdy, Abou Moḥammed ben El Baï', Hilâl El Ḥaffâr, Ibn Khozaïma El Wâsiṭy Abou 'l Ḥosn ben El Djohaidhamy, Abou Bakr El Ḥiry, Abou Sa'id Eç Caïrafy, et Moḥammed ben 'Abd Allah El Djawzaqy. Il visita Bagdad, Wâsiṭ, la Mekke, Nisâboûr. Il commença à enseigner le *Ḥadîth* en 407 (10 juin 1016-30 mai 1017) et eut pour disciple 'Aly ben Moqrin. Il mourut le 6 Chawwâl 407 (*sic*) (9 mars 1017).

Cf. Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, III, 358.

§ 110

El Djawzaqy.

Abou Bekr Moḥammed ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben Zakariyyâ Ech Chibâny est un savant traditionniste de Nisâboûr qui mourut à l'âge de 82 ans en chawwâl 388 (26 septembre-25 octobre 998). Il voyagea à la recherche du *Ḥadîth*, accompagné par son oncle maternel, le traditionniste Abou Ishâq ben Moḥammed El Mozakky, et eut pour maîtres : Abou 'l 'Abbâs Es Sarrâdj, Abou No'aïm ben 'Ady El Djordjâny; Abou 'l 'Abbâs Ed Dar'oûly, Makky ben 'Abdân, Abou Ḥâmid ben Ech Charqy, Abou Sa'id ben El A'râby, Abou Ismâ'il Eç Çaffâr. Ses élèves furent El Ḥâkim, Abou Sa'id El Kabkharoûdy, Abou 'Othmân Sa'id ben Moḥammed El Boḥtory (ou El Boḥairy), Moḥammed ben 'Aly El Khachchâb, Sa'id ben Abou Sa'id El 'Ayyâr, Aḥmed ben Mançoûr ben Khalaf El Mar'riby.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El mottaḥiq wa 'l moftariq*; 2° *El mottaḥiq el kabîr* (300 *djoz*); 3° *Arba'oûn Ḥadîth*; 4° *Eç Çahîṭ el mokharradj 'alâ Çahîṭ Moslim*; 5° Des notes qu'El Ḥâkim son élève a réunies en vingt *djoz*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, III, 218; Ḥadj-djy Khalifa s. v. *Djâmi eç Çahîṭ de Moslim*.

§ 111

Makky.

Abou Hâtim Makky ben 'Abdân (ou 'Ibdân, 'Obdân, 'Ibiddân).

§ 112

Moslim.

Abou 'I Hosaïn Moslim ben El Hadjdjâdj El Qochaïry naquit vers 204 (28 juin 819-17 juin 820) ou 208 (6 juin 821-27 mai 822) à Nisâboûr où il mourut le dimanche soir 25 ou 26 Redjeb de l'année 261 (7 mai 875). Il commença à apprendre et à recueillir les *Hadth* en 218 (27 janvier 833-17 janvier 834), visita Bagdad, l'Irak, la Syrie, l'Égypte, le Hidjâz. Il eut pour maîtres : Yaḥyâ ben Yaḥyâ Et Tamîmy, El Qa'naby, Aḥmed ben Yoûnos El Yarboû'y, Ismâ'il ben Abou Owaïs, Sa'id ben Mançoûr, 'Awn ben Salâm, Aḥmed ben Ḥanbal. Ses élèves furent : Et Tirmidhy pour un seul *Hadth*, Ibrâhîm ben Abou Tâlib, Ibn Khozaïma, Es Sarrâdj, Ibn Çâ'id, Abou 'Awânat, Abou Hâmid ben Ech Charqy, Abou Hâmid Aḥmed ben Ḥamdân El A'machy, le jurisconsulte Ibrâhîm ben Moḥammed ben Sofyân, Makky ben 'Abdân, 'Abd Er Raḥmân ben Abou Hâtim, Moḥammed ben Mokhallad el 'Aṭṭâr. Il avait pour El Bokhâry une grande amitié qui survécut même aux persécutions dont ce dernier fut l'objet au sujet de la création du Qorân. On dit qu'il recueillit environ trois cent mille *Hadth* pour son *Çaḥth* qui ne contient que douze mille traditions, les uns disent trois mille seulement, et qu'il mit quinze ans à le composer. En tous cas, et depuis fort longtemps le *Çaḥth* de Moslim, malgré son mérite, ne vient qu'après celui de Bokhâry. Ce *Çaḥth* débute par une bonne introduction sur la science des *Hadth* qui a servi de modèle aux savants qui, après lui, ont traité du *Moçtalâh el Hadth*.

Il compose les ouvrages suivants : 1° *El mosnad eç Çahth* ou *El Djâmi' eç Çahth* (Calcutta, 1265, Boulâq 1290); 2° *El mosnad el kabtr 'alâ r ridjâl*; 3° *El Djâmi' 'alâ 'l abwâb*; 4° *Kitâb el Asmâ wa 'l Kond*; 5° *Kitâb et tamilyz*; 6° *Kitâb el 'ilal*; 7° *Kitâb el woĥdân*; 8° *Kitâb el afrâd*; 9° *Kitâb el aqrân*; 10° *Kitâb so'âlât Aĥmed ben Ĥanbal*; 11° *Kitâb Ĥadth 'Amr ben Cho'aïb*; 12° *Kitâb el intifâ' bï'ahab es sibâ'*; 13° *Kitâb machâïkh Mâlik*; 14° *Kitâb Machâïkh eth Thawry*; 15° *Kitâb Machâïkh Cho'bat*; 16° *Kitâb mân laïsa laho illâ râwin wâĥid*; 17° *Kitâb el mokhadhramtn*; 18° *Kitâb awâld eç çahâbat*; 19° *Kitâb awhâm el moĥad-dithn*; 20° *Kitâb eç Taĥaqât*; 21° *Kitâb afrâd ech çâmiyya*.

Cf. : Ibn Khallikân, II, 91; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ĥoffâdh*, II, 165; Cornélius Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 126; Aboû Bekr ben Khair, p. 100, éd. Codera et Ribera, Sarragosse, 1894; Aboû'l Fidâ, *Târïkh*, II, 54, éd. Constantinople, 1286; Ed Diyarbakry, *Târïkh el Khamts*, II, 343, éd. Qaire, 1283; Ibn Qonfodh, *Charĥ R'arâmy Çahth*, Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 160.

§ 113

Ez Zarkachy.

Zaïn Ed Dîn 'Abd Er Raĥmân ben Moĥammed ben 'Abd Allah ben Moĥammed Aboû Dharr, naquit en Redjeb de l'année 750 (15 septembre-15 octobre 1349). Il eut pour maîtres le qâdhi Naçir Ed Dîn ben Naçr Allah pour le droit, El Bayâny pour le *Çahth* de Moslim. Il fut professeur de l'école Ĥanbalite à la Medersat Al Achrafïyya El Djadïda.

Cf. Soyouÿty, *Ĥosn el Moĥâdhara*, I, 229; Ibn Iyâs, *Ba-dâï' ez zohour*, II, 378.

§ 114

El Bayâny.

C'est Moĥammed ben 'Abd El Khâliq surnommé El Bayâny parce qu'il appartenait à l'école du Souÿfy Aboû 'I

Bayân ben Moḥammed ben Maḥfoûdh El Qorachy, connu sous le nom d'Ibn El Ḥawrâny, qui mourut à Damas en 551 (25 février 1156-13 février 1157). Il fut un des maîtres d'Edh Dhahaby.

Cf. *Tâdj el 'Arous s. v° « byn »*.

§ 115

Ibn 'Asâkir.

'Abd Eç Çamad ben 'Abd El Wahhâb ben Zaïn El Omânâ Aboû 'l Barakât El Ḥasan ben Moḥammed ben 'Asâkir appartient à la célèbre famille d'Ibn 'Asâkir qui a donné naissance à plusieurs savants, entre autres l'historien de Damas, naquit dans cette ville en 614 (11 avril 1217-30 mars 1218) et mourut en 687 (6 février 1288-25 janvier 1289). Il eut pour maîtres son grand-père, Ech Chaïkh el Mowaffaq, Ibn El Bonn, Aboû 'l Qâsim ben Çaçary, Ibn Ez Zabtdy (Zobâidy), Ibn R'assân, le qâdhi Aboû Naçr ben Ech Chîrâzy. Il reçut des *idjâzâ* d'El Mo'ayyad Eṭ Ṭoûsy et d'Aboû Rouḥ El Ḥarawy. Traditionniste et jurisconsulte chaféite, il enseigna le *Ḥadith* dans les deux villes saintes et composa plusieurs ouvrages sur cette science.

Cf. Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, I, 275.

§ 116

El Mo'ayyad.

Aboû 'l Ḥasan El Mo'ayyad Moḥammed ben 'Aly ben El Ḥasan ben Moḥammed ben Aboû Çâlih Eṭ Ṭoûsy naquit vers 524 (15 décembre 1129-4 décembre 1530) et mourut à Nisâboûr, dans la nuit du 19 au 20 chawwâl 617 (18-19 décembre 1220). Il eut pour maîtres Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben El Fadhl El Forâwy, Aboû Bakr Wadjth ben Tahîr ben Moḥammed Ech Chaḥâmy, Aboû 'l Fotoûḥ 'Abd El Wahhâb ben Châh ben Aḥmed Ech Châdhyâdjy, Aboû Moḥammed Hibat Allah ben Sahl ben 'Omar El Bisṭâmy,

connu sous le nom d'Es Saddy, Aboû 'l 'Abbâs Moḥammed ben Moḥammed de Toûs, connu sous le nom de 'Abbâsa, Aboû Moḥammed 'Abd El Djabbâr ben Moḥammed El Djawâry, Omm El Khair Fâṭima bent Aboû 'l Ḥasan 'Aly ben El Modhaffar ben Ra'îl. En Djomâdâ II de l'année 610, il délivra une *idjâza* au père d'Ibn Khallikân.

Cf. Ibn, Khallikân II, 143.

§ 117

El Forâwy.

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben El Fadhl ben Aḥmed ben Moḥammed ben Aboû 'l 'Abbâs Eç Çâ'isly, originaire de Forâwa, petite ville du Khawârizm fondée par le gouverneur 'Abd Allah ben Ṭâhir, sous le règne d'El Ma'moûn, naquit à Nîsâboûr en 441 ou 442 (5 juin 1049-26 mai 1050 ou 26 mai 1050-15 mai 1051) et mourut le jeudi 21 Chawwâl de l'année 530 (24 juillet 1136). Il eut pour maîtres Aboû 'l Ma'âly El Djowâiny Imâm El Ḥaramâin, 'Abd El R'âfir El Fârisy, Sa'id ben Aboû Sa'id, Aboû Ishâq Ech Chtrâzy, Aboû Bakr Aḥmed ben El Ḥosâin El Baihaqy, Aboû 'l Qâsim 'Abd El Karîm ben Hawâzin El Qochaïry. Jurisconsulte, traditionniste, prédicateur, il fit le pèlerinage de la Mekke, séjourna à Baghdad. De retour à Nîsâboûr il fut nommé professeur à la Madrasat En Nâçîḥiyya et Imâm à la mosquée d'El Moṭarrâz. On disait de lui : *El Forâwy elfo râwy* » El Forâwy vaut mille râwy ou traditionnistes.

Cf. Ibn Khallikân I, 487; Ibn Qonfodh, *Charḥ R'arâmy Çahṭh*; Es Sobky, *Ṭabaqât*, IV, 92.

§ 118

El Fârisy.

Aboû 'l Ḥosâin 'Abd El R'âfir ben Moḥammed [d'après Ibn Khallikân : Ismâ'il] ben 'Abd El R'âfir ben Moḥammed ben Abd El R'âfir ben Aḥmed ben Moḥammed ben Sa'id

El Fârisy, naquit en Rabf' II de l'année 451 (17 mai-15 juin 1059), et mourut à Nisâboûr en 529 (22 octobre 1134-11 octobre 1135). Il eut pour maitres sa grand'mère Fâṭîma bent Abou 'Aly Ed Daqqâq, ses deux oncles maternels Abou Sa'd et Abou Sa'id ben Abou 'l Qâsim El Qochaïry, son père Abou 'Abd Allah Ismâ'il ben 'Abd El R'âfir, sa mère Amat Er Raḥîm bent Abou 'l Qâsim El Qochaïry, Imâm El Haramaïm Abou 'l Ma'aly El Djowaïny qu'il fréquenta pendant quatre ans. Jurisconsulte, traditionniste, littérateur, il apprit la théologie en persan dès l'âge de cinq ans. Il quitta Nisâboûr, visita le Khawârizm où il en seigna, Ghazna, l'Inde. A son retour dans sa ville natale il fut chargé de la khoṭba et enseigna le *Ḥadith* à la mosquée 'Oqaïl. Il composa plusieurs ouvrages entre autres : 1° *Elmoḥhim li-charḥ r'artb Çahṭh Moslim*; 2° *Es siyâq litârtkh Nisâboûr* qu'il acheva à la fin de dhoû 'l Qa'da 518 (9 janvier 1125); 3° *Madjma' el r'arâib fy r'artb el Ḥadith*; 4° *Kitâb el arba'in (Ḥadith)*.

Cf. Ibn Khallikân I, 306; Ibd Qonfodh, *Charḥ r'arâmy Çahṭh*; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, IV, 71; Es Sobky, *Ṭabaqât* IV, 255; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 364.

§ 119

El Djoloûdy.

Abou Aḥmed Moḥammed ben 'Isâ ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Amrawâih ben Mançoûr El Djoloûdy.

Cf. Tâdj el 'Arouûs s. v. « *djild* », Abou Bekr ben Khaïr, 98.

§ 120

Ibn Sofyân.

Abou Ishâq Ibrâhîm ben Moḥammed ben Sofyân naquit à Nisâboûr.

Cf. Abou Bekr ben Kheir, p. 98.

§ 121

Abou 'Aly El Hosain ben Mohammed El Bakry.

Çadr Ed Dîn (ou Zaïn El 'Abidin) Abou 'Aly El Hosain (ou El Hasan) ben Mohammed ben Mohammed ben 'Amrouk El Qorachy Et Taymy El Bakry En Nisâboûry, El Mohtasib Eç Çoufy, Safir Ed Dawla ben Abou 'Abd Allah ben Abou l Fotoûh, naquit à Damas en 574 (19 juin 1178-8 juin 1179), et mourut au Qaire en dhou 'l Hiddja de l'année 656 (29 novembre-29 décembre 1258). Il eut pour maîtres son grand-père maternel Abou Hafç El Manâbisy (ou El Mayânichy), Hanbal, Ibn Tabar zad, El Mo'ayyad ben Mohammed, Zainab Ech Chi'riyya, 'Abd El Mo'izz ben Mohammed, Abou 'l Modhaffar Es Sam'any, Abou 'l Fotoûh Mohammed ben El Djonaid, Hafça bent Hamka, 'Abd El Aziz ben El Akhdhar, etc. Il fit de nombreux voyages, visita la Mekke, Nisâboûr, Hérât, Merw, Ispahan, Hélio-polis, Baghdad, le Qaire, Mossoul, Hamadhân, Irbil, etc. Il eut pour disciples : Taqiyy Ed Dîn Ibn Eç Çalâh ed Dimyâty, El 'Imâd ben El Bâlisy, El Badr ben Eth Thawr, Abou 'l Fotoûh El Qorachy, Abou 'Abd Allah ben Ez Zar-râd, Tadj Ed Dîn Ahmed ben Mozayyin, Zayn Ed Dîn Abou Bakr El Morry. Après s'être adonné à l'étude du *Hadîth*, il fut nommé *mohtasib* à Damas, et directeur des professeurs de cette ville.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Arba't el boldân*; 2° différentes recensions du *Hadîth* « *Man kadhaba 'aliyya* », etc.; 3° Commencement du *Dhail Ta'rikh Dimichq*.

Cf. Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, IV, 235.

§ 122

Abou 'Abd Allah Mohammed ben Abou l Qâsim [ben Hamld] et Toûnisy [Er Rab'y] surnommé Chams Ed Dîn.

C'était un savant jurisconsulte et traditionniste qui rem-

plit une fois les fonctions de mufti et de qâdhi d'Alexandrie où il mourut à l'âge de 86 ans en 850 (29 mars 1446-19 mars 1447).

Cf. Es Soyoûty, *Hosn el Moḥâdhara*, I, 216.

§ 123

Ibn Zarqouïn.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Sa'id ben Aḥmed ben Sa'id El Ançary, connu sous le nom d'Ibn Zarqouïn, naquit à Charich (Xérès) dans la nuit du mercredi au jeudi 14-15 Rabi' I 502 (23-24 octobre 1108) et mourut à Séville le 15 Radjab 586 (19 août 1190). Il eut pour maîtres son père, Abou 'Imrân ben Abou Talid, Abou 'l Qâsim ben El Abrach, Abou 'l Fadh 'Iyâdh, qu'il fréquenta longtemps. Il reçut des *idjâza* d'Abou 'Abd Allah El Khawlâny, Abou Moḥammed ben 'Attâb, Abou Marwân El Bâdjy, etc. Il remplit les fonctions de qâdhi à Silves et à Ceuta où sa conduite fut irréprochable. Savant jurisconsulte, fin littérateur, poète, il ne cessa pas l'enseignement des sciences malgré son grand âge. Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el Anwâr*; 2° *Kitâb djama'a fyh bain et Tirmidhy wa Sonan Abi Dâwoûd Es Sidjistâny*.

Cf. Ibn Farḥouïn, *Ed Dîbâdj*, 257; Adh Dhabbi, *Bor'yat el motalammis*, n° 138; Aben Al Abbar, *Takmila*, n° 824.

§ 124

El Khawlâny.

Abou 'Abd Allah Aḥmed ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben 'Abd Er Raḥmân El Khawlâny naquit à Séville en 418 (11 février 1027-30 janvier 1028) et mourut en Çḥâban de l'année 508 (31 décembre-29 janvier 1115). Originaire de Cordoue, il eut pour maîtres son père, Abou 'Amr Othmân ben Aḥmed El Qaçḥaḥaly, Abou 'Abd Allah ben El Aḥdab, Abou Moḥammed Ech Chantadjyaly, 'Aly ben Ḥa-

mawâih de Chirâz. Il reçut des *idjâza* du qâdhi Younos ben 'Abd Allah, Abou 'Omar Et Talamky, Ibn Nabât, Abou 'Amr El Marchâny, Abou 'Amr El Moqry, Abou 'Imrân El Fâsy, Abou Dharr El Harawy, 'Es Safâqasy, Makky El Moqry, etc. Il appartenait à une famille de savants, quoiqu'il ne soit connu que comme transmetteur de *Hadith*.

Cf. Aben Pascualis, *Assila*, 157; Adh Dhabbi, *Bor'yat el motalammis*, n° 364.

§ 125

Et Talamanky.

Abou 'Omar Aḥmed ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Abou 'Isâ Lobb ben Yaḥyâ ben Moḥammed ben 'Omar ben Qarломân El Ma'âfiry Et Talamanky naquit en 340 (9 juin 951-29 mai 952) et d'après le *Tâdj el 'Arouûs* en 347 (25 mars 958-14 mars 959) à Talamanca où il mourut en Dhou' l Hidjdja 429 (25 septembre-25 octobre 1036); et, d'après Adh Dhabbi, en Dhou' l Hidjdja 428. Il eut pour maîtres à Cordoue où il séjourna pendant un certain temps Abou Dja'far Aḥmed ben 'Awn Allah, le qâdhi Abou 'Abd Allah ben Mofarridj, Abou Moḥammed El Bâdjy, Abou 'l Qâsim Khalaf ben Moḥammed El Khawlâny, Abou 'l Ḥâsan El Anṭâky El Moqry, Abou Bakr Ez Zabîdy, Abbâs ben Aḥbar', etc. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et eut pour maîtres Abou Tâhir Moḥammed ben Moḥammed ben Djabrîl El 'Odjaïfy, Abou Ḥafç 'Omar ben Moḥammed ben 'Irâk, Abou 'l Ḥâsan ben Djahdham, à Médine, Abou 'l Ḥâsan Yaḥyâ ben El Ḥosaïn El Moḥliby, au Qaire, Abou Bekr Moḥammed ben 'Aly El Odhfouwy, Abou 'l Tayyib ben R'albou'n El Moqry, à Qaïrawân, Abou Moḥammed ben Abou Zaïd, l'élève d'Abou 'l 'Arab Et Tamîmy, etc. Il revint en Espagne en possession de vastes connaissances. Il séjourna à Cordoue où il professa les *Hadith* et remplit les fonctions d'imâm à la mosquée Mot'a. Ensuite, il parcourut l'Espagne et sur la fin de ses jours il retourna à Talamanca où il mourut.

Il compose les ouvrages suivants : 1° *Kitâb ed dalil ilâ ma'rifat el djalll*; 2° *Tafstr el qor'an*; 3° *El woçoûl ilâ ma'rifat el oçoûl*; 4° *El bayân fy ı'rab el qor'an*; 5° *Fadhâil Mâlik wa ridjâl el mouaıttâ*; 6° *Radd 'alâ Abi Masarra*; 7° *Risâla fy oçoûl ed diyânât ilâ ahl Ichboûna*.

Cf. Aben Pascualis, *Assila*, 90; *Tâdj el 'Aroûs* s. v. *Talamanka*; Ibn Farhoûn, *Ed Dtbâdj*, 54; Edh Dhababy, *Tadhkirat el Hoffâdh*, III, 296; Adh Dhabbi, *Bor'yat el motalammis*, n° 347.

§ 126

Abou 'Isâ.

Abou 'Isâ Yahyâ ben 'Abd Allah ben Abou 'Isâ Yahyâ ben Yahyâ ben Kathir ben Waslâs El Maçmoûdy, surnommé El Laıthy parce que son grand-père Yahyâ ben Kathirs'était converti à l'Islâm par l'entremise d'un homme appelé Yazid ben 'Amir El Laıthy, eut pour maîtres Abou'l Hasan En Nahhâs, son cousin 'Obaid Allah ben Yahyâ, l'oncle paternel de son père, Moħammed ben 'Omar ben Lobâba, etc. Il remplit les fonctions de qâdhi dans plusieurs villes d'Espagne. Il naquit en 287 (7 janvier 900-26 décembre 900) à Cordoue où il mourut le mardi 8 Radjab 367 (20 février 978).

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dtbâdj*, 298; Aben Al Faradhi, n° 1595.

§ 127

'Obaid Allah ben Yahyâ.

Abou Marwân 'Obaid Allah ben Yahyâ ben Yahyâ El Laıthy est un savant de Cordoue, qui, en Espagne, ne rapporta la *Mowattâ* que d'après son père. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et tout en se livrant au commerce, il ne manqua pas d'assister aux leçons des savants dans les villes qu'il visita. Il se rendit au Qaire et à Baghdâd. En

Orient il eut pour maîtres Aboû Hâchim Er Rifâ'y Moḥammed ben Yazîd à Baghdâd, et Moḥammed ben 'Abd Er Raḥîm El Barqy au Qaire, etc. Sage, intelligent, généreux et riche, il jouit d'une grande considération et fut le véritable chef de la ville [de Cordoue]. Parmi ses disciples, on cite Aḥmed ben Khâlid, Ibn Aïman, etc. Il mourut à Cordoue le lundi 10 Ramadhân de l'année 298 (14 mai 911).

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 152; Aben Al Faradhî, n° 762; Adh Dhabbi, n° 973.

§ 128

Yâhyâ ben Yaḥyâ El Laïthy, père du précédent.

Aboû Moḥammed Yaḥyâ ben Yaḥyâ ben Kathîr ben Waslâs (de qui le père Aboû 'Isa Yaḥyâ était originaire des Maçmouûda de Tanger, et le grand-père Waslâs s'était converti à l'Islâm par l'entremise de Yazîd ben Aboû 'Amir El Laïthy, descendant des Laïth de la grande tribu de Kinâna), fit, à l'âge de 28 ans, le pèlerinage de la Mekke une première fois et rencontra Mâlik en 179 (27 mars 795-16 mars 796) l'année de sa mort. Il fit une seconde fois le pèlerinage après la mort de ce dernier. Il eut pour maîtres : Mâlik ben Anas, El Laïth, Ibn Wahb, Ibn El Qâsim, Nafi' ben Aboû Na'im, Ibn 'Oyâina et propagea en Espagne les doctrines malékites. Il mourut à l'âge de 82 ans en Radjab ou Dhoû'l Hidjdja 234 (29 janv. 849-28 fév. 849; 26 juin-26 juillet), les uns disent même en 233 (17 août 847-5 août 848).

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 295; Maqqary, *Nafh et Itb*, I, 327 et s.; Ibn Khallikân, II, 216; Aben Al Faradhî, n° 1554; Adh Dhabbi, n° 1497.

§ 129

Mâlik.

Mâlik ben Anas naquit entre l'année 91 et 97 à Médine 9 nov. 709-29 oct. 710 et 5 sept. 715-15 août 716) où il mourut en Rabi' I de l'année 179 (25 mai-24 juin 795), à l'âge

de quatre-vingts ans. Fondateur de l'une des quatre écoles orthodoxes de l'Islâm, savant théologien, traditionniste et jurisconsulte, il eut surtout pour maîtres le savant lecteur Nâfi' ben Abou No'aïm, le traditionniste Ez Zohry, l'affranchi d'Ibn 'Omar ben El Khaṭṭâb, Nâfi', Rabi'a Er Ra'y, 'Abd Allah ben Dînâr. Ses élèves furent El Awzâ'y, Yaḥyâ ben Sa'id, Ibn El Mobârek, El Qaṭṭân, Ibn Mahdy, Ibn Wahb, Ibn el Qâsim, 'Abd Allah ben Yousof, Sa'id ben Mançoûr, Yaḥyâ ben Yaḥyâ de Nisâbour, Yaḥyâ ben Yaḥyâ El Andalosy, Yaḥya ben Baktr. Abou Hôdhâfa es Sahmy est le dernier qui ait entendu de lui des *Ḥadīth*. Accusé d'être partisan des Alides, il fut flagellé et promené sur un âne dans toute la ville par ordre du gouverneur de Médine.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el mowaṭṭâ* (publié à Dehli en 1216; Lahore, 1889); 2° *Risâla fy'l qadar*; 3° *Kitâb fy'n nodjoûm wa hisâb madâr ez zamân wa manâzil el Qamar*; 4° *Risâla fy el Aqdhayat*; 5° Épitre à Abou R'assân Moḥammed ben el Moṭṭaraf; 6° Épitre à Hâroûn er Rachid (Boulaq, 1311); 7° *Kitâb tafstr r'arīb el Qor'ân*; 8° *Kitâb es Siyar*; 9° Épitre à El Laïth ben Sa'd au sujet de l'*idjmâ'* des savants de Médine; 10° *Kitâb el Masâil*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, p. 15 et s.; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, I, 187; Ihn Khallikan, I, 429; En Nawawy, *Tahdhib*, 530; Abou 'l Fidâ II, 15; Cha'rany, *Ṭabaqât*, I, 51; *Tâdj el 'Aroûs* s. v. « *malak* »; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 175. Van Dyck, *Iktifâ el Qânou'*, p. 121; 'Iyâdh, *Kitâb el madârik*, t. I.

§ 130

Abou Moç'ab.

Abou Moç'ab Aḥmed ben Abou Bakr Ez Zohry El 'Awfy naquit à Médine en 150 (6 février 767-26 janvier 768). Il eut pour maîtres Mâlik ben Anas, Ibrâhîm ben Sa'd, Yousof ben El Mâdjichoûn. Parmi ses disciples, on cite les six auteurs de Recueil ou Corpus des *Ḥadīth* (mais En Na-

sâiy par un intermédiaire), Aboû Zar'a, Baqy ben Makhlad (ou Mokhalad), Ibrâhîm ben 'Abd Eç Çamad El Hâchimy. Il fut qâdhi de Médine où il mourut en Ramadhân de l'année 292 (7 juillet-6 août 905).

Cf. Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 66.

§ 131

Nadjm Ed Dîn Ibn 'Aql El Bâlisy.

Nadjm Ed Dîn Aboû 'l Hasan Moḥammed ben 'Aql (var. 'Aly) ben Moḥammed ben Chibl ben Moḥammed ben El Ḥasan El Bâlisy, grand savant chaféite, mourut au Qaire le 10 Moḥarram 804 (21 août 1401). Après avoir servi les émirs, il se retira chez lui et enseigna le droit jusqu'à sa mort. Parmi ses disciples on cite Ibn Ḥadjar. Il est l'auteur d'un commentaire sur *El Djami' eç Çahlh* d'Et Tirmidhy.

Cf. : *Tâdj el 'Aroûs* s. v° *balas*; Ibn Ḥadjar, *Inbâ el r'omr*, I, f° 172 r°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 162.

§ 132

Ed Diry [ou Daïry].

C'est peut-être le qâdhi Chams Ed Dîn Ed Daïry Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah ben Sa'd ben Aboû Bakr ben Moçliḥ ben Aboû Bakr ben Sa'd, originaire de Daïr 'Aqoûl, qui est situé non loin de Nâbolos (Naplouse).

Cf. *Tâdj El 'Aroûs* s. v. *Dlr.*

§ 133

Et Ṭortouchy.

Aboû Bakr Moḥammed ben El Walîd ben Moḥammed ben Khalaf ben Solaïmân ben Ayyoûb El Fihry, connu sous le nom d'Et Ṭortouchy et d'Ibn Rondaqa (vocalisation indiquée par Ibn Farḥoûn), naquit à Tortose vers 451 (17 fé-

vrier 1059-6 février 1060) et mourut à Alexandrie en Djomâdâ I ou en Cha'bân de l'année 520 (25 mai ou 22 août 1126); d'après une autre version il serait mort en Djomâdâ I de l'année 525 (1^{er} avril-1^{er} mai 1130) à l'âge de 75 ans. Après avoir étudié le droit et les belles-lettres dans sa ville natale, à Saragosse et à Séville, il accomplit le pèlerinage en 476 (1083), se rendit à Baçra, à Baghdâd, à Damas et à Jérusalem. A son retour, il s'arrêta en Égypte et s'établit à Alexandrie où il enseigna le droit et le *Ḥadith*. Ascète, dévot, pratiquant les mortifications et menant une existence d'un pauvre content de peu, Eṭ Ṭortoūchy eut pour maîtres le célèbre qâdhi de Saragosse, Aboû 'l Walîd El Bâdjy qui lui délivra une *idjâza* générale, Aboû Bakr Ech Châchy, Ibn Sa'id El Motawally, Aboû Sa'id El Djordjâny, Aboû 'Aly Et Testoûry, Aboû Moḥammed Ibn Ḥazin, Rizq Allah et Tamîmy. Ses disciples furent : Aboû Bakr ben El 'Araby, Aboû 'Aly Eç Çadafy, Aboû Ṭâhir ben 'Awf, le qâdhi 'Iyâdh par *idjâza*.

Il composa les ouvrages suivants : 1^o *Sirâdj el moloûk*, terminé le 14 Radjab 516 (19 septembre 1122) et dédié au vizir El Mâ'moûn (publié au Qaire, 1289); 2^o *Ta'Ulqât fy'l khilafiyât*, 5 vol.; 3^o *Mokhtaçar tafstr eth Tha'âlîby*; 4^o *Kitâb fy taḥrîm djabn er Roûm*; 5^o *Kitâb bida' el omoûr wa moḥdathâtihâ*; 6^o *Charḥ Risâlat Ibn Aboû Zaïd El Qairawâny*; 7^o *Taḥrîm el istimnâ'*; 8^o *Kitâb Sirâdj el hodâ Ibn Khall.*; 9^o *Kitâb barr el wâlidâin*; 10^o *Kitâb el fitan*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 479; Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 250; ElMaqqary, I, 362; Es Soyôûty, *Ḥosn el Moḥâdhâra*, I, 213; Edh Dhabby, *Bor'yat el motalammis*, n^o 295 éd. Codera et Ribera; Ibn Bachkowâl, *Assila*, n^o 1153, éd. Codera; Dozy, *Recherches*, 3^e éd. t. II, p. 234-249; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 459.

§ 134

El Bâdjy.

Aboû 'l Walîd Solaimân ben Khalaf ben Sa'd ben Ayyoûb ben Wârith EtTodjiby, originaire de Badajoz, naquit non

loin de Séville, à Béja, le mardi au milieu de Dhou' l Qâ'da de l'année 403 (29 mai 1013) et mourut à Almería dans la nuit du mercredi au jeudi 19 Radjeb 474 (24 décembre 1081). Après avoir étudié sous la direction de Yoûnos ben 'Abd Allah, Makky ben Abou Tâlib, Moïammed ben Ismâ'il, Abou Bakr Moïammed ben El Hasan ben 'Abd El Warith, il partit pour l'Orient en 426 (16 novembre 1034-5 novembre 1035), accomplit le pèlerinage, passa trois années consécutives à la Mekke où il suivit les cours de *Ḥadīth* d'Abou Dharr, qu'il suivait même quand ce dernier se rendait à Sârat Banoû Chabâba. Il alla à Baghdâd, à Mossoul et à Damas et eut comme maîtres Abou 'l Qâsim ben Eṭ Ṭabir, 'Aly ben Moûsâ Es Samsâr, Es Sakan ben Djami' Eç Çai-dâwy, Abou Tâlib 'Omar ben Ibrâhîm El Zohry, Abou Tâlib ben R'aïlân, Abou 'l Qâsim 'Obaïd Allah El Azhariy, Moïammed ben 'Aly Eç Çouiry, Abou 't Ṭayyb Eṭ Ṭabary, Abou 'Abd Allah El Ḥosaïn Eç Çimary, Abou 'l Fadhl ben 'Amrou's El Mâliky, Abou Dja'far Es Sammâny, etc. Il eut pour disciples : Abou Bakr El Khaṭib, Abou 'Omar ben 'Abd El Barr, Abou 'Abd Allah El Ḥomaïdy, 'Aly ben El Fadhl Eç Ciqilly, Aḥmed ben 'Aly ben R'azwân, Abou 'Aly Eç Çadafy, son fils Abou 'l Qâsim Aḥmed ben Abou 'l Walîd, Abou Bakr Eṭ Tortoûchy, Abou 'Aly ben Sahl El Basty, Abou Sofyân ben El 'Aç, Moïammed ben Abou 'l Khaïr, etc. Il occupa la place de qâdhi dans plusieurs villes de l'Espagne.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Montaḡâ fy 'l fiqh*; 2° *Kitâb el Ma'âny fy charḥ el Mowattâ* en 20 vol. ; 3° *Kitâb el Istifâ*; 4° *Kitâb el 'Îmâ fy 'l fiqh*; 5° *Kitâb es Sirâdj*; 6° *Mokhtaṭar el mokhtaṭar fy masâil el moduwana*; 7° *Kitâb Ikhtilâf el mowattâât*; 8° *Kitâb fy 'l djoṛḥ wa 't ta'dil*; 9° *Kitâb et tasdid ilâ ma'rifat et tawḥîd*; 10° *Kitâb el Ichâra fy oçoûl el fiqh*; 11° *Kitâb Iḥkâm el foçoûl fy aḥkâm Er Rasoûl*; 12° *Kitâb el Ḥodoûd*; 13° *Charḥ el Minhâdj*; 14° *Kitâb Sonan eç Çâliḥîn*; 15° *Sonan el 'Abidin*; 16° *Sabîl el mohtâdîn*; 17° *Kitâb farq el foqahâ*; 18° *Kitâb et tafsîr inachevé*; 19° *Sonan el Minhâdj wa tar-*

tib el Hadjdjâdj; 20° *Charḥ foçoûl el aḥkâm wa bayân mâ madhâ bihi 'l' Amal 'inda 'l foqahâ wa 'l Ḥokkâm*; 21° *Kitâb el Moqtabas min 'ilm Mâlik ben Anas*; 22° *Kitâb tabyyn el Minhâdj*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 123; Edh Dhabby, n° 777, éd. Codera et Ribera; El Maqqary, I, 353; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, III, 370; Ibn Khallikân, I, 215; Ibn Bachkowâl, n° 449, éd. Codera; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 419.

§ 135

El Lou'lou'iy.

Abou Bakr Aḥmed ben 'Abd Allah ben Aḥmed El Amawy, connu sous le nom d'El Lou'lou'iy est un savant jurisconsulte littérateur et traditionniste de Cordoue. Il mourut le mercredi 3 Djomâdâ I de l'année 348 (13 juillet 959) et d'après Ibn Farḥoûn, en 350 ou 351. Il eut pour maîtres Abou Çâlih Ayyoûb ben Solaïmân, Moḥammed ben 'Omar ben Lobâba, Tâhir ben 'Abd El 'Aziz. Il eut pour élèves, surtout le qâdhi Moḥammed ben Zarb.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 234; Aben Al Farâdhy, n° 122, éd. Codera; Edh Dhabby, n° 422, éd. Codera et Ribera.

§ 136

Abou Çâlih El Ma'âfiry.

Abou Çâlih Ayyoûb ben Solaïmân ben Hâchim ben Çâlih ben Hâchim ben R'arîb (ou 'Arîb) 'Abd el Djabbâr ben Moḥammed ben Ayyoûb ben Solaïmân ben Çâlih ben Es Samḥ (ou ech Chaikh) el Ma'âfiry est un jurisconsulte et traditionniste de Cordoue qui mourut en 301 (7 août 913-27 juillet 914) et d'après Ibn El Farâdhy en Moḥarram de l'année 302 (27 juillet-26 août 914). Il eut pour maîtres El 'Oṭby, 'Abd Allâh ben Khâlid, Yaḥyâ ben Mozayyin, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Ibrâhîm ben 'Îsâ El Ma'âfiry.

Parmi ses élèves on cite Aḥmed ben Moṭrif ben 'Abd Er Rahmán El Andalosy.

Cf. : Ibn Fārḥoún, *Ed Dībâdj*, 100; Adh Dhabby, n° 561, éd. Codera et Ribera; Aben Al Faradhy, n° 265, éd. Codera.

§ 137

El 'Otby.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben 'Abd El 'Aziz ben Abou 'Otba ben Djamil ben Abou 'Otba ben Abou Sofyân Çakhr ben Ḥarb ben Omayya ben 'Abd Chams, est un jurisconsulte de Cordoue où il mourut le lundi 18 Rabî' I de l'année 255 (7 mars 869); d'après une autre version, il mourut en 254. On prétend qu'il était client de 'Otba ben Abou Sofyan et non son arrière petit-fils. Il fit un voyage en Orient, après avoir étudié en Espagne sous la direction de Yaḥyâ ben Yaḥyâ et de Sa'id ben Ḥassân. Il eut pour maîtres Saḥnoún ben Sa'id, Aḥbar' ben El Faradj, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El mostakhradja min el Asmi'a*, connu surtout sous le nom d'*El 'Otbiyya*, ouvrage de droit malikite; 2° *Kitâb kirâ ed doûr wa 'l arâdhîn wa ktrâ er rawâhil wa d dawâbb*.

Cf. : El Maqqari, I, 424; Edh Dhabby, *Bor'yat*, n° 9; Aben Al Faradhy, n° 1102; Ibn Farḥoún, *Ed Dībâdj*, 225; Brockelmann, *Ar. Lit.*, I, 177.

§ 138

Abou Bakr Aḥmed ben Moḥammed ben Djozay.

Abou Bekr Aḥmed ben Moḥammed Aḥmed ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Yaḥyâ ben 'Abd Er Raḥman ben Yousof ben Sa'id ben Djozaï El Kalby appartenait à une famille de savants. Traditionniste, littérateur et poète il eut surtout pour maître son père Abou 'l Qâsim. Secrétaire dans la cour du septième roi de la dynastie des Banou

Naçr, il fut nommé qâdhi principal de Grenade et *khatib* de la mosquée du Sultan le 2 chawwâl 760 (28 août 1359), et remplit les fonctions de qâdhi dans plusieurs villes d'Espagne. Il naquit le 15 Djomâdâ I de l'an 715 (18 août 1315) à Grenade où il mourut vers la fin de l'année 785 (6 mars 1383-24 février 1384).

Il composa : 1° *Taqyid 'alâ l Qawântn el fiqhiyya* de son père ; 2° *Radjaz fy 'l farâidh* ; 3° Plusieurs pièces de vers cités par El Maqqary et Ibn El Khaṭib.

Cf. : Ibn el Khaṭib, *El Ihâta*, I, 48, éd. Qaire, 1319; Ibn Farḥoun, *Ed Dibâdj*, 57: El Maqqary, III, 273.

§ 139

Abou 'l Qâsim Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Yaḥyâ ben 'Abd Er Raḥmân ben Yousof ben Sa'îd ben Djozaï.

Il naquit à Grenade le 19 Rabi' I de l'année 693 (18 février 1294) et mourut martyr dans la bataille de Ṭarifa le lundi 9 Djomâdâ I 741 (31 octobre 1340). Jurisconsulte, traditionniste, littérateur et fin poète, il fut nommé, malgré son jeune âge, *khâtib* à la mosquée du Sultan. Il possédait une bibliothèque considérable. Il eut pour maîtres Abou Dja'far ben Zobair, Abou 'Abd Allah ben Rachîd, Abou 'l Madjd ben Abou 'l Aḥwaç, le qâdhi Abou 'Abd Allah ben Bartâl, Abou 'l Qâsim ben 'Abd Allah ben Ech Châṭ

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Wasîlat el Moslim fy tahdhib Çahîḥ Moslim*; 2° *El aqwâl essaniyya fy 'l kalimât es sonniyya* (?); 3° *Kitâb ed Da'awât wa 'l adhkâr el mokhradjat min Çahîḥ el akhbâr*; 4° *Kitâb el Qawântn el fiqhiyya fy talkhiç madhhab el Mâlikiyya wa 't tanbih 'alâ madhhab ech Châfi'yya wa 'l Ḥanafiyya, wa 'l Ḥanbalîyya*; 5° *Taqrib el woçoul ilâ 'ilm el oçoûl*; 6° *Kitâb en noûr el mobin fy qawâ'id 'aqâid ed din*; 7° *El Mokhtaçar el bâri fy qirâat Nafi'*; 8° *Oçoûl el qorrâ es sitta r'aïr Nafi'*; 9° *El fawâid el 'âmmu fy lahn el 'âmma*; 10° *Fihrist*, comprenant

un grand nombre de biographies d'Orientaux et d'Occidentaux; 11° *El anwâr es sanyya fy 'lalfâdh es sonniyya* (voir n° 2); 12° *Et Tashîl li 'oloûm et tanzîl*.

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dibâdj*, 264; Aḥmed Babâ, *Naîl*, 335; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 117 r°; El Maqqary, III, 270; Brockelmann, II, 264.

§ 140

Abou Dja'far Ibn Ez Zobair.

Abou Dja'far Aḥmed ben Ibrahim ben Ez Zobair ben Ibrahim ben El Hasan ben El Hosaïn ben Ez Zobair ben 'Açim ben Moslim Eth Thaqaŷy ben Ka'b ben Mâlik naquit à Jaën fin de l'année 727 (27 novembre 1326-17 novembre 1327) et fut tué à Grenade par ordre du Sultan de Malaga Abou 'Abd Allah ben Naçr, le 8 Rabi' I de l'année [708, lisez d'après Ibn Farhoûn] 780 (6 juillet 1348). Grammairien, littérateur, historien, traditionniste, jurisconsulte, il eut pour maîtres : Abou 'l Hasan ben Moḥammed Es Sâribyt Abou 'l Walîd Ismâ'il ben Yaḥyâ El Azdy El 'Atṭâr, Sa'îd ben Moḥammed El Haḥfâr, Abou Zakariyyâ Yaḥyâ ben Abou 'l R'oçn, Ishaq ben Ibrahim ben 'Amir Et Ṭawsy (orthogr. indiquée par Edh Dhahaby), Moḥammed ben 'Abd er Raḥmân ben Djarîr de Valence, Abou Ishaq Ibrahim ben Moḥammed, Abou Dja'far Aḥmed ben Moḥammed ben Khaḍîdja, Abou 'l Madjd Aḥmed ben El Hosaïn El Ḥadhramy, Abou 'l Khaṭṭâb ben Khalîl, Abou 'l Hosaïn ben Es Sarrâdj, Abou 'Omar ben Hawṭ Allah, Abou Bakr Moḥammed ben Aḥmed ben Sayyid En Nâs, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrahim ben Machhoûr de Grenade, etc. Il eut pour disciples : le grammairien Abou Ḥayyân, Abou 'l Qâsim Moḥammed ben Moḥammed ben Sahl, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben El Qâsim ben Rommân, Abou 'Abd Allah ben El Morâbiṭ, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Çilat eç Çilat* d'Ibn Bachkowâl complété par Ibn el Khaṭîb sous le titre de *'Âid Çilat eç Çilat*; 2° *Mallâk et ta'wil fy 'l motachâbih el*

lafdh fy 't tanzll; 3° *El borhân fy tartlb souwar el Qor'ân*; 4° *Charh el Ichâra d'El Bâdjy (Oçoûl)*; 5° *Sabl er Rachâd fy fadhl el Djihâd*; 6° *Rad' el djâhil 'an i'tâb* [var. 'an l'tisâf] *el madjâhl*; 7° *Kitâb ez Zamân wa 'l makân* (ouvrage érotique).

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 57; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, IV, 275; Ibn El Khaṭīb, *El Iḥâta*, I, 72.

§ 141

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Omar El Qaidjâty.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Omar ben Ibrâhîm ben 'Abd Allah El Kinâny El Qaidjâty est un savant de Grenade qui possédait de vastes connaissances de droit, de *Ḥadîth*, de langue et de littérature. Il enseignait à la Grande Mosquée où il était chargé de la khotba et remplaça même un qâdhi de la capitale de l'Andalousie. Il naquit en 650 (14 mars 1252-3 mars 1253 et mourut à Grenade le samedi 27 Dhoû 'l Ijîdjja, 730 (13 octobre 1330).

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 200; El Maqqary, III, 263.

§ 142

Abou 'Aly El Ḥosaïn ben 'Abd El 'Aziz ben Abou El Aḥwaç.

Abou 'Aly Ḥasan ben 'Abd El 'Aziz ben Moḥammed ben Abou 'l Aḥwaç El Qorachy El Fihry, connu également sous le nom d'Ibn En Nâdhir naquit le jeudi dernier jour de Chawwâl de l'année 650 (2 janvier 1253) à Grenade où il mourut le 14 djomâdâ II de l'année 690 (15 juin 1291). Il possédait de vastes connaissances en langue, littérature, histoire, droit, ḥadîth. Après avoir enseigné à Grenade, il professa à Malaga où il remplit les fonctions de Khaṭīb pendant 25 ans environ. Il retourna ensuite à Grenade, fut qâdhi d'Almería, de Baṣṭa, de Malaga. Il eut pour maîtres Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Ḥosaïn El Kawwâb, Abou 'Aly et Abou 'l Ḥasan ben

Sahl ben Mâlik El Azdy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yaḥyâ, connu sous le nom d'El Ḥalaby, Abou 'l Qâsim ben Baqy, El Ḥâdjdj Abou 'l Ḥasan ben Khaïra, Abou 'r Rabi' ben Sâlim, Abou Bakr ben Wadhdhâḥ, Abou 'l Ḥasan ben Yobqy.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Mosalsalât*, 2° *El Arba'oun Ḥadth*; 3° *Et Tarchtd fy Çinâ'at et tadjwid*; 4° *Barnâmadj de ses maîtres*.

Cf. : Ibn el Khatib, *El Iḥâta*, I, 292.

§ 143

Abou Dâwoûd.

Abou Dâwoûd Solaimân ben El Ach'ath ben Ishaq ben Bachtr ben Chaddâd ben 'Amr ben 'Amir [ou 'Imrân] El Azdy Es Sidjistany naquit en 202 (20 juillet 817-9 juillet 818) à Baṣra où il mourut le 15 chawwâl 275 (21 février 889), d'après Ed Dyârbakry en 277. Après avoir parcouru longuement les diverses contrées de l'Orient musulman, s'être rendu plusieurs fois à Baghdad, il finit par recueillir cinq cent mille traditions dont il choisit pour son recueil *Es Sonan* quatre mille huit cents. Après avoir obtenu beaucoup de succès en Orient et surtout en Espagne à tel point qu'il fit presque abandonner les deux *Çahth* d'El Bokhâry et de Moslim, il n'occupe de nos jours que le quatrième ou le cinquième rang parmi les six recueils canoniques. Abou Dâwoûd aimait à résumer l'Islam en ces termes : [Hadith] Les actes seront jugés d'après les intentions ; — la preuve de la sincérité d'un Musulman, c'est qu'il ne s'occupe pas de ce qui ne le regarde pas ; — le vrai croyant ne l'est qu'à la condition de désirer pour son frère ce qu'il désire pour lui-même ; — ce qui est licite est clair et l'illicite également, mais il y a entre les deux des choses douteuses dont il vaut mieux s'abstenir. D'après Ibn Khallikân, l'Imân Aḥmed ben Ḥanbal trouvait l'ouvrage d'Abou Dâwoûd remar-

quable. En plus de ses *Sonan*, il composa le *Kitâb el marâsil*. Parmi ses disciples on cite : Et Tirmidhy, En Nasâiy, son fils Abou Bakr ben Abou Dâwoûd, Abou 'Awâna, Abou Bichr Ed Dawlâby, 'Aly ben El Hasan ben El 'Abd, Abou Osâma Moḥammed ben 'Abd El Mâlik, Abou Sa'id ben El A'râby, Abou 'Aly El Lou'lou'iy, Abou Bakr ben Dâsa, Abou Sâlim Moḥammed ben Sa'id El Djolouidy, Abou 'Amr Aḥmed ben 'Aly. Parmi ses maîtres, le plus célèbre est l'Imâm Aḥmed ben Hanbal.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 214; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 168; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 127; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 161; Ed Dyârbakry, *Târikh el Khamts*, II, 343 (Qaire, 1283); Abou 'l Fida, *Târikh*, II, 57; Ibn El Athir, VII, 142.

§ 144

El Khaṭib Ibn Thâbit.

Abou Bakr Aḥmed ben 'Aly ben Thâbit ben Aḥmed ben Mahdy ben Thâbit, connu sous le nom d'El Khaṭib El Baghdâdy, naquit au village de Derzindjân dans l'Iraq, le jeudi 24 Djomâdâ II, 392 (11 mai 1002) et mourut à Bagdad, le lundi 7 Dhou 'l Hidjdja 463 (6 septembre 1071). Après avoir étudié le Qorân sous la direction d'El Kattâny et appris quelques *Ḥadith* de la bouche de son propre père 'Aly en 403, il se mit à parcourir l'Orient à la recherche des *Ḥadith* : ses maîtres furent à Baghdâd, Abou 'l Hasan ben Eç Çalt El Ahwâzy, Abou 'Omar ben Mahdy, Abou 'l Ḥosaïn ben El Motayyam, El Ḥosaïn ben El Hasan El Dja-wâliqy, Ibn Rizqawâih, Ibn Abou 'l Fawâris, Hilâl El Ḥaffâr, Ibrâhim ben Makhlad El Baqirdjy; à Basra en 412, Abou 'Omar El Qâsim ben Dja'far El Hâchimy le *râwiya* des *Sonan*, 'Aly ben El Qâsim Ech Châhid, El Hasan ben 'Aly de Nisâboûr; dans cette dernière ville Abou 'l Qâsim 'Abd Er Raḥmân ben Es Sarrâdj, le qâdhi Abou Bakr El Khaïr; à Ispahan, Abou 'l Hasan ben 'Abd el Kawâih, Moḥammed ben 'Ald Allah ben Chahryâr; à Dâinawar, Abou Naçr El

Kassâr; à Hamadân, Moḥammed ben 'Isâ, etc.; pour le droit, Abou 'l Ḥasan ben El Nichamîly, le qâdhi Abou 'l Tayyib. Il visita Koufa, Er Rayy, la Mekke, Médine, Jérusalem, Çour, Damas où il resta 11 ans. Ses disciples furent : El Borqâny (?), Abou 'l Fadhl ben Khaïrôun, Naçr El Maqdisy, Abou 'Abd Allah El Ḥomaïdy, 'Abd El Aziz El Kattâny, Abou Naçr ben Mâkoûlâ, 'Abd Allah ben Aḥmed Es Samarqandy, El Mobârek ben Eṭ Touyoûry, Moḥammed ben Marzoûq Ez Za'farâny, Hibat Allah ben El Akfâny, 'Aly ben Aḥmed ben Qobaïs El R'assâny, Mohammed ben 'Aly ben Abou 'l 'Alâ El Maçîçy, 'Abd El Karîm ben Ḥamza, Abou 'l Fath Naçr Allah ben Moḥammed El Maçîçy, Ṭâhir ben Sahl El Asfarâny, 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed Ech Chaïbâny El Qazzâz, Abou Mançoûr ben Khaïrôun, Abou Zakariyyâ Eṭ Ṭibrizy, etc.

Célèbre traditionniste, historien et jurisconsulte cha-féite, il composa les ouvrages suivants : 1° *Târikh Baghdâd* (dont l'introduction a été publiée et trad. par G. Salmon, Paris, 1904, in-8°); 2° *El Djâmi'*; 3° *El kifâya fy ma'rifat oçouûl 'ilm er riwâya*; 4° *Es Sâbiq wa l lâḥiq*; 5° *Charaf aṣḥab el Ḥadîth*; 6° *El mottaṣiq wa l mokhtalif*; 7° *Talkhiç el motachâbih, fy 'r rasm wa ḥimâyat mâ achkal min-hou'an nawâdir at taçḥîf wal wahm*; 8° *Et façl lil waçl*; 9° *El mokmal fy l mohmal*; 10° *El mouḍhiç*; 11° *Et taṭ fil*; 12° *El bokhalâ*; 13° *El fonouûn*; 14° *Kitâb el basmala*; 15° *El djahr bi 'l basmala*; 16° *R'onyat el moqtabis fy tamylz el moltabis*; 17° *Man wâfaçat konyatoh isma Abih*; 18° *Man ḥâddath wa nasiya*; 19° *El Ḥiyal*; 20° *El asmâ el mobhama*; 21° *Riwâyat el abna 'ân âbâihim*; 22° *El mo'tanif li takmilat el mo'talif wa 'l mokhtalif* de Dâraqoṭny; 23° *Er Riḥla*; 24° *Iqtidhâ el 'ilm*; 25° *El ihtidjadj bi'ch Châfi'y*; 26° *Mobham el marâstl*; 27° *Maçlouûb el Asmâ*; 28° *El 'Amal bi châhid wa yamin*; 29° *Asmâ el modallistn*; 30° *Taqyyd el 'ilm*; 31° *El qawl fy 'n Nodjoûm*; 32° *Mâ rawâ 'ç Çahâba 'an et tâbî'in*; 33° *Çalât et tasbih*; 34° *Çawm yawm ech Chakk*; 35° *Mo'djam er rowât*; 36° *El mo'talif wa 'l mokhtalif*; 37° *Mosnad Moḥammed ben Souïqa*; 38° *El mosalsalât*; 39°

Er robâ' iyyât; 40° *Ṭoroq qabdh el'ilm*; 41° *R'osl el djomo'a*.

Cf. : Ibn Khallikân, 27; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 331; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 329; Abou' l Féda, II, 196; Es Sobky, *Ṭabaqât*, III, 12. G. Salmon, *L'introduction topographique à l'histoire de Bagdâdh*, p. 1-11 et les extraits du *Mirat ez zeman* de Sibte el Djouzy qui y sont cités.

§ 145

Et Tirmidhy.

Abou' Īsâ Moḥammed ben Īsâ ben Sawra Et Tirmidhy naquit à Tirmidh ou plutôt au village de Boûr', situé à six parasanges de Tirmidh sur les bords de l'Oxus en 209 (4 mai 824-24 avril 825), où il mourut le 13 Radjab 279 (10 octobre 892). Après avoir parcouru l'Orient musulman à la recherche des *Ḥadth*, il composa les ouvrages suivants : 1° *El Djâmi' eç Çahth*; 2° *Kitâb ech Chamâil* 3° *Kitâb el Arba'tn*; 4° *Kitâb el 'ilal* Il eut pour maîtres Qotaïba ben Sa'id, Abou' Moç'ab, Ibrâhîm ben 'Abd Allah El Harawy, Ismâ'il ben Moûsâ Es Saddy, Sowaïd ben Naçr, 'Aly ben Ḥadjar, Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben Abou' 'ch Chawârib, 'Abd Allah ben Mo'âwiyya El Djomaḥy, El Bokhâry l'auteur du *Çahth*. Il eut pour disciples Makḥoûl ben El Fadhl, Moḥammed ben Maḥmoud ben 'Anbar, Ḥammâd ben Châkir, 'Abd ben Moḥammed, El Haïtham ben Kolaïb Ech Châchy, Aḥmed ben 'Aly Ḥasnawaïh, Abou' l 'Abbâs El Maḥboûby.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 484; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 207; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 163; Van Dyck, *Iktifâ el qanoû'*, 128.

§ 146

En Nasâ'y.

Abou' 'Abd Er Raḥmân Aḥmed ben 'Aly ben Cho'aïb ben 'Aly ben Sinân ben Baḥr En Nasâ'y naquit, dans le Khorâsan, dans la petite ville de Nasâ en 214 ou 215 (11 mars

829-28 février 830-18 février 821) et d'après Es Soyoûty, en 225 (12 novembre 839-31 octobre 840). A l'âge de quinze ans, il se mit à parcourir le Khorâsan, le Hidjâz, l'Iraq, l'Égypte, la Syrie, la Mésopotamie. Il se rendit au Qaire où il résida dans la rue des Qanâdîl, pendant longtemps. En Dhoû 'l Qa'da 302 (18 mai-17 juin 915) il quitta la vallée du Nil pour se rendre à la Mekke. En passant à Damas, il souleva contre lui l'opinion populaire par la composition de son ouvrage sur les *Ḥadîth* favorables à la famille d'Aly, fut chassé de la mosquée et même piétiné. Transporté à Ramla en Palestine, il y mourut le lundi 13 Çafar [ou Cha'bân] de l'année 303 (29 août 915). Cependant plusieurs auteurs affirment qu'il fut porté et enterré à la Mekke entre Eç Çafâ et El Marwa. Il eut pour maîtres : Qotaïba ben Sa'id, Ishâq ben Râhwêih, Hichâm ben 'Ammâr, 'Isâ ben Zar'ba, Moḥammed ben En Naçr El Marouzy, Abou Karîb, Sowaid ben Naçr Ech Châh, etc. Il eut pour disciples : Abou Bakr Ed Dawlâby, Abou 'Aly El Ḥosaïn ben Moḥammed En Nisâbouury, Ḥamza El Kinâny, El Ḥasan ben El Khidhr Es Soyoûty, Abou Bakr ben Es Sinny, Abou 'l Qâsim Eç Ta-barâny, Moḥammed ben Mo'âwiyah ben El Aḥmar El Andalosy, El Ḥasan ben Rachîq, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Es Sonan el Kobrâ*; 2° *Es Sonan eç Çor'rá*, intitulé aussi *El Modjtabâ*, c'est de ces *Sonan* qu'il est question dans les *Ḥadîth*; 3° *Kitâb el khaçâiç fy fadhl 'Aly ben Abou Tâlib*; 4° *Mosnad 'Aly*; 5° *Mosnad Mâlik*; 6° *Kitâb edh. Dho'afâ*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 24; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, II, 266; Van. Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 127; Es Soyoûty, *Ḥosn el Mohâdhara*, I, 163; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 162.

§ 147

Ez Zaïn El 'Irâqy.

Zaïn Ed Dîn Abou 'l Fadhl 'Abd Er Raḥîm ben El Ḥosaïn ben 'Abd Er Raḥmân naquit à Manchât el Mahrâny

entre le vieux et le nouveau Qaire en Djomâdâ I de l'année 725 (15 avril-15 mai 1325) et mourut le 8 Cha'bân 806 (21 février 1404); et son éloge funèbre fut prononcé par le célèbre traditionniste Ibn Hâdjâr. Il s'était occupé surtout des *Ḥadīth* et eut pour maîtres Es Sobky, El 'Alâiy, Ibn Kathīr.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Alfiyya fy moçtalah el Ḥadīth*; 2° Commentaire du précédent; 3° *Nadhm el Iqtirâḥ*; 4° *Takhrīdj aḥādīth el Iḥyâ*; 5° *Takmilat charḥ et Tirmidhy 'l Ibn Sayyid En Nâs*.

Cf. : Es Soyûṭy, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 168; Ibn Hâdjâr, *Ibnâ el r'omr*, I, f° 191 (dans ce ms. il y a une lacune d'un feuillet entre les f° 189 et 191) et entre 191 et 193), et le f° 191 ne donne que la dernière partie de la biographie).

§ 148

Ed Doûny.

Abou Moḥammed Abd Er Raḥmân ben Moḥammed Eç Çoufy Ed Doûny naquit à Doûn, village de Daïnawar, en 427 (5 novembre 1035-25 octobre 1036) et mourut en 501 (22 août 1107-11 août 1108).

Cf. : *Tâdj el 'Aroûs* s. v. *dwn*.

§ 149

Ibn Es Sonny.

Abou Bakr Aḥmed ben Moḥammed ben Işâq ben Ibrâhim ben Asbâṭ ed Daïnawary, connu surtout sous le nom d'Ibn Es Sonny, est un traditionniste célèbre qui mourut vers la fin de l'année 364 (21 septembre 974-10 septembre 975). Il voyagea beaucoup et eut pour maîtres : En Nasâ'y, Abou Khalifa El Djomaḥy, Zakariyyâ Es Sâdjy, 'Omar ben Abou R'aïlân, Abou Ya'qoub El Mandjaniqy, etc. Il eut pour disciples Aḥmed ben 'Abd Allah El Içbahâny, Moḥammed ben 'Aly El 'Alawy, 'Aly ben 'Omar El Asadâbâdy, Aḥmed ben El Ḥosâin El Kassâr, etc. Il écrivait le

Ḥadīth quand la mort le surprit, après avoir vécu plus de quatre-vingts ans.

Il est l'auteur de 1° *Kitāb 'amal el Yawm wa' l-lailat*; 2° *El modjtabā*, abrégé des *Sonan* d'En Nasā'y.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffādh*, III, 151; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 165.

§ 150

Ed Dârimy.

Abou Moḥammed 'Abd Allah ben 'Abd Er Raḥmān ben El Fadhl ben Bahrām ben 'Abd eç Çamad Et Tamīny Ed Dârimy naquit à Samarqand en 181 (5 mars 797-22 février 778), l'année de la mort d'Ibn El Mobarak. Il parcourut le Khorāsān, la Syrie, l'Égypte, l'Iraq et le Hidjāz; il eut pour maîtres En Nadhr (*sic*) ben Chamīl, Yazīd ben Hārūn, Sa'id ben 'Amir Edh Dhabo'y, Dja'far ben 'Awn, Zaīd ben Yaḥyā ben 'Obaīd de Damas, Wahb ben Djarīr, etc. Il eut pour disciples Moslim, Abou Dāwoūd, Et Tirmidhy, Maṭīn Dja'far El Faryāby, 'Omar ben Bodjaīr, En Nasā'y en dehors de ses *Sonan*, Ḥaṣṣ ben Aḥmed ben Fāris El Içbihāny, 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥanbal, 'Īsā ben 'Omar Es Samarqandy, etc. Nommé qādhi de Samarqand, il ne jugea qu'une seule affaire et démissionna. Il était pieux, fervent, intelligent et pauvre. Il mourut le 8 Dhoū 'l Hidjdja de l'année 255 (18 novembre 869).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El mosnad*; 2° *Et Tafstr*; 3° *Kitāb el Djāmi'*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffādh*, II, 115. Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 163.

§ 151

'Abd ben Ḥomaīd El Kachchy.

Abou Moḥammed 'Abd (ou 'Abd el Ḥamīd) ben Ḥomaīd ben Naçr El Kachchy [lisez El Kissy], est un célèbre tra-

ditionniste qui mourut en 249 (24 février 863-13 février 864). Il eut pour maîtres Yazîd ben Hâroun, Moḥammed ben Bichr El 'Abdy, 'Aly ben 'Âçim, Ibn Abou Fadik, Ḥosaïn ben 'Aly El Djo'fy, etc. Il eut pour élèves Moslim, Et Tirmidhy, 'Omar ben Bodjair, Bâkr ben El Mazzabâd, Ibrâhîm ben Kharîm (ou Khozaïm), Ech Châchy, etc. Bokhâry le cite dans le chapitre des signes de la prophétie et l'appelle 'Abd El Ḥamîd.

Il composa : 1° *Et Tafsir*; 2° *El Mosnad el kabir*, qui a été abrégé sous le titre d'*El montakhab*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat El Ḥoffâdh*, II, 114; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 157.

§ 152

Ibn Mâdjah.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yazîd ben Mâdjah de Qazwin, en Perse, naquit en 209 (4 mai 824-24 avril 825 et mourut le lundi 21 Ramadhân 273 (20 février 887). A la recherche des *Ḥadîth*, il parcourut lui aussi tout l'Orient musulman : Koufa, Baghdâd, Baçra, la Mekke, le Hidjâz, la Syrie, l'Égypte. Il eut pour maîtres : Moḥammed ben 'Abd Allah ben Nomaïr, Ibrahîm ben El Mondhir El Ḥarâmî, 'Abd Allah ben Mo'âwiyyah, Hichâm ben 'Ammâr, Moḥammed ben Romḥ, Dâwoûd ben Rachid, etc. Il eut pour disciples : Moḥammed ben 'Îsâ El Abhary, Abou 'Amr Aḥmed ben Moḥammed ben Ḥakîm, Abou 'l Ḥasan El Qatân, Solaïman ben Yazîd El Qâmy (?), Aḥmed ben Rawḥ El Bar'dâdy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Es Sonan*; 2° *Tafîr el Qor'ân*; 3° *Târîkh baladîh*. Ses *Sonan* renferment quatre mille *Ḥadîth* divisés en mille cinq cents *bâb* et trente-deux *kitâb*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 484; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, II, 209; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 163; *Tâdj el 'Arouûs* s. v° *Mâdj*; Abou 'l Fidâ, *Târîkh*, II, 57; Ibn el Athîr, VIII, 142.

§ 153

Abou 'l Hasan 'Aly ben Ibrâhîm ben Salma ben Yahyâ El Qattân.

Né à Qazwin en 254 (1^{er} janvier 868-20 décembre 868) il parcourut l'Orient musulman, et eut pour maîtres Abou Hâtim Er Râzy, Moḥammed ben El Faradj El Azraq, El Qâsim ben Moḥammed Ed Dallâl, El Hârith ben Abou Osâma, Ishâq ben Ibrâhîm Ed Daïry, El Ḥasan ben 'Abd El A'la El Youñiny, Abou 'Abd Allah Ibn Mâdjah, etc. Traditionniste, jurisconsulte, grammairien et littérateur, il eut pour disciples : Ez Zobaïr ben 'Abd El Wâhid El Hâfidh, Abou 'l Hasan En Naḥwy, Aḥmed ben 'Aly ben Lâl (ou Laâl), El Qâsim ben Abou 'l Mondhir El Khaṭib, Abou Sa'ïd 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed El Qazwiny, etc. Il était très pieux et jeûna pendant trente ans de suite en ne rompant le jeûne le soir qu'en mangeant du pain et du sel. Il mourut en 345 (15 avril 956-4 avril 957).

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, III, 73.

§ 154

Ech Châfi'y.

L'Imâm Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Idris ben El 'Abbâs ben 'Othmân ben Châfi' ben Es Sâib ben 'Obaïd ben 'Abd Yazîd ben Hâchim ben El Moṭṭalib ben 'Abd Manâf ben Qoçay El Qorachy, fondateur de l'une des quatre écoles orthodoxes de l'Islâm, naquit, l'année même de la mort d'Abou Ḥanîfa, 150 (6 février 767-26 janvier 768) à R'azza (Gaza) et d'après certains savants à Ascalon, à Minâ, même dans le Yémen, et mourut à Fostât (Vieux-Qaire) le vendredi dernier jour du mois de Radjab (var. 1^{er} Cha'bân) 204 (20 janvier 820). A l'âge de deux ans, il fut transporté à la Mèkke, à l'âge de sept ans il savait par cœur le Qorân, et à dix ans la *Mowaffâ* de Mâlik. A quinze ans, il reçut du

multi de la Mekke, Moslim ben Khâlid Ez Zindjy une *idjâza d'iftâ*. Il se rendit ensuite à Médine et suivit les cours de Mâlik qui le traita avec beaucoup d'égards. D'autre part, on dit qu'il fut élevé dans la tribu des Banoû Hodhail où il acquit la connaissance de la langue classique pure, et où il apprit un grand nombre de poésies. En dehors de Mâlik, il eut pour maîtres : son oncle paternel Moḥammed ben 'Aly, 'Abd El 'Aziz El Mâdjichoûn, Ismâ'il ben Dja'far, Ibrâhîm ben Abou Yaḥyâ, etc. Il avait de vastes connaissances de droit, de *Ḥadith*, de littérature, d'histoire antéislamique. C'était un bon tireur qui ne manquait pas le but une fois sur dix. Ayant appris la diction du Qorân sous la direction de Ismâ'il ben Qoṣṭanṭîn, il le récitait entièrement soixante fois pendant le Ramadhân. Après avoir rempli les fonctions de qâdhi dans le Yémen, il fut accusé d'appartenir au parti des Alides, arrêté et conduit à Raqqa, devant le Khalife Abbaside, Hâroun Er Rachîd; mais grâce à l'intervention du vizir El Fadhl ben Rabi', il fut relaxé. C'est pendant son séjour forcé, qu'il suivit les leçons de Moḥammed Ech Chaïbâny, disciple d'Abou Yoûsof, l'élève d'Abou Ḥanîfa. En 188 (20 décembre 803-8 décembre 804), il se rendit en Égypte, et en 195 (5 octobre 810-23 septembre 811) à Baghdâd où il resta deux ans; il fit ensuite le pèlerinage de la Mekke et rentra en Égypte où il mourut. Ech Châfi'y reprit à Abou Ḥanîfa la méthode de l'analogie (*El Qiyâs*) qu'il réduisit à des règles pratiques. Il est le premier qui ait composé un traité sur les principes (*oçouûl*) du droit. De nos jours, on dit encore qu'Ech Châfi'y est le jurisconsulte *le plus poète* et qu'Abou Nowâs est le poète *le plus jurisconsulte*. Parmi ses élèves il convient de citer Aḥmed ben Ḥanbal, El Homaïdy, Abou 'Obaïd, El Bowaïty, Abou Tsawr, Er Rabi', El Morâdy, Ez Za'farâny, etc.

Il composa cent treize ouvrages, la plupart sont encore inédits, et dont les principaux sont : 1° *Kitâb es Sonan el mâ'houira*; 2° *Risâla fy Oçouûl el fiqh* (impr. au Qaire en 1312); 3° *El fiqh el akbar* (impr. Qaire, s. d.); 4° *El mosnad*; 5° *El Kitâb el Qadim*; 6° *Kitâb el Omm* (le Qaire, 1324);

7° *El Amály el kobrâ*; 8° *Kitâb el imlâ eç Çar'tr*; 9° *Mokhtaçar el Bowaiÿy*; 10° *Mokhtaçar el Mozany*; 11° *Mokhtaçar er Rabl'*; 12° *Es Sonan*; 13° *Kitâb er Risâla*; 14° *Kitâb Har-mala*; 15° *Kitâb el Hidjdja*, etc.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, I, 331; Ibn Khallikân, I, 447; Es Sobky, *Tabaqât*, I, 100; Es Soyouty, *Hosn el mohâdhara*, I, 136; En Nawawy, *Kitâb Tahdhib el asmâ*, p. 56, éd. Wüstenfeld; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, p. 138 et 153; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 178; Ed Dyarbakry, *Târikh el Khamts*, II, 335; Aboû 'l Fidâ, II, 28; Ibn el Athîr, *Kâmil*, VI, 122; Ech Charîchy, *Charh El Maqâmât*, II, 136.

§ 155

Aboû 'l 'Abbâs el Açamm.

Aboû 'l 'Abbâs Moÿammed ben Ya'qoûb ben Yoûsof ben Ma'qîl ben Sinân El Amawy de Nîsâboûr, naquit en 247 (17 mars 861-7 mars 862) et mourut en Rabl' II de l'année 346 (2-31 juillet 957). Après avoir suivi les cours d'Aÿmed ben Yoûsof et d'Aÿmed ben El Azhar, dans sa ville natale, il parcourut tout l'Orient musulman, visita en 365, Ispahan, la Mekke, le Qaire, Ascalon, Bairoût, Damas, Homs, Tarsouûs, Er Raqqa, Koufa, Baghdad. Il eut pour maitres Hâroûn ben Solaïmân, Osaïd ben 'Acim, Aÿmed ben Sinân Er Ramly, Ibn 'Abd El Hâkam, Er Rabl', Baÿr ben Naçr, Ibrâhîm ben Monqidh, Bakkâr ben Qotaïba, El 'Abbâs ben El Walîd, Yazîd ben 'Abd Eç Çamad, Eç Çar'âny, Zakariyyâ ben Yaÿyâ El Marouzy, etc. Parmi ses élèves, on cite Aboû 'Abd Allah ben El Aÿzam, Aboû Bakr Edh Dhabo'y, Yaÿyâ El 'Anbary, Aboû 'l Walîd Hassân ben Moÿammed, Aboû 'Aly El Hâfidh, Ibn Minda, Aboû 'Abd Er Raÿmân Es Salmly, Aboû Sa'id Eç Çairafy, Moÿammed ben Ibrâhîm El Djordjâny, le qâdhi Aboû Zaïd 'Abd Er Raÿmân ben Moÿammed, Ishâq ben Moÿammed Es Souÿsy, etc. Aboû 'l 'Abbâs El Açamm dicta des *Hadith* pendant soixante ans, remplit les fonctions de

muezzin pendant soixante-dix ans. Il était pauvre et souvent il copiait des manuscrits pour pouvoir vivre. Sur la fin de ses jours, il fut atteint de cécité, et ne savait plus par cœur que quatorze *Ḥadīth*. Il est l'auteur d'une recension du *Mosnad* d'Ech Chāfi'y.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffādh*, III, 77; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 180.

§ 156

Abou Ḥanīfa.

Abou Ḥanīfa En No'mān ben Thābit ben Zawṭā, fondateur de la plus ancienne des quatre écoles musulmanes orthodoxes, naquit à Koufa en l'année 80 (9 mars 699-26 février 700). Il exerça tout d'abord le métier de marchand de soie et de drap qui lui permit d'amasser une assez grande fortune. Il se montra sympathique au mouvement des Abbasides quoiqu'il leur eût préféré les Alides et au soulèvement de ces derniers qui eut lieu à Médine en 145 (1^{er} avril 762-21 mars 723), il prit part il fut jeté en prison où il mourut en Radjab ou Cha'bān de l'année 150 (2 août-30 septembre 767). On raconte aussi que le Khalife El Mançour voulut l'obliger à accepter le poste de qādhi et que les mauvais traitements et les coups de fouet, que lui valut sa résistance amenèrent sa mort. On dit également qu'il était contemporain de quatre compagnons du Prophète mais desquels il ne rapporta aucun *Ḥadīth* et qu'il rencontra plusieurs fois Anas ben Mālik à Koufa où il était venu. Parmi ses maîtres on cite : Ḥammād ben Abou Solaīmān qui, dit-on, lui enseigna le *qiyās*, c'est-à-dire l'emploi de l'analogie en matière de jurisprudence, 'Aṭā, Nāfi', 'Abd Er Raḥīmān ben Hormouz, El A'radj, 'Ady ben Thābit, Salma ben Koḥāil, Abou Dja'far Moḥammed ben 'Aly, 'Amr ben Dīnār, Abou Ishāq, Qatāda, etc. Parmi ses élèves on cite : Zofar ben El Hodhāil, Dāwoud Et Ṭāiry, le qādhi Abou Yousof, Moḥammed ben El Ḥasan,

Asad ben 'Amr, El Hasan ben Ziyád El Lou'lou'iy, Nouh El Djâmi', Abou Moti' El Balkhy, Wakt', Yazid ben Hâroun, Sa'd ben Eç Çalt, Abou 'Acim, 'Abd Er Razzâq, 'Obâid Allah ben Moûsâ, Abou 'Abd Er Raḥmân El Moqri', etc. L'Imam Ech Châfi'y disait : « En jurisprudence, les gens sont les nourrissons d'Abou Hanîfa.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El fiqh el akbar (tawḥîd)*; 2° *Mosnad*; 3° *Waçiyya*; 4° *Kitâb el Makhârdj fy 'l ḥiyal*; 5° *El Qaçlda En No'mânyya* (qui lui est attribuée est un poème en l'honneur du Prophète imprimé à Constantinople en 1268); 6° *Kitâb el Farâidh*; 7° *Kitâb ech Chorouât*; 8° *El Maqçoûd* (morphologie).

Cf. : Ibn Khallikân, II, 166; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, I, 151; Abou 'l Fidâ, *Târlkh*, II, 5; Ibn El Athîr, *El Kâmil*, V, 220; Ed Dyarbakry, *Târlkh el Khamts*, II, 326; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 169; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 141, 166, 310 et 311; Chihâb Ed Dîn Aḥmed ben Hâdjar El Ḥaitamy El Makky, *El Khairât el ḥisân fy manâqib el Imâm el a'dham Abi Hanîfat en No'mân*, Qaire, 1311, 80 pp.; Ech Cha'râny, *Ṭabaqât*, I, 52.

§ 157

Aḥmed ben Hanbal.

Abou 'Abd Allah Aḥmed ben Hanbal ben Hilâl ben Asad Edh Dhohly Ech Chaibâny, fondateur de l'une des quatre écoles orthodoxes, naquit à Baghdâd en Rabî' I, 164 (novembre 780); mais ses parents étaient originaires de Merw qu'ils avaient quitté peu de temps avant sa naissance. Hanbal faisait partie du *djond* du parti des Abbassides, et mourut jeune. Après avoir parcouru la Mésopotamie, le Hidjâz et la Syrie, il se fixa à Baghdâd où il reçut les leçons d'Ech Châfi'y. Refusant de reconnaître comme dogme la doctrine mo'tazilite de la création du Qorân, il fut frappé, et emprisonné par ordre du khalife El Mo'taçim; il resta enfermé jusqu'à la mort de ce dernier.

Son successeur El Wáthiq le fit sortir de prison mais l'obligea à rester enfermé dans sa maison. A l'avènement d'El Motawakkil, Aḥmed ben Ḥanbal recouvra la liberté. Il mourut le vendredi 12 Rabi' II (var. Rabi' I) de l'année 241 (31 août 855). Il eut pour maîtres Ech Châfi'y, Ibrâhîm ben Sa'd, Sofyân ben Oyaïna, 'Abbâd ben 'Abbâd, Yaḥyâ ben Zaïda, etc. Parmi ses élèves on cite : Moslim. El Bokhâry, Abou Dâwou'd, Abou Zar'a, Maṭn, 'Abd Allah ben Aḥmed, Abou 'l Qâsim El Bar'awy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El mosnad* (Bouîlâq, 1313); 2° *Kitâb es Sunna el mouçil el mo'taqid ilâ 'l djanna*; 3° *Kitâb fy 'z zohd*; 4° *Risâla*; 5° *Madjmou'a hikam wa amthâl fy gam' ech chahawât*.

Cf. : Van Dick, *Iktifâ el Qanou'*, 158; Es Sobky, *Ṭabaqât*, I, 199; En Nawawy, *Kitâb tahdhîb el Asmâ*, 142, éd. Wüstenfeld; Ibn Khallikân, I, 17; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 18; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 181, Abou 'l Fidâ, *Tarikh*, II, 41; Ed Dyârbakry, *Târîkh el khamis*, II, 338.

§ 158

'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥanbal.

Abou 'Abd Er Raḥmân 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥanbal, le fils de l'Imâm Ibn Ḥanbal, naquit à Baghdâd en 213 (22 mars 828-11 mars 829) et mourut en Djomâdâ II de l'année 290 (2-3 mai 903). Il eut pour maîtres : son père, Yaḥyâ ben 'Abdawaih, El Haïtham ben Khâridja, Moḥammed ben Abou Bakr, El Moqaddamy, Chaïbân ben Farroukh, etc. Ses élèves furent : En Nasaïy, Ibn Çâ'id, Abou Bakr En Nadjdjâd, Ishâq El Qâdhy, Abou 'Aly Ibn Eç Çawwâf, Abou Bakr Ech Châfi'y, Aḥmed ben Moḥammed El Lobnâny, Abou Bakr El Qotaï'y, etc. Pour certains savants il passait pour être supérieur à son père.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, II, 236.

§ 159

El 'Izz ben 'Abd Es Salâm.

Abou Moḥammed 'Izz Ed Dîn 'Abd El 'Aziz ben 'Abd Es Salâm ben Abou 'l Qâsim ben Ḥasan ben Moḥammed ben Mohadhhab El Solamy naquit à Damas en 577 ou 578 (17 mai 1181-7 mai 1182-26 avril 1183). Il eut pour maîtres Fakhr Ed Dîn Ibn 'Asâkir, Saïf Ed Dîn El Amawy, 'Omar ben Tabarzaḍ, etc. C'est un savant jurisconsulte, traditionniste, et littérateur. Parmi ses élèves on cite : Taqiyy Ed Dîn Daqtq El 'Îd, Ed Dimyâty, El Youniny, prédicateur à Damas; il blâma publiquement Çâlih Ed Dîn Ismâ'îl qui livra Çafad et Ech Chaqtîf aux chrétiens. Il est vrai qu'il fut révoqué, jeté en prison, puis relaxé. Il se rendit en Égypte, entra au Qaire et y séjourna pendant plus de vingt ans qu'il passa à professer le droit, la tradition et l'exégèse qoranique. Il mourut au Qaire en 660 (26 novembre 1261-15 novembre 1262).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El fatâwy el Mawçiliyya*; 2° *Mokhtaçar Nihâyat el maṣṣlab*; 3° *Chadjarat el ma'ârîf*; 4° *El Qawâ'id el kobrâ*; 5° *El Qawâ'id eç Çor'rá*; 6° *Bayân aḥwâl en nâs yawm el qiyâma*; 7° *Farâid el fawâid wa ta'âroḍh el qawlâin limodjtahid wâhid*; 8° *Tafstr el Qor'ân*; 9° *Madjâz el Qor'ân*; 10° *Almou-djâz ilâ ḥaqâiq el i'djâz*; 11° *El fawâid fy ikhtiçâr el maqâçid*; 12° *Maqâçid er ri'âya fy eç Çalât*; 13° *Kitâb Aḥ-kâm el djihâd wa fadhlihâ*; 14° *Kitâb molḥat el i'tiqâd*; 15° *Kitâb el anwâ*; 16° *Kitâb bidâyat es sâouïl fy tafdhll errasouïl*; 17° *Qiççat wafât en naby*; 18° *Kitâb bayân el aḥkâm el mota'lliqa bi'l malâika wa 'l morsalln*; 19° *Kitâb tarr'tb ahl el islâm fy soknâ ech Châm*; 20° *El Amâly*; 21° *Fy 'l maçâlih wa 'l maçâsid*; 22° *Risâla fy anna 'l maççouïd bil 'ibâdât kollihâ et taqarroḍ ilâ Allah ta'âlâ*; 23° *Risâla fy 'l farq baïn el tmân wa 'l islâm*; 24° *Fawâid (tafstr)*.

Cf. : Es Soyouÿty, *Ḥosnel moḥâdhara*, I, 141; Brockelmann,

Arab. Litt., I, 430; Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, I, 287; Abou l Fidâ, III, 224; Es Sobqy, *Tabaqât*, V, 80.

§ 160

El Mondhiry.

Abou Bakr Moḥammed ben Ibrâhîm ben el Mondhir de Nfsâboûr surnommé El Mondhiry est un savant juriste et traditionniste chafé'ite qui mourut à la Mekke en 309 ou 310 (12 mai 921-1^{er} mai 922-21 avril 923).

Il composa les ouvrages suivants : 1^o *Kitâb el idjmâ'*; 2^o *Kitâbel ichrâf*; 3^o *Kitâb el mabsouf*; 4^o *Kitâb el awsaṭ fy's sonan wal idjmâ' wa 'l ikhtilâf*; 5^o *Tafstr el Qor'an*. Il eut pour maîtres : Moḥammed ben Maïmoûn, Moḥammed ben Ismâ'il Eç Çâi'r', Moḥammed ben 'Abd Allah ben 'Abd El Ḥakam, Er Rabî' ben Solaimân, etc. Parmi ses élèves on cite Abou Bakr ben El Moqry, Moḥammed ben Yaḥyâ ben 'Ammâr Ed Dimyâty, El Ḥasan ben Cha'bân, etc.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 461; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 180; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, III, 4; Es Sobky, *Tabaqât*, II, 126.

§ 161

Abou 'l Abbâs El Qortoby.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Omar ben Ibrâhîm ben 'Omar El Ançary El Mâliky, El Andalosy, El Qortoby, connu sous le nom d'Ibn El Mozayyin et surnommé Dhiyâ Ed Dîn, est un savant traditionniste, jurisconsulte et littérateur. Il naquit à Cordoue en 598 (1^{er} octobre 1201-20 septembre 1202) et mourut à Alexandrie en Dhoû 'l Qa'da de l'année 656 d'après Es Soyoûty et 626 d'après Ibn Farḥoûn (21 sept.-21 oct. 1129-30 oct.-29 nov. 1258). Dès l'âge le plus tendre, il accomplit avec son père le pèlerinage de la Mekke et entendit le *Ḥadîth* à la Mekke, à Médine, Jérusalem, le Qaire, Alexandrie, etc. De retour, il quitta son pays natal, visita

Fâs, Ceuta, Tlemcen où il étudia encore et vint terminer ses jours à Alexandrie. Il eut pour maîtres : Aboû 'l Qâsim 'Abd Er Raḥmân ben 'Isâ El Maldjoûm El Azdy, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er Raḥman Et Todjiby, Aboû Moḥammed 'Abd Allah ben Solaïmân ben Ḥawṭ Allah, 'Abd El Ḥaqq ben Moḥammed ben 'Abd El Ḥaqq El Khazradjy, Aboû 'l Aḥbar' ben Ed Dabbâr', etc. Parmi ses élèves on cite : Aboû 'l Ḥasan ben Yaḥyâ El Qorachy, Ed Dimyâty, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Aboû Bakr ben Farḥ El Qorṭoby, etc.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *El mofhim fy charḥ Ḥaḥḥ Moslim*; 2° *Mokhtaḥar Ḥaḥḥaï El Bokhâry wa Moslim*; 3° Commentaire du précédent; 4° *Kachf el qinâ' 'an ḥokm el wadjd wa 's simâ'*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dibâdj*, p. 77; Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 215; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 384.

§ 162

Charaf Ed Dîn Edh Dhimyâty.

Charaf Ed Dîn Aboû Moḥammed 'Abd El Mo'min ben Khalaf Et Toûny Ech Châfi'y Ed Dimyâty (et non Edh Dhimyâty) naquit vers la fin de l'année 613 (1217). Après avoir étudié dans sa ville natale, Damiette, il se rendit à Alexandrie, au Qaire, à Baghdâd, à Alep, à Ḥamât, à Mardîn, à Ḥarrân, à Damas, etc. Il était jurisconsulte, traditionniste, littérateur; et eut pour maîtres El Mondhiry El Miçry, Mançoûr ben Ed Dabbâr', 'Aly ben Mokhtâr, Yoûsof ben El Ḥably, Aboû Naçr ben El 'Olaïq, Ibrâhîm ben El Khaïr, Aboû 'l Qâsim ben Rawâḥa, Ibn Khalil, Çafyya El Qorachiyya, 'Abd El Khâliq El Basry, Ibn Maslama, etc. Parmi ses élèves on cite : Aboû Ḥayyân El Andalosy, l'Imâm Aboû 'l Faṭḥ El Ya'mary, 'Alam Ed Dîn El Birzâly, l'Imâm Qoṭb Ed Dîn 'Abd El Karîm, l'Imâm Fakhr Ed Dîn En Nowaïry, l'Imâm Taqiy Ed Dîn Ech Chi'bly, etc. Il mourut le 10 (ou le 15) Dhoû 'l Qa'da 708 (25 ou 30 mai 1036).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Fadhl el khaïl*; 2° *Kachf el mor'atîâ fy fadhl eç Çalât el wostâ*; 3° *Et tasally wa 'lir'tibât bithawâb man taqaddama min el infirât*; 4° *El motadjarrid er râbiḥ fy thâwâb el 'amal eç Çâlih*; 5° *Es strâdjyyât el khamsat*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoḥâdh*, IV, 268; Soyôûty, *Ḥosn el Mohâdhara*, I, 167; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 73; Es Sobky, *Ṭabaqât*, VI, 132.

§ 163

Chihâb Ed Dtn El Qodhâ'y.

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Salâma ben Dja'far El Qodhâ'y est un qâdhi égyptien qui étudia le droit châ'feïte et les *Ḥadlth*, à Baghdad. Il fut même chargé d'une ambassade auprès de l'empereur grec de Constantinople. Il fit le pèlerinage en 445 (23 avril 1053-12 avril 1054); et lorsque le khalife El Ḥâkim fit couper les mains à son vizir Aboû 'l Qâsim el Djardjarâiy en 418 (1027), El Qodhâ'y fut chargé d'apposer sur les décrets de ce vizir la formule qui les validait. Il mourut au Qaire dans la nuit du mercredi au jeudi 16 Dhoû 'l Qa'da de l'année 454 (22 novembre 1062). Parmi ses élèves on cite El Khaṭîb El Baghdâdy, Aboû 'Abd Allah El Ḥomaïdy.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el inbâ (bianbâ) 'alâ 'l anbiyâ wa tawârlkh el kholafâ*; 2° *Kitâb 'oyoûn el ma'ârif wa fonou'n akhbâr el khalâif*; 3° *Kitâb nozhat el albâb djâmi' et tawârlkh wa 'l albâb*; 4° *Kitâb chihâb el akhbâr fy l hikam wa 'l amthâl wa 'l âdâb min el aḥâdlth en nabawouya* (cet ouvrage porte plusieurs titres); 5° *Kitâb isnâd ech Chihâb*; 6° *Kitâb el mokhtâr fy dhikr el kḥiṭaṭ wa 'l akhbâr*; 7° *Kitâb manâqib el Imâm ech Châ-fi'y wa akhbârih*; 8° *Kitâb Kḥiṭaṭ Miçr*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 462; Es Soyôûty, *Ḥosn el mohâdhara*, I, 188; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 343; Es Sobky, *Ṭabaqât*, III, 62; Aboû 'l Fidâ, II, 190.

§ 164

*Abou 'l Qâsim Hibat Allah ben 'Aly ben Mas'oud El
Bouçtry El Ançary.*

Littérateur, écrivain, il naquit en 506 (28 juin 1112-18 juin 1113), eut pour maîtres Abou Çadiq El Mâdîny, Moḥammed ben Barakât Es Sa'îdy. Il mourut le 2 Çafar 598 (le 1^{er} novembre 1201).

Cf. Es Soyouÿty, *Hosn el Moḥâdhara*, I, 176.

§ 165

En Nawawy.

Abou Zakariyyâ Yaḥyâ ben Charaf ben Mirâ ben Ḥasan ben Ḥosain ben Djam 'a Ḥizâm El Ḥizâmy El Ḥawrâny, surnommé Moḥy Ed Dîn En Nawawy Ech Châfi'y naquit à Nawa près de Damas, en Moḥarram de l'année 631 (7 octobre-6 nov. 1233). En 649 (26 mars 1251-13 mars 1252) il se rendit à la capitale de la Syrie et se fit accepter comme étudiant à la madrasat El Rawâḥiyya, se contentant du pain de l'établissement. Dans les quatre premiers mois il apprit par cœur le *Tanbth* et dans les autres mois de l'année il apprit le quart du *Moḥadhdhab* sous la direction de son maître El Kamâl ben Aḥmed. Il accomplit avec son père le pèlerinage de la Mekke, passa un mois et demi à Médine, et au retour, il fut malade pendant tout le chemin. Il eut pour maîtres : Er Radhy ben El Borhân, 'Abd El 'Aziz ben Moḥammed El Ançary, Zain Ed Dîn ben 'Abd Ed Dâim, 'Imâd Ed Dîn 'Abd El Karîm El Kharastâny, Zain Ed Dîn Khalaf ben Yousof, Djamâl Ed Dîn ben Eç Çairafi, Chams Ed Dîn ben Abou 'Omar, le grammairien Ibn Mâlik. Parmi ses disciples on cite : Çadr Ed Dîn Solaimân El Dja'fary, 'Alâ Ed Dîn ben El 'Aṭṭâr, Ibn Abou 'l Fath, El Mozzy, etc. A la mort d'Abou Châma, il fut nommé professeur à l'école des *Ḥadith* El Achrafiyya. Après une visite à Jérusalem, il re-

tourna à sa ville natale Nawá pour voir son père qui vivait encore, tomba malade, et mourut le 24 Radjab 676 (22 décembre 1878).

Juriconsulte et traditionniste distingué, il composa les ouvrages suivants : 1° *Minhádj et tálíbtñ*; 2° *Kitáb ed da-qâiq*; 3° *Kitáb el manthoúráť wa 'oyoún el masâil el mohimmát*; 4° *Kitáb taçhłh et tanbłh*; 5° *Kitáb et tahrtr fy charh alfádh et tanbłh*; 6° *Kitáb el qawá'id wa dh dhawábiť fy oçoúl el fiqh*; 7° *Kitáb rawdhat et tálíbtñ wa 'omdat el mouftñ*; 8° *Kholáçat el aħkám min mohimmat es sonan wa qawá'id el islám*; 9° *Kitáb el Arba'tñ*; 10° *Kitáb riyádh ec çálihñ*; 11° *Charh Çahł Moslim*; 12° *Irçhád el Ĥadlıh*; 13° *Kitáb el tdáħ fy l manásik*; 14° trois autres *manásik*; 15° *Tahdħb el asmá wa lor'át*; 16° *Kitáb el ichárát ilá bayán el asmá el mobhamát*; 17° *Ťabaqát el foqahá ech Cháfi'yyin*; 18° *Kitáb et tibyán fy ádáħ ĥamalát el qor'án*; 19° *Kitáb Bostán el 'Árifñ*; 20° *Ed Dıbádja*; 21° *Kitáb ĥilyat el abrár wa çı'ár el aħkyár*, intitulé aussi *El Adhkár*; 22° *Risála fy 'l qiyám li ahl et takrtm wa 'l iħtirám*; 23° *El ad'iyát el mo'addat 'inda 'l karab wa 'ch chiddat*; 24° *Ĥızb*; 25° *Tadhkirat et tawwábtñ*; 26° *Fatáwy*; 27° *Charh el mohadhħab*, inachevé; 28° *Chárh Çahł el Bokħdry*, inachevé; 29° *Charh el Waçłl*, inachevé.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ĥoffádh*, IV, 259; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 394, Marçais, *Le Taqrıb de En Nawawi*, p. xxix. Paris, 1902, *Et ta'lıqát es saniyya 'ala 'l fawáid el bahiyya*, p. 12 (marge).

§ 166

El Badr Ibn Djamá'a.

Badr Ed Dın Abou 'Abd Allah Moħammed ben Borħán Ed Dın Abou Isháq Ibráħım ben Sa'd Allah ben Djamá'a El Kinány El Ĥamáwy Ech Cháfi'y naquit à Ĥamát en 639 (12 juillet 1241-1^{er} juillet 1242). Il eut pour mattres : Ibn 'Azzoún, El Wány ben Abou 'l Yosr, Ibn 'Abd Allah, Ibn

'Abd El Wārith, etc. Il remplit les fonctions de khaṭīb à Jérusalem, de qādhi au Qaire, à Damas, où il remplit encore celle de khaṭīb, puis qādhi du Qaire où il remplaça Ibn Daqīq El 'Īd. Devenu vieux, il fut révoqué, puis réintégré et enfin licencié. Il possédait des connaissances de droits, de *Ḥadīth*, d'histoire et de littérature; il rédigeait lui-même ses *khoṭbas*. Il mourut le 21 Djomâdâ I (II d'après Brock.) 733 (6 février 1333).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El aḥādīth el Araba'oun et tosā'yyat el isnād*; 2° *Mokhtaṣar fy monāsabāt tarādjm el Bokhāry bi aḥādīth el abwāb*; 3° *Mokhtaṣar aqçâ 'l amal wach chawq fy 'oloum Ḥadīth er rasoul 'l Ibn eç Çalāḥ*; 4° *Taḥrīr el aḥkām fy tadbīr millat el Islām*; 5° *El fawāid el lâ'iḥa min ma'āny 'l Fātiḥa*; 6° *Tadhkirat es Sāmi' wa 'l motakallim fy ādāb el 'ālim wa 'l mota'allim*; 7° *Risālat fy 'l Aşṭorlāb*; 8° *Kachf el ma'any*.

Cf. : Ibn Chākir, *Fawāt el wafayāt*, II, 175; Es Soyoûty, *Ḥosn el mohādharā*, I, 198; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 74; Es Sobky, *Ṭabaqāt*, V, 230.

§ 167

Ech Chams Ibn el Qammāḥ.

Chams Ed Dīn Moḥammed ben Aḥmed ben Ibrāhīm ben Ḥāidara, connu sous le nom d'Ibn el Qammāḥ, naquit en 656 (8 janvier-29 décembre 1258) au Qaire où il mourut en Rabī' I de l'année 741 (25 août-24 sept. 1340). C'était un savant jurisconsulte et traditionniste qui possédait une grande mémoire. Après avoir étudié surtout sous la direction d'Et Tazamanty, il remplit les fonctions de professeur à la Madrasat d'Ech Chāfi'y, au Qaire.

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el Mohādharā*, I, 199; Es Sobky, V, 212.

§ 168

El Bar'awy.

Abou Moḥammed El Ḥosaïn ben Mas'oud ben Moḥam-

med ben El Farrá Ech Châfi'y, connu également sous le nom d'Ibn El Farrá et surnommé Mohyi 's Sonna et Rokn Ed Dtn, est un savant traditionniste et jurisconsulte originaire de Bar'choûr non loin de Hirât et mort à Merwerrouûd à l'âge de quatre-vingts ans en Chawwâl 516 (3 décembre 1122) et d'après une variante en Chawwâl 510 (6 février-7 mars 1117). Il eut pour maîtres le qâdhi Hosaïn ben Moḥammed, Abou 'Omar 'Abd El Wâhid El Malḥy, Abou 'l Ḥasan Ed Dâwoûdy, etc. Parmi ses élèves on cite Moḥammed ben As'ad El 'Oṭâridy, Abou 'l Fotoûḥ Moḥammed ben Moḥammed Eṭ Ṭâiy, Abou 'l Makârim Fadhl 'l Allah ben Moḥammed En Nawqâny, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Ma'âlim et Tanzil* (exégèse qor.); 2° *Kitâb maçâblḥ es Sonna*; 3° *Kitâb Charḥ es Sonna*; 4° *Kitâb et tahdhib fy 'l forou'*; 5° *Fatâwâ*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, IV, 54; Ibn Khallikân, I, 145; Es Soyoûty, éd. Meursinge, p. 12, n° 35; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 363; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, p. 130; Es Sobky, IV, 214.

§ 169

• *Abou 'l Makârim Fadhl Allah ben Moḥammed En Nawqâny.*

Abou 'l Makârim Fadhl Allah ben Moḥammed ben Aḥmed ben En Nawqâny Ech Châfi'y est un savant traditionniste qui eut pour maîtres Moḥammed ben Yaḥyâ, 'Abd El Djabbâr El Khowâry, et par *idjâza* Moḥyy 's sama El Bar'awy. Parmi ses élèves on cite Abou Râchid El R'azzâl. Il mourut à Nawqân non loin de Toûs en 600 (10 sept. 1203-29 août 1204) à l'âge de quatre-vingt-six ans.

Cf. : Meursinge, p. 78; Es Sobky, *Ṭabaqât*, IV, 295 (?).

§ 170

Abou 'Abd Allah Ibn Farh El Qortoby.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Abou Bakr ben Farḥ (et non Farah) El Ançary El Andalousy El Qortoby est un savant commentateur du Qorân, très versé dans la science des *Ḥadith*, pieux, fervent, ne portant qu'une simple chemise et une calotte d'étoffe sur la tête. Il mourut en Égypte, à Monyat Banî Khaṭib où il enseignait les sciences du Qorân, en Chawwâl de l'année 671 (21 avril-20 mai 1273), et d'après une variante il serait mort en 668 (31 août 1269-20 août 1270). Il étudia surtout avec l'auteur d'*El Mofhim fy charḥ Çahiḥ Moslim*, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Omar El Qortoby, et Abou 'Aly El Ḥasan ben Moḥammed ben Moḥammed El Bakry.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb djâmi' aḥkâm el Qor'an el mobtn limâ tadhammana min es Sonna wa dy el Qor'an* en 12 djouz' (c'est un excellent commentaire dans lequel l'auteur supprime les légendes et les chroniques et parle longuement à leur place des règles du Qorân, des arguments qu'on en retire, des diverses lectures, des acceptions grammaticales, des versets abrogeants et des versets abrogés, etc.); 2° *Charḥ asmâ Allah el Ḥosnâ*; 3° *Kitâb el tadhkâr fy afdhal el adhkâr*, dans lequel il a imité *Et tibyan* d'En Nawawy; 4° *Et tadhkira bi aḥwâl et mawtâ wa aḥwâl el âkhira* (ouvrage d'eschatologie); 5° *Charḥ et Taqaççy*; 6° *Qam' el hirç bi 'z zohd wa 'l qaná'a wa radd edh dholl bis sou'âl bi 'l kotob bi 'ch Chafâ'a* (titre mal écrit par Brockelmann); 7° *Ordjouza* sur les noms du Prophète.

Cf. : Ibn Farḥouñ, *Ed Dîbâdj*, p. 279; Soyouty, *Ṭabaqât el mofassirtn*, n° 88 éd. Meursinge; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 415.

§ 171

Ibn Abou 'd Donyâ.

Abou Bakr ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben Abou 'd

Donyá El Qorachy naquit en 208 (16 mai 823-4 mai 824), et mourut en 282 (2 mars 895-19 février 896). Il était client des Omayyades et fut précepteur du Khalife abbasside El Moktafy bi 'llah. Il eut parmi ses élèves Ibn Abou Hâtim.

Il composa au dire d'Ibn Châkir, plus de cent ouvrages dont il ne cite aucun titre; toutefois on lui attribue : 1° *Kitâb el faradj ba' d ech chidda*; 2° *Makârin el akhlâq*; 3° *Kitâb dhamm el malâhy*; 4° *Kitâb fy fadhâil' achr dhou 'l hidjdja*; 5° *Kitâb el 'adhama*; 6° *Kitâb man 'âch ba' d el mawt*; 7° *Kitâb el yaqln*; 8° *Kitâb ech chokr*; 9° *Kitâb qirâ edh dhaif*; 10° *Kitâb el achrâf*; 11° *Kitâb el hawâtif*; 12° *Kitâb el khomoûl wa 't tawâdho*.

Cf. : Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, I, 236; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 153.

§ 172

Abou l Faradj El Djawzy.

Djamâl Ed Dîn Abou 'l Faradj 'Abd Er Raĥmân ben Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Moĥammed ben 'Aly ben 'Obaïd Allah ben 'Abd Allah ben Ḥammâdaya ben Aĥmed ben Moĥammed ben Dja'far ben 'Abd Allah ben El Qâsim ben En Nadhr ben El Qâsim ben Moĥammed ben 'Abd Allah ben 'Abd Er Raĥmân ben El Qâsim ben Moĥammed ben Abou Bakr, le premier Khalife, Et Tamîmy, El Bakry, El Ḥanbaly El Baghdâdy, connu surtout sous le nom d'Ibn el Djawzy, naquit en 510 (16 mai 1116-5 mai 1117). Dès l'année 516 (12 mars 1122-1^{er} mars 1123), c'est-à-dire dès l'âge de six ans, il se mit à apprendre les *Ḥadith* et eut quatre-vingt sept mattres dont les principaux sont : Abou 'l Qâsim ben El Ḥosaïn, 'Aly ben 'Abd El Waĥid Ed Dainawary, Abou 's Sa'âdat Aĥmed ben Aĥmed El Motawakkil, Abou 'l Ḥasan ben Ez Za'farâny, Abou R'âlib ben El Bannâ', Abou Bakr Moĥammed ben El Ḥosaïn El Marzoûqy, Abou R'âlib Moĥammed ben El Ḥasan El Mâwardy, Ibn Es Samarqandy, Abou 'l

Waq̄t es Sidjazy, Aboû Naçr, etc. Vers 520 (27 janvier 1126-17 janvier 1127), il commença à prêcher dans les réunions particulières, où des milliers de personnes accouraient de toutes parts pour venir l'entendre. Ayant perdu son père dès l'âge de trois ans, il fut élevé par sa tante paternelle et ses parents qui faisaient le commerce du cuivre et souvent il écrivait dans ses auditions de *Ḥadīth* 'Abd Er Raḥmān ben 'Aly eç Çaffār (fabricant de cuivrierie). Quand il fut un peu grand, il fut conduit par sa tante chez le savant Aboû Naçr. Parmi ses élèves on peut citer : Ibn Eç Çāḥib, son petit-fils le prédicateur Chams Ed Dīn Yoûsof ben Farr'aly, Ibn Ez Zaḥnaby, Ibn 'Abd Ed Dāim, etc., etc. Sur la fin de sa vie, il fut exilé à Wasiṭ, sa maison scellée, sa famille dispersée et sa bibliothèque brûlée. On prétend que c'est Er Rokn 'Abd Es Salām ben 'Abd El Wahhāb el Ḥanbaly qui conseilla au vizir Ibn El Qaççāb Ech Chī'y de l'exiler, parce qu'auparavant Ibn El Djawzy lui avait fait brûler sa bibliothèque, et s'était fait nommer à sa place à la madrasa. Rigide ḥanbalite, il combattit mêmes les autres écoles orthodoxes ; prédicateur éloquent, il se vantait d'avoir converti à une vie pieuse plus de cent mille hommes ; polygraphe abondant auquel on ne peut lui comparer qu'Es Soyoûty, il composa plus de deux cent cinquante ouvrages, traitant de toutes les matières excepté de la grammaire, de la théologie scolastique et des sciences exactes. Choisi un jour par les Sonnites et les Chiites qui se disputaient sur les mérites d'Aboû Bakr et d'Aly pour décider entre eux, il répondit par ces mots : « Le plus méritant d'entre eux deux est celui dont il a épousé la fille » et cette phrase satisfait les deux partis, chacun disant que le pronom il peut s'entendre d'Aly ou d'Aboû Bakr. Il mourut à Baghdād, sa ville natale, dans la nuit du jeudi au vendredi 12 Ramadhān de l'année 597 (var. 13 Ramadhān ; 17 juin 1201 ; il y a sans doute une erreur dans le quantième, car le 1^{er} du mois de Ramadhān de l'année 597 correspond au mardi 5 juin 1201).

Parmi ses nombreuses compositions, on cite : 1^o *Kitāb el mor'ny fy 'oloûm el Qor'ân* ; 2^o *Zād el mastr fy 'i tafsir* ;

3° *Tadhkirat el artb fy tafstr el r'artb*, lexicologie; 4° *El wodjouh wa 'n nadhâir* (langue); 5° *Fonoûn el afnân*; 6° *Djâmi' el masântd wal alqâb*; 7° *El Ḥadâiq*; 8° *Naqiyy en noqat*; 9° *'Oyoûn el hikâyât*; 10° *Et tahqtq fy masâil el khilâf*; 11° *Mochkil eç Çihâh*; 12° *Kitâb el Mawdhou'ât*; 13° *Kitâb el wâhyât*; 14° *Kitâb edh dho'afâ*; 15° *Talqth fohoûm ahl el athâr fy mokhtaçar as siyar walakhbâr*; 16° *El montadham wa l moltaqaç wal moltazam*; 17° *El modhhab fy l madhhab*; 18° *El intiçâf fy masâil el khilâf*; 19° *Ed Dalâil fy manthoûr el masâil*; 20° *El mawâqt fy 'l khotab el wa'dhiyya*; 21° *Nastm es Saḥar*; 22° *El montakhab fy 'n nowab*; 23° *Montakhab el montakhab*; 24° *Çafwat eç Çafwat*; 25° *Akhabâr el akhyâr*; 26° *Akhabâr en nisâ*; 27° *Mastr el 'azm es Sâkin ila' achraf el amâkin*; 28° *El moq'id el moqtm*; 29° *Dhamm el hawâ*; 30° *Talbis Iblls*; 31° *Çaid el khâtir*; 32° *Kitâb el adhkkiyâ* (Le Qaire, 1304); 33° *Kitâb el mota'alliqtn*; 34° *Nafh eç tib*; 35° *Çabâ Nadjd*; 36° *El moz'idj*; 37° *El moṭrib*; 38° *Solwân el aḥsân bima rowiyya'an dhawy'l irfân*; 39° *Manâqib'Omar*; 40° *Minhâdj el Qâcidtn wa moftd eç Çâdiqtn*; 41° *El wafâ bifadhâil el Moçtafâ*; 42° *Manâqib eç Çaddiq* (Abou Bakr); 43° *Manâqib 'Aly*; 44° *Manâqib 'Omar ben 'Abd el 'Aziz*; 45° *Manâqib Sa'id ben El Mosayyab*; 46° *Manâqib el Ḥasan*; 47° *Manâqib eth Thawry*; 48° *Manâqib Ahmed* [ben Ḥanbal]; 49° *Manâqib ech Châfi'y*; 50° *Mowâfiq el morâfiq*; 51° *Mokhtaçar fonoûn Ibn 'Aql*; 52° *Dorrat el ikllil* (Histoire); 53° *Fadhâil el 'Arab*; 54° *Chodhoûr el 'oqoûd fy târikh el 'oboûd*; 55° *El manfa'a fy 'l madhâhib el arba'a*; 56° *Loqaç el manâfi' fy 't tibb*; 57° *Kitâb el qoççâç wa 'l modhakkirtn*; 58° *Taqwtm el lor'a*; 59° *Edh Dhahab el masboûk fy siyar el moloûk*; 60° *'Adjâib el badâi'*; 61° *Kitâb el ḥomaqâ wa 'l mor'affaltn*; 62° *'Oyoûn el hikâyât fy strat sayyid bariyyât*; 63° *Mawlid en nabiy*; 64° *Maṭla' en nayyirain fy strat el 'Omarain*; 65° *Kitâb er radd 'alâ 'l moto'aççib el 'antd el mâni' mindhamm el Yazid* (ben Mo'awayya); 66° *Fadhâil Bichr el hâfy*; 67° *Charḥ mochkil eç çahthain*; 68° *El Mantiq el mafhoûm min ahl eç çamt wa 'l ma'loûm*;

69° *Akhbâr ahl er rosoukh fy 'l fiqh wa 't tahdîth bimiqdâr en nâsikh wa 'l mansoukh min el Hadîth*; 70° *'Omdat ed dalâil fy machhoûr el masâil* (voir n° 19); 71° *Kitâb at tahqîq fy ahâdîth el khilâf* (voir n° 10); 72° *Kitâb el bâzy el achhab el monqadhkh 'alâ mokhâlify 'l madhhab*; 73° *El modjtabâ fy 'oloûm el qor'ân*; 74° *Bostân el wa'idhîn wa riyâdh es sâmi'tn*; 75° *Eth thabât 'inda 'l mamât*; 76° *Ḥosn es solouk ilâ mawâ'idh el moloûk*; 77° *Er robo' el 'âmîr*; 78° *El manchoûr fy madjâlis eç çodoûr*; 79° *Yâ-qoûtat el mawâ'idh wa 'l maw'idha*; 80° *El Djalls eç çâlîh wa 'l ants en nâçîh*; 81° *Montakhab ez Ztr 'an ro'ous el qawârtr fy 'l mawâ'idh wa 't tadhkir*; 82° *El mortadjal*; 83° *En nâim el r'omr 'alâ mawâsim el 'omr*; 84° *Aṭbâq edh dhahab yaḥouy mi at maqâla fy 'l wa'dh*; 85° *El maqâmât el Djawizyya fy 'l ma'âny l wa'dhyya*; 86° *Risâla fy barr el wâlîdâin*; 87° *Hâdy en nofoûs ilâ 'l mâlik el Qoddoûs*; 88° *El madjâlis el Yousofiyya*; 89° *Widâ' chahr Rama-dân*; 90° *Rawdat el madjâlis wa nozhat el mosta'nis*; 91° *Qalâid en nohoûr*; 92° *Souq el 'Aroûs*; 93° *El laṭâif el kobrá*; 94° *Ez Zahr el fâih fy man tanazzah 'an edh dhonoub wa 'l qabâih*; 95° *Bahr ed domoû'*; 96° *El madjâlis fy 'l wa'dh*; 97° *Inchâd el wâ'idh ilâ achraf el mawâ'idh*; 98° *Dawâ'dhy 'l r'afalât*; 99° *Kitâb el ma'choûq*; 100° *Rouh el arwâh*; 101° *Nardjis el qoloûb wa dâll el hartq el mahboûb*; 102° *Tanwîr el r'abach fy fadhl es Soûdân wa 'l Ḥabach*; 103° *Eṭ ṭîbb er rouhâny*; 104° *Fadhâil el Qods*; 105° *Tabçirat el akhyâr fy Nil miçr wa akhawâtîh min el anhâr*; 106° *Kitâb el modhtch*; 107° *Kitâb el Mokhtaçar*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 279; Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, IV, 135; Es Soyouÿy, Meursinge, n° 50; Ibn el Athîr, XII, 67 éd. Qaire, 1313; Aboû 'l Fidâ, III, 106; Ed Dyârbakry, *Târîkh el khamis*, II, 367; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 499; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 344.

§ 173

Abou Çâlih El Moadhdhin.

Abou Çâlih Ahmed ben 'Abd El Mâlik ben 'Aly ben Ahmed En Nisâbouïry, surnommé El Mo'adhdhin parce qu'il fit l'appel à la prière *gratis pro Deo* pendant un certain nombre d'années; naquit en 388 (3 janvier-23 décembre 998) et mourut en Ramadhân 470 (18 mars-17 avril 1078). Il parcourut à la recherche des *Ḥadith* tout l'Orient, visita Djordjân, Baghdâd, Damas, Ispahan, la Mekke, et eut pour maîtres Abou No'aïm 'Abd El Mâlik ben El Ḥasan El Asfarâiny, Abou 'Abd Allah El Ḥâkim, Ḥamza ben Yousof Es Sahmy, El Ḥasan ben El Ach'ath, Abou Dharr El Harawy, Abou 'Aly Ed Daqqâq, etc. Il composa une histoire de Merw qu'il laissa en brouillon. Parmi ses disciples on cite son fils Ismâ'il, 'Abd El Karîm ben El Ḥasan El Bis-tâmy, Abou 'Abd Allah El Forâwy, 'Abd El Mon'im ben El Qochaïry, etc.

Cf. Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, III, 355.

§ 174

Abou 't Ṭâhir Ez Ziyâdy.

Abou 't Ṭâhir Moḥammed ben Moḥammed ben Maḥmich ben 'Aly ben Dâwoûd ben Ayyoûb ben Moḥammed Ez Ziyâdy naquit en 317 (11 février 929-3 février 930) et mourut après l'an 400 (25 août 1009-15 août 1010) et d'après Es Sobky en Cha'bân 410 (2-31 décembre 1019). Il eut pour maîtres Abou Bakr El Qaṭṭân, Abou 't Ṭâhir El Moḥammadâbâdy, Abou 'Abd Allah eç Çaffâr, etc. Parmi ses élèves, on cite, Abou Bakr El Baïhaqy, Ahmed ben Khalaf, Abou 'Abd Allah El Ḥâkim, etc. Ce fut un jurisconsulte chaféite et assez bon littérateur.

Cf. : En Nawawy, *Kitâb tahdhib el asmâ*, 731, éd. Wustenfeld; Es Sobky, *Ṭabaqât*, III, 82.

§ 175

Sofyân ben 'Oyaïna.

Abou Moḥammed Sofyân ben 'Oyaïna ben Maïmouïn El Koufy El Makky, client de Moḥammed ben Mozâḥim naquit à Koufa le 15 Cha'bân 107 (27 décembre 725) et mourut à la Mekke le samedi dernier jour de Djomâda second ou 1^{er} jour de Radjab 198 (25 février 814). Il était savant, pieux, fervent, accomplit soixante-dix fois le pèlerinage de la Mekke et se rendit dans le Yémen. Il eut pour mattres Ez Zohry, Abou Ishâq Es Sobâi'y, 'Amr ben Dînâr, Moḥammed ben El Mokandar, Abou 'z Zinâd, 'Açim ben Abou 'n Nodjoûd el Moqri', etc. Parmi ses disciples, il convient de citer : l'Imâm Ech Châfi'y, Aḥmed ben Ḥanbal, El Ḥomaidy, Cha'ba, El Qaṭṭân, Ḥammâd ben Zaïd, Qais ben Er Rabi', El Ḥasan ben Çâlih, Ibn Mahdy, Ez Za'farâny, Moḥammed ben 'Isâ ben Ḥayyân El Madâiny, Zakariyyâ ben Yahyâ El Marouzy, etc., etc. Il savait par cœur environ sept mille *Ḥadth*, mais ne composa aucun ouvrage; et quoi qu'il en soit, son opinion fait autorité, de l'accord de tous les savants traditionnistes et jurisconsultes.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 210; Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, I, 238; En Nawawy, *Tahdhib el asmâ*, 289, éd. Wustenfelf.

§ 176

'Amr ben Dînâr.

Abou Moḥammed 'Amr ben Dînâr El Makky el Djomaḥy est un jurisconsulte et traditionniste qui naquit vers l'année 46 (13 mars 666-3 mars 667) à la Mekke où il mourut, à l'âge de quatre-vingts ans, en 125 ou 126 ou 127 (125 = 3 novembre 742-25 oct. 743). Il eut pour mattres Ibn 'Abbâs, Ibn 'Omar, Djâbir ben 'Abd Allah, Anas ben Mâlik, Abou 'ch Cha'thâ, Tâwoûs, Sa'id ben El Mosayyib, 'Aṭâ ben Abou Rabâḥ, Solaïmân ben Yasâr, Wahb ben Monab-

bih, Ez Zohry, etc., etc. Parmi ses disciples, on cite Dja'far Eç Çâdiq, Cha'ba, Sofyân Eth Thawry, Sofyân ben 'Oyâina, Warqâ, etc., etc.

Cf. : En Nawawy, *Tahdhtb el asmâ*, 475; Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, I, 100.

§ 177

'Abd Allah ben 'Omar.

Abou 'Abd Er Raḥmân 'Abd Allah ben 'Omar ben El Khaṭṭâb el Qorachy El 'Adawy El Madany est compté parmi les Compagnons du Prophète. Il était fils de 'Omar ben El Khaṭṭâb, le second khalife légitime, se convertit, encore enfant, à l'Islâm avec son père 'Omar, émigra avec lui, assista à l'âge de 15 ans au combat d'El Khandaq (du Fossé) et à tous les autres combats postérieurs, comme ceux de Mo'ta et d'El Yarmoûk. Il prit part à la conquête de l'Égypte et de l'Ifrîqiyya. Il suivait religieusement les traces du Prophète et l'on rapporte d'après lui mille six cent trente *Hadith* dont deux cent cinquante et un ont été recueillis par El Bokhâry et deux cent un par Moslim. Il mourut à la Mekke en l'année 63 (10 sept. 682-20 août 683), 3 ou 6 mois après la mort d'Ibn Ez Zobayr, et d'après Ibn Sa'd en 74 (13 mai 693-2 mai 694).

Cf. : En Nawawy, *Tahdhtb el asmâ*, 357; Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, I, 31; Ibn Khallikân, I, 246; Ibn 'Abd El Barr En Namiry, *El isti'âb fy ma'rifat el aḥḥâb*, n° 1581, éd. Haïdarâbâd, 1318; Ibn Sa'd, *Kitâb eṭ ṭabaqât*, IV, 1^{re} partie, p. 105-138 éd. Lippert, Leyde, 1906.

§ 178

El Baihaqy.

Abou Bakr Aḥmed ben El Ḥosâin ben 'Aly ben Moûsâ El Baihaqy El Khosrawdjirdy naquîṭ en Cha'bân 384 (10 septembre-9 octobre 994) à Khosrawdjird, district de

Baïhaq, à environ vingt parasanges de Nîsâboûr. Il voyagea pendant longtemps à la recherche des traditions, fut professeur de droit chaféite à Nîsâboûr, ou il mourut le 10 Djomâda I de l'année 458 (9 avril 1066); mais il fut enterré à Baïhaq. Il parcourut le 'Irâq, le Djibâl, le Khorâsân, le Hîdjâz et eut pour mattres : Abou 'l Hasan Moḥammed ben El Ḥosaïn el 'Alawy, Abou 'Abd Allah el Ḥâkim, Abou Bakr ben Fouarak, Abou 'Abd er Raḥmân es Solamy, Abou 'l Ḥosaïn ben Bichr, El Ḥasan ben Aḥmed ben Firâs, etc. Parmi ses disciples on peut citer Moḥammed El Forâwy, 'Abd el Mo'in el Qochaïry, Abou 'l Ma'aly Moḥammed ben Ismâ'il el Fârisy, Abou Ismâ'il el Ançary par *idjâza*, etc.

Il est le premier qui ait recueilli les sentences ou opinions de l'Imâm ech Châfi'y. On dit qu'il écrivit mille *djaz'*, mais on ne connaît parmi ses ouvrages que les suivants : 1° *Kitâb es sonan wa 'l âthâr el kabtr*; 2° *Kitâb es sonan wa 'l âthâr eç Çar'tr*; 3° *Kitâb dalâil en nobouwa*; 4° *Kitâb el ba'th wa 'n nochoûr*; 5° [*El djâmi' el moçannafy*] *chi'ab el imân*; 6° *Kitâb el âdâb*; 7° [*Kitâb takhrîdj aḥâdith el Omm* (d'Ech Châfi'y)]; 8° *Kitâb fadhâil el awqât*; 9° *Kitâb el mabsouf fy noçoûç el Imâm ech Châfi'y*; 10° *Kitâb hayât el anbiyâ fy qoboûrihim*; 11° *Kitâb ez Zohd*; 12° *Kitâb el mo'taqad*; 13° *Kitâb el madkhal*; 14° *Kitâb ed da'awât el kabtr*; 15° *Kitâb et tarr'tb wa t tarh'tb*; 16° *Manâqib ech Châfi'y*; 17° *Manâqib Aḥmed*; 18° *Kitâb el osrâ*; 19° *Kitâb el asmâ wa 'ç çifât*; 20° *Kitâb el khilâfiyyât*; 21° *Kitâb aḥkâm el Qor'an lich Châfi'y*; 22° *Kitâb ed da'awât eç çar'tr*; 23° *Kitâb el asrâr*; 24° *Kitâb el arba'tn*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 20; Ed Dhahaby, *Tadhkirat*, III, 328; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 363; Ibn el Athîr, *El Kâmil*, X, 18; Abou 'l Fidâ, II, 194; Es Sobky, *Tabaqât*, III, 3.

§ 179

El Ḥâkim.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd 'Allah ben Mo-

hammed ben Hamdouyeh ben No'aïm Edh Dhaby El Hâkim Eṭ Tahmâny, En Nisâboûry, connu surtout sous le nom d'Ibn El bay', naquit le 3 Rabi' I de l'année 321 (3 mars 933) à Nisâboûr où il mourut le mardi 3 Çafar 403 ou 405 (le 3 Çafar 403 ne correspond pas au mardi, tandis que le 3 Çafar 405 correspond bien au mardi 3 août 1014). Dirigé par son père et son oncle maternel, il commença à recueillir des *Hâdith* dès 330, parcourut l'Iraq, le Khorâsân, la Transoxiane, se rendit deux fois au Hîdjâz, la deuxième en 360. Il eut, paraît-il, plus de deux mille maîtres parmi lesquels on peut citer : son père qui avait vu Moslim, Abou 'l 'Abbâs el Açamm, Moḥammed ben 'Abd Allah eç Caffâr, Abou 'l 'Abbâs ben Maḥboûb, El Hasan ben Ya'qoûb El Bokhâry, Abou Sahl Moḥammed ben Solâimân eç Çalouky, Abou 'Aly ben Abou Horaïra, etc. Ses disciples furent : Ed Dâraqoṭny, Abou 'l Fath ben Abou 'l Fawâris, Abou 'l 'Alâ, El Wâsiṭy, Abou Dharr El Harawy, Abou Bakr el Baihaqy, Abou 'l Qâsim El Qochaïry. En 359, il fut nommé qâdhi à Nisâboûr sous la dynastie Sâmânide et sous le vizirat d'Abou 'n Naçr Moḥammed ben 'Abd El Djabbâr El 'Oṭby. Nommé plus tard à Djordjân, il refusa de s'y rendre.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el mostadrak 'ala 'ç Çahṭhain*; 2° *Kitâb el madkhal ilâ 'ilm eç Çahṭh*; 3° *Târikh 'olamâ Nisâboûr*; 4° *Kitâb mozakky lakhyâr* (?); 5° *Kitâb el Iklll*; 6° *Kitâb fadhâil ech Châfi'y*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 484; Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, III, 242; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 166; Es Sobky, *Ṭabaqât*, III, 64.

§ 180

El Homaïdy.

Abou Bakr 'Abd Allah ben Ez Zobaïr El Qorachy El Asady El Homaïdy El Makky est un jurisconsulte et traditionniste qui eut pour maîtres : Ibn 'Oyaïna, Moslim ben Khâlid, Fodhâil ben 'Iyâdh, Ed Dârawardy, etc. On le

compte parmi les grands disciples de l'Imâm Ech Châfi'y. Parmi ses élèves on cite : Bokhâry, Ed Dhahby, Abou Zar'a, Abou Hâtim, Bichr ben Moûsâ, etc. Il passe pour un des principaux savants de l'Islâm et Aḥmed ben Hanbal lui donnait l'épithète d'*Imâm*. Il mourut à la Mekke en 219 (16 janvier 834-5 janvier 835).

Cf. Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, II, 2.

§ 181

Ibn 'Aṭīyya.

Abou Moḥammed 'Abd El Haqq ben R'âlib ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Abd Er Ra'ouf ben Tammâm ben 'Ayṭīyya ben Khâlid ben 'Aṭīyya ben Khâlid ben Khofâf ben Aslam ben Mokrim El Moḥârīby est un savant qui possédait de vastes connaissances en histoire, géographie, droit, *Ḥadīth*, exégèse qorânique, langue, littérature ; il était même poète. Il appartenait à une famille qui a fourni des hommes d'État et des savants : son père était *ḥâfizh*, c'est-à-dire très versé dans les connaissances qorâniques. Il eut pour maîtres, son père, Abou 'Aly El R'assâny, Eç Çadafy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Faradj, Ech Cha'by, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Othmân ben Makḥoul, Abou Bakr 'Abd El Bâqy ben Moḥammed El Ḥidjâzy, etc., etc. Parmi ses élèves, on cite Abou Bakr ben Abou Ḥamza, Abou 'l Qâsim ben Hobaïch, Abou Dja'far ben Madhâ. Il fut qâdhi à Alméria, puis à Murcie où il ne fut pas installé. Il naquit à Grenade en 481 (27 mars 1088-16 mars 1089), et mourut à Lorca en 546 ; 15 ramadhân 541 ; 542 ; 25 ramadhân 541 (15 ramadhân 541 = 19 février 1147). Il est l'auteur des ouvrages suivans : 1° *Kitâb el Djâmi' el moḥarrar eç Çahîh wa'l wadjiz fy tafstr el Qor'ân el 'Aztz* ; 2° *Bar-nâmadj* de ses maîtres.

Cf. : Ibn Farḥou'n, *Ed Dtâdadj*, 182 ; Aben Pascualis, *Assila*, n° 825 ; Aben El Abbar, *Al Mo'djam*, n° 340 ; Adh Dhabbi, *Desiderium*, etc., n° 1105 ; Es Soyouṭy, Meursinge,

n° 49; El Fath Ibn Khâqân, *Qalâid el 'iqyân*, p. 239, éd. Paris, 1860; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 412.

§ 182

Abou 'l Qâsim ben Hobâich.

Abou 'l Qâsim 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Yousof Ibn Ḥobaïch El Ançâry El Andalousy, naquit à Almería en 504 (20 juillet 1110-10 juillet 1111). Après avoir étudié dans sa ville natale, il se rendit à Cordoue en 530 (11 oct. 1135-29 sept. 1136) où il resta environ trois ans à compléter ses études. Il retourna ensuite à sa ville natale qu'il ne quitta qu'après que les chrétiens se furent emparés d'elle en 543 (2 juin 1147-22 mai 1148). Après avoir séjourné quelques jours à Murcie, il se rendit à l'île de Choqar (la isla del Júcar) près d'Algésiras, où il fut chargé de la prière et de la *khoṭba* pendant douze ans environ. Vers 556 (31 décembre 1160-21 décembre 1161), il fut chargé de la *khoṭba* à la mosquée de Murcie, et devint qâdhi de cette ville en 575 (3 novembre 1198-23 octobre 1199). Il y mourut le jeudi matin 14 çafar de l'année 584 (15 avril 1188) et ne fut enterré que le jeudi suivant, non loin de la mosquée d'El Djorf, dans un endroit un peu élevé où il venait souvent se reposer après ses travaux. Parmi ses maîtres, on cite Abou 'l Qâsim ben Abou Radjâ El Balawy, Abou 'l Qâsim ben Wardân, 'Abd El Ḥaqq ben R'alib Ibn 'Aṭiyya, Younos ben Mor'ith, Moḥammed ben Aḥbar', Abou Bakr ben El 'Araby, le grammairien Moḥammed ben Abou Zaïd, etc., etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el mar'âzy*; 2° Un recueil de *khoṭba*; 3° *Iqtidâb Çilat Ibn Bachkowâl*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat*, IV, 146; Adh Dhabbi, *Desid.*, n° 988; Ibn El Abbar, *Et Takmila*, n° 1617.

§ 183

Abou 'l Hasan El R'afiqy Ech Chaqoury.

Abou 'l Hasan Mohammed ben 'Abd El 'Aziz ben 'Aly ben 'Isa ben Sa'id ben Mokhtâr El R'afiqy de Cordoue connu sous le nom d'Ech Chaqoury, ainsi surnommé parce que ses parents étaient originaires de Chaqoura, naquit en 520 (27 janvier 1126-17 janvier 1127) à Cordoue où il mourut le mercredi, 2 Moharram 579 (27 avril 1183). Il eut pour maîtres : Abou 'Abd Allah ben El Aḥmar El Qorachy, Abou Bakr ben El 'Araby, Abou 'Abd Allah ben Makky, Abou Mohammed En Nafazy, 'Abd Er Raḥîm El Ḥidjary, Abou Bakr Yaḥyâ ben Moûsâ El Birzâly, etc. C'est un traditionniste qui savait l'histoire de l'Espagne, faisait des voyages à la recherche du *Ḥadith*, connaissait les rapporteurs de *Ḥadith*, et possédait des connaissances en langue et littérature arabes. Nommé qâdhi de la ville natale de ses ancêtres, Chaqoura, sa conduite fut bonne et appréciée par les habitants.

Cf. Aben El Abbar, *Tekmilah*, n° 792.

§ 184

Abou Ḥayyân.

Athîr Ed Dîn Abou Ḥayyân Mohammed ben Yoûsof ben Yoûsof ben Ḥayyân, originaire de la tribu berbère de Nafza, et surnommé El Djayyâny parce que ses ancêtres vivaient à Jaen, naquit à Matkhanchârech, quartier de Grenade, dans les derniers jours du mois de Chawwâl de l'année 654 (10-20 novembre 1256). Après avoir étudié à Grenade, à Malaga, à Vélez et à Almería, à la suite d'une dispute qu'il eut avec son maître Ibn Ez Zobaïr, il quitta l'Espagne, parcourut l'Afrique du Nord, l'Égypte, accomplit le pèlerinage de la Mekke, et retourna au Qaire par la Syrie. En outre de vastes connaissances sur toutes les branches des sciences musulmanes, il savait le persan,

le turc et l'éthiopien et composa des ouvrages sur ces différentes langues. Il fut professeur de grammaire, puis de traditions au Qaire où il mourut le samedi 28 Çasar de l'année 745 (9 juillet 1345), cinq ans après sa fille Nodhâr, femme de lettres elle-même, à laquelle il a consacré un opuscule qui est une sorte d'autobiographie intitulée *En Nodhâr fy 'l moslât 'an Nodhâr*. Après avoir été *Dhâhirite*, il embrassa la doctrine de l'école châfite qu'il professa jusqu'à la mort. Abou Hâyyan est surtout un grammairien que l'on peut comparer à Ibn Mâlik tout au plus; il expliquait le Livre de Sibawaih et les divers traités grammaticaux d'Ibn Mâlik, notamment le *Et tashil*. Il eut environ quinze cents maîtres dont il donne la liste avec quelques renseignements biographiques dans un ouvrage intitulé *Kitâb et tibyan fy machâikh Aby Hâyyân*, et parmi lesquels on peut citer : Ibn eç Çâir, Abou 'l Hasan El Aïdy, Abou Moçammed 'Abd El Haqq ben 'Aly ben 'Abd Allah, Abou Dja'far Ahmed El R'arnâty, connu sous le nom d'Eç Tabbâ, Abou 'Aly El Hosâin ben 'Abd El 'Aziz ben Moçammed ben Abou 'l Aḥwaç, Bahâ Ed Dîn En Naḥḥâs, etc. Parmi ses nombreux élèves, on peut citer : Taqyy Ed Dîn Es Sobky, ses deux fils, Djamâl Ed Dîn El Asnawy, Ibn 'Aqil, Es Samin, Ibn Qâsim.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El baḥr el moḥtḥ fy tafsir el Qor'ân el 'adḥim*; 2° *Ithâf el artb bimâ fy 'l Qor'ân min el r'artb*; 3° *Kitâb el isfâr el molakkkhaç min kitâb eç Çaffâr*; 4° *Charḥ kitâb Sibawaih*; 5° *Kitâb et tadjrid li aḥkâm Sibawaih*; 6° *Kitâb et tadhyll wa 'i takmil fy Charḥ et tashil*; 7° *Kitâb et tasdjll min charḥ et tashil* (var. *Et tanḥil el molakkkhaç min charḥ et tashil*); 8° *Kitâb et tadhkirat fy 'l 'arabyya*; 9° *Kitâb el mobdi' fy 't taçrif*; 10° *Kitâb el mawfoür*; 11° *Kitâb et taçrtb*; 12° *Kitâb et tadrtb*; 13° *Kitâb R'âyat el iḥsân*; 14° *Kitâb en nokat el ḥisân*; 15° *Kitâb ech Chadhâ fy mas'alat kadhâ*; 16° *Kitâb el façl fy aḥkâm el fadhil (façl)*; 17° *Kitâb el lamḥa*; 18° *Kitâb ech Chodhoür*; 19° *Kitâb el irtidâ fy 'l farq baïn eç dâd wa'zzâ*; 20° *Kitâb 'iqd el la'âly*; 21° *Kitâb el amâly*;

22° *Kitâb en nâfi' fy qirâat Nâfi'*; 23° *Kitâb el athlr fy qirâ'at Ibn Kathîr*; 24° *El mawrid (var. el wird) el r'amr fy qirâ'at Abi 'Amr*; 25° *Er rawdh el bâsim fy qirâ'at 'Âçim*; 26° *El mozn el r'âmir fy qirâ'at Ibn 'Âmir*; 27° *Er ramza fy qirâ'at Hamza*; 28° *Taqrib en Nâÿy fy qirâ'at el Kisâÿy*; 29° *En nathr el djaly fy qirâ'at Zaïd ben 'Aly*; 30° *El wahhâdj fy Ikhtîçâr el Minhâdj*; 31° *R'âyat el maÿloûb fy qirâ'at Ya'qoûb*; 32° *En noûr el ahlâ (adjlâ) fy ikhtîçâr el moÿhallâ (?) (var. El amr el adjalÿ fy ikhtîçâr el Maÿally)*; 33° *El hoalal el Hâlyya (var. El r'alyya) fy asântd el qirâ'ât el 'alyya*; 34° *El i'lâm bi arkân el islâm*; 35° *Nathr ed dorar wa nazm ez zahar (var. Nathr ez zahr wa nazm ez zahr)*; 36° *Qatr el hibby (Nadhar el hasaby) fy djawâb as'ilat edh Dhahaby*; 37° *Fihrist masmou'âty*; 38° *Nawâfith es sihr fy damâÿth ech chi'r*; 39° *Tohfât en nados fy nohât el Andalos*; 40° *El abyât el wâfyya fy 'ilm el qâfyya*; 41° *Djoz' fy l' Hadîth*; 42° *Machikhat Ibn Abi 'l Mançour*; 43° *Kitâb el Idrâk lilisân el Atrâk (Constantinople, 1309 hég.)*; 44° *Zahw (var. Zahr) el molk fy nahwet Tork*; 45° *Nafahat el misk fy strat et Tork*; 46° *El af'âl fy lisân et Tork*; 47° *Mantiq el khors fy lisân el Fors*; 48° *Kitâb maslak er rochd fy tadjrtd masâil Nihâyat Ibn Rochd, inachevé*; 49° *Minhadj es sâlik fy 'l kalâm 'alâ Alfyyat Ibn Mâlik, inachevé*; 50° *Nihâyat el i'râb fy 'ilmâi't taçrif wa 'l i'râb, inachevé*; 51° *Radjaz madjâny el haçr (v. qaçr) fy cho'arâ el 'açr (v. fy âdâb wa tawârikh li ahl el 'Açr), inachevé*; 52° *Kholâçat et tibÿân fy 'ilmâi 'l badî wa 'l bayân, inachevé*; 53° *Radjaz Noûr el r'obach fy lisân el Habach, inachevé*; 54° *El makhboûr fy lisân el Yakhmoûr (Yahmoûr), inachevé*; 55° *Et ta'djil el molakhhkaç min charç et tashll (voir n° 7)*; 56° Un grand nombre de pièces de vers dans l'une desquelles il imita la *Bânat So'ad* de Ka'b ben Zohair et de *mowachchahât*.

Cf. : Es Soyoûty, *Hoçn*, I, 155 ; Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, II, 282 ; El Maqqary, *Nafh et ttb*, I, 589 ; anonyme, abrégé de *Bor'ÿat el wo'ât fy tabaqât el lor'awyyin wa'n nohât*, ms. Bibl. d'Alger, f° 29 verso ; Dyab, *Târikh âdâb el*

lor'a el 'Arabyya II, 33, Qaire 1318; Es Sobky, *Ṭabaqât*, VI, 31-44; *Tâdj El 'Aroûs*, s. v° *Djaiyyânn*; Bouvat, *Revue hispanique*, t. X (1903); Id., *Une grammaire turque du VIII^e siècle de l'hégire* (Actes du XIV^e Congrès des Orientalistes, t. III, p. 44 et suiv.); Huart, *Journal Asiatique*, 1892, t. II, p. 326 et suiv.

§ 185

Ez Zamakhchary.

Abou 'l Qâsim Maḥmoûd ben 'Omar ben Moḥammed ben 'Omar Ez Zamakhchâry, surnommé *Djâr Allah* (le voisin de Dieu, parce qu'il avait fait un long séjour à la Mekke), la gloire de Khowârizm, naquit à Zamakhchar, village du Khowârizm (le khânat de Khiva actuel), le mercredi 27 radjab de l'année 467 (18 mars 1075) et mourut à Djordjâniyya (Ourghendj actuel), ancienne capitale du Khowârizm, dans la nuit du 8 au 9 Dhou 'l ḥidjja de l'année 538 (13-14 juin 1144). Après avoir étudié à Bokhâra, à Samarqand et à Baghdâd, il fit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke, et demeura longtemps dans cette dernière ville. Il retourna ensuite dans son pays natal où il mourut. Ez Zamakhchary était franchement mo'tazélite et il l'est resté jusqu'à sa mort quoique certains savants disent qu'il était revenu sur ses opinions et qu'il avait embrassé l'école hanéfite. Célèbre commentateur du Qorân, il passe au point de vue de la grammaire, pour le successeur de Sibawaih. Il eut pour maîtres : Abou Mançoûr Naçr au Qaire, Abou 'l Khaṭṭâb ben El Baṭr, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El kachchâf 'an ḥaqâiq eṭ tanzîl* (Le Qaire, 2 v. in-4°, 1308 hég.); 2° *Kitâb el mofaççal* (éd. Broch, Christiania, 1859, in-8°); 3° *Kitâb el Onmoûdhadj*; 4° *Kitâb el moḥâdjât wa motammim mahâmm arbâb el ḥâdjât fy 'l aḥâdjy wa 'l or'louât fy n naḥw*; 5° *Kitâb el qostâs fy 'l 'arouûdh*; 6° *Kitâb moqaddimat el udab*; 7° *Kitâb el fâiq fy r'arib el Ḥadîth*; 8° *Kitâb asâs el bulâr'a* (Le Qaire, 2 v., 1299 hég.); 9° *Kitâb el amkina wa*

'l *djibâl wa 'l miyâh* (éd. Salverda de Grave, Leyde, 1856, in-8°); 10° *Mas'ala fy kalimat ech chahâda*; 11° *Kitâb khaçâïç el 'acharat el kirâm el barara*; 12° *Kitâb en naçâih el kibâr*; 13° *Kitâb en naçâih eç çir'âr*; 14° *Kitâb el mostaqçâ fy 'l amthâl*; 15° *Kitâb nuwâbir' el kalim* (éd. Barbier de Meynard, Paris, 1876, in-8°); 16° *Kitâb rabt' el abrâr fy hi-kâyât el akhyâr wa riwâyât el akhbâr*; 17° *Kitâb aîwâq edh dhahab* (éd. Constantinople, 1872, 1874; Barbier de Meynard, Paris, 1876, in-8°); 18° *Kitâb nozhat el mota'an-nis*; 19° *El qaçdat el ba'ouðhyya*; 20° *Diwân*; 21° *Motachâbih asmâ er rowât*; 22° *Er Râidh fy 'l farâidh*; 23° *El minhâdj fy 'l oçouîl*; 24° *Kitâb el moçrad wa 'l mo'allaf* (var. *el morakkab*); 25° *Dhâllat en nâchid* (var. *en nâchir*); 26° *Ro'ous el masâil fy 'l fiqh*; 27° *Charç abyât Sibawaïh*; 28° *Sawâir el amthâl*; 29° *Diwân et tamaththol*; 30° *Chaçâiq en no'mân fy haçâiq en No'mân*; 31° *Châfy el'ayy min kalâm el imâm ech Châfi'yy*; 32° *Mo'djam el hodoûd*; 33° *Diwân rasâil*; 34° *Er risâla en nâçiha*; 35° *El amâly*; 36° *El maçâmât* (Le Qaire, 1312 hég., voir nos 12 et 13); 37° *Charç ba'dh mochkilât el moçaççal*; 38° *Çamtm el 'arabiyya*.

Cf. : Ibn Khallikân, II, 81; El Anbâry, *Nozhat el alibbâ fy tabaqât el odabâ*, p. 469, Le Qaire, 1294; Ibn Qoçlou-bor'a, *Tâdj et tarâdjim fy tabaqât el hanafyya*, n° 217 éd. Flügel, Leipzig, 1862; Es Soyoûty, éd. Meursinge, n° 127; Barbier de Meynard, *J. As.*, 1875, II, 314; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 289; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'* pp. 114, 300 et s.; Abou 'l Fidâ, III, 17; *Tâdj el 'Arous*, s. v° *Zamakh-char*; El Maqqary, II, 303; Anonyme, *Sirâdj er rowât litarâdjim el lor'awyyyn wa nohât*, f° 126, ms. Bibl. nat. d'Alger; El Louknawy, *El Fawâid et bahyya fy tarâdjim el hanafyya*, p. 273.

§ 186

El Baïdhâwy.

Le qâdhi Nâçir Ed Dîn Abou 'l Khayr 'Abd Allah ben 'Omar ben Moçammed Ech Chirâzy El Baïdhâwy naquit à

Baïdhâ, dans le Fârsistân et était le fils du qâdhi de cette province sous le Mécène de la poésie persane, l'atâbek Abou Bakr ben Sa'd. Après avoir fait de bonnes études et avoir rempli les fonctions de qâdhi à Chitrâz, il alla vivre à Tebriz où il mourut en 685, 691, 693, 791 (?) 685 = 27 février 1286 16-février 1287).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Anwâr et tanzil wa asrâr et tâ'wîl*, connu surtout sous le nom de *Tafstr el qâdhy* (éd. Boulaq 1282; de Constantinople, 1296, 4°, 2 v.; éd. Fleischer, 2 v., Leipzig 1846 in-8); 2° *Minhâdj el woçoûl ilâ 'ilm el oçoûl*; 3° *Kitâb el r'âyat el qoçwâ*; 4° *Lobb el al-bâb fy 'ilm el ĩrâb*; 5° *Kitâb miçbâh el arwâh*; 6° *Kitâb ta-wâli' el anwâr wa ma'âlî' el andhâr*; 7° *Risâla fy maw-dhou'ât el 'oloûm wa ta'ârifihâ*; 8° *Nidhâm et tawârikh* (hist. univ. en persan); 9° *Mokhtaçar el kâfyfya libn el Hâdjib*; 10° *Charh el Maçâbih*.

Cf. : Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, p. 167; El 'Âmily, *Kachkoûl*, p. 261 éd. Caire, 1302; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 416; *Tâdj el 'Arous*, s. v° *baïdhâ*; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 67 verso; Es Sobky, *Tabaqât*, v. 59; El 'Ayyâchy, I, 142.

§ 187

El Fakhr.

Fakhr Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moçammed ben 'Omar ben El Hosaïn ben El Hasan ben Aly Et Tamîmy El Bakry Er Râzy, Ech Châfi'y, connu aussi sous le nom d'Ibn El Khaïtb, naquit à Raï, près de Téhéran, le 25 Ramadhân 543 (7 février 1149) et mourut à Hérât le lundi 1^{er} Chawwâl de l'année 606 (29 mars 1210). Après avoir étudié dans sa ville natale sous la direction de son père 'Omar et, après la mort de ce dernier, sous celle de Madjd Ed Dîn El Djily à Raï et à Marâr'a, il se rendit au Khowârizm et ensuite dans le Mâwarâ'n nahr mais il en fut chassé à cause de ses opinions ach'arites. Il se dirigea alors vers Ghazna et le Khorâsân où il fut reçu avec beaucoup d'honneurs. Il finit par s'établir

à Hérât où il mourut. « Le succès de ses ouvrages fut considérable et fit oublier beaucoup de ceux de ses devanciers ; il est le premier qui y introduisit un arrangement systématique que personne n'avait employé avant lui. Ses prédications, qu'il prononçait indifféremment en arabe ou en persan, faisaient une grande impression : lui même manifestait tant d'émotion qu'il en versait des larmes. Il ramena à l'orthodoxie un grand nombre de Karramyya »

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Manâqib el imâm ech Châfi'y* ; 2° *Târîkh ed dowal* (qu'on lui attribue) ; 3° *El mahçoûl fy oçoûl el fiqh* ; 4° *Mochtamil el aḥkâm* ; 5° *El ma'âlim fy oçoûl el fiqh* ; 6° *Mafâtiḥ el r'aib* ou *Et tafsir el kablr* (Boulaq, 1289 ; Le Qaire, 1307 ; Constantinople, 1307) ; 7° *Risâla fy Asrâr ba'dh sowar el qor'ân* ; 8° *Dorrat et tanzil wa r'orrat et ta'wil* ; 9° *El mabâḥith el arba'ouîn fy oçoûl ed dîn* ; 10° *Asrâr et tanzil wa anwâr et ta'wll* ; 11° *El maṭâlib el 'âliyya* ; 12° *El lawâmi' el bayynat fy charḥ asmâ Allah el ḥosnâ wa 'ç çifât* ; 13° *Risâla fy tafsir lâ ilâha illâ Allâh* ; 14° *'Içmat el anbiyâ* ; 15° *Waçiyya* ; 16° *Nihâyat el 'oçoûl fy dirâyat el oçoûl* ; 17° *Mokhtâr el takhbîr* ; 18° *El âyât el bayynât* ; 19° *Asâs et taqdis* ; 20° *El masâil el khamsoûn fy oçoûl el kalâm* ; 21° *El mabâḥith ech charçiyya* ; 22° *Moḥaççal afkâr el motaqaddimîn wa 'l mota'akkkhîrîn min el falâsifat wa 'l motakallimîn* ; 23° *Ma'âlim oçoûl ed dîn* (voir n° 5) ; 24° *El manṭiq el kablr* ; 25° *El molakkkhaç fy 'l hikma wa 'l manṭiq* ; 26° *Kitâb i'ti-qâdât el moslimîn wa 'l moçhrikîn* ; 27° *Ons el ḥâdhir wa zâd el mosâfir* ; 28° *Dhamm ladhdhât ed donyâ* ; 29° *Esirr el maktoum fy mokhâtabât en nodjoûm* ; 30° *El ikhtiyârât el 'Alâya fy 'l ikhtiyârât es samâwiya* ; 31° *Nihâyat el idjâz fy dirâyat el i'djâz* ; 32° *Djâmi' el 'oloûm* ; 33° *Edh Darl'a fy 'l khilâf* ; 34° *Charḥ souârat el fâtiḥa* ; 35° *Kitâb el bayân wa 'l borhân fy 'r radd 'alâ ahl ez zair' wa 't ṭor'yân* ; 36° *El mabâḥith el 'imâdiyya fy 'l maṭâlib el ma'âdiyya* ; 37° *Kitâb tahdîb ed dalâil wa'oyoûn el masâil* ; 38° *Kitâb irchâd en nodhdhâr ilâ laṭâif el Asrâr* ; 39° *Kitâb adjwibat el masâil en Nadjâryya* ; 40° *Kitâb taḥçtl el ḥaqq* ; 41° *Kitâb*

ez zobda; 42° *Charḥ el ichârât li Ibn Sînâ*; 43° *Es sirr el maknôûn*; 44° *Charḥ el mofaççal* de Zamakhchary; 45° *Charḥ el Wadjtz* de R'azzâly; 46° *Charḥ saqt ez zind* d'El Ma'arry; 47° *Charḥ el kollyyat li 'l qânôûn* [d'Ibn Sînâ]; 48° *'Oyoûn el hikma*; 49° *'Oyoûn el masdîl*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 474; Es Soyôuty, éd. Meursinge, n° 119; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 18 verso: Ibn Qotloûbor'â, p. 146; Es Sobky, *Ṭabaqât*, v. 33-40; Van Dyck, *Ik-tifâ el Qanoû*, p. 166; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 506.

§ 188

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben 'Achir El Ançâry.

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben 'Aly ben 'Achir ben Sa'd El Ançâry naquit à Fâs où il mourut à l'âge de cinquante ans environ, le jeudi 3 Dhoû 'l ḥidjdja de l'année 1040 (3 juillet 1631). Il eut pour maîtres Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben El Qâdhy, Othmân El Lamty, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben El Kafif El Morry, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim El Qaççar El Qâisy, Abou 'l Fadhl Qâsim ben Abou 'l 'Âfiya connu sous le nom d'Ibn El Qâdhy, Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Imrân, Abou 'Abd Allah El Hawwâry, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed Et Todjlby connu sous le nom d'Ibn 'Aziz, etc. En 1008 (24 juillet 1599-13 juillet 1600), il accomplit le pèlerinage de la Mekke et, profitant de son séjour au Qaire et dans les deux villes saintes, il étudia sous la direction de Çafiy Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yaḥyâ El 'Izzy Ech Châfi'y, Abou 'Abd Allah Moḥammed El Djannân, Abou 'l Ḥasan 'Aly El Baṭṭiwy, etc. C'est à la Mekke qu'il rédigea en premier lieu le chapitre des *Mandsik* de son *Morchid el mo'in*, qu'il compléta plus tard. Il prit part plusieurs fois au *djihâd*. Il possédait de vastes connaissances sur les sciences du Qorân, le *Ḥadith*, la médecine, la grammaire, la morphologie, la prosodie, la rhétorique, le droit et les mathématiques, l'astronomie, la logique, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El morchid el mo'in 'alâ dhdharou'riyy min 'oloûm ed din*; 2° *Fath el mannân 'ala mawrid edh dham'ân fy 'ilm rasm el Qor'ân*; 3° *El i'lân bi takmil el mawrid edh dham'ân*; 4° Commentaire du précédent; 5° Gloses sur *Djawâhir ed dorar 'ala 'l mokhtaçar* [de Sidi Khalil], de Tatâïy; 6° Commentaire de Sidi Khalil, inachevé; 7° *Nadhm fy 'r robo' el modjayyb* (130 vers du mètre *radjaz*); 8° Gloses sur la *'Aqda el Kobra* d'Es Senouÿsy; 9° Gloses sur le commentaire d'Abou 'Abd Allah Moÿammed Et Tensy *li dhâil mawrid edh dham'ân*.

Cf. : El Mohibby, *Kholâçat el Athar*, III, 96; El Ofrány, *Çafwat man intachar*, 59; El Kattány, *Salwat*, II, 271; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 154; Mayyâra, *Ed dorr eth thamln wa 'l mawrid el ma'in fy charh el morchid el mo'in 'alâ 'dh dharou'ryy min 'oloûm ed din*, Qaire, 1308, commencement; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 461; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 152.

§ 189

Tâdj Ed Din Es Sobky.

Tâdj Ed Din Abou 'n Naçr 'Abd El Wahhâb ben 'Aly ben 'Abd El Kâfy Ech Châfi'y Es Sobky, naquit au Qaire en 729 (5 novembre 1328-25 octobre 1329) et, d'après Brockelmann, en 727 (27 novembre 1326-17 novembre 1327). Il étudia surtout sous la direction de son père, et commença à composer des ouvrages dès l'âge de vingt ans. Il mourut de la peste le mardi 7 Dhou 'l Hidjdja de l'année 771 (3 juillet 1370).

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Kitâb djam' el djawâmi' fy 'loçoûl*; 2° *Man' el mawâni' 'an djam' el dja-wâmi'*; 3° *Tawchih eÿ taçhîh fy oçoûl el fiqh*; 4° *Tarchih el tawchih wa tardjih eÿ taçhîh*; 5° *Tardjih taçhîh el khilâf*; 6° *Kitâb el Achbâh wa 'n nadhâir*; 7° *Mo'ld en ni'am wa mobld en niqam*; 8° *Tabaqât ech Châfi'yya*; 9° *Manâqib*

ech Chaïkh Abou Bakr ben Qowâm; 10° *Charḥ mokhtaṣar Ibn El Hâdjib*; 11° *Charḥ Minhâdj El Baidhâwy*.

Cf. : Es Soyoûty, *Hosn el moḥâdhara*, I, 150; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 89; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû*, p. 140.

§ 190

El Djalâl El Maḥally.

Djalâl Ed Din Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Ibrâhîm ben Aḥmed El Ançary El Maḥally Ech Châfi'y, naquit en 791 (31 décembre 1388-20 décembre 1389) et mourut au Qaire le premier jour de l'année 864 (28 octobre 1459). Savant jurisconsulte, grammairien, théologien et logicien, El Maḥally eut pour maîtres El Badr Maḥmoûd el Aqcarâiy, El Bîdjouury, Ech Chams El Bisâty, El 'Alâ El Bokhâry, etc. Il fut professeur à la Madrasat El Mo'ayyadyya et ensuite à la Madrasat El Barqouyyya, après avoir refusé le poste de grand qâdhi.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Tafstr el Qor'an* qu'il n'a pu achever mais qui fut complété par Es Soyoûty, et auquel on donne le nom de *Tafstr el Djalâlâin*; 2° *El qawl el moḥd fy 'n Ntl es sa'id*; 3° *Eṭ ṭibb en Nabawy*; 4° *Charḥ el Borda*; 5° *Charḥ kitâb el Waraqât*; 6° *Charḥ Minhâdj en Nawawy*; 7° *Charḥ Djam' el djawâmi li s Sobky*; 8° *Manâsik*; 9° *Kitâb fy 'ldjihâd*; 10° *Charḥ qawâ'id Ibn Hichâm*, inachevé; 11° *Charḥ et tashîl*, inachevé; 12° *Hâchîyat 'alâ charḥ djâmi' el Mokhtaṣarât*, inachevé; 13° *Hâchîyat 'alâ Djawâhir el Asnawy*, inachevé; 14° *Charḥ ech Chamsyya fy 'l mantîq*, inachevé; 15° *Mokhtaṣar et tanbîh*, inachevé.

Cf. : Es Soyoûty, *Hosn el moḥâdhara*, I, 209; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 114.

§ 191

Ibn El Hâdjib.

Djamâl Ed Din Abou 'Amr 'Othmân ben 'Omar ben Abou

Bakr ben Yoûnos Er Rowâiny, connu sous le nom d'Ibn El Hâdjib, fils d'un chambellan kurde de l'émir 'Izz Ed Din Moussak eç Çalâhy, naquit dans la Haute-Égypte, au village d'Asnâ, dans les derniers jours de l'année 570 (1175), étudia au Qaire le droit malékite, les sciences du Qorân, et puis les belles-lettres. Il se rendit ensuite à Damas où il professa à la zâwiya malékite de la grande mosquée Omayyade. Plus tard, il revint au Qaire et, après y avoir séjourné quelque temps, il se transporta à Alexandrie où il mourut le jeudi 26 Chawwâl de l'année 646 (12 février 1249). Il eut pour maîtres El R'aznawy, Abou 'l Djoûd R'iyâth ben Fâris, Ech Châtiby.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Kâfiya*; 2° Commentaire du précédent; 3° *El Wafyya fy nadhm El Kâfiya*; 4° *Ech Châfiyya*; 5° Commentaire du précédent; 6° *El maqçad el Djallil fy 'ilm El Khalil*; 7° *El amâly* (dictées sur le Qorân, *Motanabby*, et autres poètes); 8° *Charh [abyât] el Mofaççal* de Zamakhchary; 9° *El qaçidat el mowachchaça bi 'l asmâ el moannatha*; 10° *Risâla fy 'l 'oçhr*; 11° *Montahâ's so'âl wa 'l amal fy 'ilmâi et oçoûl wa 'l djaçdal*; 12° *Mokhtaçar el montahâ* appelé aussi *djâmi' el om-mahât*; 13° *El Mokhtaçar fy 'l fiqh*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 314; Es Soyoûty, *Hosn el Mohâdhara*, I, 215; Ibn Farhoûn, *Ed Dibâdj*, 192; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, p. 305; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 303; Dyâb, *Ṭârihh ddâb el lor'at el 'arabiyya*, II, 30; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 100 v°.

§ 192

Abou 'l 'Abbâs El Qaddoûmy.

Abou 'l 'Abbâs (v. Abou 'Abd Allah) Aḥmed ben Qâsim ben 'Aly El R'assâny El Fâsy surnommé El Qaddoûmy, était très versé dans les sciences de l'orthographe du Qorân et dans la grammaire. Il passait pour le Sibawaïh de l'époque et l'on venait le consulter de loin. Il était en outre

un bon pédagogue, s'efforçant de répandre la science. Il remplit les fonctions d'Imâm à la mosquée des Chorafâ qui renferme le tombeau de Moulây Idrîs. Il eut pour maîtres Abou' l Qâsim ben Ibrâhîm ed Dokkâly, Abou' Abd Allah Moḥammed ben Modjbir El Massâry, etc. Parmi ses disciples on cite El 'Ârif Fâsy, et ses deux neveux Aḥmed et El 'Arby, Abou' t Tayyib ez Zayyâty, etc. Il naquit en 928 (1^{er} décembre 1521-20 novembre 1522) à Fâs où il mourut dans l'après-midi du mercredi 15 Cha'bân de l'année 992 (23 août 1584), et fut enterré le lendemain en dehors de Bâb el Fotoûh. Il composa : 1° *El hâdy fy ḥall alfâdh el Morâdy* (gloses sur le commentaire d'El Morâdy sur l'*Al-fyya* d'Ibn Mâlik).

Cf. : Ibn el Qâdhy, *Djadhwat el iqtibâs*, 67; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 26; El Kattâny, *Salwat*, II, 281.

§ 193

Abou' Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Qâsim ben Moḥammed ben 'Abd Allah A'râb El Miknâsy.

Savant grammairien, originaire de Miknâsa ez Zaïtoûn, qui eut pour maîtres à Fâs, Abou' 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Modjbir el Massâry et autres; parmi ses élèves, on cite Abou' l Ḥasan 'Aly ben Ez Zobâir Es Sidjilmâsy. Il naquit en 968 (26 novembre 1554-16 novembre 1555), mourut en 1003 (16 septembre 1594-6 septembre 1595) à Miknâsat ez Zaïtoûn et fut enterré en dehors de Bâb 'Îsâ.

Cf. El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 31.

§ 194

Abou' 'l Qâsim Ibn El Qâdhy.

Abou' 'l Qâsim (v. Qâsim) ben Moḥammed ben Moḥammed ben Qâsim ben Abou' 'l 'Âfiya connu sous le nom d'Ibn El Qâdhy, appartenant à la même famille que l'auteur

de *Djadhwat el Iqibás*, est un savant littérateur qui fut surtout un excellent professeur de grammaire. Il eut pour maîtres Abou Zakariyyá Yaḥyá Es Šarrádj, Ibn Modjbir El Massáry, Abou 'l 'Abbás El Qaddoúmy, Abou 'Abd Allah Ibn 'Ardhoún, El Mandjoúr, Ya'qoúb El Yadry, etc. Il mourut en 1022 (21 février 1613-11 février 1614).

Il composa les ouvrages suivants : Gloses sur le commentaire d'El Morády sur l'*Alfyya* d'Ibn Málik; 2° *Charḥ El Alfyya*; 3° *Háchiyat 'ala charḥ Ech Charif 'alá l Djar-roúmya*; 4° *Charḥ taçrif El Makoúdy*.

Cf. : El Ofrány, *Çafwat man intachâr*, 95; El Qádiry, *Nachr el Mathâny*, I, 117.

§ 195

Abou 'l 'Abbás Aḥmed Ez Zayyáty.

Abou 'l 'Abbás Aḥmed ben Yoúsof ez Zayyáty El 'Abd el Wády naquit le lundi 15 rabi' I de l'année 953 (17 mai 1546), eut pour maîtres Abou 'l 'Abbás El Filály, Abou 'l Maḥásin, son frère le grammairien Abou 'Abd Allah Moḥammed Ez Zayyáty, Abou 'l 'Abbás Aḥmed ben Qásim El Qaddoúmy, etc. Grammairien qui possédait de vastes connaissances de droit, de littérature, etc., il étudia à Fás, puis il se rendit à Tétuan où il disait la *khoṭba* et professait dans une de ses mosquées. Il mourut en 1003 (16 septembre 1594-6 septembre 1595), et fut enterré en dehors de la ville de Tétuan dans un endroit appelé El 'Oyoún, au cimetière de Sidy Ṭalḥa.

Cf. El Qádiry, *Nachr el Mathâny*, I, 25.

§ 196

Abou 'Abd Allah Moḥammed Ez Zayyáty.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yoúsof ez Zayyáty El 'Abd el Wády est un grammairien qui mourut, dans le Soudan, à Kánou, en 992 (14 janvier 1584-2 janvier 1585).

Cf. El Qádiry, *Nachr el Mathâny*, I, 26, l. 5.

§ 197

Ibn Mâlik.

Djamâl Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Mâlik, plus connu sous le nom d'Ibn Mâlik naquit, contrairement à l'assertion de Brockelmann et de ceux qui l'ont reproduit, en Espagne, à Jäen en l'année 600 (10 septembre 1203-29 août 1204); certains disent qu'ils est né un an ou deux plus tôt; d'autres donnent même 595 (3 novembre 1198-23 octobre 1199). Après avoir étudié dans sa ville natale, Jäen, surtout sous la direction d'Abou 'l Modhaffar [ou Abou 'l Ḥasan] Thâbit ben Khiyâr [surnommé Ibn Et Ṭailasân], Abou Razîn ben Thâbit ben Moḥammed ben Yousof ben El Khiyâr El Kolâ'yy de Niebla, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Nowwâr, Abou 'Abd Allah Ibn Mâlik El Marchâny, il se rendit en Orient, assista aux leçons d'Ibn El Ḥâdjib, de Ya'ich, de l'élève de ce dernier Ibn 'Amroun, Abou 'Aly Ech Chaloupin. Il entendit les *Ḥadith* à Damas de Mokrim, Abou Çâdiq El Ḥasan ben Çabâkh, Abou l Ḥasan ben Es Sakhâwy, etc. Parmi ses disciples on cite son fils Badr Ed Dîn Moḥammed, Mohibb Ed Dîn Ibn Dja'wân, Chams Ed Dîn Ibn Abou l Fath, Ibn El 'Aṭṭâr, Zaïn Ed Dîn Abou Bakr El Mizzy, le cheikh Abou l Ḥosaïn El Yoûniny, Abou 'Abd Allah Eç Çairafy, le grand qâdhi Badr Ed Dîn Ibn Djamâ'a, Chihâb Ed Dîn Maḥmoûd, Chihâb Ed Dîn Ibn R'ânim, Naçir Ed Dîn Ibn Châfi', le poète Bahâ Ed Dîn Ibn En Naḥḥâs El Ḥalaby, Abou Zakariyyâ Yaḥyâ En Nawawy, Chams Ed Dîn El Ba'ly, El 'Alam Solaimân ben Abou Ḥarb el Ḥanafy El Fâriqy, etc., etc. Après avoir terminé ses études, il commença à professer à Alep, fut imâm à El 'Adiliyya (à Alep), enseigna ensuite à Ḥamât, et enfin à Damas où il mourut le 12 Cha'bân de l'année 672 (22 février 1274). Il était malékite et arrivé en Orient il devint chaféite. Il passe pour un grand philologue qui

aurait terni quelque peu la renommée de Sibawaih. En examinant ses œuvres, les appréciations de ses ennemis et celles de ses admirateurs, on peut dire qu'Ibn Mâlik a rendu un réel service aux études de la grammaire en coordonnant les règles, en simplifiant les énoncés, quoiqu'on puisse toutefois lui reprocher en quelques endroits le manque de clarté et de simplicité que l'on doit rechercher dans les traités didactiques.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb tashîl el fawâid wa takmil el maqâcid*; 2° *Kitâb el fawâid fy 'n nahw*; 3° *Kitâb el maqâcid fy n nahw*; 4° *Kitâb el Alfiyya* intitulé aussi *El Kholâqa fy 'n nahw*; 5° *Kitâb lâmiyat el af'âl* appelé aussi *Kitâb el mißtâh fy abniyat el af'âl*; 6° *Kâfiyat ech Châfiya* (3.000 vers du mètre *radjaz*); 7° *'Omdat el hâfidh wa 'omdat el lâfidh*; 8° *Sabk el mandhoûm wa fakk el makhtoûm*; 9° *Idjâz et ta'rif fy 'ilm et taçrtf*; 10° *Kitâb chawâhid et tawdhîh wat taçhîh limochkilât min el djâmi' eç çahîh*; 11° *Kitâb el 'arouûdh*; 12° *Tohfât el mawdoûd fy l maçoûr wa 'l mamdoûd* (154 vers du mètre *ta-utl*); 13° *Kitâb el alfâdh el mokhtalifa*; 14° *Kitâb el i'tidhâd fy 'l farq bain edh dhâ wa 'dh dhâd*; 15° *Ordjoûza fy 'l mothallathât*; 16° Une pièce de 49 vers du mètre *kâmil* renfermant les verbes trilitères dont la troisième radicale s'écrit par *wâw* ou par *yâ* indifféremment; 17° *Charh el kâfiya ech châfiya*; 18° *Mokhtaçar ech châfiya*; 19° *Ikmâl el i'lâm bimothallath el kalâm* (voir n° 15); 20° *Kitâb fa'al wa af'al*; 21° *El moqaddimat el Asadyya*, qu'il rédigea pour son fils El Asad; 22° *En nadhm el awdjaz fîmâ yohmaz*; 23° *Charh 'oddat el hâfidh wa 'omdat el lâfidh*; 24° *Ikmâl el 'Omdat*; 25° Commentaire du précédent; 26° *Charh ikmâl el i'lâm limothallath el kalâm*; 27° *El mowaççil fy nadhm el mofaççal* (?) de Zamakhchary; 28° *Charh lâmyyat el af'âl*; 29° *Charh kitâb tashîl el fawâid wa takmil el maqâcid*, inachevé; 30° *Charh tohfât el mawdoûd fy 'l maçoûr wa l mamdoûd*; 31° *Charh en nadhm el awdjaz fîmâ yohmaz*; 32° *Charh idjâz et ta'rif fy 'ilm et taçrtf*; 33° *Charh kitâb el i'tidhâd fy 'l farq bain edh dhâ*

wa 'dh dhâd; 34° *Ordjouza fy 'lâ wa 'dh dhâ*; 35° *Qaçidat dâlyya marmouza fy qadr ech Châṭibiyya*; 36° *Nadhm kitâb el fawâid*; 37° *Charḥ el kholâcat el Alfyya*; 38° *El wifâq fy 'l ibdâl*; 39° *El Mâliky (nadhm fy 'l qirâât)*; 40° *Nadhm el fawâid fy charḥ el djazoulyya*; 41° *Fatâwy fy 'l 'arabiyya*, recueillis par un de ses disciples.

Cf. : *Tâdj el 'Arous* s. v° *Djayyân*; Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, II, 227; El Maqqary, I, 427; Abou 'l Fidâ, IV, 8; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 11 r°; Dyâb, *Târîkh Adab el lor'at el 'Arabiyya*, II, 31; Moḥammed ben Moḥammed ben Ḥamdoûn Bannâny, Commentaire de la *khoṭba* de l'*Alfyya* (2 ms. que je possède); El Achmoûny, *Minhadj es Sâlik ilâ Alfyyat Ibn Mâlik*, I, 7 (avec Çabbân, *Hâchiyat*), Qaire, 1314; Abou l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Ḥamdoûn ben El Ḥâdj dj, *Hâchiyat 'alâ Charḥ el Makouûdy*, I, 10, Qaire, 1315; Aḥmed Zaïny Daḥlân, *El azhâr ez Zaïniyya fy charḥ matn el Alfyya*, p. 3, Makka, 1310; Moḥammed El Khodhary, *Hâchiyat 'alâ charḥ Ibn 'Aql 'ala Alfyyat Ibn Mâlik*, I, 7, Boulaq, 1302; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 301; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 298; de Sacy, *Alfyya*, 2, Paris, Londres, 1833; R. Basset, *Les manuscrits arabes des bibliothèques des zaouias de 'Ain Mâdhi et Temacin, de Ouargla et de 'Adjadja*, p. 43-44.

§ 198

Ibn En Nahḥâs.

Bahâ Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhim ben Moḥammed ben Naçr El Ḥalaby connu sous le nom d'Ibn En Nahḥâs naquit le dernier jour du mois de Djomâda II de l'année 627 (15 mai 1230) à Haleb et mourut le mardi 7 Djomâda II 698 (13 mars 1299) au Qaire. Il eut pour maîtres Ibn El Mothannâ, El Mowaffaq ben Ya'ich, Abou 'l Qâsim ben Rawâḥa, Ibn Khalîl, Abou 'Abd Allah El Fâsy, Djamâl Ed Dîn Ibn 'Amroûn, Ibn Mâlik, etc. Après la destruction de Haleb, il se rendit au Qaire où il compléta ses études. Il fut professeur à la mosquée d'Ibn

Ṭouloûn, à la Qobba El Mançoûriyya. Grammairien, littérateur, poète, philologue, il avait des connaissances de logique et de géométrie. Il possédait une riche bibliothèque, résolvait les questions grammaticales les plus difficiles, resta célibataire pendant toute sa vie, était très pieux et jouissait d'une grande estime. Dans ses explications grammaticales il n'employait que la langue vulgaire (*lor'at el 'awâmm*). Il défendait de discuter sur la dogmatique. Il ne composa que des dictées sur le *kitâb el mor'rib* d'Ibn 'Açfoûr, encore s'arrêta-t-il au chapitre du *Wafq*.

Cf. : Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, II, 172; El Maqgary, I, 429.

§ 199

El Badr Ibn Djamâ'a.

Badr Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Borhân Ed Dîn Abou Ishâq Ibrâhîm ben Sa'd Allah ben Djamâ'a El Kinâny El Ḥamawy Ech Châfi'y, naquit à Ḥamâ en 639 (12 juillet 1241-1^{er} juillet 1242), commença ses études dans sa ville natale surtout sous la direction d'Ibn 'Azzoûn en 650 (14 mars 1252-3 mars 1253). Il se rendit ensuite à Damas où il eut pour maîtres El Wâiny ben Abou 'l Yosr, Ibn 'Abd Allah, Ibn 'Abd El Wârith, Ibn Mâlik, etc. Il possédait de grandes connaissances de *Ḥadîth*, de droit, d'oçoùl, d'exégèse qoranique et de langue. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke, remplit les fonctions de *khaṭîb* à Jérusalem, et successivement celle de qâdhi au Qaire à la demande du vizir Ibn Es Sa'loûs, de *khaṭîb* à la mosquée omayyâde de Damas conjointement avec celles de qâdhi de cette ville, de qâdhi au Qaire après la mort d'Ibn Daqtq El 'Îd; devenu vieux, il fut révoqué et remplacé par le qâdhi Djalâl Ed Dîn El Qazwîny en 727 (27 novembre 1326-17 novembre 1327). Au retour du sultan de Karak, ce dernier fut remplacé par Djamâl Ed Dîn Ez Zar'y qui, à son tour et au bout d'un an, fut remplacé par Badr Ed Dîn Ibn Djamâ'a. Il

rédigeait lui-même ses *khoṭbas*. Il mourut en Djomâdâ II de l'année 773 (*sic* d'après Ibn Chakir, mais il faut lire 733 (17 février-18 mars 1333).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El aḥâdith el arba'oun et tosa'yyât el isnâd*; 2° *Mokhtaṣar fy monâsabât tarâdjim el Bokhâry li aḥâdith el Abwâb*; 3° *Mokhtaṣar aqçâ 'l amal wa 'ch çhawq fy 'oloûm Ḥadith er rasoûl 'l Ibn eç Çalâh*; 4° *Tahrir el aḥkâm fy tadbîr millut el Islâm*; 5° *El fawâid el lâiha min ma'âny 'l Fâtîha*; 6° *Tadhkirat es Sâmi' wa 'l motakallim fy âdâb el 'âlim wa 'l mota'allim*; 7° *Qaçda*; 8° *Risâla fy 'l kalâm 'alâ 'l Astorlâb*.

Cf. : Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, II, 174; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 74.

§ 200

Abou 'l Ḥasan ben El 'Aṭṭâr.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Ibrâhim ben Dâwoûd ben El 'Aṭṭâr naquit le dernier jour de Ramadhân 654 (21 octobre 1256), suivit les cours d'En Nawawy, fut nommé professeur de *Ḥadith* à la madrasa En Noûriyya de Damas en 694 (21 octobre 1294-10 octobre 1295) et mourut en Dhoû 'l Hidjdj'a 724 (19 novembre-18 décembre 1324).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Risâla fy aḥkâm el mawtâ wa r'aslihim wa takflnihim*; 2° Biographie d'En Nawawy.

Cf. Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 85.

§ 201

Ibn Hichâm.

Djamâl Ed Dîn Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Yoûsof ben Aḥmed ben 'Abd Allah ben Hichâm El Ançary El Miçry naquit en Dhoû 'l Qa'da 708 (12 avril-12 mai 1309), fut élève du grammairien espagnol Abou Ḥayyân, Chihâb Ed

Dîn 'Abd el Latîf ben El Moraḥḥal, Ibn Es Sarrâdj El Fakihâny Et Tibrtzy, devint, en sa qualité de docteur chaféite, professeur d'exégèse qoranique à la Qobbat El Mançouïryya, au Qaire. Cinq ans avant sa mort, il passa à l'École hanbalite pour obtenir le poste de professeur à la madrasa hanbalite du Qaire et apprit par cœur le *Mokhtaṣar El Kharqy* en moins de quatre mois. Il mourut au Qaire dans la nuit du jeudi au vendredi 5 Dhoû 'l Qa'da de l'année 761 (18-19 septembre 1360).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Qaṭr en nadâ wa ball aṣ Ḥadâ*; 2° Commentaire du précédent; 3° *Kitâb Mor'ny 'l labîb 'an kotob el a'ârib*; 4° *El l'râb 'an qawâ'id el l'râb*; 5° *Chodhoûr edh dhahab fy ma'rîfat kalâm el 'arab*; 6° Commentaire du précédent; 7° *Mouqîd el adh-hân wa mouqîdh el wasnân*; 8° *Kitâb el Alr'âz en Nah-wiyya*; 9° *Er rawdhat el adabiyya fy chawâhid 'oloûm el 'arabiyya*; 10° *Kitâb el Djâmi' eṣ Ḥar'tr fy 'n nahw*; 11° *Risâla fy intiṣâb lor'atan wa fadhlan wa i'râb khilâfan wa atdhan wa l kalâm 'alâ halomma djarran*; 12° *Fawdj ach chadhâ fy mas'âlat kadhâ*; 13° *Masâil fy 'n nahw wa adj-wibatohâ*; 14° *Charḥ el Qaçdat el lor'ziyya fy 'l masâil en nahwiyya*; 15° *Charḥ Bânat So'âd*; 16° *Awdhaḥ el masâlik li Alfyyat Ibn Mâlik*; 17° *Chawârid el molah wa mawârid el minah*; 18° *Mokhtaṣar 'l Intiṣâf*; 19° *Raf' el khoḥça 'an qorrâ' el kholâça (Alfyya d'Ibn Mâlik)*; 20° *'Omdat eṣ ṭâlib fy taḥqîq taṣrif Ibn El Ḥâdjib*; 21° *Et taḥçil wa 't tafçil likitâb et tadhyll wa takmil*; 22° *Charḥ et tashll*; 23° *Charḥ ech Chawâhid el kobrâ*; 24° *Charḥ ech chawâhid eṣ Cor'râ*; 25° *El Qawâ'id el Qobrâ*; 26° *El Qawâ'id eṣ Ḥor'râ*; 27° *Charḥ el djâmi' eṣ Ḥar'tr (?)*; 28° *Charḥ El Lamḥa li Abi Ḥayyân*; 29° *El Masâil es Sofrya fy 'n nahw*; 30° Gloses sur l'*Alfyya* d'Ibn Mâlik; 31° Gloses sur le *Tashil* d'Ibn Mâlik.

Cf. : Van Dyck, *Iktifâ 'l Qanoû'*, 307; Dyâb, *Kitâb târtkh adab el lor'at el 'arabiyya*, II, 34; Es Soyouÿty, *Ḥosn el moḥâdhara*, I, 257; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 90 r°; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 23; *Hâçhiyat Es Sodjâ'y 'ala*

Charḥ El Qaṭr limoallifh, p. 3, Qaire, 1314; Khâlid ben 'Abd Allah El Azhary, *Et taḥrith bi madhmoûn et tawdhith*, I, 3, Qaire, 1305.

§ 202

Moḥibb Ed Dîn Ibn Hichâm.

Moḥibb Ed Dîn Moḥammed ben Djamâl Ed Dîn Ibn Hichâm naquit en 750 (22 mars 1349-11 mars 1350) au Qaire où il mourut en Radjab 999 (5 octobre 1396-24 septembre 1397), âgé d'environ cinquante ans. Il passait pour le plus grand grammairien de son temps. D'après l'auteur de *Sirâdj er rowât* il serait né en 705 (24 juillet 1305-13 juillet 1306), sans doute par erreur de copiste.

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, II, 258; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 13 v°; Ibn Ḥadjar, *Inbâ el r'omr*, I, 1^o 133 r°.

§ 203

Ech Chihâb Maḥmoûd ben Solaimân.

Chihâb Ed Dîn Maḥmoûd ben Solaimân (var. Salmân) ben Fahd El Ḥalaby el Ḥanbaly, surnommé Aboû 'th Thanâ, naquit en 644 (19 mai 1246-8 mai 1247) à Damas où il mourut en 725 (18 décembre 1324-8 décembre 1325). Parmi ses maîtres on cite Ibn Mâlik, Ibn En Nadjdjâr et Madjd Ed Dîn ben Edh Dhahîr qu'il prit pour modèle dans ses poésies. Transporté au Qaire comme rédacteur à la chancellerie par le vizir Chams Ed Dîn ben Es Sal'ouûs, il y resta jusqu'à la mort du qâdhi Charaf Ed Dîn ben Fadhl Allah. De retour à Damas, il occupa le poste de chancelier du Gouvernement qu'il conserva pendant huit ans jusqu'à sa mort.

Poète, littérateur, historien, Chihâb Ed Dîn Maḥmoûd a composé les ouvrages suivants : 1° *Ḥosn et tawassol ilâ qinâ'at et tarassol*; 2° *Asnâ l'manâth* (var. *ahnâ l'mafâth*)

fy asnâ 'l madâih; 3° *Manâzil el aḥbâb wa manâzih el albâb*; 4° *Târikh* (continuation d'Ibn El 'Athîr); 5° *Kitâb el Mokhtâr min dtwân El Motanabby*; 6° *Maqâmat el 'Och-châq*.

Cf. : Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, II, 286; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 44, 55.

§ 204

El Makouÿdy.

Abou Zâïd 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly ben Çaliḥ El Makouÿdy (étymologiquement El Makkoÿdy), originaire de la fraction des Banoÿ Makkoÿd, tribu des Hawwâra qui est située entre la ville de Tâza et Fâs, appartenant à une famille d'hommes de lettres, est un savant qui possédait de vastes connaissances en langue, littérature, morphologie, grammaire syntaxique, métrique, poésie, etc. Il remplissait les fonctions de 'adel dans une boutique située dans le quartier d'Ed Dâliyya, dans le vieux Fâs. Il est le dernier grammairien marocain qui ait expliqué le livre de Sibawaih, à Fâs. Il eut pour maîtres : Abou Moḥammed 'Abd Allah El Wânir'ily et autres. Parmi ses élèves on cite le savant Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Marzoûq El Hafîd, Abou Allah El Kawâny, Abou Zâïd 'Abd Er Raḥmân El Qadîry, etc. Il mourut à Fâs le 11 Cha'bân de l'année 807 (13 février 1405) et non en 811 ainsi que le disent l'auteur d'*Edh Dhou 'l lâmi' fy ahl el qarn et tâsi'*, Badr Ed Dîn El Qarâfy dans son *Tawchîḥ ed Dîbâdj*, et contrairement à Ibn 'Adjîba dans ses *Ṭabaqât* qui donne 821 comme date de sa mort. Il était né en 736 (21 août 1335-10 août 1336).

Il composa les ouvrages suivants : 1° Grand commentaire sur l'*Alfiyya* d'Ibn Mâlik (perdu); 2° Petit commentaire sur l'*Alfiyya*; 3° *Maççoûra fy madḥ en Nabiyy* (300 vers du mètre *radjaz*); 4° *Charḥ Ed Djarroumiyya*; 5° *Charḥ Toḥ-fat el mawdoûd fy l maççoûr wa l mamdoûd* d'Ibn Mâlik; 6° *Charḥ maççoûratih*; 7° *El Baṣ wa 't ta'rif fy 'ilm et taç-*

rif (environ 400 vers du mètre *radjaz*); 8° *Nadhm el mo'ar-rab min el Alfâdh*; 9° *Nadhm fy charḥ alfâdh el r'artb (sic)*.

Cf. Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 259; Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 143; Ibid., *Kifâyat*, f° 67 v°; El Kattâny, *Salwat*, I, 187; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 92 v°; Ibn Ḥamdoûn Ibn El Ḥâdjij, *Hâchiyat 'alâ Charḥ El Makoûdy 'alâ Alfiiyyat Ibn Mâlik*, I, 7, Qaire, 1315; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 25.

§ 205

Abou Zaïd El Kâwâny.

Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân El Kâwâny avait de vastes connaissances en droit, en théologie et en grammaire. Il quitta Fâs et s'installa à Miknâsa où il expliqua la *Risâla* d'Ibn Abou Zaïd, *Farâïdh et talqîn*, la *Modawwana*, *El Djallâb*. Il assista aux cours d'El Ḥâdjij Abou Ya'qoûb El Ar'çâwy, Abou Dja'far Er Radjdjâdjy, Abou Wakil Maïmoûn, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân El Makoûdy, 'Isâ ben 'Allâl, Abou Abd Allah El 'Ikrimy. Il mourut vers 860 (11 décembre 1455-29 novembre 1456).

Cf. Ibn Qâdhy, *Djadhwat*, 259; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 147; Ibid., *Kifâyat*, f° 70 v°.

§ 206

El Adjorroûmiyya.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben Dâwoûd Eç Çanhâdjy, connu surtout sous le nom d'Ibn Adjarroûm qui veut dire en berbère « *ascète ou pauvre* », originaire de la petite ville de Çafroû, naquit en 672 (18 juillet 1273 7 juillet 1274), l'année de la mort du grammairien Ibn Mâlik, à Fâs où il mourut le dimanche de la troisième décade du mois de Çafar de l'année 723 (26 Çafar-6 mars 1322), et fut enterré le lendemain près de Bâb El Djizyyin connu aujourd'hui sous le nom de Bâb El Ḥamra,

qui est situé à droite de Bâb El Fotoûh. Après avoir étudié dans sa ville natale, il se rendit en Orient, rencontra le grammairien Abou Hayyân Moḥammed ben Yousof El Andalosy El R'arnâty qui lui délivra, au Qaire, une *idjâza*, accomplit le pèlerinage de la Mekke; et c'est en face de la Ka'ba, dit-on, qu'il aurait composé un opuscule grammatical. De retour à Fâs, il habita le quartier des Andalous et y enseigna la grammaire et surtout la diction et l'élocution du Qorân. Au point de vue grammatical, il appartient à l'école de Koufa, et son petit traité paraît être un simple abrégé de la *Kâfiyya* d'Ibn El Hâdjib. Parmi ses disciples on cite ses deux fils, le savant Abou Moḥammed 'Abd Allah, pour lequel il a composé sa *Moqaddima* et Abou Moḥammed 'Abd Allah, connu surtout sous le nom de Mandil, dont la mémoire s'est conservée jusqu'à nos jours comme littérateur et poète, Abou 'l'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Cho'aïb El Djaznâty, Abou Moḥammed Abd Allah ben 'Omar El Wân'r'ily, le qâdhi Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd El Mohaïmin El Hâdhramy, le jurisconsulte Abou 'l'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Hizb Allah El Khazradjy, Moḥammed ben 'Aly ben 'Omar El R'assâny, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El moqaddimat El Adjorroumiyya*; 2° *Charḥ Hirz el Amâny wa wadjh et tahâny* d'Abou l Qâsim El Qâsim ben Firroh, Abou 'l Qâsim Khalaf ben Aḥmed Er Ro'aïny Ech Châṭiby El Andalosy; 3° plusieurs *ordjôûza* sur les différentes lectures du Qorân.

Cf. : El Kattâny, *Salwat*, II, 112; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 138; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 23 v°; Dyâb, *Târthk adab el lor'at el 'Arabiyya*, II, 33; Van Dyck, *Iktifâ 'l Qanou'*, 304; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 237; d'Herbelot, *Biblioth.*, s. v° *Agram*.

§ 207

Er Râ'y.

Abou 'Abd Allah Er Râ'y Chams Ed Dîn Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Ismâ'il El Andalosy El

R'arnâty naquit à Grenade vers 782 (7 avril 1380-28 mars 1381). Après avoir étudié dans sa ville natale, il partit pour l'Orient, traversa tout le nord de l'Afrique et arriva au Qaire en 825 (26 décembre 1421-15 décembre 1422). Il accompplit le pèlerinage de la Mekke, retourna dans la capitale de l'Égypte qu'il prit pour résidence. Il y compléta ses études et y mourut le mardi 27 Dhoû 'l Hïdjja de l'année 853 (11 février 1450). Il eut pour maîtres : Abou Dja'far ben Ed Dabb, connu sous le nom d'Ibn Abou 'Âmir, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Aly ben El Ḥaffar, Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben 'Aly El Qâisy El Mintoûry, El Kamâl ben Khaïr Es Sakandary, Zaïn Ed Dîn Abou Bakr El Marâr'y, Zaïn Ed Dîn Moḥammed Eṭ Ṭabary, Abou Ishâq Ibrâhîm ben El 'Afif En Nâbolosy, Chihâb Ed Dîn El Mabtoûly, Ibn El Djazary, El Ḥâfidh Ibn Ḥadjar; et par *idjâza*, Abou 'l Hasan 'Aly ben 'Abd Allah ben El Ḥasan El Djodhâmy, Abou 'l Fadhl Qâsim ben Sa'id El 'Oqbâny Et Tilimsâny, Abou 'l Fadhl Moḥammed ben Ibrâhîm ben 'Abd Er Raḥmân ben El Imâm, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Marzouq Et Tilmsâny, etc. Jurisconsulte, grammairien, littérateur et poète, il remplit pendant un certain temps les fonctions d'Imâm à El Moayyadyya :

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ El Adjorroûmiyya*; 2° *Charḥ El Alfyya*; 3° *Charḥ El Qawâ'id*; 4° *Intiḡâr el faḡr es sâlik litardjth madhhab el Imâm el Kabîr Mâlik*; 5° *En Nawâzil en naḡwiyya*; 6° *Mokhtaṡar charḥ Ibn Marzouq 'ala Mokhtaṡar Khalîl*; 7° *Kitâb El Faḡh el monîr fy ba'dh ma yaḡtâdjilâih el faḡr*; 8° *El adjwiba el mardhiyya 'an el as'ilat en naḡwiyya* (voir n° 5).

Cf. : El Maqqary, II, 46; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 23 r°; Brockelmann, *Ar. Litt*, II, 85.

§ 208

Le qâdhi Moḥammed ben Ibrâhîm.

El Qâdhy Abou 'l Fadhl Moḥammed ben Ibrâhîm ben

'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben El Imâm Et Tilimsâny, connu surtout sous le nom d'Ibn El Imâm, condisciple et rival du savant Ibn Marzouq El Ḥafid, se rendit, après avoir terminé ses études en Orient en 810 (8 juin 1407-27 mai 1408), passa un mois à Tunis, passa par le Qaire et accomplit le pèlerinage de la Mekke. Il retourna ensuite au Qaire, d'où il se rendit en Syrie en 812 (16 mai 1409-6 mai 1410). A Damas, ses cours obtinrent un succès considérable. Il possédait de très vastes connaissances dans toutes les sciences musulmanes : droit, *Ḥadīth* logique, métaphysique, poésie, littérature, soufisme, médecine, etc. Il mourut en 845 (22 mai 1441-12 mai 1442).

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 320; *ibid.*, *Kifâyat*, f° 165 v°; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 95 v°.

§ 209

El Borhân Eç Çafâqosy.

Borhân Ed Dîn Abou Ishâq Ibrâhîm ben Moḥammed ben Ibrâhîm ben Abou 'l Qâsim Eç Çafâqosy El Qaïsy El Mâliky, naquit vers 697 (19 octobre 1297-9 octobre 1298), étudia à Bougie, à Tunis, puis au Qaire. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke, et se rendit à Damas où il compléta ses études. Parmi ses maîtres on cite : Naçir Ed Dîn à Bougie, Abou Ḥayyân au Qaire, El Mizzy à Damas, etc. Jurisconsulte et grammairien, il mourut le 18 Dhoû l Qa'da de l'année 743 [var. 742] (15 avril 1343).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El modjld fy ibrâb el qor'ân el madjld*; 2° *Taqytd 'alâ Ibn El Ḥâdjib el far'y*; 3° *Kitâb fy nawâzil el forou'*; 4° *Ismâ' el moadhdhintn khalf el imâm*.

Cf. : Ibn Farḥou'n, *Ed Dîbâdj*, 92; Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 11; *ibid.*, *Kifâyat*, f° 28 r°; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 50 v°; Brockelmann, *Ar Litt.*, II, 249.

§ 210

Aḥmed El Madyoûny, grand-père d'Ibn Marzoûq.

Aḥmed ben El Ḥasan ben Sa'îd El Madyoûny, grand-père maternel d'Ibn Marzoûq El Ḥafîd naquit à Tlemcen où il mourut, très âgé, en 768 (7. septembre 1366-28 août 1367). Il étudia à Tlemcen sous la direction des deux Ibn El Imâm, reçut une *idjâza* d'Abou Dja'far Ibn Ez Zobaïr, rencontra Abou Ḥayyân et El Djalâl El Qazwîny. Jurisconsulte, rhétoricien et littérateur, il fut chargé des *Zakât* et de recevoir les réclamations par le sultan Mérinide Abou 'l Ḥasan, à la mort duquel il fut nommé qâdhi de Tlemcen, poste qu'il conserva jusqu'à sa mort.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 54; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 11 r°.

§ 211

El Djalâl El Qazwîny.

Djalâl Ed Dîn Abou 'l Ma'âly Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Omar Khaṭîb Dimachq El Qazwîny naquit en 666 (22 septembre 1267-10 septembre 1268), en Asie Mineure, étudia le droit et fut nommé qâdhi à l'âge de vingt ans. Après avoir été *khaṭîb* à la principale mosquée de Damas, il fut nommé qâdhi de la capitale de la Syrie en 724 (30 décembre 1323-18 décembre 1324), puis qâdhi du Qaire en 723 (27 novembre 1326-17 novembre 1326). Ayant construit un palais pour un million de dirhems (Brock. 30.000 dinars), il en fut dépossédé et fut renvoyé à Damas où il fut nommé qâdhi, poste qu'il conserva jusqu'à sa mort qui arriva le 15 Djomâdâ I de l'année 739 (30 novembre 1338); mais d'après Ibn Iyâs, il serait mort en 720 (12 février 1320-31 janvier 1321) ce qui semble être une erreur. Il possédait bien la rhétorique et la science de l'exposition.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Talkhīṭ el Miftāḥ* [d'Es Sakkāky]; 2° *El Idhāḥ fy 'l ma'āny wa 'l bayān*; 3° *Es Soûr el mardjāny min chi'r El Arradjāny*.

Cf. : Aboû I Fidâ, *Târtkh*, IV, 132; Ibn Iyâs, *Badâi' ez Zohôur*, I, 161; Dyâb, *Târtkh adab el lor'at el 'arabyya*, II, 48; Ibn Baṭoûṭa, I, 54, éd. Qaire, 1287; Van Dyck, *Ik-tifâ*, 357; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 22; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 14 v°.

§ 212

Ibn Marzouq El Khaṭṭb.

Chams Ed Dîn Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Aboû Bakr ben Marzouq El 'Adjīsy Et Tilimsāny, naquit en 710 ou 711 (31 mai 1310-20 mai 1311-9 mai 1312). En 713 (*sic* 28 avril 1313-17 avril 1314), accompagnant son père dans son voyage en Orient, il étudia à Bougie; et pendant le séjour de son père à La Mekke, il se rendit au Qaire pour y étudier, il se distingua par ses connaissances médicales et traditionnelles. En 733 (22 septembre 1332-12 septembre 1333), il revint en Occident et trouva sa ville natale assiégée par le sultan Aboû 'l Ḥasan, qui avait construit à El 'Eubbād, une mosquée magnifique où son oncle Moḥammed ben Marzouq était imâm. À la mort de ce dernier, il lui succéda. L'ayant entendu faire ses éloges dans la *khoṭba*, le prince fut séduit par ses paroles et se l'attacha. Il accompagna le sultan à la bataille de Ṭarf, remplit plusieurs fois les fonctions d'ambassadeur en Andalousie, représenta le sultan dans le traité que celui-ci conclut avec le roi de Castille, à la suite de cette bataille. Après l'affaire d'El Qāirawān, il retourna en Occident avec les chefs chrétiens, et entra dans la cour du sultan Mérinide Aboû 'Inân. De retour à Tlemcen où il séjourna quelque temps à El 'Eubbād, il fut chargé par Aboû Sa'id 'Othmân ben 'Abd Er Raḥmân de négocier un traité avec l'ancien roi de Tlemcen, Aboû 'l

Ḥasan qui, alors à Alger, se disposait avec une nombreuse armée qu'il venait de lever, à attaquer ceux qui l'avaient chassé de sa capitale et de son royaume. Mais Aboû Thâbit, ayant appris les nouvelles dispositions de son frère Aboû Sa'ïd qui députait secrètement Ibn Marzoûq, fit jeter ce dernier en prison. Plus tard, il fut envoyé en Espagne, où il entra au service du roi de Grenade Aboû 'l Ḥadjjâdj qui le nomma *khatîb* à la mosquée d'El Ḥamrâ. Après la prise de Tlemcen par Aboû 'Inân, il fut mandé par ce dernier en 754 (6 février 1353-26 janvier 1354). Jouissant d'une grande considération, il fut chargé en 758 (25 décembre 1356-14 décembre 1357) d'aller demander, pour le fils du sultan, la main de la fille du roi de Tunis. Furieux de voir sa demande rejetée, il ordonna d'emprisonner Ibn Marzoûq. Il ne sortit de prison que quelques années avant la mort d'Aboû 'Inân. Jeté encore en prison lors de la révolte de 'Omar ben 'Abd Allah, il n'en sortit que pour aller à Tunis en 764 (21 octobre 1362-10 octobre 1363). Il fut nommé *khatîb* à la mosquée des Almohades où il resta jusqu'à la mort du sultan Aboû Yaḥyâ, en 770 (16 août 1368-5 août 1369). Mais à l'avènement d'Aboû 'l 'Abbâs qui venait de tuer Khâlid, le successeur d'Aboû Yaḥyâ, il fut révoqué de ses fonctions de *khatîb* étant accusé d'avoir des relations avec le prince de Bougie. Affligé par cette révocation, il se décida en 774 (3 juillet 1372-23 juin 1373) à se rendre en Orient, prit congé du sultan, s'embarqua sur un navire en partance pour Alexandrie, d'où il se rendit au Qaire. Il fut reçu avec beaucoup d'égard par El Achraf Cha'ban, et remplit les fonctions de professeur à Ech Chaïkhoûniyya, Eç Çarr'atmachyya, En Nadjmiyya. Il mourut en Rab' l de l'année 781 (17 juin-17 juillet 1379), et fut enterré entre les deux célèbres jurisconsultes malékites, Ibn El Qâsim et Achhab. Traditionniste, prédicateur, jurisconsulte, littérateur et poète, Ibn Marzoûq eut de très nombreux maîtres tant en Orient qu'en Occident, et parmi lesquels on peut citer : 'Izz Ed Dîn Aboû Moḥammed El Ḥosaïn ben 'Aly El Wâsiṭy, Chihâb Ed Dîn Moḥammed ben

Ahmed ben Mohammed ben Ahmed Eç Çâr'any, Abou 'l Wafâ Khalil ben 'Abd Er Raḥmân El Qastallâny Et Touzary, Abou Mohammed 'Abd Allah ben As'ad El Yâfi'y, Nadjm Ed Dîn Mohammed ben Djamâl Ed Dîn 'Abd Allah ben El Moḥibb Et Ṭabary, Abou 'Abd Allah ben El Qam-mâḥ, Izz Ed Dîn 'Abd El 'Azîz ben Mohammed ben Djamâ'a El Kinâny, Djamâl Ed Dîn Abou 'Abd Allah Mohammed ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Omar El Qazwiny, etc., etc.

Il composita les ouvrages suivants : 1° *Omdat el aḥkâm 'an sayyid el Anâm*; 2° *Izâlat el ḥadjib 'an forou' Ibn El Ḥâdjib*; 3° *Charḥ kitâb ech Chifâ* du qâdhi 'Iyâdh, inachevé; 4° *Charḥ el aḥkâm eç Çor'rá* de 'Abd El Ḥaqq; 5° *'Odjâlat el mostawfiz el mostadjâz fy dhikr man samî'a min el machâikh doûna man adjâz min aïmmat el Mar'rib wa 'ch Châm wa 'l Ḥidjâz*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, p. 140; Ibn Farḥou'n, *Ed Dibâdj*, 270; Ahmed Babâ, *Naïl*, 272; Ibid., *Kifâyat*, f° 137 r°; El Maqqary, III, 200-215; Abou Zakariyyâ Yaḥyâ Ibn Khaldoûn, *Bor'yat er Rowwâd*, éd. Bel, p. 63 de la trad. et p. 5 du texte; Ibn Khaldoûn, *Kitâb el 'Ibar*, VII, 312, Bou-lâq, 1284, éd. de Slane, II, 462, Alger 1851; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 88 r°; Bargès, *Complément de l'histoire des Beni Zeïyan*, p. 100-119; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 239.

§ 213

Sa'd Ed Din.

Sa'd Ed Dîn Mas'ou'd ben 'Omar Et Taftâzâny naquit à Taftâzân, petite ville du Khorâsân, en Çafar de l'année 722 (19 février-20 mars 1322) et mourut le lundi 22 moḥarram de l'année 792 (11 janvier 1390, d'après Soyou'ty en 791 et d'après une variante indiquée par Brockelmann en 797) à Samarqand et fut transporté et enterré à Sarakhs le mercredi 9 Djomâdâ I (26 avril). Parmi ses maîtres, les plus célèbres sont El 'Ahdad et El Qoṭb. Il possédait de vastes connaissances en droit, rhétorique, dialectique, morphologie, syntaxe, théologie, etc. Il fut professeur à Sarakhs,

puis sur l'ordre de Timour (Tamerlan) à Samarqand où il resta jusqu'à sa mort. On ne sait s'il appartenait à l'école chaféite ou à l'école hanéfite. Dans une joute oratoire devant Tamerlan, il vainquit son rival, Es Sayyid Ech Charif qui passait pour le plus savant dialecticien de l'époque.

Il composa les ouvrages suivants avec indication de la date de leur achèvement : 1° *Charḥ taṣrif ez Zandjāny*, Cha'bān 738; 2° *Charḥ talkhṭc el Miftāḥ el moṭawal*, Çalār 748, à Hérāt; 3° *Charḥ el Qism eth thālith min el Miftāḥ*, Chawwāl 789; 4° *Charḥ talthḥṭc el Miftāḥ mokhtaṣar*, 756 à R'adjdoûn (*sic*); 5° *Charḥ er risḍlat ech Chamsiyya*, Djo-mádâ II, 752 ou 762 à Mazârdjâin; 6° *Et talwḥ Ḥāchiyat et Tawdhḥ* de Çadr'ech Charī'a, Dhoû l'Qa'da 758 à Galistân, Turkistân; 7° *Charḥ 'aqâid en Nasafy*, Cha'bān 768 à Khowârizm; 8° *Ḥāchiyat Charḥ Mokhtaṣar el oçoûl*, 760; 9° *Irchād el Hādy*, 778 à Khowârizm; 10° *Maqâcid el kalām (Maqâcid et ṭalibin fy oçoûl ed din)*, Dhoû l'Qa'da 784 à Samarqand; 11° Commentaire du précédent, même date et même lieu que le précédent; 12° *Tahdhīb el mantiq wa 'l kalām*, Radjab 789 à Samarqand; 13° *Charḥ el Miftāḥ*, Chawwāl 789 à Samarqand; 14° *El fatāwy el Ḥanafiyya*, commencé à Hérāt le dimanche 9 Dhoû l'Qa'da 769; 15° *Miftāḥ el fiqh*, en 766 à Sarakhs; 16° *Charḥ Talkhṭc El Djāmī el Kabir*, en 786 à Sarakhs; 17° *Charḥ El Kachchāf*, en Rabi' 789 à Samarqand; 18° *Takmilat Charḥ el Hidāya* d'Es Saroûdjy; 19° *Charḥ el 'Adhod*; 20° *Et tarkṭb el Djalll*; 21° *Tarkṭb r'arib wa tarkṭb 'adjlb*; 22° *Baḥḥ el mochtarak*; 23° *Fādhḥat el molḥidln*; 24° *En ni'am es sawābir' fy Charḥ el kalim en nawābir'* de Zamakhchary; 25° *Charḥ El Isār'oûdjy*.

Cf. : *El Fawāid el bâhiyya fy tarâdjim el Ḥanafiyya*, p. 172; Van Dyck, *Iktifā el Qanoû'*, p. 201; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 215; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 127 v°; El 'Ayyāchy, I, 140; Ibn Ḥadjar, *Inbâ' el r'omr*, I, f° 98 r°.

§ 214

Djalâl Ed Dîn El Maḥally.

Djalâl Ed Dîn El Maḥally Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Ibrâhîm ben Aḥmed naquit en 791 (31 décembre 1388-20 décembre 1389) au Qaire où il mourut le mercredi 5 radjab de l'année 868 (15 mars 1464). Il étudia le droit, la langue, les oçoûl, la grammaire, la théologie et eut pour maîtres : Badr Ed Dîn Maḥmoûd El Aqçarâiy, El Bidjoûry, Chams Ed Dîn El Bisâty, 'Alâ Ed Dîn El Bokhâry, etc. Il refusa le poste de qâdhi, mais il accepta celui de professeur de droit à El Mo'ayyadiyya, puis à El Barqoûqiyya.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Tafstr el qor'ân* (complété par Soyoûty et appelé *Tafstr el Djalâlain*); 2° *El Qawl el moftâ fy 'n Ntl es Sa'id*; 3° *Eṭ ṭibb en nabawy*; 4° *Charḥ el Borda*; 5° *Charḥ kitâb el waraqât*; 6° *Charḥ Minhâdj En Nawawy*; 7° *Charḥ Djam' el djawâmi' li's Sobky*; 8° *Kitâb el manâsik*; 9° *Kitâb fy l djihâd*; 10° *Charḥ l qawâ'id l' Ibn Hichâm*, inachevé; 11° *Charḥ et tashîl* inachevé; 12° *Hâchiyat 'ala charḥ Djâmi' el mokhtaṣarât*, inachevé; 13° *Hâchiyat 'ala Djawâhir el Asnawy*, inachevé; 14° *Charḥ ech Chumsiyya fy 'l manṭiq*, inachevé; 15° *Mokhtaṣar et Tanblh*, inachevé.

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el Mohâdhara*, I, 210; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 114.

§ 215

El 'Adhod

'Adhod Ed Dîn 'Abd Er Raḥmân ben Aḥmed El Îdjy naquit après 700 (16 sept. 1300-6 sept. 1301 à Îdj, près de Chirâz. C'est un célèbre jurisconsulte chaféite et théologien ach'arite mort en prison à Kirmân en 756 (16 janvier 1355-5 janvier 1356). Il fut qâdhi du royaume; et parmi ses dis-

cuples, on cite surtout Chams Ed Dîn El Kirmâny et Sa'd Ed Din Et Taftâzâny.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Kitâb el mawâqif fy 'ilm el kalâm*; 2° *Er Risâlat el wadh'iyya el 'Adhodiyya*; 3° *Tahqtq el tafstr fy takthir et tanwir*; 4° *Ech Châhya fy 'ilm el akhlâq*; 5° *Kitâb âdâb el baħth*; 6° *Djawâhir el kalâm*; 7° *El 'aqâid el 'adhodiyya*; 8° *El fawâid el r'iyâthiyya*; 9° *Ichrâq et tawârîkh*; 10° *Charħ mokhtaçar el oçoul d'Ibn El Hâdjib*; 11° *El madkhal fy 'ilm el ma'âny wa 'l bayân wa 'l badi'*.

Cf. : Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, pp. 167 et 200; Brockelmann, *Arab. Litter.*, II, 208; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 91 v°.

§ 216

Es Sayyid El Djordjâny.

'Aly ben Moħammed ben 'Aly, connu sous le nom d'Es Sayyid Ech Charif El Djordjâny, naquit à Djordjân le 22 Cha'bân de l'année 740 (22 février 1340) et mourut à Chirâz le mercredi 6 Rabi' I de l'année 816 (8 juin 1413). Logicien, rhétoricien, grammairien, dialecticien, Es Sayyid El Djordjâny étudia à Hérât, au Qaire, en Qaramân, et eut pour maîtres : Qoṭb Ed Dîn Moħammed Er Râzy, Mawlâ Mobârakchâh El Mantîqy, Djamâl Ed Dîn Moħammed ben Moħammed El Athrâiy (?), Chams Ed Dîn Moħammed El Fanâry, Akmal Ed Dîn Moħammed ben Maħmoûd El Babirty. Ayant terminé ses études, il se fixa pour enseigner la logique et la rhétorique à Chirâz. Timour Lenk (Tamerlan) en s'emparant de cette ville, en ordonna le sac, mais sur l'intervention du vizir de Tamerlan, Es Sayyid obtint de ce dernier un sauf-conduit et se rendit en Transoxiane. Il séjourna à Samarqand où il se voua à l'enseignement. C'est pendant son séjour dans cette ville c'est-à-dire en 791 (31 décembre 1388-20 décembre 1389), qu'il lutta contre Et Taftâzâny dans une assemblée de

savants présidée par Tamerlan, qui avait beaucoup d'estime pour ce dernier, au sujet de la *métaphore d'assimilation* et de la *métaphore dérivée* qui existent, d'après Ez Zamakhchary, dans son *Kachchâf*, dans le verset 4 du chapitre II du Qor'ân. Le juge dans cette joute de rhétorique, No'mân eddîn El Khowârizmy El Mo'tazy, décerna la palme à Es Sayyid el Djordjány. Et Taftâzány mourut peu après à Samarqand et fut enterré à Sarakhs. Après la mort de Tamerlan en 807 (10 juillet 140-429 juin 1405), El Djordjany se rendit à Chirâz où il mourut.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Çarf mtr*, en persan; 2° *Naħw mtr*, en persan; 3° *Risâla çor'rá fy 'l manñiq*, en persan (*Er risâlat el waladiyya fy 'l manñiq?*); 4° *Risâla kobrâ fy 'l manñiq*, en persan; 5° *Charħ Îsar'ouđjy*, recension d'El Abhary; 6° *Hâchiyat 'alâ charħ ech Chamsiyya li'l qoṭb Er Râzy*; 7° *Hâchiyat 'alâ charħ maṭâli' el anwâr*; 8° *Hâchiyat tadjrid Eṭ Ṭouſy li'l Içbahâny*; 9° *Hâchiyat El moṭawwal* de Taftâzány; 10° *Hâchiyat El Hidâya*; 11° *Charħ molakkkhaç Et Tchar'mlny*; 12° *Charħ el farâidh Es Sirâdjiyya*; 13° *Hâchiyat charħ mokhtaçar Ibn El Hâdjib li 'l 'adhod*; 14° *Charħ hikmat el 'Ain*; 15° *Ech Charṭfiyya charħ El Kâfiya*, en persan; 16° *Risâla fy 'l monâdhara* connue surtout sous le nom d'*Ech Charṭfiyya*; 17° *Charħ El Mawâqif*; 18° *Ta'rifât el achyâ'*; 19° *Charħ Tadhkirat Eṭ Ṭouſy*; 20° *Charħ el michkât*; 21° *Risâla fy taystm el 'oloum*; 22° *Maqâld el 'oloum fy l ḥodoúd wa rosoum*; 23° *Tahqıq el Kolliyyât*; 24° *Marâtib el mawdjoúdât*; 25° *Risâla fy tahqıq nafs el amr*; 26° *Er risâlat el ḥarfiyya fy 'ilm el ḥarf*; 27° *Risâla fy 'l oçouł*; 28° *Risâla fy tahqıq el mabâhiṭh el mawdjoúdiyya wa 'l maqâcid el oçoulyyya*; 29° *Ech Châfy fy 'l fiqh*; 30° *Daradj ed dorar*; 31° *Hâchiyat 'alâ 'l Kachchâf*; 32° *Charħ el qism eth thâliṭh min el miṭṭâh*; 33° *Et tawdhṭh charħ Et Tanqıh*; 34° *Charħ âdâb el baḥṭh li'l İđjy*; 35° *Charħ er risâla el wadh'iyya*; 36° *Charħ ech charħ el qadım*; 37° *Tafstr ez Zahrâwn*; 38° *Charħ el wiqâya*; 39° *Charħ kholâçat Eṭ Tayyiby fy oçouł el ḥadth*; 40° *Charħ El 'Awârif*; 41° *Hâll mochkil tadjrid*

Eṭ Ṭouṣy; 42° *Charḥ mokhtaṣar charḥ El moṭawal*; 43° *Charḥ hidāyat el ḥikma*; 44° *Charḥ ḥikmat el Ichraq*; 45° *Charḥ et Toḥfa*; 46° *Charḥ Er Radhy*; 47° *Charḥ el motawassit*; 48° *El 'awāmil El Djordjāniyya*; 49° *Et Talwth*; 50° *En niṣāb fy lor'at el 'adjam*; 51° *Achkāl et ta'sts*; 52° *Charḥ taḥrtr Iqlides (Euclide) li 'ṭ Ṭouṣy*; 53° *Charḥ Bānat So'ād de Ka'b ben Zohair*; 54° *Adjwibat as'ilat Iskandar Solṭān Tabrtz*; 55° *Risāla fy 'ṣ ṣawt*; 56° *Manāqib khōdja Naqchaband*; 57° *Risāla fy 'l āfāq wa 'l anfos*; 58° *Risāla fy 'ilm el adwār*; 59° *Pièce de vers.*

Cf. : *El fawāid el bâhiya fy tarādjim el ḥanafyya*, p. 163; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 216; Anonyme, *Sirādj er rowāt*, f° 109 r°.

§ 217

Moḥammed ben Es Sayyid El Djordjāny.

Moḥammed ben 'Aly ben Moḥammed ben 'Aly surnommé Noûr Ed Dîn étudia surtout sous la direction de son père. Il mourut à Chîrāz en 838 (7 août 1434-27 juillet 1435). Il composa les ouvrages suivants : 1° *El R'orra fy 'l manṭiq*; 2° *Charḥ irchād el ḥādy*; 3° *Charḥ risālat el oçoûl*; 4° *Charḥ el kāfiya*.

Cf. : *Et Ta'liqāt es Saniyya 'alā 'l fawāid el bâhiya*, 168; Anonyme, *Sirādj er rowāt*, f° 18 v°; Brockelman, *Ar. Litt.*, II, 210.

§ 218

Ibn Zakry.

Aḥmed ben Moḥammed ben Zakry El Mānawy et Tilimāny est un célèbre jurisconsulte, théologien et poète. Il naquit à Tlemcen après la mort de son père et fut élevé par sa mère qui lui fit apprendre le métier de tisserand. Tout en apprenant, il se déroba et allait souvent aux leçons des zāwyias. Une difficulté qui s'éleva au sujet d'une question entre un professeur et ses élèves et qui devint même un objet de conversation dans la bouche du

peuple, fut résolue par le jeune Ibn Zakry en présence de son patron et d'un élève. Le professeur mis au courant de la solution la trouva bonne, se rendit chez la mère d'Ibn Zakry et la pria d'autoriser son fils à aller suivre les cours d'enseignement dans les mosquées moyennant une certaine somme qu'il s'engageait à lui payer tant qu'il resterait en vie. Il étudia sous la direction de l'Imâm Ibn Marzouq, Qâsim El 'Oqbâny, Aḥmed Zâr'ou, Moḥammed ben El 'Abbâs, etc. Il eut pour disciples : Cheikh Aḥmed Zarrouq, Moḥammed ben Marzouq *Ḥafid el ḥafid*, Abou Abd Allah Moḥammed ben El 'Abbâs, etc. Il mourut de la peste à Tlemcen, en Çafar 899 (11 nov.-10 déc. 1493) ou en 900 (2 oct. 149-421 sept. 1495) et d'après Ibn 'Askar en 906 (28 juillet 1500-17 juillet 1501).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Bor'yat et tâlib fy charḥ 'aqdat Ibn El Ḥâdjib*; 2° *Mokmil el Maqâcid*, poème contenant plus de 1500 vers du mètre *radjaz* sur la théologie, etc.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl el ibtihâdj*, 70; Ibid., *Kifâyat el Mohtâdj*, f° 20 v°; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 88; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 17 v°; Bargès, *Complément de l'histoire des Beni Zeiyân*, p. 359-366; Brosselard, *Les Inscriptions arabes de Tlemcen*, XV, *Mosquée de Sidi Zekri*; *Revue africaine*, mai 1861, p. 161-173.

§ 219

En Nasafy.

Les *En Nasafy* sont nombreuses, mais il semble bien que c'est Nadjm Ed Din Abou Hafç 'Omar ben Moḥammed ben Aḥmed ben Ismâ'il ben Moḥammed ben Loqmân *En Nasafy*, savant théologien et traditionniste qui naquit en 461 (31 oct. 1068-20 oct 1069) ou en 462 (28 oct. 1069-9 oct. 1070) et mourut à Samarqand dans la nuit du mercredi au jeudi 18 Djomâda I de l'année 537 (1^{er} décembre 1143) et d'après Es Soyouty le 12 Djomâda I de la même année 23 novembre).

Il composa plus de cent ouvrages dont les principaux

sont : 1° *Kitâb Tîlbat eṭ ṭalabat fy 'l lor'at 'alâ alfâdh kotob fiqh el hanafiyya*; 2° *Nadhm el Djâmi' eṭ Ṣar'ir* de Moḥammed ben El Hasan Ech Chaïbâny; 3° *Kitâb taṭwill el asfâr li taḥṣîl el akhbâr*; 4° *Kitâb El Qand fy dhikr 'olamâi Samarqand*; 5° *El mandoumat en Nasafiyya fy 'l khilâfiyyât*; 6° *Kitâb et taïstr fy 't tafstr*; 7° *El Akmal wa 'l Aṭwal (tafstr el Qor'ân)* 8° *Kitâb zallât el Qâry'*; 9° *Kitâb el fatâwâ*; 10° *Kitâb el ḥiçn*; 11° *Rokn el tmân* (var. *ed dîn*) '*alâ madhhab ahl es sonna*, connu surtout sous le nom d'*El 'Aqâid en Nasafiyya*, et sous celui de '*Omdat 'aqdat ahl es sonna wa 'l djamâ'a*, publié par Cureton à Londres en 1843; mais on attribue ce dernier ouvrage à Aboû 'l Barakât Abd Allah En Nasafy, mort en 710 (31 mai 1310-20 mai 1311); 12° *Ed Dâir*, publié à Calcutta en 1246 (abrégé de droit hanéfite).

Cf. Ibn Kotloboûr à n° 140; Es Soyoûty, éd. Meursinge, n° 82; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 168; Brockelmann, *Arabische Litter.*, I, 427.

§ 220

Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben Djîda.

Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Yaḥyâ, connu surtout sous le nom d'Ibn Djîda El Madyoûny El Djizary, était originaire d'Oran où il fut élève du grand Es Senoûsy, lors du passage de ce dernier dans cette ville. Il se rendit ensuite à Tlemcen et étudia sous la direction d'El Kafif Ibn Marzoûq pour lequel il lisait et faisait des recherches, le disciple d'Es Senoûsy Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aboû Madyan, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aboû Djam'a El Wahrâny, le grand Soufy Aboû Ishâq Ibrâhîm Et Tâzy, etc. Ayant terminé ses études, il se rendit à Fâs où il enseigna surtout la théologie et le droit. Il eut pour disciples : Aboû 'l Abbâs El Mandjoûr, Aboû Zaïd 'Abd Er Rahmân ben Moḥammed El Khabbâz El Qaçry, etc. Il mourut à Fâs à l'âge de soixante-dix ans, en Radjab de l'année 951 (18 sept.-18 oct. 1544).

Cf. : Aḥmed Babá : *Nail el Ibtihâdj*, 78; Ibid., *Kifâyat El Moḥtâdj*, f° 24 r°; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 81; El Kattâny, *Salwat*, III, 249; Ibn 'Askar, *Dawḥat* 99; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 23 v°.

§ 221

Abou 'Abd Allah [Moḥammed] ben Abou Madyan
élève d'Es Senouÿsy.

Savant logicien, théologien et traditionniste, mort à Tlemcen en Djomâdâ II de l'année 915 (15 octobre-14 novembre 1509), tandis qu'Aḥmed Bâbâ dit qu'il vivait encore en 920 (26 février 1514-15 février 1515). En admettant un *lapsus calami*, il serait peut-être mort en Radjab 925 (29 juin-29 juillet 1519).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 361; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 109 r°.

§ 222

Abou 'l Modhaffar es Sam'âny.

Abou 'l Modhaffar 'Abd Er Raḥîm ben Abou Sa'd 'Abd El Karîm Es Sam'âny naquit à Nisâbouÿr dans la nuit du jeudi au vendredi 17 Dhoû 'l Qa'da de l'année 537 (4 juin 1143) et mourut à Merw, vers 614 (10 avril 1217-30 mars 1218). Dès l'âge le plus tendre il voyagea avec son père à la recherche des *Ḥadith*, et parcourut le Khorâsân et la Transoxane. Il réunit pour lui un *Mo'djam* de ses mattres en 18 volumes et *El 'Awâly* (les *Ḥadith* ayant les plus courts *isnâds*) en deux gros volumes. Il s'occupa surtout de traditions, de jurisprudence et de littérature, et devint un grand savant dans ces sciences.

Cf. Ibn Khallikân, I, 301.

§ 223

'Abd El Karîm Es Sam'âny.

Tâdj El Islâm Abou Sa'd (ou Sa'id) 'Abd El Karîm ben

Abou Bakr Moḥammed ben Abou 'l Modhaffar El Mançoûr ben Moḥammed ben 'Abd El Djabbâr ben Aḥmed ben Moḥammed ben Dja 'far ben Aḥmed ben 'Abd El Djabbâr ben El Fadhl ben Es Rabi' ben Moslim ben 'Abd Allah ben 'Abd El Modjib Et Tamtmy Es Sam'any El Marouzy, célèbre historien, littérateur, traditionniste et jurisconsulte chaféite, naquit à Merw, le lundi 21 cha'bân de l'année 506 (11 février 1113) et y mourut à l'âge de 56 ans, le 1^{er} Rabi' I de l'année 562 (26 décembre 1166). Il parcourut toute l'Asie centrale, depuis la Transoxiane jusqu'à la Syrie et l'Arabie, et l'on dit que ses professeurs furent plus de sept mille : El Mo'ammâr 'Abd el R'affâr ben Moḥammed Ech Chirâzy, Abou Mançoûr Moḥammed ben 'Aly Bâqilat el Korâ'y, Abou 'Abd Allah El Forâwy, Abou Bakr Moḥammed ben 'Abd El Bâqy El Ançary, etc., etc. Ses élèves furent son fils 'Abd er Raḥim, mufty de Merw, Abou 'l Qâsim ben 'Asâkir, 'Abd El Wahhâb ben Sakina, etc., etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Dhail* ou supplément à l'histoire de Baghdâd d'El Khaṭib en 15 vol. ; 2° *Kitâb el Ansâb*, en 8 vol. ; 3° *Histoire de Merw* ; 4° *Tirâz edh dhahab fy adab et talab* ; 5° *El isfâr 'an el asfâr* ; 6° *El imlâ wa 'l istimlâ* ; 7° *Mo'djam el boldân* ; 8° *Mo'djam ech choyoukh* ; 9° *Toḥfat el mosâfir* ; 10° *El Hidâyat* ; 11° *'Izz el 'ozlat* ; 12° *El adab wa 'sti'mâl el ḥasab* ; 13° *El Manâsik* ; 14° *Ed Da'awât el Kabîr* ; 15° *Ed Da'awât el marwyya 'an el ḥadhrat en nabawyyat* ; 16° *El ḥalḥth'alâ r'asl el yadain* ; 17° *Afânîn en nassâbîn* (var. *el basâbîn*) ; 18° *Dokhoûl el ḥammâm* ; 19° *Fadhâil Çalât et tasbiḥ* ; 20° *En naḥâyâst* (var. *Et tahâyâ*) ; 21° *Toḥfat el 'Îdâin* ; 22° *Fadhl edh Dhâil* ; 23° *Er rasâil wal wasâil* ; 24° *Çawm el ayyâm el bidh* ; 25° *Salwat el aḥbâb waraḥmat el aḥbâb* ; 26° *Et taḥbîr fy 'l Mo'djam el Kabîr* ; 27° *Farṭ el 'awâmm ilâ sâkiny 'ch Châm* ; 28° *Maqâm el 'olamâ bain yadaî el Omarâ* ; 29° *El mosâwât wa 'l moçâfaḥat* ; 30° *Dhikrâ ḥabîb raḥal wa bochrâ machtb nazal* ; 31° *El Layâly el Khamsamî'ah* ; 32° *Fawâid el mawâid* ; 33° *Fadhl el hîr* ; 34° *Târikh el wafât li 'l*

mota'akhhirtn min er rowât; 35° El Amâly; 36° Bihâr bohoûr el Bokhâry; 37° Taqdlm el djifân ilâ 'dh Dhtfân; 38° Çalât edh Dhoûâ; 39° Eç Çidq fy 'ç Çadâqat; 40° Er ribh wa 'l khasâra fy 'l kasb wa 't tidjârat; 41° Raf el irti-yâb 'an kitâbat el kottâb; 42° En nozoû' ilâ 'l awtân; 43° Hâthth el imâm 'alâ takhftf eç çalât ma'a 'l imâm; 44° Loqyat (Bor'yat) el mochtâq ilâ sâkin el 'Irâq; 45° Es sadd wa 'l 'add li man konyatoh Abou Sa'd; 46° Fadhâil ech Châm; 47° Fadhl Yâsin; 48° Farç el r'arâm ilâ sâkin' ch Châm; 49° Et tadhkirat wa 't tabçira; 50° Et tohaf wa 'l hadâyâ; 51° Çalât eç çobh; 52° El akhtâr fy rokoûb el bihâr; 53° Et tahâyâ wa 'l hadâyâ; 54° Fadhâil ed dlk; 55° Kitâb el halâwa; 56° Kitâb el harisa.

Gf. : Ibn Khallikân, I, 301; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, IV, 110; Abou 'l Fidâ, *Târtkh*, III, 46; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 383; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 329; Es Sobky, *Tabaqât*, IV, 259.

§ 224

Imâm el Haramain.

Abou 'l Ma'aly 'Abd El Mâlik ben Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Abou Ya'qoûb Yoûsof ben 'Abd Allah ben Yoûsof ben Moḥammed ben Ḥayawâih El Djowâini, surnommé Imâm El Haramain, naquit à Bochtaniqân, village près de Nisâboûr, le 18 moḥarram de l'année 419 (17 février 1028). A la mort de son père qui était professeur dans cette dernière ville, il le remplaça, n'ayant pas encore vingt ans. Toutefois ses fonctions ne l'empêchèrent pas d'assister aux leçons d'Abou 'l Qâsim El Iskâfy El Isfirâiny, dans la Madrasa d'El Baihaqy. Il se rendit ensuite à Baghdâd, puis à la Mekke et à Médine; et professa pendant quatre ans dans les deux villes saintes, de là son surnom d'Imâm El Haramain. A son retour à Nisâboûr, Niẓâm El Molk, vizir du prince seldjoukide Alp Arslân, lui créa une école où il enseigna pendant plus de trente

ans. Il remplit en outre les fonctions de prédicateur et le vendredi, il tint des assemblées où il prononçait des sermons et présidait des discussions sur certaines doctrines. En plus, il était directeur des *waqf*. Ses maîtres furent son père, Abou Hassân Moḥammed ben Aḥmed El Mozakky, Abou Sa'd 'Abd Er Raḥmân ben Ḥamdân En Nadhouÿy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhîm ben Yahyâ El Mozakky, Abou Sa'd 'Abd Er Raḥmân ben El Ḥasan ben 'Alk, etc. Parmi ses disciples, on cite Zâhir Ech Chaḥâmy, Abou 'Abd Allah El Forâwy, Ismâ'il ben Abou Çalih El Moadhdhin, etc. Il mourut dans son village natal, dans la nuit du mardi au mercredi 25 Rabi' II de l'année 478 (21 juin 1085) et fut enterré à Nisâboûr.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el waraqât fy oçoûl el fiqh*; 2° *Kitâb ech châmil fy oçoûl ed dîn*; 3° *Kitâb nihâyat el maḥlab fy dirâyat el madhhab*; 4° *Mor'lth el Khalq fy bayân el aḥaqq*; 5° *Kitâb el irchâd ilâ qawâti' 'l adilla fy oçoûl el i'tiqâd ilâ sawâ' l i'tiqâd*; 6° *Kitâb loma' el adilla fy qawâ'id 'aqâid ahl essonna*; 7° *Risâla fy itbât el istiwâ wa l sawqiyya* (Cor. XX, 4); 8° Un sermon; 9° *Qaçida à son fils*; 10° *El borhân fy oçoûl el fiqh*; 11° *Talkhîç et taqrib*; 12° *El irchâd fy oçoûl el fiqh*; 13° *El 'aqda en Nidhâmiyya*; 14° *Madârik el 'oçoûl*; 15° *R'iyâth el omam fy 'l imâma*; 16° *Diwân khoṭab*; 17° *Mokhtaçar en Nihâya*; 18° *R'oniyat el mostarchidln fy 'l khilâf*.

Cf. : Ibn Khâllikân I, 287; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 164; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 388; Es Sobky, *Ṭabaqât*, III, 249-282.

§ 225

Abou 'l Ḥasan El Ach'ary.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Ismâ'il ben Abou Bichr Ishâq ben Sâlim ben Ismâ'il ben 'Abd Allah ben Moûsâ ben Bilâl ben Abou Bordat 'Âmir ben Abou Moûsâ 'Abd Allah ben Qaïs El Ach'ary naquit à Baçra en 260 (27 oct. 873-16 oct.

874) ou en 266 (23 août 877-12 août 880) ou en 270 (11 juillet 883-29 juin 884); mais la première date semble la plus plausible. Tout jeune encore il perdit son père Isma'îl, et fut élevé par son parâtre, le célèbre chef de l'école mo'tazilite, El Djobbâiy. Il eut pour maîtres Zakariyyâ Es Sâdjy, Aboû Khalifa El Djomahy, Sahl ben Noûh, Moïammed ben Ya'qoûb El Moqry, 'Abd Er Raïmân ben Khalaf Edh Dhabby El Miçry, etc. Au point de vue théologique, il appartient pendant longtemps (les uns disent 40 ans) à l'école mo'tazilite et suivit surtout les opinions d'El Djobbâiy. Mais un jour, il monta à la chaire de la mosquée de Bâçra et, on ne sait pour quelle raison, il fit la déclaration suivante : « Celui qui me connaît me connaît; quant à celui qui ne me connaît pas, je me ferai connaître à lui, personnellement. Je suis un tel fils d'un tel, je déclarais que le Qorân était créé, que Dieu n'est pas atteint par la vue de l'homme, que c'est moi qui suis l'auteur des mauvaises actions. Je me repens, j'abandonne ces opinions, je suis décidé à combattre l'école mo'tazilite, à révéler ses erreurs et ses fautes; et à partir de ce moment, je m'engage à lui faire la guerre ». Et en effet, El Ach'ary fut le plus redoutable ennemi de cette école, car il la combattit avec les propres erreurs de ses adeptes. Cette abjuration publique eut le plus grand retentissement dans les pays de l'Islâm. Il se rendit ensuite à Baghdâd où il écrivit une centaine de petits traités roulant surtout sur la théologie. Il mourut à Baghdâd en 324 ou 331 ou 330 (26 sept. 941-15 sept. 942), cette dernière date paraît être la plus vraisemblable.

Parmi ses ouvrages on ne connaît plus que les suivants : 1° *Kitâb el loma' eç çaghtr wa 'l kabtr*; 2° *Risâlat el Imân*; 3° *Risâlat fy 't tawhîd* (elle se trouve *in extenso* dans El Maqrîzy, *Khiçat*, II, 359 et dans Bahâdir, *Khabl'at el akwân fy firâq el omam 'alâ 'l madhâhid wa 'l adyân*, p. 276); 4° *Traité philosophique et religieux*; 5° *Maqâlât el islâmiyyin*; 6° *Kitâb et tabyln 'alâ oçoûl ed dtin*; 7° *Kitâb ech Charh wa 't tafçil fy 'r radd 'alâ ahl el ifk wa 't tadhîl*;

8° *Kitâb el mouǧjiz*; 9° *Kitâb idhâh el borhân*; 10° *Kitâb el ibânat 'an oçoûl ed diyâna*, publ. à Haydarâbâd en 1321; 11° *Kitâb tafstr el qor'ân* (on dit qu'il contient 70 volumes); 12° *Imâmat eç Çaddîq*; 13° *Khalq el a'mâl*; 14° *El Istiâ'a*; 15° *Eç Çifât*; 16° *Er ro'ya*; 17° *El Asmâ wa 'l ah-kâm*; 18° *Er radd 'alâ 'l modjassima*; 19° *El moqaddima*; 20° *En naqdh 'alâ 'l Djobbâiy*; 21° *En naqdh 'alâ 'l Bal-khy*; 22° *Maqâlât el molhidtn*; 23° *El Djawâbât fy 'ç çifât 'alâ 'l l'tizâl*; 24° *Er radd 'alâ Ibn Er Râwandy*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 326; Bahâdir, *Loqât el adjlân*; 2° partie *Khab'at el akwân*, p. 276, Constantinople, 1296; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 163; Ibn El Athîr, *El Kâmil*, VIII, 128; Abou 'l Fidâ, *Târtkh*, II, 95; Ed Dyârbakry, *Tâ-rikkh el Khamis*, II, 352; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 194; Es Soyoûty, éd. Meursinge, n° 100; Es Sobky, *Ṭabaqât*, II, 245 301.

§ 226

Borhân Ed Dtn El Biqâ'y.

Borhân Ed Dîn Abou 'l Ḥasan Ibrâhîm ben 'Omar ben Yahyâ ben El Ḥasan ben Aly ben Aboû Bakr El Biqâ'y eç Châfi'y naquit en 809 (18 juin 1406-8 juin 1407) à Biqâ' El 'Azîz, village qui se trouve non loin de Damas. Il visita Chypre et Rhodes et le Qaire où il étudia les *Ḥadîth* sous la direction du célèbre Ibn Ḥadjar. Il mourut à Damas en 885 (13 mars 1480-2 mars 1481). Sa biographie est donnée par Es Sakhâwy et El Khaïdary.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El aqwâl el qa-wîma fy ḥokm en naql min el kotob el qadîma*; 2° *Nadhîm ed dorar fy tanâsob el âyy wa 's sowar*; 3° *Maçâ'id en na-dhar lilichrâf 'alâ maqâçid es Sowar*; 4° *El faḥ el qodsy fy âyat el korsy* (Cor. II, 250); 5° *El idhân bi faḥ asrâr et tachahhod wa 'l âdhân*; 6° *Tanbth el r'aby 'alâ takfir Ibn el 'Araby*; 7° *En nâfiq bi'ç Çawâb el fâridh li takfir Ibn El Fâridh*; 8° *Aswâq el achwâq fy maçâri' el 'ochchâq* (des extraits ont été publiés par Kosegarten, *Chrestomathia*

arabica, p. 40-62, 141-150, Leipzig, 1828, in-4°); 9° *'Onwân ez zamân fy tarâdjim ech choyoukh wal aqrân*; 10° *'Onwân*, abrégé du précédent; 11° *Târikh*; 12° *Badhl en naçh wa 'ch chafaqa litta'rif biçohbat es Sayyid Waraqa*; 13° *El i'âm bisinn el hidjra ilâ 'ch Châm*; 14° *Moqaddimat Isâr'oudjy*; 15° *El bahâ fy 'ilmâi 'l hisdb wa 'l masâha Ordjouza*.

Cf. : *Tâdj el 'Arouis* s. v. *biqâ'*; Brockelmann, *Arab. Litt.*, II, 142; Chauvin, *Bibliographie des Ouvrages arabes*, t. IX, Liège et Leipzig, 1905, in-8°, p. 70-72.

§ 227

Abou Ishâq Ech Châtiby.

Abou Ishâq Ibrâhîm ben Mouâsâ ben Moḥammed El Lakhmy El R'arnaty, connu sous le nom d'Abou Ishâq Ech Châtiby, est un célèbre jurisconsulte, traditionniste, littérateur, rhétoricien, savant très versé dans tout ce qui a trait au Qor'ân, auteur de plusieurs ouvrages de valeur. Il eut pour maîtres Ibn El Fakhkhâr El Bîry, Abou 'l Qâsim Es Sabty le commentateur de la *Maqçoûra* d'Ibn Ḥâzim, Abou 'Abd Allah Et Tilimçâny, Abou 'Abd Allah El Maqgary (?), Abou Sa'id ben Lobb, Ibn Marzouq *El Djadd*, Abou 'Aly Mançoûr ben Moḥammed Ez Zawâwy, Abou 'Abd Allah El Balansy, Abou Dja'far Ech Chaçoûry, Abou 'l Abbâs El Qabbâb, Abou 'Abd Allah El Ḥaffâr, etc. Il disputa sur des questions de droit avec les grands savants de son époque tels qu'El Qabbâb, le qâdhi El Fachtâly, l'imâm Ibn 'Arafa, Abou 'Abd Allah ben 'Abbâd. Il eut pour disciples, Abou Yahyâ ben 'Âçim et son frère le qâdhi Abou Bakr ben 'Âçim, l'auteur de la *Toḥfa*, Abou 'Abd Allah El Bayâny, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb El Mowâfaqât fy 'l oçoûl* (4 vol. éd. Tunis, 1302), parallèles entre le droit hanéfite et le droit malékite; 2° *Kitâb fy 'l ḥawâdith wa 'l bida'*; 3° *Kitâb El Madjâlis*, commentaire du chapitre de la vente de Bokhâry; 4° *Charḥ El Kholâça (Alfiyya* d'Ibn

Mâlik, 4 gros vol.); 5° *Kitâb el ifâdât wa 'l inchâdât*; 6° *'Onwân el ittifâq fy 'ilm el ichtiqâq*; 7° *Kitâb oçoûl en nahw*; 8° Recueil de *fatwâ*. Il mourut le mardi de Châ'bân (*sic*) de l'année 790 (5 août-3 septembre 1388). Van Dyck donne la date de 509.

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl el ibtîhâdj*, 15; Ibid., *Kifâyat el Mohtâdj*, n° 30 v° ; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû*, 139.

§ 228

El Fîrouzâbâdy.

Madj Ed Dîn Abou Tâhir Moḥammed ben Ya'qoûb ben Moḥammed ben Ibrâhîm ben 'Omar El Fîrouzâbâdy Ech Chîrâzy, naquit à Kârazîn, bourgade près de Chîrâz, le samedi 20 djomâda I de l'année 729 (23 mars 1329). Après avoir étudié dans sa ville natale, il alla étudier les *Ḥadîth* et la philologie à Wâsiṭ, Baghdâd, Damas. Il parcourut la Syrie, l'Asie Mineure, l'Égypte, le Ḥidjâz, pénétra dans l'Inde et, à son retour, suivit le chemin de la Mekke. En traversant le Yémen, le sultan Ismâ'il ben 'Abbâs lui donna sa fille en mariage et le nomma grand qâdhi du Yémen avec résidence à Zabid. C'est là qu'il mourut dans la nuit du lundi au mardi 20 Chawwâl 817 (3 janvier 1415). Il ne visita pas une capitale sans avoir été invité et traité avec égards par le prince : Châh Chodjâ à Tebrîz, Tamerlan à Chîrâz, El Mâlik el Achraf au Qaire, Aḥmed ben Owais à Baghdâd, Bayazîd Ibn 'Othmân, sultan du Roûm. Il eut pour maîtres : Moḥammed ben Yoûsof Ez Zaïdy, El Madany, Ibn El Qayyim, Ibn El Khabbâz, Taqiy Ed Dîn 'Aly ben Es Sobky, El Mardâwy, Ibn Modhaffar En Nâbolosy, El 'Alâiy, El Bayâny, El Qalânisy, Naçir Ed Dîn Et-Toûnisy, Ibn Nobâta, El Fâriqy, El 'Aroûdhy, 'Izz Ed Dîn Ibn Djamâ'a le cheikh Khalîl El Mâliky, etc., etc. Il eut pour disciples, Djamâl Ed Dîn El Marrâkochy, le Ḥâfiz Ibn Ḥadjar, etc. Sur la fin de sa vie, et alors qu'il était grand qâdhi du Yémen, il déclarait que sa généalogie remontait jusqu'à Abou Bakr eç Çiddîq, le premier khalife légitime, et il

ajoutait à son nom l'épithète *Eç Çiddtqy*. Il fit construire des maisons à la Mekke et à Médine où des professeurs institués par lui enseignaient pendant son absence. Il amassa une grande fortune et une très riche bibliothèque qu'il dissipait dans les moments de gêne.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Qâmoûs el mo-htt wa 'l qâboûs el wastt el Djâmi' limâ dhahaba min kalam el 'Arab chamâttt*; 2° *Madjma' es So'âlât min Çihâh El Djawhary*; 3° *Tahbt el mowachchtin fy mâ yoqâl bi's stn wa 'ch chtn*; 4° *El Djalls el ants fy asmâ El Khandarts*; 5° *El r'orar el mothallatha wa 'd dorar el mobaththatha*; 6° *Ichârât ilâ mâ waqa'a fy kotob el fiqh min el asmâ' wa 'l amâkin wa 'l lor'ât*; 7° *El bolr'a fy târîkh a'immat el lor'a* (var. *fy tarâdjim aimmat en nahw wa 'l lor'a*); 8° *Tohfât el ablh fy man nosiba ilâ r'aîr ablh*; 9° *Risâlat fy hokm el qanâdll en Nabawyya*; 10° *Sifr es sa'âda*, vie du Prophète écrite en persan et traduite en arabe par Abou 'l Djoûd Moÿammed ben Maÿmoûd El Makhzoûmy et publiée au Qaire s. d.; 11° *Tanwîr el miqbâs min tafstr Ibn 'Abbâs*, éd. Qaire, 1290; 12° *Tashll tariq el woçoûl ilâ el aÿâdth ez Zâidat 'alâ Djâmi' el oçoûl*; 13° *El is'âd bi'l iç'âd ilâ rotbat* (var. *daradjat*) *el idjthâd*; 14° *Manÿ El Bâry li sayl el fayh el djâry fy charÿ Çahÿ El Bokhâry*, inachevé, en 20 vol.; 15° *Chawâriq el asrâr el 'alyya fy charÿ machâriq el anwâr en Nabawyya*; 16° *Er Rawdh el masloûf fy mâ laho ismâni ilâ 'l oloûf*; 17° *Eç çilât wa 'l bochar fy 'ç çalât 'alâ Khaîr El Bachar*; 18° *Baçâir dhawy 't tamytz fy la-tâif kitâb Allah el 'Aziz*; 19° *Taîstr fâihât el ihâb fy tafstr Fâihât el kitâb*; 20° *Ed dorr en nadhtm el morchid ilâ maqâçid el Qor'ân el 'adhîm*; 21° *Ûaçil koutrat el khalâc fy fadhâil soûrat el Ikhlâc* (Qor. CXII); 22° *Charÿ qoÿbat el Khachchâf (?) fy charÿ khoÿbat El Kachchâf*; 23° *'Odat el hokkâm fy charÿ 'omdat el aÿkâm*; 24° *Istidhâdh es sohâd fy iftrâdh el djihâd*; 25° *En Nafhat el 'anbariyya fy mawlid Khaîr el Bariya*; 26° *El waçl wa 'l monâ fy fadhî Minâ*; 27° *El mar'ânim el moÿâba fy ma'âlim Tâba*; 28° *Tahyldj el r'arâm ilâ 'l balad El Hârâm*; 29° *Rawdhat*

en *Nâdhir fy daradjat ech Chaïkh 'Abd El Qâdir*; 30° *El mirqât el wafyyat fy tabaqât el Ḥanafyya*; 31° *El mirqât el arfa'yyat fy tabaqât ech Châfi'yyat*; 32° *Nozhat el adh-hân fy târtkh Içbahân*; 33° *Ta'ytn el r'orafât lil mo'tn 'alâ 'Arafât*; 34° *Monyat el mas'ou'ul fy da'awât er Rasoûl*; 35° *Maqçoûd dhawy 'l albâb fy 'ilm el i'râb*; 36° *El mottaftq wadh'an el mokhtalif çan'an*; 37° *Ed dorr el r'âly fy 'l ahâdltth el 'awâly*; 38° *Et tadjârth fy fawâid mota'alliqat bi ahâdltth el maçâbth* (voir n° 9); 39° *Tohfât el qamâ'il fy man tasammâ min el Malâikati Ismâ'il*; 40° *Ismâ' es sarâh fy asmâ' en nikdh*; 41° *Anwâ' el r'aïth fy asmâ' el laïth*; 42° *Tarqtq el asal fy taçftq el 'asal*; 43° *Zâd el ma'âd fy wazn bânat So'âd*; 44° *Commentaire du précédent*; 45° *Et Tohfât wadh dharâïf fy 'n nokat ech Charâïf*; 46° *Ahâsin el laïâïf fy mahâsin et Tâïf*; 47° *El Fadhl el wafy fy 'l 'adl el Achrafy*; 48° *Ichârat el ḥadjou'n ilâ ziyârat El Ḥadjou'n*; 49° *Wafyy 'd dorrat min el kharazat fy fadhl Es Salâmat 'alâ 'l Khibazat* (2 bourgades d'Et Tâïf); 50° *Ismâ' el 'âdat fy asmâ' el r'âdat*; 51° *El lâmi' el mo'lam el 'odjâb el Djâmi' baïn El Mohkam* (d'Ibn Sidat) *wa'l 'Obâb* (d'Eç Çar'any), grand dictionnaire dont il n'a écrit que cinq volumes.

Cf. : Chaïkh Mortadhâ *Tâdj el 'Arou's*, I, p. 13; Naçr El Houriny, en tête de l'éd. du *Qâmoûs*, Qaire, 1319, Imp. El Maïmanyia; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 325; Tâchkupru Zâdeh, *Ech Chaqâïq en no'mâniyya fy 'olamâ' ed dawlat el 'Oihmâniyya*, I, 32, publ. en marge d'Ibn Khallikân; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 181; Anonyme, *Sirâdj Er ro-wât*, f° 28 v°.

§ 229

Ibn Doraïd.

Abou Bakr Moḥammed ben El Ḥasan ben Doraïd El Azdy naquit à Baçra en 223 (3 décembre 837-23 novembre 838). Il fit là ses premières études, mais il dut en compagnie de son oncle paternel quitter sa ville natale, lors de sa prise par les révoltés Zendjs, vécut douze ans dans le

'Omân et retourna ensuite à Baçra où il séjourna pendant longtemps. Plus tard, il alla en Perse, chez les deux Ibn Mikâl qui étaient alors gouverneurs du Fârs. Il fut nommé grand secrétaire du gouvernement, et c'est en l'honneur de ces deux personnages, le père, Abd Allah ben Moḥammed ben Mikâl et son fils, Aboû 'l 'Abbâs Ismâ'il, qu'il composa sa *Maqçoûra* et qu'il écrivit un grand dictionnaire sous le titre de *Djamharat lisân El 'Arab*. Après la destitution de ses protecteurs et leur exil dans le Khorâsân, il se rendit à Baghdâd, en 308 (23 mai 920-12 mai 921), fut reçu par 'Aly ben Moḥammed qui le traita avec beaucoup d'égards, et qui lui fit accorder par le khalife Abbasside El Moqtadir une pension de cinquante dinârs par mois, qu'il conserva jusqu'à sa mort qui arriva le mercredi 18 Cha'bân de l'année 321 (14 août 933). Il était généreux et même prodigue et l'on raconte qu'il donna un jour un barillet de vin à un mendiant, n'ayant rien d'autre; et comme son domestique désapprouvait le don d'une chose défendue par la religion, il répondit par ce verset du Qorân (IV, 86) : « Vous n'atteindrez à la piété parfaite que lorsque vous aurez fait l'aumône de ce que vous chérissez le plus; tout ce que vous aurez donné, Dieu le saura ». Il paraît que le jour même, il reçut en don dix barillets de vin. Il aimait beaucoup le vin et la musique. Deux ans avant sa mort, il fut atteint d'une paralysie qui lui fit perdre le mouvement de ses jambes. Ses maîtres furent : Aboû Ḥatim Es Sidjistâny, Aboû 'l Fadhl Er Riyâchy, le frère d'El Açma'y, Abd Er Raḥmân, etc. Il eut pour disciples Aboû Sa'id Es Sairafy, Aboû 'Abd Allah El Marzobâny, Ibn Châhîn, Aboû 'Aly El Qâly, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Maqçoûra* (publiée plusieurs fois); 2° Satire contre le philologue El Bahily; 3° *Qactda*; 4° *Qaçida en tâ*; 5° Satire contre Yahyâ ben 'Abd El Wahhâb El Baçry El Kâtib; 6° *El Maqçoûra el Kobrâ ou Kitâb el maqçoûr wa 'l mamdoûd nadhman*; 7° Une pièce de 57 vers et une autre de 13 vers; 8° *El Djamhara fy 'l lor'a ou El Djamhara fy lisân El 'Arab*; 9° *Kitâb*

es Sardj wa 'l lidjâm; 10° *Kitâb çifât es sahab wa 'l r'aith wa akhbâr er rowwâd wa mâ hamidou min el kalâ*; 11° *Kitâb el maçar* (éd. Cheikho, Beyrout, 1905); 12° *Kitâb el malâhin* (éd. Thorbecke, Heidelberg, 1882); 13° *Kitâb el ichtiqâq* (éd. Wüstenfeld, Göttingen, 1854); 14° *Kitâb el modjtabâ*; 15° *Kitâb el amâly*; 16° *Kitâb el khaïl el kabtr*; 17° *Kitâb el khaïl eç çar'tr*; 18° *Kitâb el anwâ*; 19° *Kitâb adab el Kottâb*; 20° *Kitâb el moqtanâ*; 21° *Kitâb zowwâr el 'Arab*; 22° *Kitâb el wichâh*; 23° *Kitâb el moqtabas*; 24° *Kitâb el lor'ât*; 25° *Kitâb es silâh*; 26° *Kitâb r'arib el qor'an*, inachevé.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 497; El Anbâry, *Nozhat el alibbâ*, 322; El Baghdâdy, *Khizânat el adab*, I, 490; Abou 'l Fidâ, II, 84; Van Dyck, *Iktifâ*, 321; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 111; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 7 v°.

§ 230

Hâzim l'auteur de la Maqçoûra.

Abou 'l Hasan Hâzim ben Moḥammed ben Hasan ben Moḥammed ben Khalaf ben Hâzim El Ançary El Qartâdjanny naquit à Carthagène en 608 (15 juin 1211-3 juin 1312) et mourut à Tunis dans la nuit du vendredi au samedi 24 Ramadhân de l'année 684 (23 novembre 1285). Ḥadji Khalfa l'appelle (s. v. *Maqçoûra*) Ibn Ḥazm. Nous ne savons rien de ce poète, si ce n'est qu'à l'instar d'Ibn Doraïd, il composa une *Maqçoûra* en l'honneur du sultan ḥafside, Abou 'Abd Allah Moḥammed El Mostançir billah qui régna à Tunis de 647 à 675 (1249-77). Parmi ses élèves, on cite Abou Ḥayyân et Ibn Rachîd. El Maqqary dans le *Nafh et ṭlb*, III, 280, dit qu'il a donné la biographie complète de ce poète dans son *Azhâr er riyâdh*.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Qaçdat el Alfiyyat el maqçoûra*, connu surtout sous le nom de *Maqçoûrat Hâzim*; 2° Autre poème en l'honneur du même sultan; 3° *Madjmou'*; 4° *Charḥ El bolr'a fy 'l balâr'at*; 5° *Kitâb fy 'l Qawâfy*; 6° *Mo'allaqah* d'Imrou 'l Qaïs changée en poème

en l'honneur du Prophète, El Maqqary, III, 276); 8° Pièce de vers du mètre *kâmil* rimant en *djîm*.

Cf. : Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 60 r°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 269.

§ 231

Ibn El Qoútyya.

Abou Bakr Moḥammed ben 'Omar ben 'Abd El 'Aziz ben Ibrâhîm ben 'Îsâ ben Mozâhîm l'affranchi de 'Omar ben 'Abd El 'Aziz, connu surtout sous le nom d'Ibn El Qoútyya, fils de la Gothe, parce que son aïeul 'Îsâ avait épousé une princesse d'Espagne, Sâra, fille du roi Goth Oppas, lorsqu'elle était venue à Damas rendre visite au khalife Hichâm ben 'Abd El Mâlik, pour se plaindre à lui de son oncle Ardabast. 'Îsâ fut envoyé avec son épouse en Espagne et ses descendants habitèrent Séville. C'est dans cette ville que naquit Abou Bakr et qu'il étudia sous la direction de Moḥammed ben 'Abd Allah ben El Qoûn, Ḥasan ben 'Abd Allah Ez Zobairy, Sa'îd ben Djâbir, 'Aly ben Abou Chaïba, Sayyid Abth Ez Zâhid. Il se rendit ensuite à Cordoue et compléta ses études en suivant les leçons de Ṭâhir ben 'Abd El 'Aziz, Ibn Abou 'l Walid El A'radj, Moḥammed ben 'Abd el Wahhâb ben Mor'ith, Moḥammed ben 'Omar ben Lobâba, Qâsim ben Açbar', Omar ben Ḥafç ben Abou Tammâm, Aslam ben 'Abd El 'Aziz, Aḥmed ben Khâlid, Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben Aïman, etc., etc. Ses disciples furent : le qâdhi Abou l Ḥazm Khalaf ben 'Îsâ ben Sa'd el Khaïr El Wachqy. Présenté par El Qâly au khalife El Ḥakam II, comme le plus grand savant du pays, il fut chargé de la *chorça* de Cordoue. Philologue, grammairien, historien et poète, il passait pour ne pas savoir le *Ḥadith* et le droit; toutefois on venait le consulter sur les passages de *Ḥadith* et les questions de droit les plus difficiles au point de vue de la langue. Il mourut très âgé à Cordoue, le mardi 23 Rabi' I de l'an-

née 367 (6 novembre 977) et fut enterré le lendemain mercredi dans le cimetière des Qoraïchites.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Târlkh fath el Andalos* (Madrid, 1868, in-8°); 2° *Kitâb taçârtf el af'âl* (var. *Kitâb el af'âl wa taçârtfihâ*) (éd. Guidi, Leyde, 1894); 3° *Kitâb el maççoûr wa 'l mamdoûd*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 512; Aben Al Faradhi, n° 1316; Adh Dhabbi, n°s 223 et 1918; El Fath ben Khâqân, *Matmah*, p. 58; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 323; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 150; Eth Tha'âliby, *Yattmat ed dahr*, I, 411; Anonyme, *Sirâdj Er Rowât*, f° 18 v°; Wüstenfeld, *Die Geschichtschreiber der Araber*, Göttingen, 1882, in-4°, p. 46-47; Pons Boigues, *Ensayo bio-bibliográfico sobre los historiadores y geógrafos arábigo-españoles*, Madrid, 1898, in-4°, p. 83-87.

§ 232

Le qâdhi Yoûnos ben 'Abd Allah.

Abou 'l Walid Yoûnos ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben Mor'ith ben Moḥammed ben 'Abd Allah, qâdhi 'l Djama'a à Cordoue, connu surtout sous le nom d'Ibn Eç Çafâr, naquit le 2 Dhou' 'l Qa'da de l'année 338 (24 avril 950). Il étudia avec Abou Bakr Moḥammed ben Mo'awyya el Qorachy, Abou Bakr Ismâ'il ben Badr, Aḥmed ben Thâbit et Tar'laby, Abou 'Îsâ El Laïthy, Abou Bakr Moḥammed ben Aḥmed ben Khâlid, Abou Bakr Ibn El Qouṭiyya, Moḥammed ben Ishâq ben Es Salm, Abou Bakr ben Zarb, Abou Moḥammed El Bâdjy, etc., etc. Il correspondit avec les savants orientaux tels que Ya'qoub ben Ed Dakhil, El Hasan ben Rachtq, Abou 'l Hasan Ed Dâraqotny, Abou Moḥammed Ibn Abou Zaïd, etc. Il occupa successivement les postes de qâdhi à Badajoz, khaṭib à la mosquée Ez Zahrâ et chargé en même temps de la *choûrà* de Cordoue, khaṭib à la mosquée Ez Zâhira, puis qâdhi et imâm et khaṭib à la grande mosquée de Cordoue avec le poste de vizir. S'étant retiré pendant quelque temps, il fut nommé en

Dhoû 'l hidjdja 419 (21 décembre 1028-20 janvier 1029) grand qâdhi et mufti de Cordoue par le khalife El Mo'tamid billah Hichâm ben Moḥammed, poste qu'il garda jusqu'à sa mort qui arriva dans la nuit du jeudi au vendredi, 28 Radjab de l'année 429 (7 mai 1038). Parmi ses disciples on cite : Abou Moḥammed Makky ben Abou Tâlik el Moqry, Abou 'Omar ben 'Abd el Barr, Abou 'Omar ben El Qattân, Abou 'Omar ben El Ḥadhdhá', Abou Moḥammed ben Ḥazm, Abou 'l Walîd El Bâdjy, Abou 'Abd Allah El Khaw-lâny, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Faradj, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb fadhâil el monqa'i'in ilâ Allah 'azza wa djalla*; 2° *Kitâb et tasally 'an ed donyâ bi ta'mil Khâir el dkhira*; 3° *Kitâb fadhâil el motahadjjidtn*; 4° *Kitâb et taystr wa 't tasbtb wa 'l ikhticâç wa 't taqrîb et tasbtb wa 't taystr* (var. *et taqrîb*); 5° *Kitâb el ibtihâdj bimaḥabbat Allah 'azza wa djalla*; 6° *Kitâb el mostaçrikktn billâh ta'âlâ 'inda nozoûl el balâ'*. 7° *Kitâb fadhâ'il Yahyâ ben Modjahid*.

Cf. : Adh Dhabbi, n° 1498; Aben Pascualis, *Assila*, n° 1397; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 117.

§ 233

Tha'lab.

Abou 'l Abbâs Aḥmed ben Yahyâ ben Zaïd ben Siyâr Ech Chaïbâny, dit Tha'lab, naquit en Rabî' I de l'année 200 (9 octobre-8 novembre 815) et mourut à la suite d'un accident le samedi 17 Djomâdâ II de l'année 291 (6 mai 905). Grand grammairien de l'école de Koufa, philologue et poète à ses heures, il eut pour maîtres Moḥammed ben Ziyâd El A'râby, 'Aly ben El Mor'aïra el Athram, Salma ben 'Açim, Moḥammed ben Sallâm El Djomaḥy, Ez Zobaïr ben Bakkâr, Abou 'l Ḥasan Aḥmed ben Ibrâhim, etc. Ses élèves furent Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Solaïmân El Akhfach, Ibn 'Arafa, Abou Bakr Ibn El Anbâry, Abou 'Omar Ez Zâhid, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el façḥ*; 2°

Kitáb qawá'id ech chi'r; 3° *Diwán Zoháir*; 4° *Diwán el A'chá*; 5° *Kitáb el Amály*; 6° *Kitáb r'artb el Ḥadith*; 7° *Kitáb modjáz (madjáz?) el kalám wa taçárfihi*; 8° *Kitáb el maçoún*; 9° *Kitáb ikhtláf en nahwyyn*; 10° *Kitáb ma'ány 'l Qor'án*; 11° *Kitáb má talhano fhi 'l ámmat*; 12° *Kitáb el qirá'át*; 13° *Kitáb ma'ány ech chi'r*; 14° *Kitáb et taçr'tr*; 15° *Kitáb má yançarif wa má lá yançarif*; 16° *Kitáb má yodjrá wa má la yodjrá (?)*; 17° *Kitáb ech chawáhdh*; 18° *Kitáb el amthál*; 19° *Kitáb el aïmán*; 20° *Kitáb el waqf wa 'l ibtdá*; 21° *Kitáb el alfádh*; 22° *Kitáb el hidjá*; 23° *Kitáb el madjális*; 24° *Kitáb el awsaf*; 25° *Kitáb i'ráb el qor'án*; 26° *Kitáb el masáil*; 27° *Kitáb ḥadd en nahw*.

Cf. : El Anbáry, *Nozhat*, 293; Ibn Khallikán, I, 30; Van Dyck, *Iktifá 'l Qanoú'*, 316; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 118; Abou 'l Fidá, *Tárikh*, II, 64; Anonyme, *Sirádj Er Rowát*, f° 48 v°.

§ 234

Ibn Kalsán.

Abou 'l Ḥasan Moḥammed ben Aḥmed ben Kaïsán, élève d'El Mobarrad et de Tha'lab, appartient au point de vue de la grammaire à l'école de Koufa et à l'école de Baçra, et passe pour être plus versé en connaissances grammaticales que ses deux célèbres maîtres. Il mourut sous le règne du khalife Abou 'l Fadhl Dja'far El MoqtaDIR billah ta'álá, fils d'El Mo'tadhid, en 299 (29 août 911-18 août 912).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitáb talqlb el qawáfy wa talqlb ḥarakátihá* (publié par Wright, *Opuscula arabica*, Leyde, 1879, p. 48-74); 2° *Charḥ el mo'allaqát*; 3° *Kitáb el moháhdhab*.

Cf. : El Anbáry, 301; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 110; Abou 'l Fidá, *Tárikh*, II, 70; Anonyme, *Sirádj er rowát*, f° 2 v°.

§ 235

Ibn El Anbáry.

Abou Bakr Moḥammed ben El Qásim ben Bachchár El

Anbâry, naquit en 271 (29 juin 884-18 juin 885) et mourut le 9 de Dhôu 'l hidjdja de l'année 328 (16 septembre 940). Philologue, littérateur et surtout grammairien, Ibn El Anbâry eut pour maîtres son père El Qâsim, qui était un traditionniste émérite, Abou 'l 'Abbâs Tha'lab, etc. On raconte que, jeune encore, il professait dans un côté de la mosquée, en présence de son père qui enseignait dans un autre côté de la même mosquée. Il possédait une mémoire prodigieuse et savait par cœur une douzaine de caisses de livres, prétend-on. Il jouissait d'une grande considération et était reçu à la table du khalife Er Râdhy billah ta'âlâ.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el adhdâd* (éd. Houtsma, Leyde, 1881); 2° *Kitâb ez Zâhir fy ma'âny kalimât en nâs*; 3° *Charḥ el mofadhdhaliyyât*; 4° *Kitâb el Idhâḥ fy 'l waqf wa 'l ibtidâ*; 5° *Kitâb el hæ'ât fy kitâb Allah*; 6° *Kitâb r'arb el Ḥadlth*; 7° *Kitâb el mochkil*; 8° *Charḥ el mo'allaqât*; 9° *Kitâb el kâfy* (grammaire); 10° *Kitâb el lâmât*; 11° *Kitâb el amâly*; 12° *Charḥ el djahiliyyat* (voir n° 8); 13° *Kitâb charḥ el kâfy*; 14° *Kitâb el modhakkar wel mo'annath*; 15° *Risâlat el mochkil*, critique d'Ibn Qotaïba; 16° *Kitâb Khalq el insân*; 17° *Kitâb Khalq el faras*; 18° *Kitâb el Amthâl*; 19° *Kitâb el maqçoûr wa 'l mamdoûd*.

Cf. : El Anbâry, 330; Ibn Khallikân, I, 503; Van Dyck, *Iktifâ 'l Qanoû*, 299; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 113; Abou 'l Fida, *Târthk*, II, 92; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥofâdh*, III, 60; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 20 r°.

§ 236

Ez Zabîdy.

Abou 'l Faïd Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed ben 'Abd Er Razzâq connu surtout sous le nom de Mortadhâ El Ḥosaïny Ez Zabîdy El Ḥanafy naquit en 1145 (24 juin 1732-14 juin 1733), à Zabîd, dans le Yémen. Il fit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke, rencontra le chaïkh 'Abd Allah Es Sindy, le chaïkh 'Omar ben Aḥmed ben 'Oqaïl El Makky, 'Abd Allah Es Saqqâf, le tradition-

niste Moḥammed ben 'Alā Ed Dīn El Mazdjādī (?), Solāimān ben Yahyā et Ibn Eṭ Ṭayyib. Il fréquenta les cours de 'Abd Er Raḥmān El 'Aīdarōūs à la Mekke et du chaïkh 'Abd Allah Mīrr'any Eṭ Ṭāīfy en 1163 (11 décembre 1749-30 novembre 1750). Il séjourna à Eṭ Ṭāīf, après avoir fait un voyage dans le Yémen, en 1166 (8 novembre 1752-29 octobre 1753), étudia sous la direction du chaïkh 'Abd Allah Mīrr'any, le droit et plusieurs de ses ouvrages, et il en reçut une *idjāza*. Puis il alla étudier avec le chaïkh 'Abd Er Raḥmān El 'Aīdarōūs, *Mokhtaṣar Es Sa'd*, revêtit la *khitrqa* et en reçut une *idjāza* générale. « C'est lui, dit-il, qui m'a invité à aller voir l'Égypte ». En effet, il entra au Qaire le 9 Ḥafar 1167 (7 décembre 1753). Il fréquenta alors les cours de 'Aly El Maqdisy El Ḥanafy, Aḥmed El Mollawy, El Djawhary, El Ḥifny, El Bolaīdy, Eḡ Ḥa'ldy, El Modābir'y, etc. L'émir Ketkhodā 'azyān s'était chargé de son entretien jusqu'à ce que sa renommée fût grande. Il revêtit les plus riches vêtements, monta les plus beaux coursiers. Il se rendit trois fois dans la Haute-Égypte, puis dans la Basse-Égypte et fut partout traité généreusement et ces voyages furent relatés dans plusieurs livres. C'est Abou' l Anwār ben Wafā qui lui donna le surnom d'Abou' l Faiḍ, le mardi 17 Ḥa'bān 1182 (28 novembre 1768). Il se maria et commença le Commentaire du Qāmoūs auquel il consacra quatorze années et deux mois. Quand il l'eut terminé, il fit une fête à laquelle assista tout le monde savant de l'époque; ce fut en 1181 (30 mai 1767-18 mai 1768). Il parlait le turc, le persan et quelque peu le géorgien. Il se mit ensuite à enseigner les *Ḥadīth*, d'après l'ancienne méthode, c'est-à-dire en mentionnant les *isnād*, les *rāwy*, les *mokharriḍj*, le *Ḥadīth el mo-salsal bilawwaliyya*, etc. A un moment donné, il eut parmi ses auditeurs les professeurs mêmes d'El Azhar, pour le *Ḥadīth* de Bokhāry; aussi sa renommée devint-elle si considérable, que les grands de la ville ne manquaient pas de l'inviter chez eux, et de lui faire les plus riches cadeaux. Quand il arriva au Qaire, Moḥammed Pacha 'Izz lui fit al-

louer une pension consistant en argent et en denrées en 1191 (9 février 1777-30 janvier 1778). Il reçut des lettres des grands de tous les pays de l'Islâm : Turquie, Hidjâz, Inde, Yémen, Syrie, Mésopotamie, Perse, Maroc, Soudan, Fez-zân, Alger, etc. Il perdit sa femme en 1196 (17 décembre 1781-7 décembre 1782), et lui fit construire un mausolée qu'il couvrit de tapis et de tentures. Il séjourna dans ce mausolée pendant longtemps; il y recevait les lecteurs du Qoran, les poètes, et leur faisait servir du *thartd*, du *koskosoû*, du café et des sorbets. Il se remaria ensuite et ce fut cette seconde femme qui hérita de lui toutes les richesses qu'il avait amassées. Arrivé à l'apogée, il se retira chez lui et ne sortit plus, abandonna l'enseignement et refusa les cadeaux que lui firent alors les grands du Qaire. Il mourut de la peste un dimanche du mois de Cha'bân de l'année 1205 (mardi 5 avril-mercredi 4 mai 1791).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Tâdj el 'Aroûs min djawâhir el Qâmoûs*; 2° *Ithâf es sâdat el mottaqtn bicharh lhyâ 'oloûm ed dln d'El R'azâly*; 3° *Oqoûd el djawâhir el montfa fy adillat madhhab el imâm Abi Hantfa*, éd. à Alexandrie en 1292; 4° *En nafhat el qodsiyya biwâsîtat el badh'at El 'Aïdaroussiyya*; 5° *El 'iqd eth thamin fy toroq el ilbâs wa't talqtn*; 6° *Hikmat el ichrâq ilâ kitâb el âfâq*; 7° *Charh eç Çadr fy charh Asmâ' ahl Badr*; 8° *Et taftich fy ma'nâ lafdh darwtch*; 9° *Risâlat raf' niqâb el khafâ 'amman intamâ ilâ Wafâ wa Abi'l Wafâ*; 10° *Bolr'at el arlb fy moçtalâh âthâr El Habîb*; 11° *I'lâm el a'lâm bimanâsik hadjdj baït Allah el harâm*; 12° *Zahr el akmâm el monchaqq 'an djoyoûb el ilhâm bicharh Çtr'at Sayydy 'Abd es Salâm*; 13° *Rachfat el modâm el makhtoûm el bakry min Çafwat Zolâl Çiyar' el qoçb El Bakry*; 14° *Rachf solâf er rahtq fy nasab hadhkrat eç Çiddiq*; 15° *El qawl el mathboût fy tahqtq lafdh et tâboût*; 16° *Tansiq qalâid el minan fy taqtq kalâm Ech Châdhily Abi'l Hasan*; 17° *Laqt el la'âly min el djawhar el r'âly*; 18° *En nawâfih el miskiyya 'alâ'l fawâih el kochkiyya*; 19° Un vol. sur le *Hadîth ni'm al idâm el khall*; 20° *Hadiyyat el ikhwân fy chadjarat ed*

dokkkhân; 21° *Manh el foyouddhât El Wafiyya fy mâ fy souârat Er Raĥmân min asrâr eç çifat el Ilâhiyya* (Qor., LV); 22° *Ithâfsayyid el ĥayy bi salâsil Bany Tayy*; 23° *Badhl el madjhoûd fy takhrîdj Ĥadith Chayyabatny Hoûd*; 24° *El morabbâ el Kâboly fy man rawâ 'an ech Chams El Bâbily*; 25° *El maqâ'id el 'Anadiyya fy 'l machâhid en Naqachbandiyya*; 26° *Charĥ khoṣbat El Boĥairy El Borĥâny 'alâ tafstr souârat Yoûnos*; 27° *Tafstr souârat Younos d'après l'école soufite*; 28° *Charĥ ĥizb el barr li 'ch Châdhily*; 29° *Takmilat charĥ ĥizb El Bakry li 'l Fâkihy*; 30° *Is'âf el achrâf, maqâmah*; 31° *Ordjouza sur le droit*; 32° *Ĥadîqat eç Çafâ fy wâlidat El Moçtafâ*; 33° *Risâlat fy ṭabaqât el ĥoffâdh*; 34° *Risâlat fy taĥliq Qawl Abt 'l Ĥasan ech Châdhily wa lâisa min el karam, etc.*; 35° *'Aqlat el atrâb fy sanad eṭ ṭartqat wa 'l aĥzâb*; 36° *Tu'lliqat 'ala mosalsalât Ibn 'Aqla*; 37° *El minah el 'aliyya fy 'ṭ ṭartqat En Naqachbandiyya*; 38° *El intiçâr li wâlidat en Nabiyy 'l mokhtâr*; 39° *Alfiyyat es sanad*; 40° *Manâqib açĥâb el Ĥadith*; 41° *Kachf el lithâm 'an âdâb el tmân wa 'l islâm*; 42° *Raf' ech chakwâ li 'âlim es sirr wa 'n nadjwâ*; 43° *Tarwĥ el qoloûb bidhikr moloûk Bany Ayyoûb*; 44° *Raf' el kilal 'an el 'ilal*; 45° *Qalansowat et Tâdj (sources du Tâdj el 'Aroûs)*; 46° *Takmilat el Qâmoûs appelé aussi Mostadrak el Qâmoûs*; 47° *Charĥ Ĥadith Omm Zar'*; 48° *El mawâhib el djaliyya fy mâ yata'allaq biĥadith el awwaliyya*; 49° *Inâlat el monâ fy sirr el konâ*; 50° *Ĥosn el moĥadhara fy âdâb el baĥth wa 'l monâðara*; 51° *Risâlat fy oçoûl el Ĥadith*; 52° *Risâlat fy oçoûl el mo'ammâ*; 53° *Kachf el r'itâ 'an eç çalât el wostâ*; 54° *El ihtifâl biçawm es sitt min chawwâl*; 55° *Îdâĥ el madârik 'an nasab el 'awâtik*; 56° *Iqrâr el 'ain bidhikr man nosiba ilâ 'l Ĥasan wa 'l Ĥosain*; 57° *El lbtihâdj bi dhikr amr el Ĥâdj*; 58° *Et ta'rtf bi dharouriyiy 't taçrtf*; 59° *Ithâf el açfiyâ' bi salâsil el awliyâ*; 60° *Ithâf bany 'z zaman fy ĥokm qahwat el Yaman*; 61° *Ed dorrat el modhiyya fy 'l waçiyyat el mardhiyya (220 vers)*; 62° *Irçâd el ikhwân ilâ 'l akhlâq el ĥisân (120 vers)*; 63° *Charĥ çtr'at Ibn Machtch*; 64° *Charĥ çtr'at El Badawy*; 65° *Charĥ*

thalâth çiyar' li Aby'l Hasan El Bakry; 66° Charh sab' çiyar' el mosammâ bi dalâil el qorb li's sayyid Mostafâ El Bakry; 67° El azhâr el motanâthara fy 'l ahâdith el motawâtara; 68° Tohfât el 'ld; 69° Loqfat el 'adjlân fy laïsa fy 'l imkân abda' mimmâ kân; 70° El qawl eç çahh fy marâtib et ta'dll wa't tadjrth; 71° Et tahbtr fy 'l Hadith el mosalsal bittakbtr; 72° El Amâly 'l Hanafiyya; 73° El Amâly 'ch Chaikhoûniyya; 74° Ma'ârif el abrâr fy mâ lil konâ wa 'l alqâb min el asrâr; 75° El 'iqd el monazhham fy ommahât en Nabyy Çallâ Allah 'alaih wa sallama; 76° Nachwat el irtiyâh fy bayân haqtqat el mâsir wa 'l qidâh.

Cf. : Djabarty, *'Adjâib el âthâr fy 't tarâdjim wa 'l akhbâr*, II, 196, Bouâlaq, 1297; *Tâdj el 'Arou's*, X, 469.

§ 237

Ibn Es Sikkit.

Abou Yoûsof Ya'qoub ben Ishâq, connu sous le nom d'Ibn Es Sikkit, célèbre philologue et grammairien, était originaire de Dawraq, village du Khoûzistân, et eut pour maîtres Abou 'Amr Ech Chaibâny, El Farrâ' et Ibn El A'râbay. Ses disciples furent : Abou Sa'ïd Es Sokkary, Abou 'Ikrima Edh Dhabby, etc. Après être allé fréquenter les Bédouins pour compléter sa connaissance de la langue arabe, il s'installa comme instituteur à Baghdâd, quartier du Pont. La célébrité de ses ouvrages décida le khalife El Motawakkil à lui confier l'éducation de son El Mo'tazz. La préférence qu'il accordait aux Alides, et qu'il ne cachait même pas au khalife, lui valut d'être piétiné par la garde du corps du monarque composée de Turcs. C'est à la suite de ce châtiment qu'il mourut en Radjab 243 (24 octobre-23 novembre 857). On donne aussi comme date de sa mort 244, 245 et 246.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb içlâh el manfiq*; 2° *Kitâb el alfâzh* (Beyrout, 1895-96); 3° *Charh Diwân El Khansâ*; 4° *Kitâb el amthâl*; 5° *Kitâb el modhakkar wa 'l mo'annath*; 6° *Kitâb abyât el ma'âny*; 7° *Kitâb el adh-*

dâd; 8° *Kitâb el farq*; 9° *Kitâb el qalb*; 10° *Charḥ Dtwân Tarafa*; 11° *Kitâb el ibdâl*; 12° *Kitâb el maqçoûr wa 'l mamdouûd*; 13° *Kitâb el mothannâ wa 'l mokannâ wa 'l mabny wa 'l mo'âkhy wa mâ dhomma ilaiḥ*; 14° *Kitâb el aqwât*; 15° *Kitâb ez Zibridj*; 16° *Kitâb el adjnâs*; 17° *Kitâb es sardj wa 'l lidjâm*; 18° *Kitâb el woḥoûch*; 19° *Kitâb el ibil*; 20° *Kitâb en nowwâr*; 21° *Kitâb ma'âny ech chi'r el kabtr*; 22° *Kitâb ma'âny ech chi'r eç çar'tr*; 23° *Kitâb saraqât ech cho'arâ*; 24° *Kitâb fa'al wa af'al*; 25° *Kitâb el ḥacharât*; 26° *Kitâb ech chadjar wa 'n nabât*.

Cf. : El Anbâry, 238; Ibn Khallikân, II, 309; Abou 'l Fidâ, II, 43; Ibn El Athir, VII, 26; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 117; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 137 v°.

§ 238

Abou Moḥammed Ibn Qotaïba.

Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Moslim ben Qotaïba Ed Dinawary naquit à Koufa, certains disent à Baghdâd, en 213 (22 mars 828-11 mars 829); son surnom Ed Dina-wary lui vient de ce qu'il a été pendant quelque temps qâdhi à Dinawar. Il eut pour maître Abou Ḥâtim Es Sidjistâny; et parmi ses élèves on cite surtout Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Dja'far ben Dorostouyeh. Il passe pour grammairien, historien, traditionniste et même théologien. On dit que son père était originaire de Merw et c'est pour cela qu'on donne à 'Abd Allah le surnom d'El Maroûzy. Il enseigne à Baghdâd jusqu'à sa mort qui arriva le 15 Radjab 276 (14 novembre 889), mais on donne aussi Dhoû 'l Qa'da 270, Dhoû 'l Qa'da 274, 1^{er} Radjab 276.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *'Oyoûn el akhbâr* (éd. Brockelmann, Weimar, 1898); 2° *Kitâb el ma'ârif* (éd. Wüstenfeld, Göttingen, 1850); 3° *Kitâb ech charâb* (var. *Kitâb el achriba wa 'khtilâf en nâs fyhâ*; *Kitâb ikhtilâf el 'olamâ fy mâ yahillo min el achriba wa yahromo wa ḥod-djat kollî fartq minhom*); 4° *Kitâb ech chi'r* (var. *Kitâb ech chi'r wa 'ch cho'arâ*; *dtwân ech chir' wa 'ch cho'arâ*)

(éd. de Goeje, Leyde, 1904); 5° *Ṭabaqât ech cho'arâ*; 6° *Kitâb ma'âny 'ch chî'r* (var. *Kitâb abyât el ma'âny*); 7° *Kitâb adab el kâtib* (var. *el kottâb*); 8° *Kitâb el anwâ*; 9° *Kitâb et taswiyat baïn el 'Arab wa 'l 'Adjam* (var. *Kitâb tafdhil el 'Arab*); 10° *Kitâb ta'wîl mokhtalif el Ḥadîth* (var. *Charḥ el ahâdîth en Nabawiyya*); 11° *Kitâb nochkil el Qor'ân*; 12° *Kitâb el masâil wa 'l djawâbât*; 13° *Kitâb el imâma wa 's siyâsa* (apocryphe, Le Qaire, 1322); 14° *Kitâb r'arîb el qor'ân*; 15° *Kitâb r'arîb el Ḥadîth*; 16° *Kitâb mochkil el Ḥadîth*; 17° *Kitâb dalâil en nobowwa min el kotob el monzalât 'alâ 'l anbiyâ*; 18° *Kitâb iqlâḥ el r'alat*; 19° *Kitâb et tafqîh*; 20° *Kitâb el khaïl*; 21° *Kitâb i'râb el qirâ'ât*; 22° *Kitâb el maïsîr wa 'l qidâḥ*.

Cf. : El Anbâry, 272; Ibn Khallikân, I, 251; Ibn El Athîr, VII, 145; Abou 'l Fidâ, II, 257; Dozy, *Recherches sur l'histoire de la littérature de l'Espagne*, 3 éd. Leyde, 1881, t. I, p. 21-40; Wüstenfeld, *Die Geschichtschreiber der Araber*, p. 24-25; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 120; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 89 r°; De Goeje, *Kitâb al-imâma*, Rome, 1908, in-8°.

§ 239

El Ḥarîry.

Abou Moḥammed El Qâsim ben 'Aly ben Moḥammed El Ḥarîry naquit à Baçra en 446 (12 avril 1054-2 avril 1055) et sa famille était originaire d'un village de la banlieue, El Machân, célèbre pour son insalubrité. Il eut pour maîtres Abou 'l Qâsim El Fadhl ben Moḥammed El Qaçabâny, qui passait pour un bon grammairien et El Ḥosaïn ben Aḥmed El Bâqillâny. Parmi ses élèves, on cite ses deux fils, Nadjm Ed Dîn 'Abd Allah et le grand qâdhi de Baçra Moḥammed, le vizir Charîf Ed Dîn ben Ṭarrâd Ez Zainaby, le vizir Qiwâm Ed Dîn 'Aly ben Çadaqa, le qâdhi de Wâsiṭ Ibn El Mâidâny, Ibn El Motawakkil, Ibn En Noçoûd, Abou Mançoûr Mawhoûb ben Aḥmed El Djawâlîqy, etc. Il demeurerait à Baçra, dans le quartier des Banou Ḥarâm, et professait surtout dans la mosquée de ce quartier. Il mou-

rut en 515 ou en 516 (22 mars 1121-12 mars 1122-1^{er} mars 1123), le lundi 2 Radjab 516 (6 sept. 1122).

Il composa les ouvrages suivants : 1^o *El Maqâmât* (souvent publiées); 2^o *Er risâlat es siniyya wa 'r risâlat ech chtniyya* (Arnold, *Chrestomathia arabica*, Halle, 1853, 2 v., t. 1, p. 202-209); 3^o *El farq baïn edh dhâd wa' dhahâ*; 4^o *Kitâb dorrat er r'awwâç fy awâm el khawâçç* (éd. Thorbecke, Leipzig, 1851, avec le commentaire d'El Khafadji, Constantinople, 1299); 5^o *Molhat el i'râb* (Paris, s. d.); 6^o *Charh molhat el i'râb*; 7^o *Kitâb er rasâil*; 8^o un *Dwân*.

Cf. : El Anbâry, 453; Ibn Khallikân, I, 419; Ibn El Athîr, X, 212; Abou 'l Fidâ, II, 246; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 276; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 283; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, 1^o 121 v^o; Es Sobky, *Tabaqât*, IV, 295-297; Ech Chirwâny, *Hadiqat el afrâh*, p. 156; Renan, *Essais de morale et de critique*, Paris, 1859, p. 287-302; Cherbonneau, *Études littéraires sur les séances de Hariri*, *Revue de l'Orient et des Colonies*, t. XV, p. 362-377; Abou 't Tayib Şadiq ben Hasan, *Laff el qtmât 'alâ tashih el Maqâmât*, Bhopal, 1290 hég.; R. Basset, *Les bibliothèques arabes des zaouias de 'Aïn Madhi et Temacin*, p. 11-13.

§ 240

Abou Mançour Eth Tha'âliby.

Abou Mançour 'Abd El Mâlik ben Moçammed ben Isma'il Eth Tha'âliby naquit en 350 (20 février 961-9 février 962) à Nisâbour où il mourut en 429 (14 octobre 1037-3 octobre 1038). Il fut l'élève d'Abou Bakr El Khawârizmy. C'est un compilateur dans le genre d'Es Soyouty, quoiqu'il paraisse plus poète, et moins productif que lui.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1^o *Kitâb Yatimat ed dahr fy mahâsin ahl el 'açr* (Damas, 1304 hég., 4 v.); 2^o *Kitâb latâif el ma'ârif* (éd. de Jong, Leyde, 1867); 3^o *Kitâb chams el adab fy sti'mâl el 'arab* en deux parties : I. *Asrâr el lor'at el 'arabyya wa khaçâçihâ*; II. *Madjâry kalâm el 'arab birosoûmihâ wa mâ yata'allâq bin nahw wa 'l i'râb*

minhá wa 'l isttchháð bi 'l qor'án 'alá aktharihá; 4° *Kitáb fiqh el lor'a wa asrâr el 'arabiyya* (Beyrout, 1885); 5° *Kitáb en nihâyat fy 't ta'ridh wa 'l kinâyat* (éd. La Mekke, 1301, 48 pp.); 6° *Kitáb adjnâs et tadjnts*; 7° *Kitáb sihr el balâr'a wa sirr el barâ'a*; 8° *Kitáb r'orar el balâr'a wa torafel barâ'a*; 9° *Kitáb thimâr el qoloûb fy 'l modhâf wa 'l mansoûb*; 10° *Kitáb el lotf wa 'l laâïf*; 11° *Kitáb nathr en nadhm wa hall el 'iqd*; 12° *Kitáb man r'âba 'anho 'l môtrib*; 13° *Kitáb bard el akbâd fy 'l a'dâd*; 14° *Kitáb et tawftq li't tafllq*; 15° *Kitáb mir'ât el morowwât wa a'mâl el hasanât*; 16° *Kitáb et tamthil wa 'l mohadharat*; 17° *Kitáb el r'ilmân (Kitáb ulf'r'olâm wa r'olâm)*; 18° *Tohfât el wozarâ*; 19° *Kanz el kottâb*; 20° *Kitáb farâid el qalâid*; 21° *Kitáb ahâsin el mahâsin*; 22° *Kitáb el mobhidj*; 23° *Kitáb el la-tâif wa 'dh dharâif fy madhi 'l achyâ wa dhammihâ*; 24° *Kitáb laâïf eq çahâba wa 't tabi'tn*; 25° *Kitáb el tdjâz wa 'l i'djâz*; 26° *Kitáb el motachâbih*; 27° *Kitáb ahâsin kalim en Naby wa 'ç çahâba wa 't tâbi'tn wa moloûk el djâhiliyya wa 'l islâm wa 'l wozarâ wa 'l kottâb wa 'l bolar'â wa 'l hokamâ wa 'l 'olamâ*.

Cf. : El Anbâry, 326; Ibn Khallikân, I, 290; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 272; Aboû 'l Fidâ, II, 270; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 284; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 97 v° (en marge).

§ 241

El Fath Ibn Khâqân.

Aboû Naçr El Fath ben Moçammed ben 'Obaïd Allah ben Khâqân [ben Moçammed] ben 'Abd Allah El Qaïsy El Ichbtily était originaire de Çakhrat el Walad, village près d'Acala Reale, district de Qal'at Yaççob, non loin de Grenade. Parmi ses maîtres on cite Ibn 'Isâ ben El Lobâna, Aboû Dja'far ben Sa'doûn, Aboû 'l Hasan ben Sarrâdj, Aboû 't Tayyib ben Zarqoûn, Aboû Moçammed ben 'Abdoûn, Aboû 'l Walid ben Hâdjâdjâdj, Ibn Doraïd El Kâtib, etc. Après avoir été un vagabond et un franc buveur, il

fini par obtenir du gouverneur de Grenade, Tâchfin ben 'Aly, une place de secrétaire. S'étant rendu au Maroc, il fut assassiné dans un fondoûk le 29 Ramadhân 528 (24 juillet 1134) ou le dimanche 22 Moḥarram 529 (13 novembre 1134) ou en 535 (17 août 1140-6 août 1141) sur l'ordre, paraît-il, de 'Aly ben Yoûsof ben Tâchifin, frère d'Abou Ishâq Ibrâhm ben Yoûsof ben Tâchifin auquel il avait dédié ses *Colliers*.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Qalâid el 'Iqyân wa maḥâsin el a'yân* (Paris, 1267 hég. ; Boulaq, 1283 hég.); 2° *Kitâb maṭmaḥ el anfos wa masrah et ta'annos fy molahi ahli'l Andalos* (Constantinople, 1302), un grand, un moyen et un petit; 3° Biographie de son maître 'Abd Allah ben Moḥammed ben Es Sid El Baṭalyowsy; 4° *Maqâma*; 5° *Bi-dâyat el maḥâsin wa r'âyat el moḥâsin*; 6° *Madjmou' fy tarstlih*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 407; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 105 et 277; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 339; Aben Al Abbar, *Al Mocham*, n° 285; El Maqqary, IV, 207-223; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 201.

§ 242

Abou 'Aly El Qâly.

Abou 'Aly Ismâ'il ben El Qâsim ben 'Aïdhoûn ben Hâroûn ben 'Isâ ben Moḥammed ben Salmân El Qâly naquit en Djomâdâ II de l'année 288 (23 mai-21 juin 901) à Qâly-qalâ, près Manâzdjird d'Arménie, village du district du Dyârbakr. Il parcourut le 'Irâq et entra à Baghdâd en 303 (17 juillet 915-5 juillet 916). Après y avoir passé vingt-cinq ans, il en sortit en 328 (18 octobre 939-6 octobre 940) pour se rendre en Espagne où il n'arriva qu'en 330 (26 septembre 941-15 septembre 942), sous le règne du khalife 'Abd Er Rahmâm En Naçir. Le fils de ce prince, Abou 'l 'Âçy El Ḥakam, qui aimait beaucoup la science et les savants, le reçut avec beaucoup d'égards; et on prétend que c'est lui qui lui aurait écrit en Orient pour l'engager à se

rendre en Occident. El Qâly entra le 27 Cha'bân 330 (17 mai 942) à Cordoue où il se mit à enseigner la langue et les traditions. C'est dans cette dernière ville qu'il mourut en Rabi' II, ou le samedi 6 Djomâdâ I de l'année 356 (20 avril 967). Il eut pour mattres Abou' 'l Qâsim 'Abd Allah ben Moḥammed El Bar'awy, Abou' Sa'id El Ḥasan ben 'Aly ben Zakariyyâ ben Yaḥyâ Çâlih (*sic*) ben 'Âçim ben Zofar El 'Adawy, Abou' Bakr Abd Allah ben Abou' Dâwoûd Solaïmân ben El Ach'ath Es Sidjistâny, Abou' Bakr Moḥammed ben El Ḥasan ben Doraïd, Ibn Es Sarrâdj, Ez Zadjdjâd, Abou' 'l Ḥasan 'Aly ben Solaïmân El Akhfach, Abou' 'Abd Allah Ibrâhîm ben 'Arafat Naḥḥouyeh, Abou' Bakr Moḥammed ben El Qâsim ben Bachchâr Ibn El Anbâry, Ibn Qotaïba, Ibn Dorostoûyeh, etc. Parmi ses élèves on cite : Abou' 'Abd Allah ben Er Rabi' ben 'Abd Allah Et Tamimy, Aḥmed ben Ibbân ben Sid, Abou' Bakr Moḥammed ben El Ḥasan Ez Zobâidy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb El Amâly* (Boulaq, 3 v., 1324 hég.); 2° *Kitâb El Bâri' fy r'arib el Ḥadîth*; 3° *Kitâb el maqçoûr wa 'l mamdoûd wa 'l mah-mouúz*; 4° *Kitâb el ibil wa nitâdjihâ*; 5° *Kitâb fy ḥily el in-sân wa 'l khâil wa chiyatihâ*; 6° *Kitâb fa'alt wa af'alt*; 7° *Kitâb maqâtil el forsân*; 8° *Charḥ el mo'allaqât*; 9° *Kitâb En Nawâdir fy 'l akhbâr wa 'l ach'âr*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 74; Adh Dhabbi, n° 547; Maqqari, II, 84; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 132; Anonyme, *Sirâdj er Rowât*, f° 54 r°.

§ 243

El Açma'y.

Abou' Sa'id 'Abd El Malîk ben Qoraïb ben 'Abd El Malîk ben 'Aly ben Açma', connu surtout sous le nom d'El Açma'y naquit à Baçra en 122 ou 123 (7 décembre 739-26 novembre 740-15 novembre 741). De vraie extraction arabe, puisqu'il descendait de Modhar, El Açma'y eut, par son étonnante érudition, à la cour de Hâroûn Er Rachîd, une

très grande considération. Par ses leçons et par ses écrits, il exerça une grande influence dans la littérature de son temps. Sa piété toutefois était exagérée et le poussait à refuser d'expliquer ou de commenter les passages difficiles du Qorân et de la Sonna; et souvent il répondait à ceux qui venaient l'interroger sur ce sujet : « Ce mot ou cette expression dans la langue des Bédouins a telle signification puisque tel poète a dit tel vers; quant à sa signification dans le Livre sacré, Dieu seul la sait ». Il connaissait en tout cas la langue arabe, l'histoire antéislamique surtout, savait un nombre considérable de pièces de vers; il prétendait même pouvoir réciter sans discontinuer dix mille *ordjôûza*. Il eut pour maîtres 'Abd Allah ben 'Awn, Cha'ba ben El Ĥadjdjâdj, Ĥammâd ben Salama, Ĥammâd ben Doraïd, El Khalîl ben Aĥmed, etc. Parmi ses disciples on cite : son neveu, Abd Er Raĥmân ben 'Abd Allâh, Abou 'Obaïd El Qâsim ben Sallâm, Abou Ĥatim Es Sidjistâny, Abou 'I Fadhl Er Riyâchy, Aĥmed ben Moĥammed El Yazidy, Naçr ben 'Aly El Djohdhamy, etc. Il mourut dans sa ville natale, certains disent à Merw, en Çafar 213 ou 214, 215, 216, 217 (21 avril-20 mai 828, 10 avril-9 mai 829, 30 mars-28 avril 830, 20 mars-18 avril 831, 8 mars-6 avril 832).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el farq* (éd. Müller, Vienne, 1876); 2° *Kitâb el woĥouçh* (éd. Geyer, Vienne); 3° *Kitâb el khaïl* (éd. Haffner, Vienne, 1895); 4° *Kitâb ech Châ'* (éd. Haffner, Vienne, 1896); 5° *Kitâb el ibtl*; 6° *Kitâb el adhdâd*; 7° *Kitâb foĥoulat ech cho'arâ*; 8° *Kitâb r'arib el Ĥadith* (?); 9° *Kitâb el adjnâs*; 10° *Kitâb el abwâb*; 11° *Kitâb khalq el insân*; 12° *Kitâb el anwâ'*; 13° *Kitâb eç Çifât*; 14° *Kitâb el maisir wa 'l qidâh*; 15° *Kitâb djaztrat El Arab* (éd. Müller, Vienne, 2 v., 1884-1894); 16° *Kitâb en nabât* (éd. Haffner, Beyrout, 1898); 17° *Kitâb el amthâl*; 18° *Kitâb el hamza*; 19° *Kitâb el maççoûr wa 'l mamdoûd*; 20° *Kitâb el athwâb*; 21° *Kitâb khalq el faras*; 22° *Kitâb el akhbiya*; 23° *Kitâb fa'al wa af'al*; 24° *Kitâb el alfâzh*; 25° *Kitâb es silâh*; 26° *Kitâb el lor'ât*; 27° *Kitâb miyâh el Arab*; 28° *Kitâb en nawâdir*; 29° *Kitâb oçoûl el kalâm*; 30° *Kitâb*

el qalb wa 'l ibdâl; 31° *Kitâb el ichtiqâq*; 32° *Kitâb ma'âny ech chi'r*; 33° *Kitâb el maçâdir*; 34° *Kitâb el arâdjtz*; 35° *Kitâb en nahlat*; 36° *Kitâb mâ 't tafaqa lafdhoh wa khtalafa ma'nâh*; 37° *Kitâb nawâdir el A'râb* (ou *el i'râb?*); 38° *Kitâb ed dârât* (éd. Haffner, Beyrout, 1898); 39° *El Açma'iyât* (recueil de poésies, éd. Ahlwardt, Berlin, 1902).

Cf. : El Anbâry, 150; Ibn Khallikân, I, 288; Abou 'l Fidâ, II, 32; Ibn El Athir, VI, 141; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 62, 264 et 315; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 104; Ech Charichy, *Charh El Maçâmât El Haririyya*, II, 256, Bouâlaq, 1300; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 97 r°.

§ 244

El Ma'arry.

Abou 'l 'Alâ Aḥmed ben 'Abd Allah ben Solaïmân ben Moḥammed ben Solaïmân ben Aḥmed ben Solaïmân ben Dâwoûd ben El Moḥahhar ben Ziyâd Et Tanoûkhy El Ma'arry, est un célèbre poète et philosophe qui naquit à Ma'arrat en No'mân, non loin de Ḥamât, dans la Syrie septentrionale, le vendredi soir 27 Rabi' I de l'année 363 (26 décembre 973). Au commencement de l'année 367 (19 août 977-9 août 978), il fut atteint de la variole, et il perdit complètement l'œil gauche, et l'œil droit fut couvert de taches blanches. Après avoir reçu de son père et dans sa ville natale une bonne instruction, il se rendit à Ḥaleb où il eut pour professeur le grammairien Moḥammed ben 'Abd Allah ben Sa'd. Il se rendit à Baghdâd une première fois en 398 (17 septembre 1007-5 sept. 1008) et une deuxième fois en 399 (5 sept. 1008-25 août 1009) et y passa un an et sept mois. Il retourna ensuite à Ma'arrat en No'mân qu'il ne quitta plus alors. On raconte qu'un jour, en entrant chez le khalife El Mortadhâ, il butta contre un individu qui lui dit : « Quel est ce chien? — Le chien est celui qui ne sait pas soixante-dix noms au chien, répondit-il ».

Il paraît qu'à l'âge de onze ou douze ans, il composait déjà des vers. Parmi ses élèves on cite : le commentateur de la *Ḥamásat*, Aboû Zakariyyâ Yaḥyâ ben 'Aly El Khaṭīb Et Tibrīzy, Aboû 'l Qâsim 'Aly ben El Moḥsin Et Tanoukhy. El Ma'arry n'est pas un musulman orthodoxe, mais un philosophe matérialiste et même quelque peu brahmaniste. Il ne mangea pas de viande pendant quarante-cinq ans, car il ne voulait jamais, par religion, faire souffrir aucun animal, et en mangeant de la viande, il causait lui-même une souffrance. Parmi les preuves de son matérialisme, il fit la recommandation d'écrire sur la pierre de son tombeau : « Voilà le crime que mon père a commis sur moi, et je n'en ai commis sur personne ». Aboû 'l Fidâ cite un certain nombre de vers qui prouvent qu'El Ma'arry fut un véritable matérialiste dans toute l'acception du mot. Son audace de libre penseur le poussa même, dit-on, jusqu'à la composition d'une imitation du Qor'an; et comme on lui faisait remarquer que, malgré tout le génie qu'il avait déployé, il ne produisait pas l'impression du vrai Qor'an : « Laissez-le lire pendant quatre cents ans dans les chaires des mosquées, répliqua-t-il, et vous m'en direz des nouvelles ».

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Siqt ez zand* (Beyrouth, 1884), poésies de jeunesse; 2° *Lozoum mâ lâ yalzam* (Le Qaire, 1891; Bombay, 1903), poésies de vieillesse dans lesquelles il y a double ou triple rime; 3° *Kitâb er rasâil* (éd. Margoliouth); 4° *Kitâb malqâ 's sabl fy 'l wa' dh was zoḥd*; 5° *El qaçdat el lâmiyya*; 6° *Risâlat fy 't taçrif*; 7° *Kitâb el foçoûl wa 'l r'âyât*, imitat. du Qor'an; 8° *El lâmi el monabby fy charḥ chîr El Motanabby*; 9° *Kitâb el aik wa 'l r'oçoûn*, connu surtout sous le nom de *Kitâb el hamzat wa 'r ridf*; 10° *Dhou 's siqt*, supplément au *Siqt ez Zand* (Beyrouth, 1884); 11° *Dhikrâ ḥabib fy kḥiçâr dtwân Ḥabib (Aboû Tammâm) wa charḥoh*; 12° *'Abath el walid fy kḥiçâr dtwân El Walid (Boḥtory) wa charḥoh*; 13° *Mo'djiz Aḥmed fy' kḥiçâr dtwân Aḥmed (Motanabby) wa charḥoh*; 14° *Charḥ et tanwîr 'alâ siqt ez zand*; on dit que cet ouvrage

est du grammairien Abou Ya'qoub Yousof ben Tahir; 15° *Risalat el r'afra* (Le Qaire, 1907).

Cf. : El Anbary, 425; Ibn Khallikan, I, 33; Anonyme, *Charh' et tanwir*, Le Qaire, 1286; Ibn El Athir, IX, 222; Abou 'l Fidâ, II, 185; Biograph. d'El Ma'arry, en tête de *Lozoum mâ lâ yalzam*, Bombay, 1303; Von Kremer dans la *Zeitschrift d. deutsch. morg. Gesellsch.*, t. XXXI et XXXVIII; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 270; Rieu, *De Abu 'l Alk*, Bonn, 1843; De Sacy, *Chrestomathie arabe*, III, 81-121; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 254; El 'Abbâsy, *Ma'âhid et tançtç*, I, 48; Anonyme, *Sirâdj Er rowât*, f° 34 r°.

§ 245

Abou Zakariyyâ Et Tibritz.

Abou (Bakr) Zakariyyâ Yahyâ ben 'Aly ben Moḥammed ben El Ḥasan ben Bisṭâm Ech Chaïbâny Et Tibritz, connu sous le nom d'El Khaṭib Et Tibritz, naquit à Tibritz en Perse en l'année 421 (9 janvier-29 décembre 1030), et mourut subitement à Baghdâd le mardi 27 Djomâdâ II de l'année 502 (2 février 1109). Il étudia les traditions à (Çour) Soûr, l'ancienne Tyr, sous la direction d'Abou 'l Faṭṭ Salim ben Ayyoub Er Râzy, la philologie à Ma'arrat En No'mân sous celle d'Abou 'l 'Alâ El Ma'arry, la grammaire et la littérature sous celle d'Abou 'l Qâsim 'Abd Allah ben 'Aly Er Raqqy, Abou Moḥammed Ed Dahhân, etc. Parmi ses élèves on cite : El Khaṭib Abou Bakr Aḥmed ben 'Aly ben Thâbit, l'auteur de l'*Histoire de Baghdâd*, Abou Mançour Mawhoûb ben Aḥmed El Djawâliqy, Abou 'l Ḥasan Sa'd El Khaïr ben Moḥammed ben Sahl El Andalosy, etc. Après avoir parcouru le nord de la Perse, la Syrie, il se rendit au Qaire où il professa et étudia quelque peu sous la direction de Tahir ben Bâbachâdh. Il se dirigea ensuite vers Baghdâd où il fut professeur de philologie à la Nidhâmiyya jusqu'à sa mort.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El kâfy fy 'ilmâ 'l'arouûdh wa 'l qawâfy*; 2° *Kitâb el wâfy fy 'l'arouûdh wa*

'*l qawâfy*; 3° *Kitâb ei molakkkhaç fy i'râb el qor'ân*; 4° *Charh el mo'allaqât el 'achr* (éd. Lyall, Calcutta, 1894); 5° *Charh El Hamâsa*, un grand (éd. Freytag, Bonn, 1828-1847), un moyen et un petit; 6° *Charh Diwân Aby Tamâm*; 7° *Charh siqt ez zand* d'El Ma'arry; 8° *Charh Diwân El Motanabby*; 9° *Charh El Mofadhhalayât*; 10° *Tahdhîb r'arib el Hadîth*; 11° *Tahdhîb iqlâh El Manîq*; 12° *Moqad-dimat fy 'n nahw*; 13° *Kitâb maqâtil el forsân*; 14° *Charh el lam' fy 'n nahw* d'Ibn Djinny; 15° *Charh maqçourat Ibn Dorâid*; 16° *Tafsîr El qor'ân*.

Cf. : El Anbâry, 343; Ibn Khallikân, II, 233; Abou 'l Fidâ, II, 235; Ibn El Athîr, X, 167; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 279; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 135 r°.

§ 246

El Motanabby.

Abou t Tayyib Ahmed ben El Hosaïn ben El Hasan ben 'Abd Eç Çamad El Djo'fy El Kindy El Koufy, connu surtout sous le nom d'El Motanabby, naquit à Koufa dans le quartier de Kinda en 303 (17 juillet 915-5 juillet 916) et passa son enfance en Syrie parmi les Arabes du désert. Jeune encore, il se crut prophète, fonda une nouvelle religion dans les plaines qui entourent la petite ville de Samâwât, sur l'Euphrate, composa un Qor'ân dont on possède encore des fragments dans la *Nozhat el Alibbâ* d'El Anbâry, et réunit quelques prosélytes autour de lui. Au bout de quelque temps, il fut défait et jeté en prison par Lou'lou', le général des Ikhchidites commandant à Homs; de là son surnom d'El Motanabby « celui qui se prétend prophète ». Il ne sortit de prison qu'après avoir reconnu la vérité de l'Islamisme. D'ailleurs c'est cette captivité qui lui révéla son génie de poète. En 337 (11 juillet 948-1^{er} juillet 949), il entra à la cour de Saïf ed Dawla El Hamdâny, à Alep, et composa pour le louer les plus beaux poèmes. Après y avoir passé neuf années, et à la suite d'une dispute avec le philologue persan Khalouyah (ou Khalâ-

waïh) qui s'emporta jusqu'à le frapper au visage avec une clé en présence de Saïf ed Dawla et sans que celui-ci adressât un reproche à Khaloûyah, il quitta Haleb et se rendit au Qaire offrir ses services aux ennemis de Saïf ed Dawla, l'eunuque nègre Kâfoûr et Anoûdjour, ministres des princes Ikhchidites qui s'étaient rendus indépendants en Egypte. Après avoir loué Kâfoûr, il fit contre lui une satire et quitta l'Égypte en 350 (20 février 961-9 février 962) et se rendit à Baghdâd, auprès du ministre El Mohalaby qui aurait bien voulu être loué par El Motanabby; mais celui-ci ne composa aucune pièce en son honneur, et alla à Chirâz chanter la gloire du Bouwaïde, 'Adhad Ed Dawla, qui le récompensa très généreusement. C'est en revenant de Perse qu'il fut tué avec son fils, non loin de Baghdâd, à En No'mâniyya, en 354 (7 janvier 28 décembre 965). Le succès des poésies d'El Motanabby fut très grand chez les Arabes et on a écrit sur elles plus de quarante commentaires, quoiqu'on lui reproche l'afféterie, la boursoflure, et l'emploi de mots rares et d'images hétéroclites. Il faisait beaucoup d'emprunts aux poètes antéislamiques et postislamiques et plusieurs savants ont relevé ces *vols*. Un grand nombre de littérateurs préfèrent avec raison Abou Tammâm et El Bohtory à El Motanabby.

Cf. : El Anbâry, 366; Ibn Khallikân, I, 36; Ibn El Athîr, VIII, 186; Aboû 'l Fidâ, II, 111; Eth Tha'aliby, *Yattmat ed dahr*, I, 78; El Baghdâdy, *Khizânat el adab*, I, 382; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 268; Ibn Nobâta el Miçry, *Sarh el 'Oyoûn charh risâlat Ibn Zaïdoûn*, publ. en marge de Eç Çafady, *Elr'aith el mosdjam charh lâmiyyat el 'Adjam*, I, 27, Qaire, 1305; El Badi'y, *Es Sobh el Monabby* en marge de l'éd. du *Commentaire* d'El Okbary, Le Qaire, 1308 hég.; Dieterici, *Mutanabbi und Seif addaula*, Leipzig, 1847; De Sacy, *Chrestomathie arabe*, t. III, p. 1-80; Grangeret de Lagrange, *Anthologie arabe*, Paris, 1828, p. 1-24, 100-117; Von Hammer, *Motenebbi, der grösste arabische Dichter*, Vienne, 1824; Kosegarten, *Motenebbi ap. Hermes*, n° XX, 1823; Von Bohlen, *Commentatio de Muta-*

nabbio, Bonn, 1824; El 'Abbâsy, *Ma'ahid et tançiq 'ala Chawâhid et talkhîç*, I, 10; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 86; Soyoûty, *Hosn el mohâdhara*, I, 268; Aḥmed ben Moḥammed El Yamany Ech Chirwâny, *Ḥadîqat el afrâh li izâhat el atrah*, p. 138, éd. Qaire, 1320.

§ 247

Abou Tammâm.

Habîb ben Aws ben El Ḥârith ben Qâis ben El Achadjdj ben Yaḥyâ ben Marwân ben Morr ben Sa'd ben Kâhil ben 'Amr ben 'Adiyy ben 'Amr ben El R'awth ben Ṭayy' Djalhama ben Odad ben Zaïd ben Kahlân ben Yachdjob ben Ya'rob ben Qaḥṭân naquit en 172, 188, 190 ou 192) 192 = 6 novembre 807-25 octobre 808). Il n'y a rien de certain dans la généalogie d'Abou Tammâm, et l'on dit même que son père, qui était chrétien et originaire de la tribu de Djâsim qui habitait les environs du village de Tadoûs (?) situé dans le district de Ḥawrân, portait le nom de Tadoûs (Théodose?) que le célèbre poète aurait changé en un véritable nom arabe Aws. Certains auteurs ajoutent même qu'étant enfant, Abou Tammâm se serait rendu au Qaire et aurait distribué de l'eau dans les mosquées. On dit encore que pendant sa jeunesse il aurait rencontré à Homs, le poète El Boḥtory qui l'aurait engagé à apprendre beaucoup de poésies pour devenir poète et l'on prétend qu'il savait par cœur quatorze mille *ordjoûza* en plus des pièces et des fragments. En résumé nous ne possédons pas beaucoup de renseignements authentiques sur la jeunesse et même sur la vie d'Abou Tammâm. Il parcourut la Syrie, entra à Damas à la recherche d'un Mécène et essaya, sans succès, de se faire recevoir par El Mâmoûn lors du voyage que fit celui-ci en Syrie. Il se rendit alors en Mésopotamie puis chez le gouverneur d'Arménie, Khâlid ben Yazid qui le combla de présents. Arrivé à Baghdâd, après la mort d'El Mâmoûn, il trouva un bon accueil auprès du khalife El Mo'taçim. Il se rendit ensuite auprès

du gouverneur du Khorâsân, 'Abd Allah ben Tâhir qui le reçut avec beaucoup d'égards et le traita généreusement. A son retour et retenu à Hamadân par les neiges, il fit la connaissance de l'érudit Abou 'l Wafâ ben Salama qui avait une très riche bibliothèque dont Abou Tammâm profita pour composer la *Ḥamâsa*, qui est une excellente anthologie poétique. Deux ans avant sa mort, il put obtenir grâce à Ḥasan ben Wahb, secrétaire du directeur de la chancellerie, le poste de directeur de la poste aux chevaux, dans la ville de Mossoul, où il mourut en Dhoû 'l Qa'da ou Dhoû 'l Ḥidjdja 228, 229, 231, ou en Moḥarram 332 (28 août-27 septembre 846). Abou Tammâm se distingue par la pureté de son style, le mérite intrinsèque de ses poésies, et la manière excellente dont il savait traiter un sujet.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1^o *Diwân* (Le Qaire, 1292; Beyrout, 1889); 2^o *Kitâb el Ḥamâsa* (éd. Freytag, Bonn, 1828-47); 3^o *Kitâb foḥou' el ech cho'arâ*; 4^o *Kitâb el ikhtiyârât min chi'r ech cho'arâ el qabâil*.

Cf. : El Anbâry, 213; El Aghâny, XV, 100; Ibn Khallikân, I, 121; El Baghdâdy, *Khizânat el adab*, I, 172; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 265; Ibn Nobâta el Miçry, *Sarh el 'Oyoûn*, II, 87; El 'Abbâsy, *Ma'ahid et tançç*, I, 14; Es Soyoûty, *Ḥosn el moḥâdhara*, I, 267; Moḥyy'ddin El Khayyât, éd. du *Diwân*, Beyrouth, s. d.; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 84; Abou 'l Fidâ, II, 38; Ech Chirwâny, *Ḥadîqat el afrâh*, p. 148. El Amidy, *Kitâb el Mowâzanah bain Aby Tammâm wa 'l Bohtory*, Constantinople, 1288.

§ 248

Abou Zakariyyâ Yaḥyâ Es Sarrâdj [El Açr'ar].

Abou Zakariyyâ Yaḥyâ ben Moḥammed ben Moḥammed Es Sarrâdj En Nafzy El Ḥimyary Er Rondy El Andalosy, petit-fils de Yaḥyâ Es Sarrâdj [El Akbar] auteur de *'Arou's el awliyâ* naquit en 921 (15 février 1515-5 février 1516) à Fâs où il mourut le vendredi 18 Djomâda I de l'année 1007

(17 décembre 1598). Après avoir étudié avec Abou Mâlik 'Abd El Wâhid El Wanchartsy, Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb ben Moḥammed Ez Zaqqâq, il occupa successivement à Fâs les postes de *khaṭīb* à la mosquée de Bâb El Djîsa, à la mosquée des Andalous, à la mosquée d'El Qarawayyin avec les fonctions de mufti en 981 (3 mai 1573-23 avril 1574). Parmi ses élèves on cite Abou Moḥammed Abd er Raḥmân ben Maḥammed El Fâsy, Abou Ishâq Ibrâhîm El Djallâly, Abou 'l 'Abbâs Ez Zayyâty, Abou 't Tayyib Ez Zayyâty, etc. Il enseignait la *Modawwana*, le *Mokhtaṣar* de Khalîl, le *Mor'ny 'l labīb* d'Ibn Hichâm, la *Risâla* d'Ibn Abou Zaïd, etc.

Il composa : 1° une *Hâchiyat* sur le *Mokhtaṣar* de Sidi Khalîl; 2° un recueil de *Fatwwâ*.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr al Mathâny*, I, 50; El Kattâny, *Salwat*, II, 57; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 339; El Wafrâny, *Çafwat*, 29.

§ 249

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid El Homaïdy.

Abou Moḥammed et Abou Mâlik 'Abd El Wâhid ben Aḥmed El Homaïdy naquit en 930 (10 novembre 1523-29 octobre 1524) à Fâs où il mourut le samedi 18 Rabî' II de l'année 1003 (1^{er} janvier 1595). Il eut pour mattres El Mandjoûr, Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Yaḥyâ El Wanchertsy, Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb ben Moḥammed Ez Zaqqâq, etc. Parmi ses élèves on cite : Abou 'l Maḥâsin El Fâsy, le qâdhi Ibrâhîm El Djallâly, le qâdhi Ibn Abou 'n No'aïm, El Ḥasan Ez Zayyâty, etc. Jurisconsulte malékite, il possédait à fond le *Mokhtaṣar* et le *Tawdhîḥ* de Sidi Khalîl et avait à sa disposition une très riche bibliothèque. Il enseigna surtout le droit et l'exégèse qorânique. Il fut nommé grand qâdhi de Fâs en 970 (31 août 1562-21 août 1563), poste qu'il conserva jusqu'à sa mort. On dit qu'il composa des Gloses sur les premiers chapitres du *Mokhtaṣar* de Sidi Khalîl.

Cf. : Ibn El Qādhy, *Djadhwat*, d'après El Kattány; El Ofrány, *Çafwat*, 96; El Qādiry, *Nachr el Mathány*, I, 27; El Kattány, *Salwat*, II, 60.

§ 250

Abou Châmat.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou Zaïd 'Abd er Raḥmân ben Moḥammed ben Ibrâhîm El Machtarâiy Ed Dokkâly, connu sous le nom d'Abou Châmat naquit en 910 (14 juin 1504-4 juin 1505) à Fâs où il mourut au commencement de l'année 964 (4 novembre 1556). Il eut pour maîtres : son père, son oncle Abou 'l Qâsim, Abou 'l 'Abbâs El Ḥabbâk, Abou 'l Ḥasan ben Hâroûn, 'Abd Allah ben Modjbir, Abou Moḥammed 'Abd El Ḥaqq El Maçmoûdy, etc. Ses élèves furent : Ridhwân El Djanwy, El Morâby, El Qaççar, El Mandjoûr, Abou 'l Qâsim El Fidjîdjy, etc. Il était très fervent, il jeûnait le jour, il priait la nuit, et dormait sur une natte avec une pierre sous la tête. A la mort de son père, et à la demande des *tolba* il fut appelé au poste d'Imâm chargé de la *khoṭba* à la mosquée d'El Qarawayyin, fonction qu'il abandonna bientôt pour se consacrer entièrement aux actes de dévotion.

Cf. Ibn El Qādhy, *Djadhwat*, 153; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 44; El Kattány, *Salwat*, II, 131.

§ 251

Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥmân ben Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhîm Ed Dokkâly.

Les biographes lui donnent comme *konya* Abou Zaïd; il eut pour maîtres : son père, Ibn R'âzy, Abou 'Abd Allah El Habty, Abou 'l 'Abbâs Ez Zaqqâq, Abou 'l 'Abbâs El Ḥabbâk, Abou 'l Ḥasan Ibn Hâroûn, Abou Moḥammed Abd El Wâhid El Wancherisy, etc. Étant encore jeune, il commença à enseigner en [9]11 (4 juin 1505-24 mai 1506). Il eut pour disciples : Ridhwân El Djanwy, Abou 'Abd

Allah El Qaççâr, Abou 'l Maḥâsin Yousof El Fâsy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof Et Tarr'y, 'Abd Allah ben Ḥassoûn, Abou 'l 'Abbâs El Mandjoûr, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân En Nâly, Abou 'l Qâsim ben Moḥammed ben 'Abd El Djabbâr El Fidjdjy, Ibn 'Askar, etc. On l'appelait le « père de la *Risâla* » d'Ibn Abou Zaïd, tellement il possédait cet ouvrage, avec lequel il commentait la *Mo-dawwana*, et même les autres textes de droit. Il remplit pendant quelque temps les fonctions d'imâm et de khaṭib à la mosquée d'El Qarawayyin. Il mourut à Fâs après une maladie qui dura un an, et âgé de soixante-dix ans environ, au commencement de l'année 962 (26 novembre 1554). Le prince héritier Abou Moḥammed 'Abd Allah assista à son convoi funèbre.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 152; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 261; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 44; El Kattâny, *Salwat*, II, 130.

§ 252

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid El Wanchertsy.

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben Yaḥyâ ben 'Aly El Wancherisy Ez Zenâty, célèbre littérateur, grammairien, jurisconsulte et poète, naquit à Fâs après 880 (7 mai 1475-26 avril 1476), c'est-à-dire après que son père eut quitté Tlemcen, voyage qui eut lieu en 874 (11 juillet 1469-30 juin 1470). Il mourut assassiné par des brigands à la porte de la mosquée d'El Qarawiyyn dans la nuit du dimanche au lundi 27 Dhoû 'l ḥadjdja de l'année 955 (27 janvier 1549). Il eut pour maîtres son père, Ibn R'âzy, Abou Zakariyyâ Es Soûsy; Abou 'l 'Abbâs El Ḥabbâk, Abou 'l Ḥasan Ibn Hâroûn, etc. Parmi ses disciples on cite Abou Râchid El Yadry, Abou Zakariyyâ Es Sarrâdj, Abou Zaïd Es Solwâny, Abou 'l 'Abbâs El Mandjoûr, etc. Il avait un lieu de réunion réservé aux savants de l'époque tels qu'Es Zaqqâq, El Yassitny, etc. Il remplit les fonctions de mufti, de qâdhi et de professeur. Il resta qâdhi de Fâs pendant dix-huit ans environ; puis il fut nommé mufti.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *En nouër el moqtabas min qawâ'id madhhab Mâlik ben Anas* (versification de Qawâ'id el Madhhab dans lequel il a abrégé et augmenté l'ouvrage de son père intitulé *Idhâh el masâlik*); 2° *Charh mokhtaçar Ibn El Hâdjib el fiqhy*, 4 vol.; 3° *Charh Risâlat Ibn Abi Zaid* (grand commentaire); 4° *Nadhm Talkhtç Ibn El Bannâ' fy 'l hisâb*; 5° *Ta'ltq 'alâ 'l Bokhâry*, inachevé; 6° Recueil de *zadjal* et de *Mowachchah*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 168; Id., *Kifâyat el mohtâdj*, f° 80 v°; El Kattâny, *Salwat*, II, 146; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 41.

§ 253

Abou 'l Bakht Mobârek (Mohammed d'après « Djadhwat ») ben 'Aly [ben Ibrâhm] Et Târakhty (Toûrakhty d'après Djadhwat) El Maçmoûdy.

Il naquit dans la tribu des Maçmoûda où il fit ses premières études qu'il alla compléter à Fâs sous la direction d'El Yassîtny, Abou 'l Ḥasan Ibn Hâroun, Abou Moḥammed 'Abd el Wâḥid El Wancherisy et Abou 'l Abbâs El Mandjour pour les successions seulement. Parmi ses élèves on cite Abou 'l Abbâs El Mandjour, 'Abd El Wâḥid ben Aḥmed El Ḥomaïdy, Abou 'l Maḥâsin Yousof El Fâsy, Abou 'l 'Abbâs Ibn El Qâdhy, l'auteur de la *Djadhwat*, etc. Il était très pieux et portait de grossiers vêtements. Il enseignait surtout le droit et expliquait brièvement le *Mokhtaçar* de Khalîl. Il mourut à Fâs dans un âge très avancé, en 980 (14 mai 1572-3 mai 1573).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 376; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 219; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 28; El Kattâny, *Salwat*, III, 290.

§ 254

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Îsâ Er Râchidy.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Îsâ Er Râchidy Et Tilimsâny était

- un savant lecteur du Qor'ân, grammairien et jurisconsulte. Après avoir étudié dans sa ville natale, Tlemcen, il se rendit à Fâs en 911 (4 juin 1505-24 mai 1506), compléta ses premières études sous la direction des maîtres de l'époque. Il était attaché à la mosquée En Nârendja, et dans un âge très avancé, il mourut à Fâs dans les derniers jours de l'année 961 (7 décembre 1553-26 novembre 1554). Ses maîtres furent : Ibn R'âzy, Abou 'l Abbâs Ed Daqqouïn, Abou 'l Abbâs El Ḥabbâk, Abou 'Abd Allah El Habṭy, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed Ibn El Ḥâdj Et Tilimsâny commentateur de la *Sinyat Bar'dâd*, Abou 'l Ḥasan Ibn Hârouïn, Abou Moḥammed El Wancherisy, Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥmân Soqâïn, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben Ibrâhim Ed Dokkâly, El Yassitny, etc. Parmi ses élèves on cite Abou 'l 'Abbâs El Mandjoûr, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yoûsof Et Tarr'y, etc.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 311; El Kattâny, *Salwat*, III, 311.

§ 255

Abou 'Abd Allah Ibn El 'Abbâs.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben El 'Abbâs ben Moḥammed ben 'Îsâ El 'Obbâdy, dit Ibn El 'Abbâs, natif de Tlemcen où il mourut de la peste le 18 Dhou 'l Ḥidjdja de l'année 871 (22 juillet 1467), est un célèbre grammairien, littérateur et jurisconsulte malekite. Il eut pour maîtres Ibn Marzoûq El Ḥafîd, Qâsim El 'Oqbâny, etc. Parmi ses élèves on cite El Mâzoûny, Ibn Zakry, Et Tenesy, Ibn Marzoûq El Kafif, Es Sanoûsy, El Wancherisy, Ibn Çâ'd. El Khaṭîb El Ḥafîd Ibn Marzoûq, etc.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Charḥ lâmiyyat el af'âl* d'Ibn Mâlik; 2° *Charḥ djomal El Khoûndjy*; 3° *El 'orwat el wothqâ fy tanzih el anbiyâ 'an siryat el ilqâ*; 4° Recueil de *fatwâ*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nâil*, 336; Ibid., *Kifâyat*, f° 175 r°; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 96 v°.

§ 256

Abou Sâlim El 'Oqbâny.

Abou Sâlim Ibrâhm ben Qâsim ben Sa'id ben Moḥammed El 'Oqbâny naquit en 808 (29 juin 1405 18 juin 1406) à Tlemcen où il mourut en 880 (7 mai 1475-26 avril 1476). Il eut pour maîtres son père le grand savant Abou 'l Fadhl Qâsim. Après la révocation de son neveu Moḥammed ben Aḥmed ben Qâsim El 'Oqbâny, il fut nommé grand qâdhi de Tlemcen. C'était un jurisconsulte distingué, et un qâdhi éminent. Parmi ses disciples on cite Aḥmed El Wancherisy qui a rapporté dans ses ouvrages plusieurs questions juridiques résolues par El 'Oqbâny, père et fils. Plusieurs de ses *fatwas* se trouvent dans *El Mazou'niyya* et dans *El Mi'yâr*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 28; Id., *Kifâyat*, f° 37 v°; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 25 r°.

§ 257

El Qawry.

Moḥammed ben Qâsim ben Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed El Qawry El Lakhmy El Miknâsy El Fâsy descend d'une famille espagnole originaire d'une petite ville appelée El Qawra, située non loin de Séville; il naquit à Miknâsat Ez Zaïtoûn en 804 (11 août 1401-1^{er} août 1402) et mourut à Fâs, dans la dernière quinzaine de Dhoû 'l Qa'da de l'année 872 (juin 1468). Il eut pour maîtres dans sa ville natale Abou Moûsâ 'Îmrân ben Moûsâ El Djanâty, Abou 'l Ḥasan ben Yousof Et Talâdjaroûty, Ibn Djâbir El R'assâny, Abou 'Abd Allah Ibn 'Abd El 'Aziz dit El Ḥâdjij ben 'Azouz; et à Fâs, Abou 'l Qâsim Et Tazar'adry, Abou Moḥammed El 'Abdoûsy qui l'installa comme professeur. Parmi ses élèves on cite Aḥmed Zarrouq, Ibrâhm ben Hilâl El

Filâly, 'Abd Allah ben Aḥmed Ez Zammoûry le commentateur du *Chifâ* du qâdhi 'Iyâdh, Abou 'l Hasan Ez Zaqqâq, El Qâdhy El Miknâsy, le mufti Abou Mahdy El Mâwâsy, Ibn R'âzy, etc. Il savait par cœur la *Modawwana*, les biographies des personnages qui y sont cités et les anecdotes qui s'y rapportent.

Il composa : 1° Un commentaire sur le *Mokhtaçar* de Khalil.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 203; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 116; Ibid., *Kifâyat*, f° 175 v°; El Kattâny, *Salwat*, II, 116.

§ 258

Abou 'l 'Abbâs Ḥaloûloû.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd Er Raḥmân ben Moûsâ ben 'Abd El Ḥaqq El Yazlîtny El Qarawy, connu sous le nom de Ḥaloûloû, vivait en 895 (25 novembre 1489-14 novembre 1490), et d'après une variante 875 (30 juin 1470-20 juin 1471), et avait à cette époque au moins quatre-vingts ans. Après avoir occupé le poste de qâdhi à Tripoli de Barbarie pendant plusieurs années, il en fut révoqué et il revint (*sic*) à Tunis où il remplaça Ibrâhîm El Akhdhary, dans les fonctions de « Cheikh des Madrasa » de la capitale, c'est-à-dire une sorte de rectorat. C'était un homme qui savait bien le droit malékite. Il eut pour maîtres El Borzoly, 'Omar El Qalchâny, Qâsim El 'Oqbâny, Abou 'l Qâsim Ibn Nâdjy, etc. Parmi ses disciples on ne cite que Cheikh Zarrouq.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° un grand commentaire sur le *Mokhtaçar* de Khalil; 2° un petit commentaire sur le même ouvrage; 3° un grand commentaire sur *Djam' el djawâmi'* d'Ibn Es Sobky; 4° un petit commentaire sur le même ouvrage; 5° *Mokhtaçar fatâwy ou Nawâzil El Borzoly*; 6° *Charḥ Tanqîḥ El Qarâfy*; 7° *Charḥ El ichârât* d'El Bâdjy; 8° *Charḥ 'Aqdat Er Risâlat*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 69; Ibid., *Kifâyat*, f° 19 r°; Aḥmed Bey En Nâib El Ançâry, *El manhal el 'adhb fy târîkh Tarâbolos El R'arb* (Constantinople, 1317), p. 176 (c'est la reproduction de la *Kifâyat el Moḥtâdj* d'Aḥmed Bâbâ).

§ 259

Abou 'Abd Allah Er Raççâ'.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Qâsim El Ançâry Et Tounisy, dit Er Raççâ', eut pour maîtres les disciples d'Ibn 'Arafat, El Borzoly, Abou 'l Qâsim El 'Abdouÿsy, Ibn 'Oqâb, 'Omar et Aḥmed El Qalchâny, 'Abd Allah El Boḥâiry, etc. Il fut *qâdhy El Mahalla* (qâdhi militaire?), qâdhi des mariages, qâdhi principal, ensuite il se retira lors de l'événement (*sic*) du Mérinide, et ne remplit que les fonctions d'imâm et de *khatib* à la mosquée Ez Zaïtoûna, tout en se consacrant à l'enseignement du droit, de la langue, de la logique, etc. Il mourut en 894 (5 décembre 1488-25 novembre 1489).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Tadhkirat el moḥibbtin fy asmâ i sayyd El Morsalln*; 2° *Djoz' fy 'ç çalât 'ala 'n Nabiÿ*; 3° *Charḥ ḥodoûd* (définitions juridiques) d'Ibn 'Arafa; 4° Commentaire des versets du Qor'ân cités comme témoins dans le *Mor'ny 'l labib* d'Ibn Hichâm El Ançâry; 5° *I'râb Kalimat ech chahâdat*; 6° *Charḥ El Boḥkhâry* (Abrégé du Comm. d'Ibn Ḥadjar); 7° *Fatâwy*; 8° *Tafstr el Qor'ân*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 344; Ibid., *Kifâyat*, f° 180 r°.

§ 260

Aḥmed ben Yoûnos El Qosanṭiny.

Aḥmed ben Yoûnos ben Sa'id El Qosanṭiny, dit Ibn Sa'id El Qosanṭiny naquit [à Constantine?] en 813 (6 mai

1410-25 avril 1411) et mourut en Chawwâl de l'année 878 (19 février-20 mars 1474). Il eut pour maîtres Moḥammed ben Moḥammed ben ʿĪsâ Ez Zildawy (?), Abou 'l Qâsim El Borzoly, Ibn R'olâm Allah El Qosanṭiny, Qâsim El Hazmiry, Abou 'Abd Allah Ibn Marzoûq El Ḥafîd lors de son voyage, El Bisâty, etc. Parmi ses disciples on cite : Ech Charif Noûr Ed Dîn Es Samhouûdy ech Châfi'y, Aḥmed Zarrouq, Chams Ed Dîn Et Tatâiy, etc.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Risâlat fy tardjth dhikr es siyâdat fy 'ç çalât 'alâ 'n Nabyy çallâ Allah 'alaïh wa sallam fy 'ç çalât wa r'aïrihâ*; 2° *Radd el mor'â-laîât eç Çan'âniyya* (réponses à des questions envoyées de Sanâ du Yémen); 3° Une *qaçlda* du mètre *baslî* et rimant en *bâ* en l'honneur du Prophète.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 68; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 19 r°.

§ 261

Abou 'l Qâsim El Borzoly Et Toûnisy.

Abou 'l Qâsim ben Aḥmed ben Moḥammed El Mo'tall El Balawy El Qairawâny Et Toûnisy, connu surtout sous le nom d'El Borzoly (et non El Birzâly ou El Berzely, originaire d'une tribu berbère qui habitait dans les environs de Masila (M'sila moderne) et qui portait le nom de Banoû Birzâlat), naquit à El Qairawân vers 740 (9 juillet 1339-27 juin 1340), mourut à Tunis et fut enterré au Djebel El Djallâz le 25 Dhou 'l Qa'da 841 (21 mai 1438); on dit aussi que sa mort eut lieu en 842 ou 843 ou 844, après avoir vécu cent trois ans. C'était un célèbre jurisconsulte malékite qui eut pour maîtres Abou 'Abd Allah Ibn Marzoûq, El Qaid-jâty, Abou 'l Ḥasan El Baṭarny, Abou 'Abd Allah Ibn 'Arafa dont il suivit les cours pendant trente ans, Aḥmed ben Mas'ouûd de Valence surnommé Ibn El Ḥâdja de l'année 760 (3 décembre 1358-23 novembre 1359) jusqu'à l'année 770 (17 août 1368-5 août 1369), Aḥmed ben Ḥâidara Et

Tawzary, Abou 'l Abbâs El Mo'minâny, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân El Mo'minâny, Borhân Ed Dîn Ech Châmy, Abou Ishâq Ibn Çadiq Er Rassâm, etc. Parmi ses élèves on cite Abou 'l Qâsim Ibn Nâdjy, 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'aliby, Er Raççâ', le cheikh Ḥoloûlou, etc. Il fit le pèlerinage de la Mekke en 806 (21 juillet 1403-10 juillet 1404), délivra plusieurs *idjâza* aux savants du Qaire, entre autres Aḥmed ben Yoûnos. A Tunis, il remplit les fonctions de khaṭîb, de professeur et d'imâm et mufti à la mosquée d'Ez Zaïtoûna.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Djâmi' masâil el aḥkâm mimmâ nazala min el qadhâyâ bi'l moftna wa'l hokkâm.*

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nâil*, 218; Ibid., *Kifâyat*, f° 108 v°; Ez Zarkachy, trad. Fagnan, p. 226, Constantine, 1895; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 247.

§ 262

Abou 'Abd Allah El Obby.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Khalfa (ou Khalaf ou Khilfa) ben 'Omar Et Toûnisy El Wachtâty, dit El Obby, célèbre jurisconsulte malékite, mort à Tunis en 827 ou 828 (5 décembre 1423-23 novembre 1424-13 novembre 1425). Il étudia surtout sous la direction d'Ibn 'Arafa, il accomplit le pèlerinage de la Mekke, et de retour il se fixa à Tunis. Parmi ses élèves on cite : 'Abd Er Raḥmân Eth Tha'aliby, le qâdhi 'Omar El Qalchâny, Abou 'l Qâsim Ibn Nâdjy, 'Abd Er Raḥmân El Madjdouly, Charaf Ed Dîn El 'Adjtsy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Ikmâl El Mo'lim fy charḥ Moslim*, 3 vol.; 2° *Charḥ El Modawwana*; 3° Poésies; 4° *Tafstr El Qor'an* (?).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nâil*, 297; Ibid., *Kifâyat*, f° 151 r°; Maḥmoud ben Sa'id Maqdîch, *Nozhat el Andhâr*, I, 230, Tunis, 1321.

§ 263

Abou 'Abd Allah El Bisâty.

Chams Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben 'Othmân ben No'aïm ben Moḥammed ben Ḥasan ben R'anâim ben Miqdam Eṭ Ṭâiy El Bisâty, naquit à Bisât, village de la Basse Égypte, en Djomâdâ I de l'année 760 (31 mars-30 avril 1359), ou d'après quelques-uns, dans la dernière décade du mois de Moḥarram de la même année (fin décembre 1358). Il étudia d'abord dans son pays natal et pour compléter ses études il se rendit en 778 (21 mai 1376-10 mai 1377) au Qaire où il eut pour maîtres : Noûr Ed Dîn El Djalâwy El Mar'riby dont il suivit les leçons pendant vingt ans, 'Izz Ed Dîn Ibn Djamâ'a, Ibn Khaldoûn, Qonbor El 'Adjamy, Chams Ed Dîn Er Ragrâguy, son cousin Solatmân El Bisâty, Tâdj Ed Dîn Bahrâm, Ya'qoub Er Ragrâguy, Ibn Abou 'l Madjd, etc. Il professa successivement à Ech Chaïkhoûniyya, Eç Çâliḥiyya, El Djâliyya, En Nâçiriyya, El Borqouqiyya. Il fut nommé qâdhi malékite, le samedi 15 Djomâdâ I de l'année 823 (29 mai 1420) après la mort d'El Aqfahsy, fonctions qu'il remplit pendant vingt ans environ, c'est-à-dire jusqu'à sa mort qui eut lieu le jeudi 12 Ramadhân de l'année 842 (27 février 1439). Il accomploit en 833 (30 septembre 1429-19 septembre 1430), le pèlerinage de la Mekke et passa quatre ans dans la ville sainte. Ce long séjour faillit le faire révoquer par El Mâlik El Achraf qui voulait lui donner comme successeur, son suppléant Chihâb Ed Dîn Ibn Taqiyy. Parmi ses élèves on cite le cheikh 'Obâda, Abou 'l Qâsim En Nowairy, El Kamâl Ibn El Homâm, Abou Zaid Eth Tha'âliby d'Alger, Noûr Ed Dîn Es Sanhoûry, El Qalaçâdy, Moḥammed ben Ibrâhîm ben Farḥoun, Taqiyy 'd Dîn Ech Chamouny, 'Abd El Qâdir El Makky, Chams Ed Dîn Es Sakhâwy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Mor'ny fy 'l fiqh*; 2° *Chifâ el r'alll* (var. *'alll*) *fy charḥ mokhtaḡar kha-*

lil; 3° *Tawdhîh el ma'qûl wâ takhrîdj en noqûl'ala Mokhtaçar Ibn El Hâdjib el far'y*; 4° *Hâchiyat 'ala 'l motawwal*; 5° *Hâchiyat 'ala charh 'l maţâli' lil Qoţb*; 6° *Hâchiyat 'alâ 'l Mawâqif lil 'Adhod*; 7° *En nokat 'alâ 't tawâli' lil Baïdhâwy*; 8° *Moqaddimat fy 'ilm el kalâm*; 9° *Moqaddimat 'alâ maqâçid ech châmil fy 'ilm el kalâm*; 10° *Moqaddimat fy oçouî Ed Dtn*; 11° *Moqaddimat fy 'l 'Arabiyya*; 12° *Gloses sur les Mofradât d'Ibn El Baïţâr*; 13° *Qiççat El Khidhr*; 14° *Charh Maççourat Ibn Doraïd*; 15° *Risâlat fy 'l mofâkharat baïna Miçr wa 'ch Châm*; 16° *Taqridh 'alâ 'r radd el wâfir 'l Ibn Nâçir*; 17° *Charh Tâiyat Ibn El Fâridh*; 18° *Notes sur deux passages d'El Kachchâf de Zamakhchary.*

Cf. : Aĥmed Bâbâ, *Naïl*, 313; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 161 r°; Anonyme, *Sirâdj er rowât*, f° 3 v°; Ibn Ĥadjar, *Inbâ' el r'omr*, II, f° 190 v°.

§ 264

Abou 'l Fadhl Qâsim, le Commentateur de la Risâla.

Abou 'l Fadhl et Abou El Qâsim Qâsim ben 'Îsâ ben Nâdjy, naquit à El Qaïrawân où il étudia sous la direction d'Ech Chabîby. Il alla ensuite à Tunis pour compléter ses études et eut pour maîtres : Ibn 'Arafa, Abou Mahdy El R'obryny, El Obby, El Borzoly, Ya 'qoûb Ez Zor'by, Abou 'l Qâsim Es Salâwy, Abou 'Abd Allah El Wânoûr'y, Qâsim El Qosanţiny, le qâdhi Abou 'Abd Allah ben Qalil el hamm, le juriste 'Omar El Masrâty El Qaïrawâny, Abou 'Abd Allah Moĥammed ben Bindâr El Morâly El Qaïrawâny, Abou 'Abd Allah Ibn Abou Bakr El Fâsy El Qaïrawâny, etc. Il remplit les fonctions de qâdhi à Béja, Djerba, El Qaïrawân. Il mourut en 837 (18 août 1433-7 août 1434). Parmi ses élèves on cite surtout le cheikh Ĥoloûlou.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charh Risâlat Ibn Abou Zaïd El Qaïrawâny*; 2° *El Mohadhdhab*; 3° *Charh El Modawwana ech chitawy*, 4 vol.; 4° *Charh El Modawwana*

et Caïfy, 2 vol. ; 5° Complément du *Ma'âlim el tmân fy ma'rifat ahl El Qairawân* de Zaïd ben 'Abd Er Raĥmân ben Moĥammed ben 'Abd Allah El Ançary.

Cf. : Aĥmed Bâbâ, *Nail*, 216; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 107 v°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 239 (note 1).

§ 265

Abou 'Abd Allah Ibn 'Oqâb Et Toûnisy.

Abou 'Abd Allah Moĥammed ben Moĥammed ben Ibrâhîm ben 'Oqâb El Djodhâmy Et Toûnisy, connu surtout sous le nom d'Ibn 'Oqâb, est un célèbre jurisconsulte, digne disciple d'Ibn 'Arafa, mort à Tunis le lundi 17 Djomâdâ I de l'année 851 (1^{er} août 1447). Parmi ses élèves on cite : El Qalaçâdy, le qâdhi Moĥammed ben 'Omar El Qalchâny, Er Raççâ', Moĥammed ben Moĥammed ben Marzouq El Kaffif, etc. D'une grande piété, il fondait en larmes quand il récitait le Qor'an. Il reçut une *idjâza* de Sa'id El 'Oqbâny.

Cf. : Aĥmed Bâbâ, *Nail*, 324; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 167 v°.

§ 266

Abou 'l Qâsim El 'Abdoûsy.

Abou 'l Qâsim 'Abd El 'Azîz ben Moûsâ ben Mo'ty El 'Abdoûsy, né à Fâs et mort à Tunis le 29 Dhou 'l Qa'da de l'année 837 (8 juillet 1434). Après avoir étudié dans sa ville natale surtout sous la direction de son père, il fit le pèlerinage de la Mekke et à son retour, il se fixa à Tunis, dans les derniers jours de l'année 817 (11 février-13 mars 1415). Doué d'une mémoire extraordinaire, il possédait de vastes connaissances en droit, *Hadith*, grammaire, littérature, etc. Il expliquait surtout la *Modawwana* et à l'appui de ses

données il citait ou plutôt il récitait tous les éclaircissements des commentateurs de cet ouvrage. Parmi ses élèves on cite Er Raççâ' et Eth Tha'aliby. Il paraît n'avoir composé qu'une invocation (*do'a*) qui a été commentée par l'oncle paternel d'Aḥmed Bâba, Aboû Bakr ben Aḥmed ben 'Omar, et reproduit entièrement dans le *Naïl el ibti-hâdj*.

Cf. : Aḥmed Bâba, *Naïl*, 157; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 65 v°.

§ 267

Ibn 'Arafat.

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed ben 'Arafat El Warr'y Et Toûnisy, grand et célèbre jurisconsulte malékite, naquit dans la nuit du 26 au 27 Radjab de l'année 716 (15-16 octobre 1316) à Tunis où il mourut le mardi 19 Djomâda I (d'après Zarkachy 24 Djomâda II) de l'année 803 (6 janvier 1401). Il eut pour maîtres Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Es Salâm, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Hâroûn, Moḥammed ben Ḥasan Ez Zobaïry, Aboû 'Abd Allah El Obally, etc. Malgré les demandes réitérées du Sultan, il refusa les fonctions officielles et ne remplit que celles d'imâm et de prédicateur à la Djâmi' Ez Zaitoûna. Il possédait de vastes connaissances en droit, langue, littérature, théologie, logique, rhétorique, etc. Il jouissait d'une autorité considérable auprès des grands et des petits, jeûnait continuellement et ne cessait jamais de réciter le Qor'ân, en dehors des heures d'enseignement. Il obtint des biens considérables qu'il constitua avant sa mort, en *waqf* au profit des pauvres et des étudiants. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke en 792-1390, fut traité avec beaucoup d'égards par le sultan d'Égypte, El Mâlik Edh Dhâhir, et reçu dans la ville du Prophète par Ibn Farḥoûn, l'auteur du *Dtbâdj*. Il fut nommé imâm à la mosquée Djâmi' Ez Zaitoûna en 750 (22 mars 1349-

11 mars 1350), khaṭīb en 772 (26 juillet 1370-15 juillet 1371) et enfin mufti en 773 (15 juillet 1371-3 juillet 1372). Parmi ses disciples on cite Ech Charif Es Salāwy, Ibn Marzouq El Ḥafīd, Abou Mahdy Ḥisā El Wānouʾr'y, Abou 'l 'Abbās El Marīdh, Abou 'Abd Allah El Qalchāny, El Ḥādjdj El Qalchāny, Ya'qoub Ez Zor'by, le prince hafside Abou 'Abd Allah ben Abou 'l 'Abbās, Ibn 'Oqāb, Abou Yaḥyā Ibn 'Aqība, Ibn Nādji, Charaf Ed Dīn El 'Adjīsy, Ez Zildīwy, Ibn Qalīl el Hamm, Badr Ed Dīn Ed Domāminy, Ibn Ḥadjar par *idjāza*, Ibn El Khaṭīb El Qosanṭīny, El Borzoly, El Basīly, etc., etc.

Il compose les ouvrages suivants : 1° *El Mabsoûf fy oçoûl el fiqh*; 2° *El Mokhtaṣar fy 'l fiqh*; 3° *Kitāb el ḥodoûd el fiqhiyya*; 4° *Charḥ el farāīdh el Ḥawfiyya*; 5° *Tafstr el Qor'ān* (leçons recueillies par un de ses disciples); 6° *Nadhm qirā'at Ya'qoub*; 7° *Kitāb oçoûl ed dīn* (imitation d'Et Ṭawāli' d'El Baīdhāwy); 8° *Kitāb Mokhtaṣar El Ḥawfy* (voir n° 4); 9° *Kitāb fy 'l mantiq*; 10° *Kitāb el Amāly el ḥadthiyyat wa 'l qor'āniyya*.

Cf. : Ibn Farḥoun, *Ed Dībādj*, 288; Aḥmed Bābā, *Nail*, 281; Ibid., *Kifāyat el Moḥtādj*, f° 140 v°; Zarkachy, *Tārīkh ed dawlataīn*, p. 105, trad. Fagnan, p. 196; Er Raççā', *Charḥ el ḥodoûd el fiqhiyya* d'Ibn 'Arafa, p. 3 et s., Fās, 1317; Anonyme, *Sirādji Er rowāt*, f° 22 v°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 247; El Kattāny, *Salwat*, II, 105; Ibn Maryam, *El Bostān*, f° 83 v°.

§ 268

Abou 'Inrān Moûsā ben Moḥammed ben Mo'ty
El 'Abdoûsy.

Il naquit à Fās et étudia sous la direction de 'Abd El 'Azīz El Qawry, Abou Zaīd 'Abd Er Raḥmān El Djazoûly, etc. Dans ses cours, il n'enseignait que le droit d'après la *Modawwana* et la *Risālat*. On raconte que quelque temps

avant sa mort il arrêta l'explication de la *Modawwana* au chapitre « Des enterrements », et refusa malgré l'insistance des auditeurs de continuer. Il faisait beaucoup d'aumônes et donnait sur le produit de ses récoltes les neuf dixièmes aux pauvres, inversement à ce qui est ordonné par la loi. Il mourut à Miknâsa en 776 (12 juin 1374-2 juin 1375). Parmi ses élèves on cite Ibn 'Abbâd, Abou Hâfç Er Radjrâdjy, Abou 'Abd Allah El Hawwâry, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° Notes sur la *Modawwana* recueillies par El Djânâty ; 2° Notes sur la *Modawwana*, même auteur que le précédent ; 3° Notes sur la *Risâla*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 374; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 200 v°; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 231.

§ 269

'Abd El 'Aziz El Qarawy.

Abou Moḥammed 'Abd El 'Aziz ben Moḥammed El Qarawy El Fâsy, grand jurisconsulte, fut élève d'Abou 'l Ḥasan Eç Çar'ir et eut pour disciples Abou 'Imrân Mouâsâ ben Moḥammed ben Mo'ty El 'Abdouïsy, Khâlid ben 'Îsâ ben Aḥmed El Balawy, etc. Il remplit les fonctions de directeur du *Mâristân* (hôpital) et mourut à Fâs en 750 (22 mars 1349-11 mars 1350). Comme ouvrages, il ne fit que recueillir et coordonner les notes rédigées par son maître Abou 'l Ḥasan sur la *Modawwana*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 269; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 156; *Ibid.*, *Kifâyat*; f° 75 r°; El Kattâny, *Salwat*, III, 159.

§ 270

'Abd Er Raḥmân ben 'Affân El Djazoûly.

Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben 'Affân El Djazoûly, célèbre jurisconsulte et commentateur de la *Modawwana* eut

pour maîtres Abou 'l Fadhl Râchid, Abou 'Imrân El Djawrâiy, Abou Zaïd Er Radjrâdjy, Abou Moḥammed 'Abd Eç Çâdiq Eç Çabbân, etc. Parmi ses disciples on cite : Yousof ben 'Omar El Anfâsy, Mouâsâ El 'Abdouÿsy, Abou 'l Ḥasan Eç Çar'ir, Khâlid ben 'Isâ ben Aḥmed ben Abou Khâlid El Balawy, etc. Lors du retour du sultan mérinide Abou 'l Ḥasan de la victoire de Tarif, qui eut lieu le lundi 7 Djomâdâ I de l'année 741 (30 octobre 1340) il sortit de la ville pour aller au devant de lui et le féliciter mais il tomba de son cheval en voulant mettre pied à terre. Il mourut peu de temps après cette chute, en 741, contrairement à ceux qui prétendent qu'il serait mort en 740 ou 749. On dit qu'il avait dépassé la centaine.

Il composa trois commentaires sur la *Modawwana* colligés par ses disciples : 1° *El mosabba'*, 7 vol.; 2° *El mothallath*, 3 vol.; 3° *El mothanna*, 2 vol.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 259; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 139; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 65 v°; Kattâny, *Salwat*, II, 124.

§ 271

Abou 'l Ḥasan Eç Çar'ir.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Moḥammed ben 'Abd El Ḥaqq Ez Zarwâly, connu surtout sous le nom d'Abou 'l Ḥasan Eç Çar'ir [et Eç Çor'ayyr] auquel les gens de l'Ifriqiyya ajoutent l'ethnique El Mar'riby, étudia à Tâza et à Fâs sous la direction de Râchid El Walîdy, Abou 'l Ḥasan ben Solaimân, Abou 'Imrân El Djawrâiy, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben 'Affân El Djazoûly, Ibrâhim El A'radj, etc. Il fut qâdhi à Tâza, puis à Fâs, et fut révoqué de ces fonctions quelque temps avant sa mort. Il fut envoyé par le Sultan Abou 'r Rabî' Solaimân en ambassade extraordinaire à Grenade. Il possédait bien le *Tahdhib* d'El Barâdi'y et professait à Fâs dans le Djâmi' El Açda' où assistaient à ses leçons plus de cent auditeurs. Il s'asseyait sur une chaise

assez élevée, et malgré sa voix qui était par nature très basse, il se faisait entendre par les auditeurs les plus éloignés. Il était de taille moyenne et avait le teint brun, la barbe peu fournie, et portait les plus beaux vêtements de son rang. Lorsqu'il était qâdhi de Fâs, on lui reprochait d'avoir chargé des sbires de *sentir* les gens pour savoir s'ils n'avaient pas l'odeur du vin. Il mourut âgé de cent vingt ans environ, à Fâs, en 719 (22 février 1319-12 février 1320).

Il composa les ouvrages suivants : 1° Gloses sur le *Tah-dhth* d'El Barâdi'y; 2° Gloses sur la *Risâla*; 3° *Risâlat fy dhamm er raqçwa taħrimihi wa nisbati ahlihi lilbd'ati wa tasmyiatihim khawâridj*; 4° Gloses sur la *Modawwana*.

Cf. : Ibn Farħoun, *Ed Dtbâdj*, 204; Ibn El Qâdhy, *Djadh-wat*, 299; El Kattâny, *Salwat*, III, 147.

§ 272

Abou 'l Fadhl Râchid El Walldy.

Abou 'l Fadhl Râchid ben Abou Râchid El Walldy, grand jurisconsulte malékite, eut pour maîtres Abou Moħammed Çâliħ El Haskouÿry et autres savants de son temps. Parmi ses disciples on cite Abou 'l Ĥasan ben Solaïmân El Qor-ṭoby, Abou 'l Ĥasan Ez Zarwtly, Abd Er Raħmân El Dja-zouÿly, etc. Il mourut à Fâs en 675 (15 juin 1276-4 juin 1277). Dans son *Kitâb el ĥalâl wa 'l ĥarâm*, El Walldy rapporte que 'Abou 'Abd Allah Ibn Moûsâ El Fichtâly disait : « Il n'est plus permis de nos jours de suivre aucunement un cheikh soufite, parce que ces maîtres s'occupent de points secondaires et ignorent les points principaux du soufisme. Si je trouvais les ouvrages d'El Qochaïry et d'El R'azâly, je les brûlerais. Je souhaite que Dieu me fasse ressusciter en compagnie du cheikh Moħammed ben Abou Zaïd, et même lorsque ce dernier serait en train de s'enivrer, et cela me serait plus agréable, que de me faire ressusciter en compagnie d'El R'azzâly. »

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el ĥalâl*

wā' l ḥarām; 2° *Ṭorar 'alā 'l modawwana*; 3° *Adjwibat*.

Cf. : Ibn El Qādhy, *Djadhwat*, 123; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 101; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 47 v°; El Kattâny, *Salwat*, III, 262.

§ 273

Aboû Ibrâhîm Ishâq ben Yahyâ ben Maṭar El Waryâr'ily El A'radj.

Originaire de la fraction des Banoû Waryâr'il, tribu des Banoû Yammalak, connu sous le nom d'Aboû Ibrâhîm El A'radj, il fut estropié par des brigands alors qu'il était dans la mosquée de Çadrâta où il était encore étudiant. Il eut pour maître Aboû Moḥammed Çâliḥ El Haskoûry. A son arrivée à Fâs, il fut nommé imâm à la mosquée Ech Chatṭa où il expliqua la *Modawwana*. Parmi ses élèves on cite Aboû 'l Ḥasan Ez Zarwily. On rapporte que c'est à la suite d'une discussion qu'il eut avec le sultan Mérinide, Ya'qoûb ben 'Abd El Ḥaqq, que ce dernier ordonna de bâtir le nouveau Fâs, le dimanche 3 Chawwâl de l'année 674 (23 mars 1276). Il mourut en 683 (20 mars 1284-9 mars 1285).

Il composa des Gloses sur la *Modawwana*.

Cf. : Ibn El Qādhy, *Djadhwat*, 98; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 83; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 38 v°; El Kattâny, *Salwat*, III, 144.

§ 274

Aboû Moûsâ El Moûminâny.

Aboû Moûsâ 'Îsâ ben Mo'ançâr (Ma'annaçer?) El Ḥasany El Moûminâny El Fâsy, fut un savant jurisconsulte dont les opinions étaient admises et reproduites par le qādhi 'Iyâdh. Nous ne savons pas la date de sa mort.

Cf. : Ibn El Qādhy, *Djadhwat*, 281; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 169; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 81 v°.

§ 275

Abou 'l Qâsim Ibn Bachkowâl.

Abou 'l Qâsim Khalaf ben 'Abd El Mâlik ben Mas'ou'd ben Moûsâ ben Bachkowâl ben Yoûsof ben Dâha ben Dâka ben Naçr ben 'Abd El Karîm ben Wâqid El Ançary, originaire de Chorryon (Sorroyon) non loin de Valence, naquit à Cordoue, le lundi 3 Dhou 'l Hïdjja de l'année 494 (1^{er} octobre 1101). Il eut pour maîtres son père 'Abd El Mâlik, Abou Moçammed ben 'Attâb, Abou 'l Walïd Ibn Rochd, Abou Baçr El Asady, Abou 'l Walïd Ibn Tarif, Abou 'l Qâsim ben Baqy, Abou 'l Hasan 'Abd Er Raçman, Abou 'l Qâsim ben Çawâb, Abou 'Abd Allah ben Makky, Abou 'l Hasan ben Mor'ith, Abou 'Abd Allah ben El Hâdjdj, Abou 'Abd Allah El Moroûry, Abou Bakr Ibn El 'Araby, Abou 'l Hasan Choraiç ben Moçammed, etc. Après avoir étudié dans sa ville natale et à Séville, acquis de vastes connaissances en traditions et surtout en histoire et notamment celle de son pays, il fut pendant quelque temps qâdhi suppléant d'Abou Bakr Ibn El 'Araby dans un quartier de Séville. Parmi ses disciples, qui tous moururent avant lui, on cite Abou Bakr Ibn Khaïr, Abou 'l Qâsim El Qançary, Abou 'l Hasan ben Faïd, Abou Bakr ben Samçoûn, Abou 'l Hasan ben Edh Dhahççâk, etc. Il mourut à Cordoue dans la nuit du mardi au mercredi, 8 Ramadhân de l'année 578 (6 janvier 1183).

Des cinquante ouvrages qu'il composa on ne connaît que les suivants : 1° *Kitâb eç Çilat fy akhbâr âïmmat el Andalos* (éd. Codera, 2 v., Madrid, 1883); 2° *Kitâb el r'awâmidh wa 'l mobhamât min el asmâ*; 3° *Kitâb el jawâïd el montakhabat wa 'l hikâyât el mostar'rabat*; 4° *Kitâb el Maçâsin wa 'l fadhâil fy ma'rifat el 'olamâi 'l afâdhil*; 5° *Kitâb el mostar'thîn bi Allah ta'âlâ 'ind el mohimmât wa 'l hâdjât wa 'l motadharrîtn ilâih sobçânaho birrar'abât wa 'd da'awât wa mâ yassar Allah el karîm lahom min el*

idjâbât wa'l karâmât; 6° *Toroq Ḥadīth el mir'far*; 7° *Kitâb el qorbat ilâ Allah biççalât 'alâ Nabyyh*; 8° *Dhikr man rawâ 'l Mowattâ 'an Mâlik*; 9° *Akhbâr El A'mach*; 10° *Tardjamat En Nasâiy*; 11° *Akhbâr El Moḥâsiby*; 12° *Akhbâr Ismâ'il el Qâdhî*; 13° *Akhbâr Ibn Wahb*; 14° *Akhbâr El moṭarraf*; 15° *Akhbâr qodhât Qorṭoba*; 16° *El mosalsalât*; 17° *Ḥadīth man kadhiba 'alyya biṭoroqih*; 18° *Akhbâr Ibn El Mobâarak*; 19° *Akhbâr Ibn 'Oyâina*; 20° *Et Târtkh eç çar'ir fy aḥwâl el Andalos*; 21° *Et tanbth wa't ta'yin li-man dakhala 'l Andalos min et Tâbi'tn*; 22° *El Montakhab min târtkh er ro'asâ wa'l foqohâ wa'l qodât bi Tolai'ala li Abi Dja'far ben Moṭâhir*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 172; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoṫfâdh*, IV, 132; Ibn Farḫoûn, *Ed Dibâdj*, 116; Ibn El Abbâr, *Takmilat*, n° 179; Ibid., *Al Mocham*, n° 70; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 340; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 246-249.

§ 276

Ibn 'Attâb.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥsin, jurisconsulte et traditionniste, naquit le 23 Dhou 'l Ḥidjdja de l'année 383 (27 janvier 994) à Cordoue où il mourut dans la nuit du lundi au mardi 20 Çafar de l'année 462 (9 décembre 1069). Il eut pour maîtres : Abou 'Abd Er Raḥmân ben Aḫmed Et Todjiby, Abou 'l Qâsim Khalaf ben Yahyâ ben R'aïth (var. Mor'ith), Abou 'l Moṭarrif Ibn El Qanâzi'y (?), le qâdhi Yoûnos ben 'Abd Allah, Abou 'Othmân Sa'id ben Salmat, Abou 'Abd Allah Ibn Nabât, le qâdhi Abou Bakr Ibn Wâqid, le qâdhi 'Abd Er Raḥmân ben Aḫmed ben Bichr, le qâdhi Abou Ayyoûb Ibn 'Amroun, Abou 'Othmân Ibn Rachîq, Abou Sa'id El Dja'fary, etc. Il possédait de vastes connaissances en histoire, littérature, langue; il citait beaucoup de vers dans ses conversations, s'éloignait du sultan. Il était économe et réglait lui-même ses

affaires. Cheikh de la Choûrà, il refusa à plusieurs reprises les fonctions de qâdhi à Cordoue, Tolède et Alméria. C'est le qâdhi Abou' l Moçarrif Ibn Bichr qui le fit nommer à la Choûrà en 414 (26 mars 1024-15 mars 1024) alors qu'il n'était âgé que de trente et un ans.

Cf. : Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 249; Adh Dhabbi, *Bor'iat*, n° 241; Aben Pascualis, *Assila*, n° 1077.

§ 277

Ibn Rochd

Abou' l Walîd Moçammed ben Aḥmed ben Aḥmed ben Rochd El Mâliky, qâdhi El Djama'a à Cordoue, aïeul du philosophe Ibn Rochd, naquit en Chawwâl de l'année 450 (21 novembre-20 décembre 1058) à Cordoue où il mourut le dimanche 11 Dhoû' l Qa'da de l'année 520 (29 novembre 1126) et fut enterré au cimetière d'El 'Abbâs. Grand jurisconsulte malékite, il remplit les fonctions de grand qâdhi et d'imâm à la grande mosquée de Cordoue. Il eut pour maîtres : Abou' Dja'far Aḥmed ben Rizq, Abou' Marwân Ibn Sarrâdj, Abou' 'Abd Allah Moçammed ben Khaïra, Abou' 'Abd Allah Moçammed ben Farâdj, Abou' 'Aly El R'assâny, et Abou' l 'Abbâs El 'Adhary par *idjâza*. Il jeûnait tous les vendredis, fût-il en voyage ou non. Nommé qâdhi de Cordoue en 511 (5 mai 1117-24 avril 1118), il se démit de ses fonctions en 515 (22 mars 1121-12 mars 1122) pour se livrer entièrement à ses études. Ses élèves furent : Abou' l Fadh 'Iyâdh, Abou' Marwân 'Abd el Mâlik ben Masarrat, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Moçaddamât el momahhidât libayân mâ'qtadhâh rosoûm el Modawwana min el aḥkâm ech char'yyat wa 't taḥçilât el moḥkamât li ommahât i masâilihâ 'l moçkilât*; 2° *Fatâwâ*; 3° *Risâlat fy ḥokm anwâl edh dhalamat wa 'l wolât el mo'tadn wa man kâna fy ma'nâhom*; 4° *Mokhtaçar charḥ ma'âny 'l âthâr liṭ Tahâwy*; 5° *Kit âb el bayân wa taḥçil limâ fy 'l*

mostakhradjat min et tawdjih wa 't ta'llil limasâil El 'Otbya; 6° *Ikhtiçâr el mabsouÛta*; 7° *Ikhtiçâr mochkil el âthâr li 't Tahawy* (voir n° 4).

Cf. : Ibn Farçoun, *Ed Dlbâdj*, 252; Adh Dhabbi, *Bor'yat* n° 24; Aben Pascualis, *Assila*, n° 1154; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 384.

§ 278

Ibn El 'Araby.

Abou Bakr Moçammed ben 'Abd Allah ben Amed ben Moçammed ben 'Abd Allah ben El 'Araby El Ma'afiry El Ichbily, connu sous le nom d'Abou Bakr Ibn El 'Araby, naquit à Séville dans la nuit du mercredi au jeudi 22 Cha'bân de l'année 468 (1^{er} avril 1076), mourut au Maroc dans la tribu de Mar'ila de retour de Marrâkoch, en Rabi' II de l'année 543 (19 août-17 septembre 1148) et fut enterré à Fâs; Ibn El Qâdhy dit qu'il mourut le dimanche 7 Rabi' 543 (27 juillet 1148). Il fit avec son père un voyage en Orient, accomplit le pèlerinage de la Mekke, visita la Syrie et l'Iraq. Il eut pour maîtres Abou 'l Hosain Et ToyouÛry, Abou Moçammed Hibat Allah ben Moçammed El Akfany, Abou 'l Fawaris Ez Zainaby, Abou 'Abd Allah Et Tabary, Naçr ben Ibrahîm El Maqdisy, Dja'far ben Moçammed Es Sarrâdj, Abou Bakr Ech Châchy, Abou Hamid El R'azzaly. Abou Zakaryyâ El Barbary, Abou 'l Hasan Ibn AyyouÛb, etc. Il enseigna le droit, la théologie, la langue et la littérature. C'est lors de son voyage en Orient qui eut lieu le dimanche (1^{er} Rabi' I de l'année 485 (14 avril 1092) qu'il fit la rencontre d'Abou Bakr Et TorçoÛchy avec lequel il étudia, et qu'en passant à Baghdâd, il suivit les leçons d'Ibn Abou 'l Hosain El Mobarak ben 'Abd El Djabbâr Eç Çairafy et d'Abou Bakr Ibn Torkhân. Après avoir accompli le pèlerinage de la Mekke en 487 (décembre 1094), et étudié dans la ville sainte avec Imâm El Haramain, il passa au Qaire où il étudia encore sous la direction d'Abou 'l Hasan El

Khal'y, Abou 'l Hasan El Anmâty, Mahdy El Warrâq. Il ne reentra en Espagne qu'en 493 (17 novembre 1099-6 novembre 1100), remplit les fonctions de qâdhi dans sa ville natale, puis il démissionna pour se consacrer entièrement à l'enseignement. Parmi ses élèves on cite Ibn Bachkowâl, Abou 'l Fadhl 'Iyâdh ben Moûsâ, Abou Bakr ben Khaïr, Abou 'l Qâsim 'Abd Er Raĥmân ben Moĥammed, Aĥmed ben Khalaf El Kalâ'y, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Qânouîn et ta'wll fy 't tafstr*; 2° *Kitâb aĥkâm el Qor'ân qobrâ wa çor'râ*; 3° *Kitâb farâidh en nikâĥ wa sonanih wa âdâbih*; 4° *Kitâb et talkhiç fy masâil el khilâf*; 5° *Moldjiyat el motafaqqihîn ilâ ma'rifat r'awâmidh en nahwyyn*; 6° *Kitâb el qabas fy charĥ Mowattâ Mâlik ben Anas*; 7° *Kitâb 'âridhat el aĥwadhy fy charĥ Et Tirmidhy*; 8° *Tartib el masâlik fy charĥ Mowattâ el imâm Mâlik*; 9° *Nawâhy 'd dawâhy*; 10° *Marrâqy 'z zolaf*; 11° *El 'iqd el akbar lil qalb el açr'ar*; 12° *El qawl eç çahîth fy ta'yîn edh dhabth*; 13° *Tafçil et tafdhil bâin el ĥamd wa' t tahlil*; 14° *Risâlat el kâfy 'alâ an la dallla 'alâ 'n nâfy*; 15° *Kitâb es siyâsât*; 16° *Kitâb el mosalsalât*; 17° *Kitâb Ĥadith el ifk*; 18° *Kitâb charĥ Ĥadith Djâbir fy 'ch çafâ'a*; 19° *Kitâb sitr el 'awrat*; 20° *Kitâb tartib er riĥlat*; 21° *Kitâb en nayyirâin 'ala 'ç Çahîthâin*; 22° *Kitâb moçkil el qor'ân wa 's sonna*; 23° *Kitâb en nâsikh wa 'l mansouĥk min el qor'ân*; 24° *Kitâb el qawâçim wa 'l 'awâçim*; 25° *El Maĥçoûl fy 'ilm el oçoûl (fiqh)*; 26° *Sirâdj el mortdîn*; 27° *Sirâdj el moĥtadîn*; 28° *Charĥ r'arib er risâla*; 29° *Charĥ Ĥadith Omm Zar'*; 30° *El inçâf fy masâil el khilâf*; 31° *Kitâb a'yân el a'yân*; 32° *Kitâb tabkhiç et talkhiç*; 33° *Anwâr el fadjr fy tafstr el qor'ân*; 34° *El maççad el asnâ fy charĥ asmâi Allah el ĥosnâ*; 35° *Kitâb el motawassiç fy ma'rifati çihhat el i'tiqâd wa 'r radd 'ala man khâlafa 's sonna min dhawy 'l bida' wa 'l ilĥâd*; 36° *Kitâb el Mo'djam*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 160; Adh Dhabbi, *Bor'yat*, n° 179; Aben Pascualis, *Assila*, n° 1181; Ibn Khallikân, I, 489; Es Soyouÿty, *Tabaqât*, éd. Meursinge, n° 103; Edh Dha-

haby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, IV, 90; El Maqqary, I, 335; El Fath ben Khâqân, *El Matmah*, 62; Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 254, El Kattâny, *Salwat*, III, 198; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 412; El 'Ayyâchy, *Rihla*, I, 354; Pons Boigues, p. 216.

§ 279

Abou 'l Moçarrif, connu sous le nom d'Ibn Bachîr.

Abou 'l Moçarrif 'Abd Er Raḥmân ben Aḥmed ben Sa'id ben Moḥammed ben Bachîr (var. Bichr), Mawlá Banou Faṭis, connu sous le nom d'Ibn El Ḥaççâr, grand qâdhi de Cordoue, naquit au commencement de l'année 364 (21 septembre 974-10 septembre 975), et mourut le samedi 15 Cha'bân de l'année 422 (8 août 1031). Il étudia surtout sous la direction du qâdhi Ibn Dhakwân, fut chargé de la Choûrà, remplit les fonctions de qâdhi pendant douze ans. Son élève Ibn 'Attâb le vantait beaucoup pour sa connaissance du droit, et des diverses sciences musulmanes.

Cf. Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 156; Aben Pascualis, *Assila*, n° 695.

§ 280

Abou 'l 'Abbâs Ibn Dhakwân.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Abd Allah ben Harthama ben Dhakwân ben 'Abd Allah ben 'Abdoûs ben Dhakwân El Amawy; grand qâdhi de Cordoue. Après avoir rempli les fonctions de qâdhi à Faḥç El Balloût, de *Khottat er radd* en remplacement de son père 'Abd Allah ben Harthama, il fut nommé au poste de grand qâdhi de Cordoue le mercredi 14 Moḥarram de l'année 392 (4 décembre 1001), et à celui de grand imâm le 29 Djomâdâ I de l'année 394 (25 mars 1004). Il en fut révoqué le jeudi 3 Dhoû 'l Ḥidjdja 394 (22 septembre 1004), puis réintégré, révoqué une seconde fois, le jeudi 5 Djomâdâ I de l'année 401 (16 dé-

cembre 1010) et emprisonné. Invité à reprendre encore les fonctions de qādhi, il refusa catégoriquement et le sultan ne lui donna de successeur qu'après sa mort qui arriva le dimanche (*sic*) Radjab de l'année 413 (21 octobre 1022), et fut enterré au cimetière d'El 'Abbās; il était né en Djomâdâ II de l'année 342 (13 octobre-11 novembre 953).

Cf. : Aben Pascualis, *Assila*, n° 63; Adh Dhabbi, *Bo-r'yat*, n° 425 (?).

§ 281

Abou Moḥammed ben Aḥbar'.

Abou Moḥammed Qâsim ben Aḥbar' ben Moḥammed ben Yousof ben Nâciḥ ben 'Aṭâ El Bayâny, client d'El Walîd ben 'Abd El Mâlik, naquit à Bayâna, de la province de Córdoue. Dans cette ville il eut pour maîtres : Baqy ben Mokhallad, Moḥammed ben Wadhhdhâḥ, Moṭarrif ben Qâis, Aḥbar' ben Khalîl, Ibn Masarra, etc. Il fit un voyage en Orient en compagnie de Moḥammed ben 'Abd El Mâlik ben Aïman et de Moḥammed ben Zakariyyâ ben 'Abd El A'la, en 274 (28 mai 887-16 mai 888). Il accomplit le pèlerinage de la Mekke, visita El Koufa, Baghdâd, le Qaire, El Qairawân, etc. Pendant son voyage, il étudia sous la direction de Moḥammed ben Ismâ'il Eç Çâir', 'Aly ben 'Abd El 'Aziz, Ibrâhîm ben Aboû 'l 'Anbas, Ibrâhîm ben 'Abd Allah El Qaççâd, Aḥmed ben Zohair ben Ḥarb, 'Abd Allah ben Aḥmed ben Ḥanbal, El Ḥârith ben Aboû Osâma, Ibn Qotaiba, El Mobarrad, Tha'lab, Ibn El Djahm, Moḥammed ben 'Abd Allah El 'Omary, Aḥmed ben Yazîd, le poète Bakr ben Ḥammâd Et Tâhirty, etc. A son retour en Espagne, il expliqua l'histoire d'Aḥmed ben Zohair, les ouvrages d'Ibn Qotaiba, etc. Il était très versé dans les *Ḥadith*, l'histoire, la grammaire et la poésie. Il naquit le lundi 10 Dhou 'l Ḥidjdja 247 (15 février 862) et mourut à Cordoue en 340 (9 juin 951-29 mai 952). Parmi ses disciples on cite : 'Abd El Wârith ben Sofyân, Aḥmed ben Moḥam-

med ben Aḥmed ben Sa'id, dit El Djasoûr, Sa'id ben Naçr, Aḥmed ben Qâsim ben 'Abd Er Raḥman, 'Abd Allah ben Naçr Ez Zâhid, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el modjtabâ*; 2° *Kitâb el modjtânâ*, recueil de *Ḥadīth*, abrégé du précédent, contenant 2490 *Ḥadīth*; 3° *Kitâb fy fadhâil Qoraïch*; 4° *Kitâb fy 'n nâsikh wa 'l mansoûkh*; 5° *Kitâb fy r'arâib Ḥadīth Mâlik ben Anas fî mâ lâisa fy 'l Mowattâ*; 6° *Kitâb el ansâb*; 7° *Kitâb aḥkâm el Qor'ân*.

Cf. : El Maqqary, I, 345; Adh Dhabbi, *Bor'yat*, n° 1298.

§ 282

Moḥammed ben Wadhdhâḥ.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Wadhdhâḥ ben Badī' (var. Bazi' ou Yazī'), client de 'Abd Er Raḥmân ben Mo'awya ben Hichâm ben 'Abd El Mâlik ben Marwân, naquit en 199 ou 200 (22 août 814-11 août 815-30 juillet 816). Il eut pour maîtres, en Espagne, Moḥammed ben 'Îsâ El A'châ, Moḥammed ben Khâlid el Achadjdj, Yaḥyâ ben Yaḥyâ, Sa'id ben Ḥassân, etc. Il fit deux voyages en Orient, dont l'un eut lieu en 218 (27 janvier 833-16 janvier 834) et lors desquels il rencontra Sa'id ben Mançoûr, Adam ben Abou Iyâs, Ibn Ḥanbal, Ibn El Madīny, 'Abd Allah ben Dhakwân; mais dans ce voyage il n'avait pas pour but d'étudier : mais c'était dans un but de piété et de dévotion. Dans son deuxième voyage dans lequel il rechercha la science, il rencontra Ismâ'il ben Abou Owaïs, Abou Moç'ab, Ya'qoub ben Kâsib, Ibrâhîm ben Moḥammed El Faryâby, Hâroûn ben Sa'id El Obally, El Ḥârith ben Maskîn, Açbar' ben El Faradj, Zohâir ben 'Abbâd, Saḥnoûn ben Sa'id, 'Awn ben Yoûsof Eç Çomâdiḥy, etc. C'est lui qui introduisit en Espagne pour la lecture du Qor'ân, les leçons de Warch d'après Nâfi'. Il eut pour disciples : Aḥmed ben Khâlid, Moḥammed ben Lobâba, Moḥammed ben R'âlib, Abou Çâlih, Qâsim ben Açbar', Khâlid ben Wabh El A'nâqy,

Tāhir ben 'Abd El 'Aziz, Wahb ben Masarra, etc. Il fut un grand traditionniste, un modèle de piété et d'abnégation. Il mourut en Dhoû 'lHidjdja 286 (8 décembre 899-7 janvier 900) ou en Moħarram de l'année 287 (7 janvier-6 février 900).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El 'Obbād wa 'l 'awābid*; 2° *Maknoûn assira wa mostakhradj el 'ilm*.

Cf. : Ibn Farħoûn, *Ed Dîbâdj*, 226; Adh Dhabbi, *Bor'yat*, n° 291; Edh Dhahaby, *Tadhkirat El Ĥoffâdh*, II, 220; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 42.

§ 283

Ibn. El Qâsim.

Abou 'Abd Allah 'Abd Er Raħmân ben El Qâsim ben Khâlid ben Djonâda El 'Otaqy, client de Zobaïd (Zabîd) ben El Ĥârith El 'Otaqy, célèbre jurisconsulte et digne élève de Mâlik, naquit en 128 ou en 132 (3 octobre 745-22 septembre 746; 20 août 749-9 août 750). Il eut pour maîtres : Mâlik ben Anas qu'il fréquenta pendant plus de vingt ans et dont il rapporte la *Mowattâ* et plus de vingt autres ouvrages, 'Abd El 'Aziz ben El Mâdjichoûn, Moslim ben Khâlid Ez Zindjy, etc. Parmi ses élèves on cite : Aĉbar', Saħnoûn, 'Isâ ben Dinâr, El Ĥârith ben Maskin, Yaħyâ ben Yaħyâ El Andalosy, Moħammed ben 'Abd El Ĥakam, etc. El Bokhâry dans son *Ĥaħth* cite de lui plusieurs *Ĥadth*. Il mourut au Qaire dans la nuit du jeudi au vendredi 7 Ĉafar de l'année 191 (24 décembre 806). On ne lui doit, paraît-il, que la *Modawwana*, manuel de droit malékite, ou plutôt un recueil de réponses faites par Ibn El Qâsim aux questions de Asad ben El Forât qui le premier en donna une édition. C'est cette rédaction, corrigée et amendée par Saħnoûn, qui a été répandue dans le nord de l'Afrique, en Espagne, sous le titre de *Modawwana*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 276; Ibn Farħoûn, *Ed Dîbâdj*, 153; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ĥoffâdh*, I, 326; Es Soyoûty, *Ĥosn el Moħâdhara*, I, 135; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 176.

§ 284

Abou Dja'far Ibn Zarq.

Abou Dja'far Aḥmed ben Moḥammed ben Zarq (*Razq*, d'après Ibn Bachkoual) El Amawy, naquit en 427 (5 novembre 1035-25 octobre 1036) et mourut dans la nuit du dimanche au lundi 24-25 Chawwâl 477 (23-24 février 1085). Jurisconsulte chargé de la *Chourâ* de Cordoue, il eut pour maîtres Ibn El Qaṭṭân, Ibn 'Abd El Barr et autres. Parmi ses disciples on cite : Abou 'l Walid Ibn Rochd, Abou 'l Qâsim Aḥbar' ben Moḥammed, Abou 'l Walid Hichâm ben Aḥmed, Abou 'Abd Allah Ibn El Djarrâḥ, Abou Moḥammed Ibn Abou Dja'far El Morsy, etc. Il était le gendre d'Ibn 'Attâb.

Cf. Ibn Farḥoun, *Ed Dîbâdj*, 55 ; Aben Pascualis, *Assila*, n° 138.

§ 285

Abou 'Abd Allah Mawlâ Ibn Et Tallâ'.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Faradj *mawlâ* Moḥammed ben Yaḥyâ El Bakry, dit Ibn Et Tallâ', naquit à Cordoue où il mourut le jeudi 13 Radjab 497 (12 avril 1104). Il eut pour maîtres : le qâdhi Younos ben 'Abd Allah, Abou Moḥammed Makky ben Abou Tâlib el Moqry, Abou 'Abd Allah Ibn 'Âbid, Abou 'Aly El Ḥaddâd, Abou 'Amr El Marchâny, Abou 'l Moṭarrif Ibn Djordj, Abou 'Omar Ibn El Qaṭṭân, Ḥâtim ben Moḥammed, Mo'awyya ben Moḥammed El 'Oqaily, etc. Très versé dans le droit malékite, il occupa le poste de *Chourâ* ; juge intègre, il ne craignait pas les grands dans ses jugements. Très pieux, il récitait continuellement le Qor'ân. Il fut chargé de la prière dans la grande mosquée de Cordoue et vécut pendant plusieurs générations. Il fut destitué de ses fonctions de mufti par les Almoravides. Parmi ses disciples on cite : Abou 'l Walid Hichâm ben Aḥmed, le qâdhi Abou 'Abd Allah Ibn

‘Îsâ à qui il délivra une *idjâza*, le qâdhi Aboû ‘Aly ‘ç Çadafy, etc. Il expliqua la *Modawwana* et le *Mowattâ* dans lesquels il était très versé.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb aḥkâm En Naby*; 2° *Kitâbech chorouṭ*; 3° *Takhrîdj zawâid Mokhtaṣar Aboû Moḥammed*; 4° *Mokhtaṣar Aboû Moḥammed ‘alâ-el wilâ’*.

Cf. : Aben Pascualis, *Assila*, n° 1123; Ibn Farḥoûn, *Ed Dibâdj*, 249.

§ 286

Ibn El Qaṭṭân.

Aboû ‘Omar (ou Aboû Moḥammed) Aḥmed ben Moḥammed ben ‘Îsâ ben Hilâl ben El Qaṭṭân, naquit en 390 (13 décembre 999-1^{er} décembre 1000) à Cordoue et mourut en se rendant à la Ḥamma d’Almería, à Bâr’o dans la nuit du dimanche au lundi 15 ou 27 Dhoû ‘l Qa’da 390 (27 octobre 1068). Il eut pour maîtres Aboû Bakr Et Todjiby, le qâdhi Yoûnos ben ‘Abd Allah, Aboû Moḥammed ben Ech Chaqqâq (?), Aboû Moḥammed ben Daḥoûn, etc. Il était mufti avec Moḥammed ben ‘Attâb, et était le plus versé de son époque dans la connaissance de la *Modawwana* et la *Mos-takhradja*. Parmi ses disciples on cite Ibn Mâlik, Mawlâ Et Tallâ’, Ibn Ḥamdîn, Ibn Zarq, etc.

Cf. : Ibn Farḥoûn *Ed Dibâdj*, 55; Aben Pascualis, *Assila*, n° 128.

§ 287

Ibn Daḥoûn.

Aboû Moḥammed ‘Abd Allah ben Yahyâ ben Aḥmed El Amawy, connu sous le nom d’Ibn Daḥoûn, jurisconsulte malékite de Cordoue, eut pour maîtres Aboû Bakr Ibn Zarb, Aboû ‘Omar El Ichbily, etc. Il était l’ami du jurisconsulte Aboû Moḥammed Ibn Ech Chaqqâq. Il mourut dans l’année 431 (28-29 septembre 1039).

Cf. : Aben Pascualis, *Assila*, n° 585; Ibn Farḥoûn *Ed Dîbâdj*, 144.

§ 288

Ibn El Mokwy.

Abou 'Omar Aḥmed ben 'Abd El Mâlik, dit Ibn El Mokwy, *Mawlâ* Bany Omayya, naquit à Séville en 324 (20 novembre 935-19 novembre 936) et mourut à Cordoue le samedi 7 Djomâdâ I de l'année 401 (18 décembre 1010). Très versé dans le droit malékite, intègre, rigide envers les grands, juste, il refusa à deux reprises le poste de grand qâdhi de Cordoue, mais il accepta celui de la *Choûrà*. Parmi ses maîtres on cite le jurisconsulte Abou Ibrâhîm Ishâq ben Ibrâhîm. Il composa pour le sultan El Ḥakam, en collaboration avec Abou Bakr Moḥammed ben 'Obâid Allah El Qorachy un ouvrage de droit malékite en cent *djoz* intitulé *Kûtâb El (istî'âdj) istî'âb*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 53; Aben Pascualis, *Assila*, n° 36.

§ 289

Ibn Maṭroûh.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yoûsof ben Maṭroûh ben 'Abd El Mâlik ben Abou 's Siyarâ' 'Abd El 'Aziz ben 'Abd Allah ben Mahrân ben 'Aly ben Wâila ben Zaïd ben Rabî'a ben Sa'ïd ben Tamim ben Qâis ben Tha'laba ben 'Akâna ben Eç Çâ'b ben 'Aly ben Bakr ben Wâil, était boiteux, originaire de Cordoue où il étudia sous la direction de R'âzy ben Qâis, de Yaḥya ben Yaḥya et de 'Îsâ ben Dînâr. Il fit un voyage en Orient et eut pour maîtres à El Qâirawân, Saḥnoûn; au Qaire, Açbar' ben El Faradj; à Médine, Moṭarrif ben 'Abd Allah; il arriva à la Mekke après la mort d'Abou 'Abd Er Raḥmân El Moqry le compagnon d'Ibn 'Oyaïna. Mais à son retour en Espagne, il

prétendit l'avoir entendu et enseigna les traditions d'après lui. L'émir Moḥammed le chargea de la prière et par suite il rendait des *fatwas* concurremment avec Aḫbar' ben Khalil et 'Abd El 'Alâ ben Wahb. Parmi ses disciples on cite : Aḫmed ben Khâlid, Ibn Lobâba, Moḥammed ben Aïman, etc. Il mourut le jour de 'Achoûrà de l'année 271 (9 juillet 884). Edh Dhabby dit qu'il était d'Elbira et qu'il mourut en 261 (16 octobre 874-6 octobre 875).

Cf. : Adh Dhabbi, *Bor'yat*, n° 302; Ibn Al Faradhi, n° 1111; Ibn Farḥoun, *Ed Dîbâdj*, 242.

§ 290

'Obâda Ez Zallf, lis. « Ez Zâin ».

Zain Ed Dîn 'Obâda ben 'Aly ben Çâliḫ ben 'Abd El Mon'im El Ançary Ez Zarzâiy naquit à Zarzâ en Djomâdâ I de l'année 778 (16 septembre-16 octobre 1376) et mourut au Qaire dans la nuit du jeudi au vendredi 14 Chawwâl de l'année 846 (15-16 février 1443). Il était très versé dans le droit malékite, dans les deux *oçoûls* et dans la langue. Il était considéré comme le chef des malékites de son temps, et désigné pour remplacer le qâdhi El Bisâty qui venait de mourir, mais il refusa et s'absenta jusqu'à la nomination d'un successeur. Toutefois, il occupa les fonctions de professeur de droit à El Achrafiyya, Ech Chaïkhoûniyya et Edh Dhâhiriyya. Sur la fin de ses jours, il se livra entièrement à la prière, renonça aux réunions et refusa de rendre des *fatwas*.

Cf. : Es SoyouÛty, *Hosn El Moḥâdhâra*, I, 218; Ibn Ḥadjar, *Inbâ' el r'omr*, II, f° 210 r°.

§ 291

El Aqfahsy.

Djamâl Ed Dîn 'Abd Allah ben Miqdâd ben Ismâ'il El

Aqfahsy, jurisconsulte malékite d'Égypte, mort le 13 Ramadhân de l'année 823 (22 septembre 1420); il étudia le droit surtout sous la direction de Khalil ben Ishâq. Il fut professeur, suppléa le qâdhi 'Alam Ed Dîn El Bisâty et son successeur, devint qâdhi titulaire après la mort d'Ibn El Khallâl, et définitivement après la révocation de Chihâb Ed Dîn El Amawy, en Ramadhân de l'année 810 (30 janvier-29 février 1408).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ Er Risâla*; 2° *Tafsr el qor'ân*, 3 vol.; 3° *Charḥ Mokhtaṣar Khalil*, 3 vol.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 129; *Ibid.*, *Kifâyat*, 1° 60 v°; Ibn Ḥadjar, *Inbâ' el-r'omr*, II, 1° 81 v°.

§ 292

Bahrâm.

Tâdj Ed Dîn Abou' l Baqâ Bahrâm ben 'Abd Allah ben 'Abd El 'Aziz ben 'Omar ben 'Iwadh Ed Damiry naquit en 734 (12 septembre 1333-1^{er} septembre 1334) et eut pour maitres : [son parâtre] Khalil ben Ishâq, Çarâf Ed Dîn Er Rahoûny, Ibrâhîm El Qabîly, etc. Jurisconsulte malékite de grand mérite, il professa à Ech Chaïkhoûniyya, fut nommé grand qâdhi malékite d'Égypte en 791 (31 décembre 1388-20 décembre 1389). Il accompagna avec ses collègues chaféite, hanéfite et hanbalite le khalife Edh Dhâhir dans son expédition contre Barqoûq qui s'était révolté à El Karak, en Syrie. Dans un combat il reçut un coup de lance dans la poitrine et un autre dans la joue. Barqoûq s'étant emparé du khalife et des qâdhis, il rentra au Qaire. Bahrâm souffrit longtemps de ses blessures et fut par suite destitué en Rabi' I de l'année 792 (17 février-19 mars 1390). Il s'adonna alors entièrement à l'enseignement jusqu'à sa mort qui eut lieu le 15 Djomâdâ II de l'année 856 (4 juillet 1452); mais d'après El 'Azizy, il serait mort le 7 Rabi' I de la même année (29 mars 1452). Parmi ses disciples on cite Chams Ed Dîn El Bisâty.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ Mokhtaṣar Khalil ben Ishâq*, un grand, un moyen et un petit; 2° *Ech Châmil fy 'l fiqh*; 3° *Charḥ oçoûl Ibn El Ḥâdjib*; 4° *Charḥ Alfyyat Ibn Mâlik*; 5° *Charḥ el Irchâd*, en 6 vol.; 6° *Charḥ Ech Châmil* en 10 vol.; 7° *Kitâb el Manâsik*; 8° Commentaire du précédent; 9° *Ed dorrat eth thamna*, 3.000 vers *radjaz*; 10° Commentaire du précédent.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 83; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 38 v°; *Soyoûty*, *Hosn El Mohâdhara*, I, 218.

§ 293

Khalil.

Abou 'l Mawaddati Dhiyâ' Ed Dîn Khalil ben Ishâq ben Mouâsâ ben Cho'aïb, dit El Djondy, grand jurisconsulte malékite d'Égypte, eut pour maitres Ibn 'Abd El Hâdy, Er Rachdy, El Manoûfy, etc. Il faisait partie du *djond* de la circonscription d'El Mançoûra, prit part à la reprise d'Alexandrie des mains des Chrétiens. Il portait les vêtements du *djond* et vivait chichement. Il dormait très peu et consacrait tout son temps à l'étude du droit. Il professa à Ech Chaïkhoûniyya et rendit des *fatwas*. Il mourut, après avoir accompli le pèlerinage de la Mekke et séjourné dans les deux villes saintes, le 13 Rabî' I de l'année 776 (25 août 1374). D'autre part on donne comme date de sa mort 799, 769, 767; et cette dernière semble la plus plausible (18 septembre 1365-7 septembre 1366). D'après Ibn Farḥoun qui l'a connu, il serait mort de la peste en 749 (1^{er} avril 1348-22 mars 1349).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El Mokhtaṣar fy 'l fiqh* (souvent imprimé); 2° *Kitâb el Manâsik*; 3° *Mohdirât el fohoûm fy mâ yata'allaq bittarâdjim wel 'oloûm*; 4° *Dhabṭ el mowadjdjahât wa ta'rifohâ*; 5° *Manâqib ech Chaïkh 'Abd Allah El Manoûfy*; 6° *Kitâb et tawdhîḥ charḥ Mokhtaṣar Ibn El Ḥâdjib*; 7° *Charḥ El Kholâṣat* [d'Ibn

Mâlik], attribué; 8° *Charḥ et tahdhib*, inachevé; 9° *Charḥ El Modâwwana*, inachevé.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 117; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 95; Ibid., *Kifâyat*, f° 44 v°; Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 217; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 150; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 83.

§ 294

Abou Râchid Ya'qoub El Yadry.

Abou Râchid Ya'qoub ben Yaḥyâ El Yadry, naquit en 905 (8 août 1499-28 juillet 1500). Il eut pour maîtres Abou 'l Hasan 'Aly ben Hâroûn El Maṭr'ary, Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly Soqaïn El 'Açimy, Abou Mâlik 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben Yaḥyâ El Wancherîsy, etc. Jurisconsulte versé surtout dans les successions, poète, il entra à Fâs en 933 (8 octobre 1526-27 septembre 1527) et suivit les cours d'Ibn Hâroûn jusqu'en 951 (25 mars 1544-15 mars 1545), date de la mort de ce dernier. Parmi ses disciples on cite Ibn El Qâdhy, l'auteur de la *Djadhwat el iqtibâs* et Abou 'l Hasan 'Aly ben Qâsim El Baṭtoûy. Il mourut à Fâs, le lundi 26 Dhoû 'l Ḥidjdja de l'année 999 (16 octobre 1591).

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 351; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 383; Ibid., *Kifâyat*, f° 205 v°; El Kattâny, *Salwat*, III, 318.

§ 295

Abou 'l Abbâs Aḥmed ben 'Imrân.

Abou 'l Abbâs Aḥmed ben 'Imrân El Bidjâiy El Yanawy, étudia à Bougie sous la direction de Naçir Ed Dîn El Machiddâly. Il se rendit à Tlemcen à titre de marchand et fut bien traité par les savants et le sultan de cette ville, Abou Tâchfin.

Il composa un Commentaire sur Ibn El Ḥadjib en trois volumes.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 47; Ibid., *Kifâyat*, f° 9 r°.

§ 296

'Abd Allah El Manoúfy.

'Abd Allah ben Moḥammed ben Solaïman El Manoúfy, grand jurisconsulte malékite et surtout soufite, naquit en 686 (16 février 1287-6 février 1288). Il étudia sous la direction de Rokn Ed Dîn Ibn El Qawba', Charaf Ed Dîn Ez Zowâwy, Ibn El Ḥâdjî El 'Abdary. Khalîl ben Ishâq qui composa sa biographie est le plus célèbre de ses disciples. Après avoir enseigné pendant quelque temps, il se retira à Eç Çaliḥiyya et ne s'occupa plus que de sa propre personne en s'adonnant à la prière et à la récitation du Qor'an. Il mourut le 7 Ramadhân de l'année 749 (30 novembre 1348), et l'on dit que plus de trente mille personnes assistèrent à son enterrement.

Cf. : Es SoyouÛty, *Ḥosn El Moḥâdhara*, I, 250; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 121; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 57 v°; Ech Cha'râny, *Eṭ Ṭabaqât El Kobrâ*, II, 2.

§ 297

Ibn El Qawba' Et Toúnisy.

Zakiyy Ed Dîn Abou' l Fadhl Moḥammed ben Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Abd Allah ben Yousof El Qorachy El Hâchimy Et Toúnisy, connu sous le nom d'Ibn El Qawba' (et Qouba'), naquit à Tunis en Ramadhân de l'année 664 (6 juin-6 juillet 1266). Après avoir étudié dans sa ville natale sous la direction de Yaḥyâ ben El Faradj ben Zaitoûn, le qâdhi de Tunis Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân, il se rendit en 690 (4 janvier-24 décembre 1291) à Damas où il entendit les *Ḥadîth* de la bouche d'Ibn El Qawwâs, d'Abou' l Fadhl Ibn 'Asâkir, etc. Il professa à El Mankoûtamriyya, En Naçiriyya, et enseigna la médecine à l'Hôpital. Il remplit les fonctions de qâdhi pendant quelque temps au Qaire. Il possédait à fond de très grandes con-

naissances générales, il faisait beaucoup d'aumônes, récitait souvent le Qor'an, et lisait chaque nuit le *Kitâb Ech Chifâ* d'Ibn Stnâ. Parmi ses disciples on cite le cheikh 'Abd Allah El Manoûfy, le maître de Khalîl ben Ishâq. Il mourut au Qaire en 738 (30 juillet 1237-20 juillet 1238).

Il composa un Commentaire du *Dwân* de Motanabby.

Cf. : Ibn Farhoun, *Ed Dîbâdj*, 285; Soyouÿy, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 217; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 228; *Ibid.*, *Kifâyat*, n° 113 v°.

§ 298

Moḥammed ben Maḥmoûd El Wânkory.

Moḥammed ben Maḥmoûd Ibn Abou Bakr El Wânkory Et Tinbokty, dit Bar'yo', étudia avec son père, son oncle maternel, Aḥmed ben Sa'id, à Tinbouctou. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et rencontra au Qaire, En Nâçir El Laqâny, Et Tâdjoûry, Ez Zaïn El Boḥâiry, Ech Charîf Yousof, El Barhamtoûchy El Ḥanafy, Moḥammed El Bakry, etc. De retour à Tinbouctou, il étudia encore sous la direction d'Aḥmed ben Aḥmed. Parmi ses disciples on cite Aḥmed Bâbâ, qui vante beaucoup ses vastes connaissances générales. Il naquit en 930 (10 novembre 1523-29 octobre 1524) à Tinbouctou où il mourut le vendredi de Chawwâl (*sic*) de l'année 1002 (20 juin-19 juillet 1594).

Il composa des gloses sur les Commentaires du *Mokhtaṣar* de Khalîl et surtout sur celui rédigé par Tatâiy.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 371; *Ibid.*, *Kifâyat*, n° 196 v°; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 23; El Wafrâny, *Çafwat*, 101; Es Sa'dy, *Târlkh Es Souûdân*, p. 43 du texte et 71 de la trad.

§ 299

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Sa'id.

Il naquit en 931 (29 octobre 1524-18 octobre 1525) à Tinbouctou où il mourut en Moḥarram de l'année 976 (26 juin-26 juillet 1568). Jurisconsulte, il eut pour maîtres son aïeul

maternel et autres. Parmi ses disciples on cite les deux frères Aḥmed et Moḥammed de Tinbouctou, Aḥmed Bábá, etc. Il enseigna le droit depuis l'année 960 (18 décembre 1552-7 décembre 1553) jusqu'à sa mort.

Il est l'auteur d'une Glose sur le *Mokhtaṣar* de Khalil, et de plusieurs *Istidrâkât* en droit.

Cf. : Aḥmed Bábá, *Nail*, 80; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 24 v°; Es Sa'dy, *Târikh Es Souddân*, p. 34 du texte et 57 de la trad.

§ 300

Moḥammed ben 'Othmán El Mar'riby.

Moḥammed [ben Ibrâhîm] ben 'Othmán El Khaṭîb El Wazîry eut pour maitres Noûr Ed Dîn El Warrâq, Es Sanhoûry, le neveu du cheikh Madyan, etc. Il naquit en 847 (1^{er} mai 1443-20 avril 1444); il eut avec Soyoyûty plusieurs discussions sur la rhétorique et les *oçoûls* qui furent le sujet de plusieurs petits traités que composa le célèbre polygraphe.

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Hâchiyat 'alâ tafsr El Baïdhâwy*; 2° *Charḥ risâla çoûfiyya*; 3° *Mokhtaṣar charḥ el asmâ el ḥosnâ* de R'azzâly.

Cf. : Aḥmed Bábá, *Nail*, 355; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 187 r°.

§ 301

Chaqroun ben Hibat.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Hibat Allah El Wadjdidjy, dit Chaqroun ben Hibat Allah, natif de Tlemcen, eut pour maitres : Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Atâ' Allah, Abou Marwân 'Abd El Mâlik El Bordjy, Abou 'Othmán Sa'id ben Aḥmed El Maqqary, etc. Il quitta sa ville natale et se rendit en 967 (3 octobre 1559-22 septembre 1560) à Fâs où le sultan le nomma mufti de Marrâkoch et de tout le Maroc. Il donnait des conférences où assistaient le sultan et les grands du royaume. Il mourut à Fâs fin de l'an-

née 983 (12 avril 1575-30 mars 1576). Parmi ses disciples on cite : Abou Ishâq Ibrâhîm Ech Châwy, l'auteur de la *Dawha*, Ibn 'Askar, Abou 'l Abbâs El Mandjoûr, etc. Il fut prédicateur à la mosquée d'El Mançoûr, à la mosquée El Kotbiyyin, dans la ville de Maroc. Il était très versé en droit, théologie, rhétorique, logique et mathématiques.

Il composa : 1° *Charh 'alâ radjaz Abt Ishâq Et Tilimsâny el ma'rouf bit tilimsâniyya fy 'l farâidh.*

Cf. : El Kattâny, *Salwat*, III, 283; Ibn 'Askar, *Dawhat*, 86; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 207; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 371; Ibid., *Kifâyat*, f° 197 r°; Ibn Maryam, *El Bostân*, f° 110 r°.

§ 302

Abou 'Abd Allah Mohammed El Howwâry.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Moḥammed El Howwâry fut *khatib* à la mosquée El Qarawiyyin et remplit les fonctions de mufti de Fâs. Parmi ses disciples on cite Ibn 'Âchir. A sa mort, Aḥmed El Maqqary lui succéda comme *khatib* à la mosquée El Qarawiyyin, poste qu'il conserva jusqu'à son départ pour l'Orient, 1027 (29 décembre 1617-19 décembre 1618). Il mourut en 1022 (21 février 1613-11 février 1614).

Cf. El Qâdiry, *Naḥr el Mathâny*, I, 124.

§ 303

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Qâsim El Boṭṭouïy.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben Qâsim ben 'Abd El 'Aziz El Boṭṭouïy, originaire du Rif, naquit en 967 (3 octobre 1559-22 septembre 1560) à Fâs où il mourut le vendredi 28 Rabi II' de l'année 1039 (13 décembre 1629). Il eut pour maîtres : El Qaççâr, El Yadry, El Mandjoûr, El Ḥomaïdy, Aḥmed El Qachdoumy, El Ḥasan Ed Darâwy, Abou 'l Ḥasan Ibn 'Imrân, Abou Zakariyyâ Es Sarrâdj, Abou 'Abd Allah Ez

Zayyâty, Aboû 'l Qâsim Ibn El Qâdhy, Ridhwân El Djanwy, Aboû 'l Maḥâsin El Fâsy, Moḥammed ben Mançoûr, etc. Il était un bon professeur qui savait bien enseigner; il occupa pendant quelque temps le poste de grand qâdhi de Fâs. Parmi ses disciples on cite Ibn 'Achir, Mayyâra, Maw-lây 'Abd Allah Ech Charif El Wâzzâny etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb fy 't taçawwof*; 2° *Taqâtyd 'alâ El Moḥawwal*; 3° *'Alâ Mokhtaçar Es Sanoûsy*; 4° *'Alâ Toḥfat Ibn 'Âçim*.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 153; El Wafrâny, *Çafwat*, 94; El Kattâny, *Salwat*, III, 179.

§ 304

Sâlim Es Sanhoûry.

Aboû 'n Nadjâ Sâlim ben Moḥammed Es Sanhoûry, originaire de Sanhoûr, village d'Égypte, se rendit au Qaire à l'âge de onze ans, fut un grand savant malékite qui eut pour mattres En Nâçir El Laqâny, Moḥammed El Banoufary, Nadjm Ed Din El R'âity, etc. Il eut pour disciples : El Borhân El Laqâny, En Noûr El Odjhoûry, El Khaïr Er Ramly, Ech Chams El Bâbily, Solaïmân El Babily, 'Âmir Ech Chabrawy, etc. Il mourut à l'âge de soixante-dix ans environ, au Qaire, le mardi 3 Djomâdâ II de l'année 1016 (26 septembre 1607).

Il est l'auteur 1° d'un Commentaire sur le *Mokhtaçar* de Sidi Khalil; 2° *Risâlat fy laïlat en niçf min Cha'bân*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 107; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 50 v°; El Wafrâny, *Çafwat*, 60; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 100; El Moḥibby, *Kholâçat*, II, 204; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 305.

§ 305

'Abd Allah Ed Danouçary.

'Abd Allah ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Aly ben Moḥam-

med Ed Danouçhary Ech Châfi'y, grammairien, littérateur et poète, eut pour maîtres Ech Chams Er Ramly, Ech Chihâb Ibn Qâsim El 'Obâdy, Ech Chams Moḥammed El 'Alqamy, etc. Après avoir enseigné la grammaire et la littérature à El Azhar, il se rendit dans le pays de Roûm (Turquie), et rentra ensuite au Qaire où il mourut le dimanche 1^{er} Rabi' II de l'année 1025 (17 avril 1616). Parmi ses élèves on cite : Ech Chams El Bâbily, En Noûr Ech Chabrâmelesy, etc.

Parmi ses compositions on connaît : 1^o *Hâchiyat 'alâ Charḥ Et Tawdhḥ* du cheikh Khâlid El Azhary.

Cf. : El Moḥibby, *Kholâçat*, III, 53; El Khafâdjy, *Raiḥânat el alibbâ*, 252; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, II, 113.

§ 306

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben 'Aztz Et Todjtby.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥarrif Et Todjtby El Andalosy, connu sous le nom d Ibn 'Aztz, descendant de Mondhir ben Yahyâ ben Mondhir ben Mançoûr Eç Çomâdiḥy qui s'était révolté à Saragosse, naquit à Fâs en 954 (21 février 1547-11 février 1548). Il eut pour maîtres : Aboû Moḥammed Aboû 'l Qâsim ben Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd El Djabbâr ben Aḥmed ben Moûsâ El Barzouzy El Fidjtdjy, Aboû 'l 'Abbâs El Qaddoumy, Aboû Zakariyyâ Es Sarrâdj, 'Abd El Wâhid El Ḥomaïdy, El Mandjoûr, etc. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et rencontra Aboû 'l Ḥasan El Bakry. A Fâs, il fréquenta assidûment Aboû 'l Maḥâsin El Fâsy. Parmi ses disciples on cite : 'Abd El Wâhid Ibn 'Âchir. Il mourut à Fâs, d'après El Wafrâny et El Qâdiry, en 1022 (21 février 1613-11 février 1614); mais El Kattâny assure d'autre part qu'il a lu sur la pierre tombale l'année 1040 (10 août 1630-30 juillet 1631).

Cf. : El Qâdiry, *Nachr*, I, 115; El Wafrâny, *Çafwat*, 51; El Kattâny, *Salwat*, I, 152.

§ 307

Abou 'l Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben El Qâdy.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moḥammed ben Moḥammed ben Aḥmed ben 'Aly ben 'Abd Er Raḥmân ben Abou 'l 'Āfiya El Miknâsy, connu sous le nom d'Ibn El Qâdy, descendant de Moûsa ben El 'Āfiya El Miknâsy, appartenant à la grande tribu des Zenâta du Maroc, naquit en 960 (18 décembre 1552-7 décembre 1553). Jurisconsulte, littérateur, historien, poète et surtout mathématicien, il eut pour maîtres marocains son père, El Qaççâr, El Mandjour, Es Sarrâdj, Ya'qoûb El Yadry, Ibn Modjbir El Masâry, Ibn Djallâl, Aḥmed Bâbâ, etc. Il fréquentait beaucoup Abou 'l Maḥâsin et assistait à ses conférences. Il se rendit une première fois en Orient, accomplit le pèlerinage de la Mekke, assista aux leçons d'Ibrâhîm El 'Alqamy, Sâlim Es Sanhoûry, Yoûsof ben Fadjla Ez Zorqâny, Yaḥyâ El Haṭṭâb, El Badr El Qarâfy, etc. Il retourna une seconde fois en Orient en 994 (23 décembre 1585-12 décembre 1586), fut pris par des corsaires chrétiens le jeudi 14 Cha'bân 994 (1^{er} août 1586) et sa rançon de vingt mille onces fut payée par le sultan Abou 'l 'Abbâs El Maṇçour Es Sa'dy le 27 Radjab 995 (4 juillet 1587), c'est-à-dire après onze mois de captivité. Après avoir occupé le poste de qâdi à Salâ, il fut révoqué, et se fixa à Fâs où il s'adonna à l'enseignement dans la mosquée El Abbârin. Parmi ses disciples on cite Abou 'l Abbâs Aḥmed ben Yoûsof El Fâsy, Abou 'l 'Abbâs El Maqqary, etc. Ses travaux obtinrent un très grand succès même auprès du sultan El Maṇçoûr, qui était un fin lettré. Il mourut à Fâs le 6 Cha'bân (var. en Çafar) de l'année 1025 (20 août 1616).

Il composa les ouvrages suivants : 1^o *El montaqa' el maqçoûr 'alâ maḥâsin el khalfat Abi 'l 'Abbâs El Maṇçoûr*; 2^o *Djadhwat el iqtibâs fy man ḥalla min el a'lâm madtnati Fâs* (Fâs, in-4^o, 1309); 3^o *Dorrât el ḥidjâl fy asmâi*

'r ridjâl; 4° *Laqt el farâid min lofâdhati hadhwi* [var. *holw*] 'l *fawâid*; 5° *R'onyat er râidh fy tabaqâti ahli 'l hisâb wa 'l farâidh*; 6° *Naïl el amal fy mâ bihi baïna 'l Mâlikiyyati djarâ 'l 'amal*; 7° *Dorrât es soloûk fy man hawâ 'l molka min al moloûk*; 8° *Commentaire du précédent*; 9° *El fath en nabl bimâ tadammanaho min asmâi 'l 'adadi 't tanzil*; 10° *Farâid eç Çalâh (fhrist de ses mattres)*; 11° *Taqyld 'alâ djadâwll El Hawfy*; 12° *El Madkhal fy 'l hindasa*; 13° *Nadhm talkhîç Ibn El Bannâ*; 14° *Nadhm mantiq Es Sa'd.*

Cf. : Note biographique en tête de la *Djadhwat el iqtibâs*, Fâs, 1309; *El Qâdiry, Nachr el Mathâny*, I, 128; *El Wafrâny, Çafwat*, 77; *El Kattâny, Salwat*, III, 133.

§ 308

Abou 'Abd Allah Moïammed ben Youïsof Et Tarr'y.

Abou 'Abd Allah Moïammed ben Abou Ya'qoub Youïsof Et Tarr'y El Massâry, naquit à Fâs, mais il grandit à Marrâkoch. Il eut pour mattres Ridwân El Djanwy, El Kharrouby Et Tarâbolosy, Abou 'l Qâsim Ibn Ibrâhm Ed Dokkâly, etc. Parmi ses disciples on cite Moïammed ben Youïsof Et Tamly, Abou 'l 'Abbâs Ibn El Qâdy. Professeur de récitation du Qor'an, prédicateur, il prononçait des *fatwas*; il n'enseignait tout d'abord qu'aux enfants des rois et des grands. Ayant eu une maladie d'yeux qui faillit lui faire perdre la vue, il fit vœu de ne plus faire de distinction entre les enfants des grands et du peuple, des riches et des pauvres s'il recouvrait la vue. Il mourut à Fâs en 1009 (13 juillet 1600-2 juillet 1601).

Cf. : *El Wafrâny, Çafwat*, 130; *El Qâdiry, Nachr el Mathâny*, I, 56; *El Kattâny, Salwat*, III, 284.

§ 309

Abou 'l 'Abbâs Aïmed ben Moïammed ou Adfâl.

Abou 'l 'Abbâs Aïmed ben Moïammed ou Adfâl Es Sou-

sány El Hasany Ed Dar'y naquit vers 930 (10 novembre 1523-29 octobre 1524) à Dar'a où il mourut en 1023 11 février 1614-31 janvier 1615). Il étudia dans sa ville natale surtout sous la direction de son tuteur le marabout Moḥammed ben 'Aly El Djazoûly; il se rendit ensuite à Fâs où il eut pour mattres 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqâq, Ibn Hâroûn. Après avoir étudié dans Dar'a, sous la direction du commentateur de Khalil Et Tamadjourty et Moḥammed ben Mahdy El Djazâiry, il se rendit chez le grand saint Aḥmed ben Moûsa Es Samlâly qu'il fréquenta pendant dix ans. A la mort de ce dernier, il partit pour l'Orient, entendit et fréquenta au Qaire le grand marabout Moḥammed El Bakry et à la Mekke Barakât El Haṭṭâb et son neveu Yahya El Haṭṭâb. Il reçut en Égypte des *idjâzas*, de Nadjm Ed Dîn El R'aïty, El Alqamy, etc.

Cf. : El Wafrâny, *Çafwat*, 20; El Qadîry, *Nachr el Ma-thâny*, I, 126.

§ 310

*Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Abou 'l Hasan
El Bakry.*

Chams Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abou 'l Hasan 'Aly El Bakry Eç Çiddiqy est un auteur mystique né le 13 Dhoû 'l Hidjdja de l'année 930 (12 octobre 1525) et mort au Qaire en 994 (23 décembre 1585-12 décembre 1586).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Tanbth el awwâh li fadhli lâ ilâha illâ 'llâh*, 107 traditions; 2° *Ordjouza fy 'ilm et taçâwwof* (125 vers); 3° *El iqticâd fy bayân marâtib el idjtihâd*; 4° *Çalawât 'alâ 'n Naby*.

Cf. : El Khafâdjy *Raihanat el alibba*, p. 306; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 339.

§ 311

El Wazzân.

Abou Haç Omar ben Moḥammed El Kammâd El Ançary

El Qosanṭiny, connu sous le nom d'El Wazzân, possédait de grandes connaissances dans les sciences traditionnelles et rationnelles. Le savant Abou Zakariyya Yaḥyâ ben 'Omar Ez Zawâwy se rendit auprès de lui et remarqua qu'il expliquait le droit en se basant sur les opinions d'El Lakhmy. El Yasitny étudia avec lui les deux *oçoûl*, la rhétorique et la logique. Parmi ses disciples on cite encore : 'Abd El Karîm El Faggoûn, Abou 'ÿ Tayyib El Biskry, Yaḥyâ ben Solaimân, etc. Il mourut à Constantine en 960 (18 décembre 1552-7 décembre 1553).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Er radda 'ala 'ch choboûbiyya El Morâbiṭ 'Arafat El Qairawâny wa çahbih* (ouvrage de soufisme); 2° *El bidhâ'at el mozdjât* (ouvrage dans le genre d'*Et Ṭawâli* et d'*El Mawâqif*); 3° *Fatâwy fy 'l fiqh wa 'l kalâm*; 4° *Ta'liq 'alâ qawli Khalîl wa Khoççicat niyyato 'l hâlif*; 5° *Hâchiyat 'alâ charḥ eç Çor' râ li's Sanoûsy*.

Cf. : Ahmed Bâbâ. *Nail*, 181; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 88 r°.

§ 312

'Abd El Karîm El Faggoûn.

Abou Moḥammed 'Abd El Karîm ben Moḥammed ben 'Abd El Karîm El Faggoûn (aujourd'hui Lafgoûn) El Qosanṭiny possédait de vastes connaissances de droit, de *Hadith*, de littérature et d'histoire. Après avoir enseigné pendant plusieurs années dans la grande mosquée de Constantine, il s'adonna au mysticisme et se plaisait à dire à ceux qui l'interrogeaient pourquoi il avait renoncé aux sciences : « Nous les avons étudiées pour Dieu et nous les avons abandonnées pour Dieu ». Il était le chef de la caravane des pèlerins algériens. Parmi ses maîtres on cite 'Omar El Wazzân El Qosanṭiny. Il mourut de la peste à Constantine le jeudi 27 Dhoû 'l ḥidjdja de l'année 1073 (2 août 1663).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Charḥ Nadhm El Makou̇dy fy 't taḥṛṭf* terminé en Ḥaṣar de l'année 1048; 2° *Moḥaddad es sinân fy noḥour ikhwân ed dokhkhân*; 3° *Charḥ chawâhid Ech Charṭf 'alâ 'l Djarrou̇miyya*; 4° *Charḥ Djomal El Madjrâdy*; 5° *Kitâb fy ḥawâdithi foqarâi 'l waqt*; 6° *Diwân fy madḥ en Nabiiy ḥallâ Allaho 'alaihi wa sallam*, terminé le jeudi soir 22 Djomâdâ II de l'année 1031.

Cf. : El 'Ayyâchy, *Rihla*, II, 390; El Wafrâny, *Ḥaṣwat*, 140; El Qâdiry, *Nachr el Muthâny*, I, 243; El Maqqary, *Nafh et tlb.*

§ 313

'Abd El Wâhid Ech Charṭf Es Sidjilmâsy.

Abou Moḥammed 'Abd El Wâhid ben Aḥmed ben Moḥammed ben El Ḥasan ben 'Aly Ech Charif ben El Ḥasan ben Moḥammed ben El Ḥasan... ben Ḥasan ben Ḥasan ben 'Aly ben Abou Ṭalib et Fâtimat Ez Zahrâ eut pour maîtres : Abou No'aïm Riḍwân ben Abd Allah El Djanwy, Soqqâin par *idjâza*, Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Aly El Mandjoûr, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed Modjbir El Massâry, Abou 'Othmân Sa'id ben 'Aly, qâdhi de Tarou̇dânt, D'Orient, il reçut des *idjâzas* d'Ibn Mahdy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhîm El Maqdisy, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Er Raḥmân El 'Oqaily, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Aḥmed El Fichy, etc. Parmi ses élèves on cite : ses deux fils Abou 'Abd Allah Moḥammed et Abou 'l 'Abbâs Aḥmed, Ibn El Qâdy l'auteur de la *Djadhwat*, etc. Jurisconsulte, traditionniste, littérateur et poète, il remplit les fonctions d'imâm et de khaṭib à la mosquée chérifienne d'El Massârîn, à Marrâkoch, où il mourut le jeudi 25 Radjab de l'année 1003 (6 avril 1595).

Il composa : 1° Plusieurs pièces de vers en l'honneur du sultan El Maṇçoûr; 2° *Ḥâchiyat 'alâ Charḥ El Morâdy 'alâ Alfyyat Ibn Mâlik*; 3° *El ilmâm biba'dhi man laqitohô min 'olamâi 'l islâm*; 4° *Charḥ 'alâ maqçoûrat El Makou̇dy.*

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 270; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 14; El Wafrâny, *Çafwat*, 41 (ici, il y a erreur dans l'impression : les numéros des pages ne se succèdent pas).

§ 314

El Kharrouby.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Aly El Kharrouby naquit dans le village de Qaraqârach (construit par l'émir Qaraqouçh à quatre milles à l'ouest de Tripoli), situé sur la côte de la Tripolitaine, étudia dans son pays natal sous la direction d'El Hâdjy Qâsim ben Qâllâ', Aḥmed Zarrouq. Il se rendit ensuite à Alger où il remplit les fonctions de mufti et de *khatib*. Il fut envoyé au Maroc par les Turcs à deux reprises comme ambassadeur auprès du sultan Abou 'Abd Allah El Mahdy : une première fois en 959 (29 décembre 1551-18 décembre 1552), visita Fâs et Marrâkoch, et délivra une *idjâza* à Abou 'Abd Allah El Haḍry El Wazarwâly, Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Yousof Et Tarr'y, etc. Il eut pour maîtres en plus de ceux qui sont cités plus haut : Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah Ez Zaitouny, Abou Haçç 'Omar El 'Atṭawy (?) Er Râchidy, 'Omar ben Zayyân El Madyouny Il mourut de la peste à Alger en 963 (16 novembre 1555-4 novembre 1556) et fut enterré en dehors des remparts de la ville.

Jurisconsulte, soufite et traditionniste, il composa les ouvrages suivants : 1° *Kifâyat el mortd*; 2° *Charḥ çalât Abou Moḥammed 'Abd Es Salâm ben Machich*; 3° *Risâlat dhy 'l iflâs ilâ Khawâççi ahli madînatî Fâs*; 4° *Mozll el labsi 'an âdâbi wa asrâri 'l qawâ'id el khams*; 5° *Charḥ el hikam 'l Ibn 'Atâ Allah*; 6° *Tafstr el Qor'ân*; 7° *Charḥ Kitâb 'Oyoûb en nafs wa modâwâtihâ li's Solamy*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 204; Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 93; Aḥmed Bey, *El manhal el 'adhb fy târikh Tarâbolosî 'l R'arb*, p. 200; El Kattâny, *Salwat*, II, 258; Brockelmann,

Ar. Litt., I, 201, lig. 8; Abou Hâmid, *Mir'ât el mahâsin*, f° 143 v°.

§ 315

Ech Châtiby.

Abou 'l Qâsim 'Aly ben Mas'oud Ech Châtiby, grand qâdhy de Marrâkoch, né en 933 (8 octobre 1526-27 septembre 1527) et mort en 1002 (27 septembre 1593-16 septembre 1594). Parmi ses disciples on cite le sultan El Mançoûr, El Mandjoûr, etc. Pendant le Ramadhân, il expliquait en présence du sultan, le *Çahîh* de Bokhâry qu'il finit par apprendre par cœur, à force de le répéter. Il est l'auteur de plusieurs poèmes en l'honneur du sultan El Mançoûr.

Cf. : El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 24; El Wafrâny, *Çafwat*, 99 (?).

§ 316

Abou Zakariyyâ Yahyâ ben Bakkâr.

Il y a deux personnages portant ce nom et il n'y a que l'épithète El Kabîr qui les distingue. Le premier vivait dans une tribu des environs de Tâza. Il était célibataire, vivait avec sa mère qui était très âgée et ne possédait qu'une vache. Le cheikh Abou Madyan en se rendant à Tlemcen fut reçu par lui et en son honneur il égorgea son unique vache. Abou Madyan le bénit et lui recommanda d'aller se fixer au Djebel Wablân, dans un endroit appelé El 'Arâ et qui se trouve à environ une étape de Fâs. C'est depuis cette époque que les Ibn Bakkâr se fixèrent en ce lieu. C'était un grand jurisconsulte, mystique, ascète, humble, plein d'amour pour les chérifs, bienfaisant. Il fournissait des armes et des chevaux pour la garde des frontières et contribuait au paiement des rançons pour le rachat des captifs. Il mourut en 950 (6 avril 1543-25 mars 1544).

Le second, Abou Zakariyya Yahyâ ben Bakkâr El Kabîr,

jurisconsulte et soufite, ascète et vivant loin du monde, fit une visite au sultan Aboû Moḥammed 'Abd Allah ben Aboû 'Abd Allah Moḥammed Ech Chaïkh, à Dar'at el 'Âdil El Maḥmoûdy, dans le village de Khawlân et il fut reçu avec beaucoup d'égards. Il mourut vers 963 (16 novembre 1555-4 novembre 1556).

Cf. : Ibn 'Askar, *Dawḥat*, 49-50; El Kattâny, *Salwat*, II, 266.

§ 317

Abou 'l Qâsim ben 'Abd El Wâhid ben El 'Abbâs El Makhloûfy.

Jurisconsulte, savant littérateur, généreux, il fréquenta le chaïkh Aboû No'aïm Riḍwân qui lui donna sa fille en mariage, qui le chargea pendant sa maladie de le remplacer dans la prière, et qui pendant ce temps le pria de répondre aux lettres qui lui arrivaient. Il se rendit en Orient, revint à Fâs, succéda à son maître et beau-père dans l'enseignement et la prière, puis il repartit une seconde fois en 1001 pour l'Orient où il mourut en l'année 1002 (8 octobre 1592-27 septembre 1593).

Cf. : El Wafrâny, *Çafwat*, 97; El Qadiry, *Nachr el Ma-thâny*, I, 23.

§ 318

Ibrâhîm El 'Alqamy.

Savant professeur du Qaire, maître de Chihâb Ed Dîn El Khafâdjy et auteur d'un ouvrage intitulé : *Tahdhtb er rawdat li 'n Nawawy.*

Cf. El Khafâdjy, *Nozhat el Alibbâ*, 249.

§ 319

Abou 'Abd Allah Er Ramly.

Chams Ed Dîn Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Chihâb

Ed Dîn Ahmed ben Hamza Er-Ramly El Manoûfy El Miçry El Ançary, surnommé Ech Châfi'y eç Car'tr, naquit au Qaire fin Djomâdâ I de l'année 919 (5 juillet-4 août 1513).

Il étudia sous la direction de son père à la Madrasat En-Naçiriyya, le droit, les *Ḥadith*, l'exégèse qor'ânique, les *oçouls*, la grammaire, la rhétorique, etc. Il eut pour maîtres en plus de son père, Naçir Ed Dîn Moḥammed ben Hasan El Laqâny, Moḥammed Nadjm Ed Dîn El R'aïty, El Ḥâfidh Es Sakhâwy, Chihâb Ed Dîn El Khafâdjy, El 'Alqamy, Chaïkh el Islâm Zakariyyâ El Ançary, etc. Il professa, après la mort de son père, à l'Université d'El Azhar, l'exégèse qor'ânique, le droit, les *Ḥadith*, la grammaire, etc. Parmi ses élèves on cite Ibn El Qâdy, l'auteur de la *Djadhwat*, Naçir Ed Dîn Eṭ Ṭablâwy, Ahmed ben Qâsim. Il mourut au Qaire, le dimanche 13 Djomâdâ I de l'année 1004 (19 janvier 1596), après avoir rempli les fonctions de mufti chaféite.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Nihâyat el moh-tâdj li Charḥ el minhâdj*; 2° *Charḥ el Bahdjat el wardiyya*; 3° *'Omdat er râbiḥ Charḥ eṭ ṭartq el wâdhiḥ lich Chaïkh Ahmed Ez Zâhid*; 4° *Charḥ el 'Obâb*, inachevé; 5° *Charḥ ez zabad* (autre que celui composé par son père); 6° *Charḥ El tdhâḥ mansak En Nawawy*; 7° *R'âyat el marâm charḥ çhorouṭ el ma'moum wa'l imâm* de son père; 8° *Charḥ el manâsik Ed Dildjiyya*; 9° *Charḥ Mandhoumat Ibn El 'Imâd fy 'l 'adad*; 10° *Charḥ el 'oçoûd fy 'n naḥw*; 11° *Charḥ Mokhtaçar ech Chaïkh 'Abd Allah Bâ Fadhl eç Çar'tr*; 12° *Charḥ El Djarroumiyya*; 13° *Ḥâçhiyat 'alâ Charḥ Et Taḥrtr li Chaïkh El Islâm*; 14° *Ḥâçhiyat 'alâ 'l 'Obâb*.

Cf. : Moḥibby, *Kholâçat*, III, 342; El Qâdiry, *Nachr el Mathâny*, I, 38; El Khafâdjy, *Nozhat El Alibbâ*, 350; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 321.

§ 320

Abou 'l Hasan Ibn R'anim El Maqdisy.

Noûr Ed Dîn Abou 'l Hasan 'Aly ben R'anim El Maqdisy,

chaïkh El Islâm, savant docteur hanéfite et quelque peu poète du Qaire, maître de Chihâb Ed Dîn El Khafâdjy, et auteur des ouvrages suivants : 1° *Charḥ Nadhm El Kanz el mosammâ bi'r Ramz*; 2° *Ech Cham 'afy aḥkâm el djomo'a*; 3° *Charḥ Khoṣbat El Qâmoûs*.

Cf. : El Khafâdjy *Nozhat el Alibbâ*, 238 et 351; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 183, lig. 12.

§ 321

Abou 'Abd Allah El Bahnâsy.

El Qâdy Charaf Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ech Chaïkh Qoṭb Ed Dîn 'Abd Er Raḥman ben Moḥammed ben 'Aly ben Ismâ'îl El Ançâry El Khazradjy El Bahnasy ech Châfi'y, né en 736 (21 août 1335-10 août 1336), mort en 800 (24 septembre 1397-13 septembre 1398) est l'auteur d'*El Kâfy fy ma'rifati 'olamâi madhhabi Ech Châfi'y*.

Cf. : Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 92.

§ 322

Ibn Abou Zaïd El Qairawâny.

Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân, El Qairawâny, naquit à Nafza en Espagne, en 316 (25 février 928-14 février 929), vécut longtemps à El Qairawân, de là l'épithète d'El Qairawâny. Jurisconsulte malékite, écrivant en prose aussi bien qu'en vers, défendit avec ténacité son école, et fut le premier peut-être qui ait exposé clairement les principes de droit. On l'appelait Mâlik le jeune; En Nasâiy le considérait comme une autorité. Parmi ses maîtres on cite Abou Bakr ben El Labbâd, Abou 'l Fadhl El Qâisy, Moḥammed ben Masroûr ben El 'Assâl, 'Abd Allah ben Masroûr ben El Ḥadjjâdj, El Qat-

ţân, Ziyâd ben Moûsâ, Sa 'doûn El Khawlâny, Abou 'l 'Arab, Aĥmed ben Abou Sa'id, etc. Il accomplit le pèlerinag e de la Mekke et pendant son voyage en Orient il entendit Ibn El A'r by, Ibr h m ben Moĥammed ben El Mondhir, Abou 'Aly Ibn Abou 'All l, Aĥmed ben Ibr h m, ben Ĥamm d El Q dhy, El Ĥasan ben Badr, etc. Il re ut des *idj zas* d'Ibn Cha'b n, El Abhary, El Marwazy. Parmi les disciples d'El Q iraw ny, on note Abou Bakr ben 'Abd Er Raĥm n, Abou 'l Q sim El Bar di'y, Abou 'Abd Allah El Khaww  , Abou Moĥammed Makky El Moqry; d'Espagne, Abou Bakr ben Mawhib El Moqbary, Ibn ' bid, Abou 'Abd Allah ben El Ĥadhdh , Abou Marw n El Qan zi'y; de Ceuta, Abou 'Abd Er Raĥman ben El 'Adjo z, Abou Moĥammed ben R' lib, Khalaf ben N  ir; et du Maroc, Abou Aly ben Ammad Koto  (?), etc. Il mourut en 386 ou 388 ou 396 (25 janvier 996-12 janvier 997; 3 janvier-23 décembre 998; 13 décembre 999-1  décembre 1000; 8 octobre 1005-27 septembre 1006),   Fès, d'après Brockelmann, et   El Q iraw n d'apr s le q dhi 'Iy dh et Ibn Qonfodh Charĥ R'ar my  aĥĥ, f  2 v , et fut enterré dans sa maison.

Il composa les ouvrages suivants : 1  *Er Ris la*; 2  *Sonan*; 3  *Aq da*; 4  Poème   la louange du Prophète; 5  *Kitâb en nawâdir wa 'z ziy d t 'al  'l Modawwana*; 6  *Kitâb Mokhta ar el Modawwana*; 7  *Kitâb el iqtid  bi ahl es Sonna* [ou *bi ahl el Madtna*]; 8  *Kit b edh dhabbi 'an madh-habi M lik*; 9  *Kit b et tanbih 'al  'l qawl fy awl d el mortadd n*; 10  *Mas'alat el ĥobos 'al  walad el a'y n*; 11  *Kit b tafs r awq t e   alaw t*; 12  *Kit b eth thiqati bill h wa 't tawakkol 'al  'll h sobĥ naho*; 13  *Kit b el ma'rifat wa 'l yaq n*; 14  *Kit b el ma mo n min er rizq*; 15  *Kit b el man sik*; 16  *Ris lat fy man ta' khodoh* (?) *'inda qir 'at el Qor' n wa 'dh dhikr ĥarakat*; 17  *Kit b radd el mas il* (var. *es s il*); 18  *Kit b ĥim yat 'ird el mo'min*; 19  *Kit b el bay n 'an i'dj z el qor' n*; 20  *Kit b el was wis*; 21  *Kit b i'été el qar bat min ez zak t*; 22  *Ris lat en nahy 'an el djid t*; 23  *Ris lat fy 'r radd 'an el qadariyya Mo-*

nāqidhat risālat el Bar'dādy El Mo'tazily (il semble que c'est un autre ouvrage); 24° *Kitāb el istizhār fy 'r radd 'alā 'l fikriyya*; 25° *Kitāb kachf et talbts* (sur le même sujet); 26° *Risālat almawīdat El ḥasanat liahli 'ç çidq*; 27° *Risālat ilā ahli Sidjilmāsa fy tilāwat el qor'ān*; 28° *Risālat fy oçoûl et tawḥid* (voir n° 3); 29° *Kitāb tahdhtb el 'Orbiyya*; 30° *Risālat talab el 'ilm*; 31° *Kitāb fadhil çiyām Ramadhān*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dibādj*, 140; Mokhtaçar, *Madārik El Qādy 'Iyād*, t° 240-243; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arāmy çahli*, t° 2 v°; Van Dyck, *Iktifā el Qanou'*, 151; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 177.

§ 323

Makky ben Abou Tālib.

Abou Moḥammed Makky ben Abou Tālib Ḥammouç ben Moḥammed ben Mokhtār El Qāisy el Moqry naquit à El Qāirawan, le 21 Cha'bān de l'année 355 (12 août 966). A l'âge de treize ans, c'est-à-dire en 368, il se rendit au Qaire pour étudier l'arithmétique et la littérature et l'art de réciter le Qor'ān surtout sous la direction d'autres maîtres qu'Abou t Tayyib en 374. Il se perfectionna dans cette branche en 376, revint dans son pays natal où il termina son instruction qor'ānique en 377. Cette même année, il accomplit le pèlerinage de la Mekke, suivit les leçons de diction qor'ānique d'Abou t Tayyib jusqu'en l'année 379, revint à El Qāirawān, puis retourna au Qaire une troisième fois en 382, retourna en 383 à El Qāirawān où il enseigna jusqu'en 387. Il se rendit ensuite à la Mekke qu'il ne quitta qu'en 391 pour passer quelque temps au Qaire et retourner ensuite à El Qāirawān en 392. En Radjab 393, il se rendit à Cordoue pour y enseigner la diction qor'ānique dans la mosquée En Nokhaïla, puis à la mosquée Ez Zāhira, et enfin à la mosquée principale, où il fut chargé de la prière et de la *khoḥba* par Abou 'l Ḥazm Ibn Djah-

war. Il conserva ce poste jusqu'à sa mort qui arriva le samedi 2 Moharram de l'année 437 (21 juillet 1045), bien qu'il ne fût pas à même de le remplir parfaitement, malgré ses connaissances littéraires et autres.

Parmi les quatre-vingt-cinq ouvrages qu'il aurait composés on ne connaît que les suivants : 1° *Kitâb er ri'âya litadjwid el qirâ'a wa taḥqṭq lafdh et tilâwa*; 2° *El mouǧjiz fy 'l qirâ'ât*; 3° *Kitâb et tabçirat fy 'l qirâ'ât* (14 riwâyat); 4° *Kitâb el kachf 'an wodjouh el qirâ'ât wa 'ilalihâ*; 5° *Kitâb i'râb mochkilât el qor'an* (var. *mochkil i'râb el qor'an wa dhikri 'ilalahi wa ça'bihi wa nâdirihî*); 6° *Kitâb charḥ kallâ wa balâ wa na'am wa 'l waqf 'alâ kolli wâhidatn min honna wa dhikr ma'ânhâ wa 'ilalihâ*; 7° *El Hidâyâ ilâ bolou' en nihâyat fy ma'âny 'l Qor'an el karim fy 'l qirâ'ât*; 8° *Kitâb el ma'thoûr 'an Mâlik fy aḥkâm el qor'an wa tafstrihi*; 9° *Kitâb ikhtiçâr aḥkâm el Qor'an*; 10° *Kitâb el idâh li nâsikh el Qor'an wa mansoukkih*; 11° *Kitâb el idjâz sur le même sujet*; 12° *Kitâb ez zâhy fy 'l loma' ed dâllati 'alâ mosta'malât el i'râb*; 13° *Kitâb el tanbih 'alâ oçoûl qirâ'at Nâfi' wa dhikr el ikhtilâf 'anho*; 14° *Kitâb el intiçâf fy mâ raddaho 'alâ Abi Bakr El Ad-fawy*; 15° *Kitâb er risâlat ilâ açḥâb El Antâky fy taçḥṭh el madd li Warch*; 16° *Kitâb el ibâna 'an ma'âny 'l qirâ'at*; 17° *Kitâb el ikhtilâf fy 'adad el a'çâr*; 18° *Kitâb el iddirâm el kabtr fy 'l makhâridj*; 19° *Kitâb bayân eç çar'âr wa 'l kabâir*; 20° *Kitâb el Ikhtilâf fy 'dh dhabih man howa*; 21° *Kitâb dokhoûl ḥoroûf el djarr ba'dihâ makâna ba'din*; 22° *Kitâb tanzih el malâika 'an edh dhonouâb wa faḍlihim 'alâ bant Adam*; 23° *Kitâb el yâ'ât el mochadadat fy 'l qor'an wa 'l kalâm*; 24° *Kitâb ikhtilâfel 'olamâ fy 'n nafs wa 'r roûh*; 25° *Kitâb idjâb el djazâ' 'alâ qâtil eç çâid fy 'l ḥaram khaṭa' 'ala madhhab el imâm Mâlik wa 'l ḥodjdjat fy dhâlik*; 26° *Kitâb mochkil r'artb el qor'an* (voir n° 5); 27° *Kitâb bayân el 'amal fy 'l ḥadjdj awwal el iḥrâm ilâ ziyârat qabr rasoûl Allah çallâ Allâh 'alaih wa sallam*; 28° *Kitâb farç el ḥadjdj 'alâ man istafâ'a ilaihi sabllan*; 29° *Kitâb et tadhkirat li 'khtilâf el qorrâ*;

30° *Kitâb tasmiyat el aḥzâb*; 31° *Kitâb montakhab kitâb el ikhwân 'l Ibn Wakt'*; 32° *Kitâb el ḥorouf el moddar'amat*; 33° *Kitâb charḥ et tamâm wa 'l waqf*; 34° *Kitâb mochkil el ma'any wa 't tafstr*; 35° *Kitâb hidjâ el maçâḥif*; 36° *Kitâb er riyâd*; 37° *Kitâb el montağâ fy 'l akhbâr*.

Cf. : Ibn Khallikân II, 120; Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 292; Ibn El Anbâry, *Nozhat el alibbâ*, 421; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arâmy Çahḥ*, f° 4 v°; Aben Pascualis, *Assila*, n° 1276; Adh Dhabbi *Bor'yat*, n° 1367; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 406.

§ 324

Abou 'l Maḥâsin Yoûsof ben Ḥasan ben Marwân Et Tatâiy.

Djamâl Ed Dîn Abou 'l Maḥâsin Yoûsof ben Ḥasan ben Marwân Et Tatâiy, connu sous le nom d'El Hârouny, naquit le dimanche 14 Chawwâl de l'année 846 (16 février 1443). Il eut pour maîtres El 'Alamy, Es Sanhoûry, En Nadjm Ibn El Qâdhy 'Adjloûn, etc. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke en 903 (30 août 1497-19 août 1498). Jurisconsulte et traditionniste du Qaire, il composa un Commentaire sur le *Mokhtaçar* de Khalil. Il ne faut pas confondre ce savant avec Chams Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Ibrâhîm Et Tatâiy El Mâliky, élève de Sibḥ El Mâridiny, grand qâdhi d'Egypte, mort en 942/153, et auteur également d'un Commentaire sur le *Mokhtaçar* de Khalil (Brock., *Ar. Litt.*, II, 316).

Cf. : Aḥmed Babâ, *Nail*, 388; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 208 v°.

§ 325

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Es Salâm.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Es Salâm ben Ishâq ben Aḥmed El Amawy, lexicologue et jurisconsulte,

eut pour maîtres Es Sirâdj El Bolqîny, Ech Chams El R'omâry; il étudia le *Mokhtaçar* d'Ibn El Hâdjib surtout sous la direction du docteur Abou 'l Faradj 'Abd Er Raḥmân ben Aḥmed ben Mobârak El 'Izzy, dit Ibn Ech Chaïkha en 798 (16 octobre 1395-5 octobre 1396).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb tanbth et ṭâlib lifahm lor'ât Ibn El Hâdjib* (commentaire grammatical du *Mokhtaçar* d'Ibn El Hâdjib).

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 301 ; Ibid., *Kifâyat*, f° 153 v°.

§ 326

Ibn Et Ṭailasân.

Abou 'l Qâsim El Qâsim ben Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Solaïman El Ançâry El Awsy, dit Ibn Et Ṭailasan El Qortoby, naquit à Cordoue vers 575 (8 juin 1179-28 mai 1180). Ses maîtres furent son grand-père maternel Abou 'l Qâsim Ibn R'âlib Ech Charrâṭ, Abou 'l 'Abbâs Ibn Miqdâm, Abou Moḥammed 'Abd El Ḥaqq El Khazradjy, Abou 'l Ḥakam Ibn Ḥadjdjâdj, etc. Il reçut des *idjâzas* de 'Abd El Mon'im ben Elfaras, Abou 'l Qâsim Ibn Samḥoun, etc. Il possédait à fond l'art de réciter le Qor'an, la langue, le droit et les *Ḥadith*; il enseigna dans sa ville natale. A la prise de Cordoue par les chrétiens en 633, il se fixa à Malaga où il fut chargé de la *khoṣba* et où il mourut en Rabi' II de l'année 642 (6 septembre-5 octobre 1244). Parmi ses disciples on cite Abou Moḥammed Ibn Hâroûn Et Ṭâïy.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb mâ warada min tar'uldh el amr 'ala chorbihî 'l khamr*; 2° *Kitâb bayân el minan 'alâ qâr'i 'l kitâb wa 's sonan*; 3° *Kitâb el dja-wâhir el mofaççalât fy 'l mosalsalât*; 4° *Kitâb r'arâib akhbâr el mosnadn wa manâqib âthâr el mohtadn*; 5° *Kitâb fy akhbâr eç ṣâlihîn bil Andalos* (var. *akhbâr çolahâ i 'l Andalos*); 6° *Kitâb el wa'd wa 'l tdjâz fy 'awâly 'l Ḥadith*;

7° *Zahr el basâtn fy r'arâib el mosnadn wa manâqib el mohtadn* (voir n° 4); 8° *Iqtifâf el anwâr wa khtiâf el az-hâr min basâtn el 'olamá el abrâr* (abrégé du précédent).

Cf. : Ibn Al Abbar, *Takmilat*, n° 1276; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâdh*, IV, 218; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 214; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 106 r°; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 408.

§ 327

'Abd El Haqq.

Abou Moḥammed 'Abd El Haqq ben 'Abd Er Raḥmân ben 'Abd Allah ben Ḥosaïn ben Sa'id El Azdy El Ichbtly, dit Ibn El Kharrâf, naquit à Séville en 510 (16 mai 1116-5 mai 1117) et mourut à Bougie en Rabi' II de l'année 581 (2-31 juillet 1185). Ses maîtres furent Abou 'l Ḥasan Chorâih, Abou 'l Ḥakam ben Bordjân, Abou Hafç 'Omar ben Ayyouïb, Abou 'l Ḥasan Ṭâriq, Ṭâhir ben 'Atyya, etc.; il reçut une *idjâza*, du grand traditionniste de Syrie, Abou 'l Qâsim Ibn 'Asâkir. Lors de la chute de la dynastie des Lamtoûnides en Espagne, il se rendit à Bougie où il fut chargé de la *khoṭba* et de la prière. Il était jurisconsulte, traditionniste, poète, pieux.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el morchid* (recueil de *Ḥadth*); 2° *Kitâb el djâmi' el kabr* (*Ḥadth*); 3° *Kitâb bayân el Ḥadth*; 4° *Kitâb et tawba*; 5° *Kitâb mo'djizât er rasoul*; 6° *Maqâlat el faqr wa 'l r'inâ*; 7° *Kitâb eç çalât wa 't tahadjjod*; 8° *Kitâb el 'âqiba*; 9° *Kitâb talqtn el walld fy 'l Ḥadth*; 10° *Kitâb el montr*; 11° *Kitâb er raqâiq wa 'l ants fy 'l amthâl wa 'l mawâ'idh wa 'l hikam wa 'l âdâb min kulâm En Naby wa 'ç çâlihtn*; 12° *Mokhtaçar kitâb Er Rachâty fy 'l ansâb min el qabâil wa 'l bilâd*; 13° *Mokhtaçar kitâb el kifâya fy 'ilm er riwâya*; 14° *Kitâb fadhl el ḥadjdj wa 'z ziyâra*; 15° *Kitâb el wâ'y fy 'l lor'a*; 16° *Kitâb fy 'l aḥkâm*; 17° *Kitâb fy 'l aḥkâm* (en petit); 18° *El Djam' bain Eç Çaḥḥâin*; 19° *El Djam' bain el kotob es sitta*; 20° *Kitâb el mo'tall min 'l Ḥadth*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 182; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâz*, IV, 144; Adh Dhabbi, *Bor'yat*, n° 1104; Ibn Al Abbar, *Takmilat*, n° 1805; El Marrâkochy, *The History of the Almohades*, 2^e éd. Leyde, 1881, p. 197; trad. Fagnan, p. 235; Ez Zarkachy, *Chronique des Almohades et des Hafçides*, trad. Fagnan, p. 18; Ibn Châkir, *Fawât El Waṣayât*, I, 247; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 251.

§ 328

El Qabbâb.

Abou 'l 'Abbas Aḥmed ben Abou Moḥammed Qâsim ben 'Abd Er Raḥmân El Djodhâmy El Fâsy, connu sous le nom d'El Qabbâb, naquit en 724 (30 décembre 1323-18 décembre 1324) à Fâs où il mourut dans la nuit du mardi au mercredi 5 Dhoû 'l Ḥidjdja de l'année 778 (15-16 avril 1377); on donne également comme date de sa mort 779, 777, 780. Jurisconsulte, prédicateur, pieux, ascète, modeste, il remplit les fonctions de qâdhi en Espagne, à Djabal El Fath, professa le droit à El Madînat El Baydhâ, à la grande mosquée de Fâs, refusa le poste de grand qâdhi dans cette dernière ville, rendit des *fatwas*, accomplit le pèlerinage de la Mekke après lequel il fut chargé de la *khoṭba* à la grande mosquée de Fâs, dans la seconde moitié du mois de Dhoû 'l Qa'da de l'année 778 (7-22 avril 1376), c'est-à-dire une quinzaine de jours avant sa mort. On raconte qu'en se rendant en Orient et de passage à Tunis il aurait dit à Ibn 'Arafa qui lui montrait son *Mokhtaṣar El fiqh* qu'il venait de commencer : « Vous n'avez rien fait de bon. — Et pourquoi? reprit Ibn 'Arafa. — Parce que le commençant ne le comprend pas et celui qui a achevé ses études n'en a pas besoin. » Ibn 'Arafa changea de visage alors, et il parut que cette critique lui fit rendre son style plus clair dans la fin de son ouvrage. Il eut pour maîtres Abou 'Abd Allah El Fichtâly, Abou 'l Ḥasan Ibn Farḥoûn El Madany, Aḥmed ben 'Achir, etc.

Parmi ses élèves on cite : l'Imâm Ech Châtiby, Ibn Qonfodh El Qosanîny, Abou 'Aly Er Radjradjy, Abou Zakariyyâ Es Sarrâdj, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Fatâwy*, la plupart reproduits dans le *Mi'yâr*; 2° *Charh qawâ'id 'Iyâdh*; 3° *Charh boyou' Ibn Djamâ'a*; 4° *Ikhtiçar aḥkâm en nazar libn El Qattân*; 5° *Lobb el lobâb fy monâdharât El Qabbâb* (ouvrage composé par El 'Oqbâny sur les discussions qu'il eut avec El Qabbâb).

Cf. : Ibn Farḥou'n *Ed Dîbâdj*, 57; Ibn El Qâdhy, *El Djadhwat*, 60; Ibn El Khaṭîb, *El Ihâta*, I, 71; Ibn Qonfodh, *Charh R'arâmy çahṭh*, f° 12 r°; Aḥmed Bâbâ Nail, 52; Ibid., *Kifâyat*, f° 11 v°; El Kattâny, *Salwat*, III, 244.

§ 329

El Ḥafîd Ibn Rochd.

Abou 'l Walîd Moḥammed ben Aḥmed ben Moḥammed ben Aḥmed ben Aḥmed ben Rochd, connu sous le nom d'El Ḥafîd Ibn Rochd naquit à Cordoue en 520 (27 janvier 1126-17 janvier 1127), un mois environ avant la mort de son grand-père le qâdi Abou 'l Walîd Ibn Rochd. Il eut pour maîtres son père Abou 'l Qâsim Aḥmed, Abou 'l Qâsim Ibn Bachkowâl, Abou Marwân Ibn Masarra, Abou Bakr Ibn Samḥou'n, Abou Dja'far Ibn 'Abd El Azîz, Abou 'Abd Allah El Mazary, Abou Dja'far Ibn Hâroûn, Abou Marwân Ibn Djorrayou'l El Balansy, etc. Parmi ses disciples on cite Abou Bakr ben Djahwar, Abou Moḥammed ben Ḥawṭ Allah, Abou 'l Ḥasan Sahl ben Mâlik, etc. En 548 (29 mars 1153-18 mars 1154) il se rendit à Marrâkoch où il fut présenté par Ibn Et̄ Tofail au Sultan almohade Abou Ya'qoub Yousof. En 565 (25 septembre 1169-14 septembre 1170) il remplit les fonctions de qâdhi à Séville; mais deux ans plus tard il retourna à Cordoue, d'où il se rendit encore à Marrâkoch par ordre du Sultan Abou Ya'qoub Yousof, qui le voulait nommer son médecin particulier. Toutefois,

Ibn Rochd retourna quelque temps après dans sa ville natale avec le titre de grand qâdi. Vers la fin de sa vie, il fut interné à Élisâna, non loin de Cordoue, par le Sultan Ya'qoûb El Mançour, successeur de Yousof, qui le soupçonnait d'hétérodoxie à cause de ses travaux philosophiques; néanmoins, il fut encore appelé à Marrâkoch où il mourut le jeudi 9 Çafar 595 (10 décembre 1198). Après avoir été enterré à Marrâkoch, il fut exhumé, transporté à Cordoue où il fut inhumé dans le cimetière de sa famille.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb faql el maqâl fy mâ baîna ech char'at wa 'l hikmat min el ittiqât*; 2° *Kitâb el kachf 'an manâhidj el adilla fy 'aqâid el milla wa ta'rtf mâ waqa'a fihâ bihasab et ta'wll min ech chobah el mozayyafâ wa 'l bida' el modhilla*; 3° *Kitâb el masâil* (logique); 4° *Kitâb tahâfot ettahâ fot*; 5° *Kolliyyât* (médecine); 6° *Talkhîç kotob Aristou el arba'a : kitâb el maqoullât wa kitâb el qadâyâ wa kitâb el qiyâs wa kitâb el borhân*; 7° *Kitâb falsafat el fâdil*; 8° *El moqaddama fy 'l farâidh*; 9° *Kitâb bidâyat el modjtahid wa nihâyat el moqtaçid* (*fiqh*); 10° *Kitâb el mostaçfâ fy 'l oçoûl*; 11° *Kitâb et tahçil* (*fiqh*); 12° *Kitâb el hayawân*; 13° *Djawâmi' kotob Aristouâtâlis fy 't tabi'yyât wa 'l ilâhyyât*; 14° *Kitâb ed daroury fy 'l mantiq*; 15° *Talkhîç kitâb mâ ba'd et tabi'a*; 16° *Talkhîç kitâb el akhlâq*; 17° *Talkhîç kitâb el borhân*; 18° *Talkhîç kitâb es samâ' et tabi'y*; 19° *Charh kitâb en nafs*; 20° *Charh kitâb el istiqçât*; 21° *Talkhîç kitâb el mizâdj*; 22° *Talkhîç kitâb el qowâ et tabi'yya*; 23° *Talkhîç kitâb el 'ilal wa 'l ar'râdh* (var. *el amrâdh*); 24° *Talkhîç kitâb el hommayât*; 25° *Talkhîç awwal kitâb el adwiyat el mofradat*; 26° *Talkhîç en niçf eth thâny min kitâb hllat el bor'*; 27° *Charh kitâb el qiyâs*; 28° *Maqâlat fy 'l 'aql*; 29° *Maqâlat fy 'l qiyâs*; 30° *Kitâb el façç min amr el 'aql*; 31° *Charh ordjouzat Ibn Stnâ fy 't tîbb*; 32° *Charh kitâb es samâ wa 'l âlam*; 33° *Mas'alat fy 'z zamân*; 34° *Maqâlat fy 't tiryâq*; 35° *Mokhtaçar El Madjasty*; 36° *Djawâmi' siyâsat Flâtoûn*; 37° *Talkhîç el kawn wa 'l fasâd*; 38° *Talkhîç el âthâr wa 'l alawyya*; 39° *Talkhîç el hiss wa 'l maḥsouts*;

40° *Talkhiç charḥ Abl Naçr*; 41° *Edh Dharouÿry fy nahw*; 42° *Charḥ ittiçâl el 'aql bi 'l insân 'l Ibn Eç Çâir*'; 43° *Talkhiç madkhal Forfoÿryouÿs* (Porphyre); 44° *Maçâlat fy 'l wodjouÿd es sarmady wa 'l wodjouÿd ez zamâny*; 45° *Taqâid Kathtrat*.

Cf. : El Abbâr Ibn Takmilat, n° 853; Adh Dhabbi, *Bo-r'ÿat*, n° 39; Ibn Farçouÿn, *Ed Dîbâdj*, 256; Ibn Aby Oçaï-ba'a, *Oÿouÿn el anbâ fy tabaqât el aṭibbâ*, II, 75; Ibn Qon-toḏh, *Charḥ r'arâmy Çahḥ*, f° 7 v°; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoÿ*, 194; Al Marrâkochy, *The history of the Almohades*, 174, 222, 224, 225; trad. Fagnan, *Hist. des Almohades*, Alger, 1893; Renan, *Averroès et l'averroïsme*, 3° éd. Paris, 1882; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 461.

§ 330

Abou 'l Maḥâsin Sahl Ibn Mâlik.

Abou 'l Hasan Sahl ben Moḥammed ben Sahl ben Moḥammed ben Aḥmed ben Ibrâhm ben Mâlik El Azdy naquit en 559 (30 novembre 1163-18 novembre 1164) à Grenade où il mourut le 3 Dhou 'l Qa'da de l'année 639 (6 mai 1242); on dit aussi qu'il mourut en 640 (1^{er} juillet 1242-21 juin 1243). Il eut pour maîtres son oncle maternel Abou 'Abd Allah Ibn 'Arouÿs, l'oncle maternel de sa mère, Abou Bakr Yaḥÿâ ben Moḥammed ben 'Arouÿs, Abou 'l Hasan Ibn Kawthar, Abou Khâlid Ibn Rifâ'a, Abou Moḥammed 'Abd El Mon'im ben El Faras, Abou 'l Qâsim Ibn Ḥabîçh, Abou 'Abd Allah Ibn Ḥamîd, Abou 'l Qâsim Es Soḥaïly, Abou 'Abd Allah Ibn El Fakhkhâr, Abou Bakr Ibn El Djadd, Abou 'l 'Abbâs Ibn Moçâ, Abou Dja'far Ibn Ḥakam, Abou 'Abd Allah Ibn Zarçouÿn, Abou 'l Wa-lid Ibn Rochd. Il étudia dans sa ville natale, Malaga et Séville. Parmi ses disciples on cite Abou Dja'far Ibn Khalaf, Eṭ Toÿsy, Abou Moḥammed 'Abd Er Raḥmân ben Taḥa, Abou 'l Qâsim Ibn Nabl, Abou Dja'far Eṭ Ṭabb' etc. Jurisconsulte, traditionniste et littérateur, il donna une

idjazá à Ibn El Abbár, fut interné, lors d'une révolte à Murcie par Moḥammed ben Yoûsof ben Hoûd et ne retourna dans sa ville natale qu'après la mort de ce prince à El Méria en 635.

Il composa les ouvrages suivants : 1° Une grammaire dans laquelle il imite Sibawaïh, 2° *Ta'âltq 'ala 'l Mostaṣṣá fy oçoûl el fiqh 'l Ibn Rochd.*

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dibâdj*, 129; Ibn Al Abbar, *Takmilat*, n° 2007.

§ 331

Le qâdi 'Abd El Wahhâb.

Abou Moḥammed 'Abd El Wahhâb ben 'Aly ben Naçr ben Aḥmed ben El Ḥosaïn ben Hâroûn ben Mâlik ben Ṭawq Eth Tha'laby naquit à Baghdâd le jeudi 7 Chawwâl de l'année 362 (12 juillet 973) et mourut au Qaire dans la nuit du dimanche au lundi 14 Çafar (var. en Cha'bân) de l'année 422 (11 février 1031) après avoir rempli les fonctions de qâdi à Bâdarâyâ pendant quelque temps. Ses maîtres furent Abou 'Abd Allah El 'Askary, Abou Ḥaṣç Ibn Châhîn, El Abhary, Ibn El Djallâb, Abou 'l Ḥasan El Qaççâr, Abou Bakr Ibn Eṭ Ṭayyib, etc. Il remplit successivement les fonctions de qâdhi malékite à Bâdarâyâ, Bâkisâyâ, As'arad et enfin au Qaire quelque temps après son arrivée.

Jurisconsulte et poète il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Kitâb en naçra limadhhab imâm dâr el hidjra*; 2° *Kitâb el ma'oûna limadhhab 'âlim El Madîna*; 3° *Kitâb el adilla fy masâil el khilâf*; 4° *Charḥ Risâlat Ibn Abi Zaïd El Qairawâny*; 5° *El Momahhud fy charḥ mokhtaçar ech Chaïkh Abi Moḥammed* (inachevé); 6° *Charḥ El Modawwana*; 7° *Kitâb et Talqîn*; 8° Commentaire du précédent (inachevé); 9° *Kitâb el ifâda fy oçoûl el fiqh*; 10° *Kitâb et talkhîç fy oçoûl el fiqh*; 11° *'Oyoûn el masâil fy 'l fiqh*; 12° *Kitâb awâil el adilla fy masâil el khilâf*; 13° *Kitâb el ich-*

râf 'alâ masâil el khilâf; 14° *Kitâb el forouq fy masâil el fiqh*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 304; Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 170; Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, II, 21; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arâmy Çahîḥ*, f° 4 r°.

§ 332

Ibn Châs.

Djalâl Ed Dîn Abou Moḥammed 'Abd Allah ben Nadjm ben Châs ben Nizâr ben 'Achâir ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben Châs El Djodhâmy Es Sa'dy, savant jurisconsulte d'Égypte, mort au siège de Damiette par les Francs, en Djomâdâ II ou Radjab de l'année 610 (18 octobre-16 novembre-16 décembre 1213.) Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et à son retour il refusa de prononcer des *fatwa*.

Il est l'auteur d'un ouvrage de droit malékite intitulé *El Djawâhir eth thamtna fy madhhab 'âlim El Madîna*, dans lequel il imita *Kitâb El Wadîz* d'Abou Ḥâmid El R'azzâly.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 146; Es Soyoûty, *Ḥosn el moḥâdhara*, I, 214.

§ 333

El Barâdi'y.

Abou Sa'id et Abou 'l Qâsim Khalaf ben Abou 'l Qâsim El Azdy, connu sous le nom d'El Barâdi'y étudia sous la direction d'Abou Moḥammed Ibn Abou Zaïd El Qaïrawâny, Abou 'l Ḥasan El Qâbisy, etc. Pour des raisons politiques, car notre jurisconsulte malékite ne cachait pas ses préférences pour les 'Obaïdites, les docteurs d'El Qaïrawân le mirent à l'index ainsi que ses ouvrages sauf le *Tahdhîb*. C'est à la suite de ces difficultés qu'il quitta sa ville natale, et se rendit auprès de l'émir de Sicile qui le reçut avec beaucoup

d'égards. On dit même que c'est à la cour de ce prince qu'il aurait composé la plupart de ses ouvrages. Brockelmann, par erreur typographique sur l'ethnique d'Al Baghdâdi, dit qu'il écrivait en 372 (26 juin 982-16 juin 983),

Il est l'auteur des ouvrages suivants : 1° *Kitâb et tahdhîb fy 'khtiçâr el modawwana* dans lequel il imita l'abrégé du même ouvrage composé par son maître Ibn Abou Zaid ; 2° *Kitâb et tamhîd limasâil el Modawwana* ; 3° *Kitâb ech charḥ wa 't tomâmât limasâil el Modawwana* ; 4° *Kitâb ikhtiçâr el Wâdhiḥa..*

Cf. : Ibn Farḥoun, *Ed Dîbâdj*, 114 ; Brockelmann, *Ar Litt.*, I, 178.

§ 334.

El Kalâ'y.

Abou 'r Rabi' Solaimân ben Moûsâ ben Salim ben Ḥassân El Ḥimyary El Kalâ'y de Valence, naquit en Ramadhân de l'année 565 (19 mai-18 juin 1170) et étudia dans sa ville natale sous la direction d'El 'Aṭâ ben Nadhr ; Abou 'l Ḥadjdjâdj ben Ayyouûb, à Cordoue sous celle d'Abou 'l Qâsim Ibn Ḥabîch, Abou Bakr Ibn El Djadd, Abou 'Abd Allah Ibn Razqoun, Abou 'Abd Allah Ibn El Fakhkhâr, Abou Moḥammed Ibn Bouîna, Abou 'l Walîd Ibn Rochd, Abou Moḥammed Ibn El Faras, Abou 'Abd Allah Ibn 'Arouûs, etc. Il reçut des *idjâza*, d'Abou 'l 'Abbâs Ibn Modhâ, Abou Moḥammed 'Abd El Ḥaqq El Ichbtly, etc. Il s'occupa surtout de traditions et de chronologie ; il possédait une belle écriture et était, à ses heures, littérateur et poète. Il remplit les fonctions de prédicateur à Valence. Il mourut à la bataille d'Anfcha, à quelques parasanges de Murcie (ou de Valence), le 20 Dhou 'l Ḥidjdja de l'année 624 (14 août 1237). Parmi ses disciples on cite Ibn El Abbâr, le qâdi de Tunis Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben El 'Imâd, Ibn Mosdy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el moktafâ fy mar'âzy 'l Mosafâ wa 'th thalâthat el kholafâ* (var.

Kitâb el iktiḡâ bimâ taḡammanaho min mar'âzy rasoull Allâh wa mar'âzy eth thalâthat el kholafâ); 2° *Kitâb midân es sâbiqtn wa ḡilyat eḡ ḡâdiqtn el moḡaddiqtn, inachevé*; 3° *Kitâb miḡbâḡ eḡ zolâm fy 'l Ḥadīth*; 4° *Kitâb el i'lâm bi akhbâr El Bokhâry wa tardjamatih*; 5° *Kitâb el Arba'tn 'an arba'tn chaikh 'an arba'tn min eḡ ḡaḡâba*; 6° *El Arba'oûna 's sobâ'yya*; 7° *Es sobâ'yyât min Ḥadīth Eḡ ḡadafy*; 8° *Ḥilyat el amâly fy 'l mowâfaqât el 'awâly*; 9° *Toḡfat el wârid*; 10° *Toḡfat er râid*; 11° *El Mosalsala*; 12° *El ichâdât*; 13° *El mo'djam fy man wâfaqat konyatoh konyata zawdjih min eḡ ḡaḡâba*; 14° *El mo'djam fy machkhat Abi 'l Qâsim Ibn Ḥabtch*; 15° *Barnâmadj fy rîvâyatih*; 16° *Djanâ er roḡab fy sayyî 'l khoḡab*; 17° *Nakthat el amthâl wa nafhat es siḡr el ḡalâl*; 18° *Djahd en naḡth fy mo'âradhat el moḡry fy khoḡbat el faḡth*; 19° *Dlwân chi'r*; 20° *Dlwân rasâil*; 21° *Nattâdjat el ḡobb eḡ ḡamtm*; 22° *Zakât el mandhoûm wa 'l manthoûr*; 23° *Eḡ ḡoḡaf el montachira fy 'l qita' el mo'achchara*; 24° *Imtiḡhâl el manâl fy 'btidâ' el ḡikam wa 'khtira' 'l amthâl*; 25° *Mo'âradhat el ḡalb el 'all wa monâbadhat el amal eḡ ḡawll biḡartiqat Abi 'Aly el moḡry fy malḡâ 's sabll wa madjâz fatyâ 'l laḡn lillâḡin el momtaḡin.*

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Ḥoffâdh*, IV, 209; Ibn Al Abbar, *Takmilat*, n° 1991; Ibn Farhoûn, *Ed Dîbâdj*, 125; Brockelmann, *Ar. Litt.*, 371; Pons Boigues, *Ensayo*, p. 283.

§ 335

Ibn Khaldoun.

Waliy Ed Dîn Aboû Zaïd 'Abd Er Rḡmân ben Moḡammed ben Moḡammed ben Moḡammed ben El Ḥasan (var. Ḥosaïn) ben Moḡammed ben Djâbir ben Moḡammed ben Ibrâḡhin ben Moḡammed ben 'Abd Er Raḡmân ben Khaldoun El Ḥadrâmy, grand historien et philosophe descendant de Wâil ben Ḥodjr de la tribu de Kinda dans le

Ḥaḍramawt, dont les ancêtres après avoir habité Cordoue et Séville s'étaient fixés définitivement lors de la prise de cette dernière ville par le roi Alfonse, à Tunis, où naquit notre historien le 1^{er} Ramadhân de l'année 732 (27 mai 1332). Ses maîtres furent Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Nizâl (?) El Ançary, Aboû 'Abd Allah Moḥammed El 'Araby El Ḥaçâyry, Aboû 'Abd Allah Moḥammed Ech Chawwâch El Mazâzy, Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben El Qaççâr, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Baḥr, Chams Ed Dîn Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Djâbir, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Allah El Ḥayyâny, Aboû 'l Qâsim Moḥammed El Qaçir, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben 'Abd Es Salâm, Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Solaïmân Es Saṭṭy, Aboû Moḥammed 'Abd El Mohâïmin El Ḥaḍramy, Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed Ez Zawâwy, etc. Après avoir terminé ses études, à son dire, très complètes, il entra au service du sultan hâfside Aboû Ishâq Ibrâhîm en qualité de calligraphe. Lorsque ce prince qu'il accompagnait perdit une bataille qui l'obligea à se réfugier à Ceuta en 753-1352, et quand il eut installé sa capitale à Fâs, il prit Ibn Khaldouñ comme secrétaire particulier. Accusé d'être l'ami d'Aboû 'Abd Allah Moḥammed, l'émir de Bougie, il fut jeté en prison où il resta jusqu'à la mort du sultan Aboû 'Inân en 759-1358. Le vizir et régent El Ḥasan ben 'Omar, car le successeur d'Aboû 'Inân, Aboû Sâlim n'était alors âgé que de cinq ans, le mit en liberté et lui rendit son emploi de secrétaire. Aboû 'Abd Allah Ibn El Aḥmar ayant reconquis sur son frère Ismâ'il le royaume de Grenade, il fut chargé par lui de conclure la paix avec le tyran de Castille, Don Pedro. Il pensait alors se fixer en Espagne et avait fait venir sa famille, mais lorsqu'il apprit que son ancien ami et compagnon de prison, Aboû 'Abd Allah Moḥammed était rentré en possession de Bougie, il se rendit dans cette ville en 766 (1364) et fut nommé grand vizir. L'année suivante, l'émir de Bougie mourut dans une expédition contre l'émir de Constantine, Aboû 'l Abbâs, et Ibn Khaldouñ au lieu de

défendre la ville comme le voulaient ses habitants, la remit au vainqueur. Se voyant mal vu par le nouveau souverain, il se rendit auprès de 'Abd El 'Aziz, qui avait chassé Aboû Hammoû de Tlemcen, et à sa mort, il se fit agréer par ses successeurs 'Abd Er Raḥmân et Aboû 'l 'Abbâs. Soupçonné d'avoir une préférence assez notable pour le premier de ces deux princes qui gouvernaient ensemble, il fut jeté en prison en 776 (1374). Au bout de quelques jours il en sortit pour se rendre en Espagne, auprès d'Ibn El Aḥmar qui le reçut avec beaucoup d'honneur. Il resta peu de temps à Grenade, revint à Tlemcen où Aboû Hammoû venait de recouvrer son trône. Chargé par ce prince d'une mission auprès des nomades pour les mettre de son parti, Ibn Khaldouîn se rendit à la Qal'at Ibn Salâma où au lieu de poursuivre le but de son voyage, il commença à travailler à ses Prolégomènes et à son Histoire ; mais manquant de livres pour se documenter, il se rendit à Tunis en 780 (1378), et y écrivit son Histoire des Berbères. Derservi par son ancien condisciple Ibn 'Arafa qui était devenu mufti auprès du sultan Aboû 'l 'Abbâs qui l'avait pourtant reçu avec beaucoup d'égards et présenté comme un homme dangereux, et sentant que le sultan voulait le faire tuer dans une expédition qu'il préparait, Ibn Khaldouîn partit, par la voie de mer, pour la Mekke en 784 (1382). En passant au Qaire, il dut y rester pour enseigner, attendu que cette année-là aucune caravane ne partait pour la Mekke. Nommé malgré lui professeur et grand qâdi malékite par le sultan El Mâlik Edh Dhâhir Barqoûq en Djomâdâ II 786 (21 juillet-19 août 1384), sur l'intervention de Barqoûq, le sultan de Tunis finit par autoriser la famille d'Ibn Khaldouîn à se rendre au Qaire, mais elle périt tout entière dans un naufrage. Sur sa demande, Ibn Khaldouîn fut alors déchargé de ses fonctions de qâdi et trois ans plus tard, il accomplit enfin le pèlerinage de la Mekke. A son retour au Qaire, il écrivit sa biographie ; mais le sultan Barqoûq l'obligea, le 15 Ramadhân 801 (22 mars 1399), à accepter de nouveau les fonctions de qâdhi qu'il conserva jusqu'au

12 Moḥarram 803 (3 septembre 1400), sous le successeur de Baṣṣouq, El Mâlik En Nâçir Faradj, moment où il fut accusé et jeté en prison; toutefois il obtint une place de professeur. En Rabi' II, il accompagna le sultan dans son expédition contre Tamerlan, mais, enfermé dans Damas, lors de la retraite de son maître, il quitta secrètement la ville et se rendit, habillé à l'Occidentale et portant un burnous noir, auprès du Khân des Mogols qui le reçut avec beaucoup d'égards. On dit qu'il n'obtint alors l'autorisation de rentrer au Qaire, qu'après avoir promis au conquérant tartare d'aller lui apporter son Histoire qu'il se proposait de lui dédier. Il reprit alors ses fonctions de qâḍi qu'il perdit encore et regagna plusieurs fois. C'est comme qâḍi qu'il mourut au Qaire le mercredi 26 Ramadhân 808 (17 mars 1406). Parmi ses disciples on cite : Ibn Marzouq El Ḥalid, El Basily, Badr Ed Din Ed Damâminy, El Bisaty, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el 'ibar wa diwân el mobtadâ wa 'l khabar fy ayyâm el 'Arab wa 'l 'Adjam wa 'l Barbar wa man 'âçarahom min dhawy 's Sol-tân el Akbar*; 2° *Charḥ el Borda*; 3° *Talkhiṭ Moḥaḡgal af-kâr el motaqaddimtn wa 'l mota'akhhirtn min el 'olamâi wa 'l ḥokamâi wa 'l motakallimtn li 'l Fakhr Er Râzy*; 4° *Kitâb fy 'l ḥisâb*; 5° *Ta'liq fy 'l mantiq*; 7° Autobiographie; 8° *Kitâb fy oçoult el fiqh*; 9° Plusieurs abrégés des ouvrages d'Ibn Rochd.

Cf. : Aḥmed Babâ, *Naïl*, 143; Ibid., *Kifâyat*, f° 68 r°; Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 263; Ibn Khaldoun, *Autobiographie* publ. à la fin du VII^e livre de son Histoire, Bouîlaq, 1284; Es Soyouṭy, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 218; El Maqqary, IV, 6; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 76; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 242; Ibn Ḥadjar, *Inbâ el r'omr*, I, f° 205 v°.

§ 336

Abou Ṭâlib El Makky.

Abou Ṭâlib Moḥammed ben 'Aly ben 'Aṭiyya El Ḥârithy,

connu surtout sous le nom d'Abou Talib El Makky, était originaire du Djabal, mais il séjourna longtemps à la Mekke, de là son surnom. Mystique jusque dans les os, il ne se nourrissait que de racines à tel point qu'il devint vert. Il prédit dans la ville sainte, entra à Baçra après la mort d'Abou 'l Hasan Ibn Sâlim dont il accepta pourtant les opinions. A Baghdâd, il voulut haranguer la foule, mais il s'embrouilla et l'on rapporte qu'il aurait dit : « Rien n'est autant nuisible aux créatures que le Créateur ». On le traita de *novateur* et on l'empêcha de continuer. Il mourut à Baghdâd où il fut enterré au cimetière des Malékites, le 6 Djomâdâ II de l'année 386 (27 juin 996).

Parmi ses ouvrages théologico-mystiques on ne cite que *Qoût el qoloûb fy mo'âmalat el maḥboûb wa waçf tortq el morid ilâ maqâm et tawḥid*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 491 ; Abou 'l Fidâ, *Târikh*, II, 138 ; Ibn Qonfodh *Charḥ r'arâmy Çahîh*, f° 3 v° ; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 200 ; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 185.

§ 337

Es Sâhily.

Abou 'Abd Allah Moḥammed (ben Moḥammed) ben Aḥmed ben 'Abd Er Raḥmân ben Yoûsof ben Ibrâhîm El Ançâry Es Sâhily el Mâlaqy naquit en 649 (26 mars 1251-14 mars 1252) à Dimellos près de Montames, fut professeur à la madrasa occidentale de la Grande Mosquée et mourut dans sa ville natale le 15 Cha'bân 754 (16 septembre 1353), et d'après Aḥmed Bâbâ, le vendredi dernier jour de l'année 735 (20 août 1335.)

Il composa *Bor'yat es sâlik fy achraf el masâlik*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 230 ; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 114 v° ; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 265.

§ 338

El R'azzály.

Hodjdjat el islâm Zaïn Ed Dîn Abou Hâmid Moḥammed ben Moḥammed ben Moḥammed El R'azzály¹, le plus grand philosophe mystique que l'orthodoxie musulmane ait produit, naquit à Tōus en 450 ou 451 (28 février 1058-17 février 1059-6 février 1060). Il étudia un peu de droit dans sa ville natale sous la direction de 'Aly ben Moḥammed Er Râdhikâny, puis à Djordjân sous celle de l'Imâm bou Maçr El Ismâ'ily. Il retourna ensuite à Tōus où il passa trois ans, c'est-à-dire jusqu'à ce qu'il eût appris par cœur les notes qu'il avait rédigées sous la dictée d'Abou Naçr. Il se rendit ensuite à Nisâbouûr où il étudia à fond sous la direction de l'Imâm El Ḥaramatn, le droit chaféite, la scolastique, la logique et la philosophie. A la mort de ce dernier maître, en 478 (29 avril 1085-18 avril 1086), il s'attacha au célèbre ministre Nidhâm El Molk qui réunissait autour de lui les savants les plus illustres. Il fut reçu par lui avec les plus grands honneurs, et dans les discussions publiques qu'il eut avec les savants en présence du vizir, il fut victorieux et son nom devenu célèbre fut porté au loin par les caravanes. En Djomâdá I de l'année 484 (21 juin-21 juillet 1091), il fut nommé professeur à la Nidhâmyya de Baghdâd. En Dhoû 'l Qa'da de l'année 488 (2 novembre-2 décembre 1095), il se fit remplacer comme professeur par son frère Aḥmed, et accomplit le pèlerinage de la Mekke. A peine de retour à Baghdâd, il alla à Damas

1. El R'azzály est une *nisba* à la persane au mot *El R'azzâl* (fileur) ; on sait que les Persans ne tiennent aucun compte de la forme relative arabe, et ajoutent un *yâ* relatif, et disent *qaççary*, 'a!lâry au lieu de la forme primitive archer, *qaççâr* et 'a!lâr. D'autre part, on prononce de nos jours en Algérie, ce nom que portent un assez grand nombre d'indigènes, *R'azzály*. Es Sam'âny qui dit que ce savant est d'une bourgade du nom de R'azâla oublie de nous dire où se trouvait cette bourgade.

où il entra en 489 (31 décembre 1095-19 décembre 1096) et où il n'y passa que quelques semaines, menant la vie d'ascète; puis il se rendit à Jérusalem. Il revint ensuite à Damas où il passa dix ans au minaret occidental de la mosquée, en se livrant à des pratiques ascétiques et à la composition de l'*Ihya*. Reconnu, les savants de la capitale de la Syrie le prièrent de leur donner quelques leçons : il leur promit de commencer le lendemain, mais dans la nuit, il quitta secrètement la ville et se dirigea vers l'Égypte. A Alexandrie, ayant entendu parler des Almora-vides qui venaient d'asseoir leur dynastie, il résolut de se rendre auprès du sultan Yoûsof ben Tâchfin; mais celui-ci mourut en 500 (2 septembre 1106-22 avril 1107) et El R'azzâly renonça à son voyage dans l'Occident. Il visita alors plusieurs villes avant de rentrer à Nisâboûr où il professa à la *Nidhâmyya* de cette ville pendant quelque temps seulement. Il retourna enfin dans Tôus où il construisit une madrasa pour les étudiants, une sorte de monastère pour les soufys. A partir de ce moment il se livra entièrement à des œuvres pies et se consacra à la récitation du Qor'an, à la composition d'ouvrages, à l'enseignement. Il jeûnait continuellement et faisait beaucoup de prières. Le jour de sa mort, il se leva de bonne heure, fit ses ablutions, s'acquitta de la prière du matin, se fit apporter son linceul, le baisa, le plaça sur ses yeux en disant : « Audition et obéissance pour entrer auprès du Seigneur. » Puis il allongea les pieds, se tourna vers la *qibla* et mourut avant le lever de l'aurore, le lundi 14 Djomâdâ II, de l'année 505 (19 décembre 1111). Son tombeau, lieu de pèlerinage, se trouve à Tâbarân, qui avec Toûqân forme la ville de Tôus.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Mokâchafat el qoloub el moqarriba ilâ hadhrat 'allâm el r'oyoûb*, Bouîlâq, 1300; 2° *Tahâfot el falâsifa*, Qaire, 1303 (il y a un autre *Tahâfot el falâsifa* dont l'auteur est Naçir Ed Dîn 'Aly Et Tôusy, 673-1273); 3° *Ihyâ 'oloum Ed Dîn*, Bouîlâq, 1278; 4° *Ildjâm el 'awâmm 'an 'ilm el kalâm*; 5° *El monqidh min edh dhalâl wa 'l mouçil ilâ dhy 'l 'izzat wâ 'l djalâl*; ces

deux numéros ont été publiés à Constantinople, 1287; 6° *El Madhnoûn bihi 'alâ ahlih*, Qaire, 1303; 7° *El adjwibat ou el madhnoûn 'alâ r'aîr ahlih*, Qaire, 1309; 8° *Maqâçid el falâsifa*, 1^{re} partie publiée à Leide, 1888; 9° *'Omdat el mohaqqiqln wa borhân el yaqln*, intitulé aussi *El tibr el masboûk*, traduit de l'original rédigé en persan, Qaire, 1277; 10° *El maqâlat el waladyya (Ayyohâ 'l walad)*, Vienne, 1838; 11° *Ed dorrat el fâkhirat fy aḥwâl el âkhirat*, Genève, 1878; 12° *Minhâdjel 'âbtdîn*; 13° *Bidâyat el hidâyat*, Qaire, 1306; 14° *El Qostâs el mostaqtm*, Qaire, 1318; 15° *Faiçal et tafriqat baîn el islâm wa zandaqat*; 16° *Risâlat fy 'l wa'dh wa 'l i'tiqâd*, composée pour le chaïkh Abou 'l Fath Aḥmed ben Salâma, Qaire, 1319; 17° *El iqticâd fy 'l i'tiqâd*, Qaire, 1320; 18° *Kitâb maḥakk en nadhar fy 'l mantiq*, Qaire, s. d.; 19° *Kitâb el hikmat fy makhloûqât Allâh 'azza wa djalla*, Qaire, 1321; 20° *Fâtihat el 'oloûm*, Qaire, 1322; 21° *El maqçad el asnâ fy charḥ asmâ Allah el ḥosnâ*, Qaire, 1322; 22° *Mizân el 'amal*, Qaire, 1324; 23° *Mi'yâr el 'oloûm fy 'l mantiq*, Qaire, 1324; 24° *Djawâhir el qor'ân*; 25° *Kitâb fadhâil el qor'ân*; 26° *'Aqlda*; 27° *El 'aqdat el godsyya*; 28° *El bодоûr fy akhbâr el ba'th wa 'n nochoûr*; 29° *Er risâlat el godsyya*; 30° *El mawâ'idh fy 'l ahâdlth el godsyya*; 31° *Risâlat fy madhâhib ahl es salaf*; 32° *Fotoûḥ el qor'ân*; 33° *Commentaire de la soûrat X et de la soûrat XXXVIII*; 34° *Risâlat fy bayân ma'rifat Allah*; 35° *El adjwibat el R'azzâlyya fy 'l masâil el okhrawyya*; 36° *Risâlat fy oçoùl ed dîn*; 37° *Nozhat es sâlikin ou el bayân fy masâlik el imân*; 38° *El qânoun el kolly fy 't ta'wil*; 39° *Er radd el djamtl 'alâ çarḥ el indjil*; 40° *Chifâ 'l djalll fy mâ waqa'a fy 't tawrât wa 'l indjil*; 41° *Kitâb djami' el ḥaqâiq bi tadjrid el 'alâiq*; 42° *Kimiyâ's sa'âdat*; 43° *Kitâb sirr el 'âlamaïn wa kachf mâ fy 'd dâratn*; 44° *Ma'ârtidj es sâliktn*; 45° *Michkât el anwâr*; 46° *Noûr ech cham'a fy bayân dhohr el djom'a*; 47° *Madkhal es soloûk ilâ mandzil el moloûk*; 48° *Kitâb ez zohd el jdîḥ*; 49° *Risâlat fy 'l 'ibâdât*; 50° *Risâlat fy bayân 'ilm el ladony (er risâlat el ladonyya*; 51° *Maqdmât el 'olamâ baîn*

yadaï el kholafâ wa 'l omarâ; 52° *El kachf wa't tabytn fy r'orour el khalq adjma'ln*; 53° *Mar'allî el mar'rouirin*; 54° *Rislat et taïr*; 55° *Kitâb el bastî fy 'l forou' (fiqh)*; 56° *Kitâb el wastî el mohtî biaqtâr el bastî*; 57° *Kitâb el wad-jiz*; 58° *Kitâb el mostafâ min 'ilm el oçoul*; 59° *Kitâb el mankhoûl fy 'l oçoul*; 60° *Kitâb el ma'arif el 'aqlyya wa lobâb el hikmat el idhiyya*; 61° *Rislat fy haqdîq el 'oloûm li ahl el fohoum*; 62° *Maqldât*; 63° *Kanz el qawm wa 's sirr el makhoum*; 64° *Kitâb el khâtim*; 65° *R'âyat wa nihâyat (3 qaçida soufites en l'honneur du Prophète)*; 66° *Kitâb el kholâçat*; 67° *Kitâb el arba'tn*; 68° *El ma'khadh fy 'l khi-lâfyât*; 69° *Tahaççon el ma'khadh*; 70° *El labân el montahâl fy 'l djadal*; 71° *Chifâ el 'all fy masâlik et ta'lit*; 72° *Bayân el qawlaïn li'ch Châfi'y*; 73° *El mostazhar fy 'r radd 'alâ 'l Bâtinyya*; 74° *El r'âyat el qoçwâ*; 75° *Bayân fadhâih el idhiyya*; 76° *R'awr ed dawr*; 77° *R'âyat ed dawr fy dirâyat ed dawr*; 78° *El Fatâwâ*; 79° *Mawdhim el bâtinyya*; 80° *Haqtqat er rouh*; 81° *'Aqtat el miçbâh*; 82° *El manhadj el 'alâ*; 83° *Akhlâq el abrâr wa 'n nadjût min el achrâr*; 84° *El mi'râdj*; 85° *Ëodjdjat el haqq*; 86° *Tanbih el r'âfilln*; 87° *Rislat el aqtâb*; 88° *Moslim es salâtin*; 89° *Ël qorbat ilâ Allah*; 90° *Mofaççal el khildf fy oçoul el qiyâs*; 91° *Asrâr ittibâ' es sonna*; 92° *Talbis Iblis*; 93° *El Monâddâ*; 94° *El adjwibat el moskitat 'an el as'ilat el mobhitat*; 95° *'Adjâib çon' Allah*; 96° *El imtithâl li machi'at Allah ta'âldâ*; 97° *Charh el irchâd*; 98° *En nafkh wa 't taswiyya*; 99° *Ël haqdîq fy 'd dorr el fâiq*; 100° *Haller romouz*; 101° *Qânouïn er rasoûl*; 102° *El manâzil es sdîrat*; 103° *Yawziqt el 'oloûm*; 104° *Ël ichdrat el ma'nawyya*; 105° *El asrâr el horoufyyya*; 106° *El ants fy 'l wahdat*; 107° *Kitâb el hikma*; 108° *El inticdr 'alâ 'l imâm Ez Zendty*; 109° *El imlâ 'alâ mochkil el Ihyâ*; 110° *Kalimât taqrtr 'alâ 'l maqâmât, en persan*; 111° *Rislat fy ta'ilm el awlâd, Tunis, 1314.*

Cf. : Ibn el Athîr, *Kâmil*, X, 173; Abou 'l Fidâ, *Târikh*, II, 236; Ed Dyârbakry, *Târikh El Khamts*, II, 360; Ibn Khallikân, I, 463; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 155, 164, 189; Carra de Vaux, *Gazali*, Paris, 1902, in-8°; Ben Cheneb, *Lettre sur*

l'éducation des enfants, Alger, 1902; Mostafâ El Qabbâny, *El qostâs el mostaqtm li 'l R'azzâly*, Qaire, 1318; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 419; Es Sobky, *Ṭabaqât*, IV, 101-182.

§ 339

Ech-Châdhily.

Abou 'l Ḥasan 'Aly ben 'Abd Allah ben 'Abd El Djabbâr Ech Charif Ez Zarwily a été surnommé Ech Châdhily parce qu'il se livra à des pratiques mystiques dans un village du nom de Châdhila, qui, dit-on, se trouvait à l'ouest de Tunis. Nous ne savons pas au juste le lieu de sa naissance ni même son origine. On dit qu'il serait né vers 550 ou 551 (7 mars 1155-25 février 1156-13 février 1157) dans un village de l'Ifrîqyya : appelé 'Omân, situé près de Morsya (*sic*). On donne également comme date de sa naissance, l'année 593 (24 novembre 1196-13 novembre 1197). Sa généalogie remonterait, d'après lui ou d'après ses biographies, jusqu'au Prophète : Abou 'l Ḥasan 'Aly Ech Châdhily ben 'Abd Allah ben 'Abd El Djabbâr ben Tamim ben Hormoz ben Ḥâtim ben Qoçâi ben Yousof ben Youcha' ben Ward ben Abi Baṭṭâl 'Aly ben 'Aly ben Moḥammed ben 'Îsâ ben Idris ben 'Omar ben Idris ben 'Abd Allah ben El Ḥasan el Mothannâ ben Abi Moḥammed El Ḥasan ben 'Aly ben Abi Ṭâlib et Fâṭimat Ez Zahra' bent Rasoul Allah. On peut dire qu'Ech Châdhily (ou Ech Châdholy, Châdily et Châdoly) est un grand mystique d'origine marocaine et peut-être même berbère, par conséquent trop peu relevée à ses yeux ou aux yeux des biographes, pour être digne de jouer un rôle aussi important que celui qu'il a joué. Il étudia dans son pays natal et se rendit à Alexandrie après avoir été initié au mysticisme par Nadjm Ed Din El Içfâhâny et 'Abd Es Salâm ben Machich. Il accomplit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke et mourut dans la Haute-Égypte, dans le désert de 'Îdhâb, à un endroit appelé Ḥomaïtharâ, en Ramadhân ou en Dhou 'l Qa'da de l'année 656 (1^{er} sep-

tembre-1^{er} octobre; 30 octobre-29 novembre 1258). Il est bon de rappeler que ce personnage a fondé l'ordre des Châdhilyya qui compte une vingtaine de mille adhérents algériens. Ech Châdhily est un *chaïkh sâih*, une sorte de moine errant et la *siyâha* ou vie du religieux errant, est le caractère de sa confrérie. De fait, ce soufy se rendit encore jeune enfant à Tunis, puis en Égypte et de là au Hîdjâz et arriva jusqu'en Perse. Parmi ses disciples aspirants-fidéistes, on cite Tâdj Ed Dîn Ibn 'Aṭā Allah, Aboû 'l 'Abbâs El Morsy, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *El moqaddimat el R'azzyya li 'l djamâ'at el Azharyya*; 2° Abrégé soufite; 3° *Kitâb el ikhwat*; 4° Prières ou litanies; 5° *Hizb el baḥr*; 6° *El Hizb el Kabîr*; 7° *Hizb et ṭams 'alâ 'oyoûn el a'dâ*; 8° *Hizb en naçr*; 9° *Hizb el lof*; 10° *Hizb el fath wa yosammâ hizb el anwâr*; 11° *Çulât el fath wa 'l mar'rib*; 12° Litanies; 13° Exhortation.

Cf. : Es Kattâny, *Salwat*, I, 84; El Qâdiry, *El ichrâf 'alâ nasab el aqtâb el arba'at el achrâf*, Fâs, 1309; Ech Cha'râny, *Ṭabaqât*, II, 4; Aḥmed El Kamchakhânawy El Khâlidy, *Kitâb djâmi' el oçoûl fy 'l awliyâ wa anwâ'ihim*, p. 115, Qaire, 1298; Ech Chabalandyj, *Noûr el abçâr fy manâqib âl baît en nabyy 'l Mokhtâr*, p. 361, Qaire, 1298; El Ḥasan ben Mas'oud El Yoûsy, *Charḥ qaçdatihied dâliyya*, p. 121, Alexandrie, 1291; El Yâfi'y *Kitâb rawdh er rayâhîn fy hikâyât eç çâlthn*, p. 143, Qaire, 1307; Es Soyouÿty, *Hosn el mohâdhara*, I, 247; Tâdj el 'Arouûs s. v° *Châdil*; Doutté *L'Islâm algérien*, p. 78, Alger, 1900; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 449; Ibn 'Abbâd *El Mafâkhir el 'aliyya fy 'l ma'âthir ech Châdhiliyya*, Qaire, 1314; Tâdj Ed Dîn Aḥmed ben 'Aṭā Allah Es Sakandary, *Latâif el minan fy manâqib Abl 'l 'Abbâs el morsy wa chaïkhihi Abl 'l Ḥasan*, publ. en marge d'Ech Cha'râny, *Latâif el minan wa 'l akhlâq fy bayân wodjoûb et tuḥaddoth bi ni'mat Allah 'alâ 'l iqlâq*, 2 vol. Qaire, 1321.

§ 340

Moḥammed ben El Djazoûly.

Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Solaïmân ben Abou Bakr El Djazoûly (El Gazoûly) Es Simlâly, descendant du Prophète comme tous les fondateurs d'ordres religieux, originaire de la tribu de Gazoûla dans le Soûs marocain où il naquit, se rendit à Fâs où il étudia à la mosquée El Qarawiyyin. Il savait par cœur la *Modawwana* et le *Mokhtaṣar* d'Ibn El Hâdjib, et appartenait à l'école d'Ech Châdhily à laquelle il fut initié par (le chérif?) Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Amr'âr. Il se retira dans une *khalwa* pour adorer l'Éternel pendant quatorze ans environ, à Asfy, semble-t-il. Le gouverneur de cette ville ayant expulsé le cheikh, celui-ci invoqua Dieu contre elle et par suite elle fut aux mains des chrétiens pendant quarante ans. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke et passa plus de quarante ans (?) dans les deux villes saintes et Jérusalem. Il mourut empoisonné à Fâs, ou plutôt à Aboûr'al, le mercredi (*sic*) Dhoû 'l Qa'ada de l'année 869, ou 16 Rabi' I de l'année 870, 16 Rabi' I de l'année 875 (25 juin-25 juillet 1465 ; 7 novembre 1465 ; 13 septembre 1470). Soixante dix-sept ans après sa mort, il fut exhumé, mis dans un cercueil et transporté à Marrâkoch où il fut définitivement enterré. Il paraît que lorsqu'on le retira de son premier tombeau, son corps n'avait pas changé et on aurait cru qu'il venait de mourir.

Parmi ses nombreux ouvrages soufites on ne connaît plus que les suivants : 1° *Dalâil el khairât wa chawâriq el anwâr fy dhikr eç çalât 'alâ 'n nabyy 'l mokhtâr* (souvent publié); 2° *Hizb el falâh*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 135 ; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 335 ; Ibid., *Kifâyat*, f° 174 v° ; Moḥammed El Mahdy El Fâsy, *Mommattî' el asmâ*, p. 2 et s. ; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 252 ; El Qâdiry, *El Ichraf' alâ nasab el aqtâb el arba'*

atal achrâf, Fâs 1309; Abou Hâmid, *Mir'at el mahâsin*, f° 141 r°.

§ 341

Moammed ben 'Atâ Allah.

Il y a un personnage du nom de Charaf Ed Dîn Abou 'l Barakât Moammed ben Moammed ben 'Abd El Karîm ben 'Atâ Allah El Djodhâny El Iskandary, mais il semble qu'il s'agit ici du chaïkh Tadj Ed Dîn Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Moammed ben 'Atâ Allah El Iskandary, connu sous le nom d'Ibn 'Atâ Allah, jurisconsulte malékite, et surtout soufite de l'école Ech Châdhiliyya, fréquenta surtout dans cette voie Abou 'l 'Abbâs El Morsy. Parmi ses disciples le plus célèbre est Taqyy Ed Dîn Es Sobky. Il mourut au Qaire, dans la madrasa El Mançoûriyya, le 13 (var. 16) Djomâdâ II de l'année 709 (19 novembre 1309).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Risâlat*; 2° *Risâlat el qaçd el modjarrad fy ma'rifat el ism el mofrad*; 3° *Miftâh el falâh wa miçbâh el arwâh*; 4° *Monâdjât*; 5° *Hizb en noûr*; 6° Préceptes religieux; 7° Plusieurs *qaçidas*; 8° *Mawâ'idh*; 9° *Et tanwîr fy isqât et tadbîr*; 10° *Eṭ tartîq el djâddat fy nail es sa'âdat*; 11° Exhortation adressée à ses amis d'Alexandrie; 12° *El hikam el 'Atâiyya*; 13° *Tâdj el 'arouïs wa qam' en nofoûs*; 14° *Et Toḥfat fy 't taçawwof*; 15° *Laṭâif el minan fy manâqib ech chaïkh Abi 'l 'Abbâs wa chaïkhihi Abi 'l Ḥasan*; 16° *Tâdj el 'Arouïs el ḥâwy li tahdhib en nofoûs* (voir n° 13); 17° *El Marqâ ilâ 'l Qods el abqâ*; 18° *Mokhtaçar tahdhib el Modawwana li 'l Barâdhi'y*.

Cf. : Es Soyoûty, *Hosn el moḥâdhara*, I, 250; Aḥmed Bâbâ, *Kifâyat el mohtâdj*, f° 6 v°, Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 172 et 200; Cha'râny, *Ṭabaqât*, II, 29, Ibn Farḥouïn, *Ed Dibâdj*, 78; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 117.

§ 342

El Morsy.

Aboû 'l 'Abbâs Aḥmed ben 'Omar El Ançary El Morsy El Andalosy, célèbre disciple d'Aboû 'l Ḥasan Ech Châdhily, avait pour autorités Et Tahdhîb en droit, El Irchâd en théologie, El Maçâbiḥ en tradition, Ibn 'Atyya en exégèse qor'ânique, El Iḥyâ et Qoût el qoloûb en soufisme. Il mourut à Alexandrie en 685 ou 686 (27 février 1286-16 février 1287-6 février 1288). Parmi ses disciples on cite Moḥammed ben 'Attâ Allah. Il n'écrivit aucun livre.

Cf. : Es Soyoyûty, *Ḥosn el moḥâdhara*, I, 249; Aḥmed Bâbâ *Nail*, 38; Ibid., *Kifâyat*, f° 6 r°; Ech Cha'râny, *Ṭabaqât*, II, 130; El Maqqary, I, 421.

§ 343

Aboû 'Abd Allah Ibn 'Abbâd.

Aboû 'Abd Allah Moḥammed ben Aboû Ishâq Ibrâhîm ben Aboû Bakr 'Abd Allah ben Mâlik ben Ibrâhîm ben Moḥammed ben Mâlik ben Ibrâhîm ben Yahyâ ben 'Abbâd En-Nafazy El Ḥimyary Er-Rondy, connu sous le nom d'Ibn 'Abbâd, naquit en 733 (10 janvier-30 décembre 1323) en Espagne dans la ville de Ronda où il grandit et où il apprit par cœur le Qor'ân à l'âge de sept ans et commença à étudier la langue et le droit. Il se rendit ensuite pour compléter ses études à Fâs et à Tlemcen. Il rentra au Maroc, se fixa à Salé où il suivit les leçons d'Aḥmed Ibn 'Âchir à la mort duquel il fut, après avoir passé quelque temps à Tanger auprès du marabout Aboû Marwân 'Abd El Mâlik, amené à Fâs et chargé de la *khoṭba* à la mosquée d'El Qarawiyn, poste qu'il conserva pendant quinze ans, c'est-à-dire jusqu'à sa mort qui arriva le vendredi 4 Radjab de l'année 792 (17 juin 1390) et fut enterré en dehors de Bâb-

el-fotoûh. Ses maîtres furent El Obally, Ech Charif Et Filimsâny, El Madjdjâcy, son père Ibrâhîm, qui lui apprit surtout le Qor'ân, son oncle maternel Abou 'Abd Allah El Farisy (?), Abou 'l Hasan Ibn Abou 'l Hasan Er Rondy, l'aïeul de l'auteur du *Nafh et Tîb* Abou 'Abd Allah El Maqqary, Abou Moḥammed 'Abd En Noûr El 'Imrâny, Abou 'l Hasan Eç Çarçary, Abou 'l 'Abbâs El Miknâsy, Abou Mahdy Îsâ El Maçmoûdy, etc. Parmi ses disciples on cite : Yahya Es Sarrâdj, Abou 'Abd Allah Ibn Es Sak-kâk, Ibn Qonfodh, etc.

Soufite de l'école d'Ech Châdhily, jnriconsulte, poète mystique et prédicateur, il composa les ouvrages suivants : 1° *Charh Hikam Ibn 'Atâ Allah*; 2° *Nadhm Hikam Ibn 'Atâ Allah* en 801 vers du mètre *radjaz*; 3° *Rasâil kobrâ*; 4° *Rasâil çor'rá*; 5° *Tahqiq el 'alâmat fy aḥkâm el imâmat* (on l'attribue à son père); 6° *El khotab*; 7° *El ad'iyat el morattabat 'alâ el asmâ el ḥosnâ*; 8° *Faḥ et toḥfat wa idha'at ech chorfat (Ḥadith)*; 9° *Adjwibat*.

Cf. : Ibn El Qâdhy, *Djadhwat*, 200; Aḥmed Bâbâ, *Nail*, 287; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 145 v°; El Kattâny, *Salwat*, II, 133; El Maqqary, *Nafh et Tîb*, III, 175.

§ 344

Abou 'l Qâsim El Bordjy.

Abou 'l Qâsim Moḥammed ben Yahyâ ben Moḥammed ben Yahyâ El R'assâny El Bordjy El R'arnaṭy naquit à Bordja près de Grenade en l'année 710 (31 mai 1310-20 mai 1311). Après avoir terminé ses études dans son pays natal, il se rendit vers 740 (9 juillet 1339-27 juin 1340), à Bougie où il fut chargé de la chancellerie du prince régnant. Lorsque le Mérinide Abou 'l Hasan s'empara de cette ville, il se fixa à Tlemcen, Abou 'Inân le nomma ensuite son secrétaire, puis grand qâdhi de Fâs sous le règne d'Abou Sâlim, poste qu'il conserva jusqu'à sa mort. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke, remplit une mission auprès du sultan

d'Égypte et une autre auprès du roi de Castille. Jurisconsulte et poète éminent, il eut pour maîtres son père, Aboû Ishâq Ibn Aboû 'l 'Açy, Eṭ Tandjâly, Aboû Dja'far Ibn Ez Zayyât, 'Abd El Mohâimin El Ḥadhramy, Ibn Djâbir El Wâdyâchy, El Madjdjâcy, Khalil El Makky, 'Abd Allah El Yâfi'y, etc. Parmi ses discipls on cite : Es Sarrâdj. Il mourut le 3 Çafar de l'année 786 (28 mars 1384).

Cf. : Ibn El Khaṭîb, *El Ihâta*, II, 215; Ibn El Qâdy, *Djadhwat*, 197; Aḥmed Bâbâ, *Naïl*, 271; Ibid., *Kifâyat*, f° 136 v°; El Maqqary, III, 441.

§ 345

El Yâfi'y.

'Afif Ed Dîn 'Abd Allah ben As'ad ben 'Aly ben Solâimân El Yâfi'y Ech Châfi'y Et Tâmi'my naquit dans le Yémen en 698 (9 octobre 1298-28 septembre 1299), et étudia à Aden. En 718 (5 mars 1318-22 février 1319) il se rendit à la Mekke et à Médine; en 724 (30 décembre 1323-18 décembre 1324) il visita Jérusalem, Damas et le Qaire. En 738 (30 juillet 1337-30 juillet 1338), il retourna dans son pays natal, puis il se fixa à la Mekke où il mourut le 20 Djomâda II, 768 (22 février 1367).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Mokhtaçar ed dorr en nadhm fy fadhâil el Qor'an el 'adhîm wa'l âyât wadh dhikr el ḥakîm*; 2° *Chams el imân wa tawḥîd er rahmân wa 'aqîdat el ḥaqq we 'l itqân*; 3° *Marham el 'ilal el mo'at-ṭila fy 'r radd 'alâ aïmmat el mo'tazila*; 4° *Nachr el ma-ḥâsin el 'âliyya fy fadhîl el machâikh ouily 'l maqâmât el 'âlyya*; 5° *Nour el yaqîn wa 'ichârat ahl et tamkîn*; 6° *Histoire des Kalender*; 7° *Qaçâid*; 8° *Er Risâlat el Makkyya fy tariq es sâdât eç Çoufyya*; 9° *El irchâd wa 't taṭrîz fy fadhîl dhikr Allah wa tilâwat kitâbihi 'l 'azîz*; 10° *El Wâ-ridât*; 11° *Rawdh er rayâḥîn fy hikâyât eç çâllihîn* (terminé d'après l'édition du Qaire de 1307, à la Mekke, fin Radjab de l'année 853 (?)); 12° *Asnâ 'l Maḥâkhir fy manâqîb ech chaïkh*

'Abd El Qâdir; 13° *Kholâçat el mafâkhir fy `khtiçâr manâqib ech chaïkh 'Abd El Qâdir wa djamd'at mimman 'adhdhamaho min ech choyoukh el akâbir ou 'adjâib el âyât wa 'l barâhîn wa irdâf r'arâib hikâyât rawdh er rayâhîn*; 14° *Mir'ât el djanân wa 'ibrat el yaqdhân fy mâ'rifat hawâdith ez zamân wa taqallob ahwâl el insân wa târîkh mawt ba'dh el machhoûrin el a'yân.*

Cf. : Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 109; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 176.

§ 346

Ibn El Mallq.

Nâçir Ed Dîn Abou 'l Ma'aly Moḥammed ben 'Abd Ed Dâ'im ben Moḥammed ben Salâma El Miçry Ech Châdhily, qâdy 'l qodât, connu sous le nom d'Ibn El Maïlaq (et non El Malîq), naquit en 731 (15 octobre 1330-4 octobre 1331), étudia le droit, les traditions, le soufisme. Après avoir mené la vie de mystique, il fut chargé des fonctions de grand qâdhi chaféite et mourut au Qaire en 797 (27 octobre 1394-16 octobre 1395).

Cf. Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 252.

§ 347

Le Chaïkh Yâqoût.

Yâqoût ben 'Abd Allah El Ḥabachy El Qorachy, disciple d'Abou 'l 'Abbâs El Morsy, naquit en Abyssinie, se rendit à Alexandrie où il mourut à l'âge de quatre-vingts ans, dans la nuit du 17 au 18 Djomâdâ II de l'année 732 (17 mars 1332) et d'après Ech Cha'rany en 707 (3 juillet 1307-21 juin 1308).

Cf. : Es Soyoûty, *Ḥosn el Moḥâdhara*, I, 250; Ech Cha'râny, *Ṭabaqât*, II, 28.

§ 348

Tâhir ben Zayyân El Qosanîny.

Tâhir ben Zayyân Ez Zawâwy, naquit à Constantine, étudia sous la direction d'Aḥmed Zarrouq et de son fils Aḥmed Zarrouq Eç Çar'ir, se rendit à Médine où il mourut après l'année 940 (23 juillet 1533-19 juillet 1534).

Il composa plusieurs ouvrages sur le soufisme parmi lesquels on cite : 1° *Nozhat el mortd fy ma'âny kalimat et tawḥîd*; 2° *Risâlat el qaçd ilâ Allah*.

Cf. : Aḥmed Bâbâ, *Naîl*, 113; *Ibid.*, *Kifâyat*, f° 54 r°.

§ 349

'Abd El Qâdir El Djilâny.

Moḥyiddn 'Abd El Qâdir ben Abou Çâlih (ben?) Djenkydoust Moûsâ El Djily (ou El Djilâny) El Ḥanbaly, descendant, paraît-il, de 'Aly ben Abou Tâlib et de son épouse Fâtîmat Ez Zahrâ, la fille du Prophète, naquit dans un village du Djilân ou Guilân, province de la Perse, portant le nom de Naïf (?), en 471 (14 juillet 1078-4 juillet 1079), et d'après certains en 470 (25 juillet 1077-14 juillet 1078). A l'âge de dix-huit ans, c'est-à-dire en 488 (11 janvier-31 décembre 1095), il se rendit à Baghdâd où il eut pour maîtres Abou 'l Wafâ 'Aly ben 'Aqîl, Abou 'l Khaṭṭâb Maḥfouz ben Aḥmed El Koudâny, Abou 'l Ḥasan Moḥammed Ibn El Qâdy Abou Ya'la Moḥammed ben El Ḥosaïn ben Moḥammed El Farrâ, Abou Sa'id Ibn El Mobâarak El Makhzoûmy, Abou R'âlib Moḥammed ben El Ḥasan El Bâqillâny, Abou Sa'id Ibn 'Abd El Karîm ben Ḥobaïch, Abou 'l R'anâim Moḥammed ben 'Aly ben Moḥammed ben Maïmoûn, Abou Zakariyyâ Et Tibrizy, etc. Après avoir étudié le droit, la tradition et la littérature, il erra pendant longtemps dans les ruines désertiques de la Mésopotamie et de l'Iraq, en se livrant aux plus durs exercices soufites. On mentionne de lui plusieurs prodiges (*karâmât*) qu'il est inutile de mentionner

ici. Parmi ses disciples on cite ses deux fils 'Abd Er Razzâq et Moûsâ, Abou Sa'd Es Sam'any, 'Omar ben 'Aly El Qorachy, Yaḥyâ ben Sa'd Allah Et Takrity, etc. Au point de vue soufite, il fréquenta le Cheikh Aḥmed Ed Dabbas. En 521 (17 janvier 1127-6 janvier 1128), il commença à prêcher, et en 528 (1^{er} novembre 1132-22 octobre 1134), il s'installa à la Madrasa d'Abou Sa'd et se consacra entièrement à l'enseignement religieux et soufite : exégèse qor'ânique, *Hadith*, droit hanbalite, divergences juridiques, *el oçouûl*, grammaire, soufisme. Il rendait des *fatwas* d'après l'école chaféite et l'école hanbalite. Il mourut à Baghdâd où il fut enterré, en 561 (7 novembre 1165-28 octobre 1166) et d'après Abou 'l Fidâ et autres, dans la nuit du vendredi au samedi 18 Rabi' II de la même année (22 février 1166).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb el r'onyat li tdlibt tartq el ḥaqq*; 2° *Kitâb fotoûḥ el r'aïb*, publié en marge de la *Bahdjat el asrâr*, Qaire, 1304 et en marge du *Qalâid el djawâhir*, Qaire, 1317; 3° *Kitâb asmâ' maqâmât soloûk eṭ tartq ilâ Allah ta'âlâ*; 4° *Khawâçç el fâtiḥat ech charifat*; 5° *Djald' el khâtir*; 6° *Khoṭab*; 7° *Wâçiyyat*; 8° *Ḥikam el mawâ'idh*; 9° *El asmâ' el 'adhîmat liṭ tariqat ilâ Allah ta'âlâ*; 10° *El forou'*; 11° *Do'd' fath el baçâir*; 12° *El Hizb el kabir el a'dham*; 13° *El hizb ech charif wa 'l wirl el montf*; 14° *Hizb bachâir el khairât*; 15° *Hizb*; 16° *Awrâd*; 17° *Monâdjât*; 18° *Diwân*; 19° *Khams qaçâid çoûfiyya*; 20° *Farîdat asnâ'dh dhakhâir wa lahdjat en nâdhir*; 21° *El Wasîlat*; 22° *El Fath er rabbâny wâ 'l faïdh er rahmâny*; 23° *Aqda*, publ. à la suite du *Fotoûḥ el r'atb*.

Cf. : Moḥammed ben Yaḥyâ Et Tâdify El Ḥanbaly, *Qalâid el djawâhir fy manâqib ech chaïkh 'Abd El Qâdir*, Qaire, 1317; El Kattâny, *Salwat*, I, 220; Ed Dyarbakry, *Târthkh El Khamts*, II, 366; Ech Cha'râny, *Ṭabaqât*, I, 125; Van Dyck, *Iktifâ' el Qanou'*, 192; 'Abd El Qâdir ben Moḥyiddin El Irbaly, *Tafrîdj el khâtir fy manâqib ech chaïkh 'Abd El Qâdir*, Alexandrie, 1300 et Qaire 1320; Noûr Ed Din 'Aly ben Djarir El Lakhmy Ech Chaṭṭanoûfy, *Bahdjat el asrâr wa ma'din el anwâr*, Qaire 1304; Ibn Châkir, *Fawât el wa-*

fayât, II, 2; Ibn El Athîr, XI, 121; Abou 'l Fida, *Târikh*, III, 45; Ech Chablandjy, *Noûr el abçâr fy manâqib âl baît en nafyy 'l mokhtâr*, 345; Tâdj el 'Aroûs s. v. *El Bochtriy*; Abou 'l Hodâ Eç Çayyâdy, *El Kawkab ez zâhir fy manâqib el r'awth 'Abd El Qâdir*, Constantinople, 1313; R. Basset, *Les Dictons satir. attrib. à Sidi Ahmed ben Yousof*, dans le *J. As.*, sept.-oct. 1890, p. 210; id. *Nédromah et les Traras*, Paris, 1901, p. 39-40, note 1; Carra de Vaux, *Gazali*, p. 243-247; Trumelet, *Les Saints de L'Islam*, Paris, 1861, p. 287-303; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 435; El Qâdiry, *El Ichraf 'alâ nasab el aqtâb el arba'at el achrâf*, Fâs, 1309; Abou Hamid Mir'ât *el mahâsin*, f° 138 v°.

§ 350

Abou Madyan.

Abou Madyan Cho'aïb ben El Hasan (var. El Hosain) naquit dans les environs de Séville au château fort de Mantoûdjab (Mantoûdjiny) ou Qaçainây. Il quitta son pays natal, se rendit à Tanger, Ceuta, Marrâkoch et enfin à Fâs où il étudia sous la direction d'Abou 'l Hasan Ibn Hirzihim et Abou 'l Hasan Ibn R'alib. Au point de vue soufisme, il eut pour maîtres à Fâs Abou 'Abd Allah Moḥammed Ed Daqqâq Es Sidjilmâsy qui le revêtit de la *khirqa*, Abou Ya'zâ. De la capitale marocaine, il se rendit à Bougie où il se fixa jusqu'à ce que le sultan Ya'qoub El Mançoûr, qui crut voir en lui un nouveau mahdy, le manda auprès de lui. Mais arrivé dans la banlieue de Tlemcen, Abou Madyan tomba malade et mourut à El 'Obbâd où il fut enterré, à l'âge de quatre-vingt-cinq ans environ, en 594 (13 novembre 1197-3 novembre 1198). On dit qu'il fit un voyage en Orient, et rencontra à 'Arafat près de la Mecque, 'Abd El Qâdir El Djilânî avec lequel il étudia dans la Ville Sainte le *Hadith* et surtout le soufisme, et reçut de lui la *khirqa*. Jurisconsulte de l'école malékite, traditionniste, il savait par cœur le *Djami'* d'Et Tirmidy, et lisait souvent l'*Thyâ* de R'azzâly.

Il compose les ouvrages suivants : 1° *'Aqtda* ; 2° *Hikam* ; 3° *Ikhtiçâr tohfât el ârîb wa nozhat el labîb* ; 4° *Madjmoû' edh dharf wa djâmi' el 'orf* ; 5° *El bayân wa 'l mazîd* ; 6° *El istir'fâryya (qaçda dont les vers commencent par Astar'firo Allâh)* ; 7° *Takhmts* ; 8° Pièce de 17 vers du mètre *bastî* et rimant en *tâ* ; 9° Pièce de 11 vers du mètre *ṭawîl* et rimant en *bâ* ; 10° *Bidâyat el morîdîn* ; 11° *Ons el waḥîd wa nozhat el morîd fy 't tawḥîd* ; 12° Pièce de 21 vers du mètre *bastî* et rimant en *râ*.

Cf. : Ibn El Qâdhî, *Djadhwat*, 332 ; Aḥmed Bâbâ, *Naîl*, 107 ; Ibid., *Kifâyat*, f° 51 r° ; Cha'râny, *Ṭabaqât*, I, 153 ; Ibn Maryam, *Bostân*, f° 46 v° ; Aben Al Abbar, *Takmila*, n° 2015 ; El Kattâny, *Salwat*, I, 364 ; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arâmy Çahḥ*, f° 7 r° ; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 170 ; *Kitâb madjmoû' el qaçâid wa 'l ad'iya*, p. 27 et 48, Alger, 1320 ; *El madjma'at el kobrâ min el qaçâid el fokhrâ fy haqqi Nabyynâ Moḥammadîn el bochrâ*, 55, Constantinople, [12]95 ; *Charḥ Ibn 'Allân 'alâ qaçîdat Abt Madyan el latt awwalohâ Mâ ladhdhato 'l 'aïchi*, Qaire, 1320 ; Brockelman, *Ar. Litt.*, I, 438 ; El Maqqary, *Nafḥ et ṭîb*, IV, 269 ; Bargès, *Vie du célèbre marabout Abou Medièn*, Paris, 1884 ; Moḥammed ben Yaḥya Et Tâdify El Ḥanbaly, *Qalâid el djawâhir fy manâqîb ech chaïkh 'Abd El Qâdir*, p. 105, Qaire, 1317 ; Abou Ḥâmid, *Mir'at el Mahâsin*, f° 135 v° ; Trumelet, *L'Algérie légendaire*, Alger, 1892, p. 485-493.

§ 351

Abou 'l Qâsim El Qochairy.

Abou 'l Qâsim 'Abd El Karim ben Hawâzin ben 'Abd El Mâlik ben Ṭalḥat ben Moḥammed El Qochairy Ech Çâfi'y naquit en Rabi I de l'année 376 (11 juillet-10 août 986) dans un village du Khorâsân, du nom d'Ostowâ où il possédait un bien-fonds dont il hérita de son père qui mourut en le laissant dans un bas âge. Exaspéré par les exactions du fisc, il alla à Nisâboûr étudier les mathématiques et le

droit dans le but de lutter contre les exacteurs du gouvernement. Dans cette ville, il suivit les leçons du grand maître du soufisme, Abou 'Aly El Hasan Ed Daqqâq qui le poussa dans la voie de la science et du mysticisme, et lui donna plus tard sa fille en mariage. Il étudia alors le droit, les traditions, la scolastique, la théologie, l'exégèse qor'ânique et la langue sous la direction d'Abou Bakr Et Tôusy, Abou Bakr Ibn Foutrak, Abou Ishâq El Isfirâiny, Abou Hosain El Khaffâf, Abou No'aïm El Isfirâiny, Abou 'Abd Er Rahmân Es Solamy, Abou 'l Hosain Ibn Bachrân, etc. Commentateur du Qorân, traditionniste, jurisconsulte chaféite, théologien acharite, grammairien, poète, soufite, prédicateur, calligraphe, cavalier intrépide et maître dans le maniement des armes, El Qochaïry se rendit à la Mekke, visita le Hidjâz et entra à Baghdâd. Il commença à professer les *Hadith* en 437 (19 juillet 1045-8 juillet 1046) et en 448 (31 mars 1056-10 mars 1057), il se rendit dans la capitale des Abbasides où il enseigna les traditions d'après l'école chaféite. Il mourut à Nisâboûr le dimanche 16 Rabi' II de l'année 465 (31 décembre 1073), et fut enterré dans la madrasa aux pieds de son maître Ed Daqqâq. Parmi ses disciples on cite Abou 'Abd Allah El Forâwy, Zâhir et Dihyat Ech Chaḥḥâny, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Er Risâlat El Qochaïryya*; 2° *Tartîb es soloûk fy tartîq Allah*; 3° *Kitâb et taḥbîr fy 'ilm et tadhkîr*; 4° *Istifâdât el morâdât fy asmâ Allah ta'âlâ 'alâ wadjh el khâḥḥ*; 5° *'Iqd el djawâhir wa noûr el baḥâir fy faḍllat dhikr edh dhâkir*; 6° *Arba'ouñ Hadith*; 7° *Latâif el ichârât bi tafstr el Qor'ân*; 8° *El mawlid en nabawy*; 9° *Loma' fy 'l i'tiqâd*; 10° *Bolr'at el maqâcid*; 11° *Charḥ asmâ Allah El ḥosnâ*; 12° *El foçoûl fy 'l oçoûl*; 13° *Kitâb nahwel qoloûb*; 14° *Et tatsîr fy 't tafstr*; 15° *Chikâyat ahl es sonna bi hikâyat mâ nâlahom min el miḥna*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 299; Ibn El Athîr, *Kâmil*, X, 31; Abou 'l Fidâ, *Târîkh*, II, 199; Es Soyoûty, éd. Meursinge, n° 64; Van Dyck, *Iktifâ el Qanou'*, 189; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 432, El 'Ayyâchi, II, 161; Carra de Vaux, *Gazali*, p. 183-190.

§ 352

Abou 'l Hasan El Hiraly.

Abou 'l Hasan 'Aly ben Ahmed ben El Hasan ben Ibrahîm (Ahmed) Et Todjiby El Hiraly (Harally et Harraly) descendant d'une famille qui était établie à Harâla, village près de Murcie, en Espagne, naquit à Marrâkoch et eut pour maîtres Ibn Kharouf, Abou 'l Hadjdjadj Ibn Namawy, Abou 'Abd Allah El Qortoby, etc. Il accomplit le pèlerinage de la Mekke, séjourna pendant quelque temps à Bougie, Tunis, Tripoli, Bilbîs et au Qaire où il enseigna le droit, l'exégèse, qor'anique, etc. Et R'obrtny dit qu'il passa six mois à l'explication et au commentaire de la première sourat du Qor'an. Jurisconsulte, très versé dans les successions, littérateur, soufite, grammairien, traditionniste et poète il eut pour élève le qâdy Abou Fâris Ibn Kaḥîla, El Bouÿny, l'auteur de *Chams el ma'ârif*, etc. Il retourna dans son pays natal, puis il repartit pour l'Orient et mourut à Hamât en 637 (3 août 1239-23 juillet 1240).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Miftâh el bâb* (var. *el lobb*) *el moqaffal lifahm el qor'an el monazzal*; 2° *Kitâb el lamḥa*; 3° *Tafhîm ma'âny 'l ḥoroûf ellaty mawâdd el kalim fy alsinat djamt' el omam*; 4° *Kitâb et tawchiya wa 't tawfiya*; 5° *Kitâb el Imân et tâmm bi Moḥammad 'alaihi 's salâm*; 6° *Charḥ el asmâ el ḥosnâ*; 7° *Charḥ el mowattâ*; 8° *Charḥ ech Chifâ li'l qâdy 'Iyâd*; 9° *Kitâb el 'orwat wa iclâh el 'amal 'l inqidâ el adjal*; 10° *Kitâb el lam'at* (voir n° 2); 11° *Chams ma'âli' el goloûb fy 'ilm el ḥarf*; 12° *El Wâfy fy 'l farâd*.

Cf. : Ahmed Bâbâ, *Naïl*, 187; Ibid., *Kifâyat*, f° 91 r°; Ibn al Abbar, *Takmilat*, n° 1921; Es Soyoûty éd. Meursinge, n° 68; *Tâdj el Arouûs*, s. v. *Harâllat*; Brockelmann, *Ar. Lit.*, I, 414; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arâmy Çahîh*, f° 8, r°.

§ 353

Ibn Lobb.

Abou Sa'id Faradj ben Qâsim ben Aḥmed ben Lobb Eth Tha'laby El R'arnâty naquit en 703 (6 septembre 1301-26 août 1402) à Grenade où il mourut dans la nuit du vendredi au samedi 17 Dhôu 'lHidjdja de l'année 782 (16 mars 1381). Ses maîtres furent Abou 'Aly El Qaidjâty, Abou Dja'far Ibn Ez Zayyât, Abou Ishâq Ibn Abou 'l A'cy, Ibn Djâbir El Wâdy Âchy, le grand qâdhi Abou Bakr, Abou Moḥammed Ibn Salmoun, Abou Abd Allah Et Tandjâly El Hâchimy, etc. Il fut chargé des fonctions de khaṭib dans sa ville natale et de celle de professeur à la madrasa En Nâçiriyya le 28 Radjab 754 (30 août 1553). Parmi les disciples de ce poète et grand jurisconsulte malékite, on cite Ech Châṭiby, Ibn 'Allâf, Abou Moḥammed Ibn Djozaï, 'l 'Ostâdh El Qaidjâty, 'l 'Ostâdh El Haḥfâr, le vizir Ibn El Khaṭib Es Silmâny, Ibn Zamrak, Yaḥya ben Âçim, le qâdhi Abou Bakr Ibn Âçim, Abou 'l Qâsim Ibn Sarradj, El Mintoûry, etc.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Qaçidat lâmiyyat fy 'n nahw* ou *Manzoûmat fy 'l alr'âz en nahwiyyat*; 2° *Charḥ djomal Ez Zadjdjâdjy*; 3° *Charḥ taçrif et tashîl*; 4° *Kitâb yanbou' 'aîn eth tharrat fy tafri' mas'alat el imâmat bi'l odjrat*; 5° *Fatâwy*, recueillis par le cheikh Ibn Tarkât El Andalosy; 6° *Kitâbat fy mas'alat el ad'iyat ithra 'ç çalawât 'alâ 'l haâat el ma'roufat*; 7° *El Qawl el mokhtâr fy 'r radd 'alâ Ibn El Mowâz*.

Cf. : El Maqqary, III, 265; Ibn Farḥoun, *Ed Dibâdj*, 212; Aḥmed Bâba, *Naïl*, 281; Ibid., *Kifâyat*, t° 204 v°; Ben Che neb, *De la transmission du recueil de traditions de Bokhâry aux habitants d'Alger*, p. 12 du tirage à part; Brockmann, *Ar. Litt.*, II, 259.

§ 354

Abou 'l 'Abbâs El R'obrny.

Abou 'l 'Abbâs Aḥmed ben Aḥmed ben 'Abd Allah ben Moḥammed El R'obrny naquit en 644 (19 mai 1246-8 mai 1247) à Bougie où il mourut, après avoir rempli les fonctions de qâdi dans cette ville, le 12 Dhou 'l Qa'da de l'année 704 (7 juin 1305) et d'après Brockelmann le 12 Dhou 'l Qa'da de l'année 714 (18 février 1335). Jurisconsulte malékite et historien, il est l'auteur du *'Onwân ed dirâyat fy man 'orifa min 'olamâ i 'l m'at es sâbi'at fy Bidjâyat*.

Cf. : Ibn Farḥoûn, *Ed Dîbâdj*, 82 où il faut corriger 604 en 704; Ibn Qonfodh, *Charḥ r'arâmy çahîh*, f° 9 r°; Brockelmann, *Ar. Litt.*, II, 239.

§ 355

El Ḥâtimy.

Mohyiddîn Abou 'Abd Allah et Abou Bakr Moḥammed ben 'Aly ben Moḥammed ben Aḥmed ben 'Abd Allah Eṭ Ṭâiy *El Ḥâtimy*, connu surtout sous le nom de Mohyiddîn Ibn El 'Araby, et de Ech Chaïh el Akbar, naquit à Murcie, le lundi 17 Ramadhân de l'année 560 (29 juillet 1165). En 568 (23 août 1172-12 août 1173), il se rendit à Séville où il séjourna jusqu'en 598 (1^{er} octobre 1201-20 septembre 1202). Il consacra toute cette période à l'étude du Qor'an, des sciences qor'aniques, du *Ḥadîth* et du droit. D'après Ibn El Abbâr, il aurait rempli en Espagne les fonctions de secrétaire auprès de quelques princes. Il se rendit ensuite à Fâs, puis à Ceuta d'où il partit pour la Mekke, en passant pour Bougie et le Qaire. Après avoir accompli le pèlerinage, il parcourut le Hidjâz, se rendit une première fois à Baghdâd en 601 (29 août 1204-18 août 1205) et une seconde en 608 (15 juin 1211-3 juin 1212) visita Mos-

soul et l'Asie Mineure et se retira enfin à Damas où il mourut dans la nuit du jeudi au vendredi 28 Rabi' II de l'année 638 (15-16 novembre 1240) et d'après Ibn El Qâdy en 636. Parmi ses maîtres, on cite Abou Tâhir Es Silfy, Abou Mohammed 'Abd El Wahhâb ben 'Aly, dit Ibn Sakina, Abou 'Abd Allah Ibn Qâsim, Abou 'l Hasan Ibn Hîrzihim, Abou Bakr ben Khalaf, Abou 'l Qâsim Ech Charrâf El Qortorby, Abou Bakr Mohammed ben Abî Djamra, Ibn Zarqoun, Ibn El Djadd, Abou 'l Walid El Hâdhramy, 'Abd El Haqq El Ichbily, etc. Il reçut des *idjâzas* d'Es Silfy, Ibn 'Asâkir, Abou 'l Faradj Ibn El Djawzy, etc. Quoique suivant, au point de vue du droit, la stricte doctrine des Dhâhirites, il se livra entièrement au mysticisme, parvint à un degré que nul autre n'a atteint, et passe par suite pour le plus grand et le plus célèbre mystique que l'Orient et l'Occident musulmans aient fourni.

Parmi le nombre par trop considérable de ses ouvrages on cite les suivants : 1° *Idjâza* délivré au sultan El Modhaffar Bahâ Ed Din El Ayyouby; 2° *Idjâza 'amma*; 3° *Kitâb et tafsir*; 4° *Kitâb el 'adhama* (sôurate I); 5° *Kitâb ech chân* (Qor'. LV, 29); 6° *Kitâb michkât el anwâr fy rowiya 'an Allah sobhânaho min el akhbâr* (40 traditions); 7° *El ahâdith el qodsiyya* (101 traditions); 8° *Tadhkirat el kha-wâçç wa 'aqîdat ahl el ikhtiçâç*; 9° *Risâlat el 'oloûm min 'aqâid 'olamá er rosoum*; 10° *Çâihât el boûm bihawâdith er Roûm* (143 vers du mètre *Bastî*); 11° *El fotoûhât el Makkyya fy ma'rifat el asrâr el malakyya*; 12° *Foçoûç el hikam fy khoçoûç el kalim*; 13° *Chadjarat el kawn* (*Chadjarat el wodjoûd*) wa 'l baîr el mawroud); 14° *'Anqâ' mor'rib fy ma'rifat katm el awliyâ wa chams el mar'rib*; 15° *Risâlat konh mâ lâ boddo 'anh*; 16° *El isrâ' ilâ 'l maqâm el asrâ*; 17° *Machâhid el asrâr el qodisiyya wa ma'tâli' el anwâr el ilâhiyya*; 18° *Et tadbtrât el ilâhiyya fy içlâh el mamlaka el insâniyya*; 19° *Mawâqi' en nodjoûm wa ma'tâli' ahillat el usrâr wa 'l 'oloûm*; 20° *Maqâm el qorba wa fakk el korba*; 21° *El anwâr fy mâ yoflah 'alâ çâhib el halwa min el asrâr*; 22° *Kitâb el khalwa*; 23° *Inchâ' ed da-*

*wâir el ihâtiyya 'alâ 'd daqâiq 'alâ modhâhat el insân li 'l khâliq wa 'l khalâiq; 24° Kitâb el haqq; 25° 'Oqlat el mostawfidh; 26° Tohfât es safara ilâ hadhrat el barara; 27° El hodjoub; 28° Wacf tadjally 'dh dhât; 29° Hilyat el abdâl wa mâ yadhhar fy hâ min el ma'ârif wa 'l ahwâl; 30° Chodjoûn el machdjoûn wa fotoûn el maftoûn; 31° Ech chawâhid; 32° El ittihâd el kawny fy hadhrat el ichhâd el 'aîny; 33° Ktmiyâ es sa'âda; 34° Hawd el hayâ'; 35° El ifûda liman arâd el istifâda; 36° El fahwânyya manzil el manâzil; 37° El mowâzana; 38° Fy na't el arwâh; 39° Tartib es soloûk ilâ mâlik el moloûk; 40° El amr el mohkam el marbout fy mâ yalzam ahl tartiq Allah min ech choroût (publ. dans la *Et Tohfât el bahiyya*, Constantinople, 1302); 41° El i'lâm fy mâ boniya 'alaih el islâm; 42° El i'lâm biçhârât ahl el ilhâm (el hikmat el ilhâmiyya); 43° El fanâ' fy 'l moçâhada; 44° Marâtib 'oloûm el wâhb; 45° Fy 'l azal; 46° Chaqq el djaïb wa raf' hidjâb el raïb 'an izhâr asrâr el r'aïb; 47° Tafsir âyat el korsy (Qor'. II, 256); 48° Ichârât el qor'ân fy 'alam el insân; 49° Kitâb es sab'a wa howa kitâb ech châ'n; 50° Tanazzol el imlâk li 'l amlâk fy harakât el aflâk; 51° Tawhîd et tawhîd; 52° Et tadqiq fy baht et tahtiq; 53° El qasam el ilâhy bism er rabbâny; 54° El moçâdda fy 'ilm eç çâhir wa 'l bâtin; 55° El r'âyât fy mâ warad min el r'aïb fy tafsir ba'dh el âyât; 56° Tâdj er rasâil wa minhâdj el wasâil; 57° Er risâlat el moûqida; 58° Ed dorrât el fâkhira fy dhikr mâ 'ntafa'at bihim fy 'l âkhira wa risâlat rah el gods; 59° El djalâta; 60° Djawâb 'an mas'alât es sabhat es sawdâ wa hiya el hayoûlâ; 61° Risâlat en nach'atain; 62° Mafâtth el r'aïb; 63° El lom'at en noûrânyya; 64° El madkhal ilâ ma'rifat ma'khadh en nadhar fy 'l asmâ' wa 'l kinâyât el ilâhyya; 65° Tahdhîb el akhlâq; 66° El qoïb wa 'n noqabâ; 67° Wasâil el masâil; 68° Tâdj et tarâdjim; 69° Tardjomân el alfâdh el Moçhammadiiyya; 70° El içtilâhât eç çoûfiyya; 71° Charç el alfâdh el laty tadâwalathâ 'ç çoûfiyya; 72° El moqtana' fy idhâh es sahl el momtana'; 73° El çoroûf eth thalâthat ellaty 'n 'açafat awâkhirohâ 'alâ awâlihâ; 74° El alif wa howa*

kitâb el aḥadiyya; 75° *El bâ' wa howa miftâḥ dâr el ḥaqīqa*; 76° *El yâ' wa hiya kitâb el hawâ*; 77° *Miftaḥ el djafr el djâmî*; 78° *Djafr el imâm 'Aly ben Abî Ṭalib*; 79° *Asrâr el ḥoroûf*; 80° *Djafr en nihâya wa mobtn khabâyâ konouz ḥoroûf el bidâya wa 'l r'âya*; 81° *Fâïda*; 82° *Commentaire du précédent*; 83° *Mi'at ḥadīth wa wâḥid Qodsiyya*; 84° *Nisbat el ḥirqa*; 85° *Relation avec les Çoufy de la Mekke, Mossoul et Séville*; 86° *Et tadjalliyât el ilâhiyya*; 87° *'Idhat el albâb*; 88° *Inchâ' el djosoûm el insâniyya*; 89° *Natldjat el ḥaqq*; 90° *'Oyoûn el masâil*; 91° *Et tawqî'ât*; 92° *Asrâr el wodoû'*; 93° *Sirr el maḥapba*; 94° *Bolr'at el r'awwâc fy 'l akwân ilâ ma'din el ikhlâc fy ma'rifat el insân*; 95° *Qabs el anwâr wa bahdjat el asrâr*; 96° *El firaq es sitt el bâṭila wa dhikr 'adadihâ*; 97° *Mâhiyat el qalb*; 98° *El adjwibat el lâiqa 'an el as'ilat el fâiqa*; 99° *Et ṭarīqa (chams et ṭarīqa fy bayân ech charī'a wa 'l ḥaqīqa)*; 100° *Mir'at ḥayât el ma'âny li idrâk el 'âlam el insâny*; 101° *Thawâb qadhâ' ḥawâïdj el ikhwân wa ir'âthat el laḥfân*; 102° *El iḥrâr wa 'l ikhtiçâr fy tartīb er raḥla min el 'âlam ed doûny ilâ 'l mawqif el 'alâ*; 103° *El imâm el mobtn elladhy lâ yadkholo raïb wa lâ takhmtn*; 104° *Et tanazzolât el Mawçiliyya*; 105° *Djadwal 'adhtm listikhrâdj el fâl min el qor'ân el 'adhtm*; 106° *Isfâr fy sifr Noûḥ*; 107° *Risâlat el 'ibâd*; 108° *Risâla fy 'l aḥadiyya*; 109° *Risâlat el anwâr*; 110° *Réponse à la question d'Abou Ḥakīm Tirmidhy*; 111° *Risâlat arsalahâ li aḥâb ech chaïkh 'Abd El 'Aziz ben Moḥammed El Mahdawy*; 112° *Er risâlat el r'awthyya*; 113° *Risâlat ilâ Fakhr Ed Dîn Er Râzy*; 114° *Risâlat fy taçwir Âdam 'alâ çouirat el kamâl*; 115° *Arba' rasâil çoufiyya*; 116° *Noçḥat el ḥaqq*; 117° *Lor'at el arwâḥ*; 118° *Ed dawr el a'lâ wa 'd dorr el ar'lâ*; 119° *Eç çalât el akbariyya*; 120° *Awrâd el ayyâm wa 'l layâly*; 121° *Awrâd el osboû'*; 122° *Ḥizb*; 123° *Waçiyya*; 124° *El ḥikam el ilâhiyya*; 125° *Eç çoḥof en nâmoûsiyya wa sodjof en nâwoûsiyya*; 126° *Ech chadjarat en No'mâniyya fy 'd duwlat el 'Othmâniyya*; 127° *Ḥikam*; 128° *Kitâb el 'Abâdila*; 129° *El lom'at el ofoqiyya*; 130° *Mohâdharat el abrâr wa mosâmarat el akhyâr*; 131° *Tardjomân*

el achwâq; 132° *Diwân*; 133° *Diwân ichrâq el bahâ' el amdjad 'alâ tartîb horouf el abadjad*; 134° *Diwân el mortadjalât*; 135° *Kitâb el mo'achcharât (ed diwân el aqr'ar)*; 136° Recueil de poésies souffites; 137° *Tanazzol el arwâh bi'r rouh (diwân el ma'ârif el ilâhiyya wa 'l laâtâif er rouhâniyya)*; 138° *El qaçdat et tâ'iyya*; 139° *Minhâdj el 'ârif wa 'l mottaqy wa mi'râdj es sâlik wa 'l mortaqqy*; 140° *El mo'achcharat el maïmoûna*; 141° Ouvrage sur l'alchimie; 142° Commentaire sur deux vers par Ed Dawwâny; 143° *Qaçdat fy mandsik el hadjdj*; 144° *El djamâl wa 'l djalâl*; 145° *'Odjâlat fy 't tawadjoh el atamm*; 146° Réponse à la question d'Et Tirmidhy dans son *Khatm el awliyyâ*; 147° *Charh khat' en na'lain*; 148° *El 'ibâdat wa 'l khalwat*; 149° *El ittihâd el 'ichqy*; 150° *Edh dhakhâir wa la'lâq fy charh tardjomân el achwâq*; 151° *El anfâs el 'aliyya fy 'l mokâtaba*; 152° *Kitâb el djam' wa 't tafçl fy haqâiq et tanzil*; 153° *El djadhwat el moqtabasa wa 'l khatrat el mokhtalasa*; 154° *Kachf el ma'nâ fy tafstr el asmâ' el hosnâ*; 155° *Kitâb fy fadhâil machkhat 'Abd El 'Aztz ben Abi Bakr El Qorachy El Mahdawy (voir n° 111)*; 156° *El qawl en nafts fy tufls Ibls (Qaire, 1277)*.

Cf. : El Maqqary, *Nâshetîb*, I, 397-409; Ibn Châkir, *Fawât el wafayât*, II, 241; Ibn Al Abbar, *Et takmila*, n° 1023; Ech Cha'râny, *Tabaqât*, I, 187; Ibn El Qâdy, *Djadhwat*, 175; Van Dyck, *I ktifâ el Qanou'*, 117 et 196; Brockelmann, *Arab. Litt.*, I, 441; R. Basset, *Sources de la Salwat el anfâs*, nos 7, 8, 9; Carra de Vaux, *Gazali*, p. 257-267.

§ 356

Mohibb Ed Dîn Ibn En Nadjdjâr.

Mohibb Ed Dîn Abou 'Abd Allah Moḥammed ben Maḥmoûd ben El Ḥasan ben Hibat Allah ben Maḥâsin ben En Nadjdjâr Ech Châfi'y El Bar'dâdy, naquit en Dhou 'l Qa'da de l'année 578 (26 février-28 mars 1183) et eut pour maitres Yahyâ ben Younos, 'Abd El Mon'im ben Kolaïb (?),

Ibn El Djawzy, Abou Ahmed Sakinat, Ibn El Mofad-dal, etc. Parmi ses professeurs femmes on cite 'Ain Ech Chams Eth Thaqafiyya, Zaïnab, etc. Il visita Ispahan, Nisáboûr, Herát, Damas, l'Égypte, le Hidjáz, Khorásân, Merw. On dit que ses voyages durèrent vingt-sept ans. Parmi ses disciples on cite Abou Hâmid Ibn Eç Çâboûny, Abou 'l 'Abbâs El Fâroûqy, Abou Bakr Ech Charichy, Abou 'l Hasan El 'Irâqy, Abou 'l Hasan ben Balyân, etc. Il mourut à Bagdad le 5 Cha'bân de l'année 643 (27 décembre 1245).

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb en nozha (ed dorar) eth thamîna fy akhbâr El Madîna*; 2° *Kitâb el kamâl fy ma'rifat er ridjâl*; 3° *Dhail târtkh Baghdâd* (complément de *Târikk El Khaṭṭb El Baghdâdy*); 4° *Kitâb el qamar el montr fy 'l mosnad el kabîr*; 5° *Kitâb kanz el imâm fy 's sonan (es siyar) wa 'l aḥkâm*; 6° *Kitâb el mo'talaf wa 'l mokhtalaf* (complément de l'ouvrage d'Ibn Mâkoûlâ); 7° *Kitâb el mottafaq wa 'l moftaraq*; 8° *Kitâb ansâb el mohaddithn ilâ 'l âbâi wa 'l boldân*; 9° *Kitâb el 'awâly*; 10° *Kitâb el mo'djam*; 11° *Kitâb djannat en nádhirin fy ma'rifat et tâbi'n*; 12° *Kitâb el 'iqd el fâiq fy 'oyoûn akhbâr ed donyâ wa mahâsin tawârtkh el khalâiq*; 13° *Kitâb rawdat el awliyâ fy masdjtd Îliyâ*; 14° *Kitâb nozhat el warâ fy dhikr Omm el qorâ*; 15° *Kitâb el azhâr fy anwâ' el ach'âr*; 16° *Kitâb 'Oyoûn el fawâid*; 17° *Kitâb manâqib ech Châfi'y*; 18° *Salwat el wahîd*; 19° *R'orar el fawâid*; 20° *Ez Zahr fy mahâsin cho'arâ ahl el 'aqr*; 21° *Nozhat eṭ tarf fy akhbâr ahl ez zarf*; 22° *Ikhbâr el mochtâq ilâ akhbâr el 'ochchâq*; 23° *Ech Châfy fy 't ṭibb*.

Cf. : Ibn Châkir, *Fawât*, II, 264; Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâz*, IV, 219; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 360.

§ 357

Ibn El Fâridh.

Abou Hâfç et Abou 'l Qâstm 'Omar ben Abou 'l Hasan 'Aly ben El Morchid ben 'Aly El Hawawy, dit Ibn El Fâridh,

naquit le 4 Dhoû 'l Qa'da de l'année 576 et non 586 comme le dit Brockelmann (23 mars 1181) au Qaire où il mourut le mardi 2 Djomâdâ I de l'année 632 (23 janvier 1235). Après avoir étudié les traditions sous la direction d'Ibn 'Asâkir, il se voua au mysticisme, séjourna pendant longtemps à la Mekke et dans ses environs et composa des poésies surtout mystiques qui ont été recueillies dans un *Diwan* par son petit-fils.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 383; Es Soyoûty, *Hosn el Mohâdhara*, I, 246; Abou 'l Fidâ, *Târtkh*, III, 164; Van Dyck, *Iktifâ el Qanoû'*, 278; Rachid ben R'alib Charh, *Diwân Ibn El Fâridh*, Qaire, 1310; De Sacy, *Chrestomathie arabe*, 2^e éd. t. III, p. 122-166; Granger et de Lagrange, *Anthologie arabe*, p. 25-46; Valerga, *Il Divana di Omar ben Al Fari'd* (sic), Florence, 1874, in-12; Carra de Vaux, *Gazali*, p. 252-257; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 262; Tâdj el 'Aroûs, s. v. *fâridh*.

§ 358

El Hâfiz Zakiyy Ed Dîn El Mondhiry.

El Hâfiz Zakyy Ed Dîn Abou Moḥammed 'Abd El 'Azim ben 'Abd El Qawy ben 'Abd Allah ben Salâma ben Sa'id El Mondhiry naquit le 1^{er} Cha'bân 581 (28 octobre 1185) au Qaire où il mourut le samedi 4 Dhoû 'l Qâda de l'année 656 (2 novembre 1258). Il étudia au Qaire, Alexandrie, la Mekke, Médine, Damas, Ḥarrân, Er Rahâ, Jérusalem. Il eut pour maîtres El Aryâdjy, Abou 'l Qâsim 'Abd Er Raḥmân ben Moḥammed El Qorachy, Abou 'l Ḥosâin Ibn Yaḥyâ En Naḥwy, 'Abd El Madjîd ben Zohaïr, Ibrâhîm ben El Batit, Moḥammed ben Sa'id El Mâmoûly, El Moṭahhar ben Abou Bakr El Baihaqy, El Hâfidh Rabî'at El Yaman, Abou 'l Djoud R'iyâth ben Fâris, El Hâfidh Ibn El Mofadhdhal, Yoûnos El Hachimy, Abou 'Abd Allah Ibn El Bannâ, Omar ben Ṭabarzad, etc. Parmi ses disciples on cite Charaf Ed Dîn Ed Dimyâty, Abou 'l Ḥosâin El Yoûniny, Ismâ'îl ben 'Asâkir, 'Alam Ed Dîn Ed Dawâdâry, Taqyy Ed Dîn Ibn

Daqiq El 'Id, Ishâq ben El Wazîry, etc. Jurisconsulte, traditionniste et littérateur, il professa au Qaire à la mosquée Ez Zâfiry, et pendant vingt-cinq à la madrasa El Kâmilîya où il enseigna le droit chaféite et les traditions.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb et tarr'ib wâ 't tarhîb*; 2° *Kitâb el Arba'in* (extraits de Bokhâry et de Moslim); 3° *Madjâlis fy çawm yawm 'Achoûrà*; 4° *Et Takmilat li wafayât en naqalat*; 5° *Kifâyat el mota'abbid wa tohfat el motazahhid*; 6° *Charh Et Tanbih*; 7° *Mo'djam fy 'l Hâdith*; 8° *Mokhtaçar çahth Moslim wa sonan Abi Dâwoûd*.

Cf. : Edh Dhahaby, *Tadhkirat el Hoffâz*, IV, 228; Ibn Châkir, *Fawât el Wafayât*, I, 296; Es Soyoûty, *Hosn el Mohâdarat*, I, 166; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 367; Abou 'l Fidâ, *Târikh*, III, 206.

§ 359

Es Sohrawardy.

Chihâb Ed Dîn Abou Hafç Omar ben Moḥammed ben 'Abd Allah ben Moḥammed ben 'Ammouyah Es Sohrawardy, descendant du Khalife Abou Bakr, naquit à Sohraward, petite ville près de Zendjân, dans l'Azerbaïdjan, à la fin de Radjab ou au commencement de Cha'bân de l'année 539 (28 décembre 1144-27 janvier-25 février 1145), et mourut à Baghdâd le mercredi 1^{er} Moḥarram de l'année 632 (26 septembre 1234). Mystique, jurisconsulte chaféite, il étudia sous la direction de son oncle paternel Diyâ Ed Dîn Abou 'n Nadjib 'Abd El Qâhir ben 'Abd Allah Es Sohrawardy, le grand soufite 'Abd El Qâdir El Djilâny, et Abou Moḥammed Ibn 'Abd Allah à Baçra, etc. Il accomplit plusieurs fois le pèlerinage de la Mekke et remplit les fonctions de professeur et surtout de prédicateur, notamment à Baghdâd, dans la zâwiyâ de son oncle.

Il composa les ouvrages suivants : 1° *Kitâb 'awdrif el ma'ârif*; 2° *Kachf el fadhâih El Yoûnâniyya wa rachfen naçâih el Imâniyya*; 3° *Kitâb i'lâm el hodâ wa 'aqdat arabâb et toqâ*; 4° *Nor'bat el bayân fy tafstr el Qor'ân*; 5° *Ri-*

sâlat fy 'l faqr; 6° *Risâlat fy r'orâr el khalq wa 'stidrâdji-him*; 7° *Kitâb er rahtq el makhtoûm li dhâwy 'l 'oqoûl wa 'l fohoûm*; 8° *Maqâmât el 'drifîn*; 9° *Kitâb el awrâd*; 10° *Risâlat fy 'tiqâd el hokamâ*; 11° *Kitâb çafwat eç çoûfiyya fy Âdâb el moridîn*; 12° *Risâlat fy labs el khirqat*; 13° *Waçiyyat*; 14° *Waçiyyat* (autre); 15° *Risâlat es saïr wa 't tair*; 16° Deux exhortations; 17° Mémoires sur l'askese; 18° Réponses à dix-huit questions mystiques posées par les Imâms du *Khorâsân*; 19° Fragments de notes surtout de polémiques soufites; 20° Méditation mystique; 21° *Dhikr*.

Cf. : Ibn Khallikân, I, 380; Moḥammed ben Yaḥyâ Et Tâdifiy El Ḥanbaly, *Qalâid el djawâhir*, p. 109; Carra de Vaux, *Gazali*, p. 235-241; Dugat, *Histoire des philosophes et des théologiens musulmans*, Paris, 1878, p. 189-191; Brockelmann, *Ar. Litt.*, I, 440.

§ 360

Abou Zaid 'Abd Er Raḥmân ben 'Ayyâd El Madjdhoûb El Hilâly.

Abou 'l 'Azm Abou Moḥammed et Abou Zaid 'Abd Er Raḥmân ben 'Ayyâd ben Ya'qoûb ben Salâma ben Khachchân (?) Eç Çanhâdjy El Faradjy Ed Dokkâly, connu surtout sous le nom de 'Abd Es Raḥmân El Madjdhoûb, célèbre mystique connu par ses gnomes et disciple de 'Aly Eç Çanhâdjy, vécut à Fâs, et après avoir séjourné quelque temps dans le territoire de Habṭ, mourut en 947 dans le pays de 'Awf, dans la nuit du jeudi au vendredi jour correspondant à la fête du Sacrifice, fut transporté à Miknâsat Ez Zaïtoûn où il fut enterré en dehors de Bâb 'Îsâ, le dimanche suivant, 12 Dhoû 'l Ḥidjdja de l'année 976 (28, 31 mai 1569).

Cf. : Moḥammed El Mahdy El Fâsy, *Momattï el asmâ'*, 113; El Kattâny, *Salwat*, II, 221; H. de Castries, *Les Gnomes de Sidi Abd er Rahman El Medjedoub* (sic), Paris, 1896, in-12.

INDEX ALPHABÉTIQUE

Les chiffres indiquent les numéros d'ordre.

A

- 'Abd b. Aḥmed El Harawy (Abou Dharr), 41.
'Abd b. Ḥomaïd b. Naçr El Kissy, 151.
'Abd El 'Adîm b. 'Abd El Qawy El Mondhiry, 358.
'Abd Allah b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Aly Ed Danouchary, 305.
'Abd Allah b. 'Abd Er Raḥmân b. El Faql Ed Dârimy, 150.
'Abd Allah b. Abou Zaïd 'Abd Er Raḥmân El Qaïrawâny, 322.
'Abd Allah b. Aḥmed b. Ḥanbal, 158.
'Abd Allah b. Aḥmed El Haraway (Abou Dharr), 41.
'Abd Allah b. As'ad b. 'Aly b. So-laïmân El Yafi'y, 345.
'Abd Allah b. Ez Zobaïr El Ḥomaïdy, 180.
'Abd Allah b. Miqdâd El Aqfahsy, 291.
'Abd Allah b. Moḥ. Abou Bakr El 'Ayyâchy, 4.
'Abd Allah b. Moslim b. Qotaïba, 238.
'Abd Allah b. Nadjm b. Châs, 332.
'Abd Allah b. 'Omar b. El Khaṭṭâb, 177.
'Abd Allah b. 'Omar b. Moḥ. El Baï-dhâwy, 186.
'Abd Allah b. Sa'ïd b. Abou Dja-mara, 107.
'Abd Allah b. Yaḥyâ, dit Ibn Daḥoûn, 287.
'Abd Allah b. Yoûsof b. Aḥmed b. 'Abd Allah b. Hichâm, 201.
'Abd Eç Çamad b. 'Abd El Wahhâb b. 'Asâkir, 115.
'Abd El Awwal b. 'Isâ b. Cho'aïb b. Ishâq El Mo'ammir Es Sidjzy, 39.
'Abd El 'Aziz b. 'Abd El Wâhid El Lamty, 100.
'Abd El 'Aziz b. 'Abd Es Salâm, dit El 'Izz b. 'Abd Es Salâm, 159.
'Abd El 'Aziz b. Moḥ b. Ibrâhîm b. Sa'd Allah b. Djama'a, 99.
'Abd El 'Aziz b. Moḥ. El Qarawy, 269.
'Abd El 'Aziz b. Moûsâ b. Mo'ty El 'Abdoûsy, 266.
'Abd El Ḥamid b. Ḥomaïd b. Naçr El Kissy, 151.
'Abd El Ḥaqq b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd Allah dit Ibn El Kharrâf, 327.
'Abd El Ḥaqq b. R'âlib b. 'Abd Er Raḥmân, dit Ibn 'Atiyya, 181.

- 'Abd El Karim b. Moḥ. b. 'Abd El Karim El Faggoûn, 312.
 'Abd El Karim b. Moḥ. b. Maṇçoûr Es Sam'ány, 223.
 'Abd El Karim b. Hawâzin El Qochaf-ry, 351.
 'Abd El Mâlik b. 'Abd Allah b. Yoûsof El Djowaîny Imâm el Ḥaramâin, 224.
 'Abd El Mâlik b. Moḥ. b. Ismâ'il Eth. Tha'âliby (Abou Maṇçoûr), 240.
 'Abd El Mâlik b. Qoraïb El Aĉma'y, 243.
 'Abd El Mo'min b. Khalaf Et Toûny Ed Dimyâty, 162.
 'Abd El Qâdir b. 'Aly b. Yoûsof El Fihry El Fâsy, 1.
 'Abd El Qâdir b. Moûsâ b. 'Abd Allah El Djilâny, 349.
 'Abd El R'âfir b. Moḥ. El Fârisy, 118.
 'Abd El Wahhâb Ez Zaqqaq, 29.
 'Abd El Wahhâb b. Aḥmed b. 'Aly Ech Cha'râny, 80.
 'Abd El Wahhâb b. 'Aly b. 'Abd El Kâfy Es Sobky, 189.
 'Abd El Wahhâb b. 'Aly b. Naĉr (le Qâdhy), 331.
 'Abd El Wâhid b. Aḥmed b. 'Aly b. 'Âchir El Anĉary, 188.
 'Abd El Wâhid b. Aḥmed El Ḥomaïdy, 249.
 'Abd El Wâhid b. Aḥmed b. Moḥ. Es Sidjilmâsy, 313.
 'Abd El Wâhid b. Aḥmed b. Yahyâ El Wancherisy, 252.
 'Abd El Wâhid b. Idris Et Tâhiry El Djoûty, 16.
 'Abd Er Raḥmân b. El Ḥosaïn b. 'Abd Er Raḥmân El 'Irâqy, 147.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd El Karim Es Sam'ány, 222.
 'Abd Er Raḥmân b. Abou Bakr b. Moḥ. Es Soyoûty, 77.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd El Qâdir El Fâsy, 3.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Affân El Dja-zoûly, 270.
 'Abd Er Raḥmân b. Aḥmed El Idjy, 215.
 'Abd Er Raḥmân b. Aḥmed Ibn El Haĉĉâr, 279.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Aly b. Aḥmed Soqqâin El 'Aĉimy, 30.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Aly b. Ćâliḥ El Makoûdy, 204.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Aly b. Moḥ., dit Abou l Faradj El Djawzy, 172.
 'Abd Er Raḥmân b. 'Ayyâd El Madj-dhoûb El Hilâly, 360.
 'Abd Er Raḥmân El Kâwâny, 205.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. 'Abd Allah Ez Zarkachy, 113.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. 'Abd Allah Ibn Ḥobaïch, 182.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Ibrâhîm Ed Dokkâly, 251.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Ishâq b. Moḥ. b. Yahyâ b. Mandah, 109.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Makhloûf Elh-Tha'âliby, 53.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. El Moĉaf-far Ed Dâwoûdy El Boûsandjy, 40.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. Ibn Khal-doun, 335.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. Ed Doûny, 148.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Yoûsof El Fâsy, 18.
 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Yoûsof, 64.
 'Abd Er Raḥmân b. Qâsim b. Moḥ. 193.
 'Abd Er Raḥmân b. El Qâsim El 'Olaqy, 283.
 El 'Abdâry (El Mawwâq), 68.
 El 'Abdoûsy 'Abd El 'Azîz b. Moûsa b. Mo'ty, 266.

- El 'Abdouÿy Moûsâ b. Moḥ. b. Mo'ty, 268.
- Aberkân (Abou 'Aly), 56.
- Abou Bakr b. 'Abd Allah b. Moḥ. b. Abou d Donyâ, 171.
- Abou Bakr b. Abou l Madjd, 37.
- Abou Bakr Ibn El 'Araby Moḥ. b. Aḥmed, 278.
- Abou Châma Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân El Machtarâiy Ed Dokkâly, 250.
- Abou Dâwoûd Solaïmân b. 'Abd Allah Es Sidjistâny, 143.
- Abou Hanfa (l'Imâm), 156.
- Abou Hayyân Moḥ. b. Yousof El Djayyâny, 184.
- Abou l Abbâs Aḥmed b. 'Omar b. Ibrahîm El Qortoby, 161.
- Abou l Hasan Eç Çar'ir 'Aly b. Moḥ., 271.
- Abou Madyan Cho'aïb b. El Hasan, 350.
- Abou 'l Qâsim b. 'Abd El Djabbâr El Watadr'ry, 86.
- Abou 'l Qâsim b. 'Abd El Wâhid b. 'Abbâs El Makhloûfy, 317.
- Abou 'l Qâsim b. Moḥ. b. Abou n No'aïm El R'assâny, 59.
- Abou 'l Qâsim b. Moḥ., dit Ibn El Qâdhy, 194.
- Abou 'l Waqt, 39.
- Abou Tâlib El Makky Moḥ. b. 'Aly b. 'Atiyya, 336.
- Abou Tammâm Ḥabîb ben Aws, 247.
- El Açam̄ Moḥ. b. Ya'qoûb b. Yousof, 155.
- El Ach'ary Abou l Hasan 'Aly b. Ismâ'îl, 225.
- El Açma'y 'Abd El Mâlik b. Qoraïb, 243.
- El 'Açod 'Abd Er Raḥman b. Aḥmed El Idjy, 215.
- El Adjorroûmiyya, 206.
- Aḥmed Bâbâ b. Aḥmed b. Aḥmed b. b. 'Omar, 94.
- Aḥmed Bâ Qochaïr El Makky, 8.
- Aḥmed b. 'Abd Allah b. Aḥmed El Lou'lou'iy, 135.
- Aḥmed b. 'Abd Allah Et-Tanoûkhy El Ma'arry, 244.
- Aḥmed b. 'Abd Allah, dit Ibn Dhakwân, 280.
- Aḥmed b. 'Abd El Khâliq, dit Ibn El Forât 88.
- Aḥmed b. 'Abd El Mâlik b. 'Aly b. 'Aḥmed El Moadhdhin, 173.
- Aḥmed b. 'Abd El Mâlik, dit Ibn El Mokwy, 288.
- Aḥmed b. 'Abd Er Raḥmân b. El Ḥosaïn b. 'Abd Er Raḥmân El 'Irâqy, 48.
- Aḥmed b. 'Abd Er Raḥmân Ḥaloûloû, 258.
- Aḥmed b. Abou Bakr Ez Zohry El 'Awfy, 130.
- Aḥmed b. Aḥmed b. Moḥ. b. 'Isâ El Bornosy, dit Zarrouq, 51.
- Aḥmed b. Aḥmed b. 'Omar b. Moḥ. Aqît Allah, 95.
- Aḥmed b. Aḥmed El R'obryny, 354.
- Aḥmed b. 'Aly b. 'Abd Allah El Mandjoûr, 28.
- Aḥmed b. 'Aly b. 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ., Bâ Qochaïr, 8.
- Aḥmed b. 'Aly b. Cho'aïb En Nasâ'iy, 146.
- Aḥmed b. 'Aly, dit Ibn Ḥadjar El 'Asqalâny, 34.
- Aḥmed b. 'Aly b. Qâsim Ez Zaqqâq, 69.
- Aḥmed b. 'Aly b. Thâbit El Khaṭib El Baghdâdy, 144.
- Aḥmed b. El Ḥâdjâdj Moḥ. b. El 'Arby b. Moḥ. b. 'Aly, dit Ibn El Ḥâdjâdj, 12.
- Aḥmed b. El Hasan b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd El 'Aziz Et-Tasoûly, 24.

- Ahmed b. El Hasan b. Sa'id El Ma-dyouny, 210.
- Ahmed b. El Hosain El Motanabby, 246.
- Ahmed b. El Hosain b. 'Aly El Baihaqy El Khosrawdjirdy, 178.
- Ahmed b. Hanbal (l'Imam), 157.
- Ahmed b. Ibrahîm b. Ez Zobaïr, 140.
- Ahmed b. 'Imrân El Bidjâ'iy El Yanawy, 295.
- Ahmed b. Moh.-ou-Adfâl, 309.
- Ahmed b. Moh. El Borzoly, 261.
- Ahmed b. Moh., dit Ibn El Qattân, 286.
- Ahmed b. Moh., b. 'Abd Allah El Khawlâny, 124.
- Ahmed b. Moh. b. 'Abd Allah Et Talamanky, 125.
- Ahmed b. Moh. b. Abou Bakr El Kha-ïb El Qastallâny, 81.
- Ahmed b. Moh. b. Ahmed El Maq-qary, 102.
- Ahmed b. Moh. b. 'Aly b. El Hasan b. Ibrahîm El Ançary El Khazradjy El Hîdjâzy El 'Obâdy, 36.
- Ahmed b. Moh., b. 'Aly El Fichy, 99.
- Ahmed b. Moh. b. 'Atâ Allah El Is-kandary, 341.
- Ahmed b. Moh. b. Djozay, 138.
- Ahmed b. Moh. b. El Hâdjdy El Yab-dary, 104.
- Ahmed b. Moh. El Maqqary, 102.
- Ahmed b. Moh. b. Ibrahîm Ed Dok-kâly, 27.
- Ahmed b. Moh. b. Ishâq Ed Daina-wary, dit Ibn Es Sonny, 149.
- Ahmed b. Moh. b. Mançour, Ibn El Monayyir, 108.
- Ahmed b. Moh. b. Moh. b. Marzouq, dit Harid El Hafid, 66.
- Ahmed b. Moh. b. Moh. b. Moh. b. Yahyâ, dit Ibn Dîlda, 220.
- Ahmed b. Moh. b. Moûsa b. Yousof, dit Ed Daqqoun, 75.
- Ahmed b. Moh. ben El Qâdhly, 307.
- Ahmed b. Moh. b. Zakry, 218.
- Ahmed b. Moh. b. Zarq, 284.
- Ahmed b. 'Omar El Ançary El Morsy, 342.
- Ahmed b. 'Omar b. Ibrahîm El Qor-çoby, 161.
- Ahmed b. 'Omar b. Moh. Aqît, dit El Hâdjdy Ahmed, 97.
- Ahmed b. Qâsim b. 'Abd. Er Ra-hmân, dit El Qabbâb, 328.
- Ahmed b. Qâsim b. 'Aly El Qad-doumy, 192.
- Ahmed b. Sa'id, 299.
- Ahmed b. Yahyâ b. Moh. El Wan-cherlisy, 71.
- Ahmed b. Yahyâ b. Zaïd, dit Tha'lab, 233.
- Ahmed b. Younos b. Sa'id El Qosan-çiny, 260.
- Ahmed b. Yousof El Fihry El Fâsy, 63.
- Ahmed b. Yousof Ez Zayyâty, 195.
- Ahmed Ed Daqqoun, 75.
- Ahmed Zarrouq, 51.
- 'Aly b. 'Abd Allah b. 'Abd El Djab-bâr Ech Châdhily, 339.
- 'Aly ben 'Abd Allah Es Sanhoûry, 60.
- 'Aly b. Ahmed b. 'Abd Er Ra-hmân El Odjhoûry, 98.
- 'Aly b. El Ahmed El Hîrally, 352.
- 'Aly b. Ibrahîm b. Dâwoûd b. El 'A-târ, 200.
- 'Aly b. Ibrahîm b. Salma b. Yahyâ El Qattân, 153.
- 'Aly b. 'Isâ Er Râchidy, 254.
- 'Aly b. Ismâ'îl b. Ishâq El Ach'ary, 225.
- 'Aly b. Mas'oud Ech Châtiby, 315.
- 'Aly b. Moh. b. 'Abd El Haqq. dit Abou l Hasan Eç Çar'ir, 271.
- 'Aly b. Moh. b. 'Aly Es Sayyid Ech Charif El Djordjâny, 216.

'Aly b. Moḥ. b. Mançoûr, dit Ibn El Monayyir, 108.
 'Aly b. Moḥ. b. Moḥ. b. 'Aly El Qorachy, dit El Qalaçâdy, 57.
 'Aly b. Moûsâ b. 'Aly b. Moûsa b. Hâroun, 92.
 'Aly b. 'Omar b. Ibrâhm El Qaidjâty, 141.
 'Aly b. Qâsim El Boṭtoûiy, 303.
 'Aly b. Qâsim b. Moḥ., Ez Zaqqâq, 70.
 'Aly b. R'ânim El Maqdisy, 320.
 El Amawy El Mahally Es Sonbâty (Moḥ. b. Moḥ.), 73.
 El Amawy Moḥ. b. 'Abd Es Salâm b. Ibrâhm b. Aḥmed, 325.
 El Amoly Ed Dimichqy, 25.
 'Amr b. Dinâr El Djomaḥy, 176.
 El Aqfahsy 'Abd Allah b. Miqdâd, 291.
 El 'Asqalâny (Ibn Hadjar), 34.
 El 'Ayyâchy 'Abd Allah b. Moḥ., 4.
 Ayyoûb b. Solaïmân b. Hâchim El Ma'âfiry, 136.
 El 'Awfy Abou Moç'ab Aḥmed b. Abou Bakr Ez Zohry, 130.

B

Bâ Qochair El Makky, 8.
 El Bâdjy Solaïmân b. Khalaf b. Sa'd, 134.
 Bahrâm b. 'Abd Allah b. 'Abd El 'Aziz Ed Damtry, 292.
 El Bahnasy Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ., 321.
 El Baïdâwy 'Abd Allah b. 'Omar b. Moḥ., 186.
 El Baïhaqy Aḥmed b. El Ḥosaïn b. 'Aly El Khosrawdjidy, 178.
 El Bakry El Ḥosaïn b. Moḥ., 121.
 El Bakry Moḥ. b. 'Aly, 310.
 El Bâlisy Moḥ. ben 'Aqil ben Moḥ., 131.

El Barâdi'y Khalaf b. Abou l Qâsim El Azdy, 333.
 Barakât b. Moḥ. b. Moḥ. El Haç-ṭâb, 84.
 El Bar'awy El Ḥosaïn b. Mas'oûd b. Moḥ., 168.
 El Barzandjy Moḥ. b. Rasoûl, 10.
 El Basty El Qalaçâdy, 57.
 El Bayâny Qâsim b. Açbar, 281.
 El Bayâny Moḥ. b. 'Abd El Khâliq, 114.
 El Biqâ'y Ibrâhm b. 'Omar, 226.
 El Bisâ'y Moḥammed b. Aḥmed b. 'Othmân, 263.
 El Bokhâry Moḥ. b. Ismâ'il, 46.
 El Bolqiny Çâlih b. 'Omar, 106.
 El Bordjy Moḥ. b. Yahyâ b. Moḥ., 344.
 El Bornosy Chaïkh Zarroûq, 51.
 El Borzoly El-Toûnisy Aḥmed b. Moḥ., 261.
 El Bouçfry Hibat Allah b. 'Aly b. Mas'oûd, 164.
 El Bou'nâny Moḥ. El 'Arby b. Moḥ., 14.
 El Boustandjy Ed. Dâwoûdy, 40.

C

Eç Çadafy El Ḥosaïn b. Moḥ. b. Ferrô b. Ḥayyoûn, 91.
 Eç Çafâqosy Ibrâhm b. Moḥ. b. Ibrâhm, 209.
 Çâlih b. 'Omar El Bolqiny, 106.
 Ech Châdhily Abou 'l Hasan Aly b. 'Abd Allah, 339.
 Ech Chaïkh El Akbar, 355.
 Ech Châfi'y (l'Imâm), 154.
 Ech Châfi'y Eç Çar'ir Aḥmed b. Ḥamza Er Ramly, 319.
 Ech Chaharzoûry Mollâ Ibrâhm b. Hasan, 7.
 Chaïkh Zarroûq, 51.
 Ech Châmy El 'Othmâny Moḥ. b. Yousof, 79.

Ech Chaqoury Moh. b. 'Abd El 'Aziz
b. 'Aly El R'âfiqy, 183.
Chaqroun b. Hibat Allah, 301.
Ech Cha'râny 'Abd El Wahhâb b.
Ahmed, 80.
Ech Charif El Djordjâny 'Aly b.
Moh. b. 'Aly, 216.
Ech. Châtiby 'Aly b. Mas'oûd, 315.
Ech Châtiby Ibrâhîm b. Moûsâ b.
Moh., 227.
Cho'aïb b. El Hasan Abou Madyan,
350.

D

Ed Daïry Moh. b. 'Abd Allah, 132.
Ed Daqqouh Ahmed b. Moh., 75.
Ed Dârimy 'Abd Allah b. 'Abd Er
Raḥmân b. El Fadhl, 150.
Ed Dâwoûdy 'Abd Er Raḥmân b.
Moh., 40.
Ed Damiry Bahrâm b. 'Abd Allah
b. 'Abd El 'Aziz, 292.
Ed Danoûchary 'Abd Allah b. 'Abd
Er Raḥmân, 305.
Edh Dhabby Moh. b. 'Abd Allah b.
Moh. El-Tahmâny, 179.
Ed Dilâ'iy Moh. El 'Arby b. Ahmed,
13.
Ed Dimyâty 'Abd El Mo'min b. Kha-
laf, 162.
Ed. Daïnawary Ahmed b. Moh. b.
Ishâq, 149.
El Djanwy Ridwân b. 'Abd Allah, 23.
Djâr Allah Mahmoûd b. 'Omar Ez
Zamakchary, 185.
El Djazoûly 'Abd Er Raḥmân b.
'Affân, 270.
El Djazoûly Moh. b. Solaïmân b.
Abou Bakr, 340.
El Djawzaqy Moh. b. 'Abd Allah b.
Moh. b. Zakariyyâ, 110.
El Djawâzy Abou 'l Faradj 'Abd Er
Raḥmân b. 'Aly, 172.

El Djolouÿy Moh. b. 'Isâ, 119.
El Djomahy 'Amr b. Dînâr, 176.
El Djordjâny 'Aly b. Moh. b. 'Aly
Es Sayyid Ech Chârîf, 216.
El Djordjâny Moh. b. 'Aly b. Moh.
b. 'Aly, 217.
El Djoûty 'Abd El Wâhid b. Idrîs,
16.
El Djowaïny Imâm El Haramâin
'Abd El Mâlik, 224.
Ed Dokkâly Ahmed b. Moh. b. Ibrâ-
hîm, 27.
Ed Douny 'Abd Er Raḥmân b. Moh.,
148.

F

Fakhr Ed Din Er Râzy, 187.
Faql Allah b. Moh. Er Nouqâny, 169.
El Farabry Moh. b. Yousof, 45.
Faradj b. Qâsim, Ibn Lobb, 353.
El Fârisy 'Abd El R'âfir b. Moh., 118.
El Faḥ b. Moh. b. 'Obaïd Allah b.
Khâqân, 241.
El Fichy Ahmed b. Moh. b. 'Aly, 99.
El Fichy Moh. b. Moh., 78.
El Fihry Ahmed b. Yousof, 63.
El Firoûzâbâdy Moh. b. Ya'qoub,
228.
El Forâwy Moh. b. El Faql b. Ah-
med, 117.

H

Habib b. Aws Abou Tammâm, 247.
El Hâdjdj Ahmed (Ahmed b. 'Omar
b. Moh. b. Aql), 97.
El Hafid Ibn Rochd Abou l Walid
Moh. b. Ahmed, 329.
El Hâkim Moh. b. 'Abd Allah b.
Moh. Edh Dhabby El-Tahmâny,
179.
Halouloû Ahmed b. 'Abd Er Raḥ-
mân, 258.

Hanifa (Abou), l'Imam, 156.
 El Harawy Abou Dharr, 41.
 El Harfry El Qâsim b. 'Aly, 239.
 El Hârouny Yousof b. Hasan b. Mar-
 wân Et Tafâ'iy, 324.
 Hasan b. 'Aly b. Yahyâ b. 'Omar El
 'Odjaïmy, 9.
 El Hasan b. Makhloûf El Mazily,
 dit Aberkân, 56.
 El Hasan ben Ybûsof Ez Zayyâty,
 62.
 Hasan El 'Adjamy El Makky, 9.
 El Hâtimy Moÿy Ed Dîn Ibn El
 'Araby, 355.
 El Haÿtâb Barakât b. Moÿ., 84.
 El Haÿtâb Moÿ. b. 'Abd Er Raÿmân,
 72.
 El Haÿtâb Moÿ. b. Moÿ. b. Abd Er
 Raÿmân, 83.
 El Haÿtâb Yahyâ ben Moÿ. ben Moÿ.,
 82.
 Hâzim b. Moÿ. b. Hasan b. Moÿ. b.
 Khalaf b. Hâzim, 230.
 Hibat Allah b. 'Aly b. Mas'oud El
 Bouçfry, 164.
 El Hidjazy Chihâb Ed Dîn Ahmed b.
 Moÿ., 36.
 El Hirâly 'Aly b. Ahmed, 352.
 El Hizâmy Yahyâ b. Charaf b. Mirâ
 En Nawawy, 165.
 El Homaïdy 'Abd Allah b. Ez Zo-
 bair, 180.
 El Homaïdy 'Abd El Wâhid b. Ah-
 med, 249.
 El Hosain b. 'Abd El 'Aziz b. Moÿ.
 b. Abou l Aÿwaç, 142.
 El Hosain b. El Mobâarak Ez Zabïdy
 El Hanbaly, 38.
 El Hosain b. Mas'oud b. Moÿ. El
 Ba'rawy, 168.
 El Hosain b. Moÿ. El Bakry, 121.
 El Hosain b. Moÿ. b. Ferrô b. Hay-
 youn Eç Çadafy, 91.

Ibn

Ibn 'Abbâd Moÿ. b. Ibrâhîm Er
 Rondy, 343.
 Ibn 'Abbâs Moÿ. b. El 'Abbâs El
 'Obbâdy, 255.
 Ibn Abou Djamara 'Abd Allah b.
 Sa'ïd, 107.
 Ibn Abou b. Donyâ Abou Bakr b.
 'Abd Allah, 171.
 Ibn Abou 'l Aÿwaç El Hosain b. 'Abd
 El 'Aziz, 142.
 Ibn Abou 'l Madjd Abou Bakr, 37.
 Ibn Abou Zaid El Qairawâny, 322.
 Ibn Açbar' Qâsim b. Açbar, 281.
 Ibn 'Açhir 'Abd El Wâhid b. Ahmed
 El Auçary, 188.
 Ibn Adjorroum Moÿ. b. Moÿ. b. Dâ-
 woûd, 206.
 Ibn El Anbâry Moÿ. b. El Qâsim, 235.
 Ibn 'Aql El Bâlisyy Moÿ. b. 'Aql, 131.
 Ibn El 'Araby Moÿ. b. 'Abd Allah
 Abou Bakr, 278.
 Ibn El 'Araby Moÿy Eddîn, 355.
 Ibn 'Arafat Moÿ. b. Moÿ. El War-
 r'y, 267.
 Ibn 'Asâkir 'Abd Eç Çamad b. 'Abd
 El Wahhâb, 115.
 Ibn 'Aÿâ Allah Ahmed b. Moÿ., 341.
 Ibn 'Aÿiyya 'Abd El Haqq b. R'a-
 lib, 181.
 Ibn 'Attâb Moÿ. b. Moÿsin, 276.
 Ibn Bachtr 'Abd Er Raÿmân b. Ah-
 med, dit Ibn El Haççâr, 279.
 Ibn Bachkowâl Khalaf b. 'Abd El
 Mâlik, 275.
 Ibn Châs 'Abd Allah b. Nadjm, 332.
 Ibn Daÿou'n 'Abd Allah ben Yahyâ,
 287.
 Ibn Dhakwân Ahmed b. 'Abd Allah,
 280.
 Ibn Djamá'a 'Abd El 'Aziz b. Moÿ.
 89.

- Ibn Djamá'a Moḥ. b. Ibrâhîm b. Sa'd Allah, 166 et 199.
 Ibn Djallâl Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân, 22.
 Ibn Djîda El Madyoûny Aḥmed b. Moḥ. b. Moḥ., 220.
 Ibn Djozay Aḥmed b. Moḥ. b. Aḥmed, 138.
 Ibn Djozay Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. 'Abd Allah, 139.
 Ibn El Djawzy 'Abd Er Raḥmân b. 'Aly, 172.
 Ibn Doraid Moḥ. b. El Ḥasan, 229.
 Ibn El Fâridh 'Omar, 357.
 Ibn El Farrâ' El Ḥosaïn b. Mas'oûd El Bar'awy, 168.
 Ibn El Forât Aḥmed b. 'Abd El Khâliq, 88.
 Ibn El Ḥaççâr 'Abd Er Raḥmân b. Aḥmed, 279.
 Ibn El Hâdjîdj Aḥmed b. El Hâdjîdj El 'Arby, 12.
 Ibn El Hâdjîdj El Yabdary, 104.
 Ibn El Hâdjîb 'Othmân b. 'Omar 191.
 Ibn El Imâm Moḥ. b. Ibrâhîm b. 'Abd Er Raḥmân, 208.
 Ibn El Kammâd 'Omar b. Moḥ., dit El Wazzân, 311.
 Ibn Khaldoûn 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ., 335.
 Ibn Khâqan El Fath. b. Moḥ. b. 'Obaïd Allah, 241.
 Ibn El Kharrât Abd El Ḥaçq b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd Allah b. Ḥosaïn El Ichbily, 327.
 Ibn Lobb Faradj b. Qâsim, 353.
 Ibn El Maïlaq Moḥ. b. 'Abd Ed Dâim, 346.
 Ibn Matroûḥ Moḥ. b. Yoûsof, 289.
 Ibn El Mokwy Aḥmed b. 'Abd El Mâlik, 288.
 Ibn El Monayyir Aḥmed b. Moḥ. 108.
 Ibn El Monayyir 'Aly b. Moḥ., 108.
 Ibn El Mozayyin Aḥmed b. 'Omar El Qortoby, 161.
 Ibn 'Oqâb Et-Toûnisy Moḥ. b. Moḥ. 265.
 Ibn El Qâdhy Abou l Qâsim b. Moḥ. b. Moḥ., 194.
 Ibn El Qâdhy Aḥmed b. Moḥ. b. Moḥ., 307.
 Ibn El Qammâḥ Moḥ. b. Aḥmed b. Ibrâhîm, 167.
 Ibn El Qâsim 'Abd Er Raḥmân b. El Qâsim, 283.
 Ibn El Qattân Aḥmed b. Moḥ., 286.
 Ibn El Qawba' Et Toûnisy Moḥ. b. Moḥ., 297.
 Ibn Qotaïba 'Abd Allah b. Moslim, 238.
 Ibn En Nâdir El Ḥosaïn b. 'Abd El 'Aziz b. Abou l. Aḥwaç, 142.
 Ibn En Naḥâs Moḥ. b. Ibrâhîm b. Moḥ., 198.
 Ibn Es Sonny Aḥmed b. Moḥ. b. Ishâq, 149.
 Ibn Ez Zobaïr Aḥmed b. Moḥ. b. Ibrâhîm, 140.
 Ibn Farḥ El Qortoby Moḥ. b. Aḥmed, 170.
 Ibn Ḥadjar El 'Asqalâny, 34.
 Ibn Ḥanbal Aḥmed, 157.
 Ibn Hâroûn 'Aly b. Moûsâ, 92.
 Ibn Hichâm 'Abd Allah b. Yoûsof b. Aḥmed, 201.
 Ibn Hichâm Moḥ. b. 'Abd Allah b. Yoûsof, 202.
 Ibn Hobaïch 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ., 182.
 Ibn Kaisân Moḥ. b. Aḥmed, 234.
 Ibn Mâdjah Moḥ. b. Yazîd, 152.
 Ibn Mâlik Moḥ. b. 'Abd Allah b. Moḥ., 197.
 Ibn Mandah 'Abd Er Raḥmân b. Moḥ. b. Ishâq, 109.
 Ibn Marzoûq El Ḥafîd, 58.
 Ibn Marzoûq Ḥafîd El Ḥafîd, 66.

Ibn Marzouq El Kafti, 54.
 Ibn Marzouk El Khaïb Moh. b. Ahmed b. Moh., 212.
 Ibn Nadjy Qâsim b. Isâ, commentateur de la Risâla, 264.
 Ibn El Qodîyya Moh. 'Omar b. 'Abd El 'Azt, 231.
 Ibn R'ânîm El Maqdisy, 320.
 Ibn R'âzy Moh. b. Ahmed b. Moh., 52.
 Ibn Rochd Abou l Walid Moh. b. Ahmed b. Ahmed, 277.
 Ibn Rochd El Hafid Abou l Walid Moh. b. Ahmed, 329.
 Ibn Rondaqa Moh. El Walid Et-Tor-
 çouchy, 133.
 Ibn Sa'id El Qosanîny Younos b. Sa'id, 260.
 Ibn Es Sikkî Ya'qoub b. Ishâq, 237.
 Ibn Sofyan Ibrâhîm b. Moh., 120.
 Ibn Et Tailasân El Qâsim b. Moh. b. Solaïmân El Qortoby, 326.
 Ibn Zakry Ahmed b. Moh., 218.
 Ibn Zarq Ahmed b. Moh., 284.
 Ibn Zarqoun Moh. b. Sa'id, 123.

I

Ibrâhîm b. 'Abd Er Rahmân El Khi-
 yâry, 11.
 Ibrâhîm b. Ahmed b. 'Abd El Wahid
 Et-Tanoûkhy, 35.
 Ibrâhîm b. Ahmed b. Ibrâhîm El-
 Mostamly, 44.
 Ibrâhîm El 'Alqamy, 318.
 Ibrâhîm b. Hasan El Kourdy El Kou-
 râny, 7.
 Ibrâhîm ben Moh. ben 'Aly Et-Tâzy,
 61.
 Ibrâhîm b. Moh. b. Ibrâhîm Eç-Ça-
 fâqosy, 209.
 Ibrâhîm b. Moh. b. Sofyan, 120.
 Ibrâhîm b. Moûsâ b. Moh. Ech Châ-
 ïby, 227.

Ibrâhîm b. 'Omar b. Yahyâ El Biqâ'y,
 226.
 Ibrâhîm b. Qâsim b. Sa'id El 'Oqbâ-
 ny, 256.
 El Idjy 'Abd Er Rahmân b. Ahmed,
 215.
 Imâm El Haramaïn 'Abd El Mâlik b.
 'Abd Allah, 224.
 El 'Irâqy 'Abd Er Rahîm b. El Ho-
 saïn b. 'Abd Er Rahmân, 147.
 El 'Irâqy Waliyy Ed Dîn Ahmed b.
 'Abd Er Rahîm, 48.
 'Isâ ben Mo'ançar El Moûminâny,
 274.
 'Isâ b. Moh. b. Moh. b. Ahmed Abou
 Mahdy Eth-Tha'âlîby, 6.
 Ishâq b. Yahyâ b. Maçar El Waryâ-
 r'ily El-A'radj, 273.
 Ismâ'il b. El Qâsim El Qâly, 242.
 'Iyâd b. Moûsâ b. 'Iyâd El Yahçoby,
 90.
 El 'Izz b. 'Abd Es Salâm, 159.

K

El Kachchy 'Abd b. Homaïd b. Naçr,
 151.
 El Kalâ'y Solaïmân b. Sâlim b. Has-
 sâ, 334.
 El Kâwâny 'Abd Er Rahmân, 205.
 Khalaf b. 'Abd El Mâlik b. Mas'oud
 b. Moûsa b. Bachkowâl, 275.
 Khalaf b. Abou l Qâsim El Azdy El
 Barâdî'y, 333.
 Khalîl b. Ishâq El-Djondy, 293.
 Kharouf b. Abou l Fadhl Et-Toûnisy,
 20.
 El-Kharrouby Moh. b. 'Aly, 314.
 El Khaïb El Baghdâdy Ahmed b.
 'Aly b. Thâbit, 144.
 El Khâïb Ibn Marzouq Moh. b. Ah-
 med b. Moh., 212.
 El Khaïb Ibn Thâbit Ahmed b. 'Aly,
 144.

El Khaïb Et Tibrizy Yahyâ b. 'Aly Ech Chaïbâny, 245.
 El Khawîlany Ahmed b. Moh. b. 'Abd Allah, 124.
 El Khiyâry Ibrâhîm b. 'Abd Er Rahmân, 11.
 El Khosrawdjidry Ahmed b. El Hosain El Baïhaqy, 178.
 El Kissy 'Abd b. Homaïd b. Naçr, 15r.
 El Kouchmaïhany Moh. El Makky, 43.
 El Koûrâny Ibrâhîm b. Hasan, 7.
 El Koûrâny Moh. b. Rasoûl, 10.
 El Kourdy Ibrâhîm b. Hasan, 7.

L

El Laïthy 'Obaïd Allah b. Yahyâ b. Yahyâ, 127.
 El Laïthy Yahyâ b. 'Abd Allah b. Yahyâ, 126.
 El Laïthy Yahyâ b. Yahyâ b. Kathîr, 128.
 El Lamty 'Abd El 'Azîz b. 'Abd El Wâhid, 100.
 El Lamty 'Othmân b. 'Abd El Wâhid, 101.
 El Laqâny Chams Ed Dîn, 49.
 El Laqâny Nâçir Ed Dîn, 50.
 El Loû'loû'iy Ahmed b. 'Abd Allah b. Ahmed, 135.

M

El Ma'âfiry Ayyoub b. Solaimân b. Hâchim, 136.
 El Ma'arry Ahmed b. 'Abd Allah Et-Tenoûkhy, 244.
 El Machtarâiy Abou Châma Moh. b. 'Abd Et-Rahmân, 250.
 El Madjdoub 'Abd Er Rahmân b. 'Ayyâd, 360.

El Madyouny Ahmed b. El Hasan b. Sa'id, 210.
 El Mahally Moh. b. Ahmed Djalâl Ed Dîn, 190.
 El Mahally Moh. b. Ahmed b. Moh., 214.
 El Mahally Moh. b. Ahmed Es Sonbâty, 73.
 Mahammed b. Yousof b. 'Omar b. Cho'atb Es Sanoûsy, 55.
 Mahmoûd b. 'Omar b. Moh. Aqît b. 'Omar, 96.
 Mahmoûd b. 'Omar Ez Zamakhchary, 185.
 El Maïmoûny 'Othmân b. 'Abd El Wâhid, 101.
 Makky b. Abou Tâlib Hammeûch b. Moh. b. Mokhtâr, 323.
 El Makoûdy 'Abd Er Rahmân b. 'Aly b. Çâlih, 204.
 Mâlik b. Anas (l'Imâm), 129.
 El Mandjoûr Ahmed b. 'Aly, 28.
 El Manoufy Moh. b. Solaimân, 296.
 El Maqqary Ahmed b. Moh., 102.
 El Maqqary Sa'id b. Ahmed, 103.
 El Mar'rawy Moh. b. Môbarak, 15.
 El Masnâwy Moh. El 'Arby b. Ahmed, 13.
 Mas'oûd b. 'Omar Et-Taftâzâny, 213.
 Mayyâra Moh. b. Moh., 17.
 El Mazily Er Râchidy Aberkân, 56.
 Mawla Ibn Et-Tallâ 'Abou 'Abd Allah Moh., 285.
 El Mawwâq Moh. b. Yousof, 68.
 Makky b. 'Abdân, 111.
 El Mintoûry Moh. b. 'Abd El-Mâlik, 67.
 El Mo'adhhdhin Ahmed b. 'Abd El Mâlik b. 'Aly, 173.
 El Mo'ammâr Es Sidjzy, 39.
 El Mo'ayyad Moh. b. 'Aly b. El Hasan, 116.
 Mobarak b. 'Aly Et-Tarakhty El Maçmoûdy, 253.

- Moḥ. Ech-Châmy El 'Othmâny, 79.
 Moḥ. Hîdjâzy b. Moḥ. b. 'Abd Allah
 El Qalqachandy, 31.
 Moḥ. b. El 'Abbâs El 'Obbâdy, 255.
 Moḥ. El 'Arby b. Aḥmed Ed Dilâ'iy,
 13.
 Moḥ. El 'Arby b. Moḥ. Ech Charîf
 El Boû'nâny, 14.
 Moḥ. El 'Arby b. Yoûsof El Fâsy,
 65.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. 'Abd El Djellî
 Et-Tenesy, 105.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. Aḥmed b. Ḥa-
 mawaïh, 42.
 Moḥ. b. 'Abd. Allah, dit Aboû Bakr
 Ibn 'Araby, 278.
 Moḥ. b. 'Abd Allah Ed Daïry, 132.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. Moḥ., dit Ibn
 Mâlik, 197.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. Moḥ. El Ḥâ-
 kim Et-Tahmâny, 179.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. Yoûsof b. Hi-
 châm, 202.
 Moḥ. b. 'Abd Allah b. Moḥ. b. Zaka-
 riyâ El Djawzaqy, 110.
 Moḥ. b. 'Abd El 'Azîz b. 'Aly El
 R'âḡqy Ech Chaqoûry, 183.
 Moḥ. b. 'Abd Ed Dâ'im, dit Ibn El
 Maïlaq, 346.
 Moḥ. b. 'Abd El Khâliq El Bayâny,
 114.
 Moḥ. b. 'Abd Mâlik b. 'Aly El Min-
 toûry, 67.
 Moḥ. b. 'Abd El Qâdir El Fâsy, 2.
 Moḥ. b. 'Abd Er Raḥman, dit Aboû
 Châma, 250.
 Moḥ. b. 'Abd Er Raḥman b. Moḥ. El
 Khazradjy El Bahnasy, 321.
 Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân Ibn Djal-
 lâi, 22.
 Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân b. Ḥosaïn
 Er Ro'aïny El Ḥaṭṭâb, 72.
 Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Omar
 El Qazwîny, 211.
 Moḥ. b. 'Abd Es Salâm b. Isḡâq b.
 Aḥmed El Amawy, 322.
 Moḥ. b. Aboû Bakr El Marâr'y, 87.
 Moḥ. b. Aboû l Fadhîl Kharoûf Et-
 Toûnisy, 20.
 Moḥ. b. Aboû Madyan, élève d'Es
 Sanoûsy, 221.
 Moḥ. b. Aboû 'l Qâsim b. Ḥamîd Et-
 Toûnisy Er Rab'y, 122.
 Moḥ. b. Aḥmed b. 'Abd El 'Azîz El
 'Otby, 137.
 Moḥ. b. Aḥmed b. 'Abd Er Raḥmân
 El Yasitny, 21.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Aboû Bakr b.
 Farḡ El Qortoby, 170.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Rochd, 277.
 Moḥ. b. Aḥmed b. 'Aly b. Aboû Bakr
 El R'aïty, 93.
 Moḥ. b. Aḥmed b. 'Azîz Et Todjîby,
 306.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Ḥamza Er Ramly,
 319.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Ibrâhîm b. Ḥaï-
 dara, dit Ibn El Qammâh, 167.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Kaisân, 234.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. 'Abd Al-
 lah b. Djozay, 139.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. Aḥmed
 b. Aḥmed b. Rochd El Ḥafîd, 329.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. Moḥ. El
 Khaïb Ibn Marzoûq, 212.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. El Maḡally,
 214.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. El Maḡally
 Djalâl Ed Dîn, 190.
 Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. Moḥ. El
 Ḥafîd Ibn Marzoûq, 58.
 Moḥ. b. Aḥmed. b. Moḥ. b. Moḥ. b.
 'Aly b. R'âzy, 52.
 Moḥ. b. Aḥmed b. 'Othmân El Bisâ-
 ty, 263.
 Moḥ. b. 'Aly b. 'Atiyya El Ḥârîthy
 Aboû Tâlib El Makky, 336.
 Moḥ. b. 'Aly El Bakry, 310.

- Moḥ. b. 'Aly El Kharrouby, 314.
 Moḥ. b. 'Aly b. El Ḥasan, dit El Mo'ayyad, 116.
 Moḥ. b. 'Aly b. Moḥ. El Djordjány, 217.
 Moḥ. b. 'Aly b. Ya'qoub El Qáyáty, 85.
 Moḥ. b. 'Aql El Bálisy, 131.
 Moḥ. b. El Fadh b. Aḥmed El Foráwy, 117.
 Moḥ. b. El Ḥasan b. Doraid, 229.
 Moḥ. b. Makky b. Moḥ. b. Zarrá' El Kouchmaïhany, 43.
 Moḥ. b. El Qásim b. Bachchár El Anbáry, 235.
 Moḥ. b. El Wahfd Et-Tortouchy, dit Ibn Rondaqa, 133.
 Moḥ. b. Es Sayyid El Djordjány, 217.
 Moḥ. b. El Faradj Mawlá Ibn Et-Tal-lá', 285.
 Moḥ. b. Ḥasan b. 'Aly b. 'Abd Er Raḥmán El Laqány, 49 et 50.
 Moḥ. b. Hibat Allah, dit Chaqroûn, 301.
 Moḥ. b. Ibráhm, Ibn 'Abbád Er Rondy, 343.
 Moḥ. b. Ibráhm b. 'Abd Er Raḥmán, dit Ibn 'Imrán, 208.
 Moḥ. b. Ibráhm El Mondhiry, 160.
 Moḥ. b. Ibráhm b. Moḥ., Ibn En Nah-hás, 198.
 Moḥ. b. Ibráhm b. 'Othmán El Wa-ziry, 300.
 Moḥ. b. Ibráhm b. Sa'd Allah b. Djamá'a, 166, 199.
 Moḥ. b. Idrís b. El 'Abbás (l'Imám Ech Cháfi'y, 154.
 Moḥ. b. 'Isá El Djolouudy, 119.
 Moḥ. b. Isma'íl b. Ibráhm El Bokhá-ry, 46.
 Moḥ. b. Khalfa El Wachtáty El Ob-by, 262.
 Moḥ. b. Mahmoud b. En Nadjdjar, 356.
 Moḥ. b. Mahmoud El Wankory, 298.
 Moḥ. b. Mobarak El Mar'rawy, 15.
 Moḥ. b. Moḥ. b. 'Abd El Laṭif El Amawy El Maḥally EsSombáty, 73.
 Moḥ. b. Moḥ. b. 'Abd Er Raḥman b. Ḥasan El Ḥattáb, 83.
 Moḥ. b. Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmán, dit Ibn El Qawba', 297.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Aḥmed El Fichy, 78.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Aḥmed, Ibn Marzouq El Kaffif, 54.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Aḥmed b. Moúsá Es Sakháwy, 32.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Aḥmed Es Sáhily, 337.
 Moḥ. b. Moḥ. b. 'Arafat El Warr'y, 267.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Dávoûd, Ibn Adjor-roûm, 206.
 Moḥ. b. Moḥ. El Howwáry, 302.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Moḥ. Er Rá'y, 207.
 Moḥ. b. Moḥ. El R'azzy, 25.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Ibráhm b. 'Oqáb, 265.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Mahmoud Ez Ziyády, 174.
 Moḥ. b. Moḥ. Mayyára, 17.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Moḥ., Mortadhá Ez Zabdy, 236.
 Moḥ. b. Moḥ. b. Moḥ. El R'azzály Abou Ḥámid, 338.
 Moḥ. b. Moḥsin, dit Ibn 'Attáb, 276.
 Moḥ. b. Moúsá El Wadjidjy, 74.
 Moḥ. b. 'Omar b. 'Abd El 'Aziz, Ibn El Qoûtiyya, 231.
 Moḥ. b. 'Omar b. El Ḥosaïn Fakhr Ed Dín Er Rázy, 187.
 Moḥ. b. Qásim El Qaççár, 19.
 Moḥ. b. Qásim Er Raççá' El Ançary, 259.
 Moḥ. b. Qásim b. Moḥ. El Qawry, 257.
 Moḥ. b. Rásoûl El Ḥasany El Koû-rány, 10.

Moh. b. Sa'ïd b. Aḥmed, Ibn Zarqou'n, 123.
 Moh. b. Salâma b. Dja'far El Qoda'y, 163.
 Moh. b. Solaïmân b. Abou Bakr El Djazouly, 340.
 Moh. b. Solaïmân El Manoufy, 296.
 Moh. b. Yaḥyâ b. Moh. El Bordjy, 344.
 Moh. b. Yaḥyâ b. 'Omar b. Aḥmed b. Younos El Qarâfy, 26.
 Moh. b. Ya'qoub b. Moh. El Firoûzabady, 228.
 Moh. b. Ya'qoub b. Yousof El Açam, 155.
 Moh. b. Yazïd b. Mâdjah, 152.
 Moh. b. Yousof, Ibn Maïrouh, 289.
 Moh. b. Yousof El 'Abdâry dit El Mawwâq, 68.
 Moh. b. Yousof Et-Tarr'y, 308.
 Moh. b. Yousof Ez Zayyâty, 196.
 Moh. b. Yousof b. 'Aly Ech-Châmy El 'Othmâny, 79.
 Moh. b. Yousof b. Maṭar El Farabry, 45.
 Moh. b. Yousof b. Ḥayyân (Abou Ḥayyân), 184.
 Moh. b. Waddâh, 282.
 Mohy Ed Dîn Ibn El 'Araby El Ḥâtimy, 355.
 Mollâ Ibrâhîm b. Ḥasan Ech Chahrazoury, 7.
 El Monâwy Charaf Ed Dîn, 47.
 El Mondhiry 'Abd El 'Aḍîm b. 'Abd El Qawy, 358.
 El Mondhiry Moh. b. Ibrâhîm, 160.
 El Morsy Aḥmed b. 'Omar El Ançary, 342.
 Mortaḍâ El Ḥosainy Ey Zabdy, 236.
 Moslim b. El Ḥadjdjâdj El Qochaïry, 112.
 El Mostamly Ibrâhîm b. Aḥmed, 44.
 El Motanabby Aḥmed b. El Ḥosain, 246.

El Mouminâny 'Isâ ben Mo'ançar, 274.
 Moûsâ b. Moh. b. Mo'ly El 'Abdouly, 268.

N

En Nadjdjâr Moh. b. Maḥmoud, 356.
 En Nadjm El R'aïty Moh. b. Aḥmed, 93.
 En Nasafy 'Omar b. Moh. b. Aḥmed, 219.
 En Nasâ'ly Aḥmed b. 'Aly b. Cho'aïb, 146.
 En Nawawy Yaḥyâ b. Charaf b. Mirâ El Ḥizâmy, 165.
 En No'mân b. Thâbit Abou Ḥanîfa (l'Imâm), 156.
 En Nouqâny Faḍl Allah b. Moh., 169.

O

'Obâda b. 'Aly b. Çâliḥ Ez Zarzâ'iy, 290.
 El 'Obâdy Aḥmed b. Moh., 36.
 'Obaïd b. Aḥmed El Harawy (Abou Dharr), 41.
 'Obaïd Allah b. Yaḥyâ b. Yaḥyâ El Laïthy, 127.
 El Obby Moh. b. Khalfa El Wachtâty, 262.
 El Odjhoûry 'Aly b. Aḥmed b. 'Abd Er Raḥmân, 98.
 'Omar b. 'Abd Allah Es Sohrawardy, 359.
 'Omar b. 'Aly b. El Fâriḍ, 357.
 'Omar b Moh. b. Aḥmed En Nasafy, 219.
 'Omar b. Moh. El Kammâd, dit El Wazzân, 311.
 El 'Oqbâny Ibrâhîm b. Qâsim, 256.
 El Osyou'ly 'Abd Er Raḥmân b. Abou Bakr, 77.

- El 'Otby Moḥ b. Aḥmed b. Abd El 'Aziz, 137.
 'Othmân b. 'Abd El Wâhid El Lamty, 191.
 'Othmân b. 'Aly El Yoûsy, 5.
 'Othmân b. 'Omar, Ibn El Hâdjib, 191.
 El 'Othmâny Moḥ. b. Yoûsof Ech Châmy, 79.

Q

- El Qabbâb Aḥmed b. Qâsim b. 'Abd Er Raḥmân, 328.
 El Qaççâr Moḥ. b. Qâsim, 19
 El Qaddoûmy Aḥmed b. Qâsim b. 'Aly, 192.
 El Qâdy 'Iyâd, 90.
 El Qaïdjâty 'Aly b. 'Omar b. Ibrâhîm, 141.
 El Qalaçâdy 'Aly b. Moḥ., 57.
 El Qalqachandy, 31.
 El Qâly Abou 'Aly Ismâ'îl b. El Qâsim, 242.
 El Qarâfy Moḥ. b. Yahyâ, 26.
 El Qarawy 'Abd El 'Aziz b. Moḥ., 269.
 Qâsim b. Açbar' El Bayâny, 281.
 El Qâsim b. 'Aly b. Moḥ. El Ḥarîry, 239.
 Qâsim b. 'Isâ b. Nâdjy, 264.
 El Qâsim b. Moḥ. b. Aḥmed b. Moḥ. b. Solâimân, Ibn Et Taïlasân El Qortoby, 326.
 El Qastallâny Aḥmed b. Moḥ., 81.
 El Qattân 'Aly b. Ibrâhîm b. Salma b. Yahyâ, 153.
 El Qâyâty Moḥ. b. 'Aly b. Ya'qoub, 85.
 El Qazwîny Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân b. 'Omar, 211.
 El Qawry Moḥ. b. Qâsim b. Moḥ., 257.
 El Qochaïry 'Abd El Karîm b. Hawâzin, 351.
 El Qodâ'y Moḥ. b. Salâma, 163.

R

- Er Rab'y Moḥ. b. Abou l Qâsim b. Ḥamid, 122.
 Er Raççâ' Moḥ. b. Qâsim El Ançary, 259.
 Râchid El Walldy Abou 'l Faḍl, 272
 Er Râchidy Aberkân, 56.
 Er Râchidy 'Aly b. 'Isâ, 254.
 El R'âfgy Moḥ. b. 'Abd El 'Aziz Ech Chaqoûry, 183.
 El R'aïty Nadjma Ed Dîn Moḥ. b. Aḥmed, 93.
 Er Ramly Moḥ. b. Aḥmed b. Ḥamza, 319.
 El R'assâny Abou l Qâsim b. Abou n No'aïm, 59.
 Er Râ'y Moḥ. b. Moḥ. b. Moḥ. b. Imâ'îl, 207.
 Er Râzy Fakhr Ed Dîn Moḥ. b. 'Omar, 187.
 El R'azzâly Moḥ. b. Moḥ. b. Moḥ., 338.
 El R'azzy Abou t Tayyib, 25.
 Ridhwân b. 'Abd Allah El Djanwy, 23.
 Er Ro'aïny Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân El Ḥattâb, 72.
 Er Ro'aïny Moḥ. b. Moḥ., 83.
 El R'obrîny Aḥmed b. Aḥmed, 354.
 Er Rondy Ibn 'Abbâd Moḥ. b. Ibrâhîm, 343.

S

- Sa'id b. Aḥmed El Maqqary, 103.
 Er Sâhily Moḥ. b. Moḥ. b. Aḥmed, 337.
 Sahl Ibn Mâlik, 330.
 Sahl b. Moḥ. b. Sahl b. Moḥ., 330.
 Es Sakhâwy Moḥ. b. Moḥ., 32.
 Es Sakhâwy Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân, 76.

Sâlim b. Moḥ. Es Sanhoûry, 304.
 Es Sam'âny 'Abd El Karîm b. Moḥ., 223.
 Es Sam'âny 'Abd Er Raḥmân b. 'Abd El Karîm, 224.
 Es Sanhoûry 'Aly b. 'Abd Allah, 60.
 Es Sanhoûry Sâlim b. Moḥ., 304.
 Es Sarrâdj El Aḥr'ar Yahyâ b. Moḥ., 248.
 Es Sayyid Ech Charîf El Djordjâny 'Aly b. Moḥ., 216.
 Es Senoûsy Maḥ. b. Yoûsof, 55.
 Es Sidjistâny Abou Dâwoûd Solaimân b. El Ach'ath, 143.
 El Sidjy Abou l Waqt 'Abd El Aw-wal, 39.
 Es Sobky 'Abd El Wahhâb b. 'Aly b. 'Abd El Kâfy, 189.
 Sofyân b. 'Oyaîna b. Maïmoûn, 175.
 Es Sohrawardy 'Omar b. Moḥ., 359.
 Solaimân b. El Ach'ath Es Sidjistâny Abou Dâwoûd, 143.
 Solaimân b. Khalaf b. Sa'd El Bâdjy, 134.
 Solaimân b. Sâlim b. Hassân El Kalâ'y, 334.
 Es Sonbâty Moḥ. b. Moḥ., 73.
 Soqqain El 'Açimy, 30.
 Es Soyouty 'Abd Er Raḥmân b. Abou Bakr, 77.

T

El-Taftâzâny Mas'oud b. 'Omar, 213.
 Tâhir b. Zayyân El Qosanîny, 348.
 El-Tâhiry 'Abd El Wâhid b. Idris, 16.
 El-Tahmâny Moḥ. b. 'Abd Allah b. Moḥ. Edh Dhabby, 179.
 El-Talamanky Ahmed b. Moḥ., 125.
 El-Tarakhty Abou l Bakht Mobârak, 253.
 El-Tasoûly Ahmed b. El Hasan, 24.
 El Tatâly Yoûsof b. Hasan b. Mar-wân, El Hâroûny, 324.

El-Tâzy Ibrâhîm b. Moḥ., 61.
 El-Tenesy Moḥ. b. 'Abd Allah b. 'Abd El Dja'fl, 105.
 El-Tenoûkhy Ibrâhîm b. Ahmed, 35.
 Eth Tha'âlîby Abou Mançoûr 'Abd El Mâlik b. Moḥ., 240.
 Eth Tha'âlîby 'Abd Er Raḥmân b. Makhloûf, 53.
 Eth Tha'âlîby Abou Mahdy 'Îsâ, 6.
 Tha'lab Ahmed b. Yahyâ b. Zaïd, 233.
 Et-Tibrîzy Yahyâ b. 'Aly El Khaṭîb, 245.
 Et-Tirmidhy Moḥ. b. 'Îsa, 145.
 Et-Ṭorṭouchy Moḥ. b. El Walîd, Ibn Rondaqa, 133.

Y

El Yabdary Ahmed b. Moḥ. b. El Hâdjîdj, 104.
 El Yadry Ya'qoub b. Yahyâ, 294.
 El Yâfi'y 'Abd Allah b. As'ad b. 'Aly, 345.
 Yahyâ b. 'Abd Allah b. Yahyâ El Laïthy, 126.
 Yahyâ b. 'Aly El Khaṭîb Et-Tibrîzy, 245.
 Yahyâ b. Bakkâr, 316.
 Yahyâ b. Charaf b. Mirâ En Nawawy, 165.
 Yahyâ b. Moḥ. b. Moḥ. b. 'Abd Er Raḥmân El Haṭṭâb, 82.
 Yahyâ b. Moḥ. b. Moḥ. El Monâwy, 47.
 Yahyâ b. Moḥ. Er Sarrâdj El Aḥr'ar, 248.
 Yahyâ b. Yahyâ b. Kathîr El Laïthy, 128.
 Ya'qoub b. Ishaq, dit Ibn Es Sikkîl, 237.
 Ya'qoub b. Yahyâ El Yadry, 294.
 Yâqout b. 'Abd Allah El Hâbachy, 347.
 El Yastitny, 21.

El Yazlftny Aĥmed b. 'Abd Er Raĥmân Ĥaloûlou, 258.
 Yoûnos b. 'Abd Allâh b. 'Abd. Allab (le qâdhy), 232.
 Yoûsof b. Ĥasan b. Marwân Et Talâ'iy El Hâroûny, 324.
 Yoûsof b. Moĥ. b. Yoûsof El Fâsy Abou I Maĥâsin, 19 bis.
 El Yoûsy 'Othmân b. 'Aly, 5.

Z

Ez Zabldy El Ĥosain b. El Mobârak, 38.
 Ez Zabldy Moĥ. b. Moĥ., Mortadâ, 236.
 Zakariyyâ El Ançâry, 33.
 Zakariyyâ b. Moĥ. b. Aĥmed El Ançâry, 33.
 Ez Zamakhchary Maĥmoûd b. 'Omar, 185.
 Ez Zaqqâq 'Abd El Wahhâb, 29.
 Ez Zaqqâq Aĥmed b. 'Aly, 69.
 Ez Zaqqâq 'Aly b. Qâsim, 70.
 Ez Zarkachy 'Abd Er Raĥmân b. Moĥ., 113.

Zarroûq Chaikh, 51.
 Ez Zayyâty Aĥmed b. Yoûsof, 195.
 Ez Zayyâty El Ĥasan b. Yoûsof, 62.
 Ez Zayyâty Moĥ. b. Yoûsof, 196.
 Ez Ziyâdy Moĥ. b. Moĥ. b. Maĥmich, 174.
 Ez Zohry Abou Moç'ab Aĥmed b. Abou Bakr., 130.

W

El Wachtâty Moĥ. b. Khalfa El Obby, 262.
 El Wadjldjy Moĥ. b. Moûsâ, 74.
 El Walldy Abou 'I Faql Râchid, 272.
 El Wanchertsy 'Abd El Wâhid b. Aĥmed b. Yaĥyâ, 252.
 El Wanchertsy Aĥmed b. Yaĥyâ, 71.
 El Wankory Moĥ. b. Maĥmoûd, 298.
 El Waryâr'ily El A'radj Ishâq b. Yaĥyâ b. Mațar, 273.
 El Watadr'iry Abou 'I Qâsim b. 'Abd El Djabbâr, 86.
 El Wazzân 'Omar b. Moĥ. b. El Kam-mâd, 311.

23

